

Antichistica 27
Studi orientali 10

e-ISSN 2610-9336
ISSN 2610-881X

Administration at Girsu in Gudea's Time

Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato



Edizioni
Ca' Foscari

Administration at Girsu in Gudea's Time

Antichistica
Studi orientali

Collana diretta da
Lucio Milano

27 | 10



Edizioni
Ca' Foscari

Antichistica

Studi orientali

Direttore scientifico

Lucio Milano (Università Ca' Foscari Venezia, Italia)

Comitato scientifico

Claudia Antonetti (Università Ca' Foscari Venezia, Italia)

Filippo Maria Carinci (Università Ca' Foscari Venezia, Italia)

Ettore Cingano (Università Ca' Foscari Venezia, Italia)

Joy Connolly (New York University, USA)

Andrea Giardina (Scuola Normale Superiore, Pisa, Italia)

Marc van de Mieroop (Columbia University in the City of New York, USA)

Elena Rova (Università Ca' Foscari Venezia, Italia)

Fausto Zevi (Sapienza Università di Roma, Italia)

Direzione e redazione

Dipartimento di Studi Umanistici

Università Ca' Foscari Venezia

Palazzo Malcanton Marcorà

Dorsoduro 3484/D

30123 Venezia

Antichistica | Studi orientali

e-ISSN 2610-9336

ISSN 2610-881X

URL <http://edizionicafoscari.unive.it/it/edizioni/collane/antichistica/>



Administration at Girsu in Gudea's Time

Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato

Venezia

Edizioni Ca' Foscari - Digital Publishing

2020

Administration at Girsu in Gudea's Time
Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato

© 2020 Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato per il testo | for the text
© 2020 Edizioni Ca' Foscari - Digital Publishing per la presente edizione | for the present edition



Quest'opera è distribuita con Licenza Creative Commons Attribuzione 4.0 Internazionale
This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License

Qualunque parte di questa pubblicazione può essere riprodotta, memorizzata in un sistema di recupero dati o trasmessa in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, elettronico o meccanico, senza autorizzazione, a condizione che se ne citi la fonte. Any part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means without permission provided that the source is fully credited.

Edizioni Ca' Foscari - Digital Publishing
Fondazione Università Ca' Foscari Venezia
Dorsoduro 3246, 30123 Venezia
<http://edizionicafoscari.unive.it/> | ecf@unive.it

1a edizione giugno 2020 | 1st edition June 2020
ISBN 978-88-6969-412-7 [ebook]
ISBN 978-88-6969-413-4 [print]

The present volume underwent a double blind peer review.



Administration at Girsu in Gudea's Time / Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato —
1. ed. — Venezia: Edizioni Ca' Foscari – Digital Publishing, 2020. — 462 p.; 16 cm. —
(Antichistica; 27, 10). — ISBN 978-88-6969-413-4.

URL <https://edizionicafoscari.unive.it/it/edizioni/libri/978-88-6969-413-4/>
DOI <http://doi.org/10.30687/978-88-6969-412-7>

Administration at Girsu in Gudea's Time

Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato

Abstract

The book offers the edition of all known administrative texts from Girsu (southern Iraq) dating to the dynasty of Gudea (i.e. the so-called Lagash II period, 22nd century BCE). The evidence consists of nearly 600 cuneiform tablets, including 34 texts published here for the first time. The documents are of great interest in that they provide precious information on urbanization and socio-economic developments in between two large political bodies, namely the Sargonic and Ur III 'empires', which dominated Mesopotamia in the last centuries of the third millennium BCE. Through updated transliterations, translations, and commentaries to the individual texts, the book aims to make such evidence available not only to philologists of cuneiform sources, but also to scholars in the fields of History, Archaeology, and Economics. In order to achieve a better understanding of the active bureaus within ancient administration, the Authors arranged the sources in dossiers, based on prosopography and content. The documents deal with several key points of city management: animal husbandry (cattle, sheep, goats, equids), agriculture, delivery of alimentary items (mostly barley, emmer, wheat, flour, bread, beer, fruit, fat, cheese, fish), metals (copper, bronze, silver, gold), weapons, wool, textiles, furniture, labor management (rations to workers, rosters of people, slaves). The texts provide a glimpse of both local matters and political affairs over a vast area, as they often mention foreigners (rulers, high dignitaries, soldiers, travellers, merchants) from a vast area, spanning from Ebla (in modern day Syria) to Elam (Iran). The overall picture emerging from the analysis of the documents is one of complexity in terms of primary production, administration, and society.

Keywords Administration. Mesopotamia. Cuneiform. Gudea. Lagash II. Third millennium BCE.

Administration at Girsu in Gudea's Time

Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato

Table of Contents

Preface	11
Catalogue	13
Concordance	29
PART I	
Introduction	41
PART II	
Texts	53
Indexes	359
Bibliography	437
Plates	443

Administration at Girsu in Gudea's Time

Massimo Maiocchi, Giuseppe Visicato

List of Bibliographical Abbreviations

AOAT 25	Muazzez 1976
BDTNS	Database of Neo-Sumerian Texts (http://bdtns.filol.csic.es/)
Berens	Pinches 1915
BPOA 1	Ozaki, Sigrist 2006
CAD	The Assyrian Dictionary of the University of Chicago
CDLI	Cuneiform Digital Library Initiative (https://cdli.ucla.edu)
CUSAS 12	Civil 2010
CUSAS 26	Westenholz 2014
DCS	Charpin, Durand 1981
EV	Ebla Vocabulary = Pettinato 1982
FAOS 7	Gelb, Kienast 1990
FAOS 19	Kienast, Volk 1995
FT 2	de Genouillac 1936
ITT 4	de Genouillac 1912
ITT 5	de Genouillac 1921
LEM	Michalowski 1993
MAD 1	Gelb 1952
MAD 5	Gelb 1970
MSL 14	Civil 1979
MVN 2	Sauren 1974
MVN 3	Owen 1975
MVN 6	Pettinato 1977
MVN 7	Pettinato, Picchioni 1978
MVN 10	Grégoire 1981
MVN 14	Yildiz, Waetzoldt, Renner 1988
MVN 19	Mander 1995
NFT	Cros 1914
PPAC 5	Ozaki, Sigrist 2013
RIME 2	Frayne 1993
RTC	Thureau-Dangin 1903
TCTI 2	Lafont, Yildiz 1996
TIM 9	van Dijk 1976
UET 3	Legrain 1937
UNT	Waetzoldt 1972

Other abbreviations

DN	Divine name
GN	Geographical name
PN	Personal name

Preface

We would like to express our deepest gratitude to the curators of the British Museum, Musée du Louvre, and Istanbul Archaeology Museums for allowing us to collate and publish the texts edited in the present volume. We would like to warmly thank also B. Foster and A. Westenholz, who read a preliminary draft of this book, and provided us with many improvements and interpretative insights. We are also grateful to L. Milano for his support in publishing this book, and to F. Pomponio, for his kind help on many practical issues we had to face during the preparation of the final manuscript. In addition, we would like to thank also J. Politi, who helped us re-collating some British Museum tablets. Thanks are also due to B. Jagersma, who very generously put his transliterations of many unpublished British Museum tablets available to the public via the CDLI project (cdli.ucla.edu). This book owes much also to M. Molina, who kindly shared with us an updated version of his BDTNS database (bdtns.filol.csic.es), which greatly facilitated our research. Some years ago, he started a collaboration with both M. Maiocchi and G. Visicato, who were working on two different projects: the former was focusing on the edition of the Louvre tablets published in this book, as well as on some texts in the British Museum; the latter was studying all known administrative texts from the Lagaš II period, as part of his decade long interest on the transition period in between the fall of the Akkadian empire and the rise of the second dynasty of Lagaš (Visicato 2010). The initial idea of a shared publication, however, turned out to be impractical. Thus, the collaboration had to stop. M. Molina kept however providing us with many suggestions while working on the

edition of the British Museum material pre-dating the Ur III period, part of which was recently published by Maiocchi and Molina 2018 (the texts are also edited here for the sake of completeness). G. Visicato, together with M. Molina and M. Maiocchi, collated the tablets in the British Museum for the edition in the present book. G. Visicato also collated the tablets in the Istanbul Museum. M. Maiocchi provided his expertise on those in the Louvre Museum. In a spirit of close cooperation and friendship, M. Maiocchi and G. Visicato continued working on the final book. M. Maiocchi is responsible for the edition of the previously unpublished Louvre texts, for the already published ones within the range of nos. 1-297, as well as for the copies of the cuneiform tablets published here; G. Visicato is responsible for the previously unpublished British Museum texts, as well as for the published ones within the range nos. 298-593. The authors plan to have the photos of all unpublished tablets freely available on-line, hosted on major open-access projects.

Massimo Maiocchi and Giuseppe Visicato
Venice and Rome

Catalogue

1.	AO3373	50×47×24	RTC 226	Golden and wooden items	nig ₂ -gal ₂ -la ur-ba-gara ₂
2.	AO3369	126×69×32	RTC 223	Gold and bronze items, wooden items, leather objects, weapons	zi-ga ur-ba-gara ₂
3.	AO3386	37×32×17	RTC 236	Copper	zi-ga ur-ba-gara ₂
4.	L7256	50.5×40.8×20.1	MVN 6, 250	Copper tools	zi-ga ur-ba-gara ₂
5.	L7023	43.5×37.5×17.5	ITT 4, 7023	Furniture	zi-ga ur-ba-gara ₂
6.	AO3400	45×37×20	MVN 10, 97	Furniture	zi-ga ur-ba-gara ₂
7.	BM100464		BPOA 1, 237	Furniture and barley [?]	zi-ga ur-ba-gara ₂
8.	L7087	48.2×37.5×19.8	MVN 6, 86	Furniture and textiles	ur-ba-gara ₂
9.	BNUS 404		DCS 30	Furniture, cups and wool	zi-ga ur-ba-gara ₂
10.	L7012		MVN 6, 12	Furniture, wool, textiles, leather objects	zi-ga ur-ba-gara ₂
11.	AO3380	49×40×19	RTC 230	Weapons	zi-ga ur-ba-gara ₂
12.	AO3441	45×42×18	MVN 10, 100	Wooden items and weapons	zi-ga ur-ba-gara ₂
13.	AO4305		NFT p. 185	Hides	ki-ba-zi-ge-ta ur-ba-gara ₂ šu- ba-ti, year
14.	AO3370	71×106×33	RTC 229	Gold, copper and wooden items, weapons, fat	ur-ba-gara ₂ šu-ba-ti
15.	AO3368	160×145×42	RTC 222	Golden, silver and bronze items, wooden items, leather objects, weapons, textiles, fruit, wool, aromatics	šu-ti-a, [year [?]]
16.	AO3367	185×185×49	RTC 221	Golden, silver and bronze items, wooden items, leather objects, weapons, textiles, fruit, wool, aromatics	year
17.	BM26833	23×22×9	Unpublished	Beer	zi-ga da-da
18.	L7058	70×41×24	MVN 6, 58	Dabin-flour, flour, and semolina	zi-ga da-da

19.	L7122	87×45.4×24	MVN 6, 121	Dabin-flour, flour, semolina, and beer bread	zi-ga da-da
20.	BM88253	27×26×15	Maiocchi, Molina 2018, 2	Dabin-flour	zi-ga da-da
21.	L7055		MVN 6, 55	Dabin-flour, flour, semolina, and beer bread	zi-ga da-da
22.	L7390	67×46.5×22.8	MVN 6, 371	Dabin-flour, flour, semolina, and lard	zi-ga da-da
23.	BM26272	78×47×23	Maiocchi, Molina 2018, 1	Dabin-flour, flour, semolina, and pigs	zi-ga da-da
24.	A03399	40×36×18	RTC 240	Barley and pigs	zi-ga da-da
25.	L7091	72.5×48.9×23.2	MVN 6, 90	Equids, pigs, sheep, goats, and fish	zi-ga da-da
26.	L7054	51.6×39×19.6	MVN 6, 54	Pigs, fat, and vegetable oil	zi-ga da-da
27.	L7459	31×28×15	MVN 6, 436	Fish	ziga da-da
28.	L7077	70×46.8×30	MVN 6, 77	Fish, dates, turtles, and lard	ziga da-da
29.	L7716	38×34×18	MVN 7, 115	Silver	zi-ga da-da, nig ₂ -sa ₁₀ , šu-ba-ti
30.	BM29719	42×35×18	Maiocchi, Molina 2018, 3	Vegetable oil and silver	eren-da mu-DU
31.	L7666		MVN 7, 65	Dida-beer	zi-ga eren-da
32.	BM88982	38×32×17	Maiocchi, Molina 2018, 16	Dida-beer	zi-ga eren-da
33.	BM85533	46×37×20	Maiocchi, Molina 2018, 14	Weapons and furniture	zi-ga eren-da
34.	BM88595	60×41×19	Maiocchi, Molina 2018, 15	Weapons, furniture and textiles	zi-ga eren-da
35.	BM93205	38×38×18	Maiocchi, Molina 2018, 17	Weapons and leather items	zi-ga eren-da
36.	BM12859	72×44×23	Maiocchi, Molina 2018, 9	Furniture, shoes, wool	zi-ga eren-da
37.	BM93950	46×37×20	Maiocchi, Molina 2018, 18	Bronze items, textiles, furniture	zi-ga eren-da
38.	BM26371	58×41×20	Maiocchi, Molina 2018, 11	Copper items, belts, shoes	zi-ga eren-da
39.	BM26420	38×33×17	Maiocchi, Molina 2018, 12	Copper tools	zi-ga eren-da
40.	BM28652	34×31×19	Maiocchi, Molina 2018, 13	Copper vessels	zi-ga eren-da
41.	BM25184	63×41×22	Maiocchi, Molina 2018, 10	Copper and bronze	zi-ga eren-da
42.	L7101	44.2×33×15.5	MVN 6, 100	Bronze	eren-da šu-ba-ti
43.	BM88719	35×33×18	Maiocchi, Molina 2018, 7	Silver	eren-da šu-ba-ti
44.	BM26466	48×39×19	Maiocchi, Molina 2018, 5	Copper	ki dam-gar ₃ -ta eren-da šu-ba-ti
45.	BM93435	32×29×16	Maiocchi, Molina 2018, 8	“Tin-bronze”	eren-da šu-ba-ti
46.	BM28771	29×28×13	Maiocchi, Molina 2018, 6	Gold and shoes	eren-da šu-ba-ti
47.	BM88607	54×41×19	Maiocchi, Molina 2018, 4	Barley	nu-banda ₃ eren-da e ₂ -mah a-ra ₂ -3-kam
48.	L40470		AOAT 25 p. 81, 7	Barley, emmer, and wheat	year, eren-da en šu-ba-ti
49.	BM29836	29×27×14	Maiocchi, Molina 2018, 42	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
50.	BM87162	27×26×14	PPAC 5 967; Maiocchi, Molina 2018, 47	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
51.	L7366	93×46×24	MVN 6, 350	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
52.	A03417	40×34×17	RTC 215	Fat and vegetable oil	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
53.	A03394	58×40×19	Unpublished	Fat [?]	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
54.	BM88966	34×31×16	Maiocchi, Molina 2018, 62	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
55.	BM87681	59×41×23	Maiocchi, Molina 2018, 48	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
56.	L7259	56×45.2×23.6	MVN 6, 253	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
57.	L7398	64.5×43×21	MVN 6, 378	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
58.	L7760	44×40×21	MVN 7, 159	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
59.	A03395	61×42×22	Unpublished	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

60.	BM15846	87×48×23	Maiocchi, Molina 2018, 28	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
61.	BM85319	72×45×25	Maiocchi, Molina 2018, 43	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
62.	L7051	41×36×20.3	MVN 6, 51	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
63.	BM26369a	19×40×16	Maiocchi, Molina 2018, 33	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
64.	BM26866	33×30×16	Maiocchi, Molina 2018, 35	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
65.	L7435	61.2×42.8×22.4	MVN 6, 414	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
66.	L7017	50.2×39.6×19.3	MVN 6, 17	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
67.	L7418	48.4×40.2×20	MVN 6, 397	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
68.	L8130		MVN 7, 522	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
69.	BM93226	39×35×17	Maiocchi, Molina 2018, 64	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
70.	L8158		MVN 7, 550	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
71.	BM85757	40×33×17	Maiocchi, Molina 2018, 44	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
72.	BNUS 455		DCS 24	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
73.	BM29210	42×36×19	Maiocchi, Molina 2018, 40	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -šša ₆
74.	AO3425	55×40×21	Unpublished	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -šša ₆
75.	L7535b		MVN 6, 506	Fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
76.	L7018	40.7×36×17	ITT 4, 7018	Fat and cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
77.	L7433		MVN 6, 412	Fat, cheese and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
78.	L7100	54.9×40.4×20.4	MVN 6, 99	Fat, fruit, and cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
79.	AO3381	89×47×26	RTC 217	Fat, cheese, fruit, and shoes	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
80.	BM88093	34×31×17	Maiocchi, Molina 2018, 55	Fat, cheese, fruit, and weapons	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
81.	L7888	32×31×17	MVN 7, 287	Fat and furniture	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
82.	BM93949	50×40×20	Maiocchi, Molina 2018, 66	Fat and dates	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
83.	BM98242		BPOA 1, 90	Fat and dates	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
84.	L7691	33×28×17	MVN 7, 90	Fat, dates, cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
85.	L8072		MVN 7, 465	Fat, dates, cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
86.	L7729		MVN 7, 128	Fat, dates, cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
87.	L8069		MVN 7, 462	Fat, dates, cheese, and syrup	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
88.	BM88606	49×39×20	Maiocchi, Molina 2018, 59	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
89.	L7030	72.5×40×19	MVN 6, 30	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
90.	L7346	90×48×25	MVN 6, 331	Fat, dates, milk, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
91.	L7019	36×34×17.1	MVN 6, 19	Fat and syrup	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
92.	BM87695	55×40×20	Maiocchi, Molina 2018, 50	Fat and syrup	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -šša ₆
93.	MAH 16280		MVN 2, 289	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
94.	L8149		MVN 7, 541	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
95.	BM87805	57×39×21	Maiocchi, Molina 2018, 51	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
96.	BM87839	42×36×18	Maiocchi, Molina 2018, 53	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
97.	BM26368	39×34×16	Maiocchi, Molina 2018, 32	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -šša ₆
98.	BM88402a	47×44×22	Maiocchi, Molina 2018, 80	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -šša ₆
99.	BM88402b	40×45×22	Maiocchi, Molina 2018, 80	Dates and cheese	

100.	L7351	81×46×27	MVN 6, 336	Dates, cheese, and fat	
101.	L7557	72.8×40.4×22	MVN 6, 528	Fat and dates	
102.	FLP 83		MVN 3, 82	Fat, fruit, and syrup	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
103.	BM28891	66×41×22	Maiocchi, Molina 2018, 38	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
104.	BM88856	28×27×15	Maiocchi, Molina 2018, 61	Syrup	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -š ₆
105.	BM93254	36×33×17	Maiocchi, Molina 2018, 65	Syrup and fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
106.	L7710		MVN 7, 109	Syrup and fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , month
107.	L7884	36×31×17	MVN 7, 283	Syrup and fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , month
108.	BM26927	36×33×18	Maiocchi, Molina 2018, 36	Syrup and fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , month
109.	L7112		MVN 6, 111	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
110.	BM28727	47×39×18	Maiocchi, Molina 2018, 37	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
111.	BM87852	42×36×18	Maiocchi, Molina 2018, 54	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
112.	L7031	70.3×42.8×22.2	MVN 6, 31	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
113.	L7718	39×36×18	MVN 7, 117	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
114.	L7824	44×34×15	MVN 7, 223	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
115.	L8088		MVN 7, 481	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
116.	L8110		MVN 7, 502	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
117.	L8112		MVN 7, 504	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
118.	L8177		MVN 7, 569	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
119.	L7272	57.1×43.7×21.4	MVN 6, 265	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
120.	BM87831	49×37×19	Maiocchi, Molina 2018, 52	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
121.	A03402		MVN 10, 98	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
122.	A03408		RTC 213	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
123.	BM85884	30×28×16	Maiocchi, Molina 2018, 46	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
124.	BM87684	63×42×20	Maiocchi, Molina 2018, 49	Fish	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
125.	L7892		MVN 7, 291	Fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
126.	BM26369b	22×40×18	Maiocchi, Molina 2018, 33	Fruit	
127.	L8151		MVN 7, 543	Dates, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
128.	BM26226	102×64×27	Maiocchi, Molina 2018, 31	Fat, dates, syrup, cheese, fruit, furniture, and weapons	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -š ₆
129.	L7738	45×30.9×17	MVN 7, 137	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
130.	FLP 32		MVN 3, 32	Dates, cheese, syrup, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
131.	L7032	102.7×49.1×21.6	MVN 6, 32	Fat, dates, syrup, cheese, and fruit	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
132.	A03442		RTC 216	Vegetable oil	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
133.	L7324	102×45×24.7	MVN 6, 312	Vegetable oil	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
134.	A03419		RTC 219	Furniture, fruit, syrup, and textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
135.	A03410	54×44×23	RTC 218	Furniture, weapons, fat, syrup, fruit, and cheese	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
136.	BM88127	27×26×15	Maiocchi, Molina 2018, 56	Furniture	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -š ₆
137.	BM26156	31×30×15	Maiocchi, Molina 2018, 30	Furniture	e ₂ -gal-la ba-ku, zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -š ₆
138.	L7737	31×29×15	MVN 7, 136	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
139.	L7753	44×37×19	MVN 7, 152	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
140.	Berens 12	34×30×13	CBL CT 12	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

141.	L8011		MVN 7, 407	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
142.	BM85871	26×25×14	Maiocchi, Molina 2018, 45	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
143.	L8120		MVN 7, 512	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
144.	BM88243	28×27×16	Maiocchi, Molina 2018, 57	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
145.	BM93134	27×26×14	BPOA2, 1820; Maiocchi, Molina 2018, 63	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
146.	BM88788	43×36×17	Maiocchi, Molina 2018, 60	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
147.	AO3325	30×28×14	RTC 207	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
148.	L8050		MVN 7, 443	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
149.	L8061		MVN 7, 454	Textiles	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
150.	L8071		MVN 7, 464	Textiles and silver	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
151.	BM88249	32×30×16	Maiocchi, Molina 2018, 58	Weapons	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
152.	AO3427	67×41×21	RTC 220	Dates, syrup, cheese, fruit, and weapons	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
153.	BM15737	29×27×14	Maiocchi, Molina 2018, 27	Weapons and fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
154.	BM29599	33×29×16	Maiocchi, Molina 2018, 41	Weapons and fat	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
155.	BM16185	46×37×20	Maiocchi, Molina 2018, 29	Weapons, furniture, wooden objects	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
156.	BM26760	53×40×20	Maiocchi, Molina 2018, 34	Weapons, wooden items, textiles, containers	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
157.	L7820	42×37×10	MVN 7, 219	Wooden items	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
158.	L7920		MVN 7, 318	Wooden items	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
159.	L7767	34×32×16	MVN 7, 166	Figurine	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
160.	BM28589	21×21×13	Unpublished	Personnel	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆
161.	L8086		MVN 7, 479	Silver	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ , year
162.	L7853	30×28×15	MVN 7, 252	Silver	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta e ₂ -gal ba-ku ₄
163.	AO3314	72×43×20	RTC 211	Silver	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta e ₂ -gal-la ba-ku ₄ , year
164.	AO3349	71×44×23	RTC 212	Silver	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta e ₂ -gal-la ba-ku ₄ , year
165.	L8096		MVN 7, 489	Silver	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta e ₂ -gal-la ba-ku ₄ , year
166.	L7558	73.7×46.7×23.4	MVN 6, 529	Silver	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta e ₂ -gal-la ba-ku ₄ , year
167.	BM29127	39×35×17	Maiocchi, Molina 2018, 39	Weapons	^d šara ₂ -i ₃ -ša ₆ šu ba-ti
168.	UM220		MVN 14, 220	Textiles	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta gu ₂ -de ₃ -a
169.	L7399	62×43×20	MVN 6, 379	Barley	šu-na šu-ba-ti
170.	L8174		MVN 7, 566	Barley	šu-na šu-ba-ti
171.	L7394	74×50×24	MVN 6, 375	Barley for regular offerings	zi-ga šu-na
172.	L8117		MVN 7, 509	Barley for semolina	zi-ga šu-na, year
173.	L7107	73.4×46×22.5	MVN 6, 105	Barley rations	zi-ga šu-na
174.	L7523		MVN 6, 492	Rations	zi-ga šu-na, month
175.	L7350	90×49×27	MVN 6, 335	Barley rations for workers	zi-ga šu-na, month
176.	BM15719	31×29×15	Maiocchi, Molina 2018, 67	Barley	zi-ga šu-na
177.	L7724	38×33×18	MVN 7, 123	Barley	zi-ga šu-na
178.	L7720	36×33×17	MVN 7, 119	Barley	zi-ga šu-na
179.	L7756	38×35×18	MVN 7, 155	Barley	zi-ga šu-na
180.	L7790	38×35×18	MVN 7, 188	Barley	zi-ga šu-na

181.	L8178		MVN 7, 570	Barley	zi-ga šu-na
182.	L7090		MVN 6, 89	Barley	zi-ga šu-na
183.	L7982		MVN 7, 379	Barley	zi-ga šu-na
184.	L7061	50.5×41.3×19.5	MVN 6, 61	Barley	zi-ga šu-na
185.	L8013		MVN 7, 406	Barley	zi-ga šu-na
186.	BM93115	36×32×16	Maiocchi, Molina 2018, 68	Barley	zi-ga šu-na, eren-da šu-ba-ti
187.	L8045		MVN 7, 438	Barley	zi-ga šu-na, year
188.	AO3356	52×38×18	RTC 234	Personnel	zi-ga šu-na, year, month
189.	L8176		MVN 7, 568	Textiles and wool	šu-na šu-ba-ti
190.	L8047		MVN 7, 440	Textiles	month, year, ugula šu-na
191.	L7086	62.5×41.5×20.1	MVN 6, 85	Flax	šu-na
192.	BNUS 399		DCS 14	Textiles	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
193.	L7800	31×34×16	MVN 7, 198	Textiles	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
194.	BNUS 423		DCS 22	Textiles	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
195.	BNUS 416		DCS 19	Textiles and fat	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
196.	BNUS 397		DCS 13	Textiles and fat	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
197.	BNUS 402		DCS 15	Furniture	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
198.	BNUS 405		DCS 17	Furniture	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
199.	BNUS 426		DCS 23	Furniture	zi-ga lugal-inim-du ₁₀
200.	BNUS 419		DCS 20	Furniture	lugal-inim-du ₁₀ šu-ba-ti
201.	BNUS 415		DCS 18	Textiles	lugal-inim-du ₁₀ šu-ba-ti
202.	BNUS 403		DCS 16	Textiles	lugal-inim-du ₁₀ šu-ba-ti
203.	L7726b		MVN 7, 125	Textiles	lugal-inim-du ₁₀ šu-ba-ti
204.	L8073		MVN 7, 466	Fat	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
205.	L7660	29×25×14	MVN 7, 60	Fish	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
206.	L8043		MVN 7, 436	Fish	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
207.	L8179		MVN 7, 571	Fish	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
208.	L7725	32×29×16	MVN 7, 124	Fish	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
209.	LR1		MVN 10, 158	Weapons	zi-ga ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
210.	L7021	46×37×18.8	MVN 6, 21	Fish	zi-ga lu ₂ - ^d inanna
211.	L8068		MVN 7, 461	Sesame	zi-ga lu ₂ - ^d inanna, year
212.	AO3317		RTC 193	Sesame	zi-ga lu ₂ - ^d inanna, year
213.	AO3316	34×31×14	RTC 192	Sesame	zi-ga lu ₂ - ^d inanna, year
214.	L7842	27×26×14	MVN 7, 241	Sesame	zi-ga lu ₂ - ^d inanna
215.	L7685	35×31×16	MVN 7, 84	Vegetable oil	zi-ga lu ₂ - ^d inanna
216.	BM26606	48×39×20	Maiocchi, Molina 2018, 19	Fat, dabin-flour, flour	zi-ga giri ₃ -ne ₂
217.	L7751	41×35×19	MVN 7, 150	Dabin-flour	zi-ga giri ₃ -ne ₂
218.	L7821	46×39×20	MVN 7, 220	Dabin-flour	zi-ga giri ₃ -ne ₂
219.	L7903		MVN 7, 302	Dabin-flour	zi-ga giri ₃ -ne ₂
220.	L7695	31×27×15	MVN 7, 94	Dabin-flour and flour	zi-ga giri ₃ -ne ₂
221.	L7035	48×39×22	MVN 6, 35	Flour, porridge, groats, semolina	zi-ga lu ₂ - ^d nanše dumu i ₃ -siki
222.	BM88353	27×25×15	Unpublished	Flour and groats	zi-ga lu ₂ - ^d nanše en
223.	BM85834	28×25×14	Maiocchi, Molina 2018, 22	Flour	zi-ga lu ₂ - ^d nanše en
224.	L8019		MVN 7, 415	Flour and groats	zi-ga lu ₂ - ^d nanše en, year
225.	L7721	37×37×18	MVN 7, 120	Barley for cattle, sheep and pigs	zi-ga ša ₃ -ge
226.	AO3401	41×41×17	RTC 235	Barley	zi-ga ša ₃ -ge

227.	L7446	54.6×46×22.4	MVN 6, 425	Barley	zi-ga ša ₃ -ge
228.	BM29553	34×30×14	Maiocchi, Molina 2018, 25	Barley	zi-ga ša ₃ -ge
229.	L7643	32×27×14	MVN 7, 43	Barley	zi-ga ša ₃ -ge
230.	L7943		MVN 7, 340	Barley	zi-ga ša ₃ -ge
231.	L7987		MVN 7, 384	Barley and sheep	zi-ga ša ₃ -ge
232.	L7687	37×33×16	MVN 7, 86	Barley	zi-ga ša ₃ -ge
233.	AO3388		RTC 180	Fat	zi-ga ur-nigar
234.	AO3357	34×29×15	RTC 208	Textiles	zi-ga ur-nigar, year
235.	L8119		MVN 7, 511	Textiles	zi-ga ur-nigar ^{6ar} , year
236.	L7623	25×24×14	MVN 7, 23	Textiles	zi-ga ur-nigar ^{6ar} , year
237.	L7624		MVN 7, 24	Textiles	zi-ga ur-nigar ^{6ar} , year
238.	AO3309		RTC 187	Textiles	zi-ga ur-nigar ^{6ar} , year
239.	L7667		MVN 7, 62, see MVN 7, 72	Textiles	ur-nigar ^{6ar} šu-ba-ti, month, year
240.	L7057	43×36×17	MVN 6, 57	Textiles	ur-gar šu-ba-ti, month
241.	L7862	43×34×15	MVN 7, 261	Various kinds of flour	zi-ga ur-gar
242.	L7534	91×43.5×24	MVN 6, 505	Personnel?	zi-ga ur-gar
243.	L7457		MVN 6, 434	Cheese	zi-ga i-ta-e ₂ -a
244.	L7448	46×36×16.9	MVN 6, 427	Fat and cheese	zi-ga i-ta-e ₂ -a
245.	L7402	58×38.5×21	MVN 6, 382	Fat and cheese	zi-ga i-ta-e ₃ -a
246.	L7467		MVN 6, 443	Wool	zi-ga i-ta-e ₃ -a
247.	BM86341	24×22×10	CT 50, 138	Barley and flour	zi-ga lugal-a ₂ -na-kam
248.	BM86337	24×22×10	CT 50, 137	Barley and flour	zi-ga lugal-a ₂ -na-kam
249.	BM86346		CT 50, 150	Bread and beer	zi-ga lugal-a ₂ -na
250.	BM86352	24×21×11	CT 50, 149	Bread and beer	zi-ga lugal-a ₂ -na
251.	L7529	79×43×25	MVN 6, 500	Silver and slaves	ku ₃ la ₂ -am ₃ mu-DU
252.	L7794	39×31×18	MVN 7, 192	Slaves and silver	maš-da-ri-a, mu-DU
253.	AO3535	41×34×18	RTC 238	Slaves	maš-da-ri-a, mu-DU, PN i ₃ -dab ₅
254.	L8137		MVN 7, 529	Slaves	maš-da-ri-a, mu-DU
255.	L7798	43×35×20	MVN 7, 196	Slaves	maš-da-ri-a, mu-DU
256.	L7727	34×22×16	MVN 7, 126	Slaves	maš-da-ri-a, mu-DU
257.	L7779	35×35×16	MVN 7, 178	Silver and slaves?	maš-da-ri-a, mu-DU
258.	L7401	63×46×22	MVN 6, 381	Slaves	maš-da-ri-a
259.	BM12747		MVN 19, 129 = UNT 101	Textiles	maš-da-ri-a, mu-DU, year
260.	L7424	62.3×38.3×18	MVN 6, 403	Sheep	maš-da-ri-a-am ₃ , mu-DU
261.	L8003		MVN 7, 399	Silver for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra nu-banda ₃ eren-da, year
262.	L7998		MVN 7, 395	Silver for manumission	nu-banda ₃ ur-e ₂ -an-na, year
263.	L7986		MVN 7, 383	Silver for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra
264.	L7052	62.3×41.6×20.2	MVN 6, 52	Silver, bronze and textiles for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra
265.	L7988		MVN 7, 385	Silver, bronze, copper, textiles for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra, year
266.	L8039		MVN 7, 433	Textiles and silver for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra, ugula sanga- ⁿ nin-x, year
267.	L7067	45.5×38×14.5	MVN 6, 67	Textiles and silver for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra
268.	L7739	42×34×17	MVN 7, 138	Textiles for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra
269.	L7626	26×25×12.3	MVN 7, 26	Textiles for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra, year

270.	L8065		MVN 7, 458	Textiles for manumission	ama-ar-gi ₄ gar-ra, year
271.	A03390	65×99×24	RTC 258	Map of fields	
272.	L7319	103×71×26.9	MVN 6, 309	Fields	
273.	L7333	93×64×23	MVN 6, 319	Fields and barley	
274.	A03321	71×53×21	RTC 195	Barley, emmer and grain related to fields	year
275.	BM28713	40×56×17	Unpublished	Barley, emmer and wheat in relation to fields	
276.	FLP 119		MVN 3, 115	Barley and emmer produced by fields ⁷	year
277.	A03310	66×41×24	RTC 188	Barley and emmer related to fields	year
278.	L7079		ITT 4, 7079	Barley, emmer, wheat related to fields	year, zi-ga lu ₂ ^{2-dr} dumu ^{-<zi>}
279.	A022044	66×46×21	Unpublished	Barley	še kalam a-gal ₂ -la ki KUM.KU
280.	L7410		MVN 6, 390	Barley ⁷	šu-ba-ti-eš ₂ , month
281.	L7703	33×30×15	MVN 7, 102	Barley	šu-ba-ti
282.	BNUS 411		DCS 33	Barley	šu-ba-ti
283.	BNUS 412		DCS 34	Barley	i ₃ -da-gal ₂
284.	BNUS 413		DCS 35	Barley	zi-ga p _{ur} -ga ₂
285.	L7802		MVN 7, 200	Barley	zi-ga Fkun-KU
286.	L8181		MVN 7, 573	Barley	zi-ga lu ₂ /lugal-igi
287.	L7096	75.3×43.8×19	MVN 6, 95	Barley	še zi-ga ⁷ me-sag ² -ga ⁷
288.	AO4311		NFT p. 184	Barley	ba-al-li ₂ šu-ba-ti, year
289.	L7097	70.3×39.7×19.8	MVN 6, 96	Barley rations	zi-ga
290.	A03385	116×74×30	RTC 249	Barley rations	month
291.	A03348		RTC 256	Barley	ša ₃ -bi-ta, year
292.	L7290	107×74×25	MVN 6, 281	Barley rations	
293.	A03387	96×74×29	MVN 10, 92	Barley rations	
294.	L7378	68×45×23	MVN 6, 359	Barley rations	
295.	L7022	43.5×37.5×17.5	MVN 6, 23	Barley related to sailors	ma ₂ ba-ta-RI
296.	BM26794	23×22×11	Maiocchi, Molina 2018, 77	Barley and flour	zi-ga
297.	BM86356	21×20×11	CT 50, 139	Barley and flour	
298.	BM16174	46×34×6	Unpublished	Barley and emmer	šu-ba-ti, še giš-ra-a ur-tar
299.	L7411	52×45×20	MVN 6, 391	Barley, grain and emmer	zi-ga
300.	L7414	66×49×23	MVN 6, 393	Barley, wheat, semolina	ur-LUM-še ₃ i ₃ -DU
301.	L7913		MVN 7, 311	Wheat and emmer	zi-ga ba-al-i ₃ -li ₂
302.	L7979		MVN 7, 376	Emmer, wheat, hulled grain	ugula lu ₂ ^{-d} GI-ma-še ₃
303.	L8018		MVN 7, 414	Wheat	zi-ga ur ^{-d} en-ki, year
304.	L7566	47.8×25.4×28.3	ITT 4, 7566	Wheat	zi-ga ur ^{-d} en-ki, year
305.	A03350		RTC 191	Sesame	year
306.	A03313	35×33×13	RTC 194	Sesame	year
307.	BM93407	25×22×10	Maiocchi, Molina 2018, 23	Sesame oil	zi-ga lu ₂ ^{-d} utu, month, day
308.	BM93132	35×31×14	Maiocchi, Molina 2018, 85	Bread	zi-ga, month and day
309.	BM26462	41×31×14	Unpublished	Bread and beer	zi-ga
310.	BM88797		CT 50, 147	Bread and beer	zi-ga, month and day
311.	FLP 48		MVN 3, 47	Bread and beer	zi-ga
312.	BM86280		CT 50, 146	Bread and beer	zi-ga

313.	BM120057		CT 50, 148	Bread and beer	zi-ga
314.	BM86321 +86367	49×36×16	CT 50, 157	Bread and beer with equivalent in barley	month, day, occasion
315.	L7111	56.9×45.4×22	MVN 6, 110	Flour, semolina and pigs	
316.	Berens 11	26.5×21×12	CBL CT 11	Flour and dabin flour	
317.	L7253	64×48×23	MVN 6, 247	Dabin-flour and semolina	
318.	BM88948	33×31×13	Maiocchi, Molina 2018, 84	Dabin-flour for bread	
319.	BM86350	21×19×10	CT 50, 114	Various kinds of flour	
320.	L7382		MVN 6, 363	Flour	ma ₂ ba-ta-RI, month
321.	L7149	58.6×43.6×19.1	MVN 6, 146	Dabin-flour, bread beer, semolina, malt, fish	lum-ma-zi dam-gar ₃ šu-ba-ti
322.	BM86496	24×22×11	CT 50, 143	Dabin-flour, fine flour	zi-ga ab-ba, month and day
323.	L7962		MVN 7, 359	Semolina	zi-ga da-bi
324.	Berens 13	25.5×23.5×12	CBL CT 13	Flour	zi-ga i ₃ -siki
325.	BM96251	52×40×16	Maiocchi, Molina 2018, 21	Dabin-flour, bread beer, malt, semolina, zatum-flour	zi-ga inim- ⁴ utu dub-sar
326.	BM86360		CT 50, 145	Semolina	zi-ga ki-ag ₂
327.	BM86316	26×23×11	CT 50, 140	Dabin-flour	zi-ga šeš-kur-ra
328.	AO3397	46×36×17	RTC 250	Flour and porridge	zi-ga ur-en ₃
329.	L7377	74×47×22	MVN 6, 358	Various kinds of flour	zi-ga ur-en ₃
330.	L8153		MVN 7, 545	Flour	zi-ga ur-mes
331.	BM86362	28×24×11	CT 50, 144	Flour and semolina	zi-ga nigar
332.	Berens 10	22×21.7×11	CBL CT 10	Dabin-flour	zi-ga ur-sag
333.	Berens 7	27×24×13	CBL CT 7	Flour	zi-ga x-x-me
334.	L7537	87.2×42.8×21.2	MVN 6, 508	Flour and semolina to deities	zi-ga
335.	BM86343	24×22×11	CT 50, 141	Various kinds of flour and semolina	zi-ga
336.	BM86315		CT 50, 142	Various kinds of flour and semolina	zi-ga
337.	BM86332	19×19×10	CT 50, 110	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁ , month and day
338.	BM26854		Unpublished	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁ , month, day
339.	BM26157	23×23×11	Maiocchi, Molina 2018, 75	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
340.	BM26193		Unpublished	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
341.	BM86358	24×22×11	CT 50, 118	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
342.	BM86355	21×21×10	CT 50, 112	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
343.	BM86333	23×21×10	CT 50, 121	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
344.	BM86342		CT 50, 115	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
345.	BM86323		CT 50, 120	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
346.	BM86348	25×21×11	CT 50, 116	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁

347.	BM86326		CT 50, 117	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
348.	BM86327		CT 50, 113	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
349.	FLP 45		MVN 3, 44	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
350.	BM86357		CT 50, 119	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
351.	FLP 49		MVN 3, 48	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
352.	FLP 51		MVN 3, 50	Various kinds of flour for regular offerings	sa ₂ -du ₁₁
353.	FLP 44		MVN 3, 43	Flour	sa ₂ -du ₁₁
354.	BM96453	27×27×11	Maiocchi, Molina 2018, 87	Beer	sa ₂ -du ₁₁ , month and days
355.	BM86329		CT 50, 122	Beer	sa ₂ -du ₁₁ , month and days
356.	BM96459	29×25×11	Maiocchi, Molina 2018, 88	Beer	sa ₂ -du ₁₁
357.	BM96461	37×31×13	Maiocchi, Molina 2018, 89	Beer	sa ₂ -du ₁₁
358.	BM86325		CT 50, 163	Beer	zi-ga ^d utu-lu ₂
359.	FLP 115		MVN 3, 114	Beer	zi-ga ^d utu-lu ₂
360.	L7084		MVN 6, 83	Beer	zi-ga ur-šul
361.	L8078		MVN 7, 471	Beer	zi-ga
362.	L7857		MVN 7, 256	Beer	zi-ga
363.	FLP 35		MVN 3, 35	Beer	zi-ga
364.	BM26393	37×34×14	Unpublished	Beer	zi-ga
365.	BM96292	59×39×18	Maiocchi, Molina 2018, 86	Unknown item, possibly beer	zi-ga
366.	AO3429	83×78×32	Unpublished	Beer	
367.	AO3415		RTC 248	Beer	
368.	L7585		MVN 6, 554	Beer, flour and fat	month name
369.	L7905		MVN 7, 304	Beer and malt groats	zi-ga
370.	AO3422	34×29×14	RTC 252	Unknown item measured in sila	zi-ga, month name
371.	AO3426		RTC 251	Unknown item measured in sila to foreigners	zi-ga, month name
372.	L7283		MVN 6, 275	Unknown item measured in sila ²	lu ₂ - ^d ba-u ₂ ensi ₂
373.	L8166		MVN 7, 558	Vegetable oil	zi-ga lugal-me ₃
374.	L7968		MVN 7, 365	Vegetable oil	zi-ga
375.	L7740	47×38×19	MVN 7, 139	Dates	zi-ga ma-ba
376.	L7041		MVN 6, 41	Dates	zi-ga, month
377.	L7714	43×39×21	MVN 7, 113	Pomegranates and dates	ki-ša-gir ₂ -nu-ne ₂ - ² -ta mu-DU
378.	L11144		AOAT 25 p. 80, 5	Chickpeas	year
379.	AO3355		Unpublished	Chickpeas and lentils	year
380.	L7010		MVN 6, 10	Fish	la ₂ -NI ur- ⁸⁵ gigir i ₃ -da-gal ₂
381.	BM96677	35×30×13	Maiocchi, Molina 2018, 92	Fish	mu-DU
382.	BM26818	29×27×12	Unpublished	Fish	ur-e ₃ -ke ₄ šu-ba-ti
383.	L7104	101×52.4×23	ITT 4, 7104	Fish	zi-ga, gu ₃ -de ₂ -a šu-ba-ti
384.	L7026	44×40×16.5	MVN 6, 26	Fish	zi-ga
385.	BM88527	55×46×21	Maiocchi, Molina 2018, 81	Fish	
386.	AO4303		NFT p. 184	Fish	year

387.	L39075		AOAT 25 p. 81, 10	Fish	year
388.	BM26365	51×40×16	Unpublished	Fish and ducks	mu-DU
389.	BM26382	39×34×14	Unpublished	Eggs, birds, fish	mu-DU
390.	AO3002	91×73×23	RTC 200	Turtles	la ₂ -NI, mu-DU, year
391.	L6821+6860		ITT 5, 6821+6860	Turtles	year
392.	AO3308	83×44×21	RTC 186	Fat and cheese	da-ti šu-ba-ti, year
393.	BM26269	77×49×22	Maiocchi, Molina 2018, 20	Fat and cheese	nam-ha-ni ensi ₂ , year
394.	L8081		MVN 7, 474	Fat and cheese	zi-ga ur-šul
395.	AO3306	60×54×27	RTC 184	Fat and cheese	year
396.	L11146		AOAT 25 p. 79, 4	Fat and cheese	year
397.	L7680	32×28×14	MVN 7, 79	Fat	zi-ga bar-ra-AN
398.	L8102		MVN 7, 494	Fat	zi-ga ur-dam
399.	Berens 8		CBL CT 8	Fat	zi-ga
400.	Berens 9		CBL CT 9	Fat	zi-ga
401.	L7335	80×43×24.8	MVN 6, 321	Fat	month
402.	L8085		MVN 7, 478	Fat	year
403.	L7125	69.9×42.2×19.4	MVN 6, 124	Fat	i ₃ -nu-me nu-banda ₃ MAŠ zi-zi-ga-ke ₄
404.	L7455	41.6×36×20	MVN 6, 432	Fat and oxen	
405.	LR3		MVN 10, 160	Sheep and goats	nita-AB-e i ₁ -dab ₅
406.	L7080	87.6×50×17.4	MVN 6, 79	Sheep and goats	la ₂ -NI mu-a-kam
407.	L7565		MVN 6, 536	Cattle	la ₂ -NI, year
408.	BM87188	29×28×13	Maiocchi, Molina 2018, 78	Cattle and sheep	mu-DU
409.	BM26907	33×30×13	Unpublished	Goats	mu-DU
410.	L7833	33×32×16	MVN 7, 232	Sheep	mu-DU
411.	L7959		MVN 7, 356	Goats	mu-DU
412.	AO3413	36×32×14	RTC 242	Sheep	zu-zu lu ₂ -ur ₃ šu-ba-ti, month
413.	L7321	107×68×30	MVN 6, 310	Sheep	udu zi-ga e ₂ -gal, year
414.	BNUS 409		DCS 41	Cattle	zi-ga na-na, year
415.	L7562	63×47×18	MVN 6, 533	Sheep	zi-ga ur-nigin ₃ na-gada ugula nam-ha-ni, year
416.	L7308		MVN 6, 299	Sheep and goats	zi-ga kaskal
417.	L7126	71.1×46.2×23.2	MVN 6, 125	Sheep and goats	zi-ga, month
418.	L7328	122×58×30	MVN 6, 316	Cattle and sheep	zi-ga
419.	AO3420	38×34×17	RTC 241	Sheep and goats	zi-ga
420.	L7899		MVN 7, 298	Sheep and goats	zi-ga
421.	L7013	34.2×32.3×15	MVN 6, 13	Sheep and goats	zi-ga
422.	L7078	53.7×39.4×20.8	MVN 6, 78	Sheep and goats	zi-ga
423.	L7114	51.2×43×15.7	MVN 6, 113	Goats	zi-ga
424.	L7789	36×32×15	MVN 7, 187	Sheep	zi-ga
425.	L7928		MVN 7, 326	Sheep	zi-ga
426.	L7128	82.5×42.2×26.3	MVN 6, 127	Sheep and goats	zi-ga
427.	AO3353		Unpublished	Sheep	zi-ga mu-DU DINGIR-lu ₂ -sa ₆ , year
428.	AO3327	46×39×19	RTC 189	Sheep and goats	year
429.	L7856	31×30×16	MVN 7, 255	Goats	month
430.	L7053	25×33.3×10.5	MVN 6, 53	Sheep	month

431.	BM96501	30×28×9	Maiocchi, Molina 2018, 90	Sheep	
432.	A03432	103×76×31	RTC 247	Sheep and goats	
433.	L7409	65.4×50×22	MVN 6, 389	Sheep	
434.	L7244	63.8×47.9×22.6	MVN 6, 238	Sheep and goats	
435.	L7957		MVN 7, 354	Sheep	
436.	L7081		MVN 6, 80	Sheep and goats	UD.NE-nig ₂ -sa ₆ -ga i ₃ -dab ₃ , year
437.	A03330		RTC 264	Goats	year
438.	L11096		AOAT 25 p. 81, 9	Sheep	year
439.	BM26589		Unpublished	Goats	
440.	L8030		MVN 7, 425	Sheep and barley	bar-ra-AN šu-ba-ti
441.	L8186		MVN 7, 578	Sheep and barley	zi-ga, month
442.	L7065	60×48.3×23	MVN 6, 65	Equids and barley	
443.	SM1906.2.8		CUSAS 26, 173	Equids	ur-mes maškim
444.	L7255	56.6×40.9×17.6	MVN 6, 249	Sheep, goats, beer, wine	mu-DU
445.	A03412	71×47×22	RTC 245	Sheep, fruit, fat	mu-DU
446.	L7732	40×36×19	MVN 7, 131	Sheep, fruit, sweet bread	mu-DU ša ₃ uru
447.	L7422	67×49×23	MVN 6, 401	Hides and containers	nam-ga ₂ -eš ₈ kaskał' x x
448.	BM28750	39×35×20	Maiocchi, Molina 2018, 72	Hides	ur- ^d nin-gi-zi-da šu-ba-ti, month
449.	L7995		MVN 7, 392	Hides	year
450.	BM96551	26×26×11	Maiocchi, Molina 2018, 91	Wool	lu ₂ -igi e ₂ -kišib ₃ -ba-ka ba-ku ₄
451.	A03307		RTC 185	Wool	la ₂ -NI, ur- ^d ba-u ₂ ensi ₂ , year
452.	A03358		RTC 257	Wool	la ₂ -NI, year
453.	A03305		RTC 182	Wool	pirig-me ₃ ensi ₂
454.	L7458	32.2×29×12.4	MVN 6, 435	Wool	dam-gar ₃ -me šu-ba-ti-eš ₂
455.	BM28688	88×46×25	Maiocchi, Molina 2018, 73	Wool	lugal-ni bi ₂ -ra, siki udu ^d šul-pa-e ₃ , ša ₃ -bi-ta, year names
456.	A03304	89×51×21	RTC 183	Wool	pirig-me ₃ ensi ₂ , year
457.	A03326	54×42×19	RTC 209	Wool	ur- ^d nin-gir ₂ -su ensi ₂ , year
458.	L7571	80×73×21	MVN 6, 541	Wool	year
459.	L7526a		MVN 6, 497	Wool	gu ₃ -de ₂ -a ensi ₂
460.	L7996		MVN 7, 393	Wool	gu ₃ -de ₂ -a ensi ₂ , year
461.	A04309		NFT p. 184	Wool	zi-ga e ₂ -gissu, year
462.	L40469		AOAT 25 p. 79, 2	Wool	zi-ga ur-dam, year
463.	L11093		AOAT 25 p. 80, 6	Wool	year
464.	L7560	73.2×45.3×19.8	MVN 6, 531	Textiles and wool	month, year, mu-DU
465.	L8044		MVN 7, 437	Textiles and wool	month name, ^d nanše-a ₂ -dah šu-ba-ti
466.	BNUS 410		DCS 31	Textiles and wool	šu-a-gi ₁ -a, i ₃ -la ₂
467.	BNUS 417		DCS 32	Textiles	ulu ₃ -di-da i ₃ -da-gal ₂
468.	L7358	78×55×24	MVN 6, 343	Textiles	giri ₃ lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su u ₃ šu-mah
469.	L7408		MVN 6, 388	Textiles	lu ₂ -sa ₆ -sa ₆ i ₃ -dab ₃
470.	L7540		MVN 6, 511	Textiles	nimgir-ki-ag ₂ i ₃ -dab ₃ , year
471.	L7396	96×46×25	MVN 6, 377	Textiles	i ₃ -dab ₃
472.	L7993		MVN 7, 390	Textiles	lugal-e ₂ -gid ₂ -e šu-ba-ti, month, year
473.	L7430	68×47×20.4	MVN 6, 409	Textiles	PN šu-ba-ti
474.	BM18721	30×29×16	Maiocchi, Molina 2018, 69	Textiles	šu-ba-ti, month, year

475.	AO3319		RTC 198	Textiles	azlag-e-ne šu-ba-ti, month, year
476.	L7545	76.7×47.8×22.6	MVN 6, 516	Textiles	šu-ba-ti-eš ₂ , year
477.	L7625	26×25×12.3	MVN 7, 25	Textiles	zi-ga ba-zi, year
478.	L8040		MVN 7, 300	Textiles	zi-ga ba-zi, year
479.	L7662a	28×25×15	MVN 7, 5	Textiles	zi-ga ba-zi-zi, year
480.	L8042		MVN 7, 435	Textiles	zi-ga lu ₂ - ^d dumu-zi, month, year
481.	L8132		MVN 7, 524	Textiles	zi-ga ur- ^d dumu-zi, year
482.	BM18762	28×26×16	Maiocchi, Molina 2018, 70	Textiles	zi-ga, month, year
483.	L7551		MVN 6, 522	Textiles	month, year, ugula gu ₃ -de ₂ -a
484.	AO3323	96×42×23	Unpublished	Textiles	ugula lu ₂ - ^d dumu-zi, year
485.	L7527	78×59×23	MVN 6, 498	Textiles	x-x lugal-ezen, year
486.	L7985		MVN 7, 382	Textiles	month, year
487.	AO3318	59×45×22	RTC 197	Textiles	month, year
488.	L7522	95.4×48.5×26.3	MVN 6, 493	Textiles	month, year
489.	L7533	76×47.8×22.6	MVN 6, 504	Textiles	month, year
490.	L7549	79.3×46×25.9	MVN 6, 520	Textiles	year
491.	AO12187		FT 2 pl. 49	Textiles	ugula al-la, year
492.	BNUS 420		DCS 21	Textiles	lugal-inim-du ₁₀ šu-ba-ti
493.	L7445	71×51×29	MVN 6, 424	Textiles	
494.	L8017		MVN 7, 413	Textiles	
495.	CB21		MVN 10, 227	Textiles	year
496.	L40471		AOAT 25 p. 79, 3	Textiles	year
497.	AO3396	57×48×21	RTC 203	Textiles, beads, bronze items, fat	ba-de ₆ il ₂ -e-da-num ₂
498.	AO3405	39×41×22	RTC 228	Textiles, leather items	
499.	BM86575	76×49×25	Maiocchi, Molina 2018, 71	Textiles, containers, wood	
500.	BM86018	89×50×25	Maiocchi, Molina 2018, 26	Personnel	sanga ^d nin-šubur i ₃ -dab ₅ , year
501.	L7103	66×39.9×21.5	MVN 6, 102	Personnel and containers	i ₃ -dab ₅ , year
502.	BM26890	31×30×12	Unpublished	Personnel	i ₃ -dab ₅ , dah-e-dam
503.	BM26839	29×26×12	Unpublished	Personnel	i ₃ -dab ₅ , month and day
504.	L7781	27×22×14	MVN 7, 180	Personnel	zi-ga lugal-ti, year
505.	L7444	62×37.8×18.1	MVN 6, 423	Personnel	nu-inim-dib ₂ -ba-me
506.	L7573	102×64×31	MVN 6, 543	Personnel	gurum ₂ aka, year
507.	L7563	67×69×16	MVN 6, 534	Personnel	year, gu-de ₂ -a ensi ₂
508.	L7572	61.6×63.4×31	MVN 6, 542	Personnel	year [?]
509.	BM15767	31×29×13	Maiocchi, Molina 2018, 24	Personnel	dah-he-dam
510.	BM26607	41×38×16	Unpublished	Personnel	dah-he-dam
511.	BM88538	55×44×18	Maiocchi, Molina 2018, 82	Personnel	e ₂ -eš ₂ -ka i ₃ -se ₁₂
512.	BM15414	49×40×17	Unpublished	Personnel	
513.	BM88180	32×35×20	Maiocchi, Molina 2018, 79	Personnel	
514.	L7528	79×43×25	MVN 6, 499	Personnel	
515.	L7542	72×41.5×21	MVN 6, 513	Personnel	
516.	L7385	76.5×54×24	MVN 6, 366	Personnel	
517.	L7570	40×40×33	MVN 6, 540	Personnel	
518.	L7412	67.7×50×21.7	MVN 6, 392	Personnel	
519.	L7362	77×43.4×24	MVN 6, 347	Personnel and silver [?]	
520.	L7063	67.3×45×19	MVN 6, 63	Personnel	

521.	L7076	56.7×44.8×19.8	MVN 6, 76	Personnel	
522.	A03351	98×44×24	RTC 253	Workers	zi-ga, year
523.	L8198		MVN 7, 590	Workers	
524.	A03421	57×44×21	RTC 237	Slaves	giri ₃ ur-mes
525.	A03363		RTC 267	Personnel	lu ₂ - ^d nin-šubur šabra, year
526.	L7771		MVN 7, 170	Personnel	zi-ga nimgir-ki-ag ₂ , year
527.	L7003	49.5×33.7×23.5	MVN 6, 3	Furniture	ur- ^d ba-u ₂ dumu u ₂ -da nagar mu-DU
528.	A03384	84×47×27	RTC 231	Furniture, copper objects, barley	la ₂ -NI-am ₃ uru-ta tum ₃ -dam
529.	A03407	35×33×16	RTC 233	Furniture and bronze	zi-ga
530.	L7775	30×28×15	MVN 7, 174	Chairs and textiles	zi-ga ur- ^d nin-tu
531.	BNUS 406		DCS 40	Hoes	zi-ga, year
532.	L7735	35×33×14	MVN 7, 134	Silver and bronze	da-da dam-gar ₃ mu-DU
533.	BM109368	79×42×25	BPOA 2, 1902; Maiocchi, Molina 2018, 93	Copper, sickles	ša ₃ -bi-ta, šu-ba-ti, la ₂ -NI, year
534.	L8001		MVN 7, 397	Silver and tin	zi-ga, year
535.	A03376		MVN 10, 90	Golden items	
536.	BNUS 398		DCS 25	Golden items	
537.	BNUS 407		DCS 26	Gold and silver	
538.	BM28784	32×28×13	Unpublished	Silver	
539.	BNUS 421		DCS 28	Copper	šu-ba-ti, i ₃ -la ₂
540.	L7466	34×31×15	MVN 6, 442	Gold and textiles	geme ₂ -ba ³ mu-DU
541.	BNUS 400		DCS 29	Gold, silver, copper items	i ₃ -da-gal ₂ , ib ₂ -gi-ne ₂
542.	BM26416	37×36×14	Unpublished	Silver item, textiles	zi-ga lu-lu, month, day
543.	L7463	46.3×49.2×31.2	MVN 6, 440	Bronze and copper items, textiles	
544.	L7121	72×48×23.1	MVN 6, 120	Silver, bronze, textiles	year
545.	A03354		RTC 243	Sheep and gold [?]	month, year
546.	BNUS 414		DCS 27	Sheep and silver	mu-DU
547.	L7441	71.5×44.22	MVN 6, 420	Silver and lapis lazuli	
548.	A03403	41×38×18	RTC 204	Precious stones and golden items	
549.	A03378	48×41×21	RTC 224	Weapons and leather items	
550.	L7634	23.5×21.6×11.8	MVN 7, 34	Antimony [?]	da-bi šu-ba-ti, month and year
551.	A03347		RTC 205	Wooden items	year
552.	A03404	74×53×22	RTC 206	Wooden items	lu ₂ -NINA ⁴¹ šu-ba-ti
553.	A03374	44×38×16	RTC 227	Furniture	
554.	L7060	70×40×18	MVN 6, 60	Wooden items and fat	šu-ba-ti, zi-ga
555.	A03372	65×69×26	RTC 225	Wooden items, shoes, bronze items, leather objects	^d nanše-ušumgal šu-ba-ti
556.	A03371	88×56×29	Unpublished	Wooden items, weapons, leather objects	
557.	A03383	98×78×24	RTC 239	Wooden, leather, and copper items for equids and chariots	
558.	A03328	92×46×28	RTC 190	Ships	year
559.	A03433	131×90×30	RTC 254	Ships	
560.	L7124	80.8×47.3×27	MVN 6, 123	Aromatics	

561.	AO3418		RTC 244	Sheep, goats, cattle, equids, beer, textiles, and weapons	mu-DU
562.	AO3382	60×45×21	RTC 246	Sheep, goats, cattle, fruit, weapons, and syrup	mu-DU
563.	AO3320	37×27×26	RTC 196	Fat, wool, flour and semolina	year
564.	AO4310		NFT p. 184	Cheese, dates, flour, and wool	year
565.	L7326	105×70×29.5	MVN 6, 314	Containers, dates, textiles, and wood	maš-da-ri-a ¹ lu ₂ ² NI.NI ^{ki} -me
566.	AO3324	95×47×24	RTC 201	Barley, emmer, wheat, and wool	year names
567.	L7848	34×28×16	MVN 7, 247	Beer, gold, and an unknown item	zi-ga
568.	BM86359		CT 50, 155	Beer and textiles	zi-ga, month and day
569.	AO3398	84×49×22	RTC 202	Miscellanea: barley, silver, textiles, and sheep	sa ₁₀ , im-hur
570.	AO3409	49×38×19	RTC 214	Textiles, fat, cheese, alliaceous plants, ducks, and fish	giri ₃ lu ₂ -igi, mu-DU
571.	L7887		MVN 7, 286	Linen, fat, grapes, and containers	mu-DU
572.	AO3379	71×67×39	Unpublished	Textiles, fat, fruit, and leather items	
573.	AO3322	82×67×23	RTC 210	Wood, fish, barley and cooper tools	year names
574.	AO3359		RTC 232	Textiles, fat, and barley ²	
575.	L7395	84×50×25	MVN 6, 376	Textiles, flour, garlic	
576.	L7426	70.2×44×21.6	MVN 6, 405	Silver, bronze, barley, sheep, semolina, textiles, lard, hides, flax, shoes	il ₂ 1-mu-a [lu ₂ ² -m]a ₂ -gur ₈ -re-kam
577.	L7113		MVN 6, 112	Silver, semolina, beer bread, malt, and leather objects	year
578.	AO3392	73×49×23	RTC 255	Copper, eggs, flour, boat personnel	day
579.	BM88722	45×41×18	Maiocchi, Molina 2018, 83	Unknown item	mu-DU
580.	L8041		MVN 7, 434	Unknown item	zi-ga ur- ^{da} ba-u ₂ ensi ₂
581.	BM16216	34×36×18	Maiocchi, Molina 2018, 74	Unknown item	zi-ga, year
582.	AO31182		RTC 89	Unknown item	year
583.	L11095		AOAT 25 p. 81, 8	Unknown item	year
584.	AO3315	48×40×31	RTC 199	Unknown item	year names
585.	BM26331	65×44×24	Maiocchi, Molina 2018, 76	Unknown item	
586.	L7449	39.4×32×16	MVN 6, 428	Legal document	
587.	L7668	33×28×12	MVN 7, 67	Legal document	
588.	L7004		MVN 6, 4	School text	
589.	BM16285	31×27×13	Unpublished	Barley	e ₂ -li-li-ra šu ba-ti
590.	BM26777		de Maaijer 2001 no. 1	Cattle	
591.	BM15413	60×42×15	Unpublished	Loaves of bread and flour	
592.	BM29992	82×72×27	Unpublished	Textiles, personnel, barley	
593.	BM26007	33×30×13	Unpublished	Bread	zi-ga, month, days

Concordance

1 Museum/Inventory Number to Edition Number

AO3002	390.	AO3353	427.	AO3394	53.
AO3304	456.	AO3354	545.	AO3395	59.
AO3305	453.	AO3355	379.	AO3396	497.
AO3306	395.	AO3356	188.	AO3397	328.
AO3307	451.	AO3357	234.	AO3398	569.
AO3308	392.	AO3358	452.	AO3399	24.
AO3309	238.	AO3359	574.	AO3400	6.
AO3310	277.	AO3363	525.	AO3401	226.
AO3313	306.	AO3367	16.	AO3402	121.
AO3314	163.	AO3368	15.	AO3403	548.
AO3315	584.	AO3369	2.	AO3404	552.
AO3316	213.	AO3370	14.	AO3405	498.
AO3317	212.	AO3371	556.	AO3407	529.
AO3318	487.	AO3372	555.	AO3408	122.
AO3319	475.	AO3373	1.	AO3409	570.
AO3320	563.	AO3374	553.	AO3410	135.
AO3321	274.	AO3376	535.	AO3412	445.
AO3322	573.	AO3378	549.	AO3413	412.
AO3323	484.	AO3379	572.	AO3415	367.
AO3324	566.	AO3380	11.	AO3417	52.
AO3325	147.	AO3381	79.	AO3418	561.
AO3326	457.	AO3382	562.	AO3419	134.
AO3327	428.	AO3383	557.	AO3420	419.
AO3328	558.	AO3384	528.	AO3421	524.
AO3330	437.	AO3385	290.	AO3422	370.
AO3347	551.	AO3386	3.	AO3425	74.
AO3348	291.	AO3387	293.	AO3426	371.
AO3349	164.	AO3388	233.	AO3427	152.
AO3350	305.	AO3390	271.	AO3429	366.
AO3351	522.	AO3392	578.	AO3432	432.

AO3433	559.	BM26818	382.	BM87162	50.
AO3441	12.	BM26833	17.	BM87188	408.
AO3442	132.	BM26839	503.	BM87681	55.
AO3535	253.	BM26854	338.	BM87684	124.
AO4303	386.	BM26866	64.	BM87695	92.
AO4305	13.	BM26890	502.	BM87805	95.
AO4309	461.	BM26907	409.	BM87831	120.
AO4310	564.	BM26927	108.	BM87839	96.
AO4311	288.	BM28589	160.	BM87852	111.
AO12187	491.	BM28652	40.	BM88093	80.
AO22044	279.	BM28688	455.	BM88127	136.
AO31182	582.	BM28713	275.	BM88180	513.
Berens 7	333.	BM28727	110.	BM88243	144.
Berens 8	399.	BM28750	448.	BM88249	151.
Berens 9	400.	BM28771	46.	BM88253	20.
Berens 10	332.	BM28784	538.	BM88353	222.
Berens 11	316.	BM28891	103.	BM88402a	98.
Berens 12	140.	BM29127	167.	BM88402b	99.
Berens 13	324.	BM29210	73.	BM88527	385.
BM12747	259.	BM29553	228.	BM88538	511.
BM12859	36.	BM29599	154.	BM88595	34.
BM15413	591.	BM29719	30.	BM88606	88.
BM15414	512.	BM29836	49.	BM88607	47.
BM15719	176.	BM29992	592.	BM88719	43.
BM15737	153.	BM85319	61.	BM88722	579.
BM15767	509.	BM85533	33.	BM88788	146.
BM15846	60.	BM85757	71.	BM88797	310.
BM16174	298.	BM85834	223.	BM88856	104.
BM16185	155.	BM85871	142.	BM88948	318.
BM16216	581.	BM85884	123.	BM88966	54.
BM16285	589.	BM86018	500.	BM88982	32.
BM18721	474.	BM86280	312.	BM93115	186.
BM18762	482.	BM86315	336.	BM93132	308.
BM25184	41.	BM86316	327.	BM93134	145.
BM26007	593.	BM86321+86367	314.	BM93205	35.
BM26156	137.	BM86323	345.	BM93226	69.
BM26157	339.	BM86325	358.	BM93254	105.
BM26193	340.	BM86326	347.	BM93407	307.
BM26226	128.	BM86327	348.	BM93435	45.
BM26269	393.	BM86329	355.	BM93949	82.
BM26272	23.	BM86332	337.	BM93950	37.
BM26331	585.	BM86333	343.	BM96251	325.
BM26365	388.	BM86337	248.	BM96292	365.
BM26368	97.	BM86341	247.	BM96453	354.
BM26369a	63.	BM86342	344.	BM96459	356.
BM26369b	126.	BM86343	335.	BM96461	357.
BM26371	38.	BM86346	249.	BM96501	431.
BM26382	389.	BM86348	346.	BM96551	450.
BM26393	364.	BM86350	319.	BM96677	381.
BM26416	542.	BM86352	250.	BM98242	83.
BM26420	39.	BM86355	342.	BM100464	7.
BM26462	309.	BM86356	297.	BM109368	533.
BM26466	44.	BM86357	350.	BM120057	313.
BM26589	439.	BM86358	341.	BNUS 397	196.
BM26606	216.	BM86359	568.	BNUS 398	536.
BM26607	510.	BM86360	326.	BNUS 399	192.
BM26760	156.	BM86362	331.	BNUS 400	541.
BM26777	590.	BM86496	322.	BNUS 402	197.
BM26794	296.	BM86575	499.	BNUS 403	202.

BNUS 404	9.	L7067	267.	L7396	471.
BNUS 405	198.	L7076	521.	L7398	57.
BNUS 406	531.	L7077	28.	L7399	169.
BNUS 407	537.	L7078	422.	L7401	258.
BNUS 409	414.	L7079	278.	L7402	245.
BNUS 410	466.	L7080	406.	L7408	469.
BNUS 411	282.	L7081	436.	L7409	433.
BNUS 412	283.	L7084	360.	L7410	280.
BNUS 413	284.	L7086	191.	L7411	299.
BNUS 414	546.	L7087	8.	L7412	518.
BNUS 415	201.	L7090	182.	L7414	300.
BNUS 416	195.	L7091	25.	L7418	67.
BNUS 417	467.	L7096	287.	L7422	447.
BNUS 419	200.	L7097	289.	L7424	260.
BNUS 420	492.	L7100	78.	L7426	576.
BNUS 421	539.	L7101	42.	L7430	473.
BNUS 423	194.	L7103	501.	L7433	77.
BNUS 426	199.	L7104	383.	L7435	65.
BNUS 455	72.	L7107	173.	L7441	547.
CB21	495.	L7111	315.	L7444	505.
FLP 32	130.	L7112	109.	L7445	493.
FLP 35	363.	L7113	577.	L7446	227.
FLP 44	353.	L7114	423.	L7448	244.
FLP 45	349.	L7121	544.	L7449	586.
FLP 48	311.	L7122	19.	L7455	404.
FLP 49	351.	L7124	560.	L7457	243.
FLP 51	352.	L7125	403.	L7458	454.
FLP 83	102.	L7126	417.	L7459	27.
FLP 115	359.	L7128	426.	L7463	543.
FLP 119	276.	L7149	321.	L7466	540.
L6821+6860	391.	L7244	434.	L7467	246.
L7003	527.	L7253	317.	L7522	488.
L7004	588.	L7255	444.	L7523	174.
L7010	380.	L7256	4.	L7526a	459.
L7012	10.	L7259	56.	L7527	485.
L7013	421.	L7272	119.	L7528	514.
L7017	66.	L7283	372.	L7529	251.
L7018	76.	L7290	292.	L7533	489.
L7019	91.	L7308	416.	L7534	242.
L7021	210.	L7319	272.	L7535b	75.
L7022	295.	L7321	413.	L7537	334.
L7023	5.	L7324	133.	L7540	470.
L7026	384.	L7326	565.	L7542	515.
L7030	89.	L7328	418.	L7545	476.
L7031	112.	L7333	273.	L7549	490.
L7032	131.	L7335	401.	L7551	483.
L7035	221.	L7346	90.	L7557	101.
L7041	376.	L7350	175.	L7558	166.
L7051	62.	L7351	100.	L7560	464.
L7052	264.	L7358	468.	L7562	415.
L7053	430.	L7362	519.	L7563	507.
L7054	26.	L7366	51.	L7565	407.
L7055	21.	L7377	329.	L7566	304.
L7057	240.	L7378	294.	L7570	517.
L7058	18.	L7382	320.	L7571	458.
L7060	554.	L7385	516.	L7572	508.
L7061	184.	L7390	22.	L7573	506.
L7063	520.	L7394	171.	L7585	368.
L7065	442.	L7395	575.	L7623	236.

**Maiocchi, Visicato
Concordance**

L7624	237.	L7824	114.	L8061	149.
L7625	477.	L7833	410.	L8065	270.
L7626	269.	L7842	214.	L8068	211.
L7634	550.	L7848	567.	L8069	87.
L7643	229.	L7853	162.	L8071	150.
L7660	205.	L7856	429.	L8072	85.
L7662a	479.	L7857	362.	L8073	204.
L7666	31.	L7862	241.	L8078	361.
L7667	239.	L7884	107.	L8081	394.
L7668	587.	L7887	571.	L8085	402.
L7680	397.	L7888	81.	L8086	161.
L7685	215.	L7892	125.	L8088	115.
L7687	232.	L7899	420.	L8096	165.
L7691	84.	L7903	219.	L8102	398.
L7695	220.	L7905	369.	L8110	116.
L7703	281.	L7913	301.	L8112	117.
L7710	106.	L7920	158.	L8117	172.
L7714	377.	L7928	425.	L8119	235.
L7716	29.	L7943	230.	L8120	143.
L7718	113.	L7957	435.	L8130	68.
L7720	178.	L7959	411.	L8132	481.
L7721	225.	L7962	323.	L8137	254.
L7724	177.	L7968	374.	L8149	94.
L7725	208.	L7979	302.	L8151	127.
L7726b	203.	L7982	183.	L8153	330.
L7727	256.	L7985	486.	L8158	70.
L7729	86.	L7986	263.	L8166	373.
L7732	446.	L7987	231.	L8174	170.
L7735	532.	L7988	265.	L8176	189.
L7737	138.	L7993	472.	L8177	118.
L7738	129.	L7995	449.	L8178	181.
L7739	268.	L7996	460.	L8179	207.
L7740	375.	L7998	262.	L8181	286.
L7751	217.	L8001	534.	L8186	441.
L7753	139.	L8003	261.	L8198	523.
L7756	179.	L8011	141.	L11093	463.
L7760	58.	L8013	185.	L11095	583.
L7767	159.	L8017	494.	L11096	438.
L7771	526.	L8018	303.	L11144	378.
L7775	530.	L8019	224.	L11146	396.
L7779	257.	L8030	440.	L39075	387.
L7781	504.	L8039	266.	L40469	462.
L7789	424.	L8040	478.	L40470	48.
L7790	180.	L8041	580.	L40471	496.
L7794	252.	L8042	480.	LR1	209.
L7798	255.	L8043	206.	LR3	405.
L7800	193.	L8044	465.	MAH 16280	93.
L7802	285.	L8045	187.	SM1906.2.8	443.
L7820	157.	L8047	190.	UM220	168.
L7821	218.	L8050	148.		

2 Previous Editions to Current Edition

AOAT 25 p. 79, 2	462.	DCS 18	201.
AOAT 25 p. 79, 3	496.	DCS 19	195.
AOAT 25 p. 79, 4	396.	DCS 20	200.
AOAT 25 p. 80, 5	378.	DCS 21	492.
AOAT 25 p. 80, 6	463.	DCS 22	194.
AOAT 25 p. 81, 7	48.	DCS 23	199.
AOAT 25 p. 81, 8	583.	DCS 24	72.
AOAT 25 p. 81, 9	438.	DCS 25	536.
AOAT 25 p. 81, 10	387.	DCS 26	537.
BPOA 1, 90	83.	DCS 27	546.
BPOA 1, 237	7.	DCS 28	539.
BPOA 2, 1820	145.	DCS 29	541.
BPOA 2, 1902	533.	DCS 30	9.
CBL CT 7	333.	DCS 31	466.
CBL CT 8	399.	DCS 32	467.
CBL CT 9	400.	DCS 33	282.
CBL CT 10	332.	DCS 34	283.
CBL CT 11	316.	DCS 35	284.
CBL CT 12	140.	DCS 40	531.
CBL CT 13	324.	DCS 41	414.
CT 50, 110	337.	de Maaijer 2001 no. 1	590.
CT 50, 112	342.	FT 2 pl. 49	491.
CT 50, 113	348.	ITT 4, 7018	76.
CT 50, 114	319.	ITT 4, 7023	5.
CT 50, 115	344.	ITT 4, 7079	278.
CT 50, 116	346.	ITT 4, 7104	383.
CT 50, 117	347.	ITT 4, 7566	304.
CT 50, 118	341.	ITT 5, 6821+6860	391.
CT 50, 119	350.	Maiocchi, Molina 2018, 1	23.
CT 50, 120	345.	Maiocchi, Molina 2018, 2	20.
CT 50, 121	343.	Maiocchi, Molina 2018, 3	30.
CT 50, 122	355.	Maiocchi, Molina 2018, 4	47.
CT 50, 137	248.	Maiocchi, Molina 2018, 5	44.
CT 50, 138	247.	Maiocchi, Molina 2018, 6	46.
CT 50, 139	297.	Maiocchi, Molina 2018, 7	43.
CT 50, 140	327.	Maiocchi, Molina 2018, 8	45.
CT 50, 141	335.	Maiocchi, Molina 2018, 9	36.
CT 50, 142	336.	Maiocchi, Molina 2018, 10	41.
CT 50, 143	322.	Maiocchi, Molina 2018, 11	38.
CT 50, 144	331.	Maiocchi, Molina 2018, 12	39.
CT 50, 145	326.	Maiocchi, Molina 2018, 13	40.
CT 50, 146	312.	Maiocchi, Molina 2018, 14	33.
CT 50, 147	310.	Maiocchi, Molina 2018, 15	34.
CT 50, 148	313.	Maiocchi, Molina 2018, 16	32.
CT 50, 149	250.	Maiocchi, Molina 2018, 17	35.
CT 50, 150	249.	Maiocchi, Molina 2018, 18	37.
CT 50, 155	568.	Maiocchi, Molina 2018, 19	216.
CT 50, 157	314.	Maiocchi, Molina 2018, 20	393.
CT 50, 163	358.	Maiocchi, Molina 2018, 21	325.
CUSAS 26, 173	443.	Maiocchi, Molina 2018, 22	223.
DCS 13	196.	Maiocchi, Molina 2018, 23	307.
DCS 14	192.	Maiocchi, Molina 2018, 24	509.
DCS 15	197.	Maiocchi, Molina 2018, 25	228.
DCS 16	202.	Maiocchi, Molina 2018, 26	500.
DCS 17	198.	Maiocchi, Molina 2018, 27	153.

**Maiocchi, Visicato
Concordance**

Maiocchi, Molina 2018, 28	60.	Maiocchi, Molina 2018, 85	308.
Maiocchi, Molina 2018, 29	155.	Maiocchi, Molina 2018, 86	365.
Maiocchi, Molina 2018, 30	137.	Maiocchi, Molina 2018, 87	354.
Maiocchi, Molina 2018, 31	128.	Maiocchi, Molina 2018, 88	356.
Maiocchi, Molina 2018, 32	97.	Maiocchi, Molina 2018, 89	357.
Maiocchi, Molina 2018, 33	63.	Maiocchi, Molina 2018, 90	431.
Maiocchi, Molina 2018, 33	126.	Maiocchi, Molina 2018, 91	450.
Maiocchi, Molina 2018, 34	156.	Maiocchi, Molina 2018, 92	381.
Maiocchi, Molina 2018, 35	64.	Maiocchi, Molina 2018, 93	533.
Maiocchi, Molina 2018, 36	108.	MVN 2, 289	93.
Maiocchi, Molina 2018, 37	110.	MVN 3, 32	130.
Maiocchi, Molina 2018, 38	103.	MVN 3, 35	363.
Maiocchi, Molina 2018, 39	167.	MVN 3, 43	353.
Maiocchi, Molina 2018, 40	73.	MVN 3, 44	349.
Maiocchi, Molina 2018, 41	154.	MVN 3, 47	311.
Maiocchi, Molina 2018, 42	49.	MVN 3, 48	351.
Maiocchi, Molina 2018, 43	61.	MVN 3, 50	352.
Maiocchi, Molina 2018, 44	71.	MVN 3, 82	102.
Maiocchi, Molina 2018, 45	142.	MVN 3, 114	359.
Maiocchi, Molina 2018, 46	123.	MVN 3, 115	276.
Maiocchi, Molina 2018, 47	50.	MVN 6, 3	527.
Maiocchi, Molina 2018, 48	55.	MVN 6, 4	588.
Maiocchi, Molina 2018, 49	124.	MVN 6, 10	380.
Maiocchi, Molina 2018, 50	92.	MVN 6, 12	10.
Maiocchi, Molina 2018, 51	95.	MVN 6, 13	421.
Maiocchi, Molina 2018, 52	120.	MVN 6, 17	66.
Maiocchi, Molina 2018, 53	96.	MVN 6, 19	91.
Maiocchi, Molina 2018, 54	111.	MVN 6, 21	210.
Maiocchi, Molina 2018, 55	80.	MVN 6, 23	295.
Maiocchi, Molina 2018, 56	136.	MVN 6, 26	384.
Maiocchi, Molina 2018, 57	144.	MVN 6, 30	89.
Maiocchi, Molina 2018, 58	151.	MVN 6, 31	112.
Maiocchi, Molina 2018, 59	88.	MVN 6, 32	131.
Maiocchi, Molina 2018, 60	146.	MVN 6, 35	221.
Maiocchi, Molina 2018, 61	104.	MVN 6, 41	376.
Maiocchi, Molina 2018, 62	54.	MVN 6, 51	62.
Maiocchi, Molina 2018, 63	145.	MVN 6, 52	264.
Maiocchi, Molina 2018, 64	69.	MVN 6, 53	430.
Maiocchi, Molina 2018, 65	105.	MVN 6, 54	26.
Maiocchi, Molina 2018, 66	82.	MVN 6, 55	21.
Maiocchi, Molina 2018, 67	176.	MVN 6, 57	240.
Maiocchi, Molina 2018, 68	186.	MVN 6, 58	18.
Maiocchi, Molina 2018, 69	474.	MVN 6, 60	554.
Maiocchi, Molina 2018, 70	482.	MVN 6, 61	184.
Maiocchi, Molina 2018, 71	499.	MVN 6, 63	520.
Maiocchi, Molina 2018, 72	448.	MVN 6, 65	442.
Maiocchi, Molina 2018, 73	455.	MVN 6, 67	267.
Maiocchi, Molina 2018, 74	581.	MVN 6, 76	521.
Maiocchi, Molina 2018, 75	339.	MVN 6, 77	28.
Maiocchi, Molina 2018, 76	585.	MVN 6, 78	422.
Maiocchi, Molina 2018, 77	296.	MVN 6, 79	406.
Maiocchi, Molina 2018, 78	408.	MVN 6, 80	436.
Maiocchi, Molina 2018, 79	513.	MVN 6, 83	360.
Maiocchi, Molina 2018, 80	98.	MVN 6, 85	191.
Maiocchi, Molina 2018, 80	99.	MVN 6, 86	8.
Maiocchi, Molina 2018, 81	385.	MVN 6, 89	182.
Maiocchi, Molina 2018, 82	511.	MVN 6, 90	25.
Maiocchi, Molina 2018, 83	579.	MVN 6, 95	287.
Maiocchi, Molina 2018, 84	318.	MVN 6, 96	289.

MVN 6, 99	78.	MVN 6, 409	473.
MVN 6, 100	42.	MVN 6, 412	77.
MVN 6, 102	501.	MVN 6, 414	65.
MVN 6, 105	173.	MVN 6, 420	547.
MVN 6, 110	315.	MVN 6, 423	505.
MVN 6, 111	109.	MVN 6, 424	493.
MVN 6, 112	577.	MVN 6, 425	227.
MVN 6, 113	423.	MVN 6, 427	244.
MVN 6, 120	544.	MVN 6, 428	586.
MVN 6, 121	19.	MVN 6, 432	404.
MVN 6, 123	560.	MVN 6, 434	243.
MVN 6, 124	403.	MVN 6, 435	454.
MVN 6, 125	417.	MVN 6, 436	27.
MVN 6, 127	426.	MVN 6, 440	543.
MVN 6, 146	321.	MVN 6, 442	540.
MVN 6, 238	434.	MVN 6, 443	246.
MVN 6, 247	317.	MVN 6, 492	174.
MVN 6, 249	444.	MVN 6, 493	488.
MVN 6, 250	4.	MVN 6, 497	459.
MVN 6, 253	56.	MVN 6, 498	485.
MVN 6, 265	119.	MVN 6, 499	514.
MVN 6, 275	372.	MVN 6, 500	251.
MVN 6, 281	292.	MVN 6, 504	489.
MVN 6, 299	416.	MVN 6, 505	242.
MVN 6, 309	272.	MVN 6, 506	75.
MVN 6, 310	413.	MVN 6, 508	334.
MVN 6, 312	133.	MVN 6, 511	470.
MVN 6, 314	565.	MVN 6, 513	515.
MVN 6, 316	418.	MVN 6, 516	476.
MVN 6, 319	273.	MVN 6, 520	490.
MVN 6, 321	401.	MVN 6, 522	483.
MVN 6, 331	90.	MVN 6, 528	101.
MVN 6, 335	175.	MVN 6, 529	166.
MVN 6, 336	100.	MVN 6, 531	464.
MVN 6, 343	468.	MVN 6, 533	415.
MVN 6, 347	519.	MVN 6, 534	507.
MVN 6, 350	51.	MVN 6, 536	407.
MVN 6, 358	329.	MVN 6, 540	517.
MVN 6, 359	294.	MVN 6, 541	458.
MVN 6, 363	320.	MVN 6, 542	508.
MVN 6, 366	516.	MVN 6, 543	506.
MVN 6, 371	22.	MVN 6, 554	368.
MVN 6, 375	171.	MVN 7, 5	479.
MVN 6, 376	575.	MVN 7, 23	236.
MVN 6, 377	471.	MVN 7, 24	237.
MVN 6, 378	57.	MVN 7, 25	477.
MVN 6, 379	169.	MVN 7, 26	269.
MVN 6, 381	258.	MVN 7, 34	550.
MVN 6, 382	245.	MVN 7, 43	229.
MVN 6, 388	469.	MVN 7, 60	205.
MVN 6, 389	433.	MVN 7, 62, see MVN 7, 72	239.
MVN 6, 390	280.	MVN 7, 65	31.
MVN 6, 391	299.	MVN 7, 67	587.
MVN 6, 392	518.	MVN 7, 79	397.
MVN 6, 393	300.	MVN 7, 84	215.
MVN 6, 397	67.	MVN 7, 86	232.
MVN 6, 401	447.	MVN 7, 90	84.
MVN 6, 403	260.	MVN 7, 94	220.
MVN 6, 405	576.	MVN 7, 102	281.

MVN 7, 109	106.	MVN 7, 379	183.
MVN 7, 113	377.	MVN 7, 382	486.
MVN 7, 115	29.	MVN 7, 383	263.
MVN 7, 117	113.	MVN 7, 384	231.
MVN 7, 119	178.	MVN 7, 385	265.
MVN 7, 120	225.	MVN 7, 390	472.
MVN 7, 123	177.	MVN 7, 392	449.
MVN 7, 124	208.	MVN 7, 393	460.
MVN 7, 125	203.	MVN 7, 395	262.
MVN 7, 126	256.	MVN 7, 397	534.
MVN 7, 128	86.	MVN 7, 399	261.
MVN 7, 131	446.	MVN 7, 406	185.
MVN 7, 134	532.	MVN 7, 407	141.
MVN 7, 136	138.	MVN 7, 413	494.
MVN 7, 137	129.	MVN 7, 414	303.
MVN 7, 138	268.	MVN 7, 415	224.
MVN 7, 139	375.	MVN 7, 425	440.
MVN 7, 150	217.	MVN 7, 433	266.
MVN 7, 152	139.	MVN 7, 434	580.
MVN 7, 155	179.	MVN 7, 435	480.
MVN 7, 159	58.	MVN 7, 436	206.
MVN 7, 166	159.	MVN 7, 437	465.
MVN 7, 170	526.	MVN 7, 438	187.
MVN 7, 174	530.	MVN 7, 440	190.
MVN 7, 178	257.	MVN 7, 443	148.
MVN 7, 180	504.	MVN 7, 454	149.
MVN 7, 187	424.	MVN 7, 458	270.
MVN 7, 188	180.	MVN 7, 461	211.
MVN 7, 192	252.	MVN 7, 462	87.
MVN 7, 196	255.	MVN 7, 464	150.
MVN 7, 198	193.	MVN 7, 465	85.
MVN 7, 200	285.	MVN 7, 466	204.
MVN 7, 219	157.	MVN 7, 471	361.
MVN 7, 220	218.	MVN 7, 474	394.
MVN 7, 223	114.	MVN 7, 478	402.
MVN 7, 232	410.	MVN 7, 479	161.
MVN 7, 241	214.	MVN 7, 481	115.
MVN 7, 247	567.	MVN 7, 489	165.
MVN 7, 252	162.	MVN 7, 494	398.
MVN 7, 255	429.	MVN 7, 502	116.
MVN 7, 256	362.	MVN 7, 504	117.
MVN 7, 261	241.	MVN 7, 509	172.
MVN 7, 283	107.	MVN 7, 511	235.
MVN 7, 286	571.	MVN 7, 512	143.
MVN 7, 287	81.	MVN 7, 522	68.
MVN 7, 291	125.	MVN 7, 524	481.
MVN 7, 298	420.	MVN 7, 529	254.
MVN 7, 300	478.	MVN 7, 541	94.
MVN 7, 302	219.	MVN 7, 543	127.
MVN 7, 304	369.	MVN 7, 545	330.
MVN 7, 311	301.	MVN 7, 550	70.
MVN 7, 318	158.	MVN 7, 558	373.
MVN 7, 326	425.	MVN 7, 566	170.
MVN 7, 340	230.	MVN 7, 568	189.
MVN 7, 354	435.	MVN 7, 569	118.
MVN 7, 356	411.	MVN 7, 570	181.
MVN 7, 359	323.	MVN 7, 571	207.
MVN 7, 365	374.	MVN 7, 573	286.
MVN 7, 376	302.	MVN 7, 578	441.

MVN 7, 590	523.	RTC 222	15.
MVN 10, 90	535.	RTC 223	2.
MVN 10, 92	293.	RTC 224	549.
MVN 10, 97	6.	RTC 225	555.
MVN 10, 98	121.	RTC 226	1.
MVN 10, 100	12.	RTC 227	553.
MVN 10, 158	209.	RTC 228	498.
MVN 10, 160	405.	RTC 229	14.
MVN 10, 227	495.	RTC 230	11.
MVN 14, 220	168.	RTC 231	528.
MVN 19, 129	259.	RTC 232	574.
NFT p. 184	288.	RTC 233	529.
NFT p. 184	386.	RTC 234	188.
NFT p. 184	461.	RTC 235	226.
NFT p. 184	564.	RTC 236	3.
NFT p. 185	13.	RTC 237	524.
PPAC 5 967	50.	RTC 238	253.
RTC 89	582.	RTC 239	557.
RTC 180	233.	RTC 240	24.
RTC 182	453.	RTC 241	419.
RTC 183	456.	RTC 242	412.
RTC 184	395.	RTC 243	545.
RTC 185	451.	RTC 244	561.
RTC 186	392.	RTC 245	445.
RTC 187	238.	RTC 246	562.
RTC 188	277.	RTC 247	432.
RTC 189	428.	RTC 248	367.
RTC 190	558.	RTC 249	290.
RTC 191	305.	RTC 250	328.
RTC 192	213.	RTC 251	371.
RTC 193	212.	RTC 252	370.
RTC 194	306.	RTC 253	522.
RTC 195	274.	RTC 254	559.
RTC 196	563.	RTC 255	578.
RTC 197	487.	RTC 256	291.
RTC 198	475.	RTC 257	452.
RTC 199	584.	RTC 258	271.
RTC 200	390.	RTC 264	437.
RTC 201	566.	RTC 267	525.
RTC 202	569.	Unpublished	17.
RTC 203	497.	Unpublished	53.
RTC 204	548.	Unpublished	59.
RTC 205	551.	Unpublished	74.
RTC 206	552.	Unpublished	160.
RTC 207	147.	Unpublished	222.
RTC 208	234.	Unpublished	275.
RTC 209	457.	Unpublished	279.
RTC 210	573.	Unpublished	298.
RTC 211	163.	Unpublished	309.
RTC 212	164.	Unpublished	338.
RTC 213	122.	Unpublished	340.
RTC 214	570.	Unpublished	364.
RTC 215	52.	Unpublished	366.
RTC 216	132.	Unpublished	379.
RTC 217	79.	Unpublished	382.
RTC 218	135.	Unpublished	388.
RTC 219	134.	Unpublished	389.
RTC 220	152.	Unpublished	409.
RTC 221	16.	Unpublished	427.

**Maiocchi, Visicato
Concordance**

Unpublished	439.	Unpublished	556.
Unpublished	484.	Unpublished	572.
Unpublished	502.	Unpublished	589.
Unpublished	503.	Unpublished	591.
Unpublished	510.	Unpublished	592.
Unpublished	512.	Unpublished	593.
Unpublished	538.	UNT 101	259.
Unpublished	542.		

Part I

Introduction

Summary 1 The Evidence. – 2 Historical Setting. – 2.1 The End of Akkadian Domination: Towards Local Autonomy. – 2.2 A Late Akkad Domination in Girsu? – 3 Dating, Phraseology, and Arrangement of the Texts in the Present Book. – 4 Content of the Texts at a Glance.

1 The Evidence

In this book, we focus on administrative evidence from Girsu, dating between the two large 'empires' of late third-millennium BCE Mesopotamia, namely the Sargonic and Ur III empires. This roughly corresponds to the Late Akkad, Gutean and Lagaš II periods. Although a concise – and by no means complete – overview of the political developments that affected the Lagaš/Girsu region during that time span is provided below, we do not discuss here the chronological issues that affect this period. This approach is mostly dictated by two facts: 1) a detailed treatment of late third millennium chronology has been recently provided by several authors (Lehmann 2016; Pomponio 2011, 2016; Sallaberger, Schrakamp 2015; Steinkeller 2013, 2015); 2) the new texts published here do not add much in terms of chronological data. The matter is in fact both intricate and hard to untangle on the basis of the extant material: although some fixed points in the chronological sequence of events appear reasonably certain, the scarcity of reliable primary sources prevents scholars from reaching consensus on the time span between the death of Šarkališarri and the rise of Urnamma. Arguments have been brought forward for extra long (120 years), long (100 years), middle (80), and short duration (40 years) – the latter option seems however now outdated, owing to recently edited texts, most notably the Ur III recension of the Sumer-

ian king list (Steinkeller 2003). We tentatively adopt here a figure of 70 ± 10 years, as suggested by Sallaberger, Schrakamp 2015, which appears to be less problematic in terms of fitting most historical data in a fixed chronological grid. Be this as it may, the major political developments that occurred during this turbulent historical phase had little impact on the administrative practice in Girsu, which shows a good deal of continuity throughout the third millennium BCE.

As for its content, the book gathers all presently known cuneiform texts from Girsu, dating from Late Akkad down to Lagaš II periods, which in turn probably overlaps with the early Ur III period. Most texts have been published in the following volumes and articles: Berens, CT 50, DCS 4, MVN 3, MVN 6, MVN 7, MVN 10, RTC, Maiocchi, Molina 2019. To these documents, we added roughly a dozen of unpublished texts in the collections of the Louvre Museum. In total, the available evidence consists of roughly 600 documents. The great majority of them are translated here for the first time, in order to make their content available not only to Assyriologists, but to scholars in other disciplines as well, including History, Archaeology, Economics, etc. Although the sources presented in this book undoubtedly stem from different archives within ancient Girsu, they should be treated as a coherent whole for the purposes of historical inquiry, especially in the light of the fact that they show remarkable continuity in terms of content (prosopography, accountable practices, bureaucracy, material culture, etc.). The task of reconstructing social and economic developments there is, however, impeded by the fact that the documents are scattered over various collections: British Museum, Louvre, Istanbul Archaeological Museum, Bibliothèque Nationale de Strasbourg, Chester Beatty Library of Dublin. In addition, a few other documents are presently in the hands of private collectors. The aim of this book is to remedy to this unfortunate situation, by providing a research tool, useful to as many people as possible. As we shall see, the enormous value of the texts edited here lies on the unique level of detail they provide, which remains unsurpassed for the period considered here.

2 Historical Setting

Roughly in the second half of the XXII century BCE, the collapse of the Sargonic empire and the subsequent Gutean intrusion in southern Babylonia promoted a radical change in the political structures of that area. In what follows, we provide a tentative reconstruction of the events that affected Lagaš/Girsu during the time span covered by the texts edited in the present volume. Due to our expertise, the discussion is mostly focused on textual data, with only limited references to the archaeological record. These sources help to situate the

administrative texts edited here in a broader historical scenario. As for the sequence of Lagaš rulers in the period under present inquiry, we tentatively follow the list proposed by Maeda (1988, 22, 24), with the possible addition of Puzurmama as first independent ruler after the Sargonic domination (see discussion below).

Table 1 The rulers of Lagaš in the period between the death of Šarkališarri and the rise of Šulgi

Ruler	Years of reign	Title
Puzurmama	?	lugal
(Late Akkad domination?)	?	lugal
Urningirsu I	5	ensi ₂
Pirigme	2	ensi ₂
Lubau*	1	ensi ₂
Lugula*	1	ensi ₂
KAKu*	1	ensi ₂
Urbau	6	ensi ₂
Gudea	20	ensi ₂
Urningirsu II	2/6	ensi ₂
Urgar	1	ensi ₂
Urabba	1	ensi ₂
Urmama	1	ensi ₂
Nammahni	3	ensi ₂

*Possibly to be moved after Urgar

2.1 The End of Akkadian Domination: Towards Local Autonomy

The reasons for the fall of the large political structure put in place by Sargon and his successors are not entirely clear: climate change in the Diyala region, central incompetence in dealing with the administration of a vast territory, conspiracies within the royal court, inherent political instability within the individual city-states controlled by Akkad, lack of resources, economic crisis, social disorders, warfare, as well as foreign invasions are possible factors that contributed to the decline of the so called “first world empire” (Liverani 1993, 3-5; Foster 2016, 22-5; Westenholz 1999, 56-9). Signs of crisis in the South already emerge toward the end of Šarkališarri’s reign, i.e. at the apex of the Sargonic expansion. Several Old-Akkadian letter-orders speak of administrative problems of various kinds: lack of manpower, delays in the shipment of goods, issues with field production, and pillages by Guteans are well attested in the royal correspond-

ence.¹ In a year name,² Šarkališarri actually claims to have captured Šarlag, king of Gutium, but his ‘victory’ was by no means final. In another year name, he mentions his victory against Amurru, on the western border -- a fact that speaks for increasing military activity on that part of his “empire” as well.³ Events probably took an irreversible turn just after Šarkališarri’s death, which triggered further political instability (as attested in the well-known Sumerian King List passage “Who was king? Who was not king?”). A progressive contraction of the territory directly controlled by Akkad followed, although the details of this process remain obscure. The Sargonic capital actually retained its political prestige, as well as the control of at least part of northern Babylonia, up to Nippur, for some forty years, under the reigns of Dudu and Šudurul – i.e. during the so-called Late Akkad Period –, which in turn overlaps with the rise of the Guteans: a foreign population, probably stemming from the Zagros area, which managed to infiltrate in southern Babylonia (see below § 2.2.3). Some time during or shortly after the ‘anarchy’ period mentioned above, Lagaš was ruled by a certain Puzurmama.⁴ Be he of local or foreign origin, he took advantage of the uncertain political situation within

1 Gutean pillages are attested in FAOS 19 Gir 19 = LEM 22. As far as letter-orders are concerned, Guteans may also be attested in FAOS 19 Um 3 = LEM 51, but the context is fragmentary.

2 Cf. the colophon of RTC 118: “In the year when Šarkališarri laid the foundations of the temples of Annunitum and Aba in Babylon, and took prisoner Šarlag, the king (lugal) of Gutium”.

3 Cf. colophon of MAD 1 268: “In the year Šarkališarri was victorious against Amurru”.

4 He is traditionally (and probably mistakenly) identified with a former local ruler (ensi₂) active under Šarkališarri. The synchronism between the two was postulated on the basis of a letter-order, namely RTC 83 (=FAOS 19 Gir 26; LEM no. 4) sent by a certain puzur₄-^d[...] to the Akkadian king, but the integration of the personal name as puzur₄-^d[ma-ma] is improbable at best (cf. remarks of Sommerfeld 2015, 272-3). Although a direct prosopographical link between them is excluded, a certain Puzurmama is attested in the colophons of two Girsu texts, namely RTC 181 and ITT 5 6758, with two different titles, respectively ensi₂ and lugal lagaš^{ki}. The former is a two-column tablet on both obverse and reverse, and the same probably apply to the latter, which is much more fragmentary in nature (only a few lines on the reverse columns remain). In both instances, the name and title of Puzurmama are placed at the end of the text, surrounded by an unscribed space. The dating of both texts cannot be established with certainty on prosopographical grounds. From the point of view of palaeography, they look Classical Sargonic (i.e. from the period from late Naramsuen down through Šarkališarri) or perhaps slightly later, but certainly not Ur III. The implications of placing his name within blank spaces in the above-mentioned tablets are not entirely clear: a full dating formula would be more explicit (ex.: *mu puzur₄-ma-ma ensi₂ “year Puzurmama became ruler”), and the same is true for a reference to a specific occasion (ex.: *in u₄ puzur₄-ma-ma ensi₂ “when Puzurmama became ruler”). Tentatively, one may consider that the PN + title formula makes explicit the ultimate responsibility for the items mentioned in the text, but this remains speculative.

the region, proclaiming himself king of Lagaš (lugal lagaš^{ki}).⁵ It is difficult to estimate the length of his reign, but it seems plausible that it was a short one. In fact, his name does not appear in later offerings to deceased local rulers, dated to the Ur III period – a fact that also speaks for a dating of his reign before the advent of the well-established Lagaš II dynasty, unless of course his exclusion was due to other factors. For instance, one may consider the idea that he might have been unrelated by family ties to the subsequent Lagaš II dynasty. Be this as it may, his political emergence was ephemeral.

2.2 A Late Akkad Domination in Girsu?

It is possible – albeit by no means proved – that shortly after Puzur-mama’s proclamation as local king, Girsu was conquered or simply plundered (*en-a-ru*) once more by a Late Akkad king. This event is recorded on a poorly preserved Ur III copy of an original inscription now lost, namely NBC 10736 (RIME 2.1.10.2 = Frayne 1993, 211), found in the temple of Ištar in Nippur. The restoration of the royal name as ¹*du*²¹-[*du*] remains difficult, but it is presently the most likely option.⁶ As Pomponio (2011, 228) remarks, the title “king of Akkad” (lugal a-ga-de₃^{ki}), although compatible with Sargon and Naramsuen, cannot possibly refer here to either of them, as they never mention the conquest of Girsu in their own extant inscriptions (cf. also Gelb, Kienast 1990, 283). The title was also used by Dudu and Šudurul, the traces best fitting – albeit not without problems – the former. Of course, it is not impossible that we are dealing here with a king of the Late Akkad or Gutean periods not attested in the Sumerian King List, such as for instance LI-*lu-ul*-DAN, mentioned in one inscription only (RIME 2.1.12), but this seems less likely. In such a scenario, however, Puzurmama may have attained kingship in Lagaš just after the short-lived conquest of the Akkadian king – whoever he may have been.

⁵ As it is well known, during the Sargonic domination the title *ensi*₂ is reserved for the local subordinate to the king of Akkad, to whom the title *lugal* is reserved. The fact that one Puzurmama uses such title clearly speaks for his being an independent local ruler. Whether he was previously an *ensi*₂ or whether we are dealing with two name-sake individuals remains unclear.

⁶ On the integration and previous interpretations cf. Sommerfeld 2015, 273-4. The photo of the reverse is now available on CDLI (P227535).

2.2.1 Gutean Presence in Babylonia

Be this as it may, the regional political instability was certainly increased by the progressive intrusion of Guteans, already mentioned in Classical Sargonic texts from Umma, Adab, Kish, Tell Agrab and Umm-el-Hafriyat.⁷ The Gutean homeland presently remains largely elusive to us: Guteans appear to be originally semi-nomadic people, possibly organised in tribes, scattered throughout the southern Zagros region. After an initial phase devoted to pillage activities, Guteans settled – and apparently flourished – in Adab and Umma. Lagaš/Girsu was initially affected by this phenomenon as well, losing part of its territory to the newcomers. The same is probably true for Irisan-grig (Steinkeller 2001, 31), thus implying control of a strategic point of passage for commercial activities, and possibly upstream control of both sides of the Tigris, in close proximity to Nippur.⁸ It is therefore not surprising that the Gutean presence in Sumer was regarded as problematic, to say the least, by the locals. Later ideological compositions, such as the so-called “Curse of Akkad” and the “Lamentation on the Destruction of Ur”, ascribe this anti-Gutean sentiment to cultural distance, portraying the Guteans as uncivilised people (Cooper 1983, 56-9; Michalowski 1989, 40-5, 50-1), thus ignoring altogether the urban presence they certainly acquired after settling in Adab and Umma. Further south, all major urban centres, such as Uruk, Ur, Larsa, and Lagaš/Girsu, managed to keep their independence.

2.2.2 The Lagaš II Dynasty at a Glance

The impact of the Gutian interregnum over Lagaš/Girsu seems in fact to have been minor. The city progressively gained prominence: a few year names attributed to Urningirsu I commemorate local building activities, and a votive object in the shape of a human-headed bull was dedicated by his wife in the Ebabbar temple in Larsa. Little is known about the achievements of his son, Pirigme, except for a reference to the construction of a weir, mentioned in three bricks, stemming from a structure on the eastern part of the tell in Girsu, where bricks of Urningirsu were also found. Nothing is known of the three ensis who allegedly followed Pirigme, namely Lubau, Lugula, and KAKU. On the contrary, Urbau’s buildings activities are well documented: apparently he built the temples of several deities in Girsu, including Bau, Enki, Ninhursag, Inanna, Nindara, Ninagala, Ninmarki, Geštinanna, Du-

⁷ Schrakamp 2015, 226, 236, 242. On the Umm-el-Hafriyat texts see most recently Milano, Westenholz 2015.

⁸ On the location of Irisan-grig see Molina 2013a.

muziabzu and Ningirsu, as attested in an inscribed diorite statue of him from Girsu. His name is also engraved on several stone objects (vessels, mace heads and tablets) – a fact that speaks for a flourishing economy and ability to exploit the trading routes for semi-precious stones. He reinforced his political position by placing his daughters in important institutional positions: a certain Enanepada became high-priestess of the moon god at Ur; another daughter of his named Ninala married Gudea; another one, whose name is not preserved, married Urgan; yet another one, named Ninhedu, married Nammahni, the last ruler of the dynasty. Gudea is undoubtedly the most notable figure of the Lagaš II dynasty, having provided us with an impressive number of statues and inscriptions celebrating his deeds. Not only that, but the subsequent kings from the Ur III dynasty looked to him with reverence and devotion. Under his reign, Lagaš/Girsu became a focal point for the circulation of precious items within Mesopotamia. He re-enabled the routes that once were controlled by the Sargonic kings, thus allowing long-distance trade from both east (perhaps as far as the Indus valley) and west. Local building activities also flourished, the construction of the new (albeit smaller) temple of Ningirsu perhaps being the most famous one. Gudea's warfare activities are by contrast poorly documented: only the defeat and resulting booty of Anšan and Elam are mentioned in his own inscriptions, albeit briefly. Gudea's relative chronology is still a debated topic. Pomponio (2016) convincingly argues for placing his reign before the rise of Utuhengal of Uruk (see discussion below). Urningirsu II, son and successor of Gudea, possibly married one of Utuhengal's daughters (Carroué 1994, 75, based on administrative data), and possibly assisted him in the campaign that eventually put to an end the Gutean domination at Adab and nearby centres. Lagaš/Girsu, however, was set on a path of decline: the king of Uruk apparently intervened in a controversy regarding the territory of Lagaš/Girsu, on which Ur had made claims. The action of Utuhengal in favour of Lagaš/Girsu is not surprising, giving the possible family connections. It is also a reminder of the situation dating back to Early Dynastic times, when the king of Kish (temporarily) solved the border issues between Lagaš and Umma for the control of the fertile Guedena region, lying between the two city-states. However, the fact that the king of Uruk now bears the title "king of the four quarters", as well as the fact that Lagaš/Girsu had to rely on his help for getting back the control of its south-western territory, imply that the political axis of power had moved away from Lagaš. Urningirsu II continued the traditional building activity of his predecessor, albeit on a much reduced scale, and managed to fashion a couple of statues of himself, in alabaster and diorite. Utuhengal's successful military expedition in turn set the ground for the rise of the Ur III empire: he was to unify Sumer once again for roughly one century, at the very end of the third millennium BCE. However, de-

spite Utuhengal's immediate victory, the Gutean question remained open: Urnamma, founder of the Ur III empire, was to fight Guteans once again, this time probably in their native homeland, as attested in one of his year names. The local ensi who ruled Lagaš/Girsu after Urningirsu II appear in fact to be modest figures on the political scene: the only remarkable datum concerning Urgar (who married a daughter of Urbau), Urabba and Urmama is that they kept receiving funerary offerings in the time of the third dynasty of Ur. Despite the fact that Nammahni left a good number of inscriptions in Girsu, the most notable fact about him is that he was probably promoted there as local governor by the king of Ur, as mentioned in the so-called Urnamma law code.⁹ Ur was in fact the new hegemonic power in Mesopotamia, which was to rule Lagaš/Girsu and the surrounding regions for nearly a century.

3 Dating, Phraseology, and Arrangement of the Texts in the Present Book

With a few exceptions, it is very difficult to establish temporal correlations between the known rulers of late third millennium Girsu and the documents studied here. However, on prosopographical and palaeographical grounds, most of the texts appear to be dated to the reigns of Gudea and his son Urningirsu II. Year names occur with remarkable frequency in the colophons of the tablets edited here, thus providing anchor-points for the dating of the texts. Roughly 16% of the tablets are in fact dated:¹⁰ although the number may appear small in absolute terms, one should compare it with the situation for the previous period, i.e. the Sargonic period, which provides a much smaller figure (less than 1%).¹¹ The attribution of many year names to a given king remains however often conjectural – most notably, Urningirsu (I) is impossible to distinguish from his namesake descendant using only internal criteria. Due to these uncertainties and for reasons of completeness, we included in the book also tablets which may belong to the so-called Late Akkad and Ur III periods. Concerning such evidence, the selection is limited to documents dated with a year name, however problematic in terms of chronolo-

⁹ Cf. translation "I had Namhani to follow in the governorship of Lagaš" in Sallaberg, Scharkamp 2015, 120-1.

¹⁰ Cf. indexes – other terms at the end of the book, s.v. "mu".

¹¹ The available evidence for the Sargonic period is of course larger, i.e. roughly 10,000 tablets, stemming from several sites. This is in sharp contrast with Lagaš II sources, which are fewer in number and almost invariably stem from Girsu. Whether this fact implies a bias in the percentages presented above cannot be determined.

gy. The reader is advised that future studies may prove such documents are to be moved either earlier or later than the period we are concerned with in the present book.

The documents presented here are all administrative in nature. A cursory overview of phraseology used in the texts reveals a remarkable continuity in bureaucratic praxis. The clause *zi-ga* - i.e. 'expenditure' - is the most common. The *zi-ga* texts are in fact especially interesting, in that they form a coherent group, thus providing the main criterion for the definition of individual dossiers, attached to the officials described below. The present book is in fact structured according to such dossiers: we believe that such arrangement is beneficial in terms of understanding the activities of the most important individuals of the Gudea's dynasty, highlighting shared features and differences. Other arrangements are of course possible (by content, by tentative chronology, etc.). These solutions have both strengths and weaknesses. We adopted a dossier-based arrangement, whenever possible, as a middle-way, keeping content-based arrangement (i.e. alimentary items, cattle management, etc.) as a secondary parameter. Besides dossiers attached to individual officials, we also recognised a group of texts concerned with taxation and slavery, as well as another one concerned with manumission.

Returning to the expression *zi-ga*, this is frequently followed by the name of the official involved in such administrative operation. In more detail, the expression *zi-ga PN* occurs in roughly 200 documents, as opposed to roughly 40 texts having only the clause *zi-ga*, i.e. without further indications. In such occasions, it is possible that the local ruler or some other high authority was directly involved in the movement of goods. On prosopographical grounds, it seems likely that the *zi-ga PN* clause was first introduced in the Lagaš/Girsu documents roughly at the time of the reign of Urbau. The most frequently attested officials involved in the *zi-ga* texts are: Urbagara, Dada, Erenda, Šaraisa, Šuna, Lugalnimdu, Urningirsupalil, Luinanna, Girine, Itaea. Occasionally, namesake individuals are said to be *maškim* (agents?) or *ugula* (supervisors). Whether the above-mentioned persons acted in such capacity in the *zi-ga* texts remains conjectural. As for Urbagara, Visicato (2010, 435, 452; contra Sommerfeld 2016, 276-9) offers an in-depth analysis of his career and the relevant chronological implications, in terms of dating the Urbagara texts to the post-Sargonic period. A finer, more precise dating can be achieved only by prosopographical analysis of all individuals involved in the archives. However, such a task is complicated by the fact that the actual list of Girsu rulers active in the period between the death of Šarkališarri and the beginning of Ur III dynasty is notably controversial. Without an in-depth prosopographical study, the risk of a circular argument is therefore high. For the time being, we maintain that the early texts mention the following individuals: Ur-

bagara, Uruki, Šeškura and Utulu (referred to as Group A in Visicato 2010, 438-9). Urbagara occurs also at the time of Gudea, therefore implying that his activities cover a couple of decades. His late office overlaps with those of Dada (his son), Lugalnimdu, Urnigar, and Bazi. Toward the end of the reign of Gudea, another important official appears, namely Šaraisa. He probably kept his office throughout the reign of Urningirsu II. He is the most frequently attested official in the texts discussed here. After him, his position was probably taken by a certain Šuna, who appears to be active from the late reign of Urningirsu II to the beginning of the reign of the new ensi, perhaps Urgan. Whithin the zi-ga texts, a few other individuals in charge of expenditures are known, but they are harder to place in a chronological grid. Here, it is worth mentioning Itaea, who probably worked after Šuna and Urgan. By and large, it seems that most texts belong to the time of Gudea and at the beginning of the reign of Urningirsu II, as the most important officials are mentioned in this time span. Only a minor part of the documents can safely be dated to the period before Gudea, as proved by the sparse mention of known ensis.

4 Content of the Texts at a Glance

As for their content, the text may be classified according to the following categories: 1) land management; 2) barley, emmer, wheat; 3) bread; 4) flour; 5) beer; 6) fruit; 7) fish; 8) fat and cheese; 9) cattle; 10) wool; 11) textiles; 12) personnel; 13) furniture; 14) metal; 15) miscellaneous texts. Overlaps among individual categories are frequent. As it is true for all cities throughout Mesopotamian history, the items listed above appear to be the pivotal points of urban management in late third millennium Girsu, not only in terms of primary production, but also in terms of labor management and consequent social structure. It must be stressed, however, that the sources studied in this volume are primarily institutional, therefore omitting evidence from outside the sphere of city administration. With this limitation in mind, the emerging picture shows a highly centralised urban system, rotating around the local ruler and the institutions under his authority. The dense network of administrative patterns emerging within the royal family and its entourage (ministers, cupbearers, scribes, 'captains', supervisors, administrators, etc.) speaks for a mature system, similar to Sargonic and Ur III administration.

Part II

Texts

1.1 The ur-ba-gara₂ file

1. AO3373 (RTC 226) – Golden and wooden items

obv.	i	1	4 gir ₂ banšur ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		2	[x] ^{urudu} kak zabar
		3	[x] ^{giriš} giri ₃ -gub ga-li
		4	[...] ku ₃ -sig ₁₇ (rest missing)
ii			(1 or 2 lines missing)
	1'	10 [...]	
	2'	10 la ₂ 1 [...]	
	3'	2 [...]	
	4'	[...] (rest missing)	
rev.	i	1'	[...]
		2'	5 [...]
		3'	4 [...] (rest missing)
		ii	1'
	2'	[x x] EN.DIM ₂ .ŠA ₆	
	3'	[x nig ₂ -geš]tug ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an	

		4'	nig ₂ -gal ₂ -la
		5'	ur-ba-gara ₂

4 table knives⁷ plated in gold, [x] copper arrows (plated in) bronze, [x] footstools plastered with gali mineral, [x ...] of gold, [...], 10 [...], 9 [...], 2 [...], [...], [...], [...], 5 [...], 4 [...], [...], [x ... pla]ted in go[ld], [x] ...; [x] pairs of golden earrings. Valuable goods of Urbagara.

Commentary obv. i 3: we tentatively consider ga-li as referring to a yellow mineral substance (^{im}ga-li = Akk. *kalû*), used also to fill inscriptions on thrones and chairs, in order to make them more visible, as well as readable, cf. examples quoted in CAD K p. 94 s.v. *kalû* B section d.

rev. ii 4': in first millennium lexical lists (MSL SS 1 57 obv. 1-4), the term nig₂-gal₂-la is equated with akk. *maršitu* "property", *būšu* "valuables, goods, movable property", *bāšitu* "1) valuables, possessions 2) (people or staples) on hand". The proper acceptation remains hard to ascertain here.

2. AO3369 (RTC 223) — Gold and bronze items, wooden items, leather objects, weapons

obv.	i	1	1 har ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
		2	1 gal ku ₃ -sig ₁₇
		3	1 si-im ku ₃ -sig ₁₇
		4	1 gur ₈ -gur ₈ ku ₃ -sig ₁₇
		5	1 nig ₂ -geštug ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
		6	1 giš ^{gu} -za UR ² ku ₃ -sig ₁₇
		7	2 giš ^{ki} -gal-bi
		8	1 giš ^{šu} ₄ -A-bi
		9	1 giš ^{giri} ₃ -gub esi
		10	1 urudu ^{kak} AN
		11	1 gir ₂ AN
		12	[1] giš ^{nu} ₂ umbin [gu ₄] i-ri ₂ -a-num ₂ [ku ₃ -sig ₁₇] gar-ra
	ii	1	1 'x' [...]
		2	1 'x' [...]
		3	1 [...]
		4	1 'x' [...]
		5	1 zab ^[ar-x-x] ku ₃ -[sig ₁₇ ? gar-ra]
		6	1 zab ^[ar-x-x]
		7	1 za-hum tur
		8	1 zabar ^{KU.KAK}
		9	1 šen-da-li
		10	1 giš ^{banšur} ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		11	1 kuš ^{suhub} ₂ ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
		12	60 kuš ^{suhub} ₂ e ₂ -ba-an
		13	1 urudu ^{kak} eme-gir ₂ ku ₃ -babbar gar-ra
		14	14 urudu ^[kak? x]
rev.	i	1	15 giš ^b [an]
		2	1 mas-sa ₂ -tum ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		3	1 gir ₂ -gal
		4	1 HI-li-gi ₄

- 5 2 bur zabar
6 lugal
7 1 har ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an
8 1 gal ku₃-sig₁₇
9 1 si-im ku₃-sig₁₇
10 1 gur₈-gur₈ ku₃-sig₁₇
11 1 nig₂-geštug ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an
12 1 gišgu-z[a x-x]
13 1 gišgiri₃-[gub x-x]
14 1 dug [...]
15 1 za-[hum]
- ii 1 [...] KU.KAK
2 [1 šen]-da-li
3 [1] kuš^{kuš}suhub₂ ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an
4 nin
5 1 gišgu-za tur ab-ba ku₃-sig₁₇ gar-ra
6 1 gišgiri₃-gub tur
7 1 gišgu-za tur
8 1 gišgu-za sal
9 dumu-lugal
10 1 gišgu-za tur ab-ba ku₃-sig₁₇ gar-ra
11 1 gišgiri₃-gub tur
12 dumu-munus-lugal
-
- 13 zi-ga
14 ur-ba-gara₂

1 pair of golden rings, 1 golden cup, 1 golden strainer, 1 gurgur vessel of gold, 1 pair of golden earrings, 1 chair with ... of gold, its 2 wooden pedestals², its wooden basket² ..., 1 ebony footstool, 1 arrow of copper (with the top plated in) tin², 1 dagger (plated in) tin², [1] bed with bull feet in iranium-wood plated [in gold], 1 [...], 1 [...], 1 [...], 1 [...], 1 bronze [...] plated in go[ld²], 1 bronze [...], 1 small basin, 1 bronze ..., 1 cauldron, 1 table plated in gold, 1 pair of golden boots, 60 pairs of boots, 1 copper arrow with the blade plated in silver, 14 copper [arrows²], 15 bo[ws...], 1 m.-spear plated in gold, 1 sword, 1 ..., 2 bur-containers of bronze: the king; 1 pair of golden rings, 1 golden cup, 1 golden strainer, 1 golden gurgur-vessel, 1 pair of golden earrings, 1 chai[r ...], 1 foot[stool ...], 1 jar [...], 1 ba[sin], [x] ..., 1 cauldron, [1] pair of golden boots: the queen; 1 small chair of (giš)aba-wood plated in gold, 1 small footstool, 1 small chair, 1 lady chair: the prince; 1 small chair of (giš)aba-wood plated in gold, 1 small footstool: the princess. Expenditure of Urbagara.

Commentary Text similar to nos. 15 (RTC 222) and 16-RTC (221).

3. AO3386 (RTC 236) — Copper

obv.	1	15 ma-na urudu
	2	ensi ₂ ga-sur ^{ki}
rev.	1	ur-en ₃ maškim
		—
	2	zi-ga
	3	ur-ba-gara ₂

15 minas of copper: the ruler of Gasur, Uren is responsible. Expenditure of Urbagara.

4. L7256 (MVN 6, 250) — Copper tools

obv.	1	[...] urudu ^{kin}
	2	[ki-la ₂ -b]i 1 1/2 ma-na
	3	lu-lu sagi
	4	lu ₂ -dingir-ra maškim
	5	[...] 10 la ₂ 3 har tur-tur na ₂
rev.	1	[x-š]ubur
	2	[šu-ba]-ti
	3	[...] x EZEN
	4	ki-la ₂ -bi 1 ma-na
		—
	5	zi-ga ur-ba-gara ₂

[x] sickles of copper, their weight is 1 1/2 minas: Lulu the cupbearer, Ludingira is responsible; [x]+7 small rings of silver (for a) bed?: [P]N received; [x] '...' their weight is 1 mina. Expenditure of Urbagara.

5. L7023 (ITT 4, 7023) — Furniture

obv.	1	1 giš ^{gu} -<za> urudu
	2	1 giš ^{gu} -za sal
	3	a-da-a
rev.	1	zi-ga
	2	ur-ba-gara ₂

1 chair (with) copper (parts), 1 lady chair: Attaya. Expenditure of Urbagara.

6. AO3400 (MVN 10, 97) — Furniture

obv.	1	4 umbin giš ^{giri} ₃ -gub zabar
	2	ki-la ₂ -bi 1/2 ma-na 2 1/2 gin ₂
	3	8 la ₂ -am ₃

rev. 1 da-gi₇-la
2
3 ur-ba-gara₂

4 bronze hoof-shaped feet for a footstool, their weight is 1/2 mina and 2 1/2 shekels; 8 (shekels): it is arrears⁷ of Dagila. Expenditure of Urbagara.

7. BM100464 (BPOA 1, 237) — Furniture and barley⁷

obv. 1 1 giš⁸gu-za ku₃-sig₁₇ gar-ra
2 ši-dam-za-ad
3 0.0.2 aš₂-da-ba-LUL
4 0.0.1 su-na išib
rev. 1 bur-ra-am
2 ša^dutu-dur₂-ru-na maškim
3 zi-ga
4 ur-ba-gara₂

1 chair plated in gold: Šittamzad; 20 sila: AšdabaLUL; 10 sila: Suna the išib-priest: Burrām the one of⁷ Utuduruna is responsible. Expenditure of Urbagara.

8. L7087 (MVN 6, 86) — Furniture and textiles

obv. 1 1 giš⁸gu-za šar_x(NE)-ša₄-bid₃
2 1 giš⁸gu-za šu+nigin₂ giš⁸ha-lu-ub₂
3 a-bu-um-DINGIR
4 1 tu^g2du₃-a lu₂-DU
rev. 1 ur-^rza₃[?]-eš lu-lu-bu-um
2 lu₂-dingir-ra maškim
3 zi-ga
4 ur-ba-gara₂

1 chair of šaršabiṭtu-wood, 1 chair wholly made of cherry⁷ wood: Abum'ilum; 1 dua-felt textile..., Urzaeš the Lullubean, Ludingira is responsible. Expenditure of Urbagara.

Commentary rev. 1.: cf. bur-za₃-eš lu-lu-bu-um in no. 36 (BM12859), and note the alternation bur/ur possibly due to the foreign origin of such personal name.

9. DCS 30 — Furniture, cups and wool

obv. 1 1 giš⁸g[u-za] šu+nigin₂
2 šu-^dEN.ZU aga₃-u[s₂] lugal

	3	1 ^{giš} gu-za šu+nigin ₂
	4	e ₂ -a-sar dumu [...]
	5	1 ^{giš} gu-za sal
	6	dam a-bil ₂ -DINGIR-su
	7	lu ₂ šu- [...]
	8	20 gal-giš
	9	ur-za-ti
rev.	1	[x]-r ^x maškim
	2	[...] gu ₂ siki
	3	ur- ^d nin-pirig
	4	e ₂ -gu ₄ maškim
	5	23 nar-munus
	6	5 ma-na siki-ta
	7	7 dumu 2 ma-na-[ta]
	8	siki-bi 2 gu ₂ 10 la ₂ 1 ma-na
	9	ugula LI-[x ²]-r ^x
	10	zi-ga ur-ba-gara ₂

1 chair wholly (made of wood): Šusuen the royal gendarme; 1 chair wholly (made of wood): Easar the son of [PN]; 1 lady chair: the wife of Apililsu the man of [...]; 20 cups of wood: Urzati, [PN] is responsible; [x] talents of wool: Urnipirig, Egu (=PN[?]) is responsible; 23 female singers at 5 minas of wool each, 7 children at 2 minas each, their wool is 2 talents and 9 minas. P[N] is the overseer. Expenditure of Urbagara.

10. L7012 (MVN 6, 12) — Furniture, wool, textiles, leather objects

obv.	1	1 ^{giš} nu ₂ asal ₂
	2	za-r ⁱ -iq
	3	30 ma-na siki
	4	^{tug2} bar-si tag-tag
	5	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ maškim
	6	r ¹ [...] ^r tug2 ^{2?} aktum
rev.	1	r ¹ ^{giš} NE [?] .SI
	2	1 sa babbar ₂
	3	NI-na-gu-ul sagi
	4	ur-nigar maškim
	5	zi-ga ur-ba-gara ₂

1 bed of poplar: Zariq; 30 minas of wool for turbans to be woven[?]: Šaraisa is responsible; 1 [...] of heavy textile[?], 1..., 1 white bundle: PN the cup-bearer. Urnigar is responsible. Expenditure of Urbagara.

11. AO3380 (RTC 230) – Weapons

obv.	1	[x] gir ₂ -gal
	2	1 mas-sa ₂ -tum
	3	[d]am za-ti
	4	1 ^{urudu} kak eme-gir ₂
	5	a-da-a
rev.	1	ur-en ₃ maškim
	2	1 ^{tug²} giš-e ₂
	3	a-bi ₂ -dingir-su
	4	eren-da maškim
	5	zi-ga
	6	ur-ba-gara ₂

[x] swords, 1 m.-spear: the wife of Zati; 1 copper sword (with blade (plated in silver/gold)?): Attaya; Uren is responsible; 1...: Abi'ilsu; Erenda is responsible. Expenditure of Urbagara.

Commentary obv. 2.: on this item see Schrakamp 2010, 141-3; Civil 1987, 187-8. In lexical context, cf. ^{giš}ma-sa-tum in CUSAS 12, 3.1.1 b iv 58 (OB Hh), among other weapons.

12. AO3441 (MVN 10, 100) – Wooden items and weapons

obv.	1	1 ^{giš} banšur šu+nigin ₂ zabar gar-ra
	2	lu ₂ - ^d IGI-ma-še ₃ maškim
rev.	1	1 ^{giš} ban
	2	la-gi-bu-um dumu li ₂ -ga-ad
	3	šu-eš ₄ -dar maškim
	4	zi-ga ur-ba-gara ₂

1 table wholly (made of wood) plated in bronze: LuIGImaše is responsible; 1 bow: Laqipum the son of Likat: Šueštar is responsible. Expenditure of Urbagara.

13. AO4305 (NFT p. 185) – Hides

obv.	1	2 kuš gu ₄ -3
	2	2 kuš ab ₂ -mah ₂
	3	22 kuš amar- ^x
	4	14 kuš amar- ^x
	5	20 la ₂ 3 sa gu ₄ -KAM
	6	iti ezem ^d li ₉ -si ₄
	7	3 kuš ab ₂

	8	1 kuš amar-[x]
	9	13 kuš x- [...]
rev.	1	12 sa-gu ₄ [-KAM?]
	2	iti munu ₄ mu ₂
	3	ki ba-zi-ge-[ta]
	4	ur-ba-gara ₂
	5	šu-ba-ti
	6	mu us ₂ -sa e ₂ ^d en-lil ₂ -la ₂ si sa ₂

2 hides of 3 years old⁷ bulls, 2 mature cow hides, 22 calf hides ‘...’, 14 calf hides ‘...’, 17 ox tendons ... month of the festival of Lisi; 3 cow hides, 1 calf hide [...], 13 hides [...], 12 ox tendons [...]: month Munumu: from Bazige, Ur-bagara received. Year following the year the temple of Enlil was erected.

Commentary rev. 6.: the same year name appears in UNT 101 (Girsu) rev. 5: mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a, which may or may not be related to Ur-amma’s year “The temple of Enlil was built” (mu e₂ ^den-lil₂-la₂ ba-du₃-a).

14. AO3370 (RTC 229) — Gold, copper and wooden items, weapons, fat

obv.	i	(beginning missing)
	1’	[x] ^{[uru]du} kak ku ₃ -sig ₁₇ ‘gar-ra’
	2’	[x] ^{[gil]š} gu-za šu+nigin ₂ ha-lu-ub ₂
	3’	[x] ^{[gil]š} gu-za sir ₂ -da ha-lu-ub ₂
	4’	[x] ^{[gil]š} gu-za ‘sal’
	5’	[1 ^{gis} nu ₂] ‘umbin’ [gu ₄ (i-ri ₂ -a-num 2 ku ₃ -sig ₁₇)] gar-ra
	6’	[...] ‘x’-um [...] ‘x’ (end missing)
	ii	(beginning missing)
	1’	60 ^{urudu} [kak]
	2’	2 sa-tab ti ₈ ^{mušen} e ₂ -ba-an
	3’	[x] sagšu ti ₈ ^{mušen} sig ₅
	4’	20 sagšu ti ₈ ^{mušen}
	5’	10 ^{urudu} kak sig ₅ sag-ba zabar gar-ra
	6’	20 ^{urudu} kak sag-ba’ [...] (end missing)
	iii	(beginning missing)
	1’	[...] muš ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
	2’	1 nunuz ga-nu ₁₁ ^{mušen} gun ₃ -a ku ₃ -sig ₁₇ ‘gar-ra’
	3’	1 ^{gis} peš ₃ [...] sig ₅ [...] (end missing)
rev.	i	(beginning missing)
	1’	[...]
	2’	8 [...]

- 3' 600 u-ra-[LUM]
 4' 15 pisan tab-ba
 5' 0.0.2 al-la-ha-ru
 6' 0.0.2 in-du₃^{1?}-a
 7' [...] su₄
 8' [...] 'im'-babbar₂
 (rest missing)
 ii (beginning missing, large blank space)
 1' ur-ba-gara₂
 2' šu-ba-ti
 3' 1 dug 5 sila₃ i₃-udu du₁₀-ga
 4' 2 dug [x sila₃] 'i₃ us₂'
 (rest missing)
 iii (beginning missing)
 1' [...] ^[urudu]kak
 2' [x x s]ag-[ba] urudu
 3' [x ^{giš}e₂ um[bin] gu₄ nin!(SAL^{1?})
 4' [x] 'eš₂' e-ru
 5' [...] GIŠ.DAR.KAK

 6' [ur-ba]-gara₂
 7' [š²-ba²-ti?]
 (rest missing)

[x] copper arrows (plated in) gold, [x] chairs wholly made of cherry⁷ wood, [x] sedan chairs of cherry⁷ wood, [x] lady chairs, [1 bed] with bull ho[oves inlaid with iranium-wood] plated [in gold], [x]... [...], [...], [...] 60 copper [arrows], 2 pairs of ... decorated with birds of prey motives, [x] helmets decorated with birds of prey motives of first quality, 20 helmets decorated with birds of prey motives, 10 arrows of first quality with the tip plated in bronze, 20 arrows with the tip [...], [...], [...], [x] ... plated in gold, 1 multicoloured ostrich egg plated in gold, 1 fig [...] of first quality [...], [...], [...], [...], 8 [...], 600..., 15 double baskets, 20 sila of alluharu-mineral dye, 20 sila of ..., [x] red [...], [x] "white clay", [...], [...]: Urbagara received; 1 jar 5 sila of first quality sheep fat, 2 jars [x] sila of second quality fat, [...], [...], [x] arrows of [copper], [x ...] with t[ip] of copper, [x] boxes with bull feet for the queen, [x] ropes made of eru-tree fibers, [x] ...: [Urba]gara [received?]; [...]

Commentary obv. i 3': the term sir₂-da is spelled sir₃(EZEN)-da in the Ur III period. Accordingly, the alternative reading gid₂-da does not apply here. On sedan chairs see most recently Verderame 2012, 156-7, with further references to later lexical and iconographic evidence.
 rev. i 3': cf. u-ra-LUM as a designation of boots in no. 79 (RTC 217) rev. 9. Here, however, the context suggests something different.

**15. AO3368 (RTC 222) – Golden, silver and bronze items,
wooden items, leather objects, weapons, textiles, fruit,
wool, aromatics**

obv.	i	1	1 har ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
		2	1 gal ku ₃ -sig ₁₇
		3	1 gur ₈ -gur ₈ ku ₃ -sig ₁₇
		4	1 si-im ku ₃ -sig ₁₇
		5	[1 nig ₂]-geštug ku ₃ -sig ₁₇ [e ₂]-ba-an lugal
		6	[1?... e ₂ -ba]-an
		7	[...]
		8	[...]
		9	[...]
		10	[...]
		11	[x] ʿxʿ-ki-IG-bi
		12	[...] ^{giš} giri ₃ -gub ga-li
		13	[...] ^{giš} gu-za esi ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		14	[...] ^{giš} gu-za zag-bi us ₂ -[b]i? ʿbar ^ʔ -ra ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
	ii	1	1 ^{giš} nu ₂ umbin gu ₄ i-ri ₂ -a-num ₂ ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		2	1 ^{giš} banšur ku ₃ -babbar gar-ra
		3	3 saḡšu ʿku ₃ -sig ₁₇ ʿgar-ra
		4	[...] ^{giš} ban ku ₃ -sig ₁₇ gu-la
		5	[...]+1 ^{giš} ban ku ₃ -sig ₁₇ tur
		6	1 ^{giš} ban kuš ^{giš} sig ₁₉
		7	[...] ^{giš} ban kuš babbar ₂
		8	2 ^{kuš} e ₂ -mar-ru ₁₀
		9	120 kak gun ₃ -a
		—	
		10	lugal
		11	1 har ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
		12	1 gal ku ₃ -sig ₁₇
		13	1 gur ₈ -gur ₈ ku ₃ -sig ₁₇
	iii	1	1 si-im ku ₃ -sig ₁₇
		2	1 nig ₂ -geštug ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an [n]in
		3	1 ^{giš} gu-za sal [x]-ru-ki ku ₃ -sig ₁₇ g[ar-ra]
		4	1 (erasure)
		5	1 ^{giš} giri ₃ -gub ga-li
		6	1 ^{giš} gu-za sal esi ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		7	1 ^{giš} gu[-za zag-b]i us ₂ gi [bar ^ʔ]-ra ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
		8	1 ^{giš} banšur me-[lu]h-ha
		9	1 ^{giš} giri ₃ -gub šar _x (NE)-ša ₄ -bid ₃
		—	
		10	nin
		11	1 har ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
	iv	1	3 ^{giš} gu-za tur giš-ab-ba saḡ-ba ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra

	2	3	giš	giri ₃ -gub tur
	3			dumu-lugal-me
	4	4	nig ₂ -geštug ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an	
	5	30	gal ku ₃ -babbar	
	6	100	gal zabar	
	7	40	mas-sa ₂ -tum ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra	
	8	50	mas-sa ₂ -tum ku ₃ -babbar gar-ra	
	9	50	gir ₂ -gal	
	10	14	urudu ^u kak sag-ba zabar gar-ra	
	11	16	urudu ^u kak kun ₂ -na	
	12	15	sagšu ti ₈ ^{mušen}	
	13	2	giš ^u nu ₂ i-ri ₂ -a-num ₂	
rev.	i	1	1	giš ^u gu-za šar _x (NE)-ša ₄ -bid ₃
		2	10	giš ^u gu-za šu+nigin ₂ sig ₅
		3	12	giš ^u gu-za šu+nigin ₂
		4	3	giš ^u gu-za sir ₂ -da
		5	2	giš ^u gu-za sal
		6	3	gu ₂ urudu
		7	4	giš ^u ban kuš ^u giš ^u sig ₁₉
		8	4	giš ^u ban kuš ^u gi ₆
		9	4	giš ^u ban ṛgun ₃ '-a'
		10	4	giš ^u ban dur-ba kuš ^u gi ₆ si-ga
		11	[x]	giš ^u ban URI
		12	30	giš ^u ban
		13	[x]+10	tug ² du ₈ -a lu ₂ -DU
		14	5	tug ² du ₈ -a nig ₂ -sumun
		15	8	ša ₃ -TUG ₂ -tuku ₅
		16	10	ib ₂ -la ₂ sig ₅
		17	3	sa ^{kuš} EDEN.A.SU
		18	3	sa ^{kuš} [x]-a
		19	100	kuš ^u suhub ₂ <kuš>e-sir ₂ e ₂ -ba-an
		20	60	kuš ^u EDEN.A.SU
		21	3	kuš ^u EDEN.A.SU KA-ba zabar gar-ra
ii		1	3	kuš ^u eš ₃
		2	3	giš ^u NE.[SI gun ₃ -a]
		3	3	giš ^u NE.[SI]
		4	5	giš ^u nu ₂ [...]
		5	15	si-im za[bar] e ₂ -ba-[an]
		6	5	giš ^u ha-lu-[ub ₂]
		7	2	giš ^u ša ₃ -bal-[a]
		8	60	giš ^u H[AR]
		9	2	gu ₂ giš ^u hašhur
		10	12	tug ² giš ^u -e ₂
		11	[...]-mah gal	
		12	120	eš ₂ tur-'tur'

	13	240 eš ₂ gu-du ₆ -b[a]
	14	30 gu ₂ siki
	15	2 gu ₂ siki ud ₅
	16	[...]
	17	[...] giš-x-[...]
	18	8 pisan tab-ba bur ₂
	19	12 pisan tab-ba gi
	19	3 ma-na še-gin ₂
	20	120 peš-murgu ₂
	21	3 dug ^{du} gir ₁₆ ku-mul
	22	1 dug 'su ₄ [?]
iii	1	5 sila ₃ li
	2	30 ma-na im-babbar ₂
	3	5 dug ^{du} gir ₁₆ naga ₃ naga ₃ ^{ga2}
	4	2 naga gur
	5	20 ba sig ₅
	6	5 kuš kušu ₂
	7	0.0.2 u ₂ -hab ₂
	8	2 kuš gu ₄
	9	10 kuš maš ₂
	10	[x ku]š udu
	11	70 [...]-še
		—
	12	30+[20] tug ² bar-dul ₅
	13	50 tug ² aktum
	14	690 tug ² nig ₂ -lam ₂
	15	[x]+10 gada
	16	ur ^{-d} -[...]
	17	90 [...]
	18	20 gig gur
	19	lugal-ti dam-gar ₃
	20	4 eš ₂ e-ru
	21	3 eš ₂ SAG.URUDU
	22	2 eš ₂ giš ^{du} HAR
iv	1	[x GIŠ].DAR.KAK
	2	[x GIŠ].DAR.KAK
	3	[...] e ₂ -DIM
	4	3 e ₂ -UR ₃
		—
	5	[u]r-ba-gara ₂
	6	nu-banda ₃ e ₂ -gal
	7	[x] kuš ^{du} EDEN.A.SU
	8	4 kuš ^{du} EDEN.A.SU
	9	[...]-'si'
	10	[...]
	11	[...]-'nin [?]

1 pair of golden rings, 1 golden cup, 1 gurgur-vessel of gold, 1 golden strainer, [1] pair of golden royal ear[rings], [1²] pair of [...], [...],[...],[...], [x] ‘...’, [1²] footstool plastered with gali-mineral, [1²] ebony chair plated in gold, [1²] chair whose right and left sides are plated in gold, 1 bed with bull feet in iranium-wood plated in gold, 1 table plated in silver, 3 helmets plated in gold, [x] large golden bows, [x]+1 small golden bows, 1 bow (wrapped with) green leather, [x] bow (wrapped with) white leather, 2 quivers, 120 multicoloured arrows: the king; 1 pair of golden rings, 1 golden cup, 1 gurgur-vessel of gold, 1 golden strainer, 1 pair of golden earrings for the queen, 1 lady chair ‘...’ plated in gold, 1 (erasure), 1 footstool plastered with gali-mineral, 1 ebony lady chair plated in gold, 1 chair whose right and left [outer] sides are covered in gold, 1 table in the meluhha-style, 1 footstole made of šaršabiṭṭu-wood: the queen. 1 pair of golden rings, 3 small chairs made of gīšaba-wood whose headrest is plated in gold, 3 small footstools: the princes; 4 pairs of golden earrings, 30 cups of silver, 100 cups of bronze, 40 m.-spears plated in gold, 50 m.-spears plated in silver, 50 swords, 14 arrows of copper whose tip is covered in bronze, 16 shiny arrows, 15 helmets decorated with birds of prey motives, 2 beds made of iranium-wood, 1 chair of šaršabiṭṭu-wood, 10 first quality chairs wholly (made of wood), 12 chairs wholly (made of wood), 3 sedan chairs, 2 lady chairs, 3 talents of cooper, 4 bows (wrapped with) green leather, 4 bows (wrapped with) dark leather, 4 ‘multicoloured’ bows, 4 bows whose central part of dark leather has been stripped off, [x] URI-bows, 30 bows, [x]+10 dua-felt textiles..., 5 old² dua-felt textiles, 8 mattresses², 10 first quality belts, 3 bundles of leather ..., 3 bundles of leather ..., 100 pairs of booths (and) sandals, 60 leather ..., 3 leather ... whose hook² is plated in bronze, 3 leather tents, 3 [multicoloured] ..., 3 ..., 5 beds [...], 15 pairs of bronze strainers, 5 cherry²-trees, 2 date palm offshoots, 60 ..., 2 talents of apples, 12 ..., [x] large ..., 120 small ropes, 240 ropes ..., 30 talents of wool, 2 talents of goat wool, [...], ‘...’, 10 double² bur-containers, 12 double² reed baskets, 3 minas of glue, 120 date palm spines, 3 large bowls of cumin, 1 jar of ‘...’, 5 sila of juniper, 30 minas of “white clay”, 5 gir-jars of potash, 2 gur of potash, 20 first quality turtle shells², 5 skins of ..., 20 sila of uhab-plants, 2 ox hides, 10 goat hides, [x] sheep hides, 70 ‘...’, ‘50’ mantles, 50 heavy textiles, 690 ceremonial textiles, [x]+10 linen textiles: PN; 90 [...], 20 gur of wheat: Lugal-ti the merchant; 4 ropes made of eru-wood fibers, 3 ropes ..., 2 ropes ..., [x] ..., [x] ..., [x] building posts², 3 building beams²: Urbagara the captain of the palace. [x] leather ..., 4 leather ..., ‘...’, [...], ‘...’. Received.

Commentary Text largely parallel to nos. 2 (RTC 223) and 16 (RTC 221).

16. AO3367 (RTC 221) – Golden, silver and bronze items, wooden items, leather objects, weapons, textiles, fruit, wool, aromatics

- obv. i 1 1 gal ku₃-sig₁₇
 2 1 gur₈-gur₈ ku₃-sig₁₇
 3 1 si-im ku₃-sig₁₇
 4 1 nig₂-geštug ku₃-sig₁₇ lugal e₂-ba-an 30-ta
 5 2 nig₂-geštug ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an 23-ta
 6 1 nig₂-geštug ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an 22-ta
 7 5 gir₂ banšur zabar ku₃-sig₁₇ gar-ra
 8 [x] [gir₃]-gub [g]a-li
 9 [x^{giš}]u-za esi [ku₃]-sig₁₇ gar-ra
 10 [x^{giš}]gu-za zag-[b]i us₂ KA [...]
 (rest missing)
- ii 1 1^ˆ gišbanšur [ku₃]-sig₁₇ gar-ra ˆe²-[x]
 2 1 gišbanšur ku₃-babbar gar-ra
-
- 3 lugal
 4 1 gal ku₃-sig₁₇
 5 1 gur₈-gur₈ ku₃-sig₁₇
 6 1 si-im ku₃-sig₁₇
 7 1 gišgu-ˆzaˆ sal esi ku₃-sig₁₇ [gar-ra]
 8 1 gišgu-za zag-[bi] us₂ K[A]
 9 1 gišg[u-za] zag-b[i] [...]
 (4 or 5 lines missing)
- iii 1 [...]-la [...] tab-ba
-
- 2 nin
 3 2 har ku₃-sig₁₇ e₂-ba-an
 4 1 gišgu-za tur giš-ab-ba sag-ba ku₃-sig₁₇ gar-ra
 5 2 gišgiri₃-gub tur
-
- 6 dumu-lugal-me
 7 5 gal ku₃-sig₁₇
 8 20 gal ku₃-babbar
 9 [...] zabar
 (5 or 6 lines missing)
- iv 1 10^{urudu} kak kun₂-na sag-ba zabar ga[r-ra]
 2 1 gišnu₂ gišmes i-ri₂-a-num₂
 3 1 gišnu₂ gišgur₈ i-ri₂-a-num₂
 4 1 gišnu₂ gišildag₃ i-ri₂-a-num₂
 5 1 gišma-a-al-tum zabar gar-ra ZU
 6 4 gišma-a-al-tum DIB
 7 1 gišma-a-al-tum [...]
 8 [...]

	9	[...] 'x' [x gar]-ra
	10	[x ^{giš}]gu-za šar _x (NE)-ša ₄ -bid ₃
	11	14 ^{giš} gu-za šu+nigin ₂ ha-lu-ub ₂ sag-ba ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra (last line missing)
v	1	2 ^{giš} gu-za sir ₂ -da
	2	2 ^{giš} gu-za sal
	3	10 la ₂ 1 ^{giš} ma-<a>-al-tum ha-lu-ub ₂
	4	15 ^{tug²} du ₈ -a lu ₂ -DU
	5	1 urudušen gu-la
	6	1 urudušen 10 sila ₃
	7	2 uruduša-ga-ru igi-4-<gal ₂ [?] >
	8	5 gu ₂ urudu
	9	120 kak gun ₃ -a lugal
	10	60 li-um kak
	11	10 tug ₂ [...]
	12	[...] 'x'
	13	[2]+2 ša ₃ -TUG ₂ -tuku ₅
	14	4 sa ^{kuš} EDEN.A.SU
	15	3 sa SU.A
	16	3 ^{giš} NE.SI gun ₃ -a
	17	2 ^{giš} NE.SI
	18	60 ^{kuš} EDEN.A.SU
	19	[x gur ₈]-gur ₈ [...]
vi	1	10 ib ₂ -la ₂ SU.A
	2	3 ^{kuš} eš ₃
	3	3 ^{kuš} EDEN.A.SU DUN ₃ -ba zabar gar-ra
	4	1 sa-tab ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
	5	12 ^{kuš} NA.ME
	6	10 ^{kuš} NE.SI
	7	1 ^{tug²} ur ₃ sig ₅
	8	1 ^{tug²} giš-zi sig ₅
	9	3 ^{tug²} giš-e ₂
	10	1 ^{giš} zi-GAD
	11	gid ₂ -b[i] 2 1/2 [kuš ₃]
	12	d[agal [?] -bi x]
	13	2 nig ₂ -[...]
	14	20 la ₂ 2 [...]
	15	180 eš ₂ GIŠ.DAR.KAK
	16	1 ^{kuš} eš ₃ e ₂ dingir-ra
	17	1 gu ₂ ^{giš} hašhur
	18	0.0.3 kuš ^{giš} hašhur
	19	2 sa zabar
	20	40 ^{kuš} suhub ₂ e ₂ -ba-an
	21	[x] ^{kuš} e-sir ₂ e ₂ -ba-an
	22	10 ma-na še-gin ₂
	23	30 ma-na im-babbar ₂

	24	5 dug ku-mu[l]
	25	[...]
rev.	i	1 [...]
	2	[x] 'HA' 'x'
	3	'x x x'
	4	'1' GA' LAGAB×BAD'
	5	120 peš-murgu ₂
	6	0.1.0 esir ₂ e ₂ -duru ₅
	7	0.2.0 še-li
	8	0.0.3 li
	9	20 gu ₂ siki
	10	13 ma-na ša ₃ e ₂ -sag-nita-GABA
	11	2 gu ₂ siki-ud ₅
	12	10 pisan tab-ba bur ₂
	13	[...]
	14	30 'x'
	15	10 kuš [...]
	16	120 ^{giš} kin ₂
	17	0.0.2 mar-KU-zi
	18	10 ma-na šim hi-a
	19	10 ^{dug} gir ₁₆ ^{naga} naga ₃ ^{ga2}
	20	120 sig ₄ naga
	21	1 naga gur
	22	1 ^{giš} lu ₅ -ur ₂ -ma
	23	4 sagšu [!] ? ti ₈ ^{mušen}
	24	4 igi-TAB anše zabar
	25	1 ^{giš} esi
ii	1	[...]
	2	[...]
	3	1 zu ₂ -am-s[i]
	4	gid ₂ -'bi' 2 kuš ₃
	5	dagal-bi '6' šu-si
	6	1 zu ₂ -am-si
	7	gid ₂ 1 kuš ₃
	8	dagal 6 šu-si
	9	1 ^{giš} ha-lu-ub ₂
	10	gid ₂ 3 1/2 kuš ₃
	11	'dagal' 2 šu-du ₃ -a
	12	1 ^{giš} ha-lu-ub ₂
	13	[gid ₂ x kuš ₃]
	14	dagal 2 šu-du ₃ -a
	15	1 ^{giš} ha-lu-ub ₂
	16	gid ₂ 1 1/2 kuš ₃
	17	dagal 1 šu-bad
	18	1 ^{giš} šar _x (NE)-ša ₄ -bid ₃

- 19 gid₂ 8 kuš₃
 20 dagal 8 šu-si
 21 2 gišša₃-bal-a
 22 gid₂ 5 kuš₃-ta
-
- iii 23 20 gada
 1 [...]

2 [x] tug²ak[tum]

3 [x]+280 tug²[nig₂]-lam₂'
-
- 4 ki da-da-ta
 5 [x] tug²bar-dul₅
 6 10 tug²aktum
 7 130 tug²nig₂-lam₂
 8 ki ur.^dgiš-bar-e₃-ta
 9 180 gada
 10 [x] tug²aktum
 11 [...]

12 ki ur-šul-ta
 13 11 tug²aktum
 14 20 tug²nig₂-lam₂
 15 ki lugal-ur₂-ra-ni-ta
 16 6' gišban kuš gišsig₁₉
 17 1 gišban kuš gišsig₁₉ tur
 18 [x] gišban gun₃-a tur
 19 [x] gišban gun₃-a
 20 3 gišban kuš gi₆
 21 [x]+1 gišban dur-ba kuš gi₆ si-ga
- iv (beginning missing)
-
- 1' ur-ba-gara₂
 2' šu-ba-ti
 3' 60 gu₂ siki
 4' 30 gig [gur]
 5' lugal-t[i] dam-[gar₃]
 6' šu-ba-[ti]
 7' 2 ib₂-[la₂...]
 8' [...] lu[gal]-[...]

9' [...]

10' [...]
- v (8 or 9 lines missing)
- 1' x x' kiri₃'-dab
 2' 6 gišdim a-mu-ru-um
 3' 60 gišdim SAG.DI.A
 4' 12 gišur-ki-da-num₂
 5' 40 la₂ 2 gišdim kuš si-ga

	6'	1	giš ² a-mu-ru-um
	7'	30	giš ² dim ma-nu
	8'	20	eš ² ₂ a-mu-ru-um
	9'	8	eš ² ₂ e'-ru
	10'	24	eš ² ₂ GIŠ.DAR.KAK
	11'	13	eš ² ₂ SAG.URUDU

	12'		ur-ba-gara ₂
vi			(beginning missing)

	1'	mu	e ₂ nin-gir ₂ -su ba-du ₃ -a

1 golden cup, 1 golden gurgur-vessel, 1 golden strainer, 1 pair of golden earrings for the king of 30 shekels each, 2 pairs of earrings of 23 shekels each, 1 pair of earrings of 22 shekels each, 5 bronze table knives² plated in gold, [x] large² footstool(s), [1] ebony chair plated in gold, [1] chair whose right (and) left sides [...], [...], 1 table plated in gold [...], 1 table plated in silver: the king; 1 golden cup, 1 golden gurgur-vessel, 1 golden strainer, 1 ebony lady chair-plated in gold, 1 chair whose right and left sides ..., 1 chair whose left [side ...], [...], [...]: the queen; 2 pairs of golden rings, 1 small chair of gišaba-tree whose headrest is plated in gold, 2 small footstools: the princes; 5 cups of gold, 20 cups of silver, [...] of bronze, [...], 10 shiny copper arrows with the tip plated in bronze, 1 bed of mes-wood with irianum-wood (inlays), 1 bed of gur-wood with irianum-wood (inlays), 1 poplar bed with irianum-wood (inlays), 1 mayaltum-sedan chair plated in bronze ..., 4 mayaltum-sedan chairs ..., 1 mayaltum-sedan chair [...], [...] plated in [...], 1 chair of šaršabiṭṭu-wood, 14 chairs wholly made of cherry²-wood with headrest plated in gold, [...], 2 sedan chairs, 2 lady chairs, 9 mayaltum-sedan chairs of cherry²-wood, 15 dua-felt textiles ..., 1 large copper cauldron, 1 copper cauldron of 10 sila capacity, 2 šagaru-containers..., 5 talents of copper, 120 multicoloured royal arrows², 60 "boards" with pegs², 10 textiles [...], [...], '4' mattresses², 4 bundles with leather ..., 3 bundles ..., 3 multicoloured..., 2 ..., 60 leather..., [x gur] gur-vessels² [of ...], 10 belts ..., 3 leather tents, 3 leather ... with... plated in bronze, 1 pair of golden..., 12 leather..., 10 leather ..., 1 textile ... of first quality, 1 textile.. of first quality, 1 textile ..., 1 ... its length is 2 1/2 cubits, its width² is ..., 2 [...], 18 [...], 180 ropes ..., 1 temple-tent, 1 talent of apples, 30 sila of apples in leather containers², 2... of bronze, 40 pairs of leather boots, [x] pairs of sandals, 10 minas of "glue", 30 minas of "white clay"², 5 containers of 'cumin', [...], [...], '...', '...', '1? ...', 120 date palm spines, 60 sila of asphalt, 120 sila of juniper berries, 30 sila of juniper (aromatics), 20 talents of wool, 13 minas (of wool) of the freedman house², 2 talents of goat wool, 10 double² bur-containers, [...], 30 '...'; 10 leather [...], 120 kin-trees, 20 sila of marguṣum-aromatics, 10 minas of mixed aromatics, 10 gir-jars of potash, 120 potash bricks, 300 sila of potash, 1 pomegranate tree, 4 helmets (decorated with²) birds of prey (motives), 4 donkey blinkers of bronze. 1 esi-tree, [...], [...], 1 ivory plaque (or tusk²) 2 cubits long 6 fingers thick, 1 ivory plaque 1 cubit long 6 fingers thick, 1 cherry²-tree 3 1/2 cubit long 2/3 cubit thick, 1 cherry²-tree [x] cubit long 1/2 cubit thick, 1 cherry²-tree 1 1/2 cubit long 1/2 cubit thick, 1 šaršabiṭṭu-tree 8 cubits long 8 fingers thick, 2 date palm off-shoots 5 cubits long each, 20 linen textiles, [...], [x] heavy textiles, [x]+280

ceremonial textiles: from Dada; [x] mantles, 10 heavy textiles, 130 ceremonial textiles: from Urgišbare; 180 linen textiles, [x] heavy textiles, [...]: from Uršul; 11 heavy textiles, 20 ceremonial textiles: from Lugal-urani; 6 bows (wrapped with) green leather, [1] small bows (wrapped with) green leather, [x] small multicoloured bows, [x] multicoloured bows, 3 bows (wrapped with) dark leather, [x]+1 bows whose central part of dark leather has been stripped off: [...]; [...]: Urbagara received. 60 talents of wool, 30 gur of wheat: Lugal-ti the merchant received. 2 belts, [...]: PN; [...], [...], [...]; ... (for?) the animal driver, 6 poles made of amurru-wood, 60 poles made of ... wood, 12 urkitanum-objects of wood, 38 poles whose leather has been stripped off, 1 amurru-tree, 30 poles made of willow⁷ wood, 20 ropes made of amurru-tree (fibers), 8 ropes made of erum-tree (fibers), 24 ropes ..., 13 ropes...: Urbagara. [...]: year the temple of Ningirsu was built.

Commentary Join of different fragments, largely parallel to nos. 2 (RTC 223) and 15 (RTC 222), cf. Foster 1980, 33-6; Kraus 2019.

1.2 The da-da file

17. BM26833 (Unpublished) – Beer

obv.	1	8 dug 1 gur ₄ -<gur ₄ > kaš
	2	zi-ga
	3	da-da
rev.		_____

8 jars and 1 gurgur-vessel of beer. Expenditure of Dada.

18. L7058 (MVN 6, 58) – Dabin-flour, flour and semolina

obv.	1	0.0.3 dabin
	2	en-nu
	3	5 sila ₃ zi ₃ a-da-a
	4	5 sila ₃ zi ₃ sipa-da-ri ₂
	5	2 sila ₃ zi ₃ lu ₂ -dingir-ra
	6	40 gurus ₂ 2 sila ₃ zi ₃ -ta
	7	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra
	8	eme-bala-me
	9	0.0.2 2 sila ₃ zi ₃ ur-nin
	10	12 gurus ₂ 8 sila ₃ zi ₃ -ta
	11	aga ₃ -us ₂ ma ₂ gu ₄ -me
rev.	1	0.0.2 4 sila ₃ zi ₃ eme-bala kaskal
	2	0.0.2 zi ₃ ki-tuš-lu ₂
	3	0.0.2 u ₂ -da
	4	lu ₂ -dingir-ra maškim

5 5 zi₃ gur
6 e₂-a-sar
7 zi-ga
8 da-da

30 sila of dabin-flour: Ennu; 5 sila of flour: Attaya; 5 sila of flour: Sipadari; 2 sila of flour: Ludingira; 40 workers at 2 sila of flour each; 10 sila of semolina: the translators; 22 sila of flour: Urnim; 12 workers at 8 sila of flour each: the gendarmes of the ship (for the transport of) oxen; 24 sila of flour: the traveling translators; 20 sila of flour: Kitušlu; 20 sila: Uda: Ludingira is responsible; 5 gur of flour: Easar. Expenditure of Dada.

19. L7122 (MVN 6, 121) — Dabin-flour, flour, semolina, and beer bread

obv. 1 0.0.3 dabin en-[nu]
2 0.0.2 dabin
3 3 sila₃ nig₂-ar₃-ra
4 sipa-da-ri₂
5 5 sila₃ zi₃ a-da-a
6 30 guruš 2 sila₃-ta
7 0.0.1 nig₂-ar₃-ra
8 eme-bala-me
9 0.0.1 dabin
10 1 šah₂-u₂
11 ur-nim
12 0.1.0 zi₃ i-sar-ba-dan eme-bala
rev. 1 lugal-me-lam₂ maškim
2 0.0.3 zi₃ eren₂ ma₂ in-u-da
3 0.0.1 zi₃ amar-su₄ 0.0.2
4 1 šah₂-niga
5 DINGIR-ba-ni šagina
6 lugal-sukkal maškim
7 0.0.4 zi₃ maš eme-bala
8 nam-ha-ni maškim
9 0.1.0 bappir
10 0.3.0 nig₂-ar₃-ra
11 e-tu-ga-AN
12 0.1.1 zi₃ eren₂ ki-lug-me
13 zi-ga da-da

30 sila of dabin-flour: Ennu; 20 sila of dabin-flour, 3 sila of semolina: Sipadari; 5 sila of flour: Attaya; 30 workers at 2 sila each, 10 sila of semolina: the translators; 10 sila of dabin-flour, 1 grass-fed pig: Urnim; 60 sila of flour:

Išarpadan the translator, Lugalmelam is responsible; 30 sila of flour: the eren-people in the ship (carrying?) chaff; 10 sila of flour: Amarsu (in addition to?) 20 sila; 1 fattened pig: Ilumbani the general; Lugalsukkal is responsible; 40 sila of flour: Maš the translator, Namhani si responsible; 60 sila of beer bread; 180 sila of semolina: PN; 70 sila of flour: the resident? eren-people. Expenditure of Dada.

20. BM88253 (Maiocchi, Molina 2018, 2) – Dabin-flour

obv.	1	2.0.2 dabin gur lugal
	2	URU- ⁻ x ⁻ -še ₃
	3	‘x x x’
rev.	1	<u>e₂-mi₂</u>
	2	zi-ga
	3	da-da

2 royal gur and 20 sila of dabin-flour: for... the queen’s household. Expenditure of Dada.

21. L7055 (MVN 6, 55) – Dabin-flour, flour, semolina, and beer bread

obv.	1	[x]+0.0.4 dabin
	2	ur-nim-lugal [?]
	3	40 la ₂ 2 guruš 2 sila ₃ zi ₃ -ta
	4	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra
	5	eme-bala-me
	6	0.0.1 5 sila ₃ dabin
	7	3 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	8	sipa-da-ri ₂
	9	7 1/2 sila ₃ zi ₃ en-nu
rev.	1	2 sila ₃ zi ₃ lu ₂ -tu-ra
	2	0.2.0 zi ₃ eren-da
	3	0.3.0 zi ₃ dumu ša-la-lum
	4	0.1.0 bappir
	5	0.3.0 nig ₂ -ar ₃ -ra
	6	ur- ^d nin-pirig
	7	0.0.2 zi ₃ ti-unu ^{ki} -e aga ₃ -us ₂
	8	0.0.2 zi ₃ eme-bala kaskal
	9	[zi-g]a da-da

[x]+40 sila of dabin-flour: Urnimlugal; 38 workers at 2 sila of flour each, 10 sila of semolina: the translators; 15 sila of dabin-flour, 3 sila of semolina: Sipadari; 7 1/2 sila of flour: Ennu; 2 sila of flour: the sick people (or PN?); 120 sila of flour: Erenda; 180 sila of flour: the son of Šalalum; 60 sila of beer bread,

180 sila of semolina: Urninpirig; 20 sila of flour: Tiuruke the gendarme; 20 sila of flour: the travelling translators. Expenditure of Dada.

Commentary obv. 2.: to the best of our knowledge, Urnim as lugal is otherwise unattested. Therefore we prefer to consider Urnimlugal as a personal name.

22. L7390 (MVN 6, 371) — Dabin-flour, flour, semolina, and lard

obv.	1	0.0.2 3 sila ₃ dabin
	2	en-nu
	3	0.0.1 3 sila ₃ dabin
	4	2 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	5	sipa-da-ri ₂
	6	0.0.1 3 sila ₃ dabin
	7	2 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	8	e ₂ -zi sagi
	9	0.0.5 sila ₃ zi ₃ a-da-a
rev.	1	22 guruš 2 sila ₃ -[ta]
	2	6 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	3	eme-bala-me
	4	1/2 sila ₃ i ₃ -šah
	5	bu ₆ -ka-num ₂
	6	5 sila ₃ zi ₃ ur-kun
	7	zi-ga da-da

23 sila of dabin-flour: Ennu; 13 sila of dabin-flour, 2 sila of semolina: Sipadari; 13 sila of dabin-flour, 2 sila of semolina: Ezi the cupbearer; 5 sila of flour: At-taya; 22 workers at 2 sila each, 6 sila of semolina: the translators; 1/2 sila of lard: Bukannum; 5 sila of flour: Urkun. Expenditure of Dada.

23. BM26272 (Maiocchi, Molina 2018, 1) — Dabin-flour, flour, semolina, and pigs

obv.	1	0.0.2 da[bin]
	2	en-nu
	3	0.0.2 dabin
	4	3 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	5	sipa-da-ri ₂ ¹
	6	5 sila ₃ [zi ₃] a-da-a
	7	40 la ₂ 3 guruš 2 sila ₃ zi ₃ -ta
	8	[x] nig ₂ -ar ₃ -ra
	9	eme-bala-me
	10	0.0.1 dabin
	11	1 šah ₂ -u ₂

rev.	1	ur-nim
	2	0.0.1 dabin
	3	1 šah ₂ -u ₂
	4	lu ₂ ha-na-ar ₃ -ra ^{ki}
	5	du-du maškim
	6	10 guruš 0.0.1 zi ₃ -ta
	7	š[u-k] ₆ -me
	8	[u]r ^d utu maškim
	9	1 šah ₂ -u ₂
	10	lu ₂ eb-la ^{ki}
	11	zi-ga da-da

20 sila of dabin-flour: Ennu; 20 sila of dabin-flour, 3 sila of semolina: Sipadari; 5 sila of flour: Attaya; 37 workers at 2 sila each; [x sila] of semolina: the translators; 10 sila of dabin-flour, 1 grass-fed pig: Urnim; 10 sila of dabin-flour, 1 grass-fed pig: the man from Hana'arra: Dudu is responsible; 10 workers at 10 sila of flour each: the fishermen: Urutu is responsible; 1 grass-fed pig: the man from Ebla. Expenditure of Dada.

24. AO3399 (RTC 240) — Barley and pigs

obv.	1	1 sur _x (ERIN ₂) anše ₁ kunga ₂ 5 sila ₃ še-ta
	2	1 sur _x (ERIN ₂) anše ₁ kunga ₂ 3 sila ₃ -ta
	3	12 šah ₂ -niga 2 sila ₃ -ta
rev.	1	33 šah ₂ -u ₂ 1 sila ₃ -ta
	2	0.1.0 anše-eden-na
	3	zi-ga da-da

1 yoke of equids at 5 sila of barley each, 1 yoke of equids at 3 sila each, 12 fattened pigs at 2 sila each, 33 grass-fed pigs at 1 sila each, 60 sila for onagers. Expenditure of Dada.

25. L7091 (MVN 6, 90) — Equids, pigs, sheep, goats, and fish

obv.	1	1 sur _x (ERIN ₂) anše ₁ kun[ga ₂ ...]
	2	40 la ₂ 1 šah ₂ -u ₂ [x sila ₃]-ta
	3	13 gu ₄ 4 sila ₃ -ta
	4	10 udu 1 sila ₃ -ta
	5	10 ku ⁶ ab-ba
	6	sipa-da-ri ₂
	7	25 [...] ku ⁶ ab-ba
	8	[x]+2 ku ⁶ kun-zi
	9	EZEM!-ul-ma
rev.	1	10 ku ⁶ ab-ba
	2	2 ku ⁶ kun-zi

3	lu ₂ šušin ^{ki}
4	4 ^{ku6} ab-ba
5	bu ₆ -ul-ma
6	600 ^{ku6} ab-ba
7	30 ^{ku6} kun-zi
8	u ₂ -da gu-ti-um
9	ur-en ₃ maškim
<hr/>	
10	zi-ga da-d[a]

1 yoke of equids [at x sila each]; 39 grass-fed pigs at [x sila] each, 13 oxen at 4 sila each, 10 sheep at 1 sila each, 10 sea fish: Sipadari; 25 sea fish, [x]+2 kunzi-fish: Ezemulma; 10 sea fish, 2 kunzi-fish: the man from Susa; 4 sea fish: Bulma; 600 sea fish, 30 kunzi-fish: Uda the Gutean, Uren is responsible. Expenditure of Dada.

26. L7054 (MVN 6, 54) — Pigs, fat, and vegetable oil

obv.	1	1 šah ₂ -niga
	2	1 sila ₃ i ₃ -nun
	3	banšur lugal
	4	1 šah ₂ ur-nim
	5	1 sila ₃ i ₃ -giš
	6	eren-d[a]
rev.	1	1/2 sila ₃ i ₃ -[nun]
	2	bu ₆ -ka-num ₂
	3	zi-ga
	4	da-da

1 fattened pig, 1 sila of fat: the table of the king; 1 pig: Urnim; 1 sila of vegetable oil: Erenda; 1/2 sila of fat: Bukannum. Expenditure of Dada.

27. L7459 (MVN 6, 436) — Fish

obv.	1	3 ^{ku6} nig ₂ -ki gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	a ₂ -šum ₂ -ma muhaldim
	3	[x]+2 ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
rev.	1	sa ₂ -du ₁₁ lugal
	2	3 ma-sa ₂ -ab
	3	sa ₂ -du ₁₁ e ₂ -muhaldim
	4	zi-ga da-da

3 Akkad gur of nigki-fish: Ašuma the cook; [x]+2 baskets of nigki-fish: regular offerings of the king; 3 baskets: regular offerings of the kitchen. Expenditure of Dada.

28. L7077 (MVN 6, 77) — Fish, dates, turtles, and lard

obv.	1	1,200 ^{ku6} ab-ba
	2	0.2.0 zu ₂ -lum
	3	da-ga-za-na-ar
	4	ur- ^d utu maškim
	5	600 ^{ku6} ab-ba
	6	0.1.0 zu ₂ -lum
	7	^d inanna-[KA]
	8	lu ₂ -du ₆ -a maškim
	9	600 ^{ku6} ab-ba
	10	[d]am-gar ₃ -me
rev.	1	[ur]-ba-gara ₂ maškim
	2	[5] ba sig ₅
	3	ur-ba-gara ₂
	4	1/2 sila ₃ i ₃ -šah
	5	bu ₆ -ka-num ₂
	6	zi-ga da-da

1,200 sea fish, 120 sila of dates: Dagazanar, Urutu is responsible; 600 sea fish, 60 sila of dates: InannaKA, Ludua is responsible; 600 sea fish: the merchants, Urbagara is responsible; 5 first quality turtles: Urbagara; 1/2 sila of lard: Bukannum. Expenditure of Dada.

29. L7716 (MVN 7, 115) — Silver

obv.	1	1 ma-na ku ₃ -babbar
	2	nig ₂ -sa ₁₀ ur-ba-ba gala-še ₃
	3	lu ₂ -dingir-ra dam-gar ₃
rev.	1	šu-ba-ti
	2	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU maškim
	3	zi-ga
	4	da-da

1 mina of silver for the purchase of Urbaba the lamentation singer, Ludingira the merchant received. Ningirsupalil is responsible. Expenditure of Dada.

1.3 The eren-da file

30. BM29719 (Maiocchi, Molina 2018, 3) — Vegetable oil and silver

obv.	1	10 dug-gal i ₃ -z[i]-ir-dum
	2	1 dug-a 4 gin ₂ ku ₃ -ta

	3	ku ₃ -bi 2/3 ^{ša}
rev.	1	8 ^{giš} kab ₂ -kul še-dug ₃
	2	ku ₃ -bi 1 1/2 gin ₂
		<hr/>
	3	eren-da
	4	mu-[DU]

10 large jars of olive oil, 4 shekels of silver per jar: their silver is 40 shekels; 8 kabkul-containers of juniper: their silver is 1 1/2 shekels. Erenda, income.

Commentary obv. 1.: on the term zi-ir-dum see Heimpel 2011, 133-4.

31. L7666 (MVN 7, 65) — Dida-beer

obv.	1	8 kaš-dida sig ₅
	2	7 kaš-dida 0.0.2
rev.	1	dam-gar ₃ -GIŠ
		<hr/>
	2	zi-ga
	3	eren-da

8 (jars) of first quality dida-beer; 7 dida-beer (containers) at 20 sila (each): the wood merchant?. Expenditure of Erenda.

32. BM88982 (Maiocchi, Molina 2018, 16) — Dida-beer

obv.	1	[1]+3 dida sig ₅
	2	5 dida 0.0.2
	3	na ² -LUM
	4	5 dida sig ₅
rev.	1	[1]+4 dida 0.0.2
	2	ur-ki
	3	3 kaš LUL.A.A
		<hr/>
	4	zi-ga
	5	[er]en-da

4 (jars) of first quality dida-beer, 5 (jars) of dida-beer of 20 sila (each): PN; 5 (jars) of first quality dida-beer of 20 sila (each): Urki; 3 jars of beer: PN². Expenditure of [E]renda.

33. BM85533 (Maiocchi, Molina 2018, 14) — Weapons and furniture

obv.	1	1 ^{urudu} kak eme-gir ₂ zabar
	2	10 ^{giš} ban

	3	š[a ₃ [?]]-da
	4	eren-da maškim
rev.	1	1 ^{giš} banšur zabar gar-ra
	2	u ₃ -ri-gi ₄ -ar
	3	ma-ni maškim

	4	zi-ga
	5	eren-da

1 copper arrow with bronze blade, 10 bows: P[N]; Erenda is responsible; 1 table plated in bronze: Urigiar; Mani is responsible. Expenditure of Erenda.

Commentary rev. 2.: cf. u₃-a-ri₂-a-gi₄-ar in no. 528 (RTC 231) obv. 6. The difference in spelling suggests a non-Akkadian, non-Sumerian etymology.

34. BM88595 (Maiocchi, Molina 2018, 15) — Weapons, furniture and textiles

obv.	1	1 ^{urudu} kak [...]
	2	1 ^{kuš} [...]
	3	dumu gi-[...]
	4	ur ^{2*} -[...]-NI-[x]
	5	1 ^{tug2r} du ₈ -a ^ˆ [...]
	6	ku-ru-ub-bi ² -la-ak ^ˆ
	7	1 ^{gišr} gu ^ˆ -za šu+nigin ₂
rev.	1	1 ^{tug2} du ₈ -a lu ₂ -DU
	2	dumu ba-zi
	3	ur- ^d utu maškim

	4	zi- ^r ga ^ˆ
	5	eren-[da]

1 copper arrow [...], 1 leather [...]: the son of P[N], 'PN^{2*}' (is responsible); 1 dua-felt textile [...]: Kurubilak; 1 chair wholly (made of wood), 1 dua-felt textile...: the son of Bazi, Urutu is responsible. Expenditure of Erenda.

35. BM93205 (Maiocchi, Molina 2018, 17) — Weapons and leather items

obv.	1	1 ^{urudu} kak ^ˆ em[e-gir ₂]
	2	1 ^{kuš} NE.SI
	3	1 ^{kuš} NA.ME
	4	'ensi ₂ ^ˆ hu-hu-nu-ri ^{k(i)}
rev.	1	ur-en ₃ m[aškim]

	2	zi-g[a]

3 eren-d[a]

1 arrow (with) blade of copper; 1 leather... (sheath[?]); 1 leather:...: the ruler of Huhunuri, Uren is respon[sible]. Expenditu[re] of Erend[a].

36. BM12859 (Maiocchi, Molina 2018, 9) — Furniture, shoes, wool

obv. 1 1 ^{gis}gu-za ṣu+nigin₂^ʾ
2 ur-LUL
3 mi₂-us₂-sa₂ bur-za₃-eš lu-lu-bu-um
4 lu₂-^dba-u₂ maškim
5 5 ^{kuš}e-sir₂ e₂-ba-an
6 iš-ti-a
7 dumu lugal-sukkal maškim
8 1 gu₂ siki
rev. 1 be-li₂-i₃-lum nar
2 ur-^dutu maškim
3 1 ^{gis}gu-za ṣu+nigin₂
4 ṣu-^dEN.ZU lu₂ ha-an-bi₂-lum
5 ir₃-re-eb maškim
6 20 ma-na siki
7 ṣlu₂-^dnanše
8 lu₂-sa₆-ga maškim

9 zi-ga eren-da

1 chair wholly (made of wood): PN the son-in-law of Burzaeš the Lullubean, Lubau is responsible; 5 pairs of sandals: Išdia the son of Lugalsukkal is responsible; 1 talent of wool: Beli'ilum the singer, Urutu is responsible; 1 chair wholly (made of wood): Šusuen the man from Hanbilum, Irreb is responsible; 20 minas of wool: Lunanše, Lusaga is responsible. Expenditure of Erenda.

37. BM93950 (Maiocchi, Molina 2018, 18) — Bronze items, textiles, furniture

obv. 1 20 gal zabar
2 1 ^{tug²}du₈-a lu₂-DU
3 I.NE
4 ma-ni maškim
5 1 ^{gis}gu-za <^{gis}>ša₃-bal-a sir₂-da
rev. 1 dumu ṣur-^dli₉-[si₄] ugula
2 AN ṣx' [...] ṣx x'

3 zi-ga
4 eren-da

20 bronze cups, 1 dua-felt textile ...: PN, Mani is responsible; 1 sedan chair...: the son of Urlisi (is) the overseer... . Expenditure of Erenda.

Commentary obv. 5.: the term ša₃-bala-a is of uncertain interpretation. As furniture in this archive is often said to be either decorated with inlaid motives, or made of certain types of wood, one may think of a variant spelling for ša₃-bal-bal = Akk. *liblibbu* “offshoot of the date palm”.

38. BM26371 (Maiocchi, Molina 2018, 11) — Copper items, belts, shoes

obv.	1	1 ʾuruduʾ [x]
	2	e ₂ ʿinanna
	3	inim- ^d inanna maškim
	4	1 ib ₂ -la ₂ [x] ʾsig ₅ ʾ
	5	e ₂ -bar-ĹLUL
	6	dumu gu ₄ -ra ₂ maškim
	7	2 ʾkuš ^ʾ e-sir ₂ e ₂ -ba-an
rev.	1	lu ₂ AŠ-MUŠ-hu-ha
	2	^d nanše-ul ₄ -gal maškim
	3	1 ʾuruduʾ ha-zi
	4	lu ₂ gu ₂ -NE-sag
	5	dumu lugal-igi maškim
	6	zi-ga eren-[da]

1 copper [...]: the temple of Inanna, Iniminanna is responsible; 1 first quality [...] belt: PN the son of Gura is responsible; 2 pairs of sandals: the man from[?] GN[?], Nanšeulgal is responsible; 1 ax of copper: the man of PN the son of Lugaligi is responsible. Expenditure of Erenda.

39. BM26420 (Maiocchi, Molina 2018, 12) — Copper tools

obv.	1	20 ʾuruduʾ ha-ʾbu ₃ ʾ-da
	2	dumu lugal-igi
rev.	1	zi-ga
	2	eren-da

20 copper hoes: the son of Lugaligi. Expenditure of Erenda.

40. BM28652 (Maiocchi, Molina 2018, 13) — Copper vessels

obv.	1	1 uruduʾ šen ^{ʾ?}
	2	ensi ₂ ʾxʾ-x ^[ki?]

	3	[l]u ₂ -giš ^r gigir ₂ '
rev.	1	zi-ga
	2	eren-d[a]

1 copper cauldron: the ruler [of GN?], (via?) the charioteer. Expenditure of Erenda.

41. BM25184 (Maiocchi, Molina 2018, 10) — Copper and bronze

obv.	1	2 gu ₂ urudu
	2	1 ma-na nagga zabar
	3	u ₃ -a-ri ₂ -ba-ad
	4	30 ma-na urudu
	5	da-bi
	6	ma-ni maškim
	7	30 ma-na urudu
rev.	1	1/2 ma-na nagga
	2	ama dam u ₃ -ri-gi ₄ -ar
	3	15 ma-na urudu
	4	šu-a-lum
	5	10 ma-na urudu
	6	dar-zi ^l -gi ₄ -ar
	7	1/2 ma-na nagga
	8	dumu nam-ha-ni
	9	ur-ki maškim
	10	zi-[ga] eren-da

2 talents of copper, 1 mina of “tin-bronze”: Uaribat; 30 minas of copper: Dabi, Mani is responsible; 30 minas of copper, 1/2 mina of tin: the mother-in-law of Urigiar; 15 minas of copper: Šualum; 10 minas of copper: Darzigiar; 1/2 mina of tin: the son of Namhani, Urki is responsible. Expendi[tur]e of Erenda.

Commentary rev. 6.: read gi instead of zi?

42. L7101 (MVN 6, 100) — Bronze

obv.	1	2 ma-na nagga zabar
	2	lugal
	3	1/2 ma-na
	4	[puz]ur ₄ -da-gan
	5	1/3 ^{ša} lu ₂ eb-la
rev.	1	1/2 ma-na
	2	HA.UD.NUN.HI.IŠ
	3	10 gin ₂ GAL.ŠE ₃
	4	eren-da 'x-x'

5 šu-ba-ti

2 minas of “tin-bronze”: the king; 1/2 mina: Puzurdagan; 20 minas: the man from Ebla, 1/2 mina: PN; 10 shekels: PN. Erenda the “...” received.

43. BM88719 (Maiocchi, Molina 2018, 7) — Silver

obv. 1 1 1/3 ma-na ku₃-babbar
2 eren-da
3 šu-ba-ti
rev. _____

1 1/3 minas of silver: Erenda received.

44. BM26466 (Maiocchi, Molina 2018, 5) — Copper

obv. 1 2 gu₂ 10 ma-na urudu
2 ki dam-gar₃-ta
3 eren-da
rev. 1 šu-ba-ti

2 talents and 10 minas of copper: from the merchant, Erenda received.

45. BM93435 (Maiocchi, Molina 2018, 8) — “Tin-bronze”

obv. 1 3 1/2 ‘ma-na’ nagga za[bar]
2 eren-da
rev. 1 šu-ba-ti

3 1/2 minas of “tin-bronze”: Erenda received.

46. BM28771 (Maiocchi, Molina 2018, 6) — Gold and shoes

obv. 1 10 gin₂ ku₃-sig₁₇
2 ‘kuš’-suhub₂-še₃

rev. 1 eren-da
2 šu-ba-ti

10 shekels of gold for boots: Erenda received.

47. BM88607 (Maiocchi, Molina 2018, 4) – Barley

obv.	1	[x] aša ₅ 4.0.0
	2	še-bi 6.2.0 gur sa ₂ -du ₁₁
	3	ugula amar-ni
	4	0.0.3 aša ₅ 3.2.0
	5	še-bi 8 gur
	6	ugula šu-ni-AN-NAM
	7	[x] aša ₅ 2 ¹⁷ .2.0
rev.	1	še-bi 9.0.4 gur
	2	ugula lugal-e ₂
	3	šu+nigin ₂ 203.2.4 še gur sa ₂ -du ₁₁
	4	nu-banda ₃ eren-da
	5	‘e ₂ ’-mah
	6	[a-r]a ₂ -3-kam

[x iku of] land at 4 gur (of barley per iku), its barley is 6 gur and 120 sila by the gur for regular offerings: Amarni is the overseer; 3 iku of land at 3 gur and 120 sila (of barley per iku), its barley is 8 gur: PN is the overseer; [x iku of] land at 2 gur and 120 sila (of barley per iku), its barley is 9 gur and 40 sila; Lugale is the overseer. Total 203 gur and 160 sila by the gur for regular offerings, Erenda is the captain. (Barley of?) the Emah-building, for the third time.

48. L40470 (AOAT 25 p. 81, 7) – Barley, emmer, and wheat

obv.	1	2,780 la ₂ 2 še gur sa ₂ -du ₁₁
	2	173 ziz ₂ gur
	3	22 gig gur
	4	mu gu ₃ -de ₂ -a o_ensi ₂ (rest broken)
rev.		(beginning broken)
	1’	- gu ₂ siki ud ₅
	2’	2 še gur 25 ziz ₂ gur
	3’	ki-a-nag
	4’	mu balag ušumgal-<kalam>-ma ba-dim ₂
	5’	eren-da en
	6’	šu-ba-ti

2,778 gur of barley by the gur for regular offerings, 173 gur of emmer, 22 gur of wheat: year Gudea became governor; [...]; [...]; 0 talents of goat wool, 2 gur of barley and 25 gur of emmer: the Kianag building: year the harp (called) Ušumgalkalama was fashioned. Erenda the en-priest received.

Commentary rev. 5’: the text is tentatively considered as belonging to the Erenda dossier, but it is actually uncertain whether eren-da en is the same individual as eren-da (without further titles).

1.4 The ^dšara₂-i₃-sa₆ file

49. BM29836 (Maiocchi, Molina 2018, 42) — Fat

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nun du ₁₀ -ga
	2	e ₂ dingir-re-ne
rev.	1	zi-ga
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of first quality fat: the temples. Expenditure of Šaraisa.

50. BM87162 (Maiocchi, Molina 2018, 47) — Fat

obv.	1	2 sila ₃ i ₃ -nun du ₁₀ -ga
	2	e ₂ dingir-re-ne
rev.		_____
	1	zi-ga
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

2 sila of first quality fat: the temple of (all) gods. Expenditure of Šaraisa.

51. L7366 (MVN 6, 350) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ -nun 0.0.2
	2	lu ₂ a-[li ₂]-ad
	3	1 lu ₂ za-an-du-mu
	4	1 lu ₂ -ni
	5	1 lu ₂ PA- ^r x ^r -um
	6	1 lu ₂ -ni
	7	20 la ₂ 2 lu ₂ IGI-da-ba-AN
	8	1 a-hu-šu-ni
	9	1 [b]a-ba-za-a
	10	1 lu ₂ - ^d EN.ZU
	11	5 lu ₂ - ^d inanna-KA
	12	1 lu ₂ e ₂ -mi ₂
	13	[...] lu ₂ me-lam ₂
	14	[...] lu ₂ ur-šul
	15	[...] lu ₂ zi-zi
rev.	1	[...] lu ₂ ga-na-ki-na
	2	[...] lu ₂ ur-ba
	3	[...] ^r x ^r
	4	[...] lu ₂ dam ^d nanna ^r -ku ₃ -zu

5 1 lu₂ [e]n₂si₂-gal
 6 1 l[u₂ nam]-ha-ni
 7 1 lugal-ezen mar-tu
 8 1 dumu lu₂-^dšara₂
 9 1 lu₂ lugal-iti-da
 10 1 dumu tul₂-ta ugula ma₂-gal
 11 1 ^{giš}gu-za
 ———
 12 zi-ga
 13 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: the man of Aliat; 1: the man of Zandumu; 1: Luni; 1 the man of PN; 1 Luni; 18: the man of PN; 1: Ahušuni; 1: Babazaya; 1: Lu-suen; 5: LuinannaKA; 1 the man of the queen's household; x the man of Mel-am; x the man of Uršul; [x]: the man of Zizi; [x]: the man of Ganakina; [x]: the man of Urba, [...]; [x]: the man of the wife of Nannakuzu; 1: the man of the ensigal-official; 1: the man of Namhani; 1: Lugalezen the Amorite; 1: the son of Lušara; 1: the man of Lugalitida; 1: the son of Tulta the chief ship overseer; 1: Guza. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 1.: id-gur₂ = akk. *itqūru*, lit. “spoon, ladle”, the term refers to a shallow bowl for various purposes, including the dish of a scale, the blade of an oar, and the bowl of the seeder of a plow, cf. CAD I p. 300; Powell 1987-1990, 503.

obv. 4,6.: lu₂-ni is perhaps to be understood here as “his man”.

52. AO3417 (RTC 215) — Fat and vegetable oil

obv. 1 1 šakan i₃ ši-ig-dim du₁₀-ga
 2 2 sila₃ i₃-nun du₁₀-ga
 3 ur-ab-b[a]
 rev. 1 1 šakan i₃ [...]
 2 lu₂ a-ba-a
 3 lu₂-dingir-ra maškim
 4 1 šakan i₃
 5 gala zabalam₅^{ki}
 6 zi-ga
 7 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 flask of first quality almond oil, 2 sila of first quality fat: Urabba; 1 flask of fat [...]: the man of Abbaya: Ludingira is the responsible; 1 flask of fat: the lamentation singer of Zabalam. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 2.: ši-ig-dim is a syllabic spelling for akk. *šiqdu* either “almond” or “terebinth”, also spelled logographically as ^{giš}LAM×KUR, to be read either ^{giš}eš_x or ^{giš}lam₇.

53. AO3394 (Unpublished, Plate I) — Fat?

obv.	1	[x] ʾidʾ-[gur ₂ [?] i ₃ x]
	2	lu ₂ -nin-[x-x]
	3	1 ^g isg[u-za]
	4	1 [...]
	5	4 lu ₂ dumu r[uʾ]-ʾxʾ-[š]aʾ
	6	1 gudu ₄ ^d nin-giš-zi-da
	7	1 ur-kun
	8	3 gudu ₄ ^d en-[lil ₂]
rev.	1	30 lu ₂ en[si ₂] nibru ^{ki}

	2	z[i-ga]
	3	ʾdʾ[šara ₂ -i ₃ -sa ₆]

[x] idgur-bowls [of fat? ...]: P[N]; 1: Guza; 1: [...]; 4: the man of the son of PN; 1: the gudu-priest of Ningišzida; 1: Urkun; 3: the gudu-priest of En[lil]; 30: the man of the ruler of Nippur. Expenditure of Šaraisa.

54. BM88966 (Maiocchi, Molina 2018, 62) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ -udu du ₁₀ -ga
	2	ur- ^d nin-pirig
	3	1 dumu-ni
rev.	1	1 dumu ma-za-ʾarʾ-su
	2	1 šu-DINGIR-su ₃
	3	1 šu- ^d amaʾ

	4	zi-ga
	5	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of sheep fat of first quality: Urninpirig; 1: his son; 1: the son of Mazarsu; 1: Šuilisu; 1: Šuama. Expenditure of Šaraisa.

55. BM87681 (Maiocchi, Molina 2018, 48) — Fat

obv.	1	[x id-g]ur ₂ i ₃ -udu
	2	ʾgudu ₄ ʾ unug ^{ki}
	3	ʾ2ʾ lu ₂ dumu nin-ka
	4	ʾ2ʾ lu ₂ KA×EŠ ₅ -ʾxʾ
	5	1 lu ₂ u ₃ -ri ₂ -ba-[a]d
	6	[1] [i]b ₂ -gu
	7	1 [...]
	8	1 lu ₂ -kal-la
	9	1 lu ₂ -ni
rev.	1	2 gudu ₄ ^d en-lil ₂

2 1 ulu₃-di
3 4 gudu₄
4 1 šeš-ki-ag₂ i₃-du₈
5 1 a₂-ga-li
6 sanga ^dnin-dar-a
7 [z]i-ga
8 [^dšara₂]-i₃-sa₆

[x] idgur-bowls of sheep fat: the gudu-priest of Uruk; 2: the man of the son of Ninka; 2: the man of PN; 1: the man of Uribat; 1: Ibku; 1: [...]; 1: Lukala; 1: Luni; 2: the gudu-priest of Enlil; 1: Uludi; 4: the gudu-priest; 1: Šeškiag the door-keeper; 1: Agali the sanga-administrator of Nindara. Expenditure of Šaraisa.

Commentary Join of two fragments definitely belonging to the same tablet.

56. L7259 (MVN 6, 253) — Fat

obv. 1 1 id-gur₂ i₃-udu
2 lugal-gaba
3 1 nam-ha-ni
4 2 ur-^{d.giš}bar-e₃
5 1 eren-da
6 1 ur-e[n₃]
7 [... san]ga ^dnin-gir₂-[su]
8 [... san]ga ^dnin-[...]
9 [...] ^d[x-x]
rev. 1 [...] a₂-ga-li-[...]
2 [...] dumu ga-^x-[...]
3 [...] ur-an-dul₃
4 1 ur-^dnin-tu
5 1 tul₂-ta
6 1 me-zu
7 1 nu-banda₃ e₂-ga[l]
8 1 du₁₁-ga-[ni]
9 1 SIKI.BU
10 zi-ga ^d[šara₂-i₃-sa₆]

1 idgur-bowl of sheep fat: Lugal-gaba; 1: Namhani; 2: Urgišbare; 1: Erenda; 1: Uren; [x]: the sanga-administrator of Ningirsu; [x] the sanga-administrator of D[N]; [x]: DN; [...]; [x] Agali[x]; [x]: the son of P[N]; [x]: Urandul; 1: Urnintu; 1: Tulta; 1: Mezu; 1: the captain of the palace; 1: Dugani; 1: PN. Expenditure of Šaraisa.

57. L7398 (MVN 6, 378) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	gala zabalam ^{ki}
	3	1 dam gudu ₄ ^d inanna
	4	5 lu ₂ umma ^{ki}
	5	1 lu ₂ ab-ba-a
	6	2 an ^{še} dur ₉ ur ³ e ₂ ^d šara ₂
	7	1 mu ₆ -sub ₃
	8	2 kiri ₃ -dab ₅
	9	1 ur-šul sukkal
	10	1 ur- ^d en-lil ₂
rev.	1	1 na- ^d en-l[il ₂]
	2	1 ha-ba-za [...] x
	3	2 lu ₂ dumu ga-li ₂
	4	1 ^{giš} gu-za
	5	zi-ga
	6	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: the lamentation singer of Zabalam; 1: the wife of the gudu-priest of Inanna; 5: the man from Umma; 1: the man of Abbaya; 2: the dur-equids of the temple of Šara; 1: the herdsman; 2: the animal driver; 1: Uršul the sukkal-official; 1: Urenlil; 1: Naenlil; 1: Habaza...; 2: the man of the son of Kali; 1: Guza. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 6.: Lehmann 2016, 563-4 reads anše-du₂₄ and translates “Tierbezeichnung” as a PN.

58. L7760 (MVN 7, 159) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	lu ₂ - ^d šara ₂
	3	1 lu ₂ - ^d ba-u ₂ zadim
	4	1 lugal-usar ₄ zadim
	5	mu ₆ -[sub ₃] ^d nin-gir ₂ -su
	6	1 nam-ha-ni nagar
	7	[1 l]u ₂ - ^d IGI-m[a-še ₃] (rest missing)
rev.		(beginning missing)
	1'	[...] gu ₂ [...]
	2'	1 ba-zi-ge sanga
	3'	2 nin-i ₃ -zu
	4'	1 lugal-siki-su ₁₃ (BU) ugula
	5'	1 a ₂ -zi-da nagar

6' zi-ga
7' ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Lušara; 1: Lubau the stone cutter; 1: Lugalusar the stone cutter: the herdsman of Ningirsu (is responsible?); 1: Namhani the carpenter; [1]: LuIGImaše; [...]; [...]; [...]; 1: Bazige the sanga-administrator; 2: Ninizu; 1: Lugalsikisu the overseer; 1: Azida the carpenter. Expenditure of Šaraisa.

59. AO3395 (Unpublished, Plate II)— Fat

obv. 1 1 id-gur₂ i₃ 0.0.2
2 ba-zi ^{giš}ban-dim₂
3 1 da-da i₃-du₃
4 1 lu₂ du-du ašgab
5 6 gudu₄ ^dnanše
6 ʾ2ʾ (erased) lugal-dumu-gi₇ ugula
7 ʾ1ʾ (erased) eden
8 1 eren-da ha-za-num₂
rev. 1 [x] gudu₄ šušin^{*ki?}
2 2 lu₂ na-ni-BI
3 1/2 sila₃ ^{giš}gigir
4 1 ^{giš}gu-za
5 1 nin-gar-zu
6 1 lugal-AŠ šandana
7 1 NIM
8 1 lu₂ mu-lu-uš

9 zi-ga
10 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Bazi the archer; 1: Dada the doorkeeper; 1: the man of Dudu the leather-worker; 6: the gudu-priest of Nanše; 2: Lugaldumugi the overseer; 1: Eden; 1: Erenda of Hazanum; [x]: the gudu-priest of Susa; 2: the man of NaniBI; 1/2 sila: Gigir; 1: Guza; 1: Ningarzu; 1: LugalAŠ the gardener; 1: the Elamite; 1: the man of Muluš. Expenditure of Šaraisa.

60. BM15846 (Maiocchi, Molina 2018, 28) — Fat

obv. 1 [1ʾ] ʾidʾ-gur₂ i₃ 0.0.2
2 bar-ra-AN
3 1 ^{giš}gu-za
4 1 lu₂ en
5 1 lu₂ geme₂-ba
6 1 lu₂ me-e₂-zi-ta
7 1 lu₂ da-da šabra

	8	1 lu ₂ nin-zi-LAGAB
	9	1 lu ₂ ur-ku ₃
	10	1 lu ₂ sanga ^d nin- ^r gir ₂ -su ^r
	11	[1] lu ₂ ME.PI.ZU
	12	[1] lu ₂ geme ₂ - ^d nun-gal
rev.	1	[1] lu ₂ du ₁₁ -ga-AN
	2	[1] lu ₂ ga-eš ₈
	3	[1] AGA ₃ - ^{giš} gigir
	4	zi-ga
	5	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

[1^r] idgur-bowl of fat of 20 sila: BaraAN; 1: Guza; 1: the man of the en-priest; 1: the man of Gemeba; 1: the man of Me'ezita; 1: the man of Dada the šabra-administrator; 1: the man of PN; 1: the man of Urku; 1: the man of the sang-administrator of Ningirsu; [1]: the man of PN; [1]: the man of Gemenungal; [1]: the man of DugaAN; [1]: the man of the trader; [1]: PN. Expenditure of Šaraisa.

61. BM85319 (Maiocchi, Molina 2018, 43) — Fat

obv.	1	2 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	lu ₂ AN-gi ₄ -da-[x]
	3	1 lu ₂ du ₁₁ -du ₁₁ -ul
	4	3 lu ₂ -ni
	5	2 nin ₉ -gi ₆
	6	1 MUG
	7	1 [ku]-ru-ub-si-ad
	8	[x] lu ₂ a-li ₂ -ad
	9	[...] MAŠ
	10	[...] KIB
	11	[...] [x]-UR
rev.		(2 or 3 lines lost)
	1'	[...] ^r x ^r
	2'	[...] ^r x ^r
	3'	[...] PU ₂
	4'	zi-ga
	5'	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

2 idgur-bowls of fat of 20 sila (each): the man of P[N]; 1 the man from Tutul; 3 Luni; 2 Ningi; 1 MUG, 1 Kurubsiat; [x]: the man of Aliat; [...], [...], [...]. Expenditure of Šaraisa.

62. L7051 (MVN 6, 51) — Fat

obv.	1	12 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	ur-ezen-šu-nir
	3	lu ₂ dumu ši-mu-dar
	4	1 mar-tu
rev.	1	1 inim-ma-AN šu-i

	2	zi-ga
	3	[^d ša]ra ₂ -i ₃ -sa ₆

12 idgur-bowls of fat of 20 sila (each): Urezenšunir the man of the son of Šimudar; 1: the Amorite; 1 InimaAN the barber. Expenditure of Šaraisa.

63. BM26369a (Maiocchi, Molina 2018, 33) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	[ur]- ^d en-ki nar
	3	1 [...]
	4	[...]

rev.	1'	zi-[ga]
	2'	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Urenki the singer; 1 [...], [...]. Expenditure of Šaraisa.

Commentary Lehmann (2016, 554) considers a fragment of 3 extra lines as part of this text (published here as BM 26369b), but the join is not absolutely certain.

64. BM26866 (Maiocchi, Molina 2018, 35) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ [i ₃ x]
	2	lu ₂ gu-ša
	3	5 lu ₂ ur-ab-ba
	4	1 ^{giš} gu-za
rev.	1	[zi]-ga
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of [fat...]: the man of Guša; 5: the man of Urabba; 1: Guza. Expenditure of Šaraisa.

65. L7435 (MVN 6, 414) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ [x]
	2	a-zu-[zu]
	3	20 la ₂ 3 lu ₂ -me ugula
	4	1 na-na
	5	2 lu ₂ -ni
	6	lu ₂ -AN dumu ur-ga ₂ -ni[r]
	7	10 gin ₂ ^{giš} gigir
	8	[...] ^{giš} gu-za
rev.	1	zi-ga
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat [...]: Azuzu; 17: Lume the overseer; 1: Nana; 2: Luni (and?)
LuAN the son of Urganir; 10 shekels: Gigir; [...]: Guza. Expenditure of Šaraisa.

66. L7017 (MVN 6, 17) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	igi-zi sanga
	3	1 sanga ^d nin-dar-a
	4	1 ur-mes sanga
	5	1 lugal-sukkal
	6	1 i ₃ -na-kuš ₂
	7	3+[x] gin ₂ ^{giš} gu-za
rev.	1	[...] lu ₂ -gi abba ₂
	2	1 gala-mah ^d dumu-zi
	3	1 šakan i ₃
	4	ur- ^r x'-su
	5	zi-ga
	6	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Igizi the sanga-administrator; 1: the sanga-administrator of Nindara; 1: Urmes the sanga-administrator; 1: Lugalsukkal; 1: Inakuš; 3+[x] shekels: Guza; [x]: Lugi the elder; 1: the lamentation singer in chief of Dumuzi; 1 flask of fat: P[N]. Expenditure of Šaraisa.

67. L7418 (MVN 6, 397) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	lu ₂ a-li ₂ -ad
	3	1 lu ₂ - ^d ba-[u ₂]
	4	1 niġ ₂ -du ₈ -[...]
	5	5 gin ₂ ^{giš} gu-za
	6	1 lu ₂ dam KA-da

rev.	1	1 lu ₂ e ₂ -mi ₂
	2	1 lu ₂ geme ₂ -ba
	3	1 lu ₂ lugal-usar ₄ ugula
		<hr/>
	4	zi-ga
	5	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: the man of Aliat; 1: Lubau; 1: Nigdu[x]; 5 shekels: Guza; 1: the man of the wife of Kada; 1: the man of the queen's household; 1: the man of Gemeba; 1: the man of Lugalusar the supervisor. Expenditure of Šaraisa.

68. L8130 (MVN 7, 522) — Textiles

obv.	1	[...] ^{tug2} mu-du ₈ -um
	2	gu ₃ -de ₂ -a-ra
	3	sag-nig ₂ -ga-ka ba-na-gar
rev.	1	zi-[ga]
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
		<hr/>
	3	mu e ₂ ba-gara ₂ ba-du ₃ -a

[x] felt textiles to Gudea, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa. Year the temple of Bagara was built.

69. BM93226 (Maiocchi, Molina 2018, 64) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	^r ur'-nigar ^{[g]ar} [d]am-gar ₃
	3	[x] lu ₂ ereš-dingir ^d ba-u ₂
rev.	1	[x] lu ₂ nam-tar-re
	2	[x] ^r lu ₂ x'-ša ₆
		<hr/>
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Urnigar the [mer]chant; [x]: the man of the high priestess of Bau; [x]: the man of Namtare; [x]: the man of [P]N. Expenditure of Šaraisa.

70. L8158 (MVN 7, 550) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2
	2	u ₂ -bi-ad
	3	1 na-ni-bu ₃ -ur
	4	1 lu ₂ -ni

rev. 1 1 na-na dam-gar₃
 2 zi-ga
 3 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of fat of 20 sila: Uppiat; 1: Nanibur, 1: Luni, 1: Nana the merchant. Expenditure of Šaraisa.

71. BM85757 (Maiocchi, Molina 2018, 44) — Fat

obv. 1 10 id-gur₂ i₃ 0.0.2
 2 ur-bar
 3 1 lu₂-ni
 4 3 lu₂ dumu DINGIR-ma
 rev. 1 1 lugal-ti-ra-[a]š₂-e
 2 zi-ga
 3 ^dšara₂-i₃-sa₆

10 idgur-bowls of fat of 20 sila (each): Urbar; 1: Luni; 3: the man of the son of Iluma; 1: Lugalтираše. Expenditure of Šaraisa.

72. DCS 24 — Fat

obv. 1 1 id-[gur₂ i₃ x]
 2 ur-^dgiš-bar-^e₃
 3 1 lu₂ ens[i₂] adab^{ki}
 4 1 u-bar
 rev. 1 zi-ga
 2 ^dšara₂-i₃-s[a₆]

1 idgur-bowl [of fat of x sila?]: Urgišbare; 1: the man of the ruler of Adab; 1: Ubar. Expenditure of Šaraisa.

73. BM29210 (Maiocchi, Molina 2018, 40) — Fat

obv. 1 1 id-gur₂ i₃ 0.0.2
 2 dumu ^ra^l-al-sa-na
 3 1 lu₂-ni
 4 2 ^rgiš^{gu}-za
 5 1 ku-ru-ub-si-ad
 rev. 1 [x] lu₂ zi-mu-dar
 2 2 lu₂-ni
 3 zi-ga

4 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of 20 sila of fat: the son of Ayalsana; 1: Luni; 2: Guza; 1: Kurub-siat; [x]: the man of Zimudar; 2: Luni. Expenditure of Šaraisa.

74. AO3425 (Unpublished, Plate III) — Fat

obv.	1	3 id-gur ₂ i ₃ 0.0.2 ⁷
	2	lu ₂ si-mu-ru-um
	3	1 šeš-en
	4	1 du ₁₁ -ga-AN sagi
	5	2 ku-ru-ub-si-ad
	6	1 lu ₂ -DU muhaldim
	7	1 ur-šul sukkal
	8	20 la ₂ 3 lu ₂ ensi ₂ umma ^{k(i)}
rev.	1	1 a-bil ₂ -x ⁷ [...]
	2	1 lu ₂ - ^d nanše
	3	1 lu ₂ -me ugula
	4	10 gin ₂ ^{giš} gigir
	5	1 lu ₂ hu-hu-nu-ri
	6	1 ur-bara ₂ šu-ku ₆
	7	1 ⁷ lu ² -ta ⁷ -LUL
	8	[z]i-ga
	9	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

3 idgur-bowls of 20 sila of fat (each): the man from Simurru; 1: Šešen; 1: DugaAN the cupbearer; 2: Kurubsiat; 1: LuDU the cook; 1: Uršul the sukkal-official; 17: the man from Umma; 1: PN; 1: Lunanše; 1: Lume the overseer; 10 shekels: Gigir; 1: the man of Huhunuri; 1: Urbara the fisherman; 1 ⁷PN. Expenditure of Šaraisa.

75. L7535b (MVN 6, 506) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ -[...]
	2	sanga ^d nanše
	3	1 ur-ku ₃
	4	1 lugal-DU šandana
	5	1 ur-mes
	6	1 ur-šul
	7	1 mušen-du ₃
	8	1 lu ₂ ur ₂ -ba
	9	[1] lu ₂ šeš-šeš
	10	1 nig ₂ ⁷ -KA-a
	11	1 nig ₂ -sa ₆ -sa ₆ -ga nu-banda ₃ -gu ₄
	12	1 lugal-ti ugula uš-bar
	13	1 dumu lu ₂ -gi-gun ₄ -na

	14	1 ur- ^d nanše dub-sar (rest missing) (beginning missing)
rev.	1'	[1 x-z]i sanga
	2'	[1] su-bu-um
	3'	[1] dumu ur-gar
	4'	[1] lu ₂ -ni
	5'	[1] i ₃ -du ₈ šu-[^d en]-lil ₂
	6'	1 lu ₂ -dub-ba
	7'	zi-ga
	8'	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 idgur-bowl of fat [...]: the sanga-administrator of Nanše, 1: Urku; 1: LugalDU the gardener; 1: Urmes; 1: Uršul; 1: the fowler, 1: the man of Urba; [1]: the man of Šeššeš; 1: PN; 1: Nigsasaga the captain of plow oxen; 1: Lugalti the overseer of weavers; 1: Lugiguna; 1: Urnanše the scribe; [...]; [1: P]N the sanga-administrator; [1]: Subum, 1: the son of Urgan; [1]: Luni; [1]: the doorkeeper of Šuenlil; 1: Luduba. Expenditure of Šaraisa.

76. L7018 (ITT 4, 7018) — Fat and cheese

obv.	1	2 sila ₃ i ₃ -nun
	2	6 sila ₃ ga-ar ₃
	3	^d nanše
	4	1 šakan i ₃
	5	ur- ^d nin-pi[rig]
rev.	1	gu ₂ -TAR-la ₂ maškim
	2	2 sila ₃ i ₃ -nun
	3	2 sila ₃ la ₃
	4	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	5	ur-ab-ba
	6	zi-ga
	7	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

2 sila of fat, 6 sila of dried cheese: Nanše; 1 flask of fat: Urninpirig, GuTARla is responsible; 2 sila of fat, 2 sila of syrup, 5 sila of dates: Urabba. Expenditure of Šaraisa.

77. L7433 (MVN 6, 412) — Fat, cheese and fruit

obv.	i	1	1/2 sila ₃ i ₃ -nun	2 sila ₃ ga-ar ₃
		2	5 sila ₃ zu ₂ -lum	
		3	^d en-lil ₂	
		4	1/2 sila ₃ i ₃ -nun	4 sila ₃ ga
		5	[5 [?] sila ₃] zu ₂ -lum	

	6	^d nin-gir ₂ -su
	7	1 sila ₃ i ₃ 4 sila ₃ ga-ar ₃
	8	0.0.1 zu ₂ -lum
	9	^d nanše
	10	[1/2 s]ila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga
	11	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	12	^d EN.ZU
	13	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	14	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	15	^d ba-u ₂
	16	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	17	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	18	^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	19	8 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ [ga-ar ₃] (rest destroyed)
ii	1	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	2	^d en-ki-bur-nun
	3	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	4	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	5	^d inanna
	6	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	7	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	8	^d ig-alim
	9	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	10	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	11	^d šul-ša ₃ -ga
	12	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	13	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	14	^d nin-x [...]
	15	1/2 sila ₃ i ₃ 2 [sila ₃ ga-ar ₃]
	16	3 sila ₃ zu ₂ -lum
	17	^d [...] (rest destroyed)
rev. i	1	^d lu[gal-...]
	2	1/2 sila ₃ i ₃ [2 sila ₃ ga-ar ₃]
	3	5 sila ₃ zu ₂ -lum]
	4	^d nin-[...]
	5	1/2 sila ₃ i ₃ [2] sila ₃ ga-ar ₃
	6	5 [sila ₃ zu ₂ -lum]
	7	^d [ist]aran
	8	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	9	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	10	^d nin-šubur
	11	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	12	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	13	^d hendur-sag

	14	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	15	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	16	^d nam ₂ -nun
	17	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	18	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	19	^d mes-lam-ta-e ₃ -a
	20	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	21	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	22	^d nin-e ₂ -gal
ii	1	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	2	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	3	gir ₂ -su ^{ki} -gar-ra
	4	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	5	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	6	^d en-sig-nun
	7	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	8	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	9	^d nin-e ₂ -gal
	10	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	11	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	12	^d lugal-sukud-ra ₂
	13	1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	14	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	15	^d geštin-an-na
	16	1/2 sila ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	17	5 sila ₃ zu ₂ -lum
	18	ša ₃ -x-la
	19	1 1/2 sila ₃ i ₃ 6 sila ₃ ga-ar ₃
	20	0.0.1 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	21	^d utu-al-[tar]
	22	1 sila ₃ i ₃ 0.0.1 zu ₂ -lum
	23	iti-ta-bil ₄ -la ₂ -a
	24	zi-ga ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Enlil; 1/2 sila of fat, 4 sila of milk, [5⁷] sila of dates: Ningirsu; 1 sila of fat, 4 sila of dried cheese, 10 sila of dates: Nanše; 1/2 sila of fat, 2 sila of milk, 5 sila of dates: Suen; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Bau; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Gatumdu; 8 sila of fat, 2 sila of dried cheese [...]: [...]; 5 sila of dates: Enkiburnun; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila dates: Inanna; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila dates: Igalim; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Šulšaga(na); 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: D[N]; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese: [DN], [...]; [...]: D[N]; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: D[N]; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ištaran; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ninšubur; 1/2 sila of fat, 2 sil-

la of dried cheese: Hendursag; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Namnun; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Meslamtaea; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Girsugara; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ensignun; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ninegal; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Lugalsukudra; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Geštinanna; 1/2 sila fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: DN; 1 1/2 of fat, 6 sila of dried cheese, 15 sila of dates: Utualtar; 1 sila of fat, 10 sila of dates: DN. Expenditure of Šaraisa.

78. L7100 (MVN 6, 99) — Fat, fruit, and cheese

obv.	1	12 sila ₃ i ₃ -nun
	2	0.0.3 zu ₂ -lum
	3	0.0.3 ^{giš} hašhur
	4	0.0.3 gipar _x (KISAL)
	5	0.0.3 ga-ar ₃
	6	0.0.1 5 sila ₃ mu-tum
	7	lugal
	8	0.0.1 5 sila ₃ zu ₂ -lum
rev.	1	[0.0.1] 5 sila ₃ ga-ar ₃
	2	[0.0.1] 5 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	3	0.0.1] 5 sila ₃ ^{giš} hašhur
	4	nin
	5	ur-en ₃ maškim
	6	zi-ga
	7	^{aš} šara ₂ -i ₃ -sa ₆

12 sila of fat, 30 sila of dates, 30 sila of apples, 30 sila of giparu-fruit, 30 sila of dried cheese, 15 sila of mutum-fruit: the king; 15 sila of dates, 15 sila of dried cheese, 15 sila of giparu-fruit: the queen. Uren is responsible. Expenditure of Šaraisa.

79. AO3381 (RTC 217) — Fat, cheese, fruit, and shoes

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nun
	2	1 sila ₃ la ₃
	3	2 sila ₃ zu ₂ -lum
	4	2 sila ₃ ga-ar ₃
	5	2 sila ₃ ^{giš} hašhur
	6	2 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	7	1 sila ₃ mu-tum
	8	1 sila ₃ geštin
	9	1/2 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	10	nin

	11	[šu]-eš ₄ -dar maškim
	12	[x sila ₃ i ₃ -nu]n
	13	[x sila ₃ la]l ₃
	14	[x sila ₃ zu ₂ -lum]
	15	[x sila ₃ ga-ar ₃]
rev.	1	[x sila ₃ ^{gis} hašhur]
	2	[x sila ₃] gipar _x (KISAL)
	3	[x] sila ₃ mu-tum
	4	[x] sila ₃ geštin
	5	1/2 še-er-gu ^{gis} peš ₃
	6	dumu gu-ša
	7	ur-ki maškim
	8	5 ^{kuš} e-sir ₂ e ₂ -ba-an ṛx'-[x] e ₂ -ba-an
	9	5 ^{kuš} suhub ₂ u-ra-LUM e ₂ -ba-an
	10	5 ^{kuš} e-sir ₂ e ₂ -ba-an
	11	pu ₃ -zu-GI
	12	lugal-sukkal maškim
	13	zi-ga
	14	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1 sila of syrup, 2 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 1 sila mutum-fruit, 1 sila of grapes, 1/2 string of figs: the queen; Šueštar is responsible; [x sila of f]at, [x sila of sy]rup, [x sila of dates], [x sila of dried cheese], [x sila of apples], [x sila of] giparu-fruit, [x] sila of mutum-fruit, 1/2 string of dates: the son of Guša, Urki is responsible; 5 pairs of sandals with pairs of [...], 5 pairs of boots with pairs of ...; 5 pairs of sandals: PN; Lugalsukkal is responsible. Expenditure of Šaraisa.

Commentary The text mentions the queen and the son of Guša, the king does not appear. Guša is attested only in the Šaraisa texts, i.e. not in the Ubagara texts. This implies that the queen mentioned in this tablet is not the one married to the king mentioned in the Urbagara texts. It is possible that the same king came to Lagaš two times.

rev. 9.: cf. CAD U p. 206 sub *urānum* A "(a type of footwear)".

rev. 11.: Lehmann 2016 p. 624 reads KA×KAR₂-ZU.ZI, but the last sign is clearly GI (cf. photo in CDLI P216989). Aberrant spelling for pu₃-su-GI (also spelled pu-šu-ki-in in Ur III sources)?

80. BM88093 (Maiocchi, Molina 2018, 55) — Fat, cheese, fruit, and weapons

obv.	1	4 sila ₃ i ₃ -nun
	2	0.0.1 ga-ar ₃
	3	0.0.2 zu ₂ -lum
	4	^d nin-gir ₂ -su
rev.	1	1 ^{gis} ban kuš b[abbar ₂ ?]
	2	šita ₂

3 lu₂-kin-gi₄-a lugal
4 zi-ga
5 ^[d]šara₂-i₃-sa₆

4 sila of fat, 10 sila of dried cheese, 20 sila of dates: Ningirsu; 1 bow (wrapped in) w[hite?] leather (for) the weapon of the royal messenger. Expenditure of Šaraisa.

81. L7888 (MVN 7, 287) — Fat and furniture

obv. 1 1 šakan i₃
2 ur-^dšul-pa-e₃
3 1 giš-giri₃-gub
rev. 1 ma-an-še₃-gi-ne₂
2 zi-ga
3 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 flask of fat: Uršulpae; 1 footstool: PN?. Expenditure of Šaraisa.

82. BM93949 (Maiocchi, Molina 2018, 66) — Fat and dates

obv. 1 3 sila₃ i₃-nun
2 0.0.1 5 sila₃ zu₂-lum
3 ^uutu-al-tar
4 1 sila₃ ^ri₃-nun
5 5 sila₃ zu₂-lum
6 ^dnin-hur-sag
7 1 sila₃ i₃-nun
rev. 1 5 sila₃ zu₂-lum
2 1 šakan
3 ^dnin-giš-zi-da
4 zi-ga
5 ^dšara₂-i₃-sa₆

3 sila of fat, 15 sila of dates: Utualtar; 1 sila of fat, 5 sila of dates: Ninhursag; 1 sila of fat, 5 sila of dates, 1 flask: Ningišzida. Expenditure of Šaraisa.

83. BM98242 (BPOA 1, 90) — Fat and dates

obv. 1 2 sila₃ i₃-nun
2 0.0.2 zu₂-lum
3 ^dnin-gir₂-su
4 1 sila₃ i₃-nun

rev. 1 0.0.1 zu₂-lum
2 ^dba-u₂
3 zi-ga
4 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 sila of fat, 20 sila of dates: Ningirsu; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Bau. Expenditure of Šaraisa.

84. L7691 (MVN 7, 90) — Fat, dates, and cheese

obv. 1 [x sila₃ i₃-nun]
2 [x sila₃ zu₂]-lum
3 [x] sila₃ ga-ar₃
4 [...] sila₃ 'x'
rev. 1 an-ta-mu-zu
2 [z]i-ga
3 [^dšara₂]-i₃-sa₆

[x sila of fat, x sila of da]tes, [x] sila of dried cheese, x sila of 'x': Antamuzu. Expenditure of Šaraisa.

85. L8072 (MVN 7, 465) — Fat, dates, and cheese

obv. 1 2 sila₃ i₃-nun
2 0.0.2 zu₂-lum
3 2 sila₃ ga-ar₃
4 KA.AL
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 sila of fat, 20 sila of dates, 2 sila of dried cheese: PN. Expenditure of Šaraisa.

86. L7729 (MVN 7, 128) — Fat, dates, and cheese

obv. 1 4 sila₃ i₃-nun
2 0.0.4 zu₂-lum
3 4 sila₃ ga-ar₃-gal
4 uš-du₁₀-a-ba-zu
5 2 sila₃ i₃-nun
rev. 1 0.0.2 zu₂-lum
2 2 sila₃ ga-ar₃
3 gal₃-la₂

4 zi-ga
5 ^dšara₂-i₃-sa₆

4 sila of fat, 40 sila of dates, 4 sila of “large” dried cheese: Ušduabazu; 2 sila of fat, 20 sila of dates, 2 sila of dried cheese: the constable. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 4.: Lehmann 2016, 582 reads uš-HI.A-ba-ah, but the last sign of the line is clearly ZU.

87. L8069 (MVN 7, 462) — Fat, dates, cheese, and syrup

obv. 1 1 sila₃ i₃-nun
2 0.0.1 zu₂-lum
3 5 sila₃ ga-ar₃
4 ^dba-u₂
5 1 sila₃ i₃-nun
rev. 1 1 sila₃ lal₃
2 ur-ab-ba
3 zi-ga
4 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 sila of fat, 10 sila of dates, 5 sila of dried cheese: Bau; 1 sila of fat, 1 sila of syrup: Urabba. Expenditure of Šaraisa.

88. BM88606 (Maiocchi, Molina 2018, 59) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv. 1 1 sila₃ i₃-nun^ʾ
2 1 sila₃ lal₃
3 3 sila₃ zu₂-lum
4 3 sila₃ ga-ar₃^ʾ
5 3 sila₃ ^{giš}hašhur
6 [x] sila₃ ^{giš}gipar_x(KISAL)
7 [x] sila₃ mu-tum
rev. 1 [x] sila₃ geštin
2 — še-er-gu ^{giš}peš₃
3 lugal
4 zi-ga
5 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 sila of fat, 1 sila of syrup, 3 sila of dates, 3 sila of dried cheese, 3 sila of apples, [x] sila of giparu-fruit, [x] sila of mutum-fruit, [x] sila of grapes, 0 strings of figs: the king. Expenditure of Šaraisa.

89. L7030 (MVN 6, 30) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	11 sila ₃ i ₃ -nun
	2	3 sila ₃ la ₃
	3	0.0.3 zu ₂ -lum
	4	0.0.4 ga-ar ₃
	5	0.0.2 ^{giš} hašhur
	6	0.0.2 gipar _x (KISAL)
	7	0.0.1 mu-tum
	8	0.0.1 še-ha-lu-[ub ₂]
	9	2 še-er-gu ^{giš} [peš ₃]
	10	6 a ₂ -an zu ₂ -[lum]
	11	^d dumu-zi
	12	[...] i ₃ -nun
rev.	1	2 [?] [šak]an i ₃
	2	3 e ₂ -da zu ₂ -lum
	3	dam a-ul ₄ -gal
	4	1 šakan i ₃
	5	emeda-gal
	6	11 šakan i ₃
	7	ša-ga-ar
	8	lu ₂ -du ₆ -a maškim
	9	zi-[ga]
	10	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

11 sila of fat, 3 sila of syrup, 30 sila of dates, 40 sila of dried cheese, 20 sila of apples, 20 sila of giparu-fruit, 10 sila of mutum-fruit, 10 sila of cherry[?], 2 strings of figs, 6 a'an-baskets of dates: Dumuzi; [...] of fat, 2 flasks of fat, 3 eda-containers of dates: the wife of Aulgal; 1 flask of fat: the chief nursemaid; 11 flasks of fat: Šagar. Ludua is responsible. Expenditure of Šaraisa.

90. L7346 (MVN 6, 331) — Fat, dates, milk, cheese, and fruit

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nu[n]
	2	1 sila ₃ [ga]
	3	2 sila ₃ zu ₂ -[lum]
	4	2 sila ₃ ^{giš} haš[hur]
	5	2 sila ₃ ga-ar ₃
	6	2 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	7	1 sila ₃ mu-tum
	8	1 sila ₃ geštin
	9	1 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	10	ur-ni-d[fa-x]
	11	1 sila ₃ i ₃ -[nun]
	12	1 sila ₃ ga
	13	2 sila ₃ zu ₂ -lum

rev.	1	1 sila ₃ ^{giš} hašhur
	2	2 sila ₃ ga-ar ₃
	3	1 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	4	1 sila ₃ mu-tum
	5	1 sila ₃ geštin
	6	1/2 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	7	dumu-ni-me
	8	lu ₂ -dingir-ra maškim
		—
	9	zi-g[a]
	10	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1 sila of [milk], 2 sila of dates, 2 sila of apples, 2 sila of dried cheese, 1 sila of giparu-fruit, 1 sila of mutum-fruit, 1 sila of grapes, 1 string of figs: P[N]; 1 sila of fat, 1 sila of milk, 2 sila of dates, 1 sila of apples, 2 sila of dried cheese, 1 sila of giparu-fruit, 1 sila of mutum-fruit, 1/2 string of figs: his sons. Ludingira is responsible. Expenditure of Šaraisa.

91. L7019 (MVN 6, 19) — Fat and syrup

obv.	1	1 dug-gal la ₂ 3 sila ₃ i ₃ -nun
	2	1 dug lal ₃
	3	nibru ^{ki}
rev.	1	ur-ab-ba
	2	maškim
		—
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 large jar minus 3 sila of fat, 1 jar of syrup (to) Nippur: Urabba is responsible. Expenditure of Šaraisa.

92. BM87695 (Maiocchi, Molina 2018, 50) — Fat and syrup

obv.	1	1 id-[gur ₂ i ₃ ...]
	2	u-d[aʔ]-[...]
	3	1 lu ₂ - ^d šara ₂ šabra
	4	1 gudu ₄ ^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	5	1 ku-ru-ub-si-ad
	6	ʾ1' gu ₄ -lugud ₃
rev.	1	[x si]la ₃ lal ₃
	2	[(x)]-x'-TAR-ša ₆
		—
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -s[a ₆]

1 idgur-bowl of [fat...]: PN; 1: Lušara the šabra-administrator; 1: the gudu-priest of Gatumdu; 1: Kurubsiat; 1: Gulugud; [x] sila of syrup: [P]N. Expenditure of Šaraisa.

93. MAH 16280 (MVN 2, 289) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nun
	2	1/2 sila ₃ la ₃
	3	0.0.2 zu ₂ -lum
	4	1 [sila ₃ ga]-ar ₃
		(last line missing)
rev.		(first line missing)
	1'	[x še-er-g]u ^{giš} [peš ₃]
	2'	kišib ² -gal ₂

	3'	zi-ga
	4'	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1/2 sila of syrup, 20 sila of dates, 1 [sila of dried] cheese, [...], [...], [x strin]gs of figs: the seal bearer. Expenditure of Šaraisa.

94. L8149 (MVN 7, 541) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	2/3 sila ₃ i ₃ -nun
	2	2/3 sila ₃ la ₃
	3	2/3 sila ₃ ga-ar ₃
	4	2/3 sila ₃ zu ₂ -lum
	5	1/2 kuš ₃ ^{giš} peš ₃
	6	nar-me
	7	4 sila ₃ zu ₂ -lum
rev.	1	3 sila ₃ ga-ar ₃
	2	3 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	3	sig ₄ -KWU511-NE
	4	1 šakan i ₃
	5	nigar-ki-[du ₁₀]

	6	zi-ga
	7	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

2/3 sila of fat, 2/3 sila of syrup, 2/3 sila of dried cheese, 2/3 sila of dates, 1/2 cubit of figs (in strings): the singers; 4 sila of dates, 3 sila of dried cheese, 3 sila of giparu-fruit: PN²; 1 flask of fat: Nigarkidu. Expenditure of Šaraisa.

Commentary rev. 3.: the term sig₄-KWU511-NE is obscure to us. It may perhaps refer to a profession, related to the making or transport of bricks. The final NE could be a plural suffix, but in obv. 6 it appears as -me.

95. BM87805 (Maiocchi, Molina 2018, 51) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nun
	2	1 sila ₃ la ₃
	3	1 sila ₃ zu ₂ -lum
	4	1 sila ₃ ga-ar ₃
	5	1 sila ₃ ^{giš} hašhur
	6	2 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	7	1 sila ₃ geštin
rev.	1	1 sila ₃ ʾmu-tumʾ
	2	1/2 še-ʾer-guʾ [^{giš} peš ₃]
	3	ki-a-[n]ag
	4	ur-ni maškim
	5	zi-ga
	6	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1 sila of syrup, 1 sila of dates, 1 sila of dried cheese, 1 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1 sila of mutum-fruit, 1/2 string [of figs]: (the) Kianag (building?); Urni is responsible. Expenditure of Šaraisa.

96. BM87839 (Maiocchi, Molina 2018, 53) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	1/3 sila ₃ i ₃ -[nu]n
	2	1/3 sila ₃ la ₃
	3	1 sila ₃ z[u ₂]-lum
	4	1 sila ₃ ga-ar ₃
	5	1 sila ₃ ^{giš} hašhur
	5	1 sila ₃ ^{giš} gipar _x (KISAL)
	6	ʾ1ʾ+[1ʾ] ʾkuš ₃ ʾ ^{giš} peš ₃ ʾ
rev.	1	dumu [...] ʾx
	2	ʾ31 ^{ku6} kunʾ-[z]i
	3	en
	4	gu ₂ -TAR-la ₂ maškim
	5	zi-ga
	6	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1/3 sila of fat, 1/3 sila of syrup, 1 sila of d[a]tes, 1 sila of dried cheese, 1 sila of apples, 1 sila giparu-fruit, 1, ʾ2 cubits of figs (in strings): the son of ...; ʾ31ʾ kunzi-fish: the en-priest; GuTARla is responsible. Expenditure of Šaraisa.

97. BM26368 (Maiocchi, Molina 2018, 32) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	1 sila ₃ ṛi ₃ -nu[n]
	2	1 sila ₃ lal ₃
	3	2 sila ₃ zu ₂ -lum
	4	2 sila ₃ ga-ar ₃
	5	1 sila ₃ ṛgiš ^ṛ [hašhur]
rev.	1	2 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	2	1 sila ₃ mu-tum
	3	1 sila ₃ geštin
	4	1/2 še-er-gu ṛgiš ^ṛ peš ₃
	5	dumu gu-ša
	6	ur-ki maškim
	7	zi-ga ḏšara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1 sila of syrup, 2 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 1 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 1 sila of mutum-fruit, 1 sila of grapes, 1/2 string of figs: the son of Guša. Urki is responsible. Expenditure of Šaraisa.

98. BM88402a (Maiocchi, Molina 2018, 80) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	[... i ₃]-nun
	2	1.2.3 1/3 ² lal ₃
	3	2 sila ₃ ga-ar ₃
	4	2 [sil]a ₃ ṛgiš ^ṛ hašhur
	5	2 ṛsila ₃ ṛgipar _x (KISAL)
	6	1 sila ₃ [x]
	7	[...] (rest missing)
rev.		(beginning missing)
	1'	[...]
	2'	[... i ₃]-nun
	3'	[1 ²] sila ₃ lal ₃
	4'	[1 ²] sila ₃ ṛgiš ^ṛ hašhur
	5'	[x] sila ₃ ṛgipar _x (KISAL)
	6'	1 sila ₃ ga-ar ₃
	7'	1/3 sila ₃ geštin
	8'	ṛ20 ^ṛ [...] -NI-TUM
9'	[zi-ga ḏšara ₂]-i ₃ -sa ₆	

[x sila of f]at, 1 gur and 150 1/3² sila of syrup, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 1 sila of [...], [...], [...], [x sila of f]at, 1² sila of syrup, 1² sila of apples, [x] sila of giparu-fruit, 1 sila of dried cheese, 1/3 sila of grapes, ṛ20 ... ṛ. [Expenditure of Šaraisa].

99. BM88402b (Maiocchi, Molina 2018, 80) — Dates and cheese

obv.	(beginning missing)
	1' 1 sila ₃ [...]
	2' 4 ² sila ₃ zu ₂ -lum
	3' ^d nin-mar-ki
	4' 'x' sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	5' 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	6' ^d nin-šubur
	7' 0.0.3 ² 'x' i ₃ 'x' sila ₃ ga-ar ₃
	8' 5 sila ₃ zu ₂ -lum
rev.	1 ^d ša ₃ -ge-pa ₃ -da
	2 2 sila ₃ i ₃ 4 sila ₃ ga-ar ₃
	3 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	4 ^d ib-gal
	5 1 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	6 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	7 ^d šara ₂
	8 'x' sila ₃ i ₃ 'x' [...]
	(end missing)

[...], 1 sila of [...], 4² sila of dates: Ninmarki; [x] sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ninšubur; 30² sila of fat, [x] sila of dried cheese, 5 sila of dates: Šagepada; 2 sila of fat, 4 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ibgal; 1 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Šara; 1 sila of fat, '...'

Commentary Tablet edited as part of the ^dšara₂-i₃-sa₆ file because of content similarity. Possible join with the previous text.

100. L7351 (MVN 6, 336) — Dates, cheese, and fat

obv.	1 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	2 ^d pa-bil ₃ -sag
	3 1/2 sila ₃ i ₃ 2 sila ₃ ga-ar ₃
	4 5 sila ₃ zu ₂ -lum
	5 nin-in
	6 2 sila ₃ i ₃ -nun
	7 0.0.2 zu ₂ -lum
	8 0.0.1 ga-ar ₃
	9 ^d nin-giš-zi-da
	10 2 sila ₃ i ₃ -nun
	11 0.0.2 zu ₂ -lum
	12 0.0.1 ga-ar ₃
rev.	1 ^d geštin-an-na
	2 1/2 sila ₃ i ₃ -nun
	3 ^d nanše-bi ₂ -du ₁₁

- 4 0.0.1 zu₂-lum
 5 ^dnin-giš-zi-da uru₁₁^{ki}
 6 ur-^dGIR₃ maškim
 7 1/3 sila₃ i₃-nun
 8 1/3 sila₃ g[a-a]r₃
 9 i₇-da-ba-da
 (end broken)

5 sila of dates: Pabilsag; 1/2 sila of fat, 2 sila of dried cheese, 5 sila of dates: Ninin; 2 sila of fat, 20 sila of dates, 10 sila of dried cheese: Ningišzida; 2 sila of fat, 20 sila of dates, 10 sila of cheese: Geštinanna; 1/2 sila of fat: Nanšebidu; 10 sila of dates: Ningišzida of GN; PN is responsible; 1/3 sila of fat, 1/3 sila of dried cheese: PN; [...]

Commentary Tablet edited as part of the ^dšara₂-i₃-sa₆ file because of content similarity, despite the absence of the name of this important official in the extant text.

101. L7557 (MVN 6, 528) — Fat and dates

- obv. (some lines missing)
 1' ^dga₂-tum₃-d[u₁₀]
 2' 1 sila₃ i₃-nun
 3' 0.0.1 zu₂-lum
 4' ^dba-gara₂
 5' 1 sila₃ i₃-nun
 6' 0.0.1 zu₂-lum
 7' ^dib-gal
 8' 1 sila₃ i₃-nun
 9' 0.0.1 zu₂-lum
 10' ^dnin-mar-ki
 11' 1 sila₃ i₃-nun
 12' 0.0.1 zu₂-lum
 13' ^dša₃-ge-pa₃-da
 rev. 1 1 sila₃ i₃-nun
 2 5 sila₃ zu₂-lum
 3 ^dnin-šubur
 4 1 sila₃ i₃-nun
 5 0.0.1 zu₂-lum
 6 ^dnin-a₂-gal
 7 1 sila₃ i₃-nun
 8 5 sila₃ zu₂-lum
 9 ^dasar
 (end missing?)

[...]: Gatumdu; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Bagara; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Ebgal; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Ninmarki; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Šagepada; 1 sila of fat, 5 sila of dates: Ninšubur; 1 sila of fat, 10 sila of dates: Ninagal; 1 sila of fat, 5 sila of dates: Asar.

Commentary See Commentary to the previous text.

102. FLP 83 (MVN 3, 82) — Fat, fruit, and syrup

obv.	1	[...] id-gur ₂ [!] i ₃ '0.0.2'
	2	lu ₂ gu-ša
	3	1 ku-ru-ub-bi-la-ak
	4	1 lu ₂ -ni
	5	1 lu ₂ -lugal
	6	[...]
	7	3 sila ₃ ^{gis} [hašh]ur
	8	1 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	9	1 sila ₃ geštin
	10	1/2 še-er-gu ^{gis} peš ₃
	11	banšur lugal
rev.	1	10 gin ₂ lal ₃
	2	e ₂ -muhaldim
	3	2 šakan i ₃
	4	ur-en ₃
	5	[...]
	6	zi-ga
	7	^š šara ₂ -i ₃ -sa ₆

[x] idgur-bowls of 20 sila of fat (each): the son of Guša; 1: Kurubilak; 1: Luni; 1: Lulugal, [...], 3 sila of [appl]es, 1 sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1/2 string of figs: the table of the king; 10 shekel of syrup: the kitchen; 1 flask of fat: Uren; [...]. Expenditure of Šaraisa.

103. BM28891 (Maiocchi, Molina 2018, 38) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	[x] sila ₃ i ₃ -nun
	2	1 sila ₃ lal ₃
	3	2 sila ₃ zu ₂ -lum
	4	2 sila ₃ ga-ar ₃
	5	2 sila ₃ ^{gis} hašhur
	6	2 sila ₃ [gipar _x (KISAL)]
	7	1 sila ₃ [geštin [?]]
	8	1 sila ₃ mu-tum
	9	1/2 še-er-gu ^{gis} peš ₃

	10	[lu ₂ [?]] gu-ša
	11	[... mašk]im
rev.	1	[...]
	2	[...]-x [˘] ra ₂ -gaba
	3	3 [sila ₃] la ₃
	4	x x x NI [˘]
	5	[x] x x [...]
	6	1/3 sila ₃ i ₃ -nun [˘]
	7	1 sila ₃ zu ₂ -lum
	8	[x g]in ₂ geštin
	9	[e ₂ [?]]-muhaldim
	10	zi-ga
	11	šara ₂ -i ₃ -sa ₆

[x] sila of fat, 1 sila of syrup, 2 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 2 sila of [giparu-fruit], 1 sila of [grapes[?]], 1 sila of mutum-fruit, 1/2 string of figs: [the man/son/wife of] Guša; [PN] is responsible; [...], [P]N the rider; 3 [sila] of syrup: xPN[˘]...; 1/3 sila of fat, 1 sila of dates, [x she]kels of grapes: the [kitch]en[?]. Expenditure of Šaraisa.

104. BM88856 (Maiocchi, Molina 2018, 61) — Syrup

obv.	1	1/2 sila ₃ la ₃
	2	ur-luga[l]
	3	ur-ab-ba maškim
	4	1 ^{giš} gu-za
rev.	1	zi-ga
	2	šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1/2 sila of syrup: Urluga[l], Urabba is responsible; 1: Guza. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 3.: there is no lu₂ before ur-ab-ba as in Lehmann 2016, 555.
obv. 4.: PN or 1 chair?

105. BM93254 (Maiocchi, Molina 2018, 65) — Syrup and fish

obv.	1	[x]+2 sila ₃ la ₃
	2	[b]u- [˘] tu-um [˘]
	3	[...] ku ⁶ nig ₂ -k[i]
	4	[...] [˘] ku ⁶ SUMAŠ.ME [˘]
rev.	1	[...] [ku ⁶] [˘] KA-sur [˘]
	2	[...] x
	3	[...] x [˘]
	4	[...] x

- 5 ʿziʿ-*ga*
6 [d^šar]*a*₂-*i*₃-*sa*₆

[x]+2 sila of syrup: Puṭṭum; [x] nigki-fish, [x] S.-fish, [x] ʿKAsurʿ-fish, ʿ...ʿ, ʿ...ʿ, ʿ...ʿ. Expenditure of [Šar]aisa.

Commentary rev. 3.: last sign possibly MAŠ or NAM.

106. L7710 (MVN 7, 109) — Syrup and fish

- obv. 1 6 sila₃ *lal*₃
2 *bu-tu-u*[m]
3 0.0.1^{ku6} *nig*₂-*ki*
4 0.0.1^{ku6} *KA-sur*
5 0.0.1^{ku6} *suhur*
rev. 1 *sa*₂-*du*₁₁ *e*₂-*mu*haldim
2 *iti ezem* ^d*dumu*-[*zi*]
3 *zi-ga*
4 ^d*šara*₂-*i*₃-*sa*₆

6 sila of syrup: Puṭṭum; 10 sila of nigki-fish, 10 sila of KAsur-fish, 10 sila of carp: regular offerings of the kitchen. Month of the festival of Dumuzi. Expenditure of Šaraisa.

107. L7884 (MVN 7, 283) — Syrup and fish

- obv. 1 6 sila₃ *lal*₃
2 *bu-tu-um*
3 10 sila₃^{ku6} *nig*₂-*ki*
4 10 sila₃^{ku6} *SUMAŠ.ME*
rev. 1 10 sila₃^{ku6} *KA-sur*
2 *sa*₂-*du*₁₁
3 *iti ezem* ^d*dumu*-*zi*
4 *zi-ga*
5 ^d*šara*₂-*i*₃-*sa*₆

6 sila of syrup: Puṭṭum; 10 sila of nigki-fish, 10 sila of S.-fish, 10 sila of KAsur-fish: regular offerings. Month of the festival of Dumuzi. Expenditure of Šaraisa.

108. BM26927 (Maiocchi, Molina 2018, 36) — Syrup and fish

- obv. 1 6 sila₃ *lal*₃
2 *bu-tu-um*
3 0.1.0^{ku6} *nig*₂-*ki*
4 [x]^{[k]u6} *a*[*b*²-*ba*²]

rev. 1 0.1.0^{ku6}suhur
2 sa₂-du₁₁
3 iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂
4 zi-ga
5 ^dšara₂-i₃-sa₆

6 sila syrup: Puṭṭum; 60 sila of nigki-fish, [x] sea fish?, 60 sila of carp: regular offerings. Month of festival of Guraizimumu. Expenditure of Šaraisa.

109. L7112 (MVN 6, 111) — Fish

obv. 1 30^{ku6}AN-[x]
2 30^{ku6}kun-zi
3 2 ma-sa₂-ab^{ku6}nig₂-[ki]
4 dam ur-za-ti
5 30^{ku6}kun-zi
6 1 ma-sa₂-ab^{ku6}nig₂-ki
7 240^{ku6}bur-gid₂
8 u₃-ri-ba-ad
9 30^{ku6}[kun]-zi
(rest destroyed)
rev. 1 [...]^{ku6}[x-x]
2 [...]^{ku6}suhur [...]
3 1/2^{ku6}KA-sur
4 20^{ku6}dar-ra
5 60^{ku6}ab-ba
6 10^{ku6}bur-gid₂
7 2 sila₃^{ku6}du₅-rum
8 bašur luḡal
9 4 ku₆ sipa-da-ri₂
10 zi-ga
11 ^dšara₂-i₃-sa₆

30 fish ..., 30 kunzi-fish, 2 baskets of nigki-fish: the wife of Urzati; 30 kunzi-fish, 1 basket of nigki-fish, 240 burgid-fish: Uribat; 30 kunzi-fish, [...]; [x] fish, [x] carp; 1/2 KAsur-fish, 20 dried fish, 60 sea fish, 10 burgid-fish, 2 sila of durum-fish: the table of the king; 4 fish: Sipadari. Expenditure of Šaraisa.

110. BM28727 (Maiocchi, Molina 2018, 37) — Fish

obv. 1 2^{ku6}[x]-ŠE₃
2 0.2.0^{ku6}nig₂-ki
3 1^{ku6}KA-imin
4 3^{ku6}had₂-gid₂
rev. 1 e₂-muḡaldim

2 zi-ga
3 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 fish..., 120 sila of nigki-fish, 1 K.-fish; 3 hadgid-fish: the kitchen. Expenditure of Šaraisa.

111. BM87852 (Maiocchi, Molina 2018, 54) — Fish

obv. 1 1 ^{ku6}x'-[...]
2 'AMA?' [...]
3 lu₂ [...]
4 1 ^{ku6}[...]
5 ur-^dn[in-...]
rev. 1 ^dga₂-[tum₃-du₁₀]
2 [...]
3 [...]
4 zi-[ga]
5 ^dšara₂-i₃-[sa₆]

1 fish '...': 'PN' the man of [PN]; 1 fish [...]: P[N]. Ga[tumdu...]. Expen[diture] of Šaraisa.

Commentary A fragment not belonging to the tablet was attached to it when we collated the text.

112. L7031 (MVN 6, 31) — Fish

obv. 1 30 ^{ku6}kun-[zi]
2 ša-KU-ad
3 ur-ki maškim
4 30 ^{ku6}kun-zi
5 hu-ri₂-ib₂-ši
6 30 ^{ku6}kun-zi
7 DINGIR-ma
8 lugal-sukkal maškim
9 30 ^{ku6}kun-zi
rev. 1 mar-da-ba-an
2 ma-ra-num₂ maškim
3 2 ^{ku6}kun-zi
4 e₂-muhaldim

5 zi-ga
6 ^dšara₂-i₃-sa₆

30 kunzi-fish: ŠaKUat, Urki is responsible; 30 kunzi-fish: Huribši; 30 kunzi-fish: Iluma; Lugalšukkal is responsible; 30 kunzi-fish: Mardaban, Marranum is responsible; 2 kunzi-fish: the kitchen. Expenditure of Šaraisa.

113. L7718 (MVN 7, 117) — Fish

obv.	1	1 ^{ku6} nun-dar-ra
	2	1/2 ^{ku6} nig ₂ -ki
	3	1/2 ^{ku6} du ₅ -rum
rev.	1	e-la-la
	2	zi-ga
	3	šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 dried fish..., 1/2 ninki-fish, 1/2 durum-fish; Elala. Expenditure of Šaraisa.

114. L7824 (MVN 7, 223) — Fish

obv.	1	60 ^{ku6} kun-[zi]
	2	1,200 ^{ku6} ab-[ba]
	3	dam KA-da
	4	30 ^{ku6} kun-zi
	5	lugal-a-ma-ru nar
	6	gu ₂ -TAR-la ₂ 'maškim'
rev.	1	1 'ma-na' [...] ^{ku6} nig ₂ -[ki]
	2	[...]
	3	zi-ga
	4	šara ₂ -i ₃ -sa ₆

60 kunzi-fish, 1,200 sea fish: the wife of KAda; 30 kunzi-fish: Lugalamaru the singer, GuTARla is responsible; 1 [basket? of 1] mina of nigki-fish: [...]. Expenditure of Šaraisa.

115. L8088 (MVN 7, 481) — Fish

obv.	1	[...] ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
	2	na-ni-na
rev.	1	šu-eš ₄ -dar maškim
	2	zi-ga
	3	šara ₂ -i ₃ -sa ₆

[x] baskets of nigki-fish: Nanina, Šueštar is responsible. Expenditure of Šaraisa.

116. L8110 (MVN 7, 502) — Fish

obv.	1	1 ^{ku6} e ₂ -sir ₂
	2	ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
rev.	1	ša ₃ -kadra(NIG ₂ .ŠA ₃ .A)
	2	zi-ga
	3	^q šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 esir-fish, 0⁷ baskets of nigki-fish: offerings. Expenditure of Šaraisa.

Commentary rev. 1: possibly PN.

117. L8112 (MVN 7, 504) — Fish

obv.	1	30 ^{ku6} kun-zi
	2	30 ^{ku6} ga-an-dar-ra
	3	^q nanše
rev.	1	zi-ga
	2	^q šara ₂ -i ₃ -sa ₆

30 kunzi-fish, 30 dried fish ...: Nanše. Expenditure of Šaraisa.

118. L8177 (MVN 7, 569) — Fish

obv.	1	10 ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
	2	ša-KU-ad
	3	[gir ₂]-nun-ne ₂ maškim
rev.	2	zi-ga
	3	^q šara ₂ -i ₃ -sa ₆

10 basket of nigki-fish: ŠaKUat, Girnune is responsible. Expenditure of Šaraisa.

119. L7272 (MVN 6, 265) — Fish

obv.	1	20 ^{ku6} kun-zi
	2	60 ^{ku6} dar-ra
	3	60+ ⁴⁰ ^{ku6} bur-gid ₂
	4	40 ^{ku6} gu ₂ -ba-lu-a
	5	0.0.1 ^{ku6} nig ₂ -ki
	6	0.0.1 ^{ku6} suhur
rev.	1	banšur lugal
	2	ur-dingir-ra maškim
	3	4 ^{ku6} kun-zi

4 sipa-da-ri₂

 5 [zi]-ga
 6 [dšara₂]-i₃-sa₆

20 kunzi-fish, 60 dried fish, '100' burgid-fish; 40 gubalua-fish, 10 sila of nigki-fish, 10 sila of carp: the royal table. Urdingira is responsible; 4 kunzi-fish: Sipadari. [Expen]diture of [Šara]isa.

120. BM87831 (Maiocchi, Molina 2018, 52) — Fish

obv. 1 10^{ku6}k[un-zi]
 2 20^{ku6}gu₂-b[a]-l[u-a]
 3 5 sila₃^{ku6}nig₂-ki
 4 6 sila₃^{ku6}gu₃-sur
 5 3 sila₃^{ku6}du₅-rum
 6 20^{ku6}bur-gi[d₂?]
 rev. 1 5 sila₃^{ku6}su[hur]
 2 banšur lugal

 3 zi-g[a]
 4 dšara₂-i₃-s[a₆]

10 kunzi-fish, 20 gubalua-fish, 5 sila of nigki-fish, 6 sila of gusur-fish; 3 sila of durum-fish, 20 burgid-fish, 5 sila of ca[rp]: the royal table. Expen[diture] of Šaraisa.

Commentary obv. 2.: restored after no. 119 (MVN 6, 265) obv. 4. obv. 4.: compare ^{ku6}sag-mug in no. 122 (RTC 213) rev. 2, and šu-gin KA.MUG in ITT 5 6957 obv. 1. obv. 5.: cf. Owen 2011, 251 fn 72.

121. AO3402 (MVN 10, 98) — Fish

obv. 1 3^{ku6}kun-zi
 2 10^{ku6}dar-ra
 3 [...] ^{ku6}gu₂-ba-lu-a
 4 '3' sila₃^{ku6}nig₂-ki
 5 '3' sila₃^{ku6}suhur
 6 3 sila₃^{ku6}KA-sur'
 rev. 1 [...] [k]u⁶bur-gid₂
 2 [...] [ku⁶]ab-ba
 3 u₂-nu-[x]-DU?

 4 zi-ga
 5 dšara₂-i₃-sa₆

3 kunzi-fish, 10 dried fish, [x] gubalua-fish..., 3 sila of nigki-fish, 3 sila of carp, 3 sila of KAsur fish, x burgid-fish, [x sea] fish: 'PN'. Expenditure of Šaraisa.

122. AO3408 (RTC 213) — Fish

obv.	1	20 ^{ku6} gir ₂ -rin
	2	2 ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
	3	da-da
	4	5 ^{ku6} kun-zi
rev.	1	3 sila ₃ ^{ku6} nig ₂ -ki
	2	3 sila ₃ ^{ku6} KA-sur
	3	30 ^{ku6} ab-ba
	4	2 sila ₃ 'x'-me
	5	banšur lugal
	6	zi-ga
	7	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

20 girrin-fish, 2 baskets of nigki-fish, 5 kunzi fish, 3 sila of nigki-fish, 3 sila of KAsur-fish, 30 sea fish, 2 sila of...: the table of the king. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 4.: kun-zi refers to a type of structure or canal feature. Accordingly, the fish denoted as kun-zi may be either animals farmed within such structure, or caught there.

123. BM85884 (Maiocchi, Molina 2018, 46) — Fish

obv.	1	30 ^{ku6} kun-zi
	2	ur- ^d nin-pirig
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

30 kunzi-fish: Urnirpirig. Expenditure of Šaraisa.

124. BM87684 (Maiocchi, Molina 2018, 49) — Fish

obv.	1	[1]+1 ma- ^r sa ₂ -a[b] 'x'
	2	dam u[r]- ^r x' [...]
	3	2 ma-sa ₂ - ^r ab' [x]
	4	dam 'zum-x/ša'-ad
	5	ur- ^r gar' 'x' [...]
	6	2 ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki
	7	dam [x]- ^r x'-ad
rev.	1	1 ma-sa ₂ -ab ^{ku6} nig ₂ -ki

- 2 [šu]-i₃-[l]i₂-su
3 šu-eš₄-dar maškim
4 zi-[ga]
5 ^dšara₂-i₃-sa₆

‘2’ baskets of ‘fish...’: the wife of P[N]; 2 baskets of [fish]: the wife of P[N]; Urgan ‘...’; 2 baskets of nigki-fish: the wife of [P]N, 1 basket of nigki-fish: [Šu] ilisu, Šueštar is responsible. Expen[diture] of Šaraisa.

125. L7892 (MVN 7, 291) — Fruit

- obv. 1 [...] gipar_x (KISAL)
2 0.0.1 hal-hal
3 [...] sila₃ lam
rev. 1 en ^dinanna
2 zi-ga
3 ^dšara₂-i₃-sa₆

[x] sila of giparu-fruit, 10 sila of galbanum (resin), [x] sila of “almonds”: the en-priest of Inanna. Expenditure of Šaraisa.

126. BM26369b (Maiocchi, Molina 2018, 33) — Fruit

- obv. (beginning destroyed)
1' [...] 'x'
2' 8 sila₃ ^giš^h hašhur
3' 8 sila₃ gipar_x (KISAL)
rev. 1 4 sila₃ mu-tum
2 4 sila₃ geštin
3 2+[x š]e-er-gu ^giš^h peš₃
(rest destroyed)

... 8 sila of apples, 8 sila of giparu-fruit, 4 sila of mutum-fruit, 4 sila of grapes, 2+[x] strings of figs ...

127. L8151 (MVN 7, 543) — Dates, cheese, and fruit

- obv. 1 2 sila₃ zu₂-lum
2 2 sila₃ ^giš^h hašhur
3 2 sila₃ gipar_x (KISAL)
4 2 sila₃ geštin
5 2 sila₃ ga-ar₃
rev. 1 2 sila₃ še-er-gu ^giš^h hašhur
2 ^dnanše nibru^{ki}

3 zi-ga
4 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 sila of dates, 1 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 2 sila of grapes, 2 sila of dried cheese, 2 strings of apples: Nanše of Nippur. Expenditure of Šaraisa.

Commentary rev. 2.: little is known of this goddess, but she probably played an important role within third millennium pantheon, as proved by the fact that a votive relief dated to the Early Dynastic/Sargonic periods showing the goddess Nanše seated on a large goose, holding a cup, was actually found in Nippur, cf. Asher-Greve, Westenholz 2013, 168-9, 387.

128. BM26226 (Maiocchi, Molina 2018, 31) — Fat, dates, syrup, cheese, fruit, furniture, and weapons

obv.	i	1	1 sila ₃ i ₃ -nun
		2	1 sila ₃ lal ₃
		3	3 sila ₃ zu ₂ -lum
		4	3 sila ₃ ga-ar ₃
		5	2 sila ₃ ^{giš} hašhur
		6	ʾ3 sila ₃ gipar _x (KISAL)
		7	1 sila ₃ geštin
		8	1 sila ₃ mu-tum
		9	1 še ^{er} -er-gu ^{giš} peš ₃
		10	lugal
		11	ʾgu ₄ -ra ₂ maškim
		12	8 lu ₂ -[...]
		13	2 sila ₃ i ₃ -[nun]
		14	2 sila ₃ ʾlal ₃
		15	5 sila ₃ [zu ₂ -lum]
		16	6 sila ₃ ga-ar ₃
		17	6 sila ₃ ^{giš} hašhur
	ii	1	6 [sila ₃ gipar _x (KISAL)]
		2	2 sil[a ₃ geštin]
		3	2 sil[a ₃ mu-tum]
		4	1 [še ^{er} -er-gu ^{giš} peš ₃]
		5	gu-š[a]
		6	1 ^{giš} giri ₃ -[gub]
		7	1 id-gu[r ₂ i ₃ -giš] 0.0.2
		8	5 sila ₃ i ₃ -nun
		9	5 sila ₃ lal ₃
		10	0.0.1 5 sila ₃ zu ₂ -lum
		11	0.0.1 3+[2] sila ₃ ga-ar ₃
		12	0.0.1 4 sila ₃ ^{giš} haš[hur]
		13	0.0.1 5 sila ₃ g[ipar _x (KISAL)]

	14	5 sila ₃ gešti[n]
	15	5 sila ₃ mu-[tum]
	16	2 1/2 še-er-[gu ^{giš} peš ₃]
rev.	i	1 dam gu-[ša]
	2	1 sila ₃ i ₃ -nun
	3	1 sila ₃ lal ₃
	4	2 sila ₃ zu ₂ -lum
	5	2 sila ₃ ga-ar ₃
	6	2 sila ₃ ^{giš} hašhur
	7	1/3 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	8	1 sila ₃ geštin
	9	1 sila ₃ mu-[tum]
	10	dumu gu-ša
	11	[u]r- ^{dam} maškim
	12	1 ^{giš} ban
	13	2 sila ₃ i ₃ -nun
	14	1 sila ₃ l[al ₃]
	15	2 sila ₃ [zu ₂ -lum]
	16	2 sila ₃ [ga-ar ₃]
	17	2 sila ₃ [^{giš} hašhur]
	18	2 sila ₃ [gipar _x]
	ii	1 sil[a ₃ geštin]
	2	1 sila ₃ [mu-tum]
	3	1/2 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	4	ku-mu-ru-um
	5	1/2 sila ₃ i ₃ -nun
	6	ši-a-ba ^{sanga} ?
	7	1/3 sila ₃ i ₃ -nun
	8	1 sila ₃ zu ₂ -l[um]
	9	10 gin ₂ lal ₃
	10	e ₂ -muhaldim

	11	zi-ga
	12	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 sila of fat, 1 sila of syrup, 3 sila of dates, 3 sila of dried cheese, 3 sila of apples, 3 sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1 sila of mutum-fruit, 1 string of figs: the king; Gura is responsible. 8 ..., 2 sila of fat, 2 sila of syrup, 5 sila of dates, 6 sila of dried cheese, 6 sila of apples, 6 sila of giparu-fruit, 2 sila of grapes, 2 sila of mutum-fruit, 1 string of figs: Guša; 1 footstool, 1 agam-vessel of fat of 20 sila, 5 sila of fat, 5 sila of syrup, 15 sila of dried cheese, 14 sila of apples, 15 sila giparu-fruit, 5 sila of grapes, 5 sila of mutum-fruit, 2 1/2 strings of figs: the wife of Guša; 1 sila of fat, 1 sila of syrup, 2 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 1/3 sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1 sila of mutum-fruit: the son of Guša, Urdam is responsible; 1 bow, 2 sila of fat, 1 sila of syrup, 1 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 2

sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1 sila of mutum-fruit, 1/2 string of figs: Kumurrum; 1/2 sila of fat: Šiaba the sanga-administrator; 1/3 of sila of fat, 1 sila of dates, 10 shekels of syrup: the kitchen. Expenditure of Šaraisa.

Commentary rev. i 10: the unnamed lugal mentioned here is the one of the Šaraisa texts, for Guša appears only in his dossier.

rev. ii 4.: either a personal name or a term referring to the fig harvest, cf. Akk. *kumurrû* “(1) sum, total 2) sorting of the date harvest”, cf. also Sallasberger 1995, 445; Sgrist 1992, 97-9.

129. L7738 (MVN 7, 137) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	4 sila ₃ zu ₂ -lum
	2	3 sila ₃ ga-ar ₃
	3	3 sila ₃ ^{giš} gipar _x (KISAL)
	4	ka-i ₇
	5	2 sila ₃ i ₃ -nun
	6	[x] si[la ₃] la ₃ (1 line missing)
rev.	1	[x sila ₃ z]u ₂ -lum
	2	aga ₃ -us ₂ -me
	3	zi-g[a]
	4	^d šara ₂ -i ₃ -[sa ₆]

4 sila of dates, 3 sila of dried cheese, 3 sila giparu-fruit: the canal inlet (personnel); 2 sila of fat, [x] sila of syrup, [...], [x sila of dates: the gendarmes. Expenditure of Šaraisa.

130. FLP32 (MVN 3, 32) — Dates, cheese, syrup, and fruit

obv.	1	4 sila ₃ zu ₂ -lum
	2	3 sila ₃ ga-ar ₃
	3	4 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	4	nimgir-eš ₃ sagi
rev.	1	1 sila ₃ la ₃
	2	ur-ab-ba
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

4 sila of dates, 3 sila of dried cheese, 4 sila of giparu-fruit: Nimgireš the cup-bearer; 1 sila of syrup: Urabba. Expenditure of Šaraisa.

131. L7032 (MVN 6, 32) — Fat, dates, syrup, cheese, and fruit

obv.	1	8 a ₂ -an zu ₂ -lum
	2	8 še-er-gu ^{giš} hašhur
	3	8 še-er-gu ^{giš} [peš ₃]
	4	e ₂ -maš-a ba-la ₂
	5	4 sila ₃ i ₃ -nun
	6	4 sila ₃ la ₃
	7	0.0.1 6 sila ₃ zu ₂ -lum
	8	0.0.1 6 sila ₃ ga-ar ₃
	9	0.0.1 6 sila ₃ ^{giš} peš ₃
	10	0.0.1 6 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	11	6 sila ₃ mu-tum
	12	[...] geštin
	13	[...] 'x x'
rev.	1	[x šaka]n i ₃
	2	lugal
	3	3 sila ₃ i ₃ -nun
	4	3 sila ₃ la ₃
	5	8 sila ₃ zu ₂ -lum
	6	8 [še-er-gu] ^{giš} hašhur
	7	8 sila ₃ ga-ar ₃
	8	8 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	9	3 sila ₃ geštin
	10	3 sila ₃ mu-tum
	11	3 sila ₃ še-ha-l[u-ub ₃]
	12	2 š[akan i ₃]
	13	šu-[eš ₄ -dar maškim]
	14	zi-[ga]
	15	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

8 a'an-containers of dates; 8 strings of (dried) apples, 8 strings of [figs]: in the sheepfold were tied up; 4 sila of fat, 4 sila of syrup, 16 sila of dates, 16 sila of dried cheese, 16 sila of figs, 16 sila of giparu-fruit, 6 sila of mutum-fruit, [x] sila of grapes, [...], [x] flasks of fat: the king; 3 sila of fat, 3 sila of syrup, 8 sila of dates, 8 strings of (dried) apples, 8 sila of dried cheese, 8 sila of giparu-fruit, 3 sila of grapes, 3 sila of mutum-fruit, 3 sila of cherry?, 2 fl[asks of fat]: Šu[eštar is responsible]. Expen[diture] of Šaraisa.

132. AO3442 (RTC 216) — Vegetable oil

obv.	1	[x] dug-gal 15 sila ₃ i ₃ -zi-ir-dum
	2	dug-tur 10 la ₂ 1
	3	lugal-uru- ^r da
rev.	1	šu-ba-[t]i

2 zi-ga
3 ^d[ša]ra₂-i₃-sa₆

[x] large jars of 15 sila (each) of olive oil, 0⁷ small jars of 9 sila: Lugaluruda received. Expenditure of Šaraisa.

133. L7324 (MVN 6, 312) — Vegetable oil

obv. 1 1 id-gur₂ i₃-giš
2 sanga ^dhendur-sag
3 1 emeda-gal
4 1 lu₂-ni
5 2 igi-du₈ ^dnin-mar-ki
6 1 he₂-du-du muhaldim
7 1 lu₂ en-gi
8 1 lu₂ e₂-mi₂
9 1 lu₂ geme₂-ba
10 1 lu₂ ur-šul
11 1 lu₂ zi-zi
12 1 lu₂ ga-na-ki-na
13 1 lu₂ da-da
14 1 lu₂ me-e₂-zi-ta
15 1 lu₂ me-lam₂
16 3 GIŠ²-[x-x]
17 2 U[RU²-x-x]
rev. 1 1 lugal-[...]
2 1 dumu lu₂-[...]
3 1 nig₂-sa₆-sa₆-^rga²
4 1 nin-gi₆ [...]
5 1 dumu lu₂-^dnanše šu-ku₆
6 1 lu₂-nisig
7 1 gala-mah ^dnanše
8 1 šu-^dnin-šubur nar
9 1 lu₂-inim-ma
10 zi-ga ^dšara₂-i₃-sa₆

1 idgur-bowl of vegetable oil: the sanga-administrator of Hendursag; 1: the chief nursemaid; 1: Luni; 2: the doorkeeper of Ninmarki; 1: Hedudu the cook; 1: the man of Engi; 1: the man of the queen's household; 1: the man of Gemeba; 1: the man of Uršul; 1: the man of Zizi; 1: the man of Ganakina; 1: the man of Me'ezita; 1: the man of Melam; 3: P[N]; 2: P[N]; 1: P[N]; 1: the son of P[N]; 1: Nigsasaga; 1: Ningi...; 1: the son of Lunanše the fisherman; 1: the gardener; 1: the chief lamentation singer of Nanše; 1: Šuninšubur the singer; 1: Luinima. Expenditure of Šaraisa.

134. AO3419 (RTC 219) – Furniture, fruit, syrup, and textiles

obv.	1	1 za-NIM a ₂ -muš ₂ ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
	2	^d nif[n]-ku ₃ -nun
	3	1 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	4	1 sila ₃ lal ₃
	5	1 sila ₃ geštin
	6	1 ṛkuš ₃ [?] zu ₂ -lum
rev.	1	en
	2	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU maškim
	3	1 ^{tug²} mu-du ₈ -um
	4	e ₂ -mi ₂
	5	zi-ga
	6	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1... whose side and front part are plated in gold: Ninkunun, 1 string of figs, 1 sila of syrup, 1 sila of grapes, 1 string of dates of 1 kuš in length: the en-priest, Ningirsupalil is responsible; 1 felt textile: the queen's household. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 1.: tentatively one may consider ZA.NIM as an abbreviation for ^{giš}gu-za-nim-ma-la₂ = Akk. *šūšbtu* "a kind of seat, (foot) stool or sedan chair", cf. other chairs and furniture plated in precious metals attested in the Lagaš II archive, which in turn are often mentioned together with fruit products in the same text (as here, cf. obv. 3-6). Cf. however no. 500 (RTC 203) obv. 7, where the context suggests a kind of bead or (semi)-precious object.

135. AO3410 (RTC 218) – Furniture, weapons, fat, syrup, fruit, and cheese

obv.	1	1 ^{giš} giri ₃ -gub ga-li
	2	ma-še ₃ -gi-ne ₂
	3	ur- ^d utu maškim
	4	1 ^{urudu} kak eme-gir ₂
	5	dumu DINGIR- ^{ba} -ni
	6	eren-da maškim
	7	2 sila ₃ i ₃ -nun
	8	1 sila ₃ lal ₃
	9	2 sila ₃ zu ₂ -lum
	10	2 sila ₃ ^{giš} hašhur
rev.	1	2 sila ₃ ga-ar ₃
	2	2 sila ₃ gipar _x (KISAL)
	3	1 sila ₃ geštin
	4	1 sila ₃ mu-tum
	5	1/2 še-er-gu ^{giš} peš ₃
	6	mi-i ₃ -tum

- 7 šu-eš₄-dar maškim
8 1 sila₃ la₃
9 e₂-muhaldim
10 z[i]-ga
11 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 footstool plastered with gali-mineral: Mašegine, Urutu is responsible; 1 arrow with blade (plated in silver/gold?): the son of Ilumbani, Erenda is responsible; 2 sila of fat, 1 sila of syrup, 2 sila of dates, 2 sila of apple; 2 sila of dried cheese, 2 sila of giparu-fruit, 1 sila of grapes, 1 sila of mutum-fruit, 1/2 string of figs: Mitum (= divine weapon?), Šueštar is responsible; 1 sila of syrup: the kitchen. Expenditure of Šaraisa.

Commentary rev. 1.: the beginning of this line (2 sila₃) is presently destroyed, but still visible in the copy in RTC.

136. BM88127 (Maiocchi, Molina 2018, 56) — Furniture

- obv. 1 1 ^{gis}giri₃-gub
2 ^dnin-gir₂-su ^e₂ ba-^zi^z-zi
rev. 1 [zi]-ga
2 [^dšara₂]-i₃-sa₆

1 footstool: Ningirsu.... [Expen]diture of Šaraisa.

Commentary obv. 2.: this line is difficult. The term ba-zi-zi may stand for either a personal name or a verbal form. Admittedly, an understanding in terms of “Ningirsu of the household of PN” is awkward, unless the scribe actually meant lu₂-^dnin-gir₂-su here. A geographical name after the god name is expected, but no other instances of such spelling are known to us. The personal names ^dnin-gir₂-su-e₂ and ^dnin-gir₂-su-e₂-ba-zi-zi are equally unattested.

137. BM26156 (Maiocchi, Molina 2018, 30) — Furniture

- obv. 1 2 ^{gis}gu-za šu+nigin₂
2 e₂-gal-la ba-ku₄
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 chairs wholly (made of wood) entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

138. L7737 (MVN 7, 136) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug} 2bar-dul ₅
	2	1 ^{tug} 2nig ₂ -lam ₂ us ₂
	3	lugal-inim-du ₁₀ sanga
rev.	1	sag-nig ₂ -ga-ka ba-na-gar
	2	zi-ga
	3	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 mantle, 1 ceremonial textile of second quality to Lugalnimdu the sanga-administrator, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa.

139. L7753 (MVN 7, 152) — Textiles

obv.	1	2 ^{tug} 2bar-dul ₅ s[ig ₅]
	2	1 ^{tug} 2bar-si sig ₅
	3	2 ^{tug} 2bar-si us ₂ [...]
	4	5 ^{tug} 2nig ₂ -sag-ĹA ₂ ×SAL nin
rev.	1	2 ^{tug} 2bur ₂ sig ₅
	2	e ₂ -gal-la ba-ku ₄
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 first quality mantle, 2 first quality turbans, 2 second quality turbans, 5 thin? nin-type headbands, 2 first quality bur-textiles: (these items) entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

140. Berens 12 — Textiles

obv.	1	6 ^{tug} 2bar-dul ₅
	2	6 ^{tug} 2nig ₂ -lam ₂ us ₂
	3	20 ^{tug} 2nig ₂ -lam ₂ uš-bar
rev.	1	gu ₃ -de ₂ -a-ra
	2	sag-nig ₂ -ga-ka ba-na-gar
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

6 mantles, 6 second quality ceremonial textiles, 20 ceremonial textiles made of ušbar-fabric: to Gudea, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa.

141. L8011 (MVN 7, 407) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} na-aš ₂ -ba-ru-um
	2	4 ^{tug²} bar-dul ₅
	3	80 ^{tug²} aktum
	4	156 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ uš-bar
	5	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ us ₂
rev.	1	ma ₂ -gan ^{ki} -še ₃
	2	lugal-inim-du ₁₀ -ra
	3	sag-nig ₂ -ga-ka ba-na-gar
	4	zi-ga
	5	^š ara ₂ -i ₃ -sa ₆
	6	mu e ₂ ba-gara ₂ ba-du ₃ -a

1 našparum-textile, 4 mantles, 80 heavy textiles, 156 ceremonial textiles made of ušbar-fabric, 1 ceremonial textile of second quality: for Magan to Lugalnimdu, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa. Year the temple of Bagara was built.

142. BM85871 (Maiocchi, Molina 2018, 45) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} bar-dul ₅ guz-za sig ₅
	2	e ₂ -gal-la ba-ku ₄
rev.		_____
	1	zi-ga
	2	^š ara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 tufted mantle of first quality entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

143. L8120 (MVN 7, 512) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} bar-dul ₅
	2	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ us ₂
	3	ur-sukkal
	4	1 ^{tug²} bar-dul ₅
	5	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂
rev.	1	ba-zi sukkal-mah maškim

	2	zi-ga
	3	^š ara ₂ -i ₃ -sa ₆
	4	mu ur- ^d nin-gir ₂ -su mu us ₂ -sa-a-bi

1 mantle, 1 ceremonial textile of second quality: Ursukkal; 1 mantle, 1 ceremonial textile: Bazi the sukkal-official in chief is responsible. Expenditure of Šaraisa. Year after the year Urningirsu (became ruler).

144. BM88243 (Maiocchi, Molina 2018, 57) — Textiles

obv. 1 2 ^{tug²}nig₂-lam₂ sig₅
2 e₂-gal-la ba-ku₄
3 zi-ga
4 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 first quality ceremonial textiles entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

145. BM93134 (Maiocchi, Molina 2018, 63) — Textiles

obv. 1 2 ^{tug²}nig₂-lam₂ us₂
2 e₂-gal-la ba-ku₄
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-s[a₆]

2 ceremonial textiles of second quality entered the palace. Expenditure of Šaraisa.

146. BM88788 (Maiocchi, Molina 2018, 60) — Textiles

obv. 1 100 ^{tug²}mu-du₈-um uru-ta e₃-a
2 ki lu₂-azlag₂-ta
rev. 1 [...] 'DU' N[E]
2 zi-ga
3 ^dšara₂-i₃-sa₆

100 felt textiles outgoing from the city: from the fuller [...]. Expenditure of Šaraisa.

147. AO3325 (RTC 207) — Textiles

obv. 1 1 ^{tug²}bar-[d]ul₅
2 ^{tug²}nig₂-lam₂ us₂
3 ensi₂ a-dam-DUN^{ki}
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆
3 mu ur-^dnin-gir₂-su ensi₂ mu us₂-bi

1 mantle, 1 ceremonial textile of second quality: the ruler of AdamDUN. Expenditure of Šaraisa. Year after the year Urningirsu became ruler.

Commentary obv. 3.: for the reading a-dam-šah₂^{ki}, cf. Civil 1998, 13.

148. L8050 (MVN 7, 443) — Textiles

obv.	1	2	tug ² [mu]-du ₈ -um
	2	lugal-gaba nu-banda ₃	
	3	e ₂ -gal-la ba-ku ₄	
rev.	1	zi-ga	
	2	<u>šara₂-i₃-sa₆</u>	
	3	mu e ₂ ba-gara ₂ ba-du ₃ -a	

2 felt textiles: Lugalgaba the captain entered in the palace. Expenditure of Šaraisa. Year the temple of Bagara was built.

149. L8061 (MVN 7, 454) — Textiles

obv.	1	5	tug ² [nig ₂ -lam ₂ sig ₅]
	2	5	tug ² nig ₂ -lam ₂ us ₂
	3	gu ₃ -de ₂ -a	
	4	sag-nig ₂ -ga-ka ba-na-gar	
rev.	1	zi-ga	
	2	<u>šara₂-i₃-sa₆</u>	
	3	mu e ₂ ba-ga[ra ₂] ba-du ₃ -a	

5 ceremonial textiles of first quality, 5 ceremonial textiles of second quality: to Gudea, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa. Year the temple of Bagara was built.

150. L8071 (MVN 7, 464) — Textiles and silver

obv.	1	2	tug ² bar-dul ₅
	2	3	tug ² nig ₂ -l[am ₂] us ₂
	3	4	tug ² nig ₂ -lam ₂ uš-bar
rev.	1	[...]	ma-na ku ₃ -babbar
	2	ma ₂ u ₄ -zal-la	
	3	zi-ga	
	4	<u>šara₂-i₃-sa₆</u>	
	5	mu šita-ab-ba	

2 mantles, 3 ceremonial textiles of second quality, 4 ceremonial textiles made of ušbar-fabric, x minas of silver for the ship, today. Expenditure of Šaraisa. Year the šita-abba priest (was chosen by omen).

151. BM88249 (Maiocchi, Molina 2018, 58) — Weapons

obv. 1 1 šita₂
2 URšeššig-ga-ad
3 zi-ga
rev. 1 ^dšara₂-i₃-sa₆
(end uninscr.)

1 weapon: PN. Expenditure of Šaraisa.

152. AO3427 (RTC 220) — Dates, syrup, cheese, fruit, and weapons

obv. 1 1 ^{giš}ban
2 ur-en₃
3 1/2 sila₃ lal₃
4 0.0.1 zu₂-lum
5 2 sila₃ ga-ar₃
6 2 sila₃ ^{giš}hašhur
7 2 sila₃ gipar_x(KISAL)
8 1/2 še-er-gu ^{giš}peš₃
9 kišib-gal₂ ^dnanna
10 1/3 sila₃ [lal]₃
rev. 1 5 sila₃ zu₂-lum
2 1 sila₃ ga-ar₃
3 1 sila₃ ^{giš}hašhur
4 1 sila₃ gipar_x(KISAL)
4 2 kuš₃ ^{giš}peš₃
5 an-ta-mu-zu

6 zi-ga
7 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 bow: Uren; 1/2 sila of syrup, 10 sila of dates, 2 sila of dried cheese, 2 sila of apples, 2 sila of giparu-fruit, 1/2 string of figs: the bearer of Nanna's seal; 1/3 sila of syrup, 5 sila of dates, 1 sila of dried cheese, 1 sila of apples, 1 sila of giparu-fruit, 2 cubits of figs (in strings): Antamuzu. Expenditure of Šaraisa.

153. BM15737 (Maiocchi, Molina 2018, 27) — Weapons and fat

obv.	1	[x] ^{ḡiṣ} ban
	2	3 šakan i ₃
	3	la-ra-ab
rev.	1	ur-bara ₂ maškim
	2	zi-ga
	3	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

[x] bows, 3 jars of fat: Larab, Urbara is responsible. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 3.: spelled la-'a₃-ra-ab in Sargonic and Gutian sources, cf. for instance MAD 5 14 obv. 2 and RIME 2 E2.2.14.1 1.1.

154. BM29599 (Maiocchi, Molina 2018, 41) — Weapons and fat

obv.	1	[x]+ ^r 2' [š]ita ₂
	2	[D]U-ša ₆ -ga
	3	ur-lugal maškim
rev.	1	1 šakan i ₃
	2	ur-ab-ba
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -s[a ₆]

[x]+2 weapons: Dusaga, Urlugal is responsible; 1 flask of fat: Urabba. Expenditure of Šaraisa.

155. BM16185 (Maiocchi, Molina 2018, 29) — Weapons, furniture, wooden objects

obv.	1	2 ^{ḡiṣ} ban
	2	1 ^{ḡiṣ} giri ₃ -gub ga-li
	3	zi-mu-dar
	4	1 ^{ḡiṣ} giri ₃ -gub ga-li
rev.	1	dam zi-mu-dar
	2	1 ^{ḡiṣ} TAG
	3	e ₂ -mi ₂
	4	zi-ga
	5	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

2 bows, 1 footstool plastered with gali-mineral: Zimudar; 1 footstool plastered with gali-mineral: the wife of Zimudar, 1 wooden loom?: the queen's household. Expenditure of Šaraisa.

156. BM26760 (Maiocchi, Molina 2018, 34) — Weapons, wooden items, textiles, containers

obv.	1	1 giš ^š ban
	2	1 šita ₂
	3	eme-bala
	4	1 giš ^š ban kuš ^š giš ^š [ki]ri ₆
	5	2 *giš ^š *ban
	6	ha-n[a]-r ^x -[x]
	7	1 r ^{tug} ₂ [x]-[...]
rev.	1	lu ₂ ha-[na-...]
	2	1 bur gi[d ₂ -da]
	3	2 bur sal-[la]
	4	^d nin-giš ^š -zi-da
	5	2 bur ^d ga ₂ -tum ₃ -d[u ₁₀]
	6	1 bur gid ₂ -da
	7	^d nanše
	8	zi-ga
	9	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

1 bow, 1 weapon: the translator; 1 bow (wrapped in) green leather; 2 bows: Hana[...]; 1 textile [...]: the man of Hana[...]; 1 long bowl, 2 thin bowls: Ningišzida; 2 bowls: Gatumdu; 1 long bowl: Nanše. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 6.: tentatively compare ha-na-ar₃-ra^{ki} in no. 23 (BM26272).

157. L7820 (MVN 7, 219) — Wooden items

obv.	1	5 giš ^š taškarin
	2	1 giš ^š -KA/SAG ² -banšur-eren
	3	2 giš ^š bunin 1 gur-ta
	4	30 giš ^š -ša ₃ -bal gi-ti-a-num ₂
rev.	1	20 giš ^š -ša ₃ -bal za ₃ -bu-um
	2	e ₂ -gal-la ba-ku ₄
	3	zi-ga
	4	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆

5 (minas of?) boxwood, 1 (mina of?) cedar ..., 2 wooden troughs of 1 gur capacity, 30 offshoots of gitianum-tree, 20 offshoots of zabum-tree: entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

158. L7920 (MVN 7, 318) — Wooden items

obv.	1	2 *giš ^š *gu-za šu+nigin ₂ ¹ (ŠU+KU ²)
	2	e ₂ -gal-la ba-ku ₄

rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆

2 chairs wholly (made of wood): entered in the palace. Expenditure of Šaraisa.

159. L7767 (MVN 7, 166) — Figurine

obv. 1 1 muš ga-li
2 ^dnin-giš-zi-da
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆

1 snake plastered with gali-mineral: Ningišzida. Expenditure of Šaraisa.

Commentary obv. 1.: the interpretation of this line is difficult. A connection with the mythical mušgallu-serpent is tempting because of the mention of Ningišzida in the following line, which is known to be associated with such animal. In this case, the term refers here to a statuette or a cult object having snake-like features. On ga-li as a mineral substance of yellow colour cf. commentary ad no. 1 (RTC 226) obv. i 3.

160. BM28589 (Unpublished) — Personnel

obv. 1 1 tul₂-ta 'x x'
2 1 lugal-[na]₂-[ma]h
3 '1' HU²-[x]-'ru^r
4 'ki x amar'-NI-'x'
5 lu₂-du₆-a
6 azlag₃
7 'zi'-ga
8 ^dšara₂-i₃-s[a₆]
rev. 1 7 lugal-^den-lil₂
2 i₃-da-se₁₂

1 Tulta..., 1 Lugalnammah, 1 PN by PN, Ludua the fuller. Expenditure of Šaraisa. 7 (people) are dwelling with Lugalenlil.

161. L8086 (MVN 7, 479) — Silver

obv. 1 1/3^{ša} ku₃-babbar
2 lu₂-^dba-u₂-ra
3 sag-nig₂-ga-ka ba-na-gar
rev. 1 zi-ga
2 ^dšara₂-i₃-sa₆

3 mu šita-ab-ba [maš]-e pa₃-da

20 shekels of silver to Lubau, on the capital amount were transferred to him. Expenditure of Šaraisa. Year the šita-abba priest was chosen by omen.

162. L7853 (MVN 7, 252) — Silver

obv. 1 2/3^{ša} la₂ 3 gin₂ ku₃-babbar
2 ki ^dšara₂-i₃-sa₆-ta
rev. 1 e₂-gal-la ba-ku₄

37 shekels of silver, from Šaraisa entered the palace.

163. AO3314 (RTC 211) — Silver

obv. 1 1/2¹² ma-na ku₃-babbar
2 [b]a²-al-sa₆
3 1/3^{ša} ur-e₂ sanga
4 1/3 eren-da
5 15 ur-^{giš}gigir
6 15 ur-^dba-u₂
7 10 lu₂-^dIGI-ma-še₃
8 10 ur-nigar
9 10 ur-^dba-u₂ min
10 10 šu-na gudu₄
11 10 ur-^dnin-URU-si
12 10 ur-^{giš}gigir
rev. 1 10 nam-ni
2 10 eren-da
3 10 ur-ti-ra-aš₂ ugula
4 lu₂-mar-sa₃-me
5 7 ma-na la₂ 10 gin₂ ku₃-babbar

5 [šu]-nigin₂ 10 ma-na ku₃-babbar
6 ki ^dšara₂-i₃-sa₆-ta
7 e₂-gal-la ba-ku₄
8 mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da

1/2¹² mina of silver: [B]alsā; 20 shekels: Ure the sanga-administrator, 20 shekels: Erenda; 15 shekels: Urgigir; 15 shekels: Urbaba; 10 shekels: LuIGImaše; 10 shekels: Urnigar; 10 shekels: Urbaba the second; 10 shekels: Šuna the gudu-priest; 10 shekels: UrninURUsi; 10 shekels: Urgigir; 10 shekels: Nam-ni; 10 shekels: Erenda; 10 shekels: Urtiraš the overseer: (the aforementioned persons) are lumarza-officials; 7 minas minus 10 shekels of silver. Total: 10 minas of silver from Šaraisa, entered in the palace. Year the šita'abba priest was chosen by omen.

Commentary obv. 1.: the numeral in the beginning of the line is poorly readable on photo. The restoration is dictated by the total in rev. 5, but the copy may suggest something different.

obv. 2.: restoration of first sign is tentative, cf. ba-al-sa₆-ge attested in UET 3 1346 rev. 3.

rev. 4.: lu₂-mar-sa₃ has been traditionally interpreted as a functionary in the law court, but cf. now the remarks by Owen 2013, 95, dismissing legal implication, and highlighting frequent connections with equids. Cf. also Molina 2013b, 130-2 for an interpretation of lu₂-mar-sa₃ in terms of “person in ofice, on duty”.

164. AO3349 (RTC 212) — Silver

obv.	1	[x ma-na] ku ₃ -babbar
	2	[ša]bra
	3	[x m]a-na ga:eš ₈
	4	[x m]a-na nu-banda ₃ eden
	5	1/2 (ma-na) šandana
	6	1/2 lugal-igi
	7	1/2 lugal-uru-[d]a
	8	15 ur-ama-na
	9	10 ur-ab-[b]a
	10	10 šu-na
rev.	1	10 ur-[x]
	2	10 lugal-ti
	3	10 ur-ab-ba
	4	10 ur-ama-na
	5	4 ma-na la ₂ 5 gin ₂ ku ₃ -babbar
	6	[šu+nigin ₂ x]+3 ma-na 11 gin ₂
	7	[ki ^d šara ₂]-i ₃ -sa ₆ -[t]a
	8	[e ₂ -g]al-la ba-ku ₄
	9	[m]u e ₂ ba-gara ₂ ba-du ₃ -a

[x] minas of silver: the [ša]bra-administrator; [x] minas: the trader; [x] minas: the captain of the steppe²; 1/2 mina: the gardener; 1/2 mina: Lugaligi; 1/2: Lugaluruda; 15 minas: Uramana; 10 minas: Urabba; 10 minas: Šuna; 10 minas: P[N]; 10 minas: Lugaliti; 10 minas Urabba; 10 minas: Uramana; 4 minas minus 5 shekels of silver. [Total x]+3 minas minus 11 shekels: from Šaraisa entered the palace. Year the Ebagara temple was built.

165. L8096 (MVN 7, 489) — Silver

obv.	1	5 ma-na ku ₃ -babbar
	2	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta
rev.	1	e ₂ -gal-la ba-ku ₄

2 mu e₂ ba-gara₂ [ba]-du₃-a

5 shekels of silver from Šaraisa entered the palace. Year the temple of Bagara was built.

166. L7558 (MVN 6, 529) — Silver

obv. 1 1 ma-na ku₃-babbar
 2 [x g]u₃-de₂-a nu-banda₃ ebih
 3 1/2 SIKI.BU
 4 1/2 GU₄.KU
 5 1/2 ur-kun
 6 ugula aga₃-us₂-me
 7 10 gin₂ lugal-sukkal sa₁₂-du₅
 8 10 lu₂-igi ugula
 9 10 du₆-ga₂
 10 10 ur₅-bi-še₃ ugula uš-bar
 11 [10] lugal-me₃
 12 [10] KA-ku₃ lunga₃
 rev. 1 [10] ab-ba gala
 2 [10] nimgir-DI.NE
 3 10 uru-a₂-na
 4 10 kuš₇-ab₂
 5 10 ab-ba-URU
 6 10 kuš₇-udu
 7 10 lu₂-gi-na
 8 10 ur₂-ra-an ugula
 9 10 e₂-zi-ša₃-gal₂
 10 šu+nigin₂ 5 ma-na ku₃-babbar
 11 [k]i^dšara₂-i₃-sa₆-ta
 12 e₂-gal-la ba-ku₄
 13 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a

1 mina of silver: [... of?] Gudea the captain...; 1/2: PN; 1/2 PN; 1/2: Urkun: (the aforementioned persons are) overseers of gendarmes; 10 shekels: Lugal-sukkal the cadastre official; 10 Luigi the overseer; 10: Duga; 10: Urbiše the weavers' overseer; 10: Lugalme; 10: Kaku the brewer; 10: Abba the lamentation singer; 10: PN; 10: Uruana; 10: the cow supervisor; 10: AbbaURU, 10: the sheep supervisor; 10: Lugina; 10: Uran the overseer; 10: Ezišagal. Total: 5 minas of silver from Šaraisa entered the palace. Year the temple of Bagara was built.

Commentary obv. 2.: the interpretation of this line is difficult, because of the break in the beginning of the line. On the one hand, [x]-gu₃-de₂-a as a legitimate personal name seems unlikely. On the other, the sign sequence EN.TI

may be read either ebih (as a PN, hardly as a GN, unless it refers to a military title or a statue of Gudea depicted as victorious over the mountains) or en-ti = Akk. *alaktu* “road”.

obv. 3.: possibly to be read *mudra₅*, but the reading is attested in late lexical lists only. This individual appears also no. 373 (MVN 7, 558) obv. 2, as father of Gudea.

167. BM29127 (Maiocchi, Molina 2018, 39) — Weapons

obv.	1	— ^{giš} ban kuš ^{giš} kiri ₆
	2	50 ^{giš} ba[n] dur-ba ^{gi} ₆ si-[ga]
rev.	1	[e ₂]-kišib-ba-ta
	2	^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
	3	šu-ba-ti

0⁷ bows wrapped in green leather, 50 bows whose central part of dark (leather) has been stripped off: from the storeroom, Šaraisa received.

168. UM220 (MVN 14, 220) — Textiles

obv.	1	[x ^{tug₂} mu-du ₈ -u]m ʿxʿ
	2	[ki] lu ₂ -azlag ₂ -t[a]
	3	90 ^{tug₂} nig ₂ -lam ₂ uš-bar
rev.	1	ki ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆ -ta
	2	<u>gu₃-de₂-a</u>

[x fel]tʿ textiles ‘...’ from the fuller, 90 ceremonial textiles made of ušbar fabric from Šaraisa: Gudea.

Commentary The text is edited within the ^dšara₂-i₃-sa₆ file, but note the ki ... ta construction as opposed to ziga, and the mention of Gudea without further indications. This suggests that the text might belong to a different administrative office.

1.5 The šu-na file

169. L7399 (MVN 6, 379) — Barley

obv.	1	180 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	e ₂ ^d nanše-bi ₂ -du ₁₁ -ta
	3	130 gur
	4	e2 lu ₂ - ^d inanna-ta
rev.	1	100 la ₂ 3 gur
	2	e ₂ lugal- ^d ištaran

3 ki lu₂-NINA^{ki}-ta
4 šu-na
5 šu-ba-ti

180 Akkad gur of barley: from the household of Nanšebidu; 130 gur: from the household of Luinanna; 97 gur: from the house of Lugalīštaran via LuNINA (or: the man from NINA). Šuna received.

170. L8174 (MVN 7, 566) — Barley

obv. 1 90 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 še ur-nigar^{gar}
rev. 1 ki ur-ab-ba ra₂-gaba-ta
2 šu-na
3 šu-ba-ti

90 Akkad gur of barley: barley of Urnigar from Urabba the rider: Šuna received.

171. L7394 (MVN 6, 375) — Barley for regular offerings

obv. 1 [...] 40 la₂ 0.3.0 [gur] a-ga-de₃^{ki}
2 sa₂-du₁₁ di[ri]
3 60² gur še-bi diri
4 eren-da šu-ba-ti
5 40 gur lu₂-^dnanše dumu i₃-siki
6 40 gur lugal-gaba
7 20 la₂ 3 gur ur-mes
8 15 gur
rev. 1 lu₂-^dnanše en
2 10 gur giri₃-ne₂
3 15.0.5 gur
4 sa₂-du₁₁ geme₂-ba
5 4 gur
6 al-mu
7 iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂
8 zi-ga
9 [š]u-n[a]

[x]+40 Akkad gur minus 180 sila: regular offerings in surplus; 60 gur of barley in surplus: Erenda received; 40 gur: Lunanše son of Isiki; 40 gur: Lugal-gaba; 17 gur: Urmes; 15 gur: Lunanše the en-priest; 10 gur: Girine; 15 gur and 50 sila for regular offerings to Geme-ba; 4 gur: Almu. Month of the festival of Guraizimumu. Expenditure of Šuna.

172. L8117 (MVN 7, 509) — Barley for semolina

obv.	1	75 še-gibil gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	še nig ₂ -ar ₃ -ra-še ₃
	3	^u nanna-mu
rev.	1	šu-ba-ti
	2	mu mi-tum sag-ninnu ba-dim ₂ -ma
	3	zi-ga šu-na

75 Akkad gur of new barley: barley for semolina, Nannamu received. Year the fifty-headed mace was fashioned. Expenditure of Šuna.

173. L7107 (MVN 6, 105) — Barley rations

obv.	1	4 geme ₂ 0.1.2-ta
	2	2 dumu 0.0.2-ta
	3	12 geme ₂ 0.0.4-ta
	4	3 geme ₂ 0.0.4-ta
	5	3 geme ₂ -i ₃ -du ₈ 0.0.4-ta
	6	0.1.2 nin-bar-ra
	7	libir-me
	8	7 geme ₂ NIM kas ₄ 0.0.4-ta
	9	2 dumu 0.0.2-ta
	10	lu ₂ e-la-nir ^{ki} -me
	11	dah-ha-am ₃
	12	še-bi 5 la ₂ 0.0.1
	13	ugula šu-na
rev.		(1 line missing)
	1'	[...] a-bala [...] 0.0.2 [...]
	2'	1 DU ₃ .A.KU ₅ 0.0.2 [...]
	3'	ugula an-dul ₃
	4'	3 a-bala 0.0.5-ta
	5'	1 DU ₃ .[A].KU ₅ 0.0.3
	6'	1 geme ₂ 0.0.3
	7'	še-bi 1.2.2 gur
	8'	ugula lu ₂ -gi-na
	9'	šu+nigin ₂ 7 la ₂ 0.0.2 še g[ur] a-ga-de ₃ ^[ki]
	10'	še-ba e ₂ -[nam]-dumu
	11'	iti ezem gu ₄ -ra ₂ izi mu ₂ -mu ₂
	12'	zi-ga šu-na

4 female workers a 80 sila (of barley) each, 2 children at 20 sila each, 12 female workers at 40 sila each, 3 female workers at 40 sila each, 3 female door-keepers at 40 sila each, 80 sila: Ninbara: (the aforementioned persons) are

old; 7 Elamite travelling female workers at 40 sila each, 2 children at 20 sila each: (the aforementioned persons) are people of Elanir, (this entry) was added (in the roster): their barley is 5 gur minus 10 sila, Šuna is the overseer; [...], [x] water drawers [...] at 20 sila each, 1 irrigation worker⁷ at 20 sila: Andul is the overseer; 3 water drawers at 50 sila each, 1 irrigation worker⁷ at 30 sila, 1 female worker at 30 sila: their barley is 1 gur and 140 sila: Lugi-na is the overseer. Total: 7 Akkad gur minus 20 sila: rations of the household of the prince(s). Month of the festival Guraizimumu. Expenditure of Šuna.

174. L7523 (MVN 6, 492) — Rations

obv.	1	120 la ₂ 8 geme ₂ 0.0.4-ta
	2	4 dumu 0.1.2-ta
	3	25 dumu 0.0.2-ta
	4	15 dumu 0.0.1-ta
	5	2 geme ₂ -i ₃ -du ₈ 0.0.4-ta
	6	1 [...] geme ₂ NIM 0.0.4-ta
	7	0.1.2 nin-bar-ra
	8	libir-me
	9	20 la ₂ 1 geme ₂ NIM 0.0.4-ta
	10	12 dumu 0.0.2-ta
	11	NIM libir-me
	12	7 geme ₂ NIM kas ₄ 0.0.4-ta
	13	2 dumu 0.0.2-ta
	14	dah-ha-am ₃
	15	lu ₂ e ₂ -la-nir ^{ki} -me
	16	še-bi 23.3.1 gur
	17	uš-bar-me
	18	[ugula šu]-na (rest broken)
rev.	1	[...]
	2	[x geme ₂] giš-i ₃ 0.0.4-ta
	3	1 dumu 0.0.2
	4	ugula lu ₂ - ^d nanše
	5	1 geme ₂ giš-i ₃ 0.0.4-ta lu ₂ - ^d nanna muhaldim
	6	2 geme ₂ 0.0.3-ta 1 dumu 0.0.2
	7	ki lu ₂ - ^d nanna
	8	1 geme ₂ 0.0.3
	9	1 guruš kas ₄ -gub-ba 0.0.4
	10	ugula ur-ab-ba
	11	še-bi 1 la ₂ 0.0.1 gur
	12	3 a-bala 0.0.5-ta 1 DU ₃ .A:KU ₅ 0.0.3
	13	ugula an-dul ₃
	14	3 a-bala 0.0.5-ta 1 DU ₃ .A:KU ₅ 0.0.3
	15	1 geme ₂ 0.0.3 ugula lu ₂ -gi-na
	16	še-bi 1.2.0 la ₂ 0.0.3

17 šu+nigin₂ 30.2.0 la₂ 0.0.1 še <gur> a-ga-de₃^{ki}
 18 še-ba e₂-nam-dumu
 19 iti ezem munu₄ mu₂
 20 zi-ga šu-na

112 female workers at 40 sila (of barley) each, 4 children at 80 sila each, 25 children at 20 sila each, 15 children at 10 sila each, 2 female doorkeepers at 40 sila each, 1+[x] Elamite female workers at 40 sila each, 80 sila: Nibara: (the aforementioned persons) are “old”. 19 Elamite female workers at 4 sila each, 12 children at 20 sila each: (the aforementioned persons) are “old” Elamites. 7 travelling Elamite female workers at 40 sila each, 2 children at 20 sila each: (this entry) was added (in the roster). (The aforementioned persons) are people from Elanir, their barley is 23 gur and 190 sila, (the aforementioned persons) are weavers, [the overseer is] Šuna. [x female] sesame workers at 40 sila each, 1 child at 20 sila: the overseer is Lunanše; 1 female sesame worker at 40 sila, Lunanna the cook (is the overseer?), 2 female workers at 30 sila each, 1 child at 20 sila: from Lunanna; 1 female worker at 30 sila, 1 male “runner” at 40 sila: the overseer is Urabba: their barley is 1 gur minus 10 sila. 3 water drawers at 50 sila each, 1 irrigation⁷ worker at 30 sila: the overseer is Andul; 3 water drawers at 50 sila each, 1 irrigation⁷ worker at 30 sila each: the overseer is Lugina: their barley is 1 gur and 90 sila. Total: 30 gur and 110 sila of barley according to the Akkad gur. Barley rations of the household of the prince(s). Month of the festival Munumu, expenditure of Šuna.

175. L7350 (MVN 6, 335) — Barley rations for workers

obv. 1 120 la₂ 8 geme₂ 0.0.4-[ta]
 2 4 geme₂ 0.1.2-ta
 3 25 dumu 0.0.2-ta
 4 15 dumu 0.0.1-ta
 5 3 geme₂-i₃-du₈ 0.0.4-ta
 6 [...] 2 geme₂-dam 0.0.4-ta
 7 [...] 0.1.2 nin-bar-ra
 8 [libi]r-me
 9 [...] 1 geme₂ NIM kas₄ 0.0.4-ta
 10 [...] dumu 0.0.2-ta
 11 [dah]-ha-am₃
 12 [še]-bi 22.3.1 gur
 13 geme₂-uš-bar-me
 14 [...] emeda^{da} 0.0.3-ta
 15 [...] ‘x x’ [...]
 (rest missing)
 rev. (beginning missing)
 1’ 1 geme₂ [...]
 2’ 1 gurus₂ kas₄-gub-ba
 3’ ugula ur-ab-ba

- 4' še-bi 1 la₂ 0.0.1 gur
 5' 4 a-bala 0.0.5-ta
 6' 1 DU₃.A.KU₅ 0.0.3
 7' ugula an-dul₃
 8' 3 a-bala 0.0.5-ta
 9' 1 DU₃.A.KU₅ 0.0.3
 10' 1 geme₂ 0.0.3
 11' ugula lu₂-gi-na
 12' še-bi 1.2.3
-
- 13' šu+nigin₂ 30 la₂ 0.3.3 gur
 15' iti še-kin-ku₅
 16' zi-ga šu-na

112 female workers at 40 sila each, 4 female workers at 80 sila each, 25 children at 20 sila each, 15 children at 10 sila, 3 female doorkeepers at 40 sila each, [x]+2 dam-female workers at 40 sila each, [...] 80 sila: Ninbara: (the aforementioned persons) are old people; [x]+1 Elamite travelling female workers at 40 sila each, [x] children at 20 sila each: (this entry) was added (in the roster), their barley is 22 gur and 190 sila: (the aforementioned persons) are weavers; [x] nursemaids at 30 sila each; [...], [...]; 1 female worker [at x sila], 1 male "runner": Urabba is the overseer, their barley is 1 gur minus 10 sila; 4 water drawers at 50 sila each, 1 irrigation worker⁷ at 30 sila: Andul is the overseer; 3 water drawers at 30 sila each, 1 female worker at 30 sila: Luginā is the overseer, their barley is 1 gur and 150 sila. Total: 30 gur minus 210 sila of barley. Month Šekinku. Expenditure of Šuna.

176. BM15719 (Maiocchi, Molina 2018, 67) — Barley

- obv. 1 10.0.0 še gur a-ga-de₃^{ki}
 2 ba-za
 3 ib-da maškim
-
- rev. 1 zi-ga
 2 šu-na

10 Akkad gur of barley: Baza; Ibda is responsible. Expenditure of Šuna.

Commentary obv. 2.: ba-za is interpreted here as a personal name, but the term is possibly connected with the word for "dwarf" or "crippled". The context may also suggest a variant spelling for ba-ba-za = Akk. *pappāsu(m)* "barley pudding, porridge".

177. L7724 (MVN 7, 123) — Barley

- obv. 1 45 še gur a-ga-de₃^{ki}
 2 ab₂-tur₃-e ba-dub

rev. 1 sanga^dnanše maškim
2 zi-ga
3 šu-na

45 Akkad gur of barley: heaped up by the animal stall; The sanga-administrator of Nanše is responsible. Expenditure of Šuna.

178. L7720 (MVN 7, 119) — Barley

obv. 1 10 še g[ur a-ga]-de₃^{ki}
2 nin-giškim
3 lu₂-ba maškim
rev. 1 zi-ga
2 šu-na

10 Akkad gur of barley: Ningiškim, Luba is responsible. Expenditure of Šuna.

Commentary obv. 3.: possibly to be taken quite literally as “the man (in charge) of rations”.

179. L7756 (MVN 7, 155) — Barley

obv. 1 [10]+20 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 ereš-dingir^dga₂-tum₃-du₁₀
3 ^dnanše-ul₄-gal
rev. 1 maškim
2 [zi]-ga
3 [šu]-na

30 Akkad gur of barley: the high priestess of Gatumdu, Nanšeulgal is responsible. Expenditure of Šuna.

180. L7790 (MVN 7, 188) — Barley

obv. 1 2 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 dam ur-^den-lil₂-la₂
rev. 1 iti ezem^dli₉-si₄
2 zi-ga
3 šu-na

2 Akkad gur of barley: the wife of Urenlila. Month of the festival of Lisi. Expenditure of Šuna.

181. L8178 (MVN 7, 570) — Barley

obv.	1	3 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	GIŠ.DI
	3	5 gur
	4	KA.LA.RI
rev.	1	inim- ^d inanna
	2	maškim
	3	zi-ga
	4	šu-na

3 Akkad gur of barley: PN; 5 gur: PN. Iniminanna is responsible. Expenditure of Šuna.

182. L7090 (MVN 6, 89) — Barley

obv.	1	15 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	inim ^r -eš ₄ -dar dumu da-num ₂
	3	inim- ^d inanna maškim
	4	12 gur
	5	za-an-ga-dar
rev.	1	lugal-gaba maškim
	2	10 gur
	3	su-ru-us ₂ -gin ₂
	4	lu ₂ -NINA ^{ki} maškim
	5	ki lu ₂ -NINA ^{ki} -ta
	6	zi-ga šu-na

15 Akkad gur of barley: Inimeštar the son of Danna; Iniminanna is responsible; 12 gur: Zangadar: Lugalgaba is responsible; 10 gur: Suruskin, LuNINA is responsible. (Items) from LuNINA. Expenditure of Šuna.

183. L7982 (MVN 7, 379) — Barley

obv.	1	60 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	šu-pu ₁₁ -pu ₁₁ nar
	3	ur-nigar ra ₂ -gaba maškim
rev.	1	5 gur
	2	ba-za
	3	inim- ^d inanna maškim
	4	zi-ga šu-na

60 Akkad gur of barley: Šupupu the singer, Urnigar the rider is responsible; 5 gur: Baza, Iniminanna is responsible. Expenditure of Šuna.

184. L7061 (MVN 6, 61) — Barley

obv.	1	20 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	šu-i lugal
	3	10 gur dumu ri-im-e-li
	4	eren-da sukkal maškim
rev.	1	5 gur
	2	^d lama-IGI.DU
	3	a-ba- ^d nin-gir ₂ -su maškim
	4	zi-ga
	5	šu-na

2 Akkad gur of barley: the royal barber; 10 gur: the son of Rimeli; Erenda the sukkal-official is the responsible; 5 gur: Lamapalil; Abaningirsu is responsible. Expenditure of Šuna.

185. L8013 (MVN 7, 406) — Barley

obv.	1	15 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	GU ₄ .KU.NUM ma-ma-hir
	3	eren-da sukkal maškim
rev.	1	20 gur
	2	i ₃ -du ₈ -gal ^d en-lil ₂ -la ₂
	3	ur-ab-ba ra ₂ -gaba maškim
	4	zi-ga šu-na

15 Akkad gur of barley: PN[?] (and[?]) Mamahir: Erenda the sukkal-official is responsible; 20 gur: the chief door-keeper of Enlil; Urabba the rider is responsible. Expenditure of Šuna.

186. BM93115 (Maiocchi, Molina 2018, 68) — Barley

obv.	1	40 še gur a-ga-de ₃
	2	še-bi NAM ^{1?}
	3	giri ₃ ensi ₂
rev.	1	‘eren-da’
	2	šu-ba-ti
	3	zi-ga šu-na

40 Akkad gur of barley: barley ... under the authority of the ruler, Erenda received. Expenditure of Šuna.

187. L8045 (MVN 7, 438) — Barley

obv.	1	30 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ku-ru-ub-si-ad
	3	lugal- ^{gi} šgigir maškim
rev.	1	iti mu-šu-du ₈
	2	mu mi-i ₃ -tum sag-ninnu ba-dim ₂
	3	zi-ga šu-na

30 Akkad gur of barley: Kurubsiat, Lugalšigir is responsible. Month Mušudu. Year the fifty-headed mace was fashioned. Expenditure of Šuna.

Commentary The year name belongs to Gudea, see Edzard 1997, 27.

188. AO3356 (RTC 234) — Personnel

obv.	1	1 za-na
	2	sipa-da-ri ₂ i ₃ -dab ₅
	3	1 u ₂ -li
	4	ur-ab-ba gudu ₄ ^d en-lil ₂ -la ₂
rev.	1	ur-en ₃ šabra
	2	maškim
	3	iti GANA ₂ -maš
	4	mu lu ₂ -mah ^d inanna maš-e i ₃ -pa ₃
	5	zi-ga
	6	šu-na

Zana: Sipadari took (him/her) in charge; Uli: Urabba the gudu-priest of Enlil (took him/her in charge). Uren the šabra-administrator is responsible. Month GANamaš. Year the lumah-priest of Inanna was chosen by omen. Expenditure of Šuna.

Commentary It is not absolutely certain that two persons are mentioned in obv. 1 and 3, as za-na may refer to a gaming board and u₂-li to a plant.

189. L8176 (MVN 7, 568) — Textiles and wool

obv.	1	[...] 2 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ [...]
	2	[si]ki-bi 6 ma-na
	3	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ guz-za
	4	siki-bi 7 ma-na
	5	1 ^{tug²} aktum ki-nu ₂
	6	siki-bi 1 gu ₂ 3 ma-na
rev.	1	24 ^{tug²} aktum guz-za
	2	siki-bi 3 gu ₂ 50 la ₂ 3 ma-na

3 5 ^{tug²}mu-du₈-um
4 [si]ki-bi 20 ma-n[a]
5 [šū]-na šu-ba-ti

[x]+2 ceremonial textiles [...], their wool is 6 minas; 1 tufted ceremonial textile, its wool is 7 minas; 1 heavy bed-textile, its wool is 1 talent and 3 minas; 24 tufted heavy textiles, their wool is 3 talents and 47 minas; 5 felt textiles, their wool is 20 minas. Šuna received.

190. L8047 (MVN 7, 440) – Textiles

obv. 1 2 ^{tug²}nig₂-lam₂ sig₅
2 1 ^{tug²}nig₂-lam₂ gin GI₄
3 ki-la₂-bi 4-ma-na
4 2 ^{tug²}ki-nu₂
5 ki-la₂-bi 30 ma-na
rev. 1 5 ^{tug²}mu-du₈-um
2 ki-la₂-bi 10 la₂ 1 ma-na
3 16 ^{tug²}aktum guz-za
4 ki-la₂-bi 2 gu₂ 25 ma-na
5 iti šu-numun
6 mu mi-i₃-tum
7 ugula šu-na

2 ceremonial first quality textiles, 1 ceremonial textile of medium quality returned[?], their weight is 4 minas; 2 bed-textiles, their weight is 30 minas; 5 felt textiles, their weight is 9 minas, 16 tufted heavy textiles, their weight is 2 talents and 25 minas. Month Šunumun. Year (the fifty-headed) mace (was fashioned). Šuna is the overseer.

191. L7086 (MVN 6, 85) – Flax

obv. 1 1,800 la₂ 3 gu sig₅
2 3 gu pisan šu+nigin₂
3 gu e₂-gal-kam
4 454 gu sig₅
5 gu gur-la₂-kam
6 aša₅ ʿxʿ nu-ME.PI.ZU
rev. 1 šu+nigin₂ 2,254 gu sa
2 šu-na
3 gu KA×UD[?]-DU

1,797 flax stalks of first quality, 3 complete flax baskets: they are flax stalks of the palace; 454 flax stalks of first quality: they are flax stalks of PN[?]; field... Total: 2,254 bundles of flax stalks: Šuna. Flax...

Commentary obv. 1.: although *gu* also means “thread”, the meaning “flax stalks” is preferred here because of the mention of a field in obv. 6, presumably producing the plant products mentioned in the text.

1.6 The *lugal-inim-du*₁₀ file

192. DCS 14 – Textiles

obv.	1	1 ^{tug} 2nig ₂ -lam ₂
	2	lu ₂ ib-ta-e ₃
	3	1 ^d nin-gir ₂ -su-da-dah
	4	1 lu ₂ ti-ni-zu
rev.	1	1 IGI-NI-IB-zu
	2	inim- ^d nin-gir ₂ -su-ka ib-ta-e ₃
	3	1 [l]u ₂ -ku ₃ -ba
	4	ugula lugal-inim-du ₁₀
	5	zi-ga
	6	lugal-inim-du ₁₀

1 ceremonial textile: the man of Ibtæ; 1: Ningirsudadah; 1: the man of Tini-zu; 1: PN; Inimningirsuka (the man of?) Ibtæ; 1: Lukuba; Lugalnimdu is the overseer. Expenditure of Lugalnimdu.

193. L7800 (MVN 7, 198) – Textiles

obv.	1	1 ^{tug} 2bar-dul ₅
	2	1 ^{tug} 2nig ₂ -lam ₂
	3	1 ^{tug} 2bur ₂
	4	ur- ^d iškur nar
	5	1 ^{tug} 2mu-[du ₈ -um]
rev.	1	lu ₂ -mar ² -[sa ₃ [?]]
	2	zi-ga
	3	lugal-inim-du ₁₀

1 mantle, 1 ceremonial textile, 1 bur-textile: Uriškur the singer; 1 felt textile: the lum[arza-officials]. Expenditure of Lugalnimdu.

194. DCS 22 – Textiles

obv.	1	[x] gada sig ₅ URU
	2	[x]+12 ga[da ² ...] NI [...]uš
	3	ʿxʿ-dar-[...]-[u]s ₂
rev.	1	[g]u ₃ -de ₂ -a

2 [šu]-ba-ti
3 [zi]-ga
4 lugal-inim-du₁₀

[x] first quality linen..., [x]+12 second quality linen '...': [G]udea [re]ceived.
Expenditure of Lugalnimdu.

195. DCS 19 – Textiles and fat

obv. 1 2 gada sag-[ga₂] ša₃-gu
2 14 šakan i₃-udu us₂
3 lu₂-du₃-še₃ i₃-DU
rev. 1 gu₃-de₂-a
2 šu-ba-ti
3 zi-ga lugal-inim-du₁₀

2 linen; 14 flasks of second quality sheep fat: Luduše brought, Gudea received. Expenditure of Lugalnimdu.

196. DCS 13 – Textiles and fat

obv. 1 1 ^{tug²}aktum guz-za
2 1 šakan i₃ 0.0.2
3 lu₂ ma-ma-hir
4 1 šakan i₃ 0.0.2
5 dumu ba-zi
6 eren-da sukkal maškim
7 1 šakan i₃ 0.0.2
rev. 1 [l]u₂[?] zi-ga-x
2 eren-da dumu ^ananna-mu maškim
3 2 ^{tug²}aktum guz-za
4 2 šakan i₃ 0.0.2
5 lu₂ 'x-x-x'-ME-'x'
6 ir₂-'x-x-x' [maškim][?]
7 [zi]-ga lugal-[ini]m-d[u₁₀]

1 tufted heavy textile, 1 flask of fat of 20 sila capacity: the man of Mamahir;
1 flask of fat of 20 sila capacity: the son of Bazi: Erenda the sukkal-official is responsible; 1 flask of fat of 20 sila capacity: the man[?] of P[N[?]]: Erenda the son of Nannamu is responsible; 2 tufted heavy textiles, 2 containers of fat of 20 sila capacity: the man of..., 'PN' is responsible. Expenditure of Lugalnimdu.

197. DCS 15 – Furniture

obv.	1	1 giš ^š gu-za s[al]
	2	ur- ^d iškur
	3	1 giš ^š gu-za sal
rev.	1	ur-en ₃
	2	zi-ga
	3	lugal-inim-du ₁₀

1 lady chair: Uriškur, 1 lady chair: Uren. Expenditure of Lugalnimdu.

198. DCS 17 – Furniture

obv.	1	1 giš ^š gu-za šu+nigin ₂
	2	šeš ab-ba-a
	3	1 giš ^š gu-za sir ₂ -da
	4	ur-ab-ba ra-gaba me-luh-ha
rev.	1	1 giš ^š gu-za šu+nigin ₂
	2	ga-a-ma-an
	3	1 giš ^š gu-za sal
	4	gar ₃ -la-ab
	5	zi-ga lugal-inim-du ₁₀

1 chair wholly (made of wood): the brother of Abbaya; 1 sedan chair, Urab-ba the rider from Meluhha; 1 chair wholly (made of wood): Kayyaman; 1 lady chair: Garlab. Expenditure of Lugalnimdu.

Commentary rev. 2.: on this personal name cf. note ad no. 428 (RTC 189) rev. 1.

199. DCS 23 – Furniture

obv.	1	120 giš ^š g[u-za...] giš-ab-ba
	2	46 giš ^š gu-za šu+nigin ₂
	3	11 giš ^š gu-za aratta ^{ki} r'ku ₃ ^{l'}
	4	60 giš ^š gu-za aratta ^{ki} tur ^l
	5	60 giš ^š gu-za sal gi-bar-ra
rev.	1	15 giš ^š gu-za sal
	2	60 giš ^š ban
	3	giri ₃ ensi ₂ -ka
	4	eren-da šu-ba-ti
	5	zi-ga lugal-inim-[du ₁₀]

120 chairs of gišabba-wood, 46 chairs wholly (made of wood), 11 Aratta-style chairs with silver (inlays), 60 small Aratta-style chairs, 60 lady chairs..., 15 lady chairs, 60 bows: under the authority of the ruler, Erenda received. Expenditure of Lugalnimdu.

Commentary obv. 3.: the sign ku₃ is partly erased.

200. DCS 20 – Furniture

obv.	1	3 ^{giš} g[u-za...] šu+nigin ₂ [giš]-ab-ba ku ₃ -s[ig ₁₇ gar-ra]
	2	5 ^{giš} gu-za šu+nigin ₂ ha-lu-ub ₂ ku ₃ -sig ₁₇ gar-ra
	3	30 la ₂ 1 ^{giš} gu-za šu+nigin ₂
	4	10 la ₂ 1 ^{giš} gu-za sir ₂ -da
	5	2 ^{giš} gu-za sal ab-ba
rev.	1	5 ^{giš} gu-za sal
	2	lugal-i[nim-du] ₁₀
	3	šu-ba-t[i]

3 chairs wholly made of gišaba-wood plated in gold, 5 chairs wholly made of cherry⁷ wood plated in gold, 29 chairs wholly (made of wood), 9 sedan chairs, 2 lady chairs of (giš)abba wood⁸, 5 lady chairs. Lugal[nimdu recei]ved.

201. DCS 18 – Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} bar-dul ₅ guz-za sig ₅
	2	e ₂ -gal-ta
	3	lugal-inim-du ₁₀
	4	šu-ba-ti

1 tufted mantle of first quality from the palace, Lugalnimdu received.

202. DCS 16 – Textiles

obv.	1	20 la ₂ 4 ^{tug²} mu-du ₈ -um us ₂
	2	36 ^{tug²} aktum guz-za-am ₃
	3	4 gada gin
rev.	1	10 gada KA.GA ₂ umbin-bala
	2	ki lugal-uru-da-ta
	3	lugal-inim-du ₁₀
	4	šu-ba-ti

16 felt textiles of second quality, 36 tufted heavy textiles..., 4 medium quality linen textiles, 10 linen...: from Lugaluruda, Lugalnimdu received.

203. L7726b (MVN 7, 125) — Textiles

obv.	1	1 tug ² nig ₂ -lam ₂ sig ₅
	2	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
rev.	1	mu-DU
	2	lugal-inim-du ₁₀
	3	šu-ba-ti

1 first quality ceremonial textile, Ningirsupalil brought. Luginimdu received.

1.7 The ^dnin-gir-su₂-IGI.DU file

204. L8073 (MVN 7, 466) — Fat

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ 3 sila ₃
	2	me-...]
	3	1 ur- ^d giš-bar-e ₃
	4	10 gin ₂ [...] (some lines destroyed)
rev.	1	[...] a [...]
	2	KA-DU
	3	zi-ga
	4	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU

1 idgur-bowl of fat of 3 sila: P[N]; 1 Urgišbare; 10 shekels [of... PN]; [...]: PN. Expenditure of Ningirsupalil.

205. L7660 (MVN 7, 60) — Fish

obv.	1	600 ku ⁶ ab-ba
	2	60 ku ⁶ dar-ra
	3	maš
	4	300 ku ⁶ ab-ba
rev.	1	giri ₃ -dingir-še ₃
	2	ma-a kuš ₇
	3	zi-ga
	4	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU

600 sea fish, 60 dried fish: Maš; 300 sea fish: Giridingirše: Ma'a the cattle administrator (is responsible). Expenditure of Ningirsupalil.

206. L8043 (MVN 7, 436) — Fish

obv.	1	5,400 ^{ku6} ab-ba
	2	1,800 ^{ku6} dar-ra
	3	ki-bi-uru-ku ₃ -ga
rev.	1	30 ^{ku6} kun-zi
	2	600 ^{ku6} ab-ba
	3	lu ₂ eridu ^{ki}
	4	zi-ga
	5	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU

5,400 sea fish, 1,800 dried fish, Kibiurukuga; 30 kunzi-fish, 600 sea fish: the man from Eridu. Expenditure of Ningirsupalil.

207. L8179 (MVN 7, 571) — Fish

obv.	1	3,600 ^{ku6} ab-ba
	2	^d en-lil ₂
	3	ur-ab-ba maškim
	4	60 ^{ku6} kun-z[i (x)]
	5	[...] x x [...]
rev.	1	lu ₂ -ni
	2	giri ₃ lugal-[gaba]
	3	1,200 ^{ku6} ab-ba
	4	en nibru ^{ki}
	5	zi-ga
	6	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU

3,600 sea fish: Enlil, Urabba is responsible; 60 kunzi-fish, [...]: Luni, under the authority of Lugal[gaba]; 1,200 sea fish: the en-priest of Nippur. Expenditure of Ningirsupalil.

208. L7725 (MVN 7, 124) — Fish

obv.	1	21,600 ^{ku6} ab-ba
	2	ur-ma-ma
	3	šu-ba-ti
rev.	1	zi-ga
	2	^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU

21,600 sea fish: Urmama received. Expenditure of Ningirsupalil.

209. LR1 (MVN 10, 158) – Weapons

obv.	1	2 ^{giš} ban
	2	lugal
	3	lugal-suk[kal]
rev.	1	i ₃ -DU
	2	zi-ga
	3	^[d] nin-gir ₂ -su-IGI.DU

2 bows: the king, Lugalsukkal has brought. Expenditure of Ningirsupalil.

1.8 The lu₂-^dinanna file.

210. L7021 (MVN 6, 21) – Fish

obv.	1	5 ^{ku6} gibil gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	sa ₂ -du ₁₁ ^e en-lil ₂ -la ₂ -š _e ₃
	3	3 gur
	4	nig ₂ ezen-š _e ₃
	5	ur-ab-[ba]
rev.	1	i ₃ -DU
	2	zi-ga
	3	lu ₂ - ^d inanna

5 Akkad gur of fresh[?] fish: for regular offerings to Enlil; 3 gur for the festival[?]: Urabba has brought. Expenditure of Luinanna.

211. L8068 (MVN 7, 461) – Sesame

obv.	1	1.2.3 še-giš-i ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	iti amar-a-a-si
	3	[lug]al-inim-du ₁₀
rev.	1	[šu-ba]-ti
	2	[z]i-ga
	3	lu ₂ - ^d inanna
	4	mu šita ₂ sag-ninnu ba-dim ₂ -ma

1 Akkad gur and 150 sila of sesame, month Amarayasi: Lugalnimdu received. Expenditure of Luinanna. Year the fifty-headed weapon was fashioned.

212. AO3317 (RTC 193) – Sesame

obv.	1	1.2.3 še-giš-i ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
------	---	--

2 iti ezem še-il₂-la
3 lugal-inim-du₁₀
rev. 1 šu-ba-ti
2 zi-ga
3 lu₂-^dinanna
4 mu šita₂ sag-ninnu ba-dim₂-ma

1 Akkad gur and 150 sila of sesame in the month of the Šeila festival: Lugalnimdu received. Expenditure of Luinanna. Year the fifty-headed weapon was fashioned.

213. AO3316 (RTC 192) — Sesame

obv. 1 1.2.3 še-giš-i₃ gur a-ga-de₃^{ki}
2 iti ezem munu₄ ku₂
3 lugal-inim-du₁₀
rev. 1 šu-ba-ti
2 zi-ga
3 lu₂-^dinanna
4 mu šita₂ sag-ninnu ba-dim₂-ma

1 Akkad gur and 150 sila of sesame: month Munuku, Lugalnimdu received. Expenditure of Luinanna. Year the fifty-headed weapon was fashioned.

214. L7842 (MVN 7, 241) — Sesame

obv. 1 0.1.4 še-giš-i₃
2 sipa-da-ri₂ ra₂-gaba
rev. 1 zi-ga
2 lu₂-^dinanna

100 sila of sesame: Sipadari the rider. Expenditure of Luinanna.

215. L7685 (MVN 7, 84) — Vegetable oil

obv. 1 10 sila₃ i₃-giš
2 su-bir₄-a aga₃-us₂
3 nam-ha-ni sukkal
rev. 1 maškim
2 z[i-g]a
3 lu₂-^dinanna

10 sila of vegetable oil: Subira the gendarme, Namhani the sukkal-official is responsible. Expenditure of Luinanna.

1.9 The giri₃-ne₂ file

216. BM26606 (Maiocchi, Molina 2018, 19) — Fat, dabin-flour, flour

obv.	1	0.0.1 6 sila ₃ ʿi ₃ ˀ-[x]
	2	en-[nu]
	3	0.0.1 lu ₂ e-la-nir ^{ki}
	4	0.0.3 dabin
	5	0.0.2 zi ₃ -gu
	6	la-KA
	7	0.0.3 ensi ₂ ur ₂ -na ^{ki}
rev.	1	0.0.2 lu ₂ hu-hu-nu-ri
	2	0.0.1 lu ₂ umma ^{ki}
	3	0.0.1 e ₂ -nig ₂ -bi
	4	zi-ga
	5	giri ₃ -[ne ₂]

16 sila of f[at]: Ennu; 10 sila: the man from Elanir; 30 sila of dabin-flour, 20 sila of fine flour: PN; 30 sila: the ruler of Urna; 20 sila: the man from Hu-hunuri; 10 sila: the man from Umma; 10 sila: Enigbi. Expenditure of Girine.

217. L7751 (MVN 7, 150) — Dabin-flour

obv.	1	0.0.4 dabin
	2	tul ₂ -ta sipa-ur
	3	2 sila ₃ ur-nim
	4	ki ur- ^d nin-gir ₂ -su
	5	0.2.0 dabin
rev.	1	šēš la-ra-an-ne
	2	GU ₄ .KU maškim
	3	zi-ga
	4	giri ₃ -ne ₂

40 sila of dabin-flour: Tulta the dog-keeper; 2 sila: Urnim from Urningirsu; 120 sila of barley flour: the brother of Larane; GUKU is responsible. Expenditure of Girine.

218. L7821 (MVN 7, 220) — Dabin-flour

obv.	1	0.0.3 dabin
	2	tul ₂ -ta sipa
	3	8 sila ₃ ur-nim
	4	ki lugal-gaba
	5	2 sila ₃ ur-nim
	6	[ki g]u ₃ -de ₂ -a
rev.	1	[x sil]a ₃ ur-nim
	2	ki ur- ^d nin-gi[r ₂ -su]

	3	zi-ga
	4	giri ₃ -ne ₂

30 sila of dabin-flour: Tulta the shepherd; 8 sila: Unim, from Lugalgaba; 2 sila: Urnim, from Gudea; [x] sila: Urnim from Urningirsu. Expenditure of Girine.

219. L7903 (MVN 7, 302) — Dabin-flour

obv.	1	[...] la ₂ 4 sila ₃ dabin
	2	en-[-...]
	3	0.2.0 lu ₂ an-ta-s[u-ra]
	4	0.1.0 5 sila ₃ lu ₂ hu-ri ^{ki}
	5	[...] NIM
rev.	1	[...]-x-ta
	2	[...]

	3	zi-ga
	4	[gi]ri ₃ -ne ₂

[x] minus 4 sila of flour; P[N]; 120 sila: the man of Antasura; 65 sila: the man from Huri; [PN[?]] the Elamite[?], from [PN], [...]. Expenditure of [G]irine.

220. L7695 (MVN 7, 94) — Dabin-flour and flour

obv.	1	0.1.2 dabin
	2	0.0.4 zi ₃ -gu
	3	i-mi-er ₃ -ra
	4	0.0.4 dabin
rev.	1	0.0.2 zi ₃ -gu
	2	^q šamaš-ba-ni

	3	zi-ga
	4	giri ₃ -ne ₂

80 sila of dabin-flour, 40 sila of fine flour: Imiderra; 40 sila of dabin-flour, 20 sila of fine flour: Šamašbani. Expenditure of Girine.

1.10 The lu_2 -^dnanše(-en) file

221. L7035 (MVN 6, 35) — Flour, porridge, groats, semolina

obv.	1	0.0.5 zi_3 -gu
	2	0.1.0 zi_3 -gu sig ₅
	3	0.1.4 5 sila ₃ zi_3 -sig ₁₅
	4	0.1.0 la ₂ 5 sila ₃ zi_3 -ba-ba
	5	0.0.1 ar-za-na
rev.	1	[...] nig ₂ -ar ₃ -ra
	2	banšur ša-ki-su
	3	a-ra ₂ -1-kam
	3	zi-ga
	4	lu_2 - ^d nanše dumu i ₃ -siki

50 sila of fine flour; 60 sila of fine flour of first quality; 105 sila of coarse flour; 55 sila for porridge; 10 sila of groats; [x] sila of semolina: the table of Šakisu. For the first time. Expenditure of Lunanše son of Isiki.

222. BM88353 (Unpublished) — Flour and groats

obv.	1	0.0.1 zi_3 -gu
	2	1 sila ₃ ar-za-na
	3	lu_2 hu-hu-nu-ri ^{ki}
rev.	1	[...]
	2	zi-ga
	3	lu_2 - ^d nanše en

10 sila of fine flour, 1 sila of groats: the man from Huhunuri [...]. Expenditure of Lunanše the en-priest.

223. BM85834 (Maiocchi, Molina 2018, 22) — Flour

obv.	1	60 sila ₃ zi_3 -gu
	2	[...]
	3	lu_2 hu-hu-nu-ri ^{ki}
rev.	1	[...] 'x'
	2	zi-ga
	3	lu_2 - ^d nanše en

60 sila of fine flour: [PN]; [...]: the man from Huhunuri ...; Expenditure of Lunanše the en-priest.

224. L8019 (MVN 7, 415) — Flour and groats

obv.	1	1 zi ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ugula eme-bala
	3	0.2.2 zi ₃ -gu
	4	lu ₂ -NINA ^{ki}
	5	0.2.3 zi ₃ -gu
	6	inim- ^d inanna
rev.	1	1 zi ₃ -gu gur
	2	0.0.3 ar-za-na
	3	šeš bur-ra
	4	zi-ga
	5	lu ₂ - ^d nanše en
	6	iti ezem še-il ₂ -la
	7	mu šita ₂ sag-ninnu ba-dim ₂ -ma

1 Akkad gur of flour: the overseer of translators; 140 sila of fine flour: LuNINA; 150 sila of fine flour: Iniminanna; 1 gur of fine flour, 30 sila of groats: the brother of Burra. Expenditure of Lunanše the en-priest. Month of the festival Šeila. Year the fifty-headed weapon was fashioned.

1.11 The ša₃-ge file

225. L7721 (MVN 7, 120) — Barley for cattle, sheep and pigs

obv.	1	30 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	gu ₄ udu
	3	ur-mes
rev.	1	e ₂ -ta
	2	u ₃ ur-e ₂
	3	10 še šah ₂ gur
	4	gir ₂ -nun-ne ₂
	5	zi-ga ša ₃ -ge

30 Akkad gur of barley (for) bull and sheep: Urmes, Eta and Ure; 10 gur of barley (for) pigs: Girnune. Expenditure of Šage.

226. AO3401 (RTC 235) — Barley

obv.	1	300 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ma ₂ ma-ad-ga ^{ki}
rev.	1	ur- ^d UZ ₃ i ₃ -DU

2 giri₃ ur-en₃
3 zi-ga ša₃-ge

300 Akkad gur of barley (to be loaded in?) the boat to Madga, PN has brought, under the authority of Uren the šabra-administrator. Expenditure of Šage.

Commentary obv. 2.: the city of Madga is mentioned also in Gudea Cyl B l. 182: “from Madga, the mountain range of the ordeal river? (hur-sag i₇, lu₂-ru-da-ta), a myriad of talents of bitumen he brought down, and in the platform of the Eninnu he used it for construction”. On the location of Madga, cf. Heimpel 2009, 25-61.

227. L7446 (MVN 6, 425) — Barley

obv. 1 30 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 še-eštub
3 ba-zi-ge
4 — gur še-numun
5 ^dnin-gir₂-su-IGI.DU
rev. 1 [x]+1 gur šu-^dnin-šubur
2 2.2.3 gur ur-^dnin-pirig
3 ^dšara₂-i₃-sa₆ maškim
4 zi-ga ša₃-ge

30 Akkad gur of barley: spring barley: Bazige; 0 gur of barley for seed: Nin-girsupalil; [x]+1 gur: Šuninšubur; 2 gur and 150 sila: Urninpirig, Šaraisa is responsible. Expenditure of Šage.

Commentary This text is similar to no. 299 (MVN 6, 391) in terms of ductus, shape, and the use of the Akkad gur.

obv. 3.: as an alternative explanation, one may consider ba-zi-ge as a verbal form meaning “to be threshed”. For ba-zi-ge as personal name see however the phraseology ki ba-zi-ge-ta.

228. BM29553 (Maiocchi, Molina 2018, 25) — Barley

obv. 1 15.0.0 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 DUB-gal₂
3 lu₂-dingir-ra maškim
rev. 1 5.0.0 gur
2 šu-pu₁₁-pu₁₁ muhaldim
3 ur-ab-ba maškim
4 zi-ga ša₃-ge

15 Akkad gur of barley: PN²; Ludingira is responsible; 5 gur: Šupupu the cook; Urabba is responsible. Expenditure of Šage.

Commentary obv. 2.: DUB-gal₂ is either a PN or a designation of barley (albeit quite elliptical), possibly meaning “available in heaps”, cf. no. 177 (MVN 7, 123) obv. 2.: ab₂-tur₃-e ba-dub “(barley) heaped up in the animal stall”.

229. L7643 (MVN 7, 43) — Barley

obv.	1	5 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	šeš-šeš azlag
rev.	1	ma-ra-num ₂
	2	maškim
	3	zi-ga
	4	ša ₃ -ge

5 Akkad gur of barley: Šeššeš the fuller, Marranum is responsible. Expenditure of Šage.

230. L7943 (MVN 7, 340) — Barley

obv.	1	10 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	inim- ^d inanna gu-za-la ₂
	3	inim-ma-AN maškim
rev.	1	2.2.3 gur
	2	[...]x šu-i
	3	‘gu ₂ [?] -TAR-la ₂ maškim
	4	zi-ga
	5	ša ₃ -ge

10 Akkad gur of barley: Iniminanna the porter, InimmaAN is responsible; 2 gur and 150 sila: [PN] the barber; GuTARla is responsible. Expenditure of Šage.

231. L7987 (MVN 7, 384) — Barley and sheep

obv.	1	0.1.0 še <gur> a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	^d nin-e ₂ -gal
	3	0.1.0 ^d lugal-sukud-ra ₂
	4	0.1.0 ^d mes-lam-ta-e ₃ -<a>
	5	‘x’ iti-ta 7 u ₄ zal«-la
	6	[x] udu-i ₃ 2 sila ₃ -ta
	7	[še]-bi [...]
	8	[...] 2 u ₄ -še ₃
rev.	1	[x-x]-ZU ugula i ₃ -DU
	2	[...] udu-i ₃ 2 sila ₃ -ta

- 3 še-bi [...]
4 6 u₄-še₃
5 lu₂-^ddumu-zi i₃-DU

6 zi-ga ša₃-ge

60 sila of barley by the Akkad gur: Ninegal; 60 sila: Lugalsukudra; 60 sila: Meslamtaea; month [x], 7 days have elapsed; [x] fat sheep at 2 sila each: their barley is [...]; for [x]+2 days [P]N the overseer brought; [x] fat sheep at 2 sila each: their barley is [...] for 6 days, Ludumuzi brought. Expenditure of Šage.

232. L7687 (MVN 7, 86) — Barley

- obv. 1 2.2.3 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 lugal-ki-gal-la lu₂-^{giš}gigir
rev. 1 eren-da sukkal maškim
2 1.2.0 gur
3 še bara₂-URU×A-a
4 zi-ga ša₃-ge

2 Akkad gur and 150 sila of barley: Lugalkigala the charioteer; Erenda the sukkal-official is responsible; 1 gur and 120 sila: barley of PN. Expenditure of Šage.

1.12 The Ur-nigar^(gar) file

233. AO3388 (RTC 180) — Fat

- obv. 1 3 sila₃ i₃ du₁₀-g[a]
2 iti mes-en-d[u]
3 1/3 sila₃ iti ŠE.KIN-a
4 3 sila₃ iti ezem še-il₂-la
5 [x] sila₃ u₄ lu-lu urim₅^{ki}-še₃ i₃-gen-na
6 3 sila₃ a-ra₂-2-kam
7 'E₂'^r.A.UR 'ambar^r^{ki}-ka-še₃ i₃-gen-na
8 3 sila₃ iti GANA₂-maš
9 3 [si]la₃ [it]i munu₄ ku₂
10 3 sila₃ [it]i UR
11 [x] sila₃ iti mu-šu-du₈
12 [dutu]-'il'-ad
rev. 1 [x] sila₃ ur-^dutu dub-sar
2 [x x it]i ezem ^dba-u₂
3 'x' sila₃ iti mu-šu-du₈
4 3 sila₃ iti mes-en-du
5 1 1/2 sila₃ iti amar-a-a-si

- 6 2 sila₃ 5 gin₂ iti ŠE.KIN-a
 6 2 sila₃ iti še-il₂-la
 7 ^autu-il-ad
 8 šu+nigin₂ 1 dug 4 sila₃ la₂ 5 gin₂ i₃ du₁₀-ga
 9 zi-ga ur-nigar

3 sila of first quality fat in the month Mesendu, 1/3 sila in the month Šekina, 3 sila in the month of the Šeila festival, at the time Lulu went to Ur, 3 sila for the second time, (at the time?) PN went to... of the marshes?; 3 sila in the month GANamaš, 3 sila in the month Munuku, 3 sila in the month UR, [x] sila in the month Mušudu: Šamašillat; [x] sila: Urutu the scribe; [x] sila for the festival of Bau, [x] sila in the month Mušudu, 3 sila in the month Mesendu, 1 1/2 sila in the month Amarayasi, 2 sila and 5 shekels in the month Šekina, 2 sila in the month Šeila: Šamašillat. Total: 1 jar and 4 sila minus 5 shekels of first quality fat. Expenditure of Urnigar.

234. AO3357 (RTC 208) — Textiles

- obv. 1 1 ^{tug2}bar-dul₅
 2 1 ^{tug2}nig₂-lam₂
 3 2 ^{tug2}aktum URU
 4 šu-i₃-li₂-su
 5 1 ^{tug2}nig₂-lam₂
 rev. 1 1 ^{tug2}aktum URU
 2 nu-gig-gal nin-a-nag
 3 zi-ga ur-nigar
 4 mu išib ^dnin-gir₂-su

1 mantle, 1 ceremonial textile, 2 URU-type heavy textile: Šuilisu; 1 ceremonial textile, 1 URU-type heavy textile: the chief of hierodules (and?) Ninanag. Expenditure of Urnigar. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

Commentary rev. 4.: this year does not appear in the Gudea's year list (Edzard 1997, 27).

235. L8119 (MVN 7, 511) — Textiles

- obv. 1 10 ^{tug2}bar-dul₅
 2 10 ^{tug2}nig₂-lam₂ us₂
 3 ma₂ u₄-zal-la
 rev. 1 giri₃ ba-li
 2 zi-ga
 3 ur-nigar^{gar}
 4 mu išib ^dnin-gir₂-su

10 mantles, 10 ceremonial textiles of second quality, (for?) the boat of the third night watch (personnel?), under the authority of Balli. Expenditure of Urnigar. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

Commentary obv. 3.: personnel (either erin₂ or aga₃-us₂) of the ma₂ u₄-zalla boat is attested in a couple of Ur III texts from Girsu, cf. for instance TC-TI 2, 2747 rev. 2 and TCTI 2, 3205 obv. 3.

236. L7623 (MVN 7, 23) – Textiles

obv.	1	2 tug ² nig ₂ -lam ₂ uš-bar
	2	lu ₂ - ^d n[in]-gir ₂ -su
	3	šu-ba-ti
rev.	1	zi-ga
	2	ur-nigar ^{gar}
	3	mu išib ^d nin-gir ₂ -su

2 ceremonial textiles made of ušbar-fabric: Luningirsu received. Expenditure of Ur-nigar. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

237. L7624 (MVN 7, 24) – Textiles

obv.	1	1 tug ² bar-dul ₅
	2	ur- ^d gibil _x (BIL ₃) šagina
	3	zi-ga
rev.	1	ur-nigar ^{gar}
	2	mu išib ^d nin-gir ₂ -su-ka

1 mantle: Urgibil the general. Expenditure of Urnigar. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

238. AO3309 (RTC 187) – Textiles

obv.	1	1 tug ² bar-dul ₅
	2	nig ₂ -du ₇
	3	1 tug ² bar-dul ₅
	4	ur- ^d nin- ^r zu ^r sukkal
rev.	1	ur-gar maškim
	2	zi-ga ur-nigar ^{gar}
	3	mu nam-mah-ni us ₂ -sa

1 mantle: Nigdu; 1 mantle: Urninzu the sukkal-official. Urgar is responsible. Expenditure of Urnigar. The year following (the year) Nammahni (became ruler).

Commentary rev. 3.: Nammahni became ruler of Girsu at the time of Urnamma.

239. L7667 (MVN 7, 62, see MVN 7, 72) — Textiles

obv.	1	2 ^{tug²} aktum us ₂ ba
	2	ki lugal-nun-ne ₂
	3	1 ki ur-lum-ma
	4	1 ki ga-še ₃ -ta
	5	sag-nig ₂ -gur ₁₁ -ra
rev.	1	ur-nigar ^{gar}
	2	šu-ba-ti
	3	iti še-kin-ku ₅
	4	mu ma ₂ -AM-x-la ₂ x x x

2 second quality heavy textiles as allotment?: by Lugalnune; 1 by Urluma; 1 by Gašeta: as capital amount Urnigar received. Month Šekinku, year the boat... (was built?).

Commentary rev. 4.: it is hard to reconcile the content of this line with other known year names.

1.13 The ur-gar file

240. L7057 (MVN 6, 57) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} aktum
	2	3 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ sal
	3	1 ^{tug²} bar-gu ₂ -la ₂
	4	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ uš-bar
	5	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-[du ₃]
rev.	1	im ur-gar-ta
	2	nu-u ₃ -ta-zi
	3	ur-gar šu-ba-ti
	4	iti ezem še-il ₂ -la

1 heavy textile, 3 thin ceremonial textiles, 1 bargula-sash, 1 ceremonial textile made of ušbar-fabric; 1 šagadu-textile: from the clay tablet of Urgar they were not deducted. Urgar received. Month of the festival Šeila.

241. L7862 (MVN 7, 261) — Various kinds of flour

obv.	1	0.1.0 zi ₃ -munu ₄
	2	0.1.1 6 sila ₃ zi ₃ -gu

	3	0.0.2 6 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	4	1 sila ₃ [...] zi ₃ -ba-ba
	5	4 sila ₃ ar-za-na
	6	4 sila ₃ [n]ig ₂ -ar ₃ -ra
	7	3 sila ₃ gu ₂ -gal-ar ₃ -ra
	8	[x] KA
rev.	1	[...] zi ₃ [...]
	2	0.0.2 zi ₃ -gu
	3	6 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	4	2 sila ₃ ar-za-na
	5	2 sila ₃ gu ₂ -gal-ar ₃ -ra
	6	nam-ha-ni šabra
	7	zi-ga ur-gar

60 sila of malt flour; 76 sila fine flour; 26 sila of coarse flour; 1 sila of flour for porridge; 4 sila of flour for groats; 4 sila of semolina; 3 sila of ground chickpeas: [...] KA; [...] flour [...]; 20 sila fine flour; 6 sila of flour of first quality; 2 sila of groats: 2 sila ground chickpeas: Namhani the šabra-administrator. Expenditure of Urgan.

242. L7534 (MVN 6, 505) — Personnel?

obv.		(destroyed)
rev.	1	1 lu ₂ N[E-...]
	2	1 l[u ₂] ^d [...]
	3	1 l[u ₂] da-da
	4	1 lu ₂ ^d šara ₂ -i ₃ -sa ₆
	5	1 lu ₂ ^d nin-gir ₂ -su dub-sar
	6	1 lu ₂ giri ₃ -ne ₂ dub-s[ar]
	7	1 lu ₂ a-tu pisan-dub-ba
	8	1 lu ₂ lugal-inim
	9	1 lu ₂ dam šeš-šeš
	10	1 lu ₂ pisan-dub-ba
	11	1 lu ₂ ur-nin-su
	12	1 lu ₂ lul-gu-ak
	13	1 lu ₂ lu ₂ ^d nanše
	14	1 AN-en-nu
	15	1 lu ₂ ur-gu ₂ -en-nu
	16	1 lu ₂ ur-sukkal
	17	zi-ga ur-gar

... 1 the man of P[N], 1 the man of P[N], 1 the man of Dada, 1 the man of Šaraisa, 1 (the man of?) Luningirsu the scribe, 1 the man of Girine the scribe, 1 the man of Atu the archivist, 1 the man of Lugalnim, 1 the man of the wife

of Šeššeš, 1 the man of the archivist, 1 the man of Urninsu, 1 the man of Lul-guak, 1 the man of Lunanše, 1 (the man of?) ANennu, 1 the man of Urguen-nu, 1 the man of Ursukkal. Expenditure of Urgan.

1.14 The i-ta-e₃-a file

243. L7457 (MVN 6, 434) — Cheese

obv.	1	1 ga-ar ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ki-bi
rev.	1	e ₂ -gal
	1	zi-ga
	2	i-ta-e ₃ -a

1 Akkad gur of dried cheese: Kibi (of?) the palace. Expenditure of Itaea.

244. L7448 (MVN 6, 427) — Fat and cheese

obv.	1	20 sila ₃ i ₃ -nun
	2	0.1.0 ga-ar ₃ -gal
	3	0.0.3 ga-ar ₃ -tur
	4	NE-NE-gar
	5	10 sila ₃ i ₃
	6	0.0.3 ga-ar ₃ -gal
	7	0.0.2 ga-ar ₃ -tur
	8	be-li ₂ -su šeš x
rev.		(some lines missing)
	1'	(illegible)
	2'	10 sila ₃ i ₃
	3'	0.0.1 4 sila ₃ ga-ar ₃ -gal
	4'	kin- ^d inanna
	5'	nibru ^{ki} -še ₃
	6'	ur-mes i ₃ -dab ₅
	7'	zi-ga i-ta-e ₃ -a

20 sila of fat, 60 sila of “large” dried cheese, 30 sila of “small” dried cheese: PN; 10 sila of fat, 30 sila of “large” dried cheese, 20 sila of “small” dried cheese: Belisu the brother of x; [...],..., 10 sila of fat, 14 sila of “large” dried cheese: Kininanna, for Nippur: Urmes took in charge. Expenditure of Itaea.

245. L7402 (MVN 6, 382) — Fat and cheese

obv.	1	2 sila ₃ i ₃ -nun
	2	6 sila ₃ ga-ar ₃ -tur
	3	e ₂ ^d nin-gir ₂ -su
	4	1 sila ₃ ^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	5	1/2 sila ₃ ^d lugal-sukud-ra ₂
	6	5 sila ₃ ki- ^d utu u ₃ ki- ^d EN.ZU
	7	3 sila ₃ i ₃
	8	5 sila ₃ ga-ar ₃ -tur
	9	5 sila ₃ ga-ar ₃ -gal
rev.	1	^d nin-an-še ₃ -la ₂
	2	ur-ab-ba maškim
	3	3 sila ₃ i ₃
	4	5 sila ₃ ga-ar ₃ -gal
	5	banšur nin-al-la
	6	1 sila ₃ banšur dumu DINGIR-ba-ni
	7	5 sila ₃ i ₃ 0.0.1 ga-ar ₃ -gal
	8	ur-nigar ra ₂ -gaba
	9	3 1/2 sila ₃ ^{giš} gigir ₂ en ba-ak
	10	1/3 sila ₃ i ₃ -giš ba-ak
	11	zi-ga i-ta-e ₃ -a

2 sila of fat, 6 sila of “small” dried cheese: the temple of Ningirsu; 1 sila: Gatumdu, 1/2 sila: Lugalsukudra; 5 sila: the Kiutu and Kisuen buildings; 3 sila of fat, 5 sila of “small” dried cheese, 5 sila of “large” dried cheese: Ninanšela: Urabba is responsible; 3 sila of fat, 5 sila of “large” dried cheese: the table of Ninalla; 1 sila: the table of the son of Ilumbani; 5 sila of fat, 10 sila of “large” dried cheese: Urnigar the rider; 3 1/2 sila: for the fashioning of the chariot of the en-priest; 1/3 sila of vegetable oil: for the fashioning (of the chariot). Expenditure of Itaea.

246. L7467 (MVN 6, 443) — Wool

obv.	1	1 gu ₂ siki
	2	lugal-gaba dub-sar aga ₃ -us ₂
	3	lu ₂ -NINA ^{ki}
rev.	1	maškim
	2	zi-ga
	3	i-ta-e ₃ -a

1 talent of wool: Lugalgaba the scribe of gendarmes, LuNINA is responsible. Expenditure of Itaea.

1.15 The lugal-a₂-na file

247. BM86341 (CT 50, 138) — Barley and flour

obv.	1	0.2.1 5 5/6 ^{ša} (sila ₃) še gur mah
	2	0.0.1 2 1/2 ^{ša} (sila ₃) zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	zi-ga
	2	lugal-a ₂ -na-kam

135 and 5/6 sila of barley by the gur-mah; 12 1/2 sila of fine flour. It is the expenditure of Lugalana.

248. BM86337 (CT 50, 137) — Barley and flour

obv.	1	0.1.1 8 1/3 ^{ša} (sila ₃) še gur mah
	2	4 1/3 ša (sila 3 zi ₃ -sig ₁₅)
	3	zi-ga
rev.	1	lugal-a ₂ -na-kam

78 gurmah and 1/3 sila of barley; 4 and 1/3 sila of coarse flour. It is an expenditure of Lugalana.

249. BM86346 (CT 50, 150) — Bread and beer

obv.	1	150 ninda 20 du ₈
	2	15 sag-ninda [...]
	3	12 k[aš dug] (at least 1 line missing)
rev.	1	HU.H[U-e i ₃ -ku ₂]
	2	[š _u +nigin ₂ x]+1.0.1 [...] [zi ₃ gur] si-[sa ₂]
	3	š _u +nigin ₂ 60 gur ₄ -gur ₄ [kaš]
	4	zi-ga
	5	lugal-a ₂ -na

150 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), 15 loaves of sag-bread, 12 jars of beer, [...]: HUHU consumed. Total: [x]+1 gur and 10+[x] sila of flour by the regular gur. Total: 60 gurgur-vessels of beer. Expenditure of Lugalana.

Commentary rev. 1.: restoration based on no. 250 (CT 50, 149) rev. 2.

250. BM86352 (CT 50, 149) — Bread and beer

obv.	1	80 ninda 15 du ₈
	2	2 kaš-dida dug
	3	šabra-IGI
rev.	1	0.0.2 dabin
	2	HU.HU-e i ₃ -ku ₂
	3	šu+nigin ₂ 0.2.1 3 1/3 sila ₃ še
	4	zi-ga
	5	lugal-a ₂ -na

80 loaves of bread baked at the rate of 15 (per 10 sila of flour), 2 jars of dida-beer: ŠabraIGI; 20 sila of dabin-flour: HUHU consumed. Total: 133 1/3 sila of barley. Expenditure of Lugalana.

2.1 The maš-da-ri-a / slave file

251. L7529 (MVN 6, 500) — Silver and slaves

obv.	1	[x]-x-še ₃
	2	[1?] gu-RI
	3	1 na-bi ₂ -ir
	4	sag-munus-me
	5	1 hu-ba
	6	1 da-an
	7	dumu-nita-me
	8	sag-ba ur-ab-ba dumu ur- ^d iškur
	9	1 KA.KA geme ₂
	10	1 gu-RI
	11	1 ba-ar
	12	dumu-munus-me
	13	1 hu-un
	14	1 u ₂ -e-li
	15	dumu-nita-me
	16	sag-ba lugal-a ₂ -zi-da
rev.	1	1 si-im-KA[L]
	2	1 a-bi ₂
	3	1 am ₃ -ma-ar
	4	1 hu-un-zu-lu
	5	dumu-nita-me
	6	1 za-na geme ₂
	7	sag-ba ur-ab-ba aga ₃ -us ₂
	8	1 HU.HU.ME geme ₂
	9	sag sa ₁₀ -a ka ₅ -a sagi

10 giri₃ x-[x]-mu ra₂-gaba
 11 ur-[...] i₃-dab₅
 12 ku₃ la₂-am₃
 13 mu-DU
 14 [mes]-e₂

[...], [1?] Guri, 1 Nabir: they are female slaves; 1 Huba, 1 Dan: they are male children: persons bond by oath to Urabba the son of Uriškur; 1 KAKA the female worker, 1 Guri, 1 Bar: they are young female workers; 1 Hun, 1 Ueli: the are young male workers: persons bonded by oath to Lugalazida; 1 SIMKAL, 1 Abi, 1 Ammar, 1 Hunzulu: they are young male workers; 1 Zana the female worker: persons bonded by oath to Urabba the gendarme; 1 HUHUME the female worker. Purchase of slaves of Ka'a the cupbearer: under the authority of [P]N the rider. [P]N took (them) in charge; it is weighed silver. In-come [of Mes]e.

252. L7794 (MVN 7, 192) — Slaves and silver

obv. 1 3 sag-[nita]
 2 ki ba-zi-ge-ta
 3 1 sag-nita ša₃-du₁₀
 4 maš-da-ri-a
 rev. 1 ens[i₂ e²-la²]-nir
 ———
 2 [ku₃] la₂-am₃
 3 mu-DU
 4 mes-e₂ i₃-dab₅

3 male slaves from Bazige, 1 male slave (from?) PN?: mašdaria-present of the ruler of Elanir. [Silver] weighed out, (as²) income, Mese took (them) in charge.

Commentary obv. 3.: on ša₃-du₁₀ (=“vergin²”) as a designation of both children and domesticated animals see Bauer 1998, 557; Englund 1998, 148 fn 24.

253. A03535 (RTC 238) — Slaves

obv. 1 5 sag-munus
 2 maš-da-ri-a
 3 si-im-hu-zi ensi₂ hu-hu-nu-ri
 4 1 sag-nita
 rev. 1 maš-da-ri-a
 2 zi-ma-NI
 3 1 sag-nita
 4 mu-DU um-ma-num₂
 ———
 5 mu-DU

6 [mes]-e₂ i₃-dab₅

5 female slave: mašdaria-present of Simhuzi, ruler of Huhunuri; 1 male slave: mašdaria-present of ZimaNI; 1 male slave: income of the ummanum-people. Income. [Mes]e took (them) in charge.

Commentary rev. 4.: CAD U, p. 103 translates *ummānu* as “military force, troops, army, 2. populace, work force, personnel”. It remains uncertain whether the text record slaves brought in by the army as consequence of military activities, or income of workforce.

254. L8137 (MVN 7, 529) — Slaves

obv.	1	1 en ₃ -ba
	1	sag-nita
	3	maš-da-ri-a
	4	sipa-uru-na
rev.	1	ku ₃ la ₂ -am ₃
	2	mu-DŪ

1 Enba the male slave: mašdaria-present of Sipauruna. Silver weighed out. Income.

255. L7798 (MVN 7, 196) — Slaves

obv.	1	1 ki-N[E-x]
	2	1 da-PI-[x]
	3	maš-da-r[i-a]
	4	šu-da-l[i-b]i
	5	giri ₃ ba-zi ra ₂ -gaba
rev.	1	1 gu-ni-si mušen-du ₃ [!]
	2	sag šu-bala-ak
	3	ur-zu `x-x`
	4	ur-gu ₂ la ₂ -NI
	5	ku ₃ la ₂ -am ₃
	6	mu-DŪ

1 P[N], 1 P[N]: mašdaria-present of Šutalibbi, under the authority of Bazi the rider; Gunisi the fowler has traded the slave(s) with/for Urzu the ‘...’. Urgu (as) arrears?. Silver weighed out. Income.

256. L7727 (MVN 7, 126) — Slaves

obv.	1	1 ga-am ₃ -bu-ri
	2	1 šu-ne

	3	sag-nita-me
	4	maš-da-ri-a
rev.	1	šu-da-li-bi
		—————
	2	ku ₃ la ₂ -am ₃
	3	mu-DU

1 Gamburi, 1 Šune: they are male slaves. Mašdaria-present of Šutalibbi. Silver weighed out. Income.

257. L7779 (MVN 7, 178) — Silver and slaves²

obv.	1	1 [...]
	2	maš-da-ri-a
	3	šu-da-li-bi
rev.	1	ku ₃ la ₂ -am ₃
	2	mu-DU

1 [slave ...], mašdaria-present of Šutalibbi. The silver weighed out. Income.

Commentary rev. 1.: ku₃-la₂ is hardly a profession here (“silver weigher”), cf. occurrences in the texts below. One may perhaps consider la₂-am₃ as a variant of la₂-NI(-am₃) “arrears”.

258. L7401 (MVN 6, 381) — Slaves

obv.		(2 or 3 lines missing)
	1'	[x-x]-hu-[x]-x
	2'	[x-x]-ra-si
	3'	1 še-da dumu ir ₃ -ša ₃ -HI
	4'	sag-nita-me
	5'	1 DINGIR-ma
	6'	1 ze ₂ -li
	7'	1 ba-ak-za-na geme ₂
	8'	1 ze ₂ -li
	9'	1 ba-ar-ši-ni [...]
	10'	dumu-munus a-NI-x
	11'	1 su-zi- [...]
	12'	1 me-x [...]
rev.	1	1 na- [...]
	2	dumu-munus mi-a-ni [...]
	3	1 BI-x
	4	1 NI-zi
	5	dumu-munus a-NI
	6	1 na-URU×A
	7	1 en ₃ -DU

8 1 gu₂-gu₂
9 [1] DINGIR-ma
10 1 gu
11 [d]umu-munus-me
12 [maš-da]-ri-a
(rest missing)

[...], 1 P[N], 1 Šeda the son of IršaHI: they are male slaves; 1 Iluma; 1 Zeli; 1 Bakzana the female worker; 1 Zeli; 1 Baršini the female child (belonging to) PN; 1 P[N]; 1 P[N]; 1 P[N] the female child (belonging to) Miani [...]; 1 PN; 1: Nizi the female child (belonging to) ANI; 1 Naurua; 1 EnDU; 1 Gugu; 1 Iluma; 1 Gu: they are female children. [Mašda]ria-present, [...]

259. BM12747 (MVN 19, 129 = UNT 101) — Textiles

obv. 1 3 tug₂ guz-za sig₅¹⁷
2 13 tug₂ guz-za us₂
3 ki lu₂-gi-na-ta
4 mu-DU
5 maš-da-ri-a
rev. 1 e₂-gal-la ku₄-ra

2 zi-ga
3 iti amar-a-a-si
4 mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a

3 tufted textiles of first quality, 13 tufted textiles of second quality: from Lugina, (as) incoming mašdaria-present, (the items) entered in the palace. Expenditure. Month Amarayasi, year following the year the temple of Enlil was erected.

Commentary rev. 4.: the same year name occurs in no. 13 (AO4305), recording a receipt of hides by Urbaraga.

260. L7424 (MVN 6, 403) — Sheep

obv. 1 [x] udu-niga ab-ba
2 [x u]du-niga me-sag₂
3 [x m]aš₂ nimgir-kalam
4 1 udu u₂-da-da
5 maškim-ni
6 1 udu lugal-a₂-na
7 ^{giš}gigir PI-li₂-a-du
8 1 udu al-la
9 1 sila₄ e₂-an-[ne₂]
10 1 udu da-da

	11	dumu e ₂ -mes
rev.	1	1 sila ₄ e ₂ -[...]
	2	giš-keš ₂ -ra ₂
	3	1 udu en-e ₂
	4	dumu en-ne ₂ sipa
	5	1 udu ur- ^d nu-muš-da
	6	DINGIR-IGI.DU
	7	1 udu da-da ma ₂ -gal-gal
	8	[m]aš-da-ri-a-am ₃
	9	mu-DU

[x] fattened sheep: Abba; [x] fattened sheep: Mesag; [x] he-goats: Nimgirkal-am; 1 sheep: Udada, his responsible; 1 sheep: Lugalana, (of?) the chariot of PN; 1 sheep: Alla; 1 lamb: Eane; 1 sheep: Dada the son of Emes; 1 lamb: PN, (the man of) the dam; 1 sheep: Ene son of Enne the shepherd; 1 sheep: Urnumušda, (the man of) Dingirpalil; 1 sheep: Dada the chief of sailors. It is a mašdaria-present. Income.

2.2 The ama-ar-gi₄ gar-ra file.

261. L8003 (MVN 7, 399) — Silver for manumission

obv.	1	2 gin ₂ 1 ku ₃ -[babbar]
	2	^d nin-mar-ki ur-[...]
	3	2 ur- ^d nin-še ₃ -[...]
	4	ki lugal-x [...]
	5	2 ur-[...]
	6	ki nin-da-gal [...]
	7	3 ur- ^d en-ki mušen-du ₃
rev.	1	sukkal-mah maškim
	2	10 a-bi ₂ -x [...]
	3	inim- ^d inanna x-[...]
	4	šu+nigin ₂ 1/3 ^{ša} [x gin ₂ ku ₃]
	5	ama-ar-gi ₄ [gar-ra]
	6	nu-banda ₃ eren-d[a]
	7	mu e ₂ ba-gara ₂ ba-[du ₃ -a]

2 shekels and 1 (grain) of silver: Nimmarki (and?) P[N?]; 2 (shekels): Urninše[x], from Lugal[x]; 2: P[N] from Nidagal; 3: Urenki the fowler, the chief sukkal-official is responsible; 10: P[N], Iniminanna [is responsible?]. Total: 20+[x shekels of silver]. For manumission. Erenda is the captain. Year the temple of Bagara was built.

Commentary rev. 5.: the term ama-(ar)-gi₄/gi (gar-ra) is considered here as having roughly the same meaning of its later Akkadian equivalent *andurāru*

“remission of (commercial) debts, manumission (of private slaves), cancelling of services (illegally imposed on free persons)” (CAD A/2 p. 115). However, it must be stressed that both terms are technical in nature, and that they may not be perfect equivalents, also in the light of the fact that the social and legal setting of the *andurāru* procedure of second millennium BCE may not be identical with the one subsumed by *ama-(ar)-gi₄/gi* (*gar-ra*) in third millennium BCE, as attested for instance on the Enmetena’s cones (RIME 1 E1.9.5.4). In this regard, it is worth noticing that the texts belonging to the present dossier provide only scanty information in terms of social, financial, and legal implications of the individuals involved. On the term *ama-(ar)-gi₄/gi* (*gar-ra*) see further Attinger 2009, 292; Conti 2003, 133-5; Charpin 1987, 36-44.

262. L7998 (MVN 7, 395) — Silver for manumission

obv.	1	3 gin ₂ ku ₃ -babbar
	2	NI-[...]
	3	[2 ...]
	4	[2] nin- [˘] x [˘] -[x]
	5	2 maš
	6	ki lukur ^d šara ₂
	7	2 a-ga-sa ₆
	8	[ki [?] lu ₂ [?]] uru ₁₁ ^{ki}
	9	2 lu ₂ -[...]
	10	2 ur- ^d nin-[...]
rev.	1	šu+nigin ₂ 15 gin ₂ ku ₃
	2	a[ma-a]r-gi ₄ gar-ra
	3	nu-banda ₃ ur-e ₂ -an-n[a]
	4	mu e ₂ ba-gara ₂ ba-du ₃

3 shekels of silver: P[N]; [2: PN]; [2:] P[N]; 2: Maš, via the lukur-priestess of Šara; 2: Agaša [via[?] the man from] GN; 2: P[N]; 2: Ur-nin[x]. Total: 15 shekels of silver. For manumission. Ureana is the captain. Year the temple of Bagara was built.

263. L7986 (MVN 7, 383) — Silver for manumission

obv.	1	1 1/2 gin ₂ ku ₃
	2	dumu zi-sa ₆ -sa ₆ ad-kup ₄
rev.	1	gir ₂ -nun-ne ₂ maškim
	2	ama-ar-gi ₄ gar-ra

1 1/2 shekels of silver: the son of Zisasa the reed worker, Girnune is responsible. For manumission.

**264. L7052 (MVN 6, 52) — Silver, bronze and textiles
for manumission**

obv.	1	1/2 ma-na ku ₃ -babbar
	2	2 ma-na zabar
	3	1 tug ² bar-dul ₅ sig ₅
	4	1 tug ² bar-dul ₅ us ₂
	5	2 tug ² aktum
	6	2 tug ² nig ₂ -lam ₂ us ₂
	7	3 tug ² nig ₂ -lam ₂
	8	2 gada
rev.	1	sagi-mah
	2	10 gin ₂ ku ₃ -babbar
	3	1/3 ^{ša} urudu
	4	1 gada
	5	ur- ^{giš} gigir ugula ni-is-ku
	6	nu-banda ₃ ur- ^{giš} gigir
	7	gu ₂ -TAR-la ₂ a-zu maškim
	8	ama-ar-gi ₄ gar-ra

1/2 mina of silver, 2 minas of bronze, 1 mantle of first quality, 1 mantle of second quality, 2 heavy textiles, 2 ceremonial textiles of second quality, 3 (regular) ceremonial textiles, 2 linens: the chief cupbearer; 10 shekels of silver, 20 shekels of copper, 1 linen: Urgigir the overseer of the nisku-people; Urgigir is the captain. GuTARla the physician is responsible. For manumission.

**265. L7988 (MVN 7, 385) — Silver, bronze, copper, textiles
for manumission**

obv.	1	2/3 ^{ša} 5 gin ₂ ku ₃ -babbar
	2	1 1/2 ma-na zabar
	3	4 gada ur- ^{giš} gigir nu-banda ₃
	4	inim-sa ₆ maškim
	5	10 gin ₂ ku ₃
	6	1/3 ^{ša} urudu
	7	1 tug ² bar-dul ₅
	8	1 gada
rev.	1	nam-zi-GU ₄ .KU
	2	lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su maškim
	3	1 tug ² bar-dul ₅
	4	2 tug ² aktum
	5	inim-sa ₆ a-zu
	6	a-ba- ^d nin-gir ₂ -su-gim
	7	maškim

- 8 ama-ar-gi₄ gar-ra
9 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a

45 shekels of silver, 1 1/2 minas of bronze, 1 linen: Urgigir the captain, Inimsa is responsible; 10 shekels of silver, 20 shekels of copper, 1 mantle; 1 linen: PN, Luningirsu is responsible; 1 mantle, 1 heavy textile: Inimsa the physician, Abaningirsugim is responsible. For manumission. Year the temple of Bagare was built.

266. L8039 (MVN 7, 433) — Textiles and silver for manumission

- obv. 1 2 [gin₂[?] ku₃[?]
2 1 tug²nig₂-la[m₂]
3 ur-^dgibil_x(BIL₃) [...]
4 1 UŠ₂ ur-tur dumu si-du₃
5 1 UŠ₂ u₄-ri ma₂-lah₄
6 1 UŠ₂ ur-^{giš}gigir nu-^{giš}kiri₆
7 1 ur-^dnin-bara₂ engar
- rev. 1 3 gin₂ ku₃
2 1 tug²nig₂-lam₂
3 ur-^dda-mu engar
4 ma-ni ra₂-gaba maškim
- 5 ama-ar-gi₄ [gar-ra]
6 ugula sanga ⁿⁱⁿ[...]
7 mu šita-a[b-ba maš-e] p[a₃-da]

2 [shekels of silver?], 1 ceremonial textile: Urgibil [...]; 1...: Urtur the son of Sidu; 1...: Uri the sailor; 1: Urgigir the gardener; 1 Urninbara the farmer; 3 shekels of silver, 1 ceremonial textile: Udamu the farmer: Mani the rider is responsible. For manumission. The overseer is the sanga-administrator of D[N]. Year the šita-abba priest was chosen by omen.

267. L7067 (MVN 6, 67) — Textiles and silver for manumission

- obv. 1 [1 tug²bar-dul₅ us₂]
2 1 tug²nig₂-la[m₂ us₂]
3 ur-ab-ba
4 dumu ur-zu nagar
5 ⁿⁱⁿgir₂-su-IGI.DU maškim
- rev. 1 5 gin₂ ku₃
2 ku-ru-ub-bi-la-ak šitim
3 šu-pu₁₁-pu₁₁ nar maškim
4 ama-ar-gi₄ gar-ra

[1 mantle of second quality], 1 ceremonial textile of second quality: Urabba the son of Urzu the carpenter, Ningirsupalil is responsible; 5 shekels of silver: Kurubilak the mason, Šupupu the singer is responsible. For manumission.

268. L7739 (MVN 7, 138) — Textiles for manumission

obv.	1	2 gada
	2	be-su-ha-ar
	3	1/2 gada
	4	a-bu-um-DINGIR
	5	lu ₂ -aga maškim
rev.	1	1/2 gada
	2	maš-tur-uru-na
	3	ur-gar dumu ma ₂ -lah ₄ maškim
	4	ama-ar-gi ₄ gar-ra

2 linen textiles: Besuhar; 1/2 linen textile: Abumilum: Luaga is responsible; 1/2 linen textile: Maštururuna: Urgan the son of the sailor is responsible. For manumission.

269. L7626 (MVN 7, 26) — Textiles for manumission

obv.	1	1 ^{tug²} mu-du ₈ -um
	2	lu ₂ - ^d nanše dumu bur-sal ₄ -la
rev.	1	ama-ar-gi ₄ gar-ra
	2	mu išib ^d nin-gir ₂ -su

1 felt textile: Lunanše son of Bursala for manumission. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

270. L8065 (MVN 7, 458) — Textiles for manumission

obv.	1	1 ^{tug²} bar-dul ₅
	2	mu i ₇ ^d nin-gir ₂ -su-ušumgal ba-ba-al-la
	3	1 ^{tug²} bar-dul ₅
rev.	1	mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim ₂ -ma
	2	[lu ₂] gig-ze ₂ ^{ki}
	3	ama-ar-gi ₄ gar-ra

1 mantle: year the canal (called) Ningirsu'ušumgal was dug; 1 mantle: year the harp (called) Ušumgalkalama was fashioned. [The man from] Gigze (is responsible?). For manumission.

3 Other dossiers

271. AO3390 (RTC 258) — Field plan

i ₇ pa ₅ mu-silim	pa ₅ giš ^š šinig		
	illu gudu ₄	a-ša ₃ gudu ₄ -e ₂ -ne	
	illu lu ₂ -[d]pa ^u -u ₂	a-ša ₃ lu ₂ - ^d ba-u ₂ dub-sar	a-ša ₃ lu ₂ -KA-mar- sa ₆ -ga

Pamusilim canal	Šinig irrigation canal		
	flooded area of the gudu- priest	field of the gudu-priests of the temple (of Bau)	
	flooded area of Lubau	field of Lubau the scribe	field of LuKamar saga

272. L7319 (MVN 6, 309) — Fields

obv.	i	1	[3]+3 (bur ₃) [2] (eše) 3+1/4 (iku) aša ₅ ki-duru ₅
		2	lugal-gaba
		3	5 (bur ₃) la ₂ 1/2 iku
		4	ur- ^d nin-bara ₂
		5	5 la ₂ 1 1/2 iku
		6	da-ti
		7	6 (bur ₃) 3 1/2 1/4 iku
		8	pu ₃ -pu ₃
		9	šu+nigin ₂ 21 (bur) la ₂ 1 iku
		10	aša ₅ gu ₄ -kam
		11	[1]+6 (bur ₃) la ₂ 1 1/4 iku

	12	[x-x]-ki-ag ₂
	13	[1]+6 (bur ₃) la ₂ 1 1/4 iku
	14	[x]-nam nar
	15	[x] iku
		(1 line missing)
ii		(1 line missing)
	1'	1 (bur ₃) 2 (iku) [...]
	2'	išib ^d nin-gir ₂ -[su]
	3'	2 (bur ₃) 2 iku
	4'	ereš-dingir ^d ba-u ₂
	5'	2 (bur ₃) 2 (eše) 3 (iku) aša ₅
	6'	i-zu-zu
	7'	2 (eše) 1 1/2 iku
	8'	šu-i ₃ -li ₂ -su
	9'	1 (bur ₃) 1 1/2 1/4 iku
	10'	eš ₃ -lil ₂ -la ₂ ku ₃ -dim ₂
	11'	4 1/2 i ₃ -li ₂ -a-hi
	12'	4 1/2 (iku) ur- ^d [...]
	13'	2 1/4 (iku) ur-x-[...]
	14'	4 (iku) da-da
	15'	3 1/4 (iku) KA-šu-pa-[...]
	16'	3 1/4 (iku) 14 1/2 s[ar]
	17'	puzur ₄ -ŠE ₃ -x ku ₃ -dim ₂
	18'	5 (iku) [...]
rev. i	1	1 (iku) [...]
	2	2 1/2 ik[u]
	3	ur-lugal
	4	2 (eše) 1/4 (iku)
	5	5 iku
	6	KA-ku ₃ dam-[gar ₃]
	7	1 (eše) 1/4 (iku) e-la-ak
	8	2 (eše) 1/2 1/4 (iku) lu ₂ -x
	9	dumu gala
	10	4 iku 12 sar
	11	šul-ki-ag ₂
	12	2 1/2 (iku) a-ka-x
	13	šu+nigin ₂ 21 (bur ₃) 1 (eše) 3 (iku)
	14	aša ₅ šuku u ₃ apin-la ₂

	15	šu+nigin ₂ 42 (bur ₃) 1 (eše) [...]
	16	aša ₅ nin-[gir ₂ -su]
	17	3 (bur ₃) 1 (eše) [...]
	18	[...]
ii	1	[...] iku
	2	[x] sukkał
	3	[...] iku

4	[x-x]-mu
5	2 (bur ₃) [...] 1/2 1/4 aša ₅
6	[lug]al-iti-da
7	2 (bur ₃) [...] 2 iku
8	ugula [...]
9	nu-ban[da ₃] lugal-MI
10	2 (eše) 1 [...] iku
11	ugula ur- ^d en-ki
12	nu-banda ₃ lu ₂ -GIŠGAL
<hr/>	
13	šu+nigin ₂ 34 (bur ₃) 1 (eše) 1 1/2 1/4 iku
14	lu ₂ -didli-me
<hr/>	
15	šu+nigin ₂ 60 ⁷ +16 (bur ₃) 2 (eše) 4 la ₂ 1/4 (iku)
16	aša ₅ gibil-tur
17	[x]-x'-ša mu-gid ₂

6 bur 2 eše 3 1/4 iku of irrigable land: Lugalgaba; 5 bur minus 1/2 iku: Urn-inbara; 5 bur minus 1 1/2 iku: Dati; 6 bur 3 3/4 iku: Pupu. Total 21 bur minus 1 iku: field of the oxen; 7 bur minus 1 1/4 iku: [P]N; 7 bur minus 1 1/4 iku [P]N the singer; [x] iku: [...]; [...]; 1 bur 2 iku [...]: the išib-priest of Ningirsu; 2 bur 2 iku field: the high priestess of Bau; 2 bur 2 eše 3 iku: Izuzu; 2 eše 1 1/2 iku: Šuilisu; 1 bur 1 3/4 iku: Ešlila the silversmith; 4 1/2 iku: Iliahi; 4 1/2 iku: P[N]; 2 1/4 iku P[N]; 4 iku Dada; 3 1/4 iku: KAšupa[...]; 3 1/4 iku, 14 1/2 sar: P[N] the silversmith; 5 iku [...], 1 iku [...], 2 1/2 iku: Urlugal; 2 eše 1/4 iku, 5 iku: KAKu the merchant; 1 eše 1/4 iku Elak; 2 eše 3/4 iku: P[N] the son of Gala; 4 iku and 12 sar: Šulkiag, 2 1/2 iku: P[N]. Total 21 bur 1 eše 3 iku of field for sustenance and rent. Total 42 bur and 1 eše [...]: the field of Ningirsu; 3 bur 1 eše [...]; [...] iku; [...] [P]N the sukkal-official; [...] iku: [P]N; 2 bur [...] 3/4 iku: Lugalitida; 2 bur [...] 2 iku: the overseer [...], LugalMI is the captain; 2 eše 1+[x] iku: Urenki is the overseer. LuGIŠGAL is the captain. Total 34 bur 1 eše 1 3/4 iku of land: They are (to be worked by) assistant workers. Total 76⁷ bur 2 eše 4 minus 1/4 iku: the field Gibiltur. [P]N⁷ measured.

273. L7333 (MVN 6, 319) — Fields and barley

obv.	i	1	1 1/2 1/4 iku 0.2.0
		2	0.2.0 še
		3	e ₂ -kaš-ba
		4	2 (eše) 1/4 iku 2.0.0
		5	12.1.0 še gur
		6	lugal-ni ₃ -zu
		7	4 1/2 1/4 iku 2.0.0
		8	4.2.3 še gur
		9	^d nanna-hi-li
		10	3 1/2 1/4 iku 2.2.0
		11	4.3.0 še gur

		12	sag-en
	ii	1	3 1/4 iku 2.2.0
		2	4.0.3 še gur
		3	igi-dingir-še ₃
		4	4 1/4 iku 0.2.0
		5	1.0.3 še gur
		6	nimgir-kalam
		7	3 1/2 iku 0.2.0
		8	0.3.3 še
		9	lugal-ezen

		10	šu+nigin ₂ 1 (bur ₃) 2 (eše) 3 1/2 iku
		11	šu+nigin ₂ 28.1.0 še gur-sag-gal ₂
rev.	i	1	aša ₅ gaba-ur ₃ -gal
		2	apin-la ₂ -e ib ₂ -uru ₄
		3	šeš-šeš
		4	dub-sar-mah
		5	ur-sa ₆
		6	lu ₂ -eš ₂ -gid ₂ -bi
		7	inim bi ₂ -gar-eš ₂

	ii		_____
		1	aša ₅ šuku ensi ₂

1 3/4 iku of land at 120 sila, 120 sila of barley: Ekašba; 2 eše 1/4 iku at 2 gur, 12 gur and 60 sila barley: Lugalnizu; 4 3/4 iku at 2 gur, 4 gur and 150 sila of barley: Nannahili; 3 3/4 iku, 4 gur and 180 sila of barley: Sagen; 3 1/4 iku at 2 gur and 120 sila, 4 gur and 30 sila: Igingirše; 4 1/4 iku at 120 sila, 1 gur and 30 sila of barley: Nimgirkalam; 3 1/2 iku at 120 sila, 210 sila of barley: Lugalezen. Total 1 bur 2 eše 3 1/2 iku of land, total 28 gur and 60 sila of barley by the gursaggal. Field Gabaurgal, the cultivator sowed (it). Šeššeš the scribe in chief and Ursa their field surveyor gave (them) orders. Field for sustenance of the ruler.

274. AO3321 (RTC 195) — Barley, emmer and grain related to fields

obv.	1	196 <bur ₃ > aša ₅
	2	2 gur ₇ la ₂ 440 še gur-sag-gal ₂
	3	240 la ₂ 10 ziz ₂ gur
	4	90 la ₂ 2.2.0 gig gur
	5	aša ₅ gu ₄ e ₂ -gal
	6	ugula eren-da šab[ra]
		(perhaps 1 line missing)
rev.		(1 or 2 lines missing)
	1'	gu ₃ -de ₂ -a

2' ensi₂
3' mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a

196 bur of land: (the harvest of barley is) 1,540 gursaggal of barley, 230 gur of emmer, 88 gur minus 120 sila of wheat: the field (of?) the palace oxen, the overseer is Erenda the šabra-administrator; [...]. Gudea is the ruler. Year the temple of Nindara was built.

275. BM28713 (Unpublished) — Barley, emmer and wheat in relation to fields

obv. i' (Several lines missing at the beginning of the extant text)

1' 327.0.0 [še] gur-sag-gal₂
2' 26.0.0 ziz₂ gur
3' 4.0.0 gig
4' a-ša₃-bi 6.0.0 aša₅
5' ur-TAR-sag engar
6' [...]

ii' 1 ur-^d[...]
2 164+[x še gur]
3 10 la₂ 1.0.0 ziz₂ [gur]
4 a-ša₃-bi 1+[x aša₅]
5 amar-su₄ 'x'-[...]
6 400+[x še gur]
7 34.0.0 [ziz₂ gur]
(end missing)

rev. i' (blank, as result of filing to make the tablet look like complete)

[...] 327 gursagal of barley, 26 gur of emmer, 4 gur of wheat: its field is 6 bur: UrTARSag the farmer; [...]: P[N]. 164+[x gur of barley], 9 [gur] of emmer: its field is 1+[x bur]: Amarsu. 400+[x gur of barley], 34 [gur of emmer...]

Commentary Multi-column tablet, all four edges filed out in modern times in order to make the tablet look complete.

276. FLP 119 (MVN 3, 115) — Barley and emmer produced by fields?

obv. 1 330 (bur₃)la₂ 2 iku
2 2 gur₇ 1,200 la₂ 120 še gur-sag-gal₂
3 200 la₂ 2 ziz₂ gur
4 [x]+10 la₂ 1 gig gur
5 šu+nigin₂ 2 gur₇ 1,410 la₂ 3 še ziz₂ gig gur-sag-gal₂

rev. 1 aša₅ kab₂-du₁₁-ga
 2 5+[1[?]] (bur₃) aša₅ udu
 3 ugula ur-^dgiš-bar-e₃
 4 gu₃-de₂-a
 5 [e]n_{si}₂
 6 mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a

330 bur minus 2 iku of land, the (produced) barley is 3,060 gursaggal; 198 gur of emmer and [x]+9 gur of wheat. Total 3,384 gursaggal of barley, emmer and wheat: measured[?] land; 6[?] bur of (grazing land for) sheep, Urgišbare is the overseer. Gudea is ruler. Year the temple of Nindara was built.

277. AO3310 (RTC 188) — Barley and emmer related to fields

obv. 1 10 (bur₃) 1 (eše) 3 1/4 [iku]
 2 1 (eše) aša₅ mun-[gazi]
 3 1 (bur₃) 4 1/2 iku ul₄-[ul₄-tur]
 4 še-bi 661.3.0 g[ur]
 5 ziz₂-bi 20 la₂ 3 g[ur]
 6 aša₅ KI.A. x^r
 7 2 (bur₃) 1 (eše) 4 1/2 ik[u]
 8 3 (iku) aša₅ mun-[gazi]
 9 4 1/2 (iku) aša₅ [su₃]
 (1 or 2 lines missing)
 rev. (at least one line missing)
 1' aša₅ kab₂-du₁₁-[ga]
 2' aša₅ KI.A. [x]
 3' sanga ^dnanše
 4' mu KA-ku₃ en[si₂]

10 bur 1 eše 3 1/4 iku, 1 eše of mun-gazi land; 1 bur 4 1/2: the field Ulultur; its barley is 661 gur and 180 sila; its emmer is 17: irrigable[?] land. 2 bur 1 eše 4 1/2 iku, 3 iku of mun-gazi land; 4 1/2 iku submerged by water [...]. Measured[?] land and irrigable[?]-land of the sanga-administrator of Nanše. Year KAKU became ruler.

Commentary obv. 6, rev. 2': KI.A. is possibly to be understood in terms of ki-duru₅ "irrigable land", but the restoration of the last sign remains problematic (possibly KA; the restoration A.K[AL] = illu seems unlikely, but cf. no. 271 (RTC 258) for the designation of land as illu).

rev. 1': the term [kab₂]-^rdug₄¹-ga!(BI) is equated with Akk. *litiktum* "true measure" in TIM 9, 87 obv.i 13, OB lexical; cf. also Civil 1994, 153-63 for the meaning "to check". However, both context and the presence of the sign NAG (=kab₂) may suggest the interpretation of this term as referring to some kind

of watered land, cf. for instance nag-ku₅ = Akk. *butuqtu* (apparently unrelated to *lituqtu*) “1) flood 2) sluice channel, water conduit”.

278. L7079 (ITT 4 7079) — Barley, emmer, wheat related to fields

obv.	1	4,640+[x] še gur
	2	91.2.2 ziz ₂ gur
	3	29.1.1 5 sila ₃ gig
	4	aša ₅ e ₂ -dug-gana ₂
	5	kišib KA-ku ₃
	6	3,031.3.4 5 sila ₃ še gur
	7	29.1.3 ziz ₂ gur
	8	x gig gur
	9	aša ₅ e ₂ -dug-gana ₂
rev.	1	[...]
	2	[x]-‘x’ nam-tur
	3	mu KA-ku ₃ ensi ₂
	4	zi-ga
	5	lu ₂ ^{?,dr} dumu ⁻ <zi>

4,640+[x] gur of barley, 91 gur and 140 sila of emmer, 29 gur and 75 sila of wheat: field Edugana, seal of KAKu; 3,031 gur and 225 sila of barley, 29 gur and 90 sila of emmer, [x] gur of wheat: field Edugana [...]. ... Namtur. Year KAKu became ruler. Expenditure of Ludumuzi[?].

Commentary obv. 4,9.: aša₅ e₂-dug-gana₂ is mentioned twice in this document. The reason is unclear.

rev. 2.: the reading [en]si₂ nam-tur (as in ITT 4 7079) is unlikely (expected nam-tur ensi₂, which is however unattested). Probably something entirely different is meant here, possibly [kiš]ib nam-tur.

279. AO22044 (Unpublished, Plate IV) — Barley

obv.	1	60 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ur-zu gu-za-la ₂
	3	90 gur
	4	nig ₂ -sa ₁₀ luh
	5	[ur [?]]-‘d’ nin-gi[r ₂ -s]u-IGI.DU
	6	[x] gur mi ₂ -us ₂ -sa ₂ [ga]-na-ki-na
	7	[...] ‘x’ [i]nim-gi-na
rev.	1	[... i ₃ -d]u ₈ -gal
	2	[...] ‘x’-du ₈ i ₃ -du ₈ -gal ^d en-lil ₂ -la ₂
	3	šu+nigin ₂ 240 la ₂ 0.0.1 še
	4	še kalam a-gal ₂ -la
	5	ki KUM.KU

60 Akkad gur of barley: Urzu the porter; 90 gur: purchases “cleared”: [Ur] ningirsupalil; [x] gur: the son-in-law of Ganakina; [...] Inimgina; [...] the chief door-keeper; [...]: chief door-keeper of Enlil. Total 240 Akkad gur minus 10 sila of barley: barley “of the land” available by⁷ KUMKU.

Commentary rev. 5.: cf. KUN.KU in no. 285 (L7802): same PN?

280. L7410 (MVN 6, 390) — Barley⁷

obv.		(2 or 3 lines missing)
	1'	eren-d[a] šu-ba-[ti]
	2'	50 gur lu ₂ - ^d nanše dumu i ₃ -siki
	3'	50 gur lug[al-ga]ba
	4'	20 la ₂ 3 gur ur-mes
	5'	15 gur lu ₂ - ^d nanše en
rev.	1	10 gur giri ₃ -ne ₂
	2	16.0.3 gur sa ₂ -du ₁₁ geme ₂ -ba
	3	4 gur al-mu
	4	ugula ar ₃ -ar ₃ -[me]
	5	šu-ba-ti-eš ₂
	6	iti še-kin-ku ₅

—————
(rest missing, probably blank)

[...] Erenda received; 50 gur: Lunanše the son of Isiki; 50 gur: Lugalga; 17 gur: Urmes; 15 gur: Lunanše the en-priest; 10 gur: Girine; 16 gur and 30 sila by the gur for regular offerings: Gemeba; 4 gur: Almu. The overseer of millers received. Month še-kin-ku₅ [...]

281. L7703 (MVN 7, 102) — Barley

obv.	1	0.0.3 še <gur ⁷ > lugal
	2	ki gu ₃ -de ₂ -a-ta
	3	zi-gi ₄
	4	šu-ba-ti
rev.	1	[...]
	2	[...] 'x x'

30 sila of barley for⁷ the king (or: royal gur) from Gudea: Zigi received; [...]

282. DCS 33 — Barley

obv.	1	101.3.2 5 sila ₃ še gur-sag-gal ₂
	2	še ba-za

3 mu-URU×A ugula
4 šu-ba-ti
rev. (uninscribed)

101 gur and 205 sila of barley by the gursaggal: barley of Baza, PN the overseer received.

283. DCS 34 — Barley

obv. 1 211.0.1 5 sila₃ še gur-sag-gal₂
2 lugal-iti-da
3 nu-banda₃
4 i₃-da-gal₂
rev. (uninscribed)

211 gur and 15 sila of barley by the gursaggal: available by Lugalitida the captain.

284. DCS 35 — Barley

obv. 1 93.2.3 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 še-ba
rev. 1 zi-ga
2 ur-ga₂[?]

93 Akkad gur and 150 sila of barley: rations. Expenditure of Urga[?].

285. L7802 (MVN 7, 200) — Barley

obv. 1 4 še gur a-ga-de₃^{ki}
2 1 še-munu₄ gur
3 ur-mes ugula aga₃-us₂
rev. 1 i₃-DU
2 zi-ga
3 kun-KU

4 Akkad gur, 1 gur of malt: Urmes the overseer of gendarmes brought. Expenditure of KunKU.

Commentary rev. 3.: cf. KUM.KU in no. 279 (AO22044): same PN?

286. L8181 (MVN 7, 573) — Barley

obv.	1	[...] še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	hu-ri ₂ -ib ₂ -ši
	3	[mi ₂]-us ₂ -sa ₂ ga-nu-dar
rev.	1	GU ₄ .KU maškim
	2	zi-ga
	3	[l]u ₂ /[lu]gal-igi

[x] Akkad gur of barley: Hurri'ibši son-in-law of Kannudar, GUKU is responsible. Expenditure of [L]uigi (or: [L]ugaligi).

287. L7096 (MVN 6, 95) — Barley

obv.		(some lines missing)
	1'	47.2.0 še [gur] si-sa ₂
	2'	še-ba-am ₃
	3'	6 še gur si-sa ₂
	4'	geme ₂ -dingir-ra
	5'	35 š[e] gur si-sa ₂
	6'	sa ₂ -du ₁₁ e ₂ -kam
	7'	še e ₂ -gid ₂ -da-kam
	8'	5 še nig ₂ -ar ₃ -ra gur
	9'	še-ur ₃ -ra dub-ba-ka[m]
	10'	[l]u ₂ -en ₃ -tar-[zi]
rev.	1	[3]+2.[1.0 še gur]
	2	ur-AB
	3	še e ₂ -gid ₂ -da
	4	5.3.1 še gur
	5	še-ba lagaš ^{ki}
	6	šu+nigin ₂ 104.1.1 še gur si-sa ₂
	7	še zi-ga
	8	'me-sag ² -ga`

47 standard gur and 120 sila of barley: it is rations; 6 standard gur: Gemedingira; 35 standard gur: regular offerings of the temple/palace, it is barley of the Egida building; 5 gur of semolina, it is barley heaped up on the roof: Luentarzi; 5 gur and 60 sila of barley: UrAB: barley in of the Egida building; 5 gur and 190 sila: rations of Lagaš. Total: 104 standard gur and 70 sila of barley. Expenditure of barley (of) 'Mesag²'.

Commentary The gur si-sa₂ is unusual in the texts from Girsu.

obv. 6': e₂-gid₂-da also occurs as part of the personal name lugal-e₂-gid₂-da. However, the context here suggests a building, as opposed to an abbreviated spelling for the above-mentioned individual.

288. AO4311 (NFT p. 184) — Barley

obv.	1	2 ʾše gur ⁻ sag-gal ₂
	2	ki lu ₂ ^d nin-gir ₂ -su-ta
	3	30 še gur
		(rest broken)
rev.		(beginning broken)
	1'	ba-al-li ₂
	2'	šu-ba-ti

	3'	mu unug ^{ki} ba-hul-a

2 gur of barley by the gursaggal: from Luningirsu; 30 gur of barley [...], [...], Balli received. Year Uruk was destroyed.

289. L7097 (MVN 6, 96) — Barley rations

obv.		(some lines missing)
	1'	[...] 2 geme ₂ 0.0.4-ta
	2'	ra ₂ -gaba-me
	3'	1 geme ₂ 0.1.0
	4'	3 geme ₂ 0.0.4-ta
	5'	uš-bar ^{tu} g ² bur ₂ -me
	6'	3 geme ₂ 0.0.3-ta
	7'	a-ga-am-me
	8'	še-bi 4.1.1 gur
	9'	ugula GAL.ZU-da-ri ₂ -si
	10'	84 geme ₂ 0.0.4-ta
	11'	10 la ₂ 1 dumu 0.0.2-ta
	12'	10 la ₂ 1 dumu 0.0.1-ta
	13'	š[e-bi x] x
		(some lines missing)
rev.	1	[...]
	2	3 geme ₂ -ar ₃ 0.0.3-ta
	3	3 a-ga-am 0.0.3-ta
	4	2 guruš sig ₇ -a 0.0.5-ta

	5	še-bi 4 la ₂ 0.1.2 gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	6	še-ba e ₂ ga-na-ki-na
	7	iti ezem šu-numun

	8	[zi]-ga
		(1 line missing or blank)

[...]; [...] 2 female workers at 40 sila each; (the aforementioned persons) are riders; 1 female worker at 60 sila, 3 female workers at 40 sila each: (the afore-

mentioned persons) are weavers of bur-textiles; 3 female workers at 30 sila each: (the aforementioned persons) are agam-workers, their barley is 4 gur 70 sila, Mudedarisi is the overseer; 84 female workers at 40 sila each, 9 children at 20 sila each, 9 children at 10 sila each: their barley is [...]; [...], 3 female millers at 30 sila each, 3 agam-workers at 30 sila each, 2 blind workers at 50 sila each: their barley is 4 Akkad gur minus 80 sila. Rations of the household of Ganakina. Month of the Šunumun festival. Expenditure [...]

290. AO3385 (RTC 249) – Barley rations

obv.	i	(some lines missing)
	1'	[...] 'x'-ga-ar
	2'	4' guruš 1 gur-ta
	2'	[x] dumu 0.2.3-ta
	3'	še-bi 82 gur
	4'	2.1.0 giš-kin-ti
	5'	1 i-sar-DIM ₂
	6'	še-bi 3.1.0 gur
	7'	lu ₂ si-mu-ru-um-me
	8'	2 dumu a-ba-NE-um
	9'	1 lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su
	10'	1 a ₂ -bi ₂ -li ₂
	11'	še-bi 4 gur
	12'	ki ha-za-num ₂
	13'	2 guruš 1 gur-ta
	14'	[x] ama 1 gur
	15'	[še-bi] 3 gur
	16'	[l]u-lu-a-me
	ii	(1 or 2 lines missing)
	1'	u ₃ -[...]
	2'	3 guruš 1 [gur]
	3'	1 guruš 1.2.3 gur
	4'	še-bi 4.2.3 gur
	5'	dumu ŠIM.NE.IŠ-me
	6'	1 dumu u ₂ -ki- ^r iš ^r
	7'	1 DINGIR-su-dan
	8'	1 ama BU-zu-zu
	9'	1 la-gi-bu-um
	10'	šeš a-ba- ^d inann[a-me]
	11'	1.0.2 simug si-mu-ru-um
	12'	ugula da-da-a
	13'	1 šu-e-li lu ₂ -didli
	14'	1 bi ₂ -zi-a
	15'	ugula dul ₉ -ga-AN
	16'	1 na-dar-ri
	17'	1 zi-bi ₂ -ri ₂

	18'	[lu ₂ hu-hu-nu-ri-me]
rev.	i	1 [4 la ₂ 0.1.0 šeš-maš]
	2	2 z[a-an-ga-dar]
	3	51+[2 guruš 1 gur]
	4	7 dumu 0.2.3-ta
	5	1 ugula 2 gur
	6	1 ar-ši-ah
	7	še-bi 60 la ₂ 0.2.3 gur
	8	ugula u ₃ -ri ₂ -gi ₄ -ar
	9	50 la ₂ 3 guruš 1-ta
	10	43 dumu 0.2.3-ta
	11	10 dumu 0.1.1.5 sila ₃ -ta
	12	1 ugula 2 gur
	13	še-bi 73 gur
	14	ugula akkil-ze ₂ [?] -a
	15	lu-lu-bu-um-me
	16	1 guruš 1 gur
	17	ugula u ₃ -aš ₂ -ti-a
	18	1 ZE ₂ -ga
	19	1 la-ši-i[n-a]
	20	[ugula ^d nanše-ušumgal]
	ii	1 [...]
	2	[1 u ₂ -ar ₃ -NI lu ₂ pu ₃]-pu ₃
	3	[ugula ur-ba]-ba
	4	1 bur-ra
	5	[šeš da]-AN-HAR-ra
	6	1 i ₃ -gu-gu
	7	šu+nigin ₂ 255.2.1 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	8	[lu-lu]-bu-um-me
	9	[iti ez]em munu ₄ ku ₂
	10	[...] 'x' (last line missing)

[...], [...]:...; 4 workers at 1 gur each; [x] children at 150 sila each: their barley is 82 gur; 2 gur and 60 sila: the craftsman; 1 gur: Išarbani: their barley is 3 gur and 60 sila: they are men of Simurrum; 2 gur: the children of AbaNE-um; 1 gur: Luningirsu; 1 gur: Abili: their barley is 4 gur, from Hazanum; 2 workers at 1 gur each, [x] mothers at 1 gur, their barley is 3 gur, they are...; [...]:...; 3 workers at 1 gur, 1 worker at 1 gur and 150 sila: their barley is 4 gur and 150 sila: they are sons of ...; 1: the son of Ukiš, 1: Ilisudan; 1: the mother of BUzuzu; 1: La-qipum: they are brothers of Abainanna; 1 gur and 20 sila: the smith of Simurrum, Dadaya is the overseer; 1: Šueli the assistant worker; 1: Bizia, DulgaAN is the overseer; 1: Nadari; 1: Zibiri: they are workers of Huhunuri; 4 gur minus 60 sila: Šešmaš; 2 gur: Zangadar; 53 workers at 1 gur each; 7 children at 150 sila; 1 overseer at 2 gur; 1: Aršiah: their barley

is 60 gur minus 150 sila, Urigiar is the overseer; 47 workers at 1 gur each; 43 children at 150 sila each; 10 children at 75 sila; 1 overseer at 2 gur: their barley is 73 gur, Akilzea is the overseer; they are Lullubeans; 1 worker at 1 gur, Uaštia is the overseer; 1: ZEga; 1: Lašina, [Nanšeušumgal is the overseer]; [...]; [1: UarNI the man of Pu]pu, [Urba]ba [is the overseer]; 1: Burra, brother of PN; 1: Igugu. Total 255 Akkad gur and 130 sila of barley. They are people Lullubeans. Month of the Munuku festival. [...]

Commentary obv. ii 17': no. 293 (MVN 10, 92) rev. i 1 has zi-bi₂-li.
rev. ii 5.: no. 293 (MVN 10, 92) rev. ii 7 has da-AN-HAR-ri.

291. AO3348 (RTC 256) — Barley

obv.	1	ʾ600ʾ+480 la ₂ 2.2.2 še gur-sag-gal ₂
	2	sag-nig ₂ -gur ₁₁ -ra
	3	ša ₃ -bi-ta
	4	80 gur igi-20-gal ₂
	5	31 gur ur ₂ -re-ʾxʾ
	6	[x]+ʾ50ʾ la ₂ 0.1.0 gur
	7	[...]
		(1 line missing)
rev.		(1 line missing)
	1ʾ	[x]+1.2.0 še nig ₂ -ar ₃ -ra gur
	2ʾ	ur- ^d lamma šu-ba-ti
	3ʾ	111.2.0 gur igi-20-gal ₂
	4ʾ	35.2.0 gur ʾur ₂ ʾ-re
	5ʾ	la ₂ -NI 52.2.3 gur
	6ʾ	HI-[...]
	7ʾ	la ₂ -NI 31.2.[x] ʾgurʾ
	8ʾ	lugal-[...]
	9ʾ	mu ʾsagʾ pirig ² -[x(x)] [^d n]in-gir ₂ -su ba-dim ₂ -[ma]

1,078 gursaggal minus 140 sila of barley: capital property. From it: 80 gur plus 1/20 gur; 31 gur: Ure[x]; [x]+50 minus 69 sila: [...]; [...], [...], [...], [x]+1 gur and 120 sila of semolina: Urlamma received; 111 gur and 120 sila plus 1/20 gur, 35 gur and 120 sila: Ure. Arrears: 52 gur and 150 sila: P[N]. Arrears: 31 gur and 120+[x] sila. Lugal[x] (is responsible?). Year the... of Ningirsu was fashioned.

Commentary rev. 9': it is hard to reconcile the year name with similar ones, cf. for instance mu šita₂ sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-ma "year the fifty-headed weapon of Ningirsu was fashioned". Possibly ʾsagʾ pirig²-[x(x)] stands here for leopard head.

292. L7290 (MVN 6, 281) – Barley rations

obv.	i	1	[...] ig-KA
		2	[... u]r-en ₃ ?
		3	[...] lu ₂ -nir-gal ₂
		4	[šanda]na-me
		5	[... lu]gal-usar ₄
		6	[...] inim-gi
		7	0.0.3 za ₃ -mu
		8	nu-kiri ₆ -me
		9	0.1.2 šu-na
		10	0.1.2 ur-en ₃
		11	0.1.2 ur-ga ₂
		12	0.1.2 ur-tur
		13	0.1.2 ^d en-lil ₂ -la ₂
		14	0.1.2 ^d nin-gir ₂ -su-ME
		15	0.1.2 bar-ra-AN
		16	0.1.2 šeš-sa ₆ -ga
		17	0.1.2 su-bir ₄ -ra-a
		18	0.1.2 šu-na sipa-me
		19	0.1.2 lu ₂ -dingir-ra
		20	0.1.0 ur-šul
		21	0.1.0 ur- ^d utu
		22	0.1.0 puzur ₄
		23	[...] x [...]
	ii	1	0.1.0 lu ₂ -[...]
		2	0.1.0 lugal-ab-ba
		3	0.1.0 ^d dumu-zi-uri ₃
		4	0.1.0 tul ₂ -ta
		5	0.1.0 uru-mu
		6	0.1.0 TAR-na
		7	0.1.0 ur ₂ -nig ₂
		8	0.1.0 ^d en-ki-KA
		9	0.0.5 dam ur?
		10	0.0.2 lu ₂ -dingir-ra
		11	0.1.2 ha-ma-ti
		12	0.1.0 šeš-šeš dumu ur-šul
		13	ir ₃ -me
		14	0.0.5 u ₂ -KA
		15	0.0.5 ha-ni
		16	0.0.5 a-gub-ba engar
		17	0.0.5 lugal-ni ₂ -ša ₃ [x] dumu-ni
		18	[...] lu ₂ -na-NAM
rev.	i	1	[... d]umu DINGIR-IGI.DU
	ii	1	šu+nigin ₂ 10 la ₂ 0.1.2 še gur-si-sa ₂

2 še-ba lagaš^{ki}-kam

[x gur (of barley)]: IgKA; [x gur: U]ren; [N gur]: Lunirgal; (the aforementioned persons) [are orchard wor]kers. [x gur]: Lugal-sar; [x gur]: Inimgi; 30 sila: Zamu; (the aforementioned persons) are gardeners. 80 sila: Šuna; 80 sila: Uren; 70 sila: Urga; 80 sila: Urtur; 80 sila: Urenlila; 80 sila NingirsuME; 80 sila BaraAN the builder; 80 sila: Šešsaga; 80 sila: Subira; 80 sila: Šuna; (the aforementioned persons) are shepherds. 80 sila: Ludingira; 60 sila: Uršul; 60 sila: Urutu; 60 sila: Puzur; [x sila PN]; 60 sila: P[N]; 60 sila: Lugalaba; 60 sila: Dumuziuri; 60 sila: Tulta; 60 sila: Urumu; 60 sila: TARna; 60 sila: Urnig; 60 sila: EnkiKA; 50 sila: the wife of Ur; 20 sila: Ludingira; 80 sila: Hamati; 60 sila: Šeššeš the son of Uršul; (the aforementioned persons) are servants; 50 sila: Uka; 50 sila: Hani; 50 sila: Agubba the farmer; 50 sila: Lugalniša his son; [x sila]: LunaNAM; [x sila]: the son of Dingirpalil. Total 10 standard gur minus 80 sila of barley. It is rations of Lagaš.

Commentary The use of the standard gur (= 240 sila), as opposed to the Akkad gur (=300 sila), is rarely attested within the text corpus edited here.

293. AO3387 (MVN 10, 92) — Barley rations

obv.	i	(beginning broken)
		1' [... x-ga-ar]
		2' [x guruš 1 gur-ta]
		3' [4 dumu 0.2.3-ta]
		4' še-bi 82 gur
		5' 2.1.0 giš-kin-ti
		6' 1 i-sar-DIM ₂
		7 2 dumu a-ba-NE-um
		8' 1 lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su
		9' 1 a ₂ -bi ₂ -li ₂
		10' še-bi 4 gur
		11' [ki h]a-za-num ₂
		12' [2 gu]ruš 1-ta
		13' [1] ama 1 gur
		14' še-bi 3 gur
	ii	1 [lu-lu-a-me]
		(2 lines missing)
		2' [u ₃ -x-x]
		3' [3 guruš] 1 [gur-ta]
		4' 1 guruš 1.2.[3 gur]
		5' še-bi 4.2-3 gur
		6' dumu ŠIM.NE.IŠ.HU
		7' 1 dumu u ₂ -ki-iš
		8' 1 DINGIR-su-dan
		9' 1 ama BU-zu-zu
		10' 1 la-gi-bu-um

	11'	šeš a-ba- ^d ianna!(HU)-me
	12'	1.0.2 simug si-mu-ru-um
	13'	ugula da-da-a
	14'	1 šu-e-li lu ₂ -didli
	15'	1 bi ₂ -zi-a
	16'	ugula dul ₉ -ga-AN
	17'	1 na-[dar]-ri
rev.	i	1 1 zi-bi ₂ -li
	2	lu ₂ hu- ^h u-<nu>-ri-me
	3	4 la ₂ 0.1.0 šeš-maš
	4	2 za-an-ga-dar
	5	53 guruš 1-ta
	6	7 dumu 0.2.3-ta
	7	1 ugula 2 gur
	8	1 ar-ši-ah
	9	še-bi 60 la ₂ ʾ0.2.3ʾ gur
	10	ugula u ₃ -ri ₂ -gi ₄ -ar
	11	50 la ₂ 3 guruš 1-ta
	12	43 dumu 0.2.3-ta
	13	10 dumu 0.1.3 5 sila ₃ -ta
	14	1 ugula 2 gur
	14	[še-bi 73 gur]
	15	[ugula akil-ze ₂ -a]
	16	[lu-lu-bu-um-me]
	17	[1 guruš 1 gur]
	18	[ugula u ₃ -aš ₂ -ti-a]
	ii	1 [1] ZE ₂ -ga
	2	1 la-ši-in-a
	3	ugula ^d nanše-ušumgal
	4	1 u ₂ -ar ₃ -NI lu ₂ pu ₃ -pu ₃
	5	ugula ur-ab-ba
	6	2 bur-ra
	7	1 šeš da-AN-HAR-ri
	8	1 [i ₃ -gu-g]u
	9	šu+nigin ₂ 254.2.3 gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	10	še-ba [l]u-l[u-b]u-um (some lines missing)

[..., x workers at 1 gur each; x children at 150 sila each]: their barley is 82 gur; 2 gur and 60 sila: the craftsman; 1: Išarbani; 2: the son of AbaNEum; 1: Luningirsu; 1: Abili: their barley is 4 gur, by Hazanum; 2 workers at 1 gur each, [1] mother at 1 gur: their barley is 3 gur: they are ...; [...]; 3 workers at 1 [gur each], 1 worker at 1 gur and 150 sila: their barley is 4 gur and 150 sila: they are sons of; 1: the son of Ukiš; 1: Ilsudan; 1: the mother of Buzuzu; 1: Laqipum: they are brothers of Abainanna; 1 gur and 20 sila: the smith of Simurum, Dadaya is the overseer; 1: Šueli the assistant worker; 1: Bizia, DulgaAN

is the overseer; 1: Nadari; 1: Zibili: they are workers of Huhunuri; 4 gur minus 60 sila: Šešmaš; 2: Zangadar; 53 workers at 1 gur each; 7 children at 150 sila each; 1 overseer at 2 gur; 1: Aršiah: their barley is 60 gur minus 150 sila: Urigiar is the overseer; 47 workers at 1 gur each, 43 children at 150 sila each; 10 children at 95 sila each; 1 overseer at 2 gur: [their barley is 73 gur, Akilze is the overseer, they are people of Lulubum; 1 worker at 1 gur, Uaštia is the overseer; 1]: Zega; 1: Lašina: Nanšeušumgal is the overseer; 1: Uar-NI the man of Pupu, Urabba is the overseer; 2 Burra; 1: the brother of PN; 1: Igugu. Total: 254 Akkad gur and 150 sila. Barley rations of the Lullubeans.

Commentary Text restoration after no. 292 (RTC 249).

294. L7378 (MVN 6, 359) — Barley rations

obv.	(roughly 3 lines missing)
	1' [...] KU [...]
	2' 3 geme ₂ 0.0.3-ta
	3' a-ga-am-me
	4' še-ba 4.1.1 gur
	5' ugula GAL.ZU-da-ri ₂ -si
	6' 84 geme ₂ 0.0.4-ta
	7' 10 la ₂ 1 dumu 0.0.2-ta
	8' 10 la ₂ 1 dumu 0.0.1-ta
	9' še-bi 16.0.3 gur
	10' ugula šu- ^d nin-šubur
	11' e ₂ geme ₂ -ba
rev.	1 20 la ₂ 2 geme ₂ 0.0.4-ta
	2 6 dumu 0.0.2-ta
	3 uš-bar-me
	4 3 geme ₂ -ar ₃ 0.0.3-ta
	5 3 a-ga-am 0.0.3-ta
	6 2 guruš sig ₇ -a 0.0.5-ta
	7 še-bi 4 la ₂ 0.1.4
	8 [...] e ₂ ga-na-ki-na (rest missing)

[...], 3 female workers at 30 sila each, (the aforementioned persons) are agam-workers: their barley is 4 gur and 70 sila, the overseer is Mudedarisi; 84 female workers at 40 sila each, 9 children at 20 sila each, 9 children at 10 sila each: their barley is 16 gur and 30 sila, Šuninšubur is the overseer: the household of Gemeba; 18 female workers at 40 sila each, 6 children at 20 sila each: (the aforementioned persons) are weavers; 3 female millers at 30 sila each, 3 agam-workers at 30 sila each, 2 blind workers at 50 sila each: their barley is 4 gur minus 100 sila, [...] the household of Ganakina; [...]

295. L7022 (MVN 6, 23) — Barley related to sailors

obv.	1	3 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ki ša ₃ -ge-ta
	3	nam-mah šu-ba- ^r ti
rev.	1	e ₂ -zi ugu[la]
	2	i ₃ -DU
	3	21 guruš ma ₂ -gid ₂
	4	iti 1 u ₄ ba-za
	5	ma ₂ ba-ta-RI

3 Akkad gur of barley: from Šage, Nammah received; Ezi the overseer brought (for?) 21 boat haulers. (Current) month, one day having elapsed, they pulled the boat away?

Commentary According to ITT 4, the inventory numbers assigned to MVN 6, 7022 and 7023 are to be interchanged.

rev. 5.: The OB lexical list CBS 7340 = MSL 14, 87 H (fragmentary, Proto-aA, cf. MSL 14 p. 93) equates RI = [ri]-^ri' = wa-ša-[ru-um] (129:10), as well as RI = [de]-e = wa-ša-[ru-um] (130:2). As for the meaning of wašāru(m), cf. CAD sub ašāru A "to muster, organise, marshal (forces), to provide with food rations, to check, control, instruct", ašāru C "to release".

296. BM26794 (Maiocchi, Molina 2018, 77) — Barley and flour

obv.	1	0.1.3 la ₂ 3 sila ₃ še
	2	0.0.2 5 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	3	zi-ga
rev.		(uninscribed)

87 sila of barley; 25 sila of coarse flour. Expenditure.

297. BM86356 (CT 50, 139) — Barley and flour

obv.	1	0.2.2 5 sila ₃ še
	2	0.0.1 7 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
rev.		_____
	1	[z]i-ga

145 sila of barley, 17 sila of coarse flour. Expenditure.

298. BM16174 (Unpublished) — Barley and emmer

obv.	1	192 še gur-sag-gal ₂
	2	lugal-a ₂ šu-ba-ti

	3	135 še gur
	4	lu ₂ -AN-a šu-ba-ti
	5	23 ziz ₂ gur
	6	1 gig gur
	7	4 še gur
rev.	1	šeš-šeš dub-sar šu-ba-ti

	2	še giš-ra-a
	3	ur-TAR
	4	agar ₄ a-ša ₅ abba ₂

192 gursaggal of barley: Lugala received; 135 gur: LuANA received; 23 gur of emmer, 1 gur of wheat, 4 gur of barley: Šeššeš the scribe received. Threshed barley of UrTAR, from the Abba agricultural district.

299. L7411 (MVN 6, 391) — Barley, grain and emmer

obv.	1	50 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	4 gig sig ₅ gur
	3	5 gig gur
	4	ki dub-sar-mah-ta
	5	1 imgaga ₃ zi-gi ₄ -šu-um
rev.	1	ki lugal-gaba-ta
	2	a-ba-na-ar
	3	sukkal-mah
	4	maškim

	5	zi-ga

50 Akkad gur of barley, 4 gur of coarse wheat, 5 gur of wheat: from the chief scribe; 1 gur of emmer... from Lugalgaba; Abanar the chief sukkal-official is responsible. Expenditure.

Commentary obv. 5.: zi-gi₄-šu-um is probably an Akkadian loanword (i.e. not a PN), but the meaning remains obscure. Tentatively, one may consider *šakāsu* to “dry out”.

300. L7414 (MVN 6, 393) — Barley, wheat, semolina

obv.	1	[...] še-gibil gur [a-g]a-de ₃ ^{ki}
	2	[...] 45 še-numun gur
	3	5 gig gur
	4	ur- ^d iškur nu-banda ₃
	5	i ₃ -DU
	6	240 še gur

rev.	1	50 nig ₂ -ar ₃ -ra gur
	2	50 gig gur
	3	e ₂ -zi ugula
	4	i ₃ -DU

	5	[u]r-LUM-še ₃
	6	i ₃ -DU

[x] Akkad gur of new barley,[x]+45 gur of barley for seed, 5 gur of wheat: Uriškur the captain brought; 240 gur of barley, 50 gur of semolina, 50 gur of wheat, Ezi the overseer brought. UrLUMše brought.

301. L7913 (MVN 7, 311) — Wheat and emmer

obv.	1	2 gig gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	ur-ra-num ₂
	3	1 ziz ₂ gur
rev.	1	0.2.3 gig
	2	a-ba-ba dam lu ₂ - ^d dumu-zi
	3	ur-nun-gal maškim
	4	zi-ga
	5	ba-al-i ₃ -li ₂

1 Akkad gur of wheat: Urranum; 1 gur of emmer, 150 sila of wheat: Ababa the wife of Ludumuzi. Urnungal is responsible. Expenditure of Ba'alili.

Commentary The individuals ba-al-i₃-li₂, a-ba-ba, and ur-nun-gal are unique to this text.

302. L7979 (MVN 7, 376) — Emmer, wheat, hulled grain

obv.	1	20 la ₂ 0.2.2 ziz ₂ gur
	2	3.1.0 gig gur
	3	50 la ₂ 2 gu ₂ -nida gur
rev.	1	aša ₅ du ₆ -imin

	2	ugula lu ₂ - ^d IGI-ma-še ₃

20 gur minus 140 sila of emmer, 3 gur and 60 sila of wheat, 48 gur of hulled grain: the field Duimin. LuGImaše is the overseer.

303. L8018 (MVN 7, 414) — Wheat

obv.	1	25 gig gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	lu ₂ - ^d nanše dumu i ₃ -siki
	3	35.2.5 gig gur

	4	lugal-gaba
rev.	1	[...] 12.2.3 g[ig gur]
	2	šu- ^d li ₉ -si ₄
	3	giri ₃ -ne ₂
	4	zi-ga
	5	ur- ^d en-ki
	6	mu e ₂ ^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀ du ₃ -a

25 Akkad gur of wheat: Lunanše son of Isiki; 35 gur and 170 sila of wheat: Lugalgaba; [x]+12 gur and 150 sila of wheat: Šulisi (the man of?) Girine. Expenditure of Urenki. Year the temple of Gatumdu was built.

304. L7566 (ITT 4, 7566) — Wheat

obv.	i	(some lines destroyed)
	1'	[...] gig gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2'	nu-banda ₃
	3'	0.2.3 nam-ha-ni ugula
	4'	0.2.3 ur- ^d ba-[u ₂]
	5'	nu-banda ₃ lugal-gaba
	6'	5 <gur> nu-banda ₃
	7'	0.2.3 ur- ^d giš-bar-e ₃
	8'	[...] ur-e ₂ -nun
	9'	[... x-x]-nun [?]
		(rest destroyed)
	ii	1 0.2.0 ur-ti-[...]
		2 ugula [...]
		3 nu-banda ₃ ur- ^{giš} gigir
		4 3 <gur> pisan-dub-ba
		5 10 <gur> nam-ha-ni
		6 1 <gur> du ₁₁ -ga muhaldim
		7 dumu ab-[...]
		8 3 <gur> ab-k[u ₃ ...]
		9 1 <gur> u ₂ -du-[lu]
		10 1 <gur> ma ₂ -la[h ₄]
		11 [... x-x] dumu x-[...]
		(rest destroyed)
rev.	i	(some lines destroyed)
	1'	0.1.3 ur- ^d [...]
	2'	0.1.1 5 sila ₃ GIŠ-[...]
	3'	0.1.1 5 sila ₃ [...]
	4'	0.1.1 5 sila ₃ [...]
	5'	0.1.1 5 sila ₃ [...]
	6'	0.2.3 x-[...]-e ₃
	7'	0.1.1 5 si[la ₃ ...]

- 8' 1..0.1 5 sila₃ [...]
 9' 0.1.1 5 [sila₃] lu₂-[...]
 10' ugula [x-x]-AN
 11' 5 (gur) [x-x-x]
 12' dumu AN-[x-x]
 ii (some lines destroyed)
 1' šu+nigin₂ 54 gur 0.1.1 5 sila₃ gig gur
 2' ama-ar-gi₄ gar-ra
 3' zi-ga
 4' ur-^den-ki
 5' [mu] e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a

[x] Akkad gur of wheat: the captain; 150 sila: Namhani the overseer, 150: Urbau, Lugalgaba is the captain; 5 gur: the captain; 150 sila: Urgišbare; [x sila]: Urenun; [x sila: P]N; [...], 120 sila: Urti [...] the overseer, Ur-gigir is the captain; 3 gur: the archivist; 10 gur: Namhani; 1 gur: Duga the cook, the son of P[N]; 3 gur: Abku[...]; 1 gur: Uttulu; 1 gur: the barge captain, "..."; 90 sila: Ur[DN]; 75 sila: P[N]; 75 sila: [PN]; 75 sila: [PN]; 75 sila: [PN]; 150 sila: 'PN', 75 sila: P[N], the overseer is [P]N; 5 gur: [...], the son of P[N], [...]. Total: 54 gur and 75 sila of wheat for manumission. Expenditure of Urenki. Year the temple of Gatumdu was built.

Commentary rev. ii 5': possibly Gudea year 14, cf. Edzard 1997, 27-8.

305. AO3350 (RTC 191) — Sesame

- obv. 1 12 še-giš-i₃ gur a-ga-de₃^{ki}
 2 inim-^dnin-gir₂-su inim-ib₂-ta-e₃
 3 šu-ba-ti
 ———
 rev. 1 šu-ba-ti
 2 mu i₇ ^{giš}šub-ba ba-ba-al-la

12 Akkad gur of sesame: Inimningirsu and Inimibtae received. Receipt. Year the "brick-mould" canal was dug.

Commentary The text is peculiar in that: 1) it mentions two individuals in obv. 2 instead of the expected one; 2) the verbal form in rev. 1 is apparently redundant.

306. AO3313 (RTC 194) — Sesame

- obv. 1 12 še-giš-[i₃ gur] a-ga-de₃^[ki]
 2 'x x' [nin]da-s[ag-x]
 3 [x]-[A]N-'zu²-x'
 (1 line missing)
 rev. (1 line missing)

- 1' [dub]-sar-mah
2' [u]r-^den-ki maški[m]
3' mu šita₂ sag-[ninnu] ^dnin-gir₂-su-[ka?] ba-dim₂-m[a]

12 Akkad gur of sesame, [...] bread...:: [...]: the scribe in chief; Urenki is responsible. Year the fifty-headed weapon [of?] Ningirsu was fashioned.

307. BM93407 (Maiocchi, Molina 2018, 23) — Sesame oil

- obv. 1 [x] sila₃ i₃-giš
2 lugal-iti-da
3 šu-[ba-ti]
rev. 1 zi-ga
2 lu₂-^dutu
3 iti ezem amar-a-a-si
4 23 u₄ ba-zal

[x] sila of sesame oil: Lugalitida re[ceived?]. Expenditure of Lu'utu. Month of the festival Amarayasi, 23 days have elapsed.

308. BM93132 (Maiocchi, Molina 2018, 85) — Bread

- obv. 1 80 ninda '20' du₈
2 'x x'
3 'ur-ba'-gara₂
4 80 la₂ 1 ninda
5 zi₃-^rbi x' sila₃ '15 x'
rev. 1 'šes'-[kur]-ra
2 10 n[inda x] d[u₈]
3 [...] 'x'
4 [...] 3 s[ila₃...]
5 ^d[utu]-^rlu₂
6 [z]i-ga
7 iti 'x x x' [ba]-zal

80 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), [...]: Urbagara; 79 loaves of bread: their flour is [x] sila...: Šeškura; 10 loaves of bread baked at the rate of [x] (per 10 sila of flour): [PN]; [x]+3 sila of [...]: Utulu. Expenditure. Month '...' [x days] have elapsed.

309. BM26462 (Unpublished) — Bread and beer

- obv. 1 2+[...] 'x x x' [ba]-an a-ga-de₃^{ki}
2 20 'la₂ 2?' sag ninda 10 du₈ ba-an si-sa₂

	3	6 kaš dug
	4	kaš ninda KI KU [?] /LAGAB [?] [x]
	5	12 ʾninda x du ₈ ʾxʾ a-ga-de ₃ ^[ki]
rev.	1	gu-t[i-um]
	2	šu+nigin ₂ 1.1.1 5 sila ₃ še gur mah
	3	ʾšu+nigin ₂ 0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	4	zi-g[a]

2+[x] Akkad ban of ...; 18 sag-loaves of bread baked at the rate of 10 per regular ban; 6 jars of beer, beer and bread ...; 12 loaves of bread baked at the rate of [x] per Akkad ban: the Gutians. Total 1 gurmah and 75 sila of barley. Total 15 sila of coarse flour. Expenditure.

Commentary Remarkably, the entries in obv. 1-rev.1 are listed according to the Akkad gur and the standard gur, whereas the totals in rev. 2-3 list items by the gur-mah. For a discussion of these units in Sargonic Adab, see Yang-Zhi 1989, 64-73.

obv.2.: the expression sag ninda is not entirely clear. The Ebla lexical lists (EV 0339) have sag-ninda = *a-ga-lu* “food”, but something different may be meant here.

310. BM88797 (CT 50, 147) — Bread and beer

obv.	1	30+[x] ninda 20 du ₈
	2	0.0.1 5 sila ₃ še
	3	3 kaš-gi ₆ gur ₄ -gur ₄
	4	ad-da-tur
	5	40 ninda
	6	3 kaš gur ₄ -gur ₄
	7	puzur ₄ -šuba ₃
	8	40 ninda
		(roughly half tablet missing)
rev.		(roughly half tablet missing)
	1ʾ	ur-ba-gara ₂
	2ʾ	šu+nigin ₂ 3 dug la ₂ 1 gur ₄ -gur ₄ kaš-gi ₆
	3ʾ	uru-ki
	4ʾ	šu+nigin ₂ 80 ninda 20 du ₈
	5ʾ	šeš-kur-ra
	6ʾ	šu+nigin ₂ 3 kaš-gi ₆ dug 1 gur ₄ -gur ₄
	7ʾ	^d utu-lu ₂
	8ʾ	zi-ga iti ezem ^d ba-u ₂
	9ʾ	6 u ₄ ba-zal

30+[x] loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), 15 sila of barley, 3 gurgur-vessels of dark beer: Addatur; 40 loaves of bread, 3 gurgur-

vessels of beer: Puzuršuba; 40 loaves of bread: [...]; Urbagara. Total: 3 jars minus 1 gurgur-vessel of dark beer: Uruki. Total: 80 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour): Šeškurra. Total: 3 jars and 1 gurgur-vessel of dark beer: Utulu. Expenditure in the month of the festival of Bau, 6 days have elapsed.

311. FLP 48 (MVN 3, 47) — Bread and beer

obv.	1	140 la ₂ 2 ninda 20 du ₈
	2	zi ₃ -bi 0.1.1 la ₂ 1 sila ₃
	3	ur-ba-gara ₂
	4	3 kaš dug 1 gur ₄ -gur ₄
rev.	1	uru-ki
	2	zi-ga

138 bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), their flour is 69 sila: Urbagara; 3 jars and 1 gurgur-vessel of beer: Uruki. Expenditure.

312. BM86280 (CT 50, 146) — Bread and beer

obv.	1	[x] ṛla ₂ ? 3 [ninda 20 du ₈]
	2	1 kaš-gi ₆ gur ₄ -[gur ₄]
	3	ur-zikum-ma
	4	30 la ₂ 2 [ninda]
	5	a-zi-lu ₂ -d[a]
	6	30 la ₂ 2 [ni]nda
	7	2 kaš gur ₄ -gur ₄
	8	lu ₂ ṛx-ga-NI-SAR
	9	30 la ₂ 2 [ninda]
	10	2 kaš gur ₄ -[gur ₄]
	11	lu ₂ ensi ₂ uru-a[z ^{ki}]
	12	[x]+44 [ninda]
	13	[x] kaš g[ur ₄ -gur ₄]
	14	[lu ₂] ensi ₂ NIM ^[ki]
	15	[30] la ₂ 2 ninda
	16	[x] kaš g[ur ₄]-gur ₄ (1 or 2 lines missing)
rev.		(1 or 2 lines missing)
	1'	[su]-bir _x (ŠIM×GAR)-[a]
	2'	20 la ₂ 2 ninda 1 kaš gur ₄ -gur ₄
	3'	pu ₃ -la-ni nar
	4	20 la ₂ 2 ninda 1 kaš gur ₄ -gur ₄
	5	da-bi simug
	6	šu+nigin ₂ 284 ninda 20 [du ₈]

7 zi₃-bi 0.2.2 2 sila₃
 8 ur-ba-gara₂
 9 šu+nigin₂ 5 dug 2 gur₄-gur₄ k[aš]
 10 uru-k[i]
 11 iti ezem ^dba-u₂

 12 [z]i-g[a]

[x] ‘minus?’ 3 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), 1 gurgur-vessel of dark beer: Urzikuma; 28 loaves of bread: Aziluda; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: the man of [P]N; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: the man of the ruler of Uruaz; [x]+44 loaves of bread, [x] gurgur-vessels of beer: the man of the ruler of Elam; 28 loaves of bread, [x] gurgur-vessels [...] [...] the Suba[rean]; 18 loaves of bread, 1 gurgur-vessel of beer: Pulani the singer; 18 loaves of bread, 1 gurgur-vessel of beer: Dabi the smith. Total: 284 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), its barley is 142 sila: Urbagara. Total: 5 jars and 2 gurgur-vessels of beer: Uruki. Month of the festival of Bau. Expenditure.

Commentary The tablet is crossed diagonally on both obverse and reverse. This practice apparently indicates that the tablet was not valid in terms of administration, or that it was a preliminary record. The mention of Urbagara together with Uruki implies that the text is to be dated to the end of the reign of Urbau, or the beginning of Gudea (see Visicato 2010, 439-43).

313. BM120057 (CT 50, 148) — Bread and beer

obv. i 1 [...] ninda 20 du₈
 2 1 kaš-gi₆ gur₄-gur₄
 3 lu₂ šušin^{ki}
 4 30 la₂ 2 ninda
 5 2 kaš gur₄-gur₄
 6 lu₂ adab^{ki}
 7 30 la₂ 2 ninda
 8 2 kaš gur₄-gur₄
 9 lu₂ umma^{ki}
 10 20 la₂ 2 ninda
 11 1 kaš gur₄-gur₄
 12 lu₂ tab-ba-ni
 13 30 la₂ 2 ninda
 14 2 [kaš gur₄-gur₄]
 15 [lu₂ ...]
 16 [30 la₂ 2 ninda]
 ii 1 2 kaš gur₄-gur₄
 2 lu₂ uru-az^{ki}
 3 20 la₂ 1 ninda
 4 1 kaš gur₄-gur₄

	5	lu ₂ ^d a-ga-de ₃ ^{ki}
	6	30 la ₂ 2 ninda
	7	2 kaš gur ₄ -gur ₄
	8	a-bil ₃ -GI
	9	20 la ₂ 1 ninda
	10	su-bir _x (ŠIM×GAR)-a
	11	20 la ₂ 2 ninda
	11	1 kaš gur ₄ -gur ₄
	12	[...]
	13	[...]
		(1 line missing)
rev.	i	1 [...]
		ii
	1	šu+nigin ₂ 258 ninda 20 du ₈
	2	zi ₃ -bi 0.2.0 la ₂ 0.0.1 1 sila ₃
	3	šu+nigin ₂ 5 dug 2 gur ₄ -gur ₄ kaš
	4	zi-ga

[x] loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), 1 gurgur-vessel of dark beer: the man from Susa; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: the man from Adab; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: the man from Umma; 28 loaves of bread, 1 gurgur-vessel of beer: the man of Tab-bani; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: the man of [...]; [28 loaves of bread], 2 gurgur-vessels of beer: the man from Uruaz; 19 loaves of bread, 1 gurgur-vessel of beer: the man from Akkad; 28 loaves of bread, 2 gurgur-vessels of beer: ApilGI; 19 loaves of bread: the Subarean; 18 loaves of bread, 1 gurgur-vessel of beer: [...]; [...]. Total: 258 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), their flour is 109 sila. Total: 5 jars and 2 gurgur-vessels of beer. Expenditure.

314. BM86321+86367 (CT 50, 157) — Bread and beer with equivalent in barley

obv.	1	2,350 ninda 20 du ₈
	2	zi ₃ -bi 4.3.3 5 sila ₃ gur
	3	[...] 'x' [š]e anše ku ₂
	4	[u]r-ba-gara ₂
	5	43 kaš dug
rev.	1	še-bi 7.0.4 gur
	2	uru-ki
		3 [x iti] u ₄ 5-kam
	4	ensi ₂ gir ₂ -su ^{ki}
	5	im-gen-na

6 ba-zi

2,350 loaves of bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour), their flour is 4 gur and 215 sila; [...] barley consumed by equids: Urbagara; 43 jars of beer, its barley is 7 gur and 40 sila: Uruki. Month [...], fifth day, when the ruler went to Girsu: it was expended there.

Commentary rev. 6.: ba-zi may also stand for a personal name, but the context rather suggests a verbal form.

315. L7111 (MVN 6, 110) — Flour, semolina and pigs

obv. (some lines missing)
 1' 0.0.1 sipa-da-ri₂
 2' 5 sila₃ zi₃ a-da-a (erased)
 3' 40 la₂ 1 guruš 2 sila₃-ta
 4' 0.0.1 nig₂-[ar₃-ra]
 5' eme-ba[la]-[me]
 6' 0.0.1 zi₃ ur-[...]
 7' 0.0.1 zi₃ 'x'-[...]
 8' 0.0.2 [...]
 rev. 1 ur-d[...]
 2 1 zi₃ [...]
 3 dam-gar₃ [...]
 4 1 šah₂ [...]
 5 lu₂ eb-la^(ki)
 (rest missing)

[...] 10 sila: Sipadari; 5 sila of flour: Attaya; 39 workers at 2 sila each; 10 sila of semolina: the translators; 10 sila of flour: P[N]; 10 sila of flour [...]; 20 sila [of flour]: P[N]; 10 sila [PN]; 20 sila: [PN]; 1 container⁷ of flour: the merchant [...]; 1 pig [...]: the man from Ebla. [...]

Commentary text largely parallel to no. 317 (MVN 6, 247), see commentary there.

316. Berens 11 — Flour and dabin-flour

obv. 1 0.2.3 5 sila₃ zi₃
 2 sa₂-du₁₁ e₂-kam
 3 0.0.1 dabin
 4 2 1/2 sila₃ zi₃-gu
 5 lu₂ urim₅^{ki}-me
 6 0.0.1 udu-niga
 rev. 1 0.0.1 anše

2 šu+nigin₂ 0.3.0 7 1/2 sila₃

155 sila of flour: regular offerings of the household; 10 sila of dabin-flour, 2 and 1/2 sila of fine flour: the man from Ur; 10 sila for fattened sheep; 10 sila for equids. Total 187 1/2 sila.

317. L7253 (MVN 6, 247) — Dabin-flour and semolina

obv.	1	[...] dabin
	2	en-nu
	3	0.0.2 dabin
	4	3 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	5	sipa-da-ri ₂
	6	5 sila ₃ zi ₃ a-da-a
	7	40 la ₂ 1 guruš 2 sila ₃ zi ₃ -ta
	8	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra
	9	eme-[bala-me]
	10	0.0.1 [...]
		(some lines missing)
rev.		(some lines missing)
	1'	l[u ₂ ...]
	2'	1 šah ₂ -u ₂
	3'	0.0.1 zi ₃ e-lu-lu
	4'	0.0.3 zi ₃ ur-ur gudu ₄ dšara ₂
	5'	0.0.1 dabin
	6'	1 šah ₂ -u ₂
	7'	lu ₂ eb-la ^{ki}
	8'	eren-da maškim
	9'	0.0.3 nig ₂ -ar ₃ -ra ur-diškur
	10'	0.1.0 zi ₃ du ₁₁ -ga
	11'	^a nanše-bi ₂ -du ₁₁ maškim

[x sila of] dabin-flour: Ennu; 20 sila of dabin-flour, 3 sila of semolina: Sipadari; 5 sila of flour: Attaya; 39 workers at 2 sila of flour each, 10 sila semolina: the translators; 10 sila [of ...]; [...], [...]: the man [from GN?], 1 grass-fed pig, 10 sila of barley flour: Elulu; 30 sila Urur the gudu-priest of Šara; 10 sila of barley flour; 1 grass-fed pig: the man from Ebla: Erenda is responsible; 30 sila of semolina: Uriškur; 60 sila flour: Duga. Nanšebidu is responsible.

Commentary The tablet may belong to the Dada dossier, although he is nowhere mentioned in the text.

**318. BM88948 (Maiocchi, Molina 2018, 84) — Dabin-flour
for bread**

obv.	1	13 dabin ṛgur sa ₂ -du ₁₁
	2	nig ₂ gal ₂ -la
rev.		(uninscr.)

13 gur of dabin-flour by the gur for regular offerings. Available.

319. BM86350 (CT 50, 114) — Various kinds of flour

obv.	1	0.0.4 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -za-tum
rev.		

40 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 10 sila of fine flour; 20 sila of zatum-flour.

320. L7382 (MVN 6, 363) — Flour

obv.	1	1 zi ₃ -sig ₁₅ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	1 zi ₃ -gu gur
	3	ki lugal-gaba-ta
	4	1 zi ₃ -sig ₁₅ gur
	5	1 zi ₃ -gu gur
	6	ki lu ₂ - ^d nanše-ta
rev.	1	lu ₂ - ^d dumu-zi
	2	i ₃ -DU
	3	5 eren ₂ 2 lu ₂ -muhaldim-didli
	4	en-nu-ta e ₃ -a
	5	ma ₂ -gid ₂ -me
	6	iti 13 u ₄ ba-zal
	7	ma ₂ ba-ta-RI

1 Akkad gur of coarse flour, 1 gur of fine flour: from Lugalgaba; 1 gur of coarse flour: from Lunanše, Ludumuzi brought; 5 eren-workers and 2 cook-assistants: gone out of the watchmen (of the city wall), they are (now²) sailors. (Current) month, 13 days having elapsed, they pulled the boat away².

**321. L7149 (MVN 6, 146) — Dabin-flour, bread beer, semolina,
malt, fish**

obv.	1	17 dabin gur-sag-gal ₂
	2	7.0.3 happir gur
	3	8.1.0 nig ₂ -ar ₃ -ra gur
	4	5.2.0 munu ₄ gur
	5	20 ^{ku6} ab-ba
	6	4 ^{ku6} dar-ra 1 dug ^{ku6} pu ₂
	7	ki lugal-e ₂ dub-sar-ta
	8	[x l]a ₂ 1 še gur-sag-[gal ₂] (1 line missing)
rev.	1	[ki [?]] [...]DU-ta
	2	[...]
	3	šu+nigin ₂ 38 la ₂ 0.0.2 zi ₃ -munu ₄ gur-sag-gal ₂
	4	šu+nigin ₂ 67.2.0 še gur
	5	šu+nigin ₂ 24 ^{ku6} pu ₂ dug
	6	lum-ma-zi dam-gar ₃
	7	šu-ba-ti

17 gursaggal of dabin-flour; 7 gur and 30 sila of beer-bread; 8 gur and 60 sila of semolina; 5 gur and 120 sila of malt, 20 sea fish; 4 dried fish, 1 jar of pond fish, from Lugale the scribe; [x] minus 1 gursaggal of barley; [...]; from[?] P[N[?]]; [...]. Total: 38 gur minus 20 sila of malt flour. Total: 67 gur and 120 sila of barley. Total: 24 jars of pond fish. Lumazi the merchant received.

322. BM86496 (CT 50, 143) — Dabin-flour, fine flour

obv.	1	0.2.2 dabin
	2	0.0.2 5 sila ₃ zi ₃ -g[u]
	3	0.0.2 zi ₃ -[...]
	4	(erased)
rev.	1	0.0.3 5 sila ₃ zi ₃ -[...]
	2	3 1/3 ^{ša} zi ₃ -[...]
	3	zi-ga
	4	ab-ba
	5	iti ezem ^d ba-u ₂
	6	[x] la ₂ 3 u ₄ ba-zal

140 sila of dabin-flour; 25 sila of fine flour; 20 sila of [...] flour; 35 sila of [...] flour; 3 1/3 sila of [...] flour. Expenditure of Abba. Month of the festival of Bau, [x] minus 3 days have elapsed.

323. L7962 (MVN 7, 359) — Semolina

obv.	1	0.1.0 nig ₂ -ar ₃ -ra
	2	munus-eme-bala
	3	gir ₂ -nun-ne ₂
rev.	1	maškim
	2	zi-ga
	3	da-bi

60 sila of semolina: the female translator, Girnune is responsible. Expenditure of Dabi.

324. Berens 13 — Flour

obv.	1	˘0.2.0 la ₂ 5 sila ₃ [zi ₃]
	2	˘0.0.x˘ 5 1/2 sila ₃ zi ₃ -gu
	3	˘x sila ₃ x x˘
rev.	1	kaskal-me
	2	zi-ga
	3	i ₃ -siki

115 sila of flour, [x]+ 5 1/2 sila of fine flour: for the travellers?. Expenditure of Isiki.

325. BM96251 (Maiocchi, Molina 2018, 21) — Dabin-flour, bread beer, malt, semolina, zatum-flour

obv.	1	1 dabin še gur
	2	0.3.0 bappir gur
	3	0.3.0 munu ₄
	4	0.3.0 nig ₂ -ar ₃ -ra
	5	˘0.2.0˘ zi ₃ -za-˘tum˘
	6	[x z]i ₃ -gu
rev.	1	[x].0.3 ˘x-x˘
	2	ur-TAR ma[škim]
	3	zi-ga
	4	˘inim˘-˘utu dub-s[ar]

1 gur of dabin-flour, 180 sila of beer bread, 180 sila of malt, 180 sila of semolina, 120 sila of zatum-flour, [x sila of] fine flour, [x]+30 sila of...; UrTAR is responsible. Expenditure of Inimutu the scr[ibe].

326. BM86360 (CT 50, 145) — Semolina

obv.	1	0.2.3 nig ₂ -ar ₃ -ra
	2	zi-ga
	3	ki-ag ₂
rev.		(uninscribed)

150 sila of semolina. Expenditure of Kiag.

327. BM86316 (CT 50, 140) — Dabin-flour

obv.	1	0.0.1 4 sila ₃ dabin
	2	lu ₂ -kal-la ₂
	3	giš-MUŠ-e
	4	0.0.1 la ₂ 1 sila ₃ dabin
	5	ur- ^d ildum _x (NAGAR)
rev.	1	šu+nigin ₂ 0.0.2 3 sila ₃ dabin
	2	zi-ga
	3	šeš-kur-ra

14 sila of dabin-flour: Lukala (and?) GišMUŠe; 9 sila of dabin-flour: Urildum. Total: 23 sila of dabin-flour. Expenditure of Šeškura.

Commentary Šeškurra occurs with Urbagara and Uruki. The text could be dated to the end of reign of Urbau or at the beginning of that of Gudea.

328. AO3397 (RTC 250) — Flour and porridge

obv.	1	[x z]i ₃ -gu
	2	ugula eme-bala-me
	3	0.0.2.6 sila ₃ zi ₃ lu ₂ si-mu-ru-um ^{ki}
	4	0.0.2 lu ₂ du-du-ul ^{ki}
rev.	1	2 sila ₃ zi ₃ -gu
	2	0.0.2 la ₂ 2 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	3	0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -ba-ba
	4	banšur lu ₂ - ^{giš} gigir ^r
	5	[zi]-ga ur-en ₃

[...] of fine flour: the overseer of translators; 26 sila of flour: the man from Simurru; 20 sila of fine flour: the man from Tuttul; 2 sila of fine flour, 18 si-

la of coarse flour, 15 sila of porridge: for the table of the charioteer(s)². Expenditure of Uren.

329. L7377 (MVN 6, 358) — Various kinds of flour

obv.	1	0.0.2 4 sila ₃ zi ₃ -gu sa ₂ -du ₁₁
	2	0.0.4 2 sila ₃ zi ₃ -gu sig ₅
	3	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
	4	3 1/3 sila ₃ zi ₃ -ba-ba
	5	3 sila ₃ ar-za-na
	6	3 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	7	1 1/3 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
	8	sa ₂ -du ₁₁
	9	0.0.4 zi ₃ nar-me
rev.	1	0.0.1 zi ₃ ugula eme-bala-me
	2	0.0.1 1 sila ₃ zi ₃ eme-bala-me
	3	0.0.1 1 sila ₃ zi ₃ ur ^l -nim
	4	3 1/2 sila ₃ zi ₃ du ₁₁ -ga
	5	1 1/3 sila ₃ lu ₂ - ^d dumu-zi
	6	1 sila ₃ zi ₃ maš-šu-gid ₂ -gid ₂
	7	1 sila ₃ zi ₃ ma ₂ -gur ₈
	8	0.0.1 zi ₃ en-nu
	9	2 sila ₃ zi ₃ e-la-la
	10	zi-ga ur-en ₃

24 sila fine flour for regular offerings, 42 sila of fine and coarse flour, 10 sila of coarse flour, 3 1/3 sila of porridge; 3 sila of groats; 3 sila of semolina; 1 1/3 sila of emmer semolina: regular offerings; 40 sila of flour: the singers; 10 sila of flour: the overseers of the translators; 11 sila of flour: the translators; 11 sila of flour: Urnim; 3 1/2 sila of flour: Duga; 1 1/3 sila of flour: Ludumu-zi; 1 sila flour: the diviner; 1 sila flour: the cargo boat; 10 sila of flour: Ennu; 2 sila of flour: Elala. Expenditure of Uren.

330. L8153 (MVN 7, 545) — Flour

obv.	1	0.2.3 zi ₃ -gu
	2	TE-ni-ga-ad
	3	gir ₂ -nun-ne ₂ maškim
rev.	1	zi-ga
	2	ur-mes

150 sila of fine flour: TEnigat, Girnune is responsible. Expenditure of Urmes.

331. BM86362 (CT 50, 144) — Flour and semolina

obv.	1	5 ṣila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	2	5 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra <imgaga<sub>3</imgaga<sub>
	3	ṽnanše-uri ₃
	4	1 1/2 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	maš-šu-gid ₂ -gid ₂
	2	ur-nigar
	3	zi-ga
	4	nigar

5 sila of coarse flour, 5 sila of emmer semolina: Nanšeuri; 1 1/2 sila of coarse flour: the diviner: Urnigin (is responsible). Expenditure of Nigar.

332. Berens 10 — Dabin-flour

obv.	1	0.3.1 dabin
	2	ga ₂ -udu-ur ₄
	3	zi-ga
rev.	1	ur-sag

190 sila of dabin-flour: for plucking sheep. Expenditure of Ursag.

333. Berens 7 — Flour

obv.	1	0.0.2 4 sila ₃ zi ₃
	2	0.0.2 zi ₃ -gu
	3	5 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	4	NA ² -me
	5	0.0.2 4 2/3 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	kaskal-me
	2	[zi]-ga
	3	[x-x]-NAGA[R]

24 sila of flour, 120 sila of fine flour, 5 sila of coarse flour: ...; 24 2/3 sila of coarse flour for the travellers'. Expenditure of P[N].

334. L7537 (MVN 6, 508) — Flour and semolina to deities

obv.	1	0.0.4 zi ₃ -gu
	2	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
	3	0.0.2 nig ₂ -ar ₃ -ra <imgaga<sub>3</imgaga<sub>

	4	^d ba-gara ₂
	5	0.0.4 zi ₃ -gu
	6	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
	7	0.0.2 nig ₂ -ar ₃ -ra usar ₄
	8	^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	9	0.0.3 zi ₃ -gu
	10	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
	11	0.0.2 nig ₂ -ar ₃ -ra usar ₄
	12	e ₂ -gu-la
	13	ki lugal-gaba-ta
	14	0.0.4 zi ₃ -gu
	15	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	0.0.2 nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
	2	e ₂ -gibil
	3	^d nanše
	4	0.0.2 zi ₃ -gu
	5	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
	6	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
	7	^d nin-dar-a
	8	0.0.2 zi ₃ -gu
	9	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
	10	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
	11	^d dumu-zi
	12	0.1.0 zi ₃ dub-dub
	13	0.0.3 nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
	14	šu-IGI.DU
	15	ki lu ₂ - ^d nanše-ta
	16	zi-ga

40 sila of fine flour, 20 sila of coarse flour, 20 sila of emmer semolina: Bagara; 40 sila fine flour, 20 sila of coarse flour, 20 sila of emmer semolina: Gatumdu; 30 sila of fine flour, 20 sila of coarse flour, 20 sila of fine emmer semolina: the old temple, from Lugalgaba; 40 sila fine flour, 20 sila coarse flour, 20 sila of emmer semolina: the new temple of Nanše; 20 sila of fine flour, 10 sila coarse flour, 10 sila of emmer semolina: Nindara; 20 sila of fine flour, 10 sila of coarse flour, 10 sila of emmer semolina: Dumuzi; 60 sila of dub-dub-flour, 30 sila of emmer semolina: Šupalil, from Lunanše. Expenditure.

335. BM86343 (CT 50, 141) — Various kinds of flour and semolina

obv.	1	1 la ₂ 0.0.1 dabin gur
	2	0.2.0 zi ₃ -za-tum
	3	0.1.1 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -gu anše
rev.	1	0.0.1 5 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra
	2	0.0.1 5 sila ₃ dabin

3 zi-ga

1 gur minus 10 sila of dabin-flour; 120 sila of zatum-flour; 70 sila of fine flour; 20 sila of fine flour for equids; 15 sila of semolina; 15 sila of dabin-flour. Expenditure.

336. BM86315 (CT 50, 142) — Various kinds of flour and semolina

obv.	1	0.1.0 la ₂ 0.0.2 dabin
	2	0.0.4 zi ₃ -za-tum
	3	0.0.2 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -gu anše
rev.	1	0.0.2 nig ₂ -ar ₃ -ra
	2	0.0.2 še tu ₇
	3	zi-ga

40 sila of dabin-flour, 40 sila of zatum-flour, 20 sila of fine flour, 20 sila of fine flour for equids, 20 sila of semolina, 20 sila of barley for soup. Expenditure.

337. BM86332 (CT 50, 110) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.0.4 dabin
	2	0.0.1 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -gu
rev.	1	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
	2	sa ₂ -du ₁₁
	3	iti 20 la ₂ 2 u ₄ ba-zal

40 sila dabin-flour; 10 sila of flour for sag-bread; 15 sila of fine flour; 20 sila of coarse flour. Regular offerings. (Current) month, 18 days have elapsed.

338. BM26854 (Unpublished) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.1.2 'dabin'
	2	0.0.1 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.2 5 sila ₃ zi ₃ -gu
	4	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	iti 8 u ₄ ba-zal
	2	sa ₂ -du ₁₁

80 sila of dabin-flour, 10 sila of flour for sag-bread, 25 sila of fine flour, 10 sila of coarse flour. (Current) month, 8 days have elapsed. Regular offerings.

339. BM26157 (Maiocchi, Molina 2018, 75) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.2 dabin
	2	0.0.2 [zi ₃ [?]] sag-[n]inda
	3	0.0.3 3+[x] sila ₃ zi ₃ -gu
	4	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	igi-[x]-gal ₂ zi ₃ -zi-KUM
	2	sa ₂ -du ₁₁

140 sila of dabin-flour; 20 sila [of flour[?]] for sag-bread; 33+[x] sila of fine flour; 10 sila of coarse flour; [x] sila of zikum-flour. Regular offerings.

340. BM26193 (Unpublished) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.1.0 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ [sag]-ninda
	3	0.0.2 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -za-tum
rev.	1	sa ₂ -du ₁₁

60 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 20 sila of fine flour; 20 sila of zatum-flour. Regular offerings.

341. BM86358 (CT 50, 118) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.0 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ -gu anše
	3	0.0.2 5 sila ₃ zi ₃ -gu
rev.	1	3 sila ₃ zi ₃ -zi-KUM
	2	0.0.1 3 dabin
	3	0.0.1 nig ₂ -ar ₃ -ra
	4	sa ₂ -du ₁₁

120 sila of dabin-flour; 20 sila of fine flour for equids; 25 sila of fine flour; 3 sila of zikum-flour; 13 sila of dabin-flour; 10 sila of semolina. Regular offerings.

342. BM86355 (CT 50, 112) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.0.3 [dab]in
	2	0.0.1 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
rev.		_____
	3	sa ₂ -du ₁₁

30 sila of dabin-flour; 10 sila of flour for sag-bread; 15 sila of fine flour; 20 sila of coarse flour. Regular offerings.

343. BM86333 (CT 50, 121) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	˚0.0.2 dabin˚
	2	˚0.0.2 zi ₃ sag-ninda˚
	3	˚0.0.2 zi ₃ -za-tum˚
	4	0.0.2 3+[2] sila ₃ ˚zi ₃ ˚-gu
rev.		_____
	5	[sa ₂]-du ₁₁

20 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 20 sila of zatum-flour; 45 sila of fine flour. Regular offerings.

344. BM86342 (CT 50, 115) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.0.4 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -za-tum
rev.	1	0.0.3 še tu ₇

	2	sa ₂ -du ₁₁

40 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 10 sila of fine flour; 20 sila of zatum-flour; 30 sila of barley for soup. Regular offerings.

345. BM86323 (CT 50, 120) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	[x d]abin
	2	˚0.0.2˚ 5 sila ₃ zi ₃ -gu
	3	˚0.0.3˚ zi ₃ sag-ninda

	4	ʾ0.0.3ʾ zi ₃ -za-tum
rev.	1	igi-3-gal ₂ zi ₃ -zi-KUM
	2	sa ₂ -du ₁₁

[x sila of] dabin-flour; 25 sila of fine flour; 30 sila of flour for sag-bread; 30 sila of zikum-flour; 1/3 sila of zikum-flour. Regular offerings.

346. BM86348 (CT 50, 116) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.0.4 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -za-tum
rev.	1	0.0.3 še tu ₇
	2	sa ₂ -du ₁₁

40 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 15 sila of fine flour; 20 sila of zatum-flour; 30 sila of barley for soup. Regular offerings.

347. BM86326 (CT 50, 117) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.3 dabin
	2	0.0.4 zi ₃ -gu
	3	0.0.4 5 sila ₃ zi ₃ -za-tum
	4	ʾ0.0.1ʾ nig ₂ -[ar ₃]-ra
rev.	1	0.0.1 še tu ₇
	2	sa ₂ -du ₁₁

150 sila of dabin-flour; 40 sila of fine flour; 45 sila di zatum-flour; 10 sila of semolina; 10 sila of barley for soup. Regular offerings.

348. BM86327 (CT 50, 113) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.1.1 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.1 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -za-tum
rev.	1	sa ₂ -du ₁₁

70 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 10 sila of fine flour; 20 sila of zatum-flour. Regular offerings.

349. FLP 45 (MVN 3, 44) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.1.0 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ -za-tum
	3	0.0.1 5 sila ₃ zi ₃ -gu
rev.	1	0.0.3 še tu ₇
	2	sa ₂ -du ₁₁

60 sila of dabin-flour; 20 sila of zatum-flour; 15 sila of fine flour; 30 sila of barley for soup. Regular offerings.

350. BM86357 (CT 50, 119) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.2 dabin
	2	0.0.3 zi ₃ -gu
	3	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	4	0.0.4 zi ₃ -za-tum
rev.	1	igi-3-gal ₂ zi ₃ -zi-KUM
	2	sa ₂ -du ₁₁

140 sila of dabin-flour; 30 sila of fine flour; 20 sila of flour for sag-bread; 40 sila of zatum-flour; 1/3 sila of zikum-flour. Regular offerings.

351. FLP 49 (MVN 3, 48) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.0 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ -gu
	3	0.0.4 zi ₃ sag-ninda
	4	ʿxʿ zi ₃ -za-tum
rev.	1	[x] še tu ₇
	2	igi-3-gal ₂ zi ₃ -zi-KUM
	3	sa ₂ -du ₁₁

120 sila of dabin-flour; 20 sila of fine flour; 40 sila of flour for sag-bread; [x] sila of zatum-flour; [x] sila of barley for soup; 1/3 of sila of zikum-flour. Regular offerings.

352. FLP 51 (MVN 3, 50) — Various kinds of flour for regular offerings

obv.	1	0.2.2 dabin
	2	0.0.2 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.3 5 sila ₃ zi ₃ -gu
	4	[x] zi ₃ -za-tum
rev.		_____
	1	sa ₂ -du ₁₁

140 sila of dabin-flour; 20 sila of flour for sag-bread; 35 sila of fine flour; [x] sila of zatum-flour. Regular offerings.

353. FLP 44 (MVN 3, 43) — Flour

obv.	1	0.0.5 dabin
	2	0.0.3 zi ₃ sag-ninda
	3	0.0.3 zi ₃ -gu
	4	0.0.2 zi ₃ -sig ₁₅
rev.	1	0.0.2 še tu ₇

	2	sa ₂ -du ₁₁

5 sila of dabin-flour, 30 sila of flour for sag-bread, 30 sila of fine flour; 20 sila of coarse flour, 20 sila of barley for soup. Regular offerings.

354. BM96453 (Maiocchi, Molina 2018, 87) — Beer

obv.	1	[2]+2 kaš dug
	2	en-DU
	3	2 kaš dug
	4	˘gala˘
	5	4 kaš dug
	6	˘lugal˘-m[a ₂]
rev.	1	[x kaš dug]
	2	[d]a-da
	3	4 kaš dug
	4	lu ₂ -bi
	5	sa ₂ -du ₁₁
	6	iti 21 u ₄ ba-zal

4 jars of beer: EnDU; 2 jars of beer: Gala; 4 jars of beer: Lugalm[a]; [x jars of beer]: Dada; 4 jars of beer: Lubi. Regular offerings. (Current) month, 21 days have elapsed.

355. BM86329 (CT 50, 122) — Beer

obv.	1	5 kaš dug
	2	li-la
	3	5 kaš dug
	4	en-DU
	5	5 kaš dug
rev.	1	gala
	2	5 kaš dug
	3	lugal-ma ₂ ?
	4	sa ₂ -du ₁₁
	5	iti!(UD) 22 u ₄ ba-zal

5 jars of beer: Lila; 5 jars of beer: EnDU; 5 jars of beer: Gala; 5 jars of beer: Lugalma². Regular offerings. (Current) month, 22 days have elapsed.

356. BM96459 (Maiocchi, Molina 2018, 88) — Beer

obv.	1	[1]+5 kaš dug
	2	li-la
	3	6 kaš dug
	4	en-DU
	5	[x] kaš dug
	6	[ga]la
rev.	1	[x ka]š dug
	2	[l]ugal-ma ₂
	3	[s]a ₂ -du ₁₁

[1]+5 jars of beer: Lila; 6 jars of beer: en-DU: [x] jars of beer: [Ga]la; [x] jars of b[eer]: [L]ugalma. Regular offerings.

Commentary obv. 6.: restoration after no. 357 (BM96461).

357. BM96461 (Maiocchi, Molina 2018, 89) — Beer

obv.	1	4 kaš dug
	2	li-la
	3	3 kaš dug
	4	en-DU
	5	4 kaš dug
	6	gala
	7	4 kaš dug
rev.	1	lugal-ma ₂
	2	3 kaš dug
	3	da-da

4 2 kaš dug
5 lu₂-bi
6 sa₂-du₁₁

4 jars of beer: Lila; 3 jars of beer: EnDU; 4 jars of beer: Gala; 4 jars of beer: Lugalma; 3 jars of beer: Dada; 2 jars of beer: Lubi. Regular offerings.

358. BM86325 (CT 50, 163) — Beer

obv. 1 1 kaš gur₄-gur₄
2 lugal-iti-da
3 šu-ba-ti
4 zi-ga
5 ^dutu-lu₂

1 gurgur-vessel of beer: Lugalitida received. Expenditure of Utulu.

359. FLP 115 (MVN 3, 114) — Beer

obv. 1 2 kaš gur₄-gur₄
2 lu₂ be-li₂-UR.SAG
3 1 kaš gur₄-gur₄
4 ur-sa₆
5 lu₂ ur-nim
6 1 kaš gur₄-gur₄
rev. 1 lu₂ lugal-ezen
2 šu+nigin₂ 1 dug 1 gur₄-gur₄
3 zi-ga
4 ^dutu-lu₂

2 gurgur-vessels of beer: the man of Beliqarrad; 1 gurgur-vessel of beer: Ur-sa the man of Urnim; 1 gurgur-vessel of beer: the man of Lugalezen. Total: 1 jar and 1 gurgur-vessel. Expenditure of Utulu.

360. L7084 (MVN 6, 83) — Beer

obv. 1 [x]+2 dug kaš sig₅
2 4 dug 0.0.2 5 sila₃
3 sa₂-du₁₁
4 5 sila₃ kaš sig₅ ^dnanna-mu
5 10 sila₃ lugal-inim-du₁₀
6 10 sila₃ KUM.KU
7 1 dug 0.0.2 eme-bala
8 10 sila₃ lugal-a₂-na
9 1 dug 0.0.2 5 sila₃ ur-ma-ma

	10	1 dug lu ₂ mar-ha-š ⁱ ki
	11	1 dug lu ₂ hu-hu-nu-ri ^{ki}
rev.	1	6 dug 0.0.2
	2	eme-bala-me
	3	15 [...]
	4	[...] x
	5	[...] za ₃ -ME
	6	[...]-NI
	7	munu ₄
	8	[lu ₂ [?] g]u-gu
	9	zi-ga ur-šul

[x]+2 jars of first quality beer, 4 jars of 25 sila (each): regular offerings; 5 sila of first quality beer: Nannamu; 10 sila: Lugalnimdu; 10 sila: KUMKU; 1 jar of 20 sila: the translator; 10 sila Lugalana; 1 jar of 25 sila: Urmama; 1 jar: the man from Marharši; 1 jar: the man from Huhunuri; jars of 20 sila: the translators; 15 [...]; [...]: ZaME; [...]-NI the maltster, man of⁷ Gugu. Expenditure of Uršul.

361. L8078 (MVN 7, 471) — Beer

obv.	1	3 kaš sig ₅
	2	sa ₂ -du ₁₁
	3	10 sila ₃ kaš sig ₅ [...]
rev.	1	[...] GABA [...]
	2	ga-ti-e
	3	zi-ga

3 (jars) of first quality beer: for regular offerings; 10 sila of first quality beer: '...': Gatie (is responsible?). Expenditure.

362. L7857 (MVN 7, 256) — Beer

obv.	1	10 sila ₃ ka[š x]
	2	2 dug kaš [x]
	3	ki- ^r ag ₂ [?]
	4	15 sila ₃ kaš sig ₅
	5	1 dug 12 sila ₃ kaš
rev.	1	e ₂ -mi ₂
	2	1 dug 5 sila ₃ kaš
	3	NIM
	4	1 dug 0.0.2 lu ₂ -e-NE [?]
	5	14 sila ₃ kaš ša ₃ [?] [...]
	6	zi-ga

10 sila of beer [...], 2 jars of beer [...]: Kiag; 15 sila of first quality beer, 1 jar and 12 sila of beer: the queen's household; 1 jar and 5 sila of beer: the Elamite; 1 jar of 20 sila: LueNE²; 14 sila of beer: P[N]. Expenditure.

363. FLP 35 (MVN 3, 35) — Beer

obv.	1	1 kaš 1 gur ₄ -gur ₄
	2	lu ₂ -gu-ak
	3	1 dug [kaš]
	4	n[a ²]-x ¹ kurušd[a ²]
	5	1 kaš [dug]
	6	x-e-mu-gar
	7	1 kaš gur ₄ -gur ₄
rev.	1	lu ₂ -ba
	2	š ¹ u+nigin ₂ 3 [k]aš dug [2] gur ₄ -[gur ₄]
	3	zi-[ga]

1 (jar and) 1 gurgur-vessel of beer: Lulguak; 1 jar of [beer]: P[N] the animal fattene[r²]; 1 jar of beer: PN; 1 gurgur-vessel of beer: Luba. Total 3 jars and 2 gurgur-vessels of beer. Expenditure.

364. BM26393 (Unpublished) — Beer

obv.	1	1 kaš dug
	2	a-[b]u ₃ -DINGIR
	3	2 kaš 2 gur ₄ -gur ₄
	4	du-du uz-ga
	5	2 kaš gur ₄ -gur ₄
	6	sagi-a
	7	da-da
rev.	1	š ¹ u+nigin ₂ 5 dug 1 gur ₄ -gur ₄
	2	zi-ga

1 jar of beer: Abuilum; 2 (jars) and 2 gurgur-vessels of beer: Dudu the uzga-official; 2 (jars) and 0⁷ gurgur-vessels of beer: Sagia, Dada (is responsible). Total: 5 jars and 1 gurgur-vessel. Expenditure.

365. BM96292 (Maiocchi, Molina 2018, 86) — Unknown item, possibly beer

obv.	1	1 gur ₄ -gur ₄ ki en-D[U]
	2	DINGIR-zu-kal

	3	2 gur ₄ -g[ur ₄] 'ki o_gala'
	4	puzur ₄ -x'
	5	'1' dug 'x' ki lugal-ma ₂
	6	i ₃ -li ₂ -iš-d[a-gal]
	7	2 gur ₄ -gur ₄ ti-ti
	8	1 dug [...]
	9	ki ur-gi ^{iš} gigir ₂
	10	1 gur ₄ -gur ₄ 'da-da'
	11	'1' gur ₄ -[gur ₄] 'la'-ra-ab
rev.	1	'1' gur ₄ -gur ₄ sipa-da-ri ₂
	2	ki gala-tur
	3	1 dug ki 'lugal'-ma ₂
	4	UN-[i]l ₂
	5	1 dug ki gala
	6	lu ₂ be-li ₂ -UR.[S]AG
	7	zi-ga

1 gurgur-vessel by EnD[U]: Dingirzukul (is responsible); 2 gurgur-vessels: by Gala (or: lamentation singer): PN (is responsible); 1 jar '...' by Lugalma: Iliš[aka]l (is responsible); 2 gurgur-vessels: Titi; 1 jar [...] by Urgigir; 1 gurgur-vessel: Dada; '1' gurgur-vessel: Larab; '1' gurgur-vessel: Sipadari, by Galatur; 1 jar by Lugalma: UN[i]l (is responsible); 1 jar by Gala: the man of Beliqarrad (is responsible). Expenditure.

366. AO3429 (Unpublished, Plate V) — Beer

obv.	i	(unkown number of lines missing)
		1' 15 kaš 0.0.3
		2' lu ₂ - ^d ba-u ₂
		3' 22 kaš 10 sila ₃ 0.0.3
		4' da-ti
		5' 105 kaš 0.0.3
		6' 45 kaš 0.0.2 5 sila ₃
		7' [l]u ₂ - ^d inanna
	ii	(unkown number of lines missing)
		1' [x]+3 kaš [...]
		2' [l]u ₂ IGI-'x-x'
		3' 30 kaš 0.0.2 5 sila ₃
		4' bur-ra
		5' 45 kaš 0.0.3
		6' ma ₂ -gur ₈ -re
		7' 7 kaš 10 sila ₃ 0.0.2 5 sila ₃
		8' nin-e ₂ -gal-e-si
		9' 45 kaš [...]
rev.	i	1 60 kaš 0.0.'2'

- 2 e-ŠIM-IGI+[˘]x[˘]
 3 7 kaš 10 sila₃ 0.0.2
 4 ad-NE
 5 15 kaš 0.0.2
 6 lu₂ an-ša-na
 7 22 kaš 10 sila₃ 0.0.2 5 sila₃
 8 lu₂ mar-ha-ši
 9 30 kaš 0.0.2
 10 e-la-la
 11 30 kaš 0.0.2 5 sila₃
 12 ensi₂ maš-gan₂-KA×X-[˘]sa²[˘]
 13 7 kaš 10 sil[a₃ x]
 14 maš-š[u-gid₂-gid₂]
 (unknown number of lines missing)
- ii
- 1 15 kaš 0.0.2
 2 lu₂ HU[?].NE
 3 15 kaš 0.0.3
 4 nin-ba-zi
 5 15 kaš 0.0.2
 6 tug₂-du₈ umma^{ki}
 7 15 kaš 0.0.3
 8 nin-he₂-du₇
 9 7 kaš 10 sila₃ 0.0.2 5 sila₃
 10 lu₂-^dnin-gir₂-su
 (end destroyed)

[...]; 15 (jars of) beer of 30 sila (each): Lubau; 22 (jars of) beer of 30 sila (each) plus 10 sila: Dati; 105 (jars of) beer of 30 sila (each), 45 (jars of) beer of 25 sila (each): Luinanna; [...]; [x]+3 (jars of) beer [...]: the man of P[N]; 30 (jars of) beer of 25 sila (each): Burra; 45 (jars of) beer of 30 sila (each): Magure; 7 (jars of) beer of 25 sila (each) plus 10 sila: Ninegalesi; 45 (jars of) beer [...], 60 (jars of) beer of 20 sila (each): PN; 7 (jars of) beer of 20 sila (each) plus 10 sila: the AdNE-official; 15 (jars of) beer of 20 sila (each): the man from Anšan; 22 (jars of) beer of 25 sila (each) plus 10 sila: the man from Marhaši; 30 (jars of) beer of 20 sila (each): Elala; 30 (jars of) beer of 25 sila (each): the ruler of Mašgan-x; 7 (jars of) beer of [x sila (each)] plus 10 sila: the diviner; [...]; 15 (jars of) beer of 20 sila (each): the man from[?] HUNE; 15 (jars of) beer of 30 sila (each): Ninbazi; 15 (jars of) beer of 20 sila (each): the fuller from Umma; 15 (jars of) beer of 30 sila (each): Ninhedu; 7 (jars of) beer of 25 sila (each) plus 10 sila: Luningirsu.

367. AO3415 (RTC 248) — Beer

- obv. (2 lines missing)
 1' [x lu₂]-[˘]giš[˘]gigir
 2' [x x-l]u₂-lu₂
 3' [x lu]gal-iti-da

	4'	[l]u ₂ unug ^{ki} -me
	5'	ṛ10' sila ₃ a ₂ -kal-lum
	6'	10 sila ₃ e ₂ -a-ur-sag
	7'	lu ₂ ki-maš ^{ki} -me
	8'	10 sila ₃ lu ₂ ba-ši-me ^{ki}
	9'	en-DU
	10'	10 sila ₃ lu ₂ nibru ^{ki}
	11'	10 sila ₃ lu ₂ adab ^{ki}
rev.	1	[...]
	2	[...] lu ₂ [...]
	3	[...] lu ₂ be-li ₂ -UR.SAG
	4	5 sila ₃ munus urim ^{ki} ₅
	5	gala
	6	5 sila ₃ kaš sig ₅ a-sa ₆
	7	ki-ag ₂
	8	1 dug ṛkaš' en-DU
	9	1 dug kaš gala
	10	dumu aša ₅ -me
	11	[1 dug] kaš ki-ag ₂
	12	[...] tul ₂ -ta
	13	[...] ṛx'-ba
		(2 lines missing)

[... the cha]rioteer; [x]: [P]N; [x]: Lugalitida: they are men from Uruk; 10 sila: Akallum; 10 sila: Eaurasag: they are men from Kimaš; 10 sila: the man from Bašime, EnDU (is responsible); 10 sila: the man from Nippur; 10 sila: the man from Adab; [...] the man of [...]; [...] the man of Beliqarrad; 5 sila the woman from Ur; Gala (is responsible); 5 sila of first quality beer: Asa, Kiag (is responsible); 1 jar of beer: EnDU; 1 jar of beer: Gala: these are dependents of the agricultural district[?]; 1 jar of beer: Kiag; [x]: Tulta; [...]

368. L7585 (MVN 6, 554) — Beer, flour and fat

obv.	1	2 sila ₃ kaš gin
	2	5 sila ₃ zi ₃ -sig ₁₅
	3	1 id-gur ₂ i ₃
	4	a-bu-NI aga ₃ -us ₂ -gal
	5	šušin ^{ki} -ta gen-ne ₂
rev.	1	3 sila ₃ kaš 2 sila ₃ zi ₃
	2	1 id-gur ₂ i ₃
	3	šu- ^d nin-šubur lu ₂ -kas ₄
	4	šušin ^{ki} -še ₃ gen-ne ₂
	5	iti še-kin-ku ₅

2 sila of medium quality beer, 5 sila of coarse flour, 1 idgur-bowl of fat: AbuNI the chief of gendarmes, who came from Susa; 3 sila of beer and 2 sila of flour, 1 idgur-bowl of fat: Šuninšubur the courier who went to Susa. Month Šekinku.

369. L7905 (MVN 7, 304) — Beer and malt groats

obv.	1	[...] kaš sig ₅
	2	[...] 15 sila ₃ kaš 0.0.2
	3	sa ₂ -du ₁₁
	4	15 sila ₃ kaš sig ₅
	5	1 dug 10 sila ₃ kaš 0.0.2
rev.	1	e ₂ -mi ₂
	2	15 sila ₃ kaš 0.0.2 LUL-x [...]
	3	0.0.1 ba-ba-munu ₄ sig ₅
	4	[zi]-ga

[x jars of] first quality beer, [x jars of] beer of 20 sila (each) plus 15 sila: regular offerings; 15 sila of first quality beer; 1 jar of 20 sila plus 10 sila: the queen's household; 15 sila of beer in a container of 20 sila: P[N]; 10 sila of first quality malt groats. Expenditure.

370. AO3422 (RTC 252) — Unknown item measured in sila

obv.	1	0.0.3.1 1/2 sila ₃ [...]
	2	gu-ti-um
	3	0.0.1 lu ₂ nibru ^{ki}
	4	0.0.1 lu ₂ BAD ₃ šeššig ^{ki}
	5	2 sila ₃ lu ₂ ki-maš ^{ki}
rev.	1	2 sila ₃ 'lu ₂ ' [muh ₂ -sar]
	2	nigar
	3	zi-ga 5 u ₄ -kam
	4	iti ezem ^d li ₉ -si ₄

30 1/2 sila of [...]: the Gutians; 10 sila: the man from Nippur; 10 sila: the man from GN; 2 sila: the man from Kimaš; 2 sila the man from Muhsar; Nigar (is responsible). Expenditure of the fifth day. Month of the festival of Lisi.

371. AO3426 (RTC 251) — Unknown item measured in sila to foreigners

obv.	1	[0.0.3.1 1/2 sila ₃ x]
	2	[gu-ti-um]
	3	0.0.1 lu ₂ ni[bru ^{ki}]
	4	0.0.1 lu ₂ BAD ₃ šeššig ^{ki}

	5	2 sila ₃ lu ₂ ki-maš ^{ki}
	6	2 sila ₃ lu ₂ muh ₂ -sar
rev.	1	n[ig]ar
	2	0.0.1 [...] -ME
	3	mu-[x]-URU×A
	4	zi-ga 1 iti la ₂ 2 u ₄
	5	[...]

31 1/2 sila of [...]: the Gutians; 10 sila: the man from Nippur; 10 sila: the man from GN; 2 sila: the man from Kimaš; 2 sila: the man from Muhsar; Nigar (is responsible); 10 sila [...]... Expenditure for 1 month minus 2 days. [Month...].

372. L7283 (MVN 6, 275) — Unknown item measured in sila⁷

obv.		(destroyed)
rev.	1	[...] si[la ₃ ?] 'x'
	2	[...] NE [...]
	3	[...] lu ₂ - ^d ba-u ₂ ensi ₂

... Lubau became ruler.

373. L8166 (MVN 7, 558) — Vegetable oil

obv.	1	3 dug i ₃ -giš
	2	gu ₃ -de ₂ -a dumu SIKI.BU i ₃ -DU
	3	da-da
rev.	1	šu-ba-ti
	2	giri ₃ ur-en ₃ šabra
	3	zi-ga lugal-me ₃

2 jars of vegetable oil: Gudea the son of SIKIBU has brought, Dada received. Under the authority of Uren the šabra-administrator. Expenditure of Lugalme.

Commentary obv. 2.: this individual appears also in no. 166 (MVN 6, 529) obv.3, just after [g]u₃-de₂-a nu-banda₃ ebih.

374. L7968 (MVN 7, 365) — Vegetable oil

obv.	1	1 id-gur ₂ i ₃ -giš
	2	sipa-da-ri ₂ ugula
	3	1 nigar-ki-du ₁₀
	4	1 a-lal ₃ -um
rev.	1	1 ^d EN.ZU-dan

2 e-la-[x-x] ad-kup₄
 3 zi-ga

1 idgur-bowl of vegetable oil: Sipadari the overseer; 1: Nigarkidu; 1: Alalum;
 1: Suendan; P[N] the reed worker. Expenditure.

375. L7740 (MVN 7, 139) — Dates

obv. 1 0.1.0 zu₂-lum
 2 ur-gigir-MUN gudu₄
 3 0.1.0 inim-ma-AN šu-i
 4 0.1.0 sipa-da-ri₂ mar-tu
 rev. 1 gir₂-nun-ne₂ maškim
 2 zi-ga
 3 ma-ba

60 sila of dates: UrgigirMUN the gudu-priest; 60 sila: InimaAN the barber;
 60 sila: Sipadari the Amorite. Girnune is responsible. Expenditure of Maba.

376. L7041 (MVN 6, 41) — Dates

obv. 1 60? [gi]r₃-lam zu₂-lum 3 sila₃-ta
 2 ur-šul
 3 30 geme₂-ba
 4 30 geme₂-šul-pa-e₃
 5 60 nin-al-la
 6 30 me-me
 7 60 [...]
 (3 lines missing)
 rev. 1' [...] sa₆
 2' 30 e₂-zi sagi
 3' 60 lu₂ eridu^{ki}
 4' iti UR
 5' zi-ga

60? gir-lam-baskets of dates of 3 sila each: Uršul; 30: Gemeba; 30: Gemešul-pae;
 60: Ninalla; 30: Meme; 50: [PN]; [...]; [P]N; 30: Ezi the cupbearer; 60: the man
 from Eridu. Month UR. Expenditure.

377. L7714 (MVN 7, 113) — Pomegranates and dates

obv.	1	15 dug ʿxʿ [...] nu-ur ₃ -[ma]
	2	10 ^{gis} si-N[AM [?]] nu-ur ₃ -m[a]
rev.	1	[x]+26 [...] gu[r] zu ₂ -lum
	2	ki ša-gir ₂ -nu-ne ₂ [?] -ta
	3	mu-DU

15 jars ... of pomegranates, 10 ... of pomegranates: [x]+26 gur of dates: from Girnune. Income.

Commentary obv. 2.: integration and interpretation of ^{gis}si-N[AM[?]] are difficult.

378. L 11144 (AOAT 25 p. 80, 5) — Chickpeas

obv.	1	40 gu ₂ -gal gur-sag-gal ₂
	2	10 [...]
		(rest broken)
rev.		(beginning broken)
	1'	mu ^{gis} keš ₂ -ra ₂ abul ^d ba-u ₂ -ka ba-du ₃ -a

40 gur of chickpeas by the gursaggal, 10 [...], [...], [...]. Year the roofing of the gate of Bau was made.

379. AO3355 (Unpublished, Plate IX) — Chickpeas and lentils

obv.	1	14 gu ₂ -gal-gal gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	2	4.2.1 gu ₂ -tur-tur
	3	0.2 [?] .3 SA.TIR
	4	1.0.0 la ₂ 0.0.2 4 GI.GI-a-num ₂ gur
rev.	1	inim- ^d nin-gir ₂ -su m[a ₂ [?] la]h ₅ [?]
	2	š[u-ba-t]i
	3	ʿxʿ-[x]-ʿxʿ
	4	mu e ₂ ^d nin-mar-ki-ka gu ₂ -ab-ba ^{ki} -ka ba-du ₃ -a

14 Akkad gur of chickpeas, 4 gur and 130 sila of lentils, 123 sila of ..., 1 gur minus 24 sila of ...: Ininningirsu the s[ailo]r[?] r[ecieve]d; ʿ...ʿ. Year the temple of Ninmarki in Guaba was built.

380. L7010 (MVN 6, 10) — Fish

obv.	1	la ₂ -NI 840 la ₂ 10 ^{ku6} ab-ba
	2	1,040 ^{ku6} dar-ra
	3	730 ^{ku6} giri ₃ us ₂

	4	la ₂ -NI
rev.	1	ur-gišgigir
	2	i ₃ -da-gal ₂

Arrears: 830 sea fish, 1,040 dried fish, 730 fish... Arrears stored with Urgigir.

381. BM96677 (Maiocchi, Molina 2018, 92) — Fish

obv.	1	65 ṛ ^{ku6} ab-suhur
	2	6 ša ₃ ^{ku6} ab-suhur
rev.	1	AN-[...]-ki-[...]-[g]ir ₃
	2	[mu]-DU

65 sea carp, 6 sea carp: [P]N[?]. [In]come.

382. BM26818 (Unpublished) — Fish

obv.	1	10 gurdub ^{ku6} ab-ba
	2	1 ṛ ^x ^{ku6} dar-ra
	3	ṛ ^a -ug ₃ [?] -ga ₂
	4	4+[1 x-x]-um
rev.	1	lugal-zi
	2	ur-e ₃ -ke ₄
	3	šu-ba-ti

10 containers of sea fish, 1+ṛ^x dried fish: PN[?]; 5...: Lugalzi. Ure received (these items).

Commentary obv. 2.: there is not enough room for 1 gurdub.

383. L7104 (ITT 4, 7104) — Fish

obv.		(1 line destroyed)
	1'	4,800 ^{ku6} ab-ba
	2'	lu ₂ - ^d giš-bar-e ₃
	3'	600 [si]pa-da-ri ₂
	4'	600 ur-ab-ba
	5'	600 ama u ₃ -a-ri ₂ [?] -ba-ad
	6'	600 lu ₂ - ^d inanna dumu aša ₅
	7'	630 ur- ^d ba-u ₂ gu-za-la ₂
	8'	630 lugal-me ₃

	9'	20 dumu ša-KU-ad
	10'	10 ur-nigar
	11'	180 ur-gu
	12'	[l]u ₂ - ^d giš-bar-e ₃ šu-ba-ti
rev.	1	[600]+600 eren-da
	2	600 lugal-gišgigir-re
	3	600 ur- ^d utu
	4	1,200 sipa-da-ri ₂
	5	600 ur-igi-mu
	6	600 na-na dam-gar ₃
	7	šu+nigin ₂ 15,392 ^{ku6} ab-ba
	8	gu ₃ -de ₂ -a šu-ba-ti
	9	zi-ga

[...]; 4,800 sea fish: Lugišbare; 600: Sipadari; 600: Urabba; 600: the mother of Uaribat; 600 Luinanna the son of “the field” (=PN⁷); 630 Urbau the porter; 630: Lugalme; 20: the son of ŠaKUat; 10: Urnigar; 180: Uргу, Lugišbare received; 1,200: Erenda; 600: Lugalgigire; 600: Urutu; 1,200: Sipadari; 600: Urigimu; 600 Nana the merchant. Total: 15,392 sea fish, Gudea receipt ved. Expenditure.

Commentary In MVN 6 the Istanbul Museum registration number is wrong (L7106). The number used here is the one of ITT 4, which is correct.

384. L7026 (MVN 6, 26) — Fish

obv.	1	2 ^{ku6} kun-zi
	2	a-ra ₂ -1-kam
	3	1 ^{ku6} kun-zi
	4	2 ^{ku6} su ₄ a-ba-DINGIR
	5	[...] dam lugal/lu ₂ -‘x’
rev.	1	^d nin-gir ₂ -su-an-dul ₃
	2	maškim
	3	zi-ga

2 kunzi-fish for the first time, 1 kunzi-fish, 2 su-fish: AbaDINGIR; [x] the wife of P[N]. Ningirsuandul is responsible. Expenditure.

385. BM88527 (Maiocchi, Molina 2018, 81) — Fish

obv.		(beginning broken)
	1'	— [k]u ⁶ dar'-ra
	2'	— ku ⁶ ab-ba
	3'	— sila ₃ ku ⁶ nig ₂ -ki
	4'	— sila ₃ ku ⁶ KA-sur
	5'	— sila ₃ ku ⁶ du ₅ -rum
	6'	banšur lugal
rev.	1	[10]+10 ku ⁶ kun-z[i]
	2	20 ku ⁶ dar-ra [?]
	3	60 ku ⁶ ab-ba
	4	60 ku ⁶ nun-dar-DUB [?]
	5	5 sila ₃ ku ⁶ nig ₂ -ki
	6	5 sila ₃ ku ⁶ KA-sur
	7	[x] [k]u ⁶ du ₅ -rum
	8	[...] 'x'-mu (end broken)

— dried fish,— sea fish, — sila of nigki-fish,— sila of KAsur-fish, — sila of durum-fish: the table of the king; [10]+10 kunzi-fish, 20 dried fish, 60 sea fish, 60 fish..., 5 sila of nigki-fish, 5 sila of KAsur-fish, [x] sila of durum-fish, [...]

Commentary The numbers on the obverse have been erased by the scribe.

386. AO4303 (NFT p. 184) — Fish

obv.	i	(roughly 2 lines missing)
	1'	[x]+1,680 ku ₆
	2'	ugula an-na-HI-gal ₂
	3'	54,400+'120' ku ₆
	4'	ugula lugal-abzu-a
	5'	'36,000'+18,000+'420' la ₂ 10 ku ₆
	6'	[ugula] 'ur'-igi
	7'	'180,000'+3,600 la ₂ 600 ku ⁶ ab-ba [?]
	8'	[nu]-'banda ₃ ' lugal-GANA ₂
	9'	[...]-x-me
	ii	(roughly 2 lines missing)
	1'	60,240 'ku ₆ '
	2'	ugula u ₂ -da
	3'	38,400 ku ₆
	4'	ugula bar-ra-AN
	5'	šu-ku ₆ sa-par ₄ -me
	6'	14,400 ku ₆
	7'	ugula u ₂ -da
	8'	28,800 'ku ₆ '

	9'	ugula lugal- ¹ DU ²
	10'	10,800 ku ₆
	11'	ugula lu ₂ - ^d nanše
	12'	14,400 ku ₆
	13'	ugula lu ₂ - ^r kal-la ¹
rev.	i	1 14,400 ku ₆
	2	mušen-du ₃ -me
	3	14,400 ku ₆
	4	ugula lugal-zi
	5	šu-ku ₆ gi-gid ₂ -me
	6	šu+nigin ₂ 216,000 ^{gal} +10,800 ¹ la ₂ 180 ¹ ku ⁶ ab-ba
	7	nu-banda ₃ u ₂ -da
	8	72,000 la ₂ 3,600 ku ₆
	9	30 la ₂ 2 ^{ku6} še ₆ gur- ^r sag-gal ₂ ¹
	10	^{ku6} ab-<ba> ^r šu ¹ -du ₈
	11	šu-ku ₆ a-ab-ba-me (roughly 2 lilnes missing)
	ii	1 [...]
	2	[x] ^[ku6] ^r kun ¹ -zi
	3	[x]+ ^r 300 ¹ ^{ku6} dar-ra
	4	^r ugula ¹ da-da
	5	^r 600 ¹ +60 su-la ₂ A.DUN
	6	^r 600 ¹ ^{ku6} kun-zi
	7	2,400 ^{ku6} dar-ra
	8	ugula lu ₂ - ^d nanše
	9	šu-ku ₆ a-du ₁₀ -ga-me
	10	šu+nigin ₂ 432,000 ^{gal} +46,800 la ₂ 2,410 ^{ku6} ab-ba
	11	[šu+nigin ₂ x su]- ^r la ₂ ¹ A.DUN
	12	[šu+nigin ₂ x] ^[ku6] ^r kun ¹ -zi
	13	[šu+nigin ₂ x ^{ku6} dar-ra]
le.	1	[mu x-x ^{ki}] ^{giš} tukul ba-sag ₃ -a

[...] [x]+1,680 fish: the overseer is AnaHIGal; 45,720 fish: the overseer is Lugalabzua; 54,410 fish: the overseer is Urigi; 183,000 sea fish: the captain is LugalGANA: (the aforementioned persons) are [...]. [...], [...] 60,240 fish: the overseer is Uda; 38,400 fish: the overseer is BaraAN: (the aforementioned persons) are net fishermen; 14,400 fish: the overseer is Uda; 28,800 fish: the overseer is LugalDU²; 10,800 fish: the overseer is Lunanše; 14,400 fish: the overseer is Lukala: (the aforementioned persons) are fowlers; 14,400 fish: the overseer is Lugalzi: (the aforementioned persons) are... fishermen. Total: 226,620 sea fish, the captain is Uda. 68,400 fish, 28 gur of roasted fish by the gursaggal (and?) fish caught in the sea: (the aforementioned persons) sea fishermen [...], [...], [x] kunzi-fish, [x]+300 dried fish: the overseer is Dada; 660 pieces of salted..., 600 kunzi-fish, 2,400 dried fish: the overseer is Lunanše: (the aforementioned persons) are fresh water fishermen. Total: 476,390 sea

fish; [total: x] pieces of salted ...; [total: x] kunzi-fish; [total: x] dried fish. [Year the city of ...] was smitten by weapon.

Commentary obv. i 2': spelling and interpretation of this PN are uncertain. On the one hand, it is tempting to see here a syllabic form for he_2-gal_2 "plenty"; on the other, the reading dub_3-gal_2 or dug_3-gal_2 is possible, roughly providing the meaning "fighter" (akk. equivalent unknown, cf. Karahashi 2000, 80). In this regard, note further the literary composition Šu-Suen F (Hall 1985, 788-99) l. 66: en an-na dug_3-gal_2 ki [...]. The present spelling may therefore be a hypocoristicon. Finally, it is worth mentioning that an-na-HI- gal_2 occurs twice in Ur III Umma - a scribal mistake is therefore excluded. rev. ii 5, 11: the reading of the last sign as $šah_2$ provides the meaning "pig", but the mention of salted pork meat - an alimentary item already listed in third millennium lexical sources, cf. su- la_2 $šah_2$ in ED Food l. 68 - makes little sense in the present context. Therefore, A.DUN likely refers to an aquatic creature here. In this regard, note the existence of a "fish" spelled $šah_2-ku_6$ in ED Fish 15. The "determinative" ku_6 is however lacking in the present context, which also has the sign A - undoubtedly referring to water - as the first element in the spelling of the term under present scrutiny.

387. L39075 (AOAT 25 p. 81, 10) — Fish

obv. 1 la_2-NI 3.4.1.0.1 ku_6^r kun'-zi
2 ugula IG-x-[x]
3 3.0.0.0 la_2 0.8.0.0? ku_6 kun'-zi
(rest broken)
rev. (beginning broken)
1' [...]
2' nu-'banda₃ lugal?'-x-[x]
3' ur-^{d?}nin?'-[gir₂?-su?]
4' ensi₂
5' mu ereš-dingir ^{d?}iškur?' maš-e ba-pa₃-da

Arrears: 34,101 gur of kunzi-fish: the overseer is P[N]; 22,000 gur of kunzi-fish: [...]; [...]: the captain is P[N]. Urni[nigirsu?] is the ruler. Year the high priestess of Iškur was chosen by extispicy.

388. BM26365 (Unpublished) — Fish and ducks

obv. 1 80 ku_6 kun'-zi
2 480 ku_6 dar-ra
3 1,800 ku_6 KA-sur
4 600 ku_6 ša₃-bar-ra
5 5 ku_6 sag-'x'
6 2 dug i₃-ku₆'
7 6 uz 'x' [x]
rev. 1 1 su- la_2 A.[DUN]
2 šul-^dabba₂-u₂

3 10 gurdub^{ku6}ab-[ba]
 4 maš
 5 5 gurdub ku₆ lu₂-ʿzah₃ʿ
 6 3 gurdub ku₆ ur-gar

 7 mu-DU

80 kunzi-fish, 480 dried fish, 1,800 KAsur-fish, 600 cleaned fish, 5... fish, 1 jars of fish oil, 6 ducks ..., 1 salted ...: Šulabbau; 10 containers of fish: Maš; 5 containers of fish: Luzah; 3 containers of fish: Urgan. Income.

Commentary obv. 5.: x is possibly ŠID.
 rev. 2.: traces of an erased sign behind and at the end of abba₂, maybe ab is meant. The internal wedges of abba₂ appear to be erased. On ^dab-U₂ and its variant spellings cf. Rubio 2010, 36.

389. BM26382 (Unpublished) — Eggs, birds, fish

obv. 1 80 nunuz uz
 2 4 i-zi^{mušen}
 4 600^{ku6}dar-ra
 rev. 1 me-a
 2 enku

 3 mu-DU

80 duck eggs, 4 izi-birds, 600 dried fish. Mea the collector. Income.

390. AO3002 (RTC 200) — Turtles

obv. i 1 [...] ba sig₅
 2 [... b]a us₂
 3 [...] ba ŠEG₉
 4 [x l]a₂ 3 su-kušu₂
 5 [dir]i 160 ba sig₅ tur-tur
 6 ʿ600ʿ+[x] ba us₂ ʿturʿ
 7 [...]
 8 [...]
 (4 or 5 lines missing)
 ii 1 la₂-NI 120 ba [...]
 2 60 ba [...]
 3 u₂-d[a]
 4 ugula e₂-gissu
 5 1,224 ba sig₅
 6 660 ba us₂

		7	25 ba ŠEG ₉
		8	20 la ₂ 3 su-kušu ₂
		9	diri 111 ba sig ₅ tur-tur
		10	[m]u-DU
		<hr/>	
		11	[...] 'x' Z[I x] 'x'-[x]
			(2 or 3 lines missing)
rev.	i		(2 or 3 lines missing)
		1'	[x su]-kušu ₂
		2'	[...] ba sig ₅ tur
		3'	[m]u-DU
		<hr/>	
		4'	ugula lugal- rd šara ₂ '
		5'	1,050 ba sig ₅
		6'	640 la ₂ 3 ba us ₂
		7'	24 ba ŠEG ₉
		8'	8 su-kušu ₂
		9'	diri 100 ba sig ₅ tur
		10'	mu-D[U]
		<hr/>	
		11'	ugula HAR-[...]
	ii		(4 or 5 lines missing)
		1'	[...] 'x'
		2'	[...]-ti
		3'	[x]+120 ba sig ₅
		4'	[x]+120 ba us ₂
		5'	[l]a ₂ -NI-am ₃
		6'	ba mu-DU
		7'	mu-a-kam
		8'	gu ₃ -de ₂ -a
		9'	ensi ₂
		10'	mu ^{gis} gu-za ^d [n]anše ba-dim ₂ -ma

[x] turtles of first quality, [...] turtles of second quality, [x] turtles ..., [x] minus 3 kušu-turtle shells; in surplus: 160 small turtles of first quality, 600+[x] turtles ... of second quality, [...], [...], [...]. Arrears: 120 turtles [...], 60 turtles [...]: Uda, Egissu is the overseer; 1,224 turtles of first quality, 660 turtles of second quality, 25 sig-turtles, 17 kušu-turtle shells; in surplus: 111 small turtles of first quality. Income [...]. [x] kušu-turtle [shells], [x] small turtles of first quality. Income: Lugalšara is the overseer; 1,050 turtles of first quality, 637 turtles of second quality, 24 turtles..., 8 kušu-turtle shells; surplus: 100 small turtles of first quality: income, P[N] is the overseer. [...], [...], [x]+120 turtles of first quality, [x]+120 turtles of second quality: it is an arrear of turtles, income of the current year. Gudea is the ruler. Year the throne of Nanše was fashioned.

391. L6821+6860 (ITT 5, 6821+6860) — Turtles

obv.	1	[x]+34 ba ʿsig ₅ ˀ
	2	[x]+40 la ₂ 2 ba us ₂
	3	[x baʾ ŠEG ₉ ʾ
	4	[...] ʿlugalʾ-me ₃
	5	[x]+21 ba sig ₅
	6	[x] ba ŠEG ₉
	7	[x] ba us ₂
	8	[...] ʿxʾ gi ₆
	9	[ur ₅ ʾ]-ʿbiʾ-še ₃
	10	[x]+3 ba sig ₅ (rest broken)
rev.		(beginning broken)
	1ʾ	[x ba] ŠEG ₉
	2ʾ	[x]+40 la ₂ 2 ba us ₂
	3ʾ	[...]-ga ₂
	4ʾ	[x]+20 la ₂ 3 ba sig ₅
	5ʾ	290 ba us ₂
	6ʾ	lugal-zi-ša ₃ -ʿgal ₂ ˀ
	7ʾ	i-ta-e ₃ -a
	8ʾ	šu-ba-ti
	9ʾ	[mu] e ₂ ʿdninʾ-x-[xʾ] ba-du ₃

[x]+34 first quality turtles, [x]+38 second quality turtles, [x] turtles ...: [P]N; [x]+21 first quality turtles, [x] turtles ..., [x] second quality turtles, [x] dark [...]: [U]rbiše; [x]+3 first quality turtles, [...], [...], [x] turtles ..., [x]+38 turtles of second quality: [P]N; [x]+17 first quality turtles, 290 second quality turtles: Lugalzišagal. Itaea received (these items). [Year] the temple of D[N] was built.

392. AO3308 (RTC 186) — Fat and cheese

obv.	1	2 dug 8 sila ₃ i ₃ -ud ₅
	2	0.1.4 2 sila ₃ ga-ar ₃ <gur> a-ga-de ₃ ^{ki}
	3	UN-il ₂
	4	2 dug 2 sila ₃ i ₃
	5	0.1.3 3 sila ₃ ga-ar ₃
	5	lu ₂ - ^d nanše
	6	2 dug 6 sila ₃ i ₃
	7	0.1.4 la ₂ 1 sila ₃ ga-ar ₃
	8	lu ₂ -NINA ^{ki}
	9	1 dug 25 sila ₃ i ₃
	10	0.1.2 2 1/2 sila ₃ ga-ar ₃
rev.	1	ur- ^d EN.[Z]U

2 šu+nigin₂ 8 dug 11 sila₃ i₃
 3 šu+nigin₂ 1.1.1 5 1/2 sila₃ ga-ar₃ gur a-ga-de₃^{ki}
 3 da-ti šu-ba-ti
 4 i₃-ud₅ šu^{ri}-ri-a ṛgar^{-ra}
 5 ^onanše
 6 [giri₃] ur-mes sanga
 7 mu ur-gar ensi₂

2 jars and 8 sila of she-goat fat, 122 sila of dried cheese (by the) Akkad (gur): UNil; 2 jars and 2 sila of fat, 93 sila of dried cheese: Lunanše; 2 jars and 6 sila of fat, 99 sila of dried cheese: LuNINA; 1 jar and 25 sila of fat, 82 1/2 sila of dried cheese: Ursuen. Total: 8 jars and 11 sila of fat; total: 1 Akkad gur and 75 1/2 sila of fat: Taddin received. Fat of she-goats, half share^o deposited^r: Nanše. [Under the authority of] Urmes the sanga-administrator. Year Urgan became ruler.

Commentary rev. 4.: line poorly readable on photo (see CDLI P216961), we follow the copy, but it may be defective.

393. BM26269 (Maiocchi, Molina 2018, 20) — Fat and cheese

obv. 1 4 dug 20 sila₃ i₃-ab₂
 2 0.3.3 ga-ar₃ <gur> a-ga-de₃^{ki}
 3 al-la
 4 1 dug 20 sila₃ i₃
 5 0.1.1 5 sila₃ ga-ar₃ <gur> a-ga-de₃^{ki}
 6 [u]r-^dnun-gal

rev. 1 šu+nigin₂ 6 dug 10 sila₃ i₃
 2 šu+nigin₂ 0.4.4 5 sila₃ ga-ar₃
 3 gu-za-ni-GI
 4 šu-ba-ti
 5 i₃-ab₂ gar-ra
 6 ... ṛzi^r (erased^r)
 7 ugula ti-ti
 8 mu-a-kam
 9 nam-ha-ni
 10 ensi₂
 le. 1 mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da

4 jars and 20 sila of cow fat, 210 sila of dried cheese by the Akkad gur: Alla; 1 jar and 20 sila of fat, 75 sila of dried cheese: [U]rnungal. Total: 6 jars and 10 sila of fat; total: 205 sila of dried cheese by the Akkad gur: GuzaniGI received. Fat deposited. Titi is the overseer in the current year, Namhani (is) the ruler. Year the high priestess of Lamma was chosen by omen.

394. L8081 (MVN 7, 474) — Fat and cheese

obv.	1	1 sila ₃ i ₃ -nun
	2	1 sila ₃ ga-ar ₃ -tur
	3	⁴ EN.ZU
	4	1 sila ₃ i ₃ -nun
rev.	1	e ₂ -mi ₂
	2	0.0.2 ga-ar ₃
	3	e ₂ -muhaldim
	4	zi-ga ur-šul

1 sila of fat, 1 sila of “small” dried cheese: Suen; 1 sila of fat: the queen’s household; 20 sila of dried cheese: the kitchen. Expenditure of Uršul.

395. AO3306 (RTC 184) — Fat and cheese

obv.	i	1	12 dug 20 sila ₃ i ₃ -nun
		2	2 la ₂ 0.0.3 ga-ar ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}
		3	lugal-ur-sag
		4	20 sila ₃ i ₃
		5	0.0.3 ga-ar ₃
		6	ka ₅ -a
		7	[šu]-nigin ₂ 13 dug 10 sila ₃ [i ₃ -nun]
		8	[šu+nigin ₂ 2 ga-ar ₃ gur a-ga-de ₃ ^{ki}] (at least 5 lines missing)
	ii	1	1 dug 20 [sila ₃ i ₃ -nun]
		2	0.1.1 5 sila ₃ [ga-ar ₃]
		3	ur- ⁴ n[anše ²]
		4	1 dug [...]
		5	0.1.1 3+[2 sila ₃ ga-ar ₃]
		6	luga[l-x]
		7	šu+nigin ₂ 10+[x dug i ₃ -nun]
		8	sa[gi]
		9	maškim [?] (PA.X)
		10	1 [...]
		11	0.1.1 [...]
rev.	i	1	i ₃ -ab ₂ šu-ri-a gar-ra
		2	dingir-re-ne
		3	mu ur-ma-ma ensi ₂

12 jars and 20 sila of fat, 2 Akkad gur minus 30 sila of dried cheese: Lugalursag; 20 sila of fat, 30 sila of dried cheese: Ka'a. [To]tal: 13 jars and 10 sila of [fat; total: 2 gur of dried cheese; ...]. 1 jar and 20 sila fat, 75 sila of [dried cheese]: Urnanše; 1 jar..., 75 sila of dried cheese: P[N]. Total 10+[x] jars of fat. The cupbearer is responsible?; 1: [...]; 70 sila: [...]. Half share of cow fat deposited for the gods. Year Urmama became ruler.

396. L11146 (AOAT 25 p. 79, 4) — Fat and cheese

obv.	1	la ₂ -NI 12 sila ₃ i ₃ -ab ₂
	2	0.0.2 5 ga-ar ₃
	3	ˁgu ₂ -TARˁ-la ₂
	4	0.0.4 ˁgaˁ-ar ₃
	5	lugal-sipa
	6	1 ˁdug ^{2ˁ} 2 sila ₃ i ₃
	7	1!.0.ˁ4ˁ [ga]-ˁar ₃ ˁ
	8	ˁinim ^{2ˁ} -[ˁ]utu
	9	[x] sila ₃ ˁi ₃ ˁ [x x] UD
rev.	1	[x]+5 sila ₃ i ₃ -ab ₂
	2	[x] ˁsila ₃ ˁ ga-ar ₃ gur [a]-ga-ˁde ₃ ˁ ^{ki}
	3	[x]-am ₃
	4	ur-dam-e
	5	šu-ba-ti
	6	- 1 gu ₂ 8 1/3 -
	7	mu lugal a-ga-de ₃ ˁ ^{ki} ba-tuš-a

Arrears: 12 sila of cow fat, 25 sila of dried cheese: GuTARla; 40 sila of dried cheese: Lugal-sipa; 1 ˁjar^{2ˁ} and 2 sila of fat, 340 sila of dried cheese: Inimutu?; [x] sila of fat ˁ...ˁ, [x]+5 sila of cow fat; [x] sila of dried cheese by the Akkad gur: it is [...]. Urdam received. 1 talent, 8 and 1/3 (minas). Year the king of Akkad “sat down”.

Commentary obv. 6.: the line is written in smaller script in the middle of an otherwise large unscribed space.

rev. 7.: Sallaberger and Schrakamp (2015, 48-9), with previous bibliography, list this year name among unattributed Sargonic dates of the time of Naramsuen and Šarkališarri. The significance of sitting down in Akkad is not completely clear. According to the accepted interpretation, it refers to the enthronement of the king, in which case the event did not necessarily take place in Akkad. On the other hand, an interpretation in terms of “when the king of Akkad was besieged” cannot be excluded (A. Westenholz’s personal communication). Given the uncertainties in the attribution of this text, it is tentatively considered here as dating to the Late Akkad period (note also the mention of the Akkad gur in rev. 2, albeit not conclusive in terms of dating), which in turn overlaps with the Gutean/Lagaš II periods.

397. L7680 (MVN 7, 79) — Fat

obv.	1	3 1/2 sila ₃ i ₃ -nun
	2	me-na azl[ag]
	3	3 sila ₃ i ₃
rev.	1	ki-a-nag
	2	[...]
	3	zi-ga
	4	bar-ra-AN

3 1/2 sila of fat: Mena the fuller; 3 sila of fat: the Kianag (building); [...]. Expenditure of BaraAN.

398. L8102 (MVN 7, 494) — Fat

obv.	1	5 [sila ₃] i ₃ -nun
	2	0.0.1 ga-ar ₃
	3	e ₂ -mi ₂
rev.	1	da-da maškim
	2	[zi]-ga
	3	[ur]-dam

5 sila of fat, 10 sila of dried cheese: the queen's household; Dada is responsible. Expenditure of Urdam.

399. Berens 8 — Fat

obv.	1	1 sa ₂ -[a]b i ₃ -nun
	2	1 sila ₃ i ₃ -nun
	3	^a EN.ZU
rev.	1	[x-x]-uri
	2	maškim
	3	zi-ga

1 sa'ab-jar of fat, 1 sila of fat: Suen; [P]N is responsible. Expenditure.

400. Berens 9 — Fat

obv.	1	[x sa ₂]-ab [i ₃]-nun
	2	a-ba-mu nu-banda ₃
	3	1 sa ₂ -ab
rev.	1	u ₂ -da ugula
	2	be-li ₂ -DINGIR
	3	maškim
	4	zi-ga

1 sa'ab-jar of fat: Abamu the captain; 1 sa'ab-jar: Uda the overseer: Bel'i'ulum is responsible. Expenditure.

401. L7335 (MVN 6, 321) — Fat

obv.	1	[3] sila ₃ i ₃
	2	su ² -ha-ar ₃
	3	1 sila ₃ i ₃ lu ₂ - ^d nanna
	4	1 sila ₃ me-a
	5	0.0.2 5 sila ₃ ur- ^d nin-t[u]
	6	0.0.1 5 sila ₃ SA[G].DU.X
	7	0.0.1 5 sila ₃ zi-mu-i ₃ -da-gal ₂
	8	3 sila ₃ du ₁₁ -ga-zi-da
	9	1 sila ₃ 'x-x'-gara ₂
	10	1 sila ₃ [x-x]-še ₃
	11	2 sila ₃ [ki-a]-nag
	12	1 sila ₃ 'x-x-mu'
	13	1 sila ₃ lu ₂ -kal-la
	14	6 sila ₃ ^d nanna-ku ₃ -zu
	15	2 sila ₃ lugal-ur ₂ -ra-ni
rev.	1	1 sila ₃ dumu um-ma
	2	1 sila ₃ ir ₂ -šum
	3	2 sila ₃ lugal-kisal
	4	2 sila ₃ ga-eš ₈
	5	8 sila ₃ umma ^{ki} -še ₃ giri ₃ ? ensi ₂
	6	1 sila ₃ ur-šul
	7	šu+nigin ₂ 3 dug — sila ₃ i ₃
	8	zi-ga didli
	9	4 dug la ₂ 2 sila ₃ i ₃
	10	ma ₂ zi ₃ munu ₄ ba-gar-a
	11	šu+nigin ₂ 7 dug i ₃
	12	i ₃ iti 1-kam

3 sila of fat: Suhar[?]; 1 sila of fat: Lunanna; 1 sila: Mea; 25 sila: Urnintu; 15 sila: PN; 15 sila: Zimuidagal; 3 sila: Dugazida; 1 sila: PN; 1 sila: ...; 2 sila: the Kianag (building[?]); 1 sila: PN; 1 sila: Lukala; 6 sila: Nannakuzu; 2 sila: Lugalurani; 1 sila: the son of Umma; 1 sila: Iršum; 2 sila: Lugalkisal; 2 sila: the trader; 8 sila: for Umma under the authority of[?] the ruler; 1 sila: Uršul. Total: 3 jars and — sila of fat. Miscellaneous expenditure(s); 4 jars minus 2 sila of fat. In the ship (for the transport of) flour (and) malt was loaded. Total: 7 jars of fat. It is fat of the first month.

402. L8085 (MVN 7, 478) — Fat

obv.	1	1 dug 12 sila ₃ i ₃ -ud ₅
	2	0.1.0 3 sila ₃ ga-ar ₃

3 e₂-gal-la ba-ku₄
 4 igi-dingir-še₃
 rev. 1 ugula ur-^den-ki

2 mu i₇ ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la

1 jar and 12 sila of she-goat fat of 12 sila, 63 sila of dried cheese entered the palace. Igingirše (has brought?), Urenki is the overseer. Year the canal (called) Ningirsu'ušumgal was dug.

403. L7125 (MVN 6, 124) — Fat

obv. (some lines missing)
 1' [... i₃] hi-a
 2' ba-zi a-na gir₂-su^{ki}
 3' 1 sila₃ i₃ sig₅
 4' 2 sila₃ i₃ hi-a
 5' i₃-nu-me šagina
 6' i-li-kam
 7' 1 sila₃ i₃ sig₅ a-ra₂-2-kam
 8' ba-zi
 9' [1] sila₃ i₃ sig₅
 10' [x s]ila₃ i₃ sig₅ ba-zi-zi
 rev. 1 1 sila₃ i₃ sig₅
 2 1 sila₃ i₃
 3 i₃-nu-me nu-banda₃
 4 MAŠ zi-zi-ga-ke₄

[...] mixed fat: Bazi to Girsu; 1 sila of first quality fat, 2 sila of mixed fat: when the general came here; 1 sila of first quality fat, for the second time: Bazi; 1 sila of first quality fat, [x] sila of first quality fat: Bazizi; 1 sila first quality fat, 1 sila of fat: when the captain...

Commentary This text was probably meant to be read in Akkadian, cf. the use of a-na, i₃-nu-me, and i-li-kam.

404. L7455 (MVN 6, 432) — Fat and cattle

obv. (several lines missing)
 1' [...] udu-nita₂
 2' [...] u₈[?]
 3' [x]-ku-li i₃-DU
 4' 1 GU₄.KU.MU
 5' 2 ereš-dingir ^dba-u₂
 6' 1 ereš-dingir ^dga₂-tum₃-du₁₀
 7' 1 ensi₂ nibru^{ki}

	8'	1 sanga ^d en-lil ₂ -la ₂
	9'	[...] ensi ₂ adab ^{ki}
	10'	[...] sila ₃ i ₃ -udu
rev.	1	[...]-ni-še ₃
	2	[x]-x-NE i ₃ -DU
	3	1 sila ₃ ri-na-ni
	4	2/3 sila ₃ 'x x x '
	5	1 sila ₃ da-ba-an
	6	1 sila ₃ i ₃ -udu lu ₂ -mar-sa ₃
	7	[...] lu ₂ ma ₂ -gan
	8	[... i ₃]-DU (several lines missing)

[...]; [x] rams; [x] ewes[?], [PN] brought; 1: GUKUMU, 2: the high priestess of Bau, 1: the high priestess of Gatumdu; 1: the ruler of Nippur; 1: the sanga-administrator of Enlil; 1 the ruler of Adab; [x] sila of sheep fat: [PN][?], [PN] brought; 1 sila: Rinani; 2/3 sila, 1 sila: Daban; 1 sila of sheep fat: the lu-marza-official; [x] the man from Magan. [PN[?]] brought. [...]

Commentary rev. 7-8.: these lines are presently not visible on the tablet.

405. LR3 (MVN 10, 160) — Sheep and goats

obv.	1	4 udu-niga
	2	2 mi ₂ -aš ₂ -gar ₃
	3	ki HI-ra-a-zu
	4	mu-lah ₄
rev.	1	nita-AB-e
	2	i ₃ -dab ₅

4 fattened sheep, 2 she-goats: by PN they shall bring, NitaABe took in charge.

406. L7080 (MVN 6, 79) — Sheep and goats

obv.	1	343 u ₈
	2	285 udu-nita
	3	136 sila ₄
	4	20 maš ₂ -gal
	5	udu gub-ba
	6	la ₂ -NI 50 udu
	7	23 sila ₄
	8	[la ₂]-NI mu-a-kam
rev.		(broken, perhaps blank)

343 ewes, 285 rams, 136 lambs, 20 billy he-goats: semi-weaned sheep. Arrears: 50 sheep, 23 lambs. Arrears of the current year.

Commentary obv. 5.: on gub-ba as a variant of gaba and its interpretation in terms of semi-weaned animals see Steinkeller 1995, 54-5.

407. L7565 (MVN 6, 536) — Cattle

obv.	i	1'	ab ₂ [...]
		2'	e ₃ N[E [?]]
		3'	ab ₂ gub-ba
		4'	1 gu ₄ -g[iš x]
		5'	2 gu ₄ [...]
		6'	ur-ab-ba
		7'	zi-ga-am ₃
		8'	la ₂ -NI 2 ab ₂ [x]
		9'	[...]
		10'	1 [...]
ii	1'	[...] KA [...] KU [?]	
		la ₂ -NI 1 ab ₂ su-su	
		nigar-ki [?] -du ₁₀	
		ab ₂ lugal-ti	
		mu e ₂ ⁴ nin-dar-[a] ba-du ₃	

Cows [...], outgoing[?] [...], semi-weaned cows; 1 bull, 2 oxen [...]: Urabba. It is an expenditure. Arrears: 2 cows [...]; [...] 1 [...]. Arrears: 1 cow to be replaced: Niginkidu; cow(s) of Lugal-ti. Year the temple of Nindara was built.

408. BM87188 (Maiocchi, Molina 2018, 78) — Cattle and sheep

obv.	1	1 g[u ₄ [?]]
	2	lugal-usar ₄
	3	1 maš ₂
	4	dumu ti-ti-ta [?]
rev.	1	mu-DU

1 o[x[?]]: Lugalusar; 1 he-goat: the son of Titita[?]. Income.

409. BM26907 (Unpublished) — Goats

obv.	1	[x] ˘x x˘ [...]
	2	˘be-li ₂ -ra-[bi ₂]
	3	1 ma[š ₂ [?]]
	4	da-da

	5	[dub-sar]
rev.	1	[1 [?] maš ₂]
	2	en-nig ₂ -lul-la
	3	1 sila ₄
	4	lu ₂ lu-a-bi

5 [m]u-D[U]

‘...’: Belirabi; 1 he-goat: Dada [the scribe]; [1[?] he-goat]: Enniglula; 1 lamb: the man of Luabi. Income.

410. L7833 (MVN 7, 232) — Sheep

obv.	1	2 udu-niga
	2	ur- ^d nin-a-zu
	3	sipa-udu-niga
		[...]
rev.	1	da-[tur] nar

	2	mu-DU

2 fattened sheep: Urninazu the shepherd of fattened sheep; [...] Datur the singer. Income.

411. L7959 (MVN 7, 356) — Goats

obv.	1	1 maš ₂
	2	šeg ₉ -bar
	3	dumu bu-[...]
rev.	1	mu-DU

1 he-goat: Šegbar the son of P[N]. Income.

412. AO3413 (RTC 242) — Sheep

obv.	1	1 adda udu
	2	8 adda maš ₂ sila ₄
	3	6 [x-D]U
	4	zu-zu lu ₂ -ur ₃
rev.	1	šu-ba-ti

	2	iti ezem GANA ₂ -maš ₂

1 sheep carcass, 8 goat and lamb carcasses, 6 [...]: Zuzu the sculptor received.
Month of the GANamaš festival.

413. L7321 (MVN 6, 310) — Sheep

obv.	i	1	˘10˘ udu
		2	KUM.KU dub-sar
		3	u ₃ lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su
		4	dumu na-[...]
		5	14 udu [...]
		6	KUM.[KUʔ]
		7	u ₃ ur-sag-[...]
		8	320 u ₈ ur- ^d ba-u ₂ bar-t[ab]
		9	u ₃ x-[x]-x
		10	šu+nigin ₂ 125 udu
		11	zi-ga [...]
		12	440 la ₂ [...]
			(rest missing)
	ii		(beginning missing)
		1'	21 u ₈ x [...]
	iii		(destroyed)
	iv		(destroyed)
rev.	i'	1'	diri [...] u ₃ ib ₂ -[...]
		2'	8 udu ku-ni [...]
		3'	na-ni
		4'	u ₃ ab-ba-mu
		5'	12 udu-gal NI-x [...]
		6'	na-ni
		7'	u ₃ ab-ba-mu
		8'	16 udu ur ₂ -[...]
		9'	i ₃ -li ₂ -[ad]
		10'	u ₃ ur-sa ₆ -ga
		11'	7 udu-nita-gal
		12'	nam-ha-ni dub-sar
		13'	u ₃ ab-ba-mu
	ii'	1'	udu zi-ga
		2'	e ₂ -gal
		3'	mu lu ₂ - ^d ba-u ₂ ensi ₂

10 sheep: KUMKU the scribe and Luningirsu the son of P[N]; 14 sheep [...]: KUMKU and Ursag[x]; 320 ewes: Urbau... and [PN]. Total: 125 sheep: expenditure [...]; 440 minus [...]; 21 ewes [...]; in surplus and...; 8 sheep: Kuni [...], Nani and Abbamu; 12 large sheep: Nani and Abbamu, 16 sheep: P[N], Iliad and Ursaga; 7 large rams: Namhani the scribe and Abbamu. Expenditure of sheep of the palace. Year Lubau became ruler.

414. DCS 41 — Cattle

obv.	1	2 gu ₄ -giš
	2	uru ₄ -še ₃
	3	lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -[su]
	4	zi-ga
	5	na-na
rev.		_____
	1	ugula sanga ^d šul-pa-e ₃
	2	mu ur-gar ensi ₂

2 bulls for plowing: Luningirsu. Expenditure of Nana. The overseer is the sanga-administrator of Šulpae. Year Urgan became ruler.

415. L7562 (MVN 6, 533) — Sheep

obv.	1	2,726 u ₈ gukkal
	2	1,330 udu-nita-gal gukkal
	3	360 udu-nita lugud ₂ -da gukkal
	4	240 sila ₄ [b]a-ur ₄ gukkal
	5	[...] 4 sila ₄ nu-ur ₄ gukkal
	6	[mu]-DU [?]
	7	[...]-x [?]
		(4 or 5 lines missing)
rev.		(4 or 5 lines missing)
	1'	5,782 udu hi-a
	2'	udu gub-ba-am ₃
	3'	šu+nigin ₂ 210 udu hi-a
	4'	zi-ga
	5'	ur-nigar na-gada
	6'	ugula nam-ha-ni
	7'	mu lu ₂ -mah ^d inanna maš-e ba-pa ₃ -da

2,726 fat-tailed ewes, 1,330 large fat tailed rams; 360 short fat tailed rams; 240 plucked fat-tailed lambs, [x]+4 not plucked fat tailed lambs: [inc]ome[?]; [...]; 5,782 mixed sheep, the sheep are semi-weaned. Total: 210 mixed sheep. Expenditure of Urnigar the herdsman, Namhani is the overseer. Year the high priest of Inanna was chosen by extispicy.

Commentary rev. 1': 3,600 is not visible on the tablet, but a trace of it is preserved in the copy.

416. L7308 (MVN 6, 299) — Sheep and goats

obv.	1	1 udu ^d nanše
	2	1 udu-kur 1 maš ₂

	3	ur ₃ -še ₃
	4	1 udu-kur 1 udu-nita
	5	e ₂ -muhaldim
	6	1 gu ₄ 6 udu-kur
	7	1 udu-kur banšur-še ₃
	8	u ₃ ar-gi ₄ -ar
	9	ur-ki maškim
	10	1 udu-kur banšur da-ga-za-na-ar
	11	[u]r-an-dul ₃ maškim
	12	[...] udu-kur banšur hu-la-lum
	13	[š]u-eš ₄ -dar maškim
rev.	1	1 udu dumu al-la ² -sa-ad
	2	a-da-da maškim
	3	2 udu-nita za-ar-ba-na
	4	ur-gi ^š gigir maškim
	5	1 gu ₄ 2 udu-nita
	6	ša-KU-ad
	7	ma-ni maškim
	8	1 gu ₄ 2 udu-nita
	9	a-li ₂ -ad
	10	2 udu-nita šagina-me
	11	1 gu ₄ 2 udu-niga
	12	nin
	13	1 udu-nita ur-ma-ma dumu en
	14	zi-ga kaskal

1 sheep: Nanše; 1 “mountain” sheep, 1 he-goat: PN[?]; 1 “mountain” sheep, 1 ram: the kitchen; 1 ox, 6 “mountain” sheep for the table and Argiar, Urki is responsible; 1 “mountain” sheep for the table of Daganazar, Urandul is responsible; [x] “mountain” sheep for the table of Hulalum, Šueštar is responsible; 1 sheep: the son of Allasad, Adada is responsible; 2 rams: Zarbana, Urigigir is responsible; 1 ox, 2 rams: ŠaKUat, Mani is responsible; 1 ox, 2 rams: Aliat, 2 fattened sheep: the generals; 1 ox and 2 fattened sheep: the queen; 1 ram: Urmama the son of the en-priest. Expenditure for the trip.

417. L7126 (MVN 6, 125) — Sheep and goats

obv.	1	5 [udu] ^d e[n-lil ₂]
	2	40 [udu]
	3	^d nin-gir ₂ -[su]
	4	15 udu ^d nanše
	5	15 udu ^[d] ba-u ₂
	6	14 udu ^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	7	5 udu ^d ig-alim
	8	3 udu ^d šul-ša ₃ -ga
	9	2 udu ^d šara ₂

	10	32 udu
	11	^d nin-giš-zi-da
	12	[...]+1 udu ^d nin-d[ar-a] (some lines missing)
rev.	1'	2 udu ^d inan[na]
	2'	1 udu ^d nin-ku ₃ -[...]
	3'	1 maš ₂ ^{giš} gigir-IGI.DU-na
	4'	zi-ga iti [gu ₄]-ra ₂ izi [mu ₂ -mu ₂]

5 sheep: Enlil; 40 sheep: Ningirsu; 15 sheep: Nanše; 15 sheep: Bau; 14 sheep: Gatumdu; 5 sheep: Igalim; 3 sheep: Šulšaga(na); 2 sheep: Šara; 32 sheep: Ningišzida; [x]+1 sheep: Nindara; [...]; 2 sheep: Inanna; 1 sheep: Ninku[x]; 1 he-goat: PN. Expenditure of the month Guraizimumu.

418. L7328 (MVN 6, 316) — Cattle and sheep

obv.	1	4 gu ₄
	2	— udu-i ₃
	3	24 udu-niga
	4	lugal
	5	ur-en ₃ maškim
	6	1 gu ₄ 8 [udu-niga]
	7	1 maš ₂ lugal [min [?]]
	8	1 gu ₄ 4 udu-n[iga]
	9	1 maš ₂ nin
	10	1 gu ₄ 4 udu-niga
	11	1 maš ₂ dumu-lugal
	12	1 udu-kur-niga e ₂ ^d gu-la
	13	4 udu-nita e ₂ dingir-re-ne
	14	1 udu-niga x [...]
rev.	1	1 udu-niga [...]
	2	3 udu-niga bara ₂ -[...]
	3	ma-ra-num ₂ maškim
	4	1 gu ₄ 1 udu-niga
	5	4 udu-nita dumu zi-mu-dar
	6	amar-šuba ₄ aga ₃ -us ₂ maškim
	7	2 udu-niga [...] NI
	8	1 udu-niga [...]
	9	ur-ki maš[kim]
	10	1 udu-niga be-li ₂ -DU ₁₀
	11	šu-eš ₄ -dar maškim
	12	zi-ga

4 oxen, 0[?] fat sheep, 24 fattened sheep: the king, Uren is responsible; 1 ox, 8 [fattened sheep], 1 he-goat: the king [for a second time[?]]; 1 ox, 4 fattened

sheep, 1 he-goat: the queen; 1 ox, 4 fattened sheep, 1 he-goat: the prince; 1 fattened "mountain" sheep: the temple of Gula; 4 fattened sheep: the temple of the gods; 1 fattened sheep "..."; 1 fattened sheep [...]; 3 fattened sheep: the dais of [DN]: Marranum is responsible; 1 ox, 1 fattened sheep, 4 rams: the son of Zimudar: Amaršuba the gendarme is responsible; 2 fattened sheep "..."; 1 fattened sheep [...]: Urki is respon[sible]; 1 fattened sheep: Belītab: Šueštar is responsible. Expenditure.

419. AO3420 (RTC 241) — Sheep and goats

obv.	1	[...]
	2	1 udu [x m]aš ₂
	3	^d nanše
	4	1 maš ₂ ensi ₂ urim ₅ ^{ki}
rev.	1	1 udu a-bar-NE
	2	(erasure) u ₈
	3	lu ₂ a-li ₂ -ad
	4	gu ₂ -TAR-la maškim
	5	zi-ga

[...], 1 sheep and [x] he-goats: Nanše; 1 he-goat: the ruler of Ur; 1 sheep: AbarNE; (erasure) ewe: the man of Aliat, GuTARla is responsible. Expenditure.

420. L7899 (MVN 7, 298) — Sheep and goats

obv.	1	1 udu e ₂ -muhaldim
	2	1 udu šabra-en
	3	1 udu ki-a-nag
	4	1 maš ₂ giš-kin-ti
rev.	1	zi-ga

1 sheep: the kitchen; 1 sheep: the šabra-en-administrator; 1 sheep: the Ki-anag (building); 1 he-goat: the craftsman. Expenditure.

421. L7013 (MVN 6, 13) — Sheep and goats

obv.	1	20 la ₂ 3 —
	2	1 maš ₂
	3	ereš-dingir ^d ba-u ₂
	4	1 udu MA.A.ŠI muhaldim
	5	eren-da maškim
rev.	1	zi-ga

17 (sheep), 1 he-goat: the high priestess of Bau; 1 sheep: PN the cook. Eren-da is responsible. Expenditure.

422. L7078 (MVN 6, 78) — Sheep and goats

obv.	1	2 udu ^d nin-gir ₂ -su
	2	1 udu ^d ba-u ₂
	3	1 udu 1 maš ₂ ^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	4	1 udu ^d ig-alim
	5	1 udu ^d šul-ša ₃ -ga
	6	1 udu ^d nin-sun ₂
	7	1 udu ^d šara ₂
	8	1 udu ^d kinda-zi
	9	1 udu ^d nin-sun ₂
rev.	1	2 [...] maš ₂
	2	^d nanše
	3	1 udu ^d hendur-sag
	4	2 udu 2 maš ₂
	5	^d nin-dar-a
	6	(erased)
	7	1 udu lu ₂ an-ša-na
	8	2 maš ₂ dumu gu ₂ -TAR-la ₂
	9	zi-ga

2 sheep: Ningirsu; 1 sheep: Bau; 1 sheep, 1 he-goat: Gatumdu; 1 sheep: Igalim; 1 sheep: Šulšaga(na); 1 sheep: Ninsun; 1 sheep: Šara; 1 sheep: Kindazi; 1 sheep: Ninsun; 2 [...] he-goats: Nanše; 1 sheep: Hendursag; 2 sheep, 2 he-goats: Nindara; 1 sheep: the man from Anšan; 2 he-goats: the son of GuTARla. Expenditure.

423. L7114 (MVN 6, 113) — Goats

obv.		(roughly 6 lines missing)
	1'	zi-ga-am ₃
	2'	me-a
	3'	[la ₂]-NI 2 maš ₂ -gal
	4'	bu ₃ -NE
	5'	2 ud ₅ me-a kurušda
	6'	[...] PAP.NA.x[...]
	7'	[...] me-a kurušda
rev.	1	[x-x]-sa ₆ -ga
	2	2 ud ₅ me-a [kurušda]
	3	[...] MU N[A?...]
	4	2 ud ₅ me-[a kurušda]
	5	ur-nigar
	6	zi-ga sipa-da-ri ₂
	7	1 gu ₂ siki-ud ₅ [...]
		(roughly 6 lines missing)

[...] it is an expenditure of PN[?]; arrears of 2 billy goats: buNE; 2 she-goats: PN[?] the fattener,...; PN[?] the fattener,...; 2 she-goats PN[?] the fattener,...; 2 she-goats PN[?] the fattener. Urnigar (is responsible). Expenditure of Sipadari; 1 talent of wool of she-goat [...]

424. L7789 (MVN 7, 187) — Sheep

obv.	1	1 udu-niga
	2	^d en-ki
	3	1 sila ₄ e ₂ -muhaldim
	4	1 udu-niga nu-ur ₂ - ^d EN.ZU
rev.	1	1 udu-niga
	2	iš-ti-a

rev.	1	zi-ga

1 fattened sheep: Enki; 1 lamb: the kitchen; 1 fattened sheep: Nursuen; 1 fattened sheep: Išdia. Expenditure.

425. L7928 (MVN 7, 326) — Sheep

obv.	1	1 udu-niga
	2	^d nin-a ₂ -gal
	3	zi-ga
rev.		_____

1 fattened sheep: Ninagal. Expenditure.

426. L7128 (MVN 6, 127) — Sheep and goats

obv.	1	2 udu 1 maš ₂
	2	^d nin-gir ₂ -su
	3	1 maš ₂ ^d lugal-[...]-a
	4	1 maš ₂ šu-[n]ir
	5	2 udu 1 [m]aš ₂
	6	[...] ^d nin-gir ₂ -su
	7	1 udu dingir
	8	1 udu dingir-tur-tur
	9	1 udu šar ₂ -ur ₃
	10	[1 maš ₂] šu-nir
	11	[...] ^d lugal-si-sa ₂
	12	[... šar ₂]-ur ₃
	13	[...] šu-a-gi
	14	[...] bur- ^d EN.ZU
	15	1 udu lu ₂ an-ša-na

	16	1 udu e ₂ -mu dam ur-n[u]
rev.	1	1 udu dumu ga-ga-AN
	2	1 udu lu ₂ za-ri ₂ -mu
	3	5 udu-kaskal dumu ga-ga-AN
	4	5 udu-kaskal šu-a-gi
	5	1 udu-kaskal maš
	6	1 udu-kaskal da-tu-um
	7	2 udu-kaskal ZA.DAR.KU
	8	1 udu-kaskal u ₂ -da
	9	1 udu šeš ab-ba-ki
	10	zi-ga

2 sheep, 1 he-goat: Ningirsu; 1 he-goat: D[N]; 1 he-goat: the divine emblem; 2 sheep and 1 he-goat: the [x] of Ningirsu; 1 sheep: the (great) god(s); 1 sheep: the lower gods; 1 sheep: the Šarur-weapon; [1 he-goat]: the divine emblem; [x]: Lugalsisa; [x: the Šar]ur-weapon; [x]: šuagia-tax²; [x]: Bursuen; 1 sheep: the man from Anšan; 1 sheep: Emu the wife of Urnu; 1 sheep: the son of Ga-gaAN; 1 sheep the man of Zarimu. 5 sheep for the trip: the son of GagaAN; 5 sheep for the trip: šuagia-tax²; 1 sheep for the trip: Maš; 1 sheep for the trip: Taddum; 1 sheep for the trip: ZADARKU; 1 sheep for the trip: Uda; 1 sheep: the brother of Abbaki. Expenditure.

427. AO3353 (Unpublished, Plate X) — Sheep

obv.	(beginning missing)
	1' [x] 'la ₂ ' ² 1 udu-[n]ita ₂
	2' - kir ₁₁
	3' - sila ₄ -nita ₂
	4' 25 'sila ₄ ' nu-ur ₄
	5' šu+nigin ₂ 140 la ₂ 3 udu (erasure) <hi>-a
	6' udu gub-ba-am ₃
	7' [x] 'x' 3 u ₈
	8' [x] 'sila ₄ '-nita ₂
	9' [...]
	(end missing)
rev.	(beginning missing)
	1' [...]
	2' [x] 'x' [x]
	3' 4 udu 'x'
	4' u ₃ -u ₃
	5' 1 udu-nita ₂ lu ₂ - ^d na-ru ₂ -a
	6' zi-ga
	7' mu-DU mu-a-kam
	8' DINGIR-lu ₂ -sa ₆

9' 408² udu ṛx-x'
10' mu e₂ ^dnin-a₂-[gal ba-du₃]-a

[x] minus 1 sheep ..., 0 female lambs, 0 male lambs, 25 not yet shorn lambs. Total: 137 mixed sheep, the sheep are semi-weaned. [x ...] (and) 3 ewes, [x] male lambs, [...], [...], [...], 4 sheep ṛx': U'u; 1 ram: Lunarua. It is an expenditure from the income of the current year of Dingirlusa. 408² sheep ṛ...'. Year the temple of Nina[gal was built].

428. AO3327 (RTC 189) — Sheep and goats

obv. 1 30 la₂ 2 udu 44 maš₂
2 ur-gar
3 71 udu 5 maš₂
4 du₁₁-ga šabra
5 30 udu ur-šul
6 ṛ180ṛ udu lugal-zi nig₂-gal₂-la
rev. 1 ṛga₂-a-ma-nu
2 mu lu₂-^dba-u₂ ensi₂

28 sheep, 44 he-goats: Urgan; 71 sheep and 5 he-goats: Duga the šabra-administrator; 30 sheep: Uršul, 180 sheep: Lugalzi, goods available: Ga'aman(u). Year Lubau became the ruler.

Commentary rev. 1.: this personal name is difficult. It is possibly a variant spelling of ga-a-ma-an, attested in no. 198 (DCS 17) rev. 2. A possible connection with akk. kajamānu seems excluded by the fact that GA₂ is never used to express /ka/ in Akkadian. This may suggest a foreign origin for the PN. As an alternative, PPAC 5, 974 rev. 1 (Ur III, not collated) has ša₃ a-ma-nu, which may suggest ša₁₃ a-ma-nu in the present context. However, to the best of our knowledge the value ša₁₃ of GA₂ in (late) third millennium is only found in the spelling ša₁₃-dub-ba-(a) "archivist". A possible connection with šāyīmānu (s.) "buyer" or samānu (šamānu) "(a) disease of man and animals" seems unlikely, also because of the spelling. If the intended first sign is E₂, one may consider e₂! a-ma-nu "(in) the household of Amanu", or less likely e₂-duru₅-ma-nu "(in) the village of manu (= a kind of tree?)", but this remains unwarranted.

429. L7856 (MVN 7, 255) — Goats

obv. 1 1 maš₂
2 gišgigir₂-IGI.DU-na
rev. 1 [...] ṛx'-ga iti UR

1 he-goat PN ṛ...'. Month UR.

430. L7053 (MVN 6, 53) — Sheep

obv.	1	12 udu
	2	ki-a-nag
	3	zi-ga
rev.	1	iti UR

12 sheep: the Kianag building. Expenditure. Month UR.

431. BM96501 (Maiocchi, Molina 2018, 90) — Sheep

obv.	1	1 udu ʿxʿ-[x]
	2	1 udu lul-gu-ak
	3	1 sila ₄ ur- ^d nin-ildum ₃
rev.	1	1 sila ₄ dumu ur- ^d G[IR ₃ ?]-[...]ʿxʿ
	2	ʿxʿ [...]
	3	ʿxʿ [...]
	4	ʿxʿ [...]

1 sheep...: P[N]; 1 sheep: Lulguak; 1 lamb: Urnildum; 1 lamb: the son of PN, ...

432. AO3432 (RTC 247) — Sheep and goats

obv.	i	(3 or 4 lines missing)
	1'	[x maš ₂ -gal] ʿšuʿ-nir
	2'	[x ma]š ₂ ^d nin-tu
	3'	2 udu 1 maš ₂
	4'	^d nin-gir ₂ -su
	5'	1 udu dingir
	6'	1 udu dingir-tur-tur
	7'	1 udu šar ₂ -ur ₃
	8'	1 maš ₂ -gal šuʿ-nir
	9'	1 maš ₂ ^d lugal-si-sa ₂
	10'	1 maš ₂ balag
	11'	1 maš ₂ na-ru ₂ -a
	12'	1 maš ₂ alam
	13'	1 udu 1 maš ₂ ^d bara ₂
	14'	2 udu 2 maš ₂
	15'	^d ba-u ₂
	16'	2 udu 2 maš ₂
	17'	^d ga ₂ -tum ₃ -du ₁₀
	18'	[1] udu 1 maš ₂
	19'	^d [ig]-alim

	20'	[...]-du ₁₀ (rest missing)
ii		(2 or 3 lines missing)
	1'	2 udu [...]
	2'	2 udu 2 [maš ₂]
	3'	^d nin-[...]
	4'	2 udu 1 ma[š ₂] [...]
	5'	1 udu ^d [...]
	6'	2 udu 2 maš ₂
	7'	^d nin-dar-a
	8'	2 udu 1 maš ₂
	9'	^d dumu-zi
	10'	1 maš ₂ -gal
	11'	^d lugal-sukud-ra ₂
	12'	1 udu 1 maš ₂ -gal
	13'	^d mes-lam-ta-e ₃ -a
	14'	1 maš ₂ -gal ^d en-[li ₂]
	15'	2 udu 2 [maš ₂]
	16'	^d [...]
	17'	1 udu [...]
	18'	1 udu [...]
	19'	1 udu [...]
	20'	[...] (2 lines missing)
rev. i		(2 lines missing)
	1'	[...]
	2'	1 udu [...]
	3'	1 udu [...]
	4'	1 udu [...]
	5'	1 udu 1 m[aš ₂]
	6'	^d en-k[i]
	7'	2 udu 2 sila ₄
	8'	^d nin-mar-ki
	9'	1 udu ^d nin-e ₂ -gal
	10'	4 udu-niga NI
	11'	2 maš ₂ šu-ga-lam
	12'	2 sila ₄ na-ru ₂ -a
	13'	1 sila ₄ šagan šeg ₉ -bar
	14'	1 [...] ^d r _x -x'
	15'	1 udu e ₂ -muhaldim
	16'	1 udu sa ₂ -du ₁₁
	17'	1 udu banšur
	18'	lu ₂ an-ša-na
	19'	1 udu dumu u ₃ -su-ha-lum
	20'	[...] KASKAL [?] lu ₂ 'a'-li ₂ -ad (2 lines missing)

[...], [x] billy goats: the divine emblem; [x he-go]ats: Nintu; 2 sheep, 1 he-goat: Ningirsu; 1 sheep: the (great) god(s); 1 sheep: the lower god(s); 1 sheep: the Šarur-weapon; 1 billy goat: the divine emblem; 1 he goat: Lugalsisa; 1 he-goat: the balag-instrument; 1 he-goat: the stele; 1 he-goat: the statue; 1 sheep and 1 he-goat: the dais; 2 sheep, 2 he-goat: Bau; 2 sheep, 2 he-goat; Gatumdu; [1] sheep, 1 he goat: Igalim; [...]; 2 sheep: [...]; 2 sheep, 2 he-goats: D[N]; 2 sheep, 1 he-goat: [DN²]; 1 sheep: [DN]; 2 sheep, 2 he-goats: Nindara; 2 sheep, 1 he-goat: Dumuzi; 1 billy goat: Lugalsukudra; 1 sheep, 1 billy goat: Meslamtaea; 1 billy goat: En[lil]; 2 sheep, 2 he-goats: [DN]; 1 sheep: [...]; 1 sheep: [...]; 1 sheep: [...]; [...]; 1 sheep: [...]; 1 sheep: [...]; 1 sheep: [...]; 1 sheep, 1 he-goat: Enki; 2 sheep, 2 lambs: Ninmarki; 1 sheep: Ninegal; 4 fattened sheep:..., 2 he-goats: Šugalam; 2 sheep: the stele; 1 pregnant² lamb: the gazelle (=PN/DN²); 1 [x]: D[N]; 1 sheep: the kitchen; 1 sheep for regular offering, 1 sheep for the table of the man from Anšan; 1 sheep: the son of Usuhalum; [x] for the trip² of the man of Aliat; [...]

433. L7409 (MVN 6, 389) — Sheep

obv. (roughly 3 lines missing)

1' sa₂-du₁₁ a-[...]
2' 1 gu₄ 4 udu 1 m[aš₂]
3' nidba₂[?] x [...]
4' 1 gu₄ 2 u[du x]
5' AB-[...]
6' 1 udu hur-sag-N[E²]
7' 1 udu e₂ ^dnin-[...]
8' 1 udu ^dnin-hur-sag
9' 6 udu sa₂-du₁₁

rev.

1 1 udu giš-tag
2 ^dnin-urta
3 1 udu ^dnin nibru^{ki}
4 1 udu ^den-ki
5 1 udu ^dEN.ZU
6 1 udu ^dinanna
7 1 udu ^dnusku
8 1 udu ^d[šul-ša₃]-ga
9 1 udu ^den-lil₂ [x²]

(roughly 3 lines missing)

[...] regular offerings... [...]; 1 ox, 4 sheep, 1 he-goat: food offering² [...]; 1 ox, 2 sheep [...]; D[N²]; 1 sheep: HursagNE²; 1 sheep: the temple of D[N]; 1 sheep: Ninhursag; 6 sheep for regular offerings; 1 sheep for gištag-offering: Ninurta; 1 sheep: the lady of Nippur; 1 sheep: Enki; 1 sheep: Suen; 1 sheep: Inanna; 1 sheep: Nusku; 1 sheep Šulšaga(na), 1 sheep: Enlil [...]

434. L7244 (MVN 6, 238) — Sheep and goats

obv.		(2 or 3 lines missing)
	1'	[...] maš ₂
	2'	^d nin-gir ₂ -su
	3'	1 maš ₂ ^d lugal-si-sa ₂
	4'	1 maš ₂ ^{giš} gigir
	5'	1 udu 1 maš ₂ ^d nin-šubur
rev.	1	1 udu ^d nin-hur-sag
	2	1 udu ^d utu-al-tar
	3	1 maš ₂ ma ₂ -gur ₈
	4	2 udu e ₂ -muhaldim
	5	1 udu ba-zi-ge
	6	[x u]du la-la
		(2 or 3 lines missing)

[...]; [x] he-goat: Ningirsu; 1 he-goat: Lugalsisa; 1 he-goat: the (divine) chariot; 1 sheep, 1 he-goat: Ninšubur; 1 sheep: Ninhursag; 1 sheep: Utualtar; 1 he-goat: the (divine?) cargo boat; 1 sheep: the kitchen; 1 sheep: Bazige; [x] sheep: Lala; [...]

435. L7957 (MVN 7, 354) — Sheep

obv.	1	5 udu kaskal
	2	lu ₂ -sa ₆ -ga
		(rest destroyed)
rev.		(uninscribed)

5 sheep for the trip: Lusaga [...]

436. L7081 (MVN 6, 80) — Sheep and goats

obv.	1	7 u ₈ 3 kir ₁₁
	2	13 u ₈ 4 maš ₂
	3	lu ₂ - ^d na-ru ₂ -a
	4	dumu i-gu-num ₂
	5	1 u ₈ 2 udu 2 sila ₄
	6	ur-ama-na
	7	10 u ₈ 7 udu
	8	lugal-nam ₂ -mah
	9	ugula sanga ^d nin-mar-ki
	10	1 u ₈ 7 udu
	11	e ₂ -ki
	12	ugula sanga ^d nin-giš-zi-da
	13	šu+nigin ₂ 60 la ₂ 3 udu hi-a

	14	bara ₂ ^{2-d} utu i ₃ -dab ₅
	15	2 u ₈ 4 udu
	16	ki ur-ama-na-ta
rev.	1	12 u ₈ 5 udu 6 sila ₄
	2	ki lu ₂ - ^d na-ru ₂ -a-ta
	3	dumu e ₂ -zi
	4	3 [x ki] ^r gaba ^r -NI-A-ta
	5	3 u ₈ ki lugal-nam ₂ -mah-ta
	6	2 udu ki e ₂ -ki-gal-la-ta
	7	15 u ₈ 13 udu
	8	ki ur- ^{ab} -ba ^r -ta
	9	3 udu ki nigar ^{gar} -[ta]-am ₃
	10	šu+nigin ₂ 70 udu ^{hi} -[a]
	11	ki lugal-sukkal-ta
	12	šu+nigin ₂ 127 udu hi-a
	13	UD.NE-nig ₂ -sa ₆ -ga i ₃ -dab ₅
	14	mu lu ₂ - ^d ba-u ₂ ensi ₂

7 ewes, 3 female lambs, 13 ewes, 4 he-goats: Lunarua the son of Ikunum; 1 ewe, 2 sheep, 2 lambs: Uramana; 10 ewes, 7 sheep: Lugalnammah: the overseer is the sanga-administrator of Ninmarki; 1 ewe, 7 sheep: Eki: the overseer is the sanga-administrator of Ningišzida. Total: 57 mixed sheep, Barautu^r took (them) in charge. 2 ewes, 4 sheep: from Uramana; 12 ewes, 5 sheep, 6 lambs: from Lunarua the son of Ezi; 3 [...] from PN; 3 ewes from Lugalnammah; 2 sheep from Ekigala; 15 ewes, 13 sheep: from Urabba^r; 3 sheep: they are from Nigar. Total: 70 mixed sheep from Lugalsukkal. Total: 127 mixed sheep: PN took in charge. Year Lubau became ruler.

437. AO3330 (RTC 264) — Goats

obv.	i	1	2 ud ₅ ^{giš} tukul
		2	e ₂ -ki-gal-la
		3	ud ₅ e ₂ -gal
		4	2 e ₂ -gissu
		5	1 ur-dam
		6	ud ₅ ki-a-nag
		7	1 ur- ^{giš} r ^g igir ^r
		8	^r e ₂ -ki-gal ^r -la
		9	[...] x (rest broken)
	ii	1	[...]
		2	[...]
		3	ugula sanga ^d nin- ^r sun ₂ ^r
		4	1 lugal-he ₂ -gal ₂
		5	ugula sanga ^d nin-dar-a

	6	2 IR ₁₁ -mu
	7	ugula sanga ^d hendur-sag
	8	2 lu ₂ - ^d na-ru ₂ -a
	9	2 ur-sukkal
	10	[...]
		(rest broken)
rev.	i	(beginning broken)
	1'	[x x]-x- ^r la ^r
	2'	[x] ^r lu ₂ - ^d dumu-zi ^r
	3'	[x] ^r lu ₂ -du ₁₀ - ^r ga
	4'	[x] ha-ba-lu ₅ -ge ₂
	5'	2 du ₁₁ -ga-AN
	6'	2 ur- ^d amma
	7'	2 ur- ^r gar ^r

	8'	ud ₅ e ₂ -[gal]
	9'	2 x [...]
	10'	[...]
	11'	[...]
	ii	(beginning broken)
	1'	^r šu+nigin ₂ ^r 42 x [...]
	2'	mu en ^d inanna ^r unug ^[ki-a] dumu ur- ^d amma lugal-[a] maš-e ba-pa ₃ - ^r da ^r

	3'	šu+nigin ₂ 126 ud ₅ ^{giš} tukul
	4'	ur-šul kurušda i ₃ -dab ₅
	5'	mu ur-ab-ba ensi ₂ -ta
	6'	mu en ^d inanna unug ^{ki} -a dumu ur- ^d amma lugal-a maš-e ba-pa ₃ -da- ^{še} ₃ ^r

2 female goats branded with the weapon mark?: Ekigala, goats (of) the palace; 2: Egissu; 1: Urdam: goats (of) the Kianag (building?); 1: Urgigir: Ekigala [...]; [...], [...], [...], the overseer is the sanga-administrator of Ninsun; 1: Lugalhegal: the overseer is the sanga-administrator of Nindara; 2: PN: the overseer is the sanga-administrator of Hendursag; 2: Lunarua; 2: Ursukkal; [...], [...], [...], [...]: [x]: Ludumuzi; [x]: Luduga; [x] Habaluge; 2 DugaAN; 2: Ur-amma; 2: Urgan. Goats of the palace. 2 [...], [...], [...]. "Total": 42 [...]. Year the en-priest of Inanna of Uruk, a child of Urnamma, the king, was chosen by extispicy. Total: 126 female goats branded with the weapon mark?: Uršul the animal fattener took in charge. From the year Urabba became ruler to the year the en-priest of Inanna of Uruk, the son of Urnamma, the king, was chosen by extispicy.

Commentary obv. i 1, rev. ii 3': the designation ^{giš}tukul = akk. *kakku* "weapon" is understood here as a branding mark, cf. *udu-gir₂-gu-la* "sheep branded with the dagger mark" attested in lexical context (HAR-ra XVIII 4, cf. Oppenheim, Hartman 1945, 156).

438. L11096 (AOAT 25 p. 81, 9) — Sheep

obv.	1	61 ʾudu [x]
	2	e ₂ -duru ₅ MIN [?] ʾx-xʾ
	3	mu ur- ^d E[N-x]
	4	ʾlu ₂ - ^d n[in]-ʾšubur i ₃ -dab ₅ x
rev.		_____
	1	iti mu-šu-[du ₈]
	2	mu sig ₄ ^d nin-gir ₂ ʾ-[su-ka] us ₂ -sa [...]

61 sheep [...]: the second[?] working team ʾx-xʾ. Year P[N ...]. Lunišubur took in charge. Month Mušudu. Year following the year the brick of Ningirsu (was laid).

Commentary obv. 2.: restoration difficult, cf. e₂-duru₅ nigin₈-ur₄-ra in AOAT 25 p. 82, 11 rev. 4.

439. BM26589 (Unpublished) — Goats

obv.	1	55 [x]
	2	21 mi ₂ -aš ₂ -gar ₃
	3	7 maš ₂ -gal
	4	17 maš ₂ -nita
	5	23 maš ₂ -ša ₃ -du ₁₀
rev.	1	ur-gu-eden-na dumu ur- ^d nanše 2 3
	2	ša ₃ NINA ^{ki}

55 [...]; 21 female kids; 7 billy goats, 17 male goats; 23 m.-goats; Urguedena the son of Urnanše (for the) second[?] (and) third[?] (times), in NINA.

440. L8030 (MVN 7, 425) — Sheep and barley

obv.	1	— udu-nita
	2	še-bi 2.2.0
	3	en-eden-ne ₂ sipa
	4	1 še gur
	5	a ₂ -ta munu ₄ -mu ₂
rev.	1	še aša ₅ ašlag _x (GIŠ.TUG ₂ .KAR.RA ₂) gal-kam
	2	bar-ra-AN
	3	dumu lugal-dur ₂ !(ŠU)-ʾmahʾ
	4	[šu-ba]-ti

— rams, their barley is 2 gur and 120 sila: Enedene the shepherd; 1 gur of barley: Ata the malster, it is barley of the field Ašlaggal. BaraAN the son of Lugaldurmah received.

441. L8186 (MVN 7, 578) — Sheep and barley

obv.	1	120 udu 2 sila ₃ -ta
	2	še-bi 24 gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	3	nam-ha-ni kuš ₇
rev.	1	iti ezem še-il ₂ -la
	2	zi-ga

120 sheep at 2 sila each, its barley is 24 Akkad gur, Namhani the cattle administrator (is responsible). The month of the Šeila festival. Expenditure.

442. L7065 (MVN 6, 65) — Equids and barley

obv.		(roughly half tablet missig)
	1'	še-bi 5+[x ²]
	2'	dumu ba-la
	3'	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 5 sila ₃ -ta
	4'	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 4 sila ₃ -ta
	5'	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 3 [sila ₃ -ta]
	6'	še-bi 5.2.3 gur
	7'	nam-ha-ni
	8'	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 5 sila ₃ -ta
rev.	1	še-bi 2 gur
	2	lu ₂ -sa ₆ -ga
	3	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 3 sila ₃ -ta
	4	še-bi 1.1.0 gur
	5	lugal-me ₃
	6	1 sur _x (ERIN ₂) ^{anše} kunga ₂ 3 sila ₃ -ta
	7	še-bi 1.1.0 gur
	8	ur-en ₃
		(rest destroyed)

[...] its barley is 5+[x²] gur: the son of Bala; 1 yoke team of equids at 5 sila each, 1 yoke team of equids at 4 sila each, 1 yoke team of equids at 3 sila each: its barley is 5 gur and 150 sila: Namhani; 1 yoke team of equids at 5 sila each, its barley is 2 gur: Lušaga; 1 yoke team of equids at 3 sila each: its barley is 1 gur and 60 sila: Lugalme; 1 yoke team of equids at 3 sila each, its barley is 1 gur and 60 sila: Uren [...].

443. SM1906.2.8 (CUSAS 26, 173) — Equids

obv.	i	1	[x]+1 [E]ME ₃ .LI[BIR].AMA
		2	[x E]ME ₃ .LIBIR 3
		3	[x E]ME ₃ .LIBIR 2
		4	[x d]usu ₂ -nita ₂ 3
		5	[x d]usu ₂ -nita ₂ 2
		6	[x] dusu ₂ -nita ₂ ME
		7	[x] dusu ₂ 1 (rest broken)
	ii	1	50 la ₂ 3 [EME ₃ .LIBIR.AMA [?]]
		2	3 du[su ₂ -nita ₂ 3]
		3	4 EM[E ₃ .LIBIR 3]
		4	4 EME ₃ .LIBIR 2]
		5	3 dusu ₂ -[nita ₂ ME]
		6	11 EME ₃ .LIBIR '1'
		7	5 dusu ₂ -nita ₂ '1'
rev.	i	8	1 EME ₃ .KUNGA ₂ 3 ² (rest broken)
			(beginning broken)
		1'	21 EME ₃ .LIBIR.AMA
		2'	2 EME ₃ .LIBIR 3
		3'	3 EME ₃ .LIBIR 2
		4'	1 dusu ₂ -nita ₂ 1+[1]
		5'	1 ^{anše} kunga ₂ -nita ₂ [x]
		6'	2 dusu ₂ -n[ita ₂ x]
	ii	7'	'5' EME ₃ .L[IBIR x]
		8'	'x' [...]
			(beginning broken)
		1'	'gu ₂ i ₇ -pirig ³ -gin ₇ -du
		2'	[šū+nigi]n ₂ 240 la ₂ 5 anše hi-a
		3'	[g]u ₂ i ₇ -pirig ³ -gin ₇ -du'
4'	'u ₃ gir ₂ -su ^{ki}		
5'	ur-mes		
6'	[ma]škim-bi		

[x]+1 female equids..., [x] 3-year-old [fe]male equids, [x] 2-year-old [fe]male equids, [x] 3-year-old [m]ale equids, [x] 2-year-old [m]ale equids, [x]... [m]ale equids, [x] 1-year-old dokeys, [...], 47 [female equids?...], 3 [3-year-old] ma[le equids], 4 [3-year-old] fema[le equids], 4 [2-year-old] female [equids], 3 [3-year-old] [equids]..., 11 '1-year-old' female equids, 5 '1-year-old male' equids, 1 3-year-old female equid..., [...], 21 female equids..., 2 3-year-old female equids, 3 2-year-old female equids, 1 '2'-year-old male equid, 1 male kunga-equid, 2 [x-years-old] male equids, '5' [x years-old] female equ[id], [...], [...], the banks

of the Ipiriggindu canal. [Tot]al: 235 mixed equids, (on) the banks of the Pigriggindu canal and (in) Girsu: Urmes is responsible.

Commentary Text cancelled by means of a gently incised cross mark on both obverse and reverse.

obv. i 1.: The identification of equids in third millennium BCE is a notably difficult task, cf. most recently Zarins, Hauser 2014.

444. L7255 (MVN 6, 249) — Sheep, goats, beer, wine

obv.	1	[...] lu-lu-bu-um
	2	2 maš ₂ -gal
	3	si ₄ -tu-a-lam
	4	2 udu ku[r]
	5	ab-ba-m[u]
	6	2 udu-n[iga]
	7	[...] ga-na-ki-na ²
	8	[...] gu ₄
rev.	1	[... ud]u-kur
	2	[...]-A.GIN
	3	2 udu-kur ur-ab-ba
	4	1 udu zu-bu-um
	5	1 udu 2 NIG ₂ .GA ₂
	6	10 dug kaš
	7	na-na dam-gar ₃
	8	2 dug geštin mar-tu [...]
	9	u ₃ -ri-ba-ad
	10	[mu]-DU

[...] Lulubum; 2 billy goats: Situalam; 2 “mountain” sheep: Abbamu; 2 fattened sheep [...]: Ganakina², [...] ox; [...] “mountain” sheep: PN², 2 “mountain” sheep: Urabba; 1 sheep: Zubum; 1 sheep, 2 ..., 10 jars of beer: Nana the merchant; 10 jars of Amurru² wine [...]: Uribat. Income.

Commentary rev. 8.: mar-tu is either a GN or a PN here, cf. also break at the end of the line.

445. AO3412 (RTC 245) — Sheep, fruit, fat

obv.	1	1 [udu]
	2	2 udu-kur
	3	du-du
	4	2 udu-kur
	5	gal-iš-DU ₁₀
	6	2 udu-kur
	7	lu ₂ -kal-la

	8	2 ʿuduʿ-kur
	9	[x]-al-KA
rev.	1	[...] ʿuduʿ-kur
	2	dumu i ₃ -li ₂ -bi ₂ -la-ni
	3	2 dug geštin
	4	2 [še]-er-gu ^{giš} peš ₃
	5	mar-tu
	6	2 šakan i ₃
	7	ensi ₂ šuruppak ^{ki}
	8	mu-DU

1 sheep, 2 “mountain” sheep: Dudu; 2 “mountain” sheep: Kalištab; 2 “mountain” sheep: Lukala; 2 “mountain” sheep: PN; [x] “mountain” sheep: the son of Ilibilani; 2 jars of grapes, 2 strings of figs: the Amorite; 2 flasks of fat: the ruler of Šuruppak. Income.

446. L7732 (MVN 7, 131) — Sheep, fruit, sweet bread

obv.	1	3 udu
	2	be-li ₂ -GAL.ZU
	3	2 dug geštin
	4	a-li ₂ -ad
rev.	1	1 ninda-lal ₃
	2	1 ^{giš} al-lum
	3	a-ba-a
	4	mu-DU ša ₃ uru

3 sheep: Belimude; 2 jars of grapes: Aliat; 1 sweet bread, 1 allum-fruit?: Ab-baya. Income in the city.

447. L7422 (MVN 6, 401) — Hides and containers

obv.		(1 line missing)
	1ʹ	ab ₂ -gal ^{dʿx-x-xʿ}
	2ʹ	1 DUB minbulug-gal
	3ʹ	ab ₂ -gal ma-ni-z[u-...]
	4ʹ	1 ^{kuš} a-ga ₂ -la ₂ minbulug
	5ʹ	i-ta-e ₃ -a
rev.	1	nam-ga-eš ₈ ʿkaskalʿ? [...]

[...]: the abgal-priest of ʿDNʹ, 1 DUB-container with a large pin: the abgal-priest of ʿ...ʹ, 1 leather sack with a pin: Itaea, for trade tripʹ [...]

448. BM28750 (Maiocchi, Molina 2018, 72) — Hides

obv.	1	10 [kuš] maš ₂ hi-a
	2	a-ra ₂ -1-kam
	3	5 kuš maš ₂
	4	a-ra ₂ -2-kam
	5	5 kuš maš ₂
	6	a-ra ₂ -3-kam
rev.	1	ur- ^d nin-giš-zi-da
	2	šu-ba-ti
	3	iti UR

10 miscellaneous goat hides for the first time, 5 goat hides for the second time, 5 goat hides for the third time: Urningišzida received. Month Ur.

449. L7995 (MVN 7, 392) — Hides

obv.		(beginning broken)
	1'	[...] kuš udu-nita
	2'	[...] 11 kuš sila ₄
	3'	'x x' dim ₃ -bi 70
	4'	[l]u ₂ -tukul [?]
	5'	[... sa]nga ^d nin-gir ₂ -su
rev.	1	mu šita-ab-ba [maš]-e p[a ₃ -da]

[...] ram hides, [x]+11 lamb hides; their... is 70. The soldier(s), [...] the sanga-administrator of Ningirsu. Year the šita-abba priest was chosen by extispicy.

450. BM96551 (Maiocchi, Molina 2018, 91) — Wool

obv.	1	1 [g]u ₂ sag siki
	2	1 gu ₂ siki us ₂
	3	lu ₂ -igi
rev.	1	e ₂ -kišib ₃ -b[a]-ka
	2	ba-ku ₄ (end uninscr.)

1 talent of first quality[?] wool, 1 talent of second quality wool: Luigi brought into the storehouse.

451. AO3307 (RTC 185) — Wool

obv.	1	[la ₂]-NI 9 [gu ₂ 2]+3 1/3 ma-na
	2	da-da

	3	3 gu ₂ 10 ma-na
	4	lugal-usar ₄
	5	7 gu ₂ 2 ma-na
	6	lu ₂ - ^d ab-u ₂
	7	3 gu ₂ 14 ma-na
	8	a ₂ -ra ₂ -a
	9	[x gu ₂ x]+1 1/2 ma-na (perhaps 1 or 2 lines missing)
rev.		(perhaps 1 or 2 lines missing)
	1'	[...]-[s]iki
	2'	[siki] sipa e ₂ -mi ₂ -ke ₄ -ne
	3'	[m]u-a-kam
	4'	ur- ^d ba-u ₂
	5'	ensi ₂

	6'	mu aša ₅ muš-bi-[e]den-na a ba-de ₂ -a

Arrears: 9 talents 5 and 1/3 minas: Dada; 3 talents and 10 minas: Lugalusar; 7 talents and 2 minas: Luabu; 3 talents and 14 minas: Araya; [x] talents and [x]+1 1/2 minas: [...]; [...], [...]:... wool. Wool of the shepherds of the queen's household, of the current year. Urbau is the ruler. Year the Mušbiedena field was irrigated?

452. AO3358 (RTC 257) – Wool

obv.	1	la ₂ -NI 30 la ₂ 1 [ma-n]a
	2	la ₂ -NI-am ₃
	3	lu ₂ - ^d šara ₂
	4	4 gu ₂ 20 ma-na
	5	amar-[...] (roughly half tablet missing)
rev.		(roughly half tablet missing)
	1'	[...] SI

	2'	mu ereš-dingir ^d iškur maš-e ba-pa ₃ -da

Arrears: 29 minas, they are arrears of Lušara; 4 talents and 20 minas: P[N]; [...]; [...]. Year the high priest of Iškur was chosen by omen.

453. AO3305 (RTC 182) – Wool

obv.	1	14 gu ₂ 43 m[a-na siki] na ₄ si-s[a ₂]
	2	siki udu ^d n[anše]
	3	lu ₂ - ^d dumu-zi
	4	16 gu ₂ la ₂ 1 ma-[na]
	5	siki [udu ^d x]

(2 or 3 lines missing)
 rev. (1 line missing)
 1' [...]
 2' sanga [...]
 3' šu-ba-[ti]

 4' pirig-[me₃]
 5' en[si₂]

14 talents and 43 minas of wool by the standard weight: sheep wool of Nanše: Ludumuzi (received); 16 talents minus 1 mina, sheep wool of [DN]. [...] [PN] the sanga-administrator of [DN] received. Pirigme became ruler.

454. L7458 (MVN 6, 435) — Wool

obv. 1 4 gu₂ siki
 2 [...] ur-^dnin-a-zu
 3 [...] DINGIR-il-la-ad
 4 [i]r₁₁ lul-gu-ak
 rev. 1 dam-gar₃-me
 2 šu-ba-ti-eš₂

4 talents of wool, [x]: Urninazu; [x]: Ilumillat the servant of Lulguak: the merchants received.

455. BM28688 (Maiocchi, Molina 2018, 73) — Wool

obv. 1 la₂-NI 1 gu₂ 30 ma-^rna^r siki-gi
 2 mu ur-ab-ba ensi₂
 3 1 gu₂ 42 ma-na
 4 la₂-NI siki udu gub-ba
 5 la₂-NI 33 ^rudu
 6 siki-bi 1 gu₂ 6 m[a-na]
 7 la₂-NI-a[m₃]
 8 mu lugal-e giri₃ [si] bi-sa₂-[a]
 9 šu+nigin₂ 4 gu₂ 20 la₂ 2 [ma-na]
 10 sag-nig₂-gur₁₁-[ra-kam]
 rev. 1 ša₃-bi-[ta]
 2 1 gu₂ 46 m[a-na]
 3 ba-[zi]
 4 ^re₂-kišib-ba ba-[an-ku₄]
 5 ur-^dnin-su šu-[ba-ti?]
 6 la₂-NI 2 gu₂ 20+[12 ma-na]
 7 ha^r-la-tum-[bi] 7 1/2 ma-n[a]
 8 la₂-NI mu 2-kam

9 lugal-ni bi₂-ra
10 siki udu ^dšul-pa-e₃

Arrears: 1 talent and 30 minas of wool of native sheep. Year Urabba became ruler; 1 talent and 42 minas: standing arrears of semi-weaned sheep; arrears of 33 sheep, their wool is 1 talent and 6 minas: it is arrears of[?] the year the king straighten the road. Total: 4 talents and 18 minas, it is the capital amount. From it: 1 talent and 46 minas: Bazi entered in the “treasury”, Urninsu recei[ved[?]]; arrears: 2 talents and 32 minas, their loss is 7 1/2 minas, arrears of the second year, sealed with the impression of their lord(s), sheep wool of Šulpae.

456. AO3304 (RTC 183) — Wool

obv. 1 15 [gu₂ x ma-na] siki [na₄ si-sa₂]
2 lu₂-^ddum[u-zi]
3 šu-ba-ti
4 20 gu₂ 1 1/2 ma-[na]
5 siki udu ^dnin-gir₂-[˘]su[˘]
6 2 gu₂ 34 ma-na
7 [siki udu] ^dgeštin-an-na
8 [ur]-nu [˘]sanga [˘]šu-ba-ti
9 [x]+1 gu₂ [x] ma-[na]
10 [siki udu] ^dinanna
11 [x]-[˘]x-x[˘]
12 [šu-ba]-t[i]
13 [x]+20 [˘]2/3[˘] [...] (2 lines missing)
rev. (2 lines missing)
1' [šu+nigin₂ x gu₂] 120 ma-[na] na₄ si-[sa₂]
2' [siki-udu] dingir-re-ne
3' [sa]nga-ne
4' šu-ba-ti
5' pirig-me₃
6' ensi₂
7' mu en NI[NA^{ki}-<še₃[?]>] ba-gen-[na[?]]

15 talents and [x] minas of wool by the standard weight: Ludumuzi received; 20 talents and 1 1/2 minas: sheep wool of Ningirsu; 2 talents and 34 minas: sheep wool of Gestinanna: Urnu the sanga-administrator received; [x]+1 talents and x minas: sheep wool of Inanna; [...]; [x]+20 and 2/3 [...]. Total [x] talents, 120 minas by the standard weight: sheep wool of the gods, the sanga-administrators received. Pirigme (is) the ruler. Year the en-priest went to[?] N[ina[?]].

457. AO3326 (RTC 209) – Wool

obv.	1	1 gu ₂ ʿ3ʿ [ma-na siki] na ₄ si-sa ₂ [...]
	2	[...]
	3	[l]u ₂ -ma-m[a]
	4	7 gu ₂ 52 m[a-na]
	5	lugal-ug ₃ -g[a ₂]
	6	13+ʿ2ʿ gu ₂ 20+[x] ma-[na]
	7	lu ₂ - ^d [...]
	8	[...]
	9	[...]
		(1 or 2 lines missing)
rev.		(1 or 2 lines missing)
	1ʿ	šu+nigin ₂ 9 g[u ₂ x ma-na]
	2ʿ	siki-udu ^d nin-[gir ₂ -su]
	3ʿ	ugula lu ₂ - ^d dumu-[zi]
	4ʿ	ʿe ₂ ʿ ^ʷ ^d ga ₂ -ʿtum ₃ ʿ-[du ₁₀]
	5ʿ	u ₃ ^d nin-giš-zi-[da]
	5ʿ	mu-a-[kam]
	6ʿ	ur- ^d nin-[gir ₂ -su]
	7ʿ	en[si ₂]
	8ʿ	mu lu ₂ -[mah ^d ba-u ₂] maš-e [pa ₃ -da]

1 talent and 3 minas of wool by the standard weight, [...]: Lumama; 7 talents and 52 minas: Lugaluga; 15 talents and 20+[x] minas: P[N]; [...]. Total: 9 talents and [x] minas of wool, sheep wool of Ningirsu, Ludumuzi is the overseer. The temple of Gatumdu and Ningišzida (gave/received these items?) in the current year. Urningirsu is the ruler. Year the high priest[est of Bau] was [chosen by] omen.

458. L7571 (MVN 6, 541) – Wool

obv.	i	1	50 la ₂ 3 ma-na siki-ud ₅
		2	ba-la ₂
		3	šu-na
		4	siki-ud ₅ ^d nin-dar-a
		5	lu ₂ - ^d [nin-gi[r ₂]-su-ke ₄
		6	šu-ba-[ti]
		7	2 gu ₂ ʿxʿ [...]
		8	e ₂ -amaš-z[i]
		9	[... ^d]dumu-zi
			(some lines missing)
		10ʿ	[...] x
	ii	1	igi-[...]
		2	šu+nigin ₂ 1 gu ₂ [...] siki [...]
		3	siki-ud ₅ ^d lugal-uru ₁₁ ^{ki}

		4	ba-zi-ke ₄
		5	šu-ba-ti
		6	1 gu ₂ la ₂ 6 ma-[na]
		7	[...] x EDEN [...]
		8	siki-ud ₅ ^d nin-[...]
		9	30 la ₂ 1 ma-[na]
rev.	i		(broken)
	ii	1	mu [...] DU [...] ba-du ₃

47 minas of goat wool have been weighed out, Šuna (is responsible), goat wool of Nindara, Luningirsu received (them); 2 talents of "...": Eamašzi, [P]N², [...], P[N²]. Total: 1 talent and [x minas] of wool: goat wool of Lugaluru, Bazi received (them); 1 talent minus 6 minas, "...": goat wool of D[N]; 29 minas Year [...] was built.

459. L7526a (MVN 6, 497) — Wool

obv.		(beginning destroyed)
	1'	[x n]a ₄ ? si-sa ₂ -ta
	2'	[b]a-la ₂
	3'	lugal-ti
	4'	40 la ₂ 3 ma-na
	5'	ba-zi

	6'	šu+nigin ₂ 24 gu ₂ 2 ma-na
	7'	lu ₂ - ^d inanna
	8'	[š]u]-ba-ti
	9'	[...] inim- ^d inanna
	10'	[siki-udu] e ₂ -mi ₂
	11'	[...] x [...]
		(rest destroyed)
rev.		(beginning destroyed)
	1'	mu-[DU]
	2'	gu ₃ -d[e ₂]-a
	3'	ensi ₂ [...]
		(rest destroyed)

[x minas of wool] have been weighed out by the [standard weight]: Lugalti (is responsible); 37 minas: Bazi. Total 24 talents and 2 minas, Luinanna received (them); [...] Iniminanna. [Sheep wool] of the queen's household; [...]. Income. Gudea is the ruler. [...]

Commentary MVN 6, 497 has inventory number L 7526; MVN 7, 125 has the same number. The two texts are in fact different. As a convention, we labelled the first one L 7526a and the second one 7526b.

obv. 5': ba-zi possibly a verbal form.

460. L7996 (MVN 7, 393) — Wool

obv.	1	[...] gu ₂ 40 [+x ma-na]
	2	[b]a-la ₂
	3	da-da
	4	4 [...] gu ₂ 22 la ₂ 1/2 ma-na
	5	lu ₂ - ^d dumu-zi
	6	[...] gu ₂ 33 1/3 ma-[na] (rest broken)
rev.	1	[si]ki-udu e ₂ -mi ₂
	2	[...] a-x
	3	[g]u ₃ .de ₂ -a
	4	[e]nsi ₂
	5	mu ^{g^{is}} gu-za ^d nan[še] [b]a-dim ₂ -m[a]

[x] talents and [x]+40 minas have been weighed out: Dada (is responsible); 4+[x] talents and 21 1/2 minas: Ludumuzi; [x] talents and 33 and 1/3 minas, [...]; [...]: sheep wool of the queen's household. [...]. Gudea is the ruler. Year the throne of Nanše was fashioned.

461. AO4309 (NFT p. 184) — Wool

obv.	1	10 ma-na siki
	2	lugal-ha-ma-ti
	3	2 ma-na dam lu ₂ -dingir-ra
	4	1 ma-na siki ^{g^{is}} ga-rig ₂ ak
	5	2 1/3 ma-na siki
	6	2 ma-na siki mug
	7	^l lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su ^r (rest broken)
		(beginning broken)
rev.	1'	3 ma-na siki gu ₂ -TAR
	2'	dam šeš-šeš
	3'	4 ma-na siki gu ₂ -TAR
	4'	^d ba-u ₂ -na
	5'	24 ma-na ^{tug²} aktum us ₂
	6'	lugal-šu-mah
	7'	zi-ga e ₂ -gissu
	8'	mu lu ₂ -gu-la ensi ₂

10 minas of wool: Lugalhamati; 2 minas: the wife of Ludingira; 1 mina of wool to be combed, 2 1/3 minas of wool, 2 minas of low quality wool: Luningirsu; [...]; [...]; 3 minas of ... wool: the wife of Šeššeš; 4 minas of ... wool: Bauna; 24 minas of second quality heavy textiles: Lugalšumah; expenditure of Egissu. Year Lugula became ruler.

462. L40469 (AOAT 25 p. 79, 2) – Wool

obv.	1	5 gu ₂ siki kur ^{tug²} bar-dul ₅ sig ₅
	2	5 ^r gu ₂ ^r 6 ^{2r} ma-na ^r siki! ^(^rSU^{2r}) [x ²] ^r tug ^{2r} nig ₂ - ^r lam ₂ ^r
	3	1 ^r gu ₂ ^{2r} [x] ^r ma-na [...]
	4	1 [...]
	5	^r 5 ^{2r} [x] ^r x ^r [...]
	6	2 [...]
		(rest broken)
rev.	1'	dumu [...]
	2'	20 ma-na [...]
	3'	išib eridu ^{2[ki]} [...]
	4'	1 ^r gu ₂ siki kur [...] ^r x ^r [...]
	5'	puzur ₄ -pa-[e ₃ ²]
	6'	šu-ba-ti [x ²]
	7'	uš-bar [x ²]
	8'	mu e ₂ ^d en-ki giš-kin- ^r ti ^r ba-du ₃ -a
	9'	^r zi ^r -ga ur-dam

5 talents of “mountain” (sheep) wool (to make) high quality mantles, 5 talents and 6 minas of wool (for making) ceremonial textiles, 1 talent and [x] minas [of wool ...], 1 [...], 5 [...], 2 [...], [...]; the son of [PN]; 20 minas [of ...]: the išib-priest of Eridu² [...]; 1^r talent of “mountain” (sheep) wool [...]: Puzurpae received. The weavers² [...]. Year the temple of Enki and the “workshop” were built. Expenditure of Urdam.

Commentary rev. 3': reading and interpretation of this line are tentative. For the mention of a man from Eridu cf. no. 206 (MVN 7, 436) rev. 3.

463. L11093 (AOAT 25 p. 80, 6) – Wool

obv.	1	^r 600 ^r +496 gu ₂ siki
	2	^r 180 ^r gu ₂ siki diri
	3	e ₂ kišib ₃ -ba- ^r kam ^{2r}
rev.	1	mu e ₂ ^d ba-u ₂ ba-du ₃ -a

1,096 talents of wool, 180 talents of “extra” wool: the storehouse. Year the temple of Bau was built.

464. L7560 (MVN 6, 531) – Textiles and wool

obv.	1	1 ^{tug²} aktum guz-za lu[gal]
	2	siki-bi 26 2/3 ma-na
	3	ugula ba-zi-ge

	4	1 ^{tug²} ša ₃ -gi-dab ₆ us ₂
	5	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃ us ₂
	6	siki-bi 1 1/2 ma-na
	7	10 ^{tug²} aktum guz-za-am ₃
	8	siki-bi 1 gu ₂ 36 ma-na
	9	[1 ^{tug²} ak]tum guz-za tur
rev.	1	[siki-bi] 21 2/3 ma-na
	2	[...] MAŠ

	3	iti GANA ₂ -maš
	4	mu mi-tum sag-ninnu ba-dim ₂ -ma
	5	mu-DU

1 tufted heavy textile of the lugal-type, its wool is 26 2/3 minas, Bazige is the overseer; 1 šagidab-textile of second quality, 1 šagadu-textile of second quality, its wool is 1 1/2 minas; 10 tufted heavy textiles..., their wool is 1 talent and 36 minas; [1] regular [heavy tex]tile, its wool is 21 2/3 minas: [P]N. Month GANAmaš. Year the fifty-headed mace was fashioned. Income.

465. L8044 (MVN 7, 437) — Textiles and wool

obv.	1	1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ sig ₅
	2	siki-bi 2 ma-na 2+[x] gin ₂
	3	7 ^{tug²} mu-du ₈ -um
	4	siki-bi 26 ma-na la ₂ 1 gin ₂
	5	8 ^{tug²} aktum guz-za
rev.	1	siki-bi 1 gu ₂ 20 ma-na

	2	iti ezem ^d dumu-zi
	4	^d nanše-a ₂ -dah
	5	šu-ba-ti

1 first quality ceremonial textile, its wool is 2 minas and 2+[x] shekels; 7 felt textiles, their wool is 26 minas minus 1 shekel; 8 tufted heavy textiles, their wool is 1 talent and 20 minas. Month of the festival of Dumuzi. Nanšeadah received (these items).

466. DCS 31 — Textiles and wool

obv.	1	1 ^{tug²} bar-dul ₅ uš-bar
	2	ki-la ₂ -bi 4 ma-na 15 gin ₂ siki
	3	uš-bar šu-a-gi ₄ -a
	4	inim-ma-kam
rev.	1	lugal-bur-e
	2	i ₃ -la ₂
		(end uninscribed)

1 mantle made of ušbar fabric, its weight is 4 minas and 15 shekels of wool: the weaver(s) returned, it is of Inima. Lugalbur has weighed.

Commentary rev. 1.: cf. lugal-bur šabra-e₂ in no. 587 (MVN 7, 67) obv. 4-5.

467. DCS 32 – Textiles

obv. 1 6 ^{tug²}bar-dul₅ uš-bar
2 ulu₃-di-da
3 i₃-da-gal₂

rev. (uninscribed)

6 mantles made of ušbar fabric: available by Uludida.

468. L7358 (MVN 6, 343) – Textiles

obv. 1 30 ^{tug²}bar-dul₅
2 30 ^{tug²}aktum
3 163 ^{tug²}nig₂-lam₂
4 60 ^{tug²}na-aš₂-ba-ru-um
5 53 gada sig₅
6 14 gada us₂
7 13 gada gin
8 ^dšara₂-i₃-sa₆
9 6 ^{tug²}aktum
10 [...] KA.HI

rev. (3 lines missing)

1' 30 ^{tug²}nig₂-lam₂
2' ba-zi
3' 25 ^{tug²}nig₂-lam₂
4' ^dnanna-mu

5' giri₃ lu₂-^dnin-gir₂-su
6' u₃ šu-mah

30 mantles, 30 heavy textiles, 163 ceremonial textiles, 60 našparum-textiles 53 first quality linen textiles, 14 linen textiles of second quality, 13 medium quality linen textiles: Šaraisa; 6 heavy textiles:....; [...]; 30 ceremonial textiles: Bazi; 25 ceremonial textiles: Nannamu. The responsables are Luningirsu and Šumah.

469. L7408 (MVN 6, 388) – Textiles

obv. (destroyed)

rev. (some lines missing)

- 1' [...] LAM [...]
 2' [...] x NI
 3' [...] ^{tug2}aktum [guz-za]
 4' ur-nigar^{gar}
 5' 2 ^{tug2}nig₂-lam₂ sig₅
 6' 2 ^{tug2}gu₂-la₂ us₂
 7' 2 ^{tug2}gu₂-e₃-MU
 8' 20 ^{tug2}bar-si-dul₅
 9' ur-ga₂
 10' nibru^{ki}-še₃
 11' giri₃ lam-lam-ma
 12' [l]u₂-sa₆-sa₆ i₃-da[b₅]

[...] tufted heavy textiles: Urnigar; 2 ceremonial textiles of first quality, 2 neck sashes of second quality, 2 MU-shawls, 20 head-bands: Urga. (Items) for Nipur under the authority of Lamlama', Lusasa took in charge.

470. L7540 (MVN 6, 511) — Textiles

- obv. 1 [...] -LUM
 2 [ki-la₂-b]i 2 1/3 [ma]-na
 3 [...] gada HAR.HAR
 4 [ki-la₂-b]i 2 1/3 ma-na 3 gin₂
 5 [...] gada-tur
 6 [ki-la₂-bi] 3 1/2[?] ma-na
 7 [...] gada sag-ga₂ ša₃-gu
 8 ki-la₂-bi 1 1/3 ma-na
 rev. 1 2 gada sag-ga₂ umbin'-bala
 2 ki-la₂-bi 1/2 ma-na
 3 [ugu]la gu₃-de₂-a
 ———
 4 nimgir-ki-ag₂ i₃-dab₅
 5 iti ezem munu₄ ku₂
 6 mu mi-tum [sa]g-ninnu [ba-dim₂]-m[a]

..., its weight is 2 1/3 minas; [x] linen textiles, its weight is 2 1/3 minas and 3 shekels; [x] small linen textiles, their weight is 3 1/2[?] minas, [x] linen textiles..., their weight is 1 1/3 mina, 2 linen textiles ..., their weight is 1/2 mina: Gudea is the overseer; Nimgirkiag took in charge. Month of the festival Munuku. Year the fifty-headed mace was fashioned.

471. L7396 (MVN 6, 377) — Textiles

- obv. (one line missing)
 1' [...] -sa₆ i₃-dab₅
 2' 1 ^{tug2}bur₂ ensi₂

	3'	a-ku-gu-ni i ₃ -[dab ₅]
	4'	ugula lu ₂ - ^d dumu-zi
	5'	1 ^{tug2} mu-du ₈ -um u ₃ -la ₂ sig ₅
	6'	mu-du ₁₀ -ga i ₃ -dab ₅
	7'	1 ^{tug2} mu-du ₈ -um sig ₅
	8'	4 ^{tug2} aktum guz-z[a]
	9'	eren-da i ₃ -dab ₅
	10'	ugula al-la
	11'	2 ^{tug2} gu ₂ -e ₃ sig ₅
	12'	eren-da i ₃ -dab ₅
	13'	3 ^{tug2} aktum guz-za
	14'	mu-du ₁₀ -ga i ₃ -dab ₅
	15'	ur-ga ₂ i ₃ -d[ab ₅]
rev.	1	3 ha-al-KA [i ₃ -dab ₅]
	2	2 ur-gar ₃ i ₃ -dab ₅
	3	1 gada sag-ga ₂ ša ₃ -gu
	4	lugal-e ₂ -gid ₂ -e i ₃ -dab ₅
	5	1 lugal-AŠ
	6	[1] ^{tug2} mu-du ₈ -um sig ₅
	7	2 ur-ga ₂ i ₃ -dab ₅
	8	1 ^{tug2} gu ₂ -e ₃ sig ₅
	9	^{giš} gigir-re i ₃ -dab ₅
	10	1 ^{tug2} mu-du ₈ -um us ₂
	11	mu-du ₁₀ -ga i ₃ -dab ₅
	12	ugula gu ₃ -de ₂ -a
	13	1 ^{tug2} aktum guz-za sig ₅ lugal
	14	1 ^{tug2} aktum guz-za us ₂ lugal
	15	ba-al-KA i ₃ -dab ₅
	16	[ugu]la NIM

	16	[...] NE [...]

.... [P]N took in charge; 1 bur-textile of the ensi-type: Akuguni took in charge, the overseer is Ludumuzi; 1 felt ula-textile of first quality: Muduga took in charge; 1 felt textile of first quality, 4 tufted heavy textiles: Erenda took in charge, the overseer is Alla; 2 shawls of first quality: Erenda took in charge; 3 tufted heavy textiles: Muduga took in charge; 2: Urga took in charge; 3: HalKA took in charge; 2: Urgan took in charge; 1 linen: Lugalegid took in charge; 1: LugalAŠ; 1 felt textile of first quality: Urga took in charge; 1 shawl of first quality: the charioteer took in charge, 1 felt textile of second quality Mudugatook in charge; the overseer is Gudea; 1 tufted heavy textile of the lugal-type: BalKA took in charge; the overseer of Elamites? '...'.⁷

472. L7993 (MVN 7, 390) — Textiles

obv.	1	[...] sig ₅
	2	[ki-la ₂ -b]i 3 1/2 ma-na
	3	3 [...] gada gin
	4	ki-la ₂ -bi 6 ma-na
	5	10 la ₂ 1 gada sag-ga ₂ ša ₃ ² -gu
	6	[ki-la ₂ -b]i 1 1/3 ma-na
	7	[...] x-na-HAL gada
rev.	1	ki lu ₂ - ^d ba-u ₂ -ta
	2	lu[gal]-e ₂ -gid ₂ -e
	3	šu-ba-ti
	4	[i]ti UR
	5	mu mi-i ₃ -tu[m sag-ninnu ba-dim ₂ -ma]

[x textiles] of first quality, their weight is 3 1/2 minas, 3+[x] linen textiles of medium quality, their weight is 6 minas, 9 linen textiles..., their weight is 1 1/3 minas, [x] linen textiles....: from Lubau, Lugalegide received. Month UR. Year the fifty-headed mace [was fashioned].

473. L7430 (MVN 6, 409) — Textiles

obv.	1	1 tug ₂ a-bil-DIM
	2	1 ur- ^d išta[ran]
	3	ašgab-me
	4	1 šu-e ₂ -a
	5	1 lu ₂ -ba-ta-e ₃
	6	1 ur-zikum-ma
	7	1 ur ₂ -ra-ni
	8	1 a ₂ -zi-da
	9	1 im ₆ -da-lik
	10	[1] x-ba-ba
	11	[1] s]ipa-an-ne ₂
	12	[1] l]u ₂ -dingir-ra
	13	[1 ...]-NI-[...]
		(1 or 2 lines missing)
		(1 or 2 lines missing)
rev.	1'	[1 ...]-x-NI
	2'	[1 ^d šara ₂]-i ₃ -sa ₆
	3'	[1 x]-šuba ₄
	4'	[1 x-x]-ta-bi ₂ -e ₁₁
	5'	[1 ...]-x-HA
	6'	[1 ...] x-a-ti-la
	7'	[1 x]-dim ₂ -zu
	8'	[1 x] geme ₂ -ar ₃

- 9' 1 nin-lu₂-geštin
 10' [1] [ge]me₂-^dištaran
 11' [1] me-muš
 ———
 12' šu+nigin₂ 30 la₂ 2 [tug₂]
 13' [... šu]-ba-t[i]

1 textile: PN; 1: Urištaran: (the aforementioned persons) are leather-workers; 1: Šuea; 1: Lubatae; 1: Urzikuma; 1: Urani; 1: Azida; 1: Imtallik; [1: P]N; 1: Sipa'ane; 1: Ludingira; [1: PN]; [...]; [...]; [1: Šara]isa; [1: P]N; [1: P]N; [1: P]N; [1: P]N; [1]: Dimzu; 1: [PN] the female miller; 1: Ninlugeštin; [1]: Gemeištaran; [1]: Memuš. Total: 28 [textiles, PN] received.

474. BM18721 (Maiocchi, Molina 2018, 69) — Textiles

- obv. 1 1 tug₂ guz-za sig₅
 2 ki-la₂-bi 3 1/3 ma-na
 3 nin-ha-ma-ti
 4 ur-^dbil₃-ga-mes
 rev. 1 šu-ba-ti
 6 iti munu₄ mu₂
 ———
 7 mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ^{giš}u₃-šub-ba gar

1 tufted first quality textile, its weight is 3 1/3 minas: (for) Ninmamati, Urbilgames received. Month Munumu. Year the brick of Ningirsu was laid in the brickmould.

475. AO3319 (RTC 198) — Textiles

- obv. 1 [1 ^{tug²}a]ktum guz-za lug[al]
 2 [š]u²-^dutu
 3 1 ^{tug²}nig₂-sag-la₂ sal nin
 4 a-mur-la-ba
 5 1 [^{tug²}gu₂]-^e₃
 6 lugal-i₃-bi₂-la
 7 ki ba-zi-ge
 8 1 ^{tug²}mu-du₈-um sig₅
 9 a-mur-la-ba
 10 1 ^{tug²}mu-d[u₈-u]m sig₅
 11 ur-gar
 12 1 ^{tug²}gu₂-la₂ u₃-la₂ sig₅
 13 1 ^{tug²}gu₂-e₃ sig₅
 14 ur-^dnin-mug
 15 ki ur-en₃-ta
 16 1 ^{tug²}ša₃-ga-du₃ us₂
 17 1 ^{tug²}ša₃-gi-dab₆ [sig₅]

	18	2 ^{tug2} aktum guz-[za x]
rev.	1	^{gis} gigir-[re ₂]
	2	2 ^{tug2} aktum guz-[za x]
	3	a-mur-la-b[a]
	4	2 ur- ^d nin-m[ug]
	5	4 lugal-an-na-t[um ₂]
	6	2 ^{tug2} aktum guz-za
	7	4 ^{tug2} aktum guz-za tur
	8	šu- ^d utu
	9	ki A.AN-ta
	10	azlag-e-ne
	11	šu-ba-ti
	12	iti šu-numun
	13	mu < ^{gis} >tukul mi-tum sag-ninnu ba-dim ₂ -ma

1 tufted heavy textile of the lugal-type: Šu'utu²; 1 thin headband⁷ of the nin-type: Amurlaba; 1 shawl: Lugalibila: from Bazige; 1 first quality felt textile: Amurlaba; 1 first quality felt textile: Urgan; 1 ula-neck shash of first quality, 1 first quality shawl: Urninmug, from Uren; 1 šagadu-textile, 1 [first quality] šagidab-textile, 2 tufted heavy textiles: Gigire; 2 tufted heavy textiles: Amurlaba; 2: Urninmug; 4: Lugalannatum; 2 tufted heavy textiles, 4 tufted small textiles: Šu'utu from PN. The fullers received. Month Šunumun. Year the fifty-headed mace was fashioned.

Commentary obv. 7.: possibly ba-zi-ge is to be interpreted here as a verbal form.

476. L7545 (MVN 6, 516) — Textiles

obv.	1	20 la ₂ 2 gada
	2	al-la
	3	4 gada sag-ga ₂ ša ₃ -gu
	4	[...] gada sag-ga ₂ umbin-bala
	5	nimgir-ki-ag ₂
	6	1 ^{tug2} mu-du ₈ -um us ₂
	7	1 ^{tug2} gu ₂ -la ₂ us ₂
	8	u ₂ -da
	9	ki bi ⁱ -la ₂ -AN-x
	10	6 ^{tug2} mu-du ₈ -u[m]
	11	2 ^{tug2} gu ₂ -la ₂ [...]
	12	[...]
rev.	1	[x-x]-u ₂
	2	6+[...] ^{tug2} mu-du ₈ -[um]
	3	2 ^{tug2} gu ₂ -la ₂ us ₂
	4	3 ^{tug2} gu ₂ -e ₃ u[s ₂]
	5	5 ^{tug2} [x]-am ₃

6	2	tug ² [x] us ₂
7	ur- ^d ba-u ₂	
8	20	gada
9	lugal-i ₃ -bi ₂ -la	
10	ki	lugal-ezen-ta
11	šu-ba-ti-eš ₂	
12	mu	mi-tum sag-ninnu

18 linen textiles; Alla; 4 linen textiles..., [x] linen textiles ...: Nimgirkiag; 1 felt textile of second quality, 1 neck sash of second quality: Uda, from PN; 6 felt textiles, 2 neck sashes, [...], [...], 6+[x] felt textiles, 2 neck sashes of second quality, 3 shawls of second quality, 5 textiles [...], 2 textiles [...] of second quality: Urbau; 20 linen textiles: Lugalibila, from Lugalezen. They (= the aforementioned) received (these items). Year the fifty-headed mace (was fashioned).

477. L7625 (MVN 7, 25) — Textiles

obv.	1	1	tug ² bar-dul ₅
	2	3	tug ² nig ₂ -la ₂
	3	ma ₂	u ₄ -zal-la
	4	zi-ga	
rev.	1	ba-zi	

	2	mu	išib ^d nin-gir ₂ -su-ka

1 mantle, 3 head-bands, (for) the ship, today. Expenditure of Bazi. Year the išib-priest of Ningirsu (was chosen by omen).

478. L8040 (MVN 7, 300) — Textiles

obv.	1	5	tug ² bar-dul ₅
	2	2	tug ² nig ₂ -lam ₂
	3	40	tug ² nig ₂ -lam ₂ uš-bar
rev.	1	giri ₃	ensi ₂
	2	zi-ga	
	3	ba-zi	

	4	mu	išib ^d nin-gir ₂ -su

5 mantles, 2 ceremonial textiles, 40 ceremonial textiles made of ušbar-fabric: under the authority of the ruler. Expenditure of Bazi. Year the išib-priest of Ningirsu (was installed).

479. L7662a (MVN 7, 5) — Textiles

obv.	1	2 tug ₂ guz-za us ₂
	2	unug ^{ki} -še ₃
	3	giri ₃ ur-x-ke ₄
rev.	1	zi-ga
	2	ba-zi-zi
	3	mu gala e ₂ ^d nin-x
	4	ki ba-a-na

2 tufted textiles of second quality: for Uruk, under the authority of PN; Expenditure of Bazizi. Year the lamentation singer of the temple of D[N] (was installed?). (Items available) by Bayana.

Commentary The text is presently destroyed, see ITT 4 66 and cf. MVN 7 p. 72.

480. L8042 (MVN 7, 435) — Textiles

obv.	1	1 tug ₂ -sal sig ₅
	2	ki-la ₂ -bi 2 ma-na
	3	e ₂ -[...]
	4	ugula [...]
rev.	1	zi-ga
	2	lu ₂ - ^d dumu-zi
	3	iti munu ₄ ku ₂
	4	mu mi-tum sag-ninnu

1 thin first quality textile, its weight is 2 minas: P[N], the overseer is P[N]. Expenditure of Ludumuzi. Month Munuku. Year the fifty-headed mace (was fashioned).

481. L8132 (MVN 7, 524) — textiles

obv.	1	10 ^{tug²} nig ₂ -la[m ₂] us ₂
	2	giri ₃ ^d adad-ba-ni
	3	zi-ga
rev.	1	ur- ^d dumu-zi
	2	mu išib ^d nin-gir ₂ -su maš-e i ₃ -pa ₃ -da

10 ceremonial textiles of second quality, Adadbani is responsible. Expenditure of Urdumuzi. Year the išib-priest of Ningirsu was chosen by omen.

482. BM18762 (Maiocchi, Molina 2018, 70) – Textiles

obv.	1	1 ^{tug} ₂ nig ₂ -lam ₂ us ₂
	2	2 tug ₂ guz-za us ₂
	3	ki ereš-dingir
	4	1 ^{tug} ₂ nig ₂ -lam ₂ us ₂
	5	šabra ba-mu
rev.	1	ki ur- ^d bil ₃ -ga-mes-ta
	2	zi-ga
	3	iti UR
	4	mu sig ₄ ^d nin-gir ₂ -su

1 ceremonial textile of second quality, 2 tufted textiles of second quality: from the high priestess; 1 ceremonial textile: the šabra-administrator put on, from Urbilgames. Expenditure. Month Ur. Year the brick of Ningirsu (was laid in the brickmould).

obv. 5.: ba-mu probably syllabic for ba-mu₄ “to dress up, to put on clothes”.

483. L7551 (MVN 6, 522) – Textiles

obv.	1	10 la ₂ 1 gada gin
	2	ki-la ₂ -bi 14 ma-na
	3	1 gada dam-še ₃ -lum
	4	ki-la ₂ -bi 1 2/3 ma-na 8 gin ₂
	5	6 gada sag-ga ₂ ša ₃ -gu
	6	ki-la ₂ -bi 1/2 ma-na 2 gin ₂
	7	2 gada sag-ga ₂ gada umbin-bala
	8	ki-la ₂ -bi 1/2 ma-na 5 gin ₂
	9	1 ^{tug} ₂ mu-du ₈ -um
rev.	1	ki-la ₂ -bi 2 ma-na la ₂ 5 gin ₂
	2	1 ^{tug} ₂ gu ₂ -la ₂
	3	ki-la ₂ -bi 1 ma-na 8 gin ₂
	4	iti šu-num[un]
	5	mu mi-tum [sag-ninnu ba-dim ₂ -ma]
	6	mu-DU
	7	ugula gu ₃ -de ₂ -a

9 medium quality linen textiles, their weight is 14 minas, 1 damšelum-linen textile: its weight is 1 and 2/3 minas and 8 shekels; 6 linen textiles..., their weight is 1/2 mina and 2 shekels, 2 linen textiles..., their weight is 1/2 mina and 5 shekels. 1 felt textile, its weight is 2 mina minus 5 shekels; 1 neck sash,

its weight is 1 minas and 8 shekels. Month Šunumun. Year the [fifty-headed] mace [was fashioned]. Income. Gudea is the overseer.

484. AO3323 (Unpublished, Plate VI) — Textiles

obv.	1	[x ^{tug2} ba]r-dul ₅ u ₃ -la ₂
	2	[d]a-da
	3	[x ^{tug2}]bar-dul ₅ u ₃ -la ₂
	4	[x ^{tug2}]bar-dul ₅ lugud ₂ -da
	5	[x ^{tug2} mu-du ₈ -um sig ₅
	6	1+[x ^{tug2} bar-si ša ₃ ^{kuš} šuhub ₂
	7	1 ^{tug2} gu ₂ -dab ₆ ^{ensi}
	8	1 ^{tug2} bar-si ma-za-al-tum
	9	[k]i mu-du ₁₀ -ga
	10	2 ^{tug2} mu-du ₈ -um u ₃ -la ₂
	11	2 ^{tug2} bar-si ša ₃ ^{kuš} šuhub ₂
	12	[x ^{tug2} gu ₂ -dab ₆ lugal
	13	[x (erased)] ^{tug2} gu ₂ -dab ₆ gin
	14	ki ur ₂ -sa ₆
	15	[x ^{tug2} bur ₂ [e]nsi ₂
rev.	1	[...]- ^x gu-ni [?]
	2	[x ma-na] 4 gin ₂ U ₃
	3	5 ma-na 10 gin ₂ siki gudu ₄
	4	ki [ni]mgir-ki-ag ₂
	5	[ugu]la lu ₂ - ^d dumu-zi
	6	[mu] e ₂ ^d nin-dar-a ba-du ₃ -a

[x] ula-[man]tles: [D]ada; [x] ula-mantles, [x] showls, [x] first quality felts, 1+[x] bands for[?] boots, 1 short mantles of the ensi-type, 1 band...: by Muduga; 2 ula-felt textiles, 2 bands for[?] boots, [x] shawls of the lugal-type, [x] shawls of medium quality: by Ursa; [x] bur-textiles of the ensi-type: [by[?] P]N[?]; [x mana x]+4 shekels of...; 5 mana and 10 shekels of wool (from[?]) the gudu-priest: by Ningirkiag. The overseer is Ludumuzi. Year the temple of Nindara was built.

485. L7527 (MVN 6, 498) — Textiles

obv.	1	[...] ^{tug2} mu-du ₈ -um
	2	[ki-la ₂ -bi x l]a ₂ 2 ma-na
	3	4+[x ^{tug2}]gu ₂ -la ₂
	4	ki-l[a ₂ -bi x]+1 ma-na
	5	6+[x ^{tug2} g]u ₂ -e ₃
	6	ki-la ₂ -bi 2 [?] 1/3 [?] ma-na
	7	10 ^{tug2} aktum guz-za
	8	ki-la ₂ -bi 1 gu ₂ 31 ma-na

	9	1 tug ₂ -sal
rev.	1	ki-la ₂ -bi 1 ma-na 15 gin ₂
	2	10 gada gin
	3	ki-la ₂ -bi 1 ma-na 15 gin ₂
	4	iti ezem šu-numun
	5	mu mi-tum ba-dim ₂ -ma
	6	[...] lugal-ezen

[x] felt textiles, their weight is [x] minus 2 minas; 4+[x] neck sashes, their weight is [x]+1 mina; 6+[x] shawls, their weight is 2⁷ and 1/3⁷ minas; 10 tufted heavy textiles, their weight is 1 talent and 31 minas; 1 thin textile, its weight is 1 mina and 15 shekels, 10 linen textiles of medium quality, their weight is 1 mina and 15 shekels. Month of the festival Šunumun. Year the fifty-headed mace was fashioned. [...] Lugalēzen.

486. L7985 (MVN 7, 382) — Textiles

obv.	1	5 tug ² mu-du ₈ -um us ₂
	2	ki-la ₂ -bi 10 la ₂ 1/3 ma-na
	3	4 tug ² gu ₂ -la ₂ us ₂
	4	ki-la ₂ -bi 3-ma-na 7 gin ₂
	5	3 tug ² gu ₂ -e ₃ us ₂
	6	ki-la ₂ -bi 1 1/3 ma-na 3 gin ₂
	7	4 tug ² aktum tur
	8	ki-la ₂ -bi 20 ma-na
rev.	1	ugula lugal-ur-sag
	2	iti ezem munu ₄ ku ₂
	3	mu mi-tum sag-ninnu ba-dim ₂ -ma

5 felt textiles of second quality, their weight is 10 talents minus 20 shekels; 4 neck sashes of second quality, their weight is 3 minas and 7 shekels; 3 shawls, their weight is 1 1/3 minas and 3 shekels; 4 small heavy textiles, their weight is 20 minas: Lugalursag is the overseer. Month of the festival Munuku. Year the fifty-headed mace was fashioned.

487. AO3318 (RTC 197) — Textiles

obv.	1	1 tug ² mu-du ₈ -um sig ₅
	2	ki a-mur-la-ba
	3	1 tug ² mu-du ₈ -um 'sig ₅ '
	4	ki ur-gar
	5	1 tug ² gu ₂ -e ₃ sig ₅
	6	ki ur- ^d nin-mug
	7	1 tug ² gu ₂ -dab ₆ sig ₅
	8	ki ^g isgigir-re ₂

rev.	1	ugula ur-en ₃
	2	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃ us ₂
	3	1 ^{tug²} ša ₃ -gi-dab ₆ us ₂
	4	ki ^{giš} gigir-re ₂
	5	2 ^{tug²} aktum guz-<za> tur
	6	ki šu- ^d utu
	7	ugula-am ₃
	8	iti [e]zem gu ₄ -ra ₂ izi mu ₂ -mu ₂
	9	mu mi-i ₃ -tum sag-ninnu ba-dim ₂ -ma

1 felt textile of first quality from Amurlaba, 1 felt textile of first quality from Urgan, 1 shawl of first quality, from Urnimug, 1 gudab-textile of first quality from Gigure: Uren is the overseer; 1 šagadu-textile of second quality, 1 šagidab-textile of second quality, from Gigure, 2 tufted heavy textiles, from Šu'utu, he is the overseer. Month of the festival Guraizimumu. Year the fifty-headed mace was fashioned.

488. L7522 (MVN 6, 493) — Textiles

obv.	1	1 ^{tug²} mu-du ₈ -u[m]
	2	ki-la ₂ -bi 4 1/3 ma-na
	3	1 ^{tug²} bur ₂ ensi ₂
	4	70 ^{tug²} bar-si ki-muš [...]
	5	ki-la ₂ -bi 1/2 ma-na 5 [...] gin ₂
	6	ugula lu ₂ - ^d dumu-zi
	7	[...] ^{tug²} mu-du ₈ -um u ₃ -sig ₅
	8	[ki]i-la ₂ -bi 5 ma-na 4+3' gin ₂
	9	[...] ^{tug²} mu-du ₈ -um sig ₅
	10	[ki]i-la ₂ -bi [...] ma-na 4 gin ₂
	11	[...] ^{tug²} aktum
	12	[ki]i-la ₂ -bi 10+[x]+2 ma-na
	13	1 ^{tug²} aktum guz-za us ₂
	14	[ki]i-la ₂ -bi 10+[x]+4 1/2 ma-na
	15	[...] +1 ^{tug²} aktum guz-za
	16	[ki]i-la ₂ -bi 25 2/3 ma-na
rev.	1	ugula al-l[a]
	2	2 ^{tug²} [...]
	3	ki-la ₂ -bi 1/3 ma-na
	4	2 ^{tug²} aktum guz-za sig ₅
	5	ki-la ₂ -bi '...'
	6	2 ^{tug²} aktum guz-za sig ₅
	7	ki-la ₂ -bi 1 [ma-na]
	8	1 [...] ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃ ensi ₂
	9	ki-la ₂ -bi 10 gin ₂
	10	lugal[...]
	11	1 ^{tug²} aktum guz-za sig ₅ lugal

- 12 ki-la₂-bi 15 ma-na
13 ugula NIM
-
- 14 iti ezem munu₄ ku₂
15 mu mi-tum

1 felt textile, its weight is 4 1/3 minas, 1 bur-textile of the ensi-type, 70 kimuš-turbans ..., their weight is 1/2 mina and 5+[x] shekels: Ludumuzi is the overseer; [x] first quality ula²-felt textiles, their weight is 5 minas and 7² shekels, [x] first quality textiles, their weight is [x] minas and 4 shekels, [x] heavy textiles, their weight is 12+[x] minas, 1 tufted heavy textile of second quality, its weight is 14+[x] and 1/2 minas, [x]+1 tufted heavy textiles, their weight is 25 2/3 minas: Alla is the overseer; 2 textiles [...], their weight is 20 shekels, 2 tufted heavy textiles of first quality, their weight is..., 2 tufted heavy textiles of first quality, their weight is 1 mina, 1+[x] šagadu-textiles of the ensi-type, their weight is 10 shekels: P[N]; 1 tufted first quality heavy textile of the lugal-type, its weight is 15 minas: NIM (or: the Elamite) is the overseer. Month of the festival Munuku. Year the (fifty-headed) mace (was fashioned).

489. L7533 (MVN 6, 504) — Textiles

- obv. 1 1 tug²mu-du₈-um sig₅
2 mu-du₁₀-ga i₃-dab₅
3 1 tug²bur₂ en[si₂]
4 a-[x]-gu-NI.NI
5 ugula lu₂-^ddumu-zi
6 1 tug²nig₂-sag-la₂-ma₂ nin
7 ur-ga₂ i₃-dab₅
8 4 tug²aktum guz-za-am₃
9 eren-da i₃-dab₅
10 ugula al-la
11 1 tug²mu-du₈-um sig₅
12 1 tug²aktum guz-za
13 ur-ga₂ i₃-dab₅
14 2 tug²gu₂-l[a₂ si]g₅
15 2 tug²gu₂-[...]
16 eren-da i₃-dab₅
rev. 1 2 tug²aktum guz-[za]
2 mu-du₁₀-ga i₃-dab₅
3 3 tug²aktum guz-za
4 ur-ga₂ i₃-dab₅
5 3 tug²aktum guz-za
6 ha-al-KA
7 2 tug²gu₂-dab₆-dingir-ra
8 ur-sa₆-sa₆ i₃-dab₅
9 2 gada sag-ga₂ ša₃-gu
10 lugal-e₂-gid₂-e i₃-dab₅

- 11 ugula LUGAL^{rum}
 12 1 ^{tug²}mu-du₈-um us₂
 13 mu-du₁₀-ga
 14 1 ^{tug²}gu₂-e₃ sig₅
 15 gišgigir-re
 16 ugula gu₃-de₂-a
 17 iti šu-numun
 18 mu mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma

1 first quality felt textile: Muduga took in charge; 1 bur-textile of the ensi-type: PN, Ludumuzi is the overseer; 1 head-band of the nin-type, Urga took in charge; 4 tufted heavy textiles Erenda took in charge: Alla is the overseer; 1 first quality felt textile, 1 tufted heavy textile, Urga took in charge; 2 neck sashes of first quality, 2 textiles... Erenda took in charge; 2 tufted heavy textiles: Muduga took in charge; 3 tufted heavy textiles: Urga took in charge; 3 tufted heavy textiles: HalKA; 2 textiles... of dingir-type?: Ursasa took in charge; 2 linen textiles... Lugalegid took in charge: Sarrum is the overseer; 1 felt textile of second quality: Muduga; 1 shawls of first quality: Gigire: Gudea is the overseer. Mont Šunumun. Year the fifty-headed mace was fashioned.

490. L7549 (MVN 6, 520) — Textiles

- obv. 1 [...]x-la₂
 2 [...]a]l²-tum
 3 [...]al-d[a²]
 4 2 ^{tug²}bar-dul₅ libir
 5 4 ^{tug²}bar-dul₅ lugud₂-da
 6 3 ^{tug²}mu-du₈-um sig₅
 7 1 ^{tug²}gu₂-dab₆ lugal
 8 1 ^{tug²}gu₂-dab₆ ensi₂
 9 ki mu-zalag-ga
 10 8 ^{tug²}bur₂ ensi₂
 11 2 ^{tug²}bar-si ša₃-zu-AN
 12 [...] kar₂-gu-n[i-x]
 (rest missing)
 rev. (beginning missing)
 1' [x ^{tug²}mu]-du₈-u[m]
 2' ki ur₂-[...]
 3' nig₂-gal₂-l[a] ki lu₂-azlag₂-e-ne
 4' ugula lu₂-^ddumu-zi
 5' [mu mi-tum] sag-ninnu [ba-d]im₂-ma

... 2 old mantles, 4 short mantles, 3 felt textiles of first quality, 1 gudab-textile of the lugal-type, 1 gudab-textile of the ensi-type: by Muzalaga; 8 bur-textiles of the ensi-type, 2 turbans...: PN; [...]; [x] felt textiles by P[N]. Prop-

erty (available) by the fullers: Ludumuzi is the overseer. Year the fifty-headed mace was fashioned.

491. AO12187 (FT 2 pl. 49) — Textiles

obv. 1 2 ^{tug²}bar-dul₅ libir
2 ugula al-la
3 mu lu₂-mah ^dba-[u₂]

2 old mantles: Alla is the overseer. Year the lumah-priest of Bau (was installed).

492. DCS 21 — Textiles

obv. 1 60 ^{tug²}bar-dul₅ guz-za sig₅
2 300 ^{tug²}mu-du₈-um sig₅
3 100 ^{tug²}mu-du₈-um sig₅ us₂
4 240 ^{tug²}gu₂-e₃ us₂
5 120 ^{tug²}gu₂-la₂ us₂
6 60 ^{tug²}bar-dul₅ u[s₂[?]]
7 420 ^{tug²}nig₂-la[m₂]
8 240 ^{tug²}x⁻[...]
(rest missing)
(beginning missing)
rev. 1' [x] tug₂-sal-[la]
2' 360 ^{tug²}aktum [...]
3' 240 la₂ 10 ^{tug²}aktum guz-za us₂
4' e₂-gal-ta
5' lugal-inim-du₁₀
6' šu-ba-ti

60 tufted mantles of first quality, 300 felt textiles of first quality, 100 felt textiles of first and second quality, 240 shawls of second quality, 120 neck sashes of second quality, 60 mantles of second quality, 420 ceremonial textiles, 240 textiles [...], [...], [x] thin textiles, 360 heavy textiles, [...], 230 tufted heavy textiles of second quality, from the palace Lugalnimdu received.

493. L7445 (MVN 6, 424) — Textiles

obv. (2 lines missing)
1' [...] us₂
2' [...] la₂ 3
3' [...] ^{tug²}bar-dul₅
4' [...] ^{tug²}bar-dul₅ igi-sa₆

	5'	1	^{tug2} bar-dul ₅
	6'	20	^{tug2} aktum
	7'	40	la ₂ — ^{tug2} nig ₂ -lam ₂
	8'		ki ur-šul ₁
	9'	2	^{tug2} g[u ₂ -e ₃]
	10'	[...]	^{tug2} [...] [...]
rev.	1	[...]	10 ^{tug2} bar-dul ₅ [...]
	2	5	^{tug2} [...]
	3	20	^{tug2} aktum 7 ^{tug2} bar-du ₁₅]
	4	20	la ₂ 1 ^{tug2} nig ₂ -lam ₂
	5		ki lugal-ur ₂ -ra-ni
	6	1	^{tug2} bar-dul ₅ sig ₅
	7	4	^{tug2} bar-dul ₅ us ₂
	8	2	^{tug2} bar-dul ₅ igi-sa ₆
	9	20	^{tug2} aktum
	10	[...]	3 ^{tug2} bar-dul ₅
	11	[...]	^{tug2} nig ₂ -lam ₂ (rest missing)

[x] second quality [...],...; [x] mantles, [x] mantles ..., 1 mantle, 20 heavy textiles, 40 minus — ceremonial textiles: by Uršul; 2 shawls, [x] textiles ...; [x]+10 mantles [...]; 5 textiles [...]; 20 heavy textiles and 7 mantles, 19 ceremonial textiles: by Lugalurani; 1 mantle of first quality, 4 mantles of second quality, 2 mantles ..., 20 heavy textiles, [x]+3 mantles, [x] ceremonial textiles, [...]

494. L8017 (MVN 7, 413) — Textiles

obv.	1	2/3	ma-na ^{tug2} lugal
	2	2/3	ma-na ^{tug2} us ₂

	3		a-hu-um-DINGIR in-sa ₆
rev.	1	u ₄	3-kam
	2	ša ₃	^{giš} tir ba-bil ₃ -la ^{ki}

40 shekels of textiles of the lugal-type, 40 shekels of textile of second quality: Ahumilum... Third day of the month, in the forest of Babila.

495. CB21 (MVN 10, 227) — Textiles

obv.	1	1	^{tug2} aktum guz-za
	2	1	^{tug2} nig ₂ -lam ₂ uš-bar
rev.	1		ur- ^d nin-pirig

	2		[zi]-ga
	3		[mu e ₂ ^d nin]-gir ₂ -su [ba]-du ₃

1 tufted heavy textile, 1 ceremonial textile made of ušbar-fabric: Urninpirig. Expenditure. [Year the temple] of Ningirsu [was] built.

496. L40471 (AOAT 25 p. 79, 3) — Textiles

obv.	i	1	- ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ uš- ^ˆ bar ^ˆ
		2	UŠ ₂ lu ₂ - ^d ba-u ₂ šeš-gal
		3	1 ur- ^d utu
		4	ˆdumuˆ diri
		5	[1] ur- ^{d.še3} šer ₇ -da
		6	[1] ur- ^d ba-u ₂
		7	ˆdumuˆ ^d en-lil ₂ -[x]
		8	tibira [...] (rest broken)
	ii	1	ugula [...]
		2	1 [?] a-[...]
		3	ugula [...]
		4	[x [?]] UŠ ₂ [...]
		5	1 [?] [...] (rest broken)
			(beginning broken)
rev.	i'	1'	x [...]
		2'	giš ˆxˆ [...]
		3'	mu ˆgibilˆ [us ₂]-sa mu ˆe ₂ ˆ [^d en-ki]-ga ba-du ₃ -[a]

0[?] ceremonial textiles of second quality: Lubau the foreman...; 1: Urutu the son of Diri; [1]: Uršerda; [1]: Urbau the son of Enlil[x]. The metal worker [...], [...]; the overseer of [...]; 1[?] P[N[?]] the overseer of [...]; [x]... [x]; 1[?] [...]; [...]; ˆ...ˆ. New year [following] the year the temple of [Enki] was built.

497. AO3396 (RTC 203) — Textiles, beads, bronze items, fat

obv.	1	2 ^{tug²} na-aš ₂ -ba-ru-um
	2	2 tug ₂ -šu 2 ^{tug²} bar-dul ₅ uri
	3	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃ 3 ^{tug²} ša ₃ -gi-dab ₆
	4	1 ^{tug²} bar-dul ₅ sahar-gi ₄ 2 har ku ₃ -babbar
	5	2 ^{tug²} bar-dul ₅ sal-la 1 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ sal-la
	6	6 bar-si 10 za ku ₃ -sig ₁₇
	7	10 la ₂ 1 za-gul 10 la ₂ 1 za-NIM
	8	1 zabar-šu 1 la ₂
	9	1 za-hum zabar
	10	[x]+30 [...] 2 zabar-šu (roughly half tablet missing)
		(roughly half tablet missing)
rev.	1'	1 giš-PU ₃ -PU ₃ ?

- 2' 1 suhur giš-a du₃-a
 3' 1 šakan i₃ du₁₀-ga
 4' 1 gada^{tug²}bar-dul₅
 5' [il]₂-e-da-num₂
 6' 1^{tug²}nig₂-lam₂ 1^{tug²}ša₃-ga-du₃
 7' 1^{tug²}ša₃-gi-dab₆
 8' e₂-gal-ta
 9' ba-de₆
 10' il₂-e-da-num₂

2 našparu-textiles, 2 gloves?, 2 Akkadian mantles, 1 šagadu-textile, 3 šagidab-textiles, 1 saharġi-mantle, 2 silver rings, 2 thin mantles, 1 thin ceremonial textile, 6 turbans, 10 golden beads, 9 carnelian beads, 9 NIM-beads, 1 bronze handle?, 1 scale, 1 bronze basin, [x]+30 ..., bronze handles?, [...], 1 ..., 1 scraper?..., 1 flask of fat of first quality, 1 linen mantle: lledannum; 1 ceremonial textile, 1 šagadu-textile, 1 šagidab-textile: from the palace lledannum took away.

Commentary obv. 7.: on za-NIM cf. comments ad no. 134 (RTC 219) obv. 1.

498. AO3405 (RTC 228) — Textiles, leather items

- obv. (many lines missing)
 1' [x^{tug²}]bar-[dul₅?]
 2' [x]+40 giš-^rDIM₂? [...] [
 3' [x]+10^{tug²}du₈-a egir_x(LAK497)-BI [x?] 'a'-mu-ru-um
 4' [x A]N[?] a-ga-de₃^{ki}
 (rest missing)
 rev. (many lines missing)
 1' [...]-KA
 2' 'x'^{kuš}du₁₀-gan šakan
 3' [x]^{kuš}du₁₀-gan gišban
 4' [...] gu₄
 (rest missing)

[x] mantle(s), [x]+40 wooden..., [x]+10 dua-felt textiles... of Amurru; [...] Akkad, [...]; [...], [...], '...', 'x' flask-sized? leather bag(s), [x] quiver(s), [...] ox [...].

Commentary Obv. 4': cf. lu₂ ^da-ga-de₃^{ki} in no. 313 (CT 50, 148) obv. ii 5.

499. BM86575 (Maiocchi, Molina 2018, 71) — Textiles, containers, wood

- obv. 1 1 gada
 2 '2'+[(x)] e₂-da
 3 [x] a₂-an
 4 [...]

	5	1 ṛgadaṛ
	6	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃
	7	3 e ₂ -da
	8	2 a ₂ -an
	9	1 ^{gis} ha-lu-ub ₂
rev.	1	gid ₂ 3 1/2 kuš ₃
	2	daḡal 1 šu-BAD
	3	na-hu-um-NIG ₂ -SA ₆
	4	ra-gaba ṛxṛ

	5	[...] ṛx-aṛ
	6	ur-šul

1 linen, [x]+2 eda-containers, [x] a'an-containers, [...], 1 linen, 1 šagadu-textile, 3 eda-containers, 2 a'an-containers, 1 cherry beam, (its) length (is) 3 1/2 cubits, (its) width (is) 1 half-cubit: Nahhumdamiq the rider.... ṛ...ṛ of Uršul.

500. BM86018 (Maiocchi, Molina 2018, 26) — Personnel

obv.	1	[... u]r-zikum-ma
	2	ugula sanga ^d nin-giš-zi-da
	3	10 ur-ku ₃ -nun sanga
	4	3 sag-apin 0.1.0-ta
	5	3 gu ₄ -ra 0.1.0-ta
	6	20 eren ₂ 0.1.0-ta
	7	2 unu ₃ 0.1.0-ta
	8	ugula sanga ^d nin-šubur
	9	4 HU.HU šuš ₃
	10	14 sipa 0.1.0-ta
	11	ugula HU.H[U [?]]
	12	ṛ1ṛ+[x ²] ṛna-xṛ-[...]
rev.	1	1 [...]
	2	ugula lu ₂ -ṛxṛ-[...]

	3	šu+nigin ₂ 60 guruš
	4	sanga ^d nin-šubur i ₃ -dab ₅

	5	mu lu ₂ -gu-la ensi ₂

[x workers]: Urzikuma, the overseer is the sanga-administrator of Ningišzida; 10: Urkunun the sanga-administrator; 3 plowmen at 60 sila (of barley) each, 4 oxen-drivers at 60 sila each, 20 eren-workers at 60 sila each, 2 herdsmen at 60 sila each: the overseer is the sanga-administrator of Ninšubur; 4: HUHU the animal trainer; 14 sheperds at 60 sila each: the overseer is HUH[U[?]]; 1+[x²] ...; 1 [...]: the overseer is P[N]. Total: 60 workers, the sanga-administrator of Ninšubur took (them) in charge. Year Lugula became ruler.

501. L7103 (MVN 6, 102) — Personnel and containers

obv.	(1 line destroyed)
	1' 10 sukkal-...]
	2' 10 ab-ba-...]
	3' 2 lu ₂ lagaš ^{ki}
	4' 10 sag-ga ₂
	5' 5.0.1 i ₃ -gub 6 1/2 šakan
	6' 4.0.2 i ₃ -gub 2-ta
	7' 2 lugal-kalam
	8' 2 ur-gar i ₃ -du ₈
rev.	1 ur-gar dub-sar-tug ₂
	2 aša ₅ maš-tuku
	3 ab-ba-URU i ₃ -dab ₅
	4 u ₃ ur- ^d lamma
	5 mu lu ₂ -gu-la ensi ₂

[...] 10: PN[?]; 10: P[N]; 2: the man of Lagaš; 10: Saga; 5 gur and 10 sila placed in flasks of 6 1/2 sila capacity, 4 gur and 20 sila placed in flasks of 2 sila capacity; 2: Lugalkalam; 2: Urgar the doorkeeper; Urgar the scribe of textiles in the field Maštuku took in charge Abbauru, and Urlamma as well[?]. Year Lu-gula became ruler.

Commentary rev. 2.: erased by the scribe.

502. BM26890 (Unpublished) — Personnel

obv.	1 1 inim- ^d utu
	2 dumu ha-ma-ti
	3 ba-zi-zi
	4 nu-banda ₃
rev.	1 i ₃ -dab ₅
	2 dah-e-dam
	3 iti ezem munu ₄ ku ₂

1 Inimutu the son of Hamati, Bazizi the captain took in charge, to be added to the roster. Month of the Munuku festival.

503. BM26839 (Unpublished) — Personnel

obv.	1 1 amar-sag
	2 ur- ^{giš} gigir ₂
	3 ugula
	4 nu-[ba]nda ₃
rev.	1 i ₃ -gur ₄ -ra

2 i₃-dab₅
3 iti UR 23 u₄
4 ba-zal

1 Amarsag: (under the authority of) Urgigir the overseer of the captains: Igu-
ura took in charge. Month UR, 23 days have elapsed.

504. L7781 (MVN 7, 180) — Personnel

obv. 1 1,985 geme₂
2 u₄ 5-še₃
3 KIN.GAR.TUG₂ ^dnin-gir₂-su
rev. 1 zi-ga lugal-ti
2 mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂

1,985 female workers, for 5 days,... Ningirsu. Expenditure of Lugalti. Year
the fifty-headed mace was fashioned.

Commentary obv. 3.: possibly kin nig₂-tug₂ “textile work” or the like.

505. L7444 (MVN 6, 423) — Personnel

obv. 1 [1] lu[gal]-iti-da
2 1 lu₂ lagaš^{ki}
3 1 ur-nigar sagi
4 1 da-ba-ba
5 1 du₆-a
6 1 ur-nigar ŠITA+GIŠ.U
7 1 a-ba-šu ug₇
8 1 ur-i₃-na-ba ug₇
9 1 ga-si-lum ug₇

10 guruš-me
11 1 dam a-ba-šu
12 1 dam ur-nigar ŠITA+GIŠ.U
13 1 u₂-ur₂ a-ba-šu
rev. 1 1 dam du₆-a
2 1 dam lu₂-^dutu
3 1 dam ur-nigar sagi
4 1 dam ur-i₃-na-ba
5 1 dam ur-^dištaran
6 1 dam lu₂ lagaš^{ki}
7 2 um-[me]-da
8 2 dumu-ga ug₇

9 šu+nigin₂ 6 guruš 3 ug₇

- 10 šu+nigin₂ 10 geme₂ 1 geme₂ ug₇ 2 dumu-ga ug₇
 11 nu-zuh dab₅-ba-me
 12 KA-ku₃

1 Lugalitida, 1 the man of Lagaš, 1 Urnigar the cupbearer, 1 Dababa, 1 Dua, 1 Urnigar...; 1 Abašu dead, 1 Urinaba dead, 1 Gasilum dead: (the aforementioned) are workers. 1 the wife of Abašu, 1 the wife of Urnigar..., 1 the father-in-law of Abašu, 1 the wife of Dua, 1 the wife of Lu'utu, 1 the wife of Urnigar the cupbearer, 1 the wife of Urinaba, 1 the wife of Urištaran, 1 the wife of the man of Lagaš, 2 nursemaids, 2 dead babies. Total 6 workers, 3 dead persons. Total 10 female workers, 1 dead female worker, 2 dead babies: they are thieves who have been seized. KAKu (is responsible).

Commentary This intriguing document lacks of details that might help us understand what actually happened in antiquity. Why is this group of people referred to as thieves? The relatively high number of dead people listed in the text speaks for some traumatic event. Did the workers and their families fly from a difficult situation, illicitly taking some valuable goods with them along the way? Were they killed by the men of KAKu as they tried to seize them back? The document is of administrative nature, but implies legal procedures and possibly recorded in as yet undiscovered texts.

506. L7573 (MVN 6, 543) — Personnel

- obv. i 1 lu₂-uru₁₁^{ki}
 2 šabra
 3 ku-li šeš-a-ni
 (rest missing)
 ii 1 ʾxʾ-i-ʾx-sar-taʾʾ
 2 1 ba-ʾxʾ
 3 1 [...]mi
 4 1 [...]ki
 5 1 ʾe₂-muš
 6 1 lu₂-^dIGI-[ma]-še₃
 7 1 ʾkuʾ-ma-m[a]
 8 1 ab-ba gu₂-ʾxʾ-ba-ʾxʾ
 9 eme-gi-ʾmeʾʾ
 10 [...] KA-ni-[zi]
 11 1 ab-ba-x
 12 1 ur-giš-gigir
 13 1 [x-x]-ba-du₇
 14 [...] kur-x-ME
 15 1 ur-^dhendur-sag
 16 1 x-x-uru₁₁^{ki}
 17 1 x x [...]
 18 1 x x
 19 1 [...]

	iii	(destroyed)
rev.	i	(destroyed)
	ii	(beginning destroyed)
		1' [...]nita
		2' e ₂ -gu ₄ -me
		3' šu+nigin ₂ 6 guruš
		4' šu+nigin ₂ 6 x [...]
		5' šu+nigin ₂ 20 la ₂ 2 dumu
		6' šu+nigin ₂ 20 la ₂ 3 [...] x guruš
		7' [...]ME
		8' [š+ni]gin ₂ 30 la ₂ 1 guruš apin
		9' šu+nigin ₂ 30 la ₂ [...] guruš ap[in]
		10' šu+nigin ₂ 1/2 šeš-apin e ₂ -gu ₄
		11' šu+nigin ₂ 90 dumu-gi- ^r x ^r
		12' šu+nigin ₂ 56 [...]
		13' sag x- [...]
	iii	1 gurum ₂ aka
		2 e ₂ ensi ₂
		3 ugula lu ₂ -uru ₁₁ ^{ki} šabra [?]
		4 mu ur-ab-ba [en]si ₂

Lu'uru the šabra-administrator, Kuli his brother, [...],..., from 'PN', 1 PN, 1 PN, 1 PN, 1 Emuš, 1 Luigiše, 1 Kumama, 1 PN,: (the aforementioned) are natives[?]; [1[?]] KAni[zi]; 1 PN, 1 Urgigir, 1 PN: (the aforementioned) are foreigners[?]; 1 Urhendursag, 1 PN, 1 [...], 1 [...], 1 [...], [...], PN: (the aforementioned) are male[?] [workers of[?]] the oxen barn. Total: 6 workers; total: 6 [...]; total: 18 children; total: 17 ... workers: they are [...]; total: 29 tillers; total: 30 minus [x] tillers; total: 1/2... of the ox barn; total: 90 freeborn[?]; total: 56 [...]. Slaves[?] [...]. The inspection was done in the house of the ruler. Lu'uru the šabra-administrator is the overseer. Year Urabba became ruler.

507. L7563 (MVN 6, 534) — Personnel

obv.	(some lines missing)
	1' giš [?] apin gub-ba
	2' giri ₃ ur [?] -he ₂ -DU.HA
	3' ^d nanše
	4' ugula ur-ma sanga
	5' [m]u-a-kam
	6' [g]u ₃ -de ₂ -a
	7' [en]si ₂
	(rest destroyed)

[...] plow (workers[?]) on duty, under the authority of PN, (the one of[?]) Nanše; Urma the sanga-administrator is the overseer. It is of the current year. Gudea is the ruler, [...]

508. L7572 (MVN 6, 542) — Personnel

obv.	i	(at least 5 lines missing)
		1' [...] x
		2' [... z]i
		3' [...] x
		4' [... T]U
		5' [...] NI
		6' [...] UNU
		7' [...] x
	ii	1 [šu]-nigin ₂ 1 guruš
		2 [šu]-nigin ₂ 2 dumu-nita
		3 šu+nigin ₂ 1 dumu-nita
		4 šu+nigin ₂ 1 dumu-nita-gaba
		5 šu+nigin ₂ 2 dumu-munus-gaba
		6 lu ₂ -azlag ₂ bar ku ₃ -ga-me
		7 1 AN-ama
		8 1 nin-he ₂ -[gal ₂]
		9 1 dumu [...]
		10 dumu x [...]
		(rest missing)
	iii	1' 1 AN-[...]
		2' 1 g[i ₄ -...]
		3' 1 geme ₂ -AN.[x].AN.[x]
		4' 1 gu-[...]
		5' x [...]
		(rest missing)
rev.	i	_____
	ii	_____
	iii	1' [...] EN [x]-ne
		2' [...] lu ₂ - ^d šara ₂
		3' [mu [?]]-a-kam
		4' [gu ₃ -d]e ₂ -a
		5' [en]si ₂
		(rest missing)

‘...’. Total: 1 male worker; total: 2 male children; total: 1 male child; total: 1 male infant; total: 2 female infants: they are fullers released for silver[?]; 1 ANama, 1 Ninhegal, 1 child: children [...]; 1 P[N], 1 P[N], 1 P[N], 1 P[N], ... ‘...’, [...] of Lušara, in the [current year[?]]. Gudea is the ruler, [...]

Commentary obv. ii 6.: we tentatively understand bar as an abbreviated spelling for šu bar = (w)ašāru(m) D “to let loose, release, give up, set free, send away, leave”. Manumissions seems rather common in this archive, at least according to our interpretation of the expression ama-ar-gi₄ gar-ra. As an alternative, one may consider bar ku₃-ga as meaning “outside of silver”,

i.e. not accounted for in silver expenditures, and cf. bar-su-ga as a designation of sheep, possibly meaning “without fleece”.

509. BM15767 (Maiocchi, Molina 2018, 24) — Personnel

obv.	1	1 lugal-iti-da
	2	dumu e ₂ -sa ₆ -ga
	3	1 ur-ab-ba
	4	dumu e ₂ -e
	5	ugula ur-gar
rev.	1	nu-banda ₃ lugal- ^d en-lil ₂ -le
	2	dah-he-dam

1 Lugalitida the son of Esaga, 1 Urabba the son of E'e, Urgan is the overseer; Lugalenlile is the captain. To be added in the roster.

Commentary obv. 5.: written over erasure.

510. BM26607 (Unpublished) — Personnel

obv.	1	— ERIN ₂ RA ² -sa ₆
	2	1 lu ₂ -ba
	3	1 sipa-an-ne ₂ dumu ur-bi ¹
	4	1 ba-zi dumu ab-ba
	5	1 ur- ^x dumu maš-da ₃
	6	1 bar-ra-AN
	7	1 eren-da-ni
rev.	1	1 u ₂ -da
	2	PAP 1 ur-nigar
	3	1 ur-ti
	4	PAP 1 lugal- ^r en ₃ [˘]
	5	^r dumu [˘] en- ^r ne ₂ [˘]
	6	1 en- ^x (erased) dumu lugal-en-nu
	7	dah-he-dam
	8	ugula u ₂ -da

—...; 1 Luba; 1 Sipa'ane son of Urbi; 1 Bazi the son of Abba; 1 P[N] the son of Mašda; 1 BaraAN; 1 Erendani; 1 Uda; × 1 Urnigar; 1 Urti; × 1 Lugalen the son of Enne; 1 P[N] the son of Lugalenu. To be added to the roster. Uda is the overseer.

511. BM88538 (Maiocchi, Molina 2018, 82) — Personnel

obv.	1	1 ki-tuš-lu ₂
	2	dumu geme ₂ - ^d giš-bar-e ₃

3 [1] (erasure) lu₂-zah₃
 4 dumu im-ta
 5 en-DU
 6 dumu lugal-en
 rev. 1 šu+nigin₂ [3] guruš
 2 nu-^re₃
 3 e₂-eš₂-ka
 4 i₃-se₁₂
 (end uninscr.)

1 Kitušlu the son of Gemegišbare; [1] Luzah the son of Imta; EnDU the son of Lugalen. Total: [3] workers. They did not go out, they are dwelling in prison.

Commentary For a similar text compare ITT 1 1287 (Old Akkadian), a list of men (lu₂) kept (i₃-se₁₂) in prison.

512. BM15414 (Unpublished) — Personnel

obv. 1 1 ur-^rx'-[...]
 2 1 ku-li-^rtur?
 3 1 ur-mes
 4 1 DU-da-^rru²-um?
 5 ^r1' i-^rzum?
 6 [1] puzur₄-[e₂-gal]
 7 [x] eš₄-dar-KUR-RA
 8 [du]mu zi-ra
 rev. 1 [1 ^dšara₂?]-i₃-s[a₆]
 2 [x]-^rTAR?^r-ME
 ———
 3 [x] EN ^rx x'
 4 ^rx URU x RI x DU₈?
 5 ugula me-a
 ———

1 PN, 1 Kulitur, 1 Urmes, 1 Dudarum, 1 Izum, 1 Puzuregal, 1 Eštarmati the son of Zira; 1 Šaraisa.... PN^r is the overseer.

Commentary obv. 2.: possibly ku-li-g[u].
 obv. 3.: after ur there is a small vertical wedge, possibly erased.
 rev. 3-5: shallow signs written on almost dry clay.

513. BM88180 (Maiocchi, Molina 2018, 79) — Personnel

obv. (roughly half tablet missing)
 1' [...] ^rx' kun
 2 [...] -a-hu

	3'	lu ₂ ur-šul
rev.	1	lu ₂ ^d nin-gir ₂ -su-IGI.DU
	2	[...] NI x
	3	[... ^{giš?} g]lu [?] -za
	4	[...] x
		(end missing)

[...], [P]N, [P]N, the man of Uršul, the man of Ningirsupalil, '...'...Guza

514. L7528 (MVN 6, 499) — Personnel

obv.	1	16 guruš
	2	16 guruš
	3	17 DU ₃ .A.KU ₅
	4	2 i ₃ -du ₈
	5	2 guruš lu ₂ -gazi

	6	ab-ba-mu šandana
	7	12 guruš
	8	10 guruš sig ₇ -a
	9	7 DU ₃ .A.KU ₅

	10	ur-šul-pa-e ₃ šandana
	11	7 guruš
	12	5 guruš sig ₇ -a
	13	7 DU ₃ .A.KU ₅
	14	lu ₂ -dingir-ra i ₃ -dab ₅
rev.	1	20 la ₂ 1 guruš
	2	12 guruš sig ₇ -a
	3	7 DU ₃ .A.KU ₅

	4	ur- ^d nin-gir ₂ -su šandana
	5	4 guruš 1 DU ₃ .A.KU ₅
	6	lu ₂ -ki-bala
	7	1 guruš ugula-uru
	8	3 guruš aga ₃ -us ₂ nu-banda ₃ -gu ₄
	9	5 guruš zu ₂ -gaz
	10	2 guruš
	11	6 guruš sig ₇ -a 2 DU ₃ .A.KU ₅
	12	šu+nigin ₂ 71 guruš
	13	šu+nigin ₂ 49 guruš sig ₇ -a
	14	šu+nigin ₂ 55 DU ₃ .A.KU ₅
	15	nu-banda ₃ ur- ^d ba-u ₂

16 workers, 16 workers, 17 irrigation⁷ workers, 2 doorkeepers, 2 spice workers: Abbamu the gardener (is responsible). 12 workers, 10 blind workers, 7 irrigation⁷ workers: Uršulpae the gardener (is responsible). 7 workers, 7 blind workers, 7 irrigation⁷ worker: Ludingira took in charge. 19 workers, 12 blind workers, 7 irrigation⁷ worker: Urningirsu the gardener (is responsible). 4 workers, 1 irrigation⁷ worker: Lukibala (is responsible⁷). 1 worker of the city overseer, 3 workers of the gendarme (and⁷) captain of plow oxen, 5 grinders, 2 workers, 6 blind workers, 2 irrigation⁷ workers. Total: 71 workers; total: 49 blind workers; total: 55 irrigation⁷ workers. The captain is Urbau.

515. L7542 (MVN 6, 513) — Personnel

obv.	1	[1 ⁷ lu ₂ ² -UR
	2	[1 ⁷] da-da
	3	1 za ₃ -mu
	4	1 ur-ga ₂
	5	1 lugal-bad ₃
	6	1 dam uru-mu
	7	1 nimgir-eš ₃
	8	lu ₂ -UR
	9	azlaggal
	10	ambar ^{ki}
rev.	1	1 ur-AB
	2	1 nimgir-ME
	3	1 lugal-ra
	4	1 ur-nigar
	5	1 zu-zu
	6	1 ur-lu ₂ ⁷
	7	1 ur-tur
	8	1 i ^d en-lil ₂ -um
	9	1 sag-zi
	10	1 lugal-anzu ^{mušen}
	11	1 [...]x-ra
	12	[1 luga]l-dumu-gi ₇
	13	[1...]-nimgir
	14	[...] x

[1⁷ P]N, [1⁷] Dada, 1 Zamu, 1 Urga, 1 Lugalbad, 1 the wife of Urumu, 1 Nimgireš: LuUR the chief fuller of the Ambar-department; 1 URAB, 1 NimgirME, 1 Lugalra, 1 Urnigar, 1 Zuzu, 1 Urlu, 1 Urtur, 1 I'enlilum, 1 Sagzi, 1 Lugalanzu, 1 [P]N, [1 Luga]ldumugi, [1 P]N, ...

516. L7385 (MVN 6, 366) — Personnel

obv.	1	60 ur- ^{giš} gigir
	2	120 lu ₂ - ^d nanše
	3	100 ur-tur
	4	68 ur-lugal-eden-na
	5	120 šeš-sa ₆ -ga
	6	68 ur-ab-ba
	7	71 ur-dab-u ₂
	8	23 ur-tur-t[ur ²]
rev.	1	21 ma ₂ -a
	2	a-ra ₂ -2-kam

60: Urgigir; 120: Lunanše; 100: Urtur; 68: Urlugaledena; 120: Šešsaga; 68: Urabba; 71: Urdabu; 23: Urturtur; 21 Ma'a. For the second time.

517. L7570 (MVN 6, 540) — Personnel

obv.	i	(beginning broken)
	1'	1 lu ₂ - ^d nanše ka-gur ₇
	2'	1 inim- ^d inanna
	3'	[...] NIN [...]
rev.	i	(uninscribed)
	ii	1 [...] aka
		2 ugula ur-zu šabra
		3 ur-ab-ba ensi ₂
		4 [...]

1 Lunanše the granary supervisor, 1 Iniminanna, [...], [...]; Urzu the šabra-administrator is the overseer. Urabba is the ruler [...]

518. L7412 (MVN 6, 392) — Personnel

obv.	(several lines missing)
	1' [nu]-banda ₃ [...]
	2' 200+[x] gur[uš]
	3' 10 la ₂ 1 [...] ugula
	4' 3 l[u ₂ -diri]
	5' nu-banda ₃ ur ₂ -[ra-ni]
	6' 195 guruš
	7' 10 la ₂ 1 ugula
	8' 3 lu ₂ -diri
	9' nu-ba[nda ₃ ...]
rev.	1 180 gu[ruš]
	2 10 la ₂ 1 [ugula]

- 3 3 lu₂-di[ri]
 4 nu-banda₃ ur-^dildum₃
 5 30 guruš
 6 5 [ug]ula
 7 nu-banda₃ lu₂-^dšara₂ ŠITA+GIŠ.U
 ———
 8 šu+nigin₂ 805 guruš [...]
 9 šu+nigin₂ 41 ugula
 10 [šu+nigin₂] 10 [la₂ 1[?] lu₂-diri]
 (rest missing)

[...] the captain [is PN]; 200+[x] workers, 9 [...] overseers, 3 workers in surplus [...]: the captain is Ur[ani]; 195 workers, 9 overseers, 3 workers in surplus: the captain is [PN]; 180 workers and 9 overseers, 3 workers in surplus: the captain is Urildum; 30 workers, 5 overseers, the captain is Lušara.... Total: 805 workers; total: 41 overseers; [total]: '9' [workers in surplus], [...]

519. L7362 (MVN 6, 347) — Personnel and silver²

- obv. (beginning missing)
 1' [...]lu₂-x
 2' [...] u-bar
 3' [... lu]gal-ni
 4' 1 [x a]d-da-mu
 5' 1 [x d]u-du sukkal
 6' 1 [x d]umu-ni
 7' 1 [s]agi nin
 8' 1 'lu₂' da-gi₇-la₂
 9' 1 [sa]gi ^dnin-mar-ki
 10' 1 [x x-lu]gal dumu aš₂-da-gu-ar
 11' lu₂ geme₂-ba
 rev. 1 1 lu₂ nin-ka
 2 1 lu₂ lugal-šu-mah
 3 1 lu₂ GAL.ZU-da-ri₂-si
 4 1 lu₂ a-ul₄-gal
 5 [1]lu₂ lu₂-kal-ga-e²
 6 1 nam-ha-ni gu-za-la₂
 7 1 lu₂ da-du₂-um
 8 10 gin₂ ^{giš}gigir₂
 9 2 ^{giš}gu-za
 10 12 lu₂ be-li₂-DU₁₀
 11 5 lu₂ IGI-da-ba-AN
 12 1 i₃-sar-ra-maš
 13 1 ur-kun
 14 20 lu₂ i₃-li₂-x
 (rest missing)

[... P]N, [...] Ubar, [...], [... Lu]galni, 1 [... A]ddamu, 1 [... D]udu the sukkal-official, 1 [... his s]on, 1 [the cup]bearer of the queen, 1 "the man of" Dagila, 1 the cupbearer of Ninmarki; 1 PN the son of Ašdaguar: men of Gemeba. 1 the man of Ninka, 1 the man of Lugalšumah, 1 the man of Mudedarisi, 1 the man of Aulgal, 1 the man of Lukalgae, 1 Namhani the porter, 1 the man of Dadum, 10 shekels: Gigir, 2: Guza, 12: the man of Belītab, 5: the man of PN, 1: the man of Išarramaš, 1: Urkun, 20: the man of P[N], [...]

520. L7063 (MVN 6, 63) – Personnel

obv.	1	[...] ur-ZU.AB
	2	ir ₁₁ iš-ku-un- ^d da-gan
	3	1 su-ut-be-lum
	4	1 DINGIR-dan
	5	1 i-bi ₂ -DINGIR šu-i
	6	ir ₁₁ ^d iškur-zi-kalam-ma-me
	7	1 nu-hu-ra
	8	1 i ₃ -li ₂ -tab-ba
	9	1 lugal-iti-da
	10	ir ₁₁ da-da-a-bu ₃ -me
	11	[...] na-bi ₂ -um
rev.	1	[m]uhaldim ^d iškur-zi-kalam-ma
	2	1 ur-AB
	3	1 DINGIR-zu ₂ -me-b[i]
	4	dumu-gi ₇ -m[e]
	5	1 ša-ad-BE-AN
	6	lu ₂ maš
	7	1 im ₆ -da-lik
	8	nu-banda ₃ eren-da
	9	[šu+nigin ₂ 12] guruš

[...] Urabzu the servant of Iškundagan; 1 Šutbelum; 1 Ilumdan; 1 Ibi'ilum the barber: they are servants of Iškurzikalama; 1 Nuhura; 1 Iliṭaba; 1 Lugalitida: (the aforementioned) are servants of Dada'abu; [...] Nabium [the co]ok of Iškurzikalama; 1 UrAB; 1 Isumepi: (the aforementioned) are free citizens; 1 PN the man of Maš; 1 Intallik: Erenda is the captain. [Total]: 12 workers.

521. L7076 (MVN 6, 76) – Personnel

obv.	1	[58] guruš
	2	bara ₂ -ga-ni
	3	20 be-li ₂ -bal
	4	10 la ₂ 1 ur-tur
	5	10 lugal-en ₃ -tar-[si]
	6	12 KA-ku ₃ e ₂ -igi-IL ₂ ^{ki}
	7	21 me-a

	8	10 nu-banda ₃ eden-na
	9	15 šeš-šeš
	10	10 ur-gar pisan-dub
rev.	1	4 lugal-e ugula
	2	30 la ₂ 2 sag-apin-me
	3	10 nu-banda ₃ eren-da
	4	20 la ₂ 2 nu-banda ₃ ur-gar
	5	šu+nigin ₂ 170 la ₂ 1 guruš
	6	[e ₂]-ta-e ₃ -a
	7	[10]+20 la ₂ 2 ni-is-ku
	8	[x-x [?]]jub-ba-me

58 workers: Baragani; 20: Belibal; 9: Urtur; 10: Lugalentar[si]; 12: KAKu from[?] GN[?]; 21: Mea; 10: the captain of the steppe[?]; 15: Šeššeš; 10: Urgan the archivist; 4: Lugale the overseer; 28 plow workers; 10: the captain is Erenda; 18: the captain is Urgan. Total: 169 workers: Etaea; 28 nisku-people, [...] on duty.

522. AO3351 (RTC 253) – Workers

obv.	1	[...] guruš
	2	[...]-ta
	3	[...] guruš
	4	[zi-ga] libir
	5	5 lu ₂ -muhaldim-didli
	6	[...] gu ₄ -ra
	7	[...] ʾlu ₂ ʾ ensi ₂
	8	[... m]a-ad-ga
	9	[... x]-gar-ra šabra
	10	[...] ad-kup ₄ kaskal
	11	zi-ga didli
	12	ʾzi-ʾ-ga egir
	13	[x] la ₂ 3 gub-ba
	14	[iti še]-kin-ku ₅
	15	[...] ur- ^d ba-u ₂
	16	[x]+6 guruš
	17	[...]-ta
rev.	1	[...] guruš
	2	[zi]-ga libir
	3	2 lu ₂ -muhaldim-didli
	3	2 gu ₄ -ra
	4	3 ma-ad-ga
	5	5 GIR ₃ ensi ₂
	6	10 dumu gar-ra šabra

- 7 zi-ga egir
8 70 la₂ 1 gub-ba
9 [ugula[?]] ur-gar
10 mu i₇ ⁴ba-u₂ he₂-⁷gal₂ ⁷su₃ ba-ba-al-la

[x] workers at [x sila of barley[?]] each; [x] workers: old [expenditure]; 5: the cook assistant; [...]: oxen drivers; [...]: the man of the ruler; [...]: Madga; [...]: [PN] the šabra-administrator; [...] the reed worker; miscellaneous[?] expenditure, future expenditure; [x] minus 3 enrolled persons. Month Šekinku. [...]: Urbau, [x]+6 workers [at x sila of barley[?]] each, [x] workers: old expenditure; 2: the cook assistant; 2: the ox-driver; 3: Madga; 5: the ... of the ruler; 10: the son of Gara the šabra-administrator: future expenditure; 69 enrolled persons: Urgan is the overseer. Year the canal (called) Bauhegalsu was dug.

523. L8198 (MVN 7, 590) — Workers

- obv. 1 132 guruš
2 gir₂-su^{ki}
3 40 guruš
4 ti-ra-aš₂
5 [x]+19 [...]
rev. 1 [...] EN [...]

132 workers: Girsu; 40 workers: Tiraš; [x]+19 [...]; [...]

524. AO3421 (RTC 237) — Slaves

- obv. 1 1 sag-[munus]
2 e₂-gal
3 ensi₂ hu-hu-nu-ri^{ki}
4 1 sag-munus
5 ur-mes sukkal
rev. 1 1 lu₂-kin-gi₄-a mar-ha-ši^{ki}
2 1 aga₃-us₂ NIM
3 mar-ha-ši^{ki}-ta
4 giri₃ ur-mes

1 [female] slave: (for[?]) the palace (of[?]) the ruler of Huhunuri; 1 female slave: Urmes the sukkal-official; 1: the messenger from Marhaši; 1: the gendarme of the Elamites from Marhaši. Under the authority of Urmes.

525. AO3363 (RTC 267) – Personnel

obv.	1	120 eren ₂
	2	ir ₁₁ ^d nanna-mu-me
	3	[x] eren ₂
	4	[...] ʿxʿ-a [...] TAB EŠ ₂ (rest broken)
rev.		(beginning broken)
	1ʹ	[...]
	2ʹ	ʿsagʿ-nig ₂ -gur ₁₁ -ra-ke ₄ dah-he-dam
	3ʹ	ʿlu ₂ ^{-d} nin-šubur šabra
	4ʹ	ʿmuʿ eš ₂ -GAN ₂ lugal ʿša ₃ gir ₂ -su ^{kl} -ke ₄ ba-ta-e ₃

120 eren-people: they are servants of Nannamu; [x] eren-people: '...'; [...]; [...]; [...] to be added to the available assets. Luninšubur the šabra-administrator (is responsible). Year the royal measuring rope was brought out from within Girsu.

526. L7771 (MVN 7, 170) – Personnel

obv.	1	UŠ ₂ 1 geme ₂ -ba
	2	iti ezem ^d r dumuʿ-zi
	3	zi-ga
	4	nimgir-ki-ag ₂
rev.	1	mu ereš-dingir ^d iškur maš-e pa ₃ -da

...: 1: Gemeba. Month of the festival of Dumuzi. Expenditure of Nimgirkiag. Year the priestess of Iškur was chosen by extispicy.

527. L7003 (MVN 6, 3) – Furniture

obv.	1	[x ^{giš}]gu-za ha-[lu-ub ₂] sir ₂ -da
	2	1 ^{giš} gu-za ha-[lu-ub ₂] sal
	3	[ur] ^{-d} ba-u ₂
rev.	1	[du]mu u ₂ -da nagar
	2	[mu]-DU

[x] sedan chairs of cherry⁷ wood, '1' lady chair of cherry⁷ wood: [Ur]bau, [the so]ln of Uda the carpenter [br]ought.

528. AO3384 (RTC 231) – Furniture, copper objects, barley

obv.	1	5 ^{giš} gu-za ʿšu+nigin ₂ ʿ
	2	3 ^{giš} g]u-za sir ₂ -da
	3	2 uruduš ^{en}
	4	2 urudu ^{kak} e[m]e-gir ₂ ku ₃ gar-ra

	5	3 ^{urudu} kak zabar
	6	2 ^{giš} banšur u ₃ -a-ri ₂ -a-gi ₄ -ar
	7	180 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	<hr/>	
rev.	1	la ₂ -NI-am ₃
	2	uru-ta tum ₃ -dam
	<hr/>	

5 chairs wholly (made of wood), 3 sedan chairs, 2 copper cauldrons, 2 arrows with blade plated in silver, 2 copper arrows (plated in) bronze, 2 tables: Uariagar; 180 Akkad gur of barley. It is arrears to be brought from the city.

Commentary obv. 6.: this PN is spelled u₃-ri-gi₄-ar in no. 33 (BM85533) rev. 2 (cf. comments there), where it occurs in connection with tables as well. rev. 2.: uru-ta may also stand for a PN here.

529. AO3407 (RTC 233) — Furniture and bronze

obv.	1	1 umbin < ^{giš} >gu-za sal e ₂ -ba-an
	2	ki-la ₂ -bi 7 gin ₂ zabar
rev.	1	inim-ki-ni kuš ₇
	<hr/>	
	2	zi-ga

A pair of hoof-shaped feet for a lady chair, their weight is 7 shekels of bronze: Inimkini the cattle administrator. Expenditure.

530. L7775 (MVN 7, 174) — Chairs and textiles

obv.	1	1 ^{giš} g[u-za ...]
	2	da- ^ʾ x ^ʾ
	3	1 gada us ₂
rev.	1	li-bur-be-li ₂
	2	he ₂ -zal
	3	^d nanna-ma-sum
	4	zi-ga ur- ^d nin-tu

1 chair: PN; 1 linen textile of second quality: Liburbeli; Nannamašum will... Expenditure of Urintu.

531. DCS 40 — Hoes

obv.	1	1 ^{giš} ?al
	2	^ʾ x ^ʾ -ku ₃ -še ₃ [?]
	3	ki ur- ^ʾ gu ^ʾ -ta
	4	lu ₂ - ^d giš-bar-e ₃

rev. 1 zi-ga
2 mu lu₂-gu-la ensi₂

1 hoe for the...: from Urgu, Lugišbare (received). Expenditure. Year Lugu-la became ruler.

532. L7735 (MVN 7, 134) — Silver and bronze

obv. 1 10 gin₂ ku₃-babbar zabar
2 da-da
3 dam-gar₃
rev. 1 mu-DU

10 shekels of silver (and?) bronze: Dada the merchant. Income.

533. BM109368 (Maiocchi, Molina 2018, 93) — Copper, sickles

obv. 1 30 ʾma-naʾ urudu
2 ki lu₂-gu-la-ta
3 120 kin gibil_x (GIŠ.BIL₂)
4 gir₂-su^[ki]-ta
5 66 kin sumun
6 NINA^{ki}-ta
7 ša₃-bi-ta
8 186 kin gibil_x (GIŠ.BIL₂)
9 20 kin sumun
10 ki ^{giš}gišnimbar-ta
11 lu₂-du₁₀-ga šu-ba-ti
rev. 1 1/2 ma-na ʾla₂ 1 [gin₂ urud]u
2 ba-a šu-ba-ti
3 14 ma-na urudu
4 42 kin sumun
5 ki-la₂-bi 7 ma-na la₂ 1 gin₂
6 ha-la-^dba-u₂ šu-ba-ti
7 la₂-NI 1 ma-na la₂ 1 gin₂
8 ^{giš}gišnimbar-mu šeš sanga
9 la₂-NI 30 [... k]in
10 lugal-[...]-xʾ
11 mu ur-[ab]-ba ensi₂

30 minas of copper from Lugula; 120 new sickles from Girsu; 66 old sickles from NINA. From them: 186 new sickles, 20 old sickles from Gišnimbar, Luga received; 1/2 mina minus 1 shekel of copper, Baya received; 14 minas of copper, 42 old sickles, their weight is 7 minas minus 1 shekel: Halabau re-

ceived. Arrears: 1 mina minus 1 shekel: Gišnimbarmu the brother of the san-
ga-administrator. Arrears: 30 [...] sikles: P[N]. Year Urabba became ruler.

534. L8001 (MVN 7, 397) — Silver and tin

obv.	1	2 ma-na 1 gin ₂ ku ₃ -babbar
	2	a-ra ₂ -1-kam
	3	1 2/3 ma-na ku ₃
	4	nig ₂ -sa ₁₀ nagga-še ₃
	5	a-ra ₂ -2-kam
	6	1 1/2 ma-na nig ₂ -sa ₁₀ nagga-še ₃
rev.	1	a-ra ₂ -3-kam
	2	da-da dumu ur-ba-gara ₂
	3	1 ma-na lu ₂ nibru ^{ki}
	4	1 ma-na ur-gar
	5	š _u +nigin ₂ 7 ma-na 11 gin ₂ ku ₃
	6	mu <i ₇ > ^d nin-gir ₂ -su-ušumgal ba-ba-al-la
	7	zi-ga

2 minas and 1 shekel of silver, for the first time; 1 and 2/3 minas of silver to buy tin, for the second time; 1 1/2 minas to buy tin, for the third time: Da-da the son of Urbagara; 1 mina: the man from Nippur; 1 mina: Urgan. Total: 7 minas and 11 shekels of silver. Year the canal (called) Ningirsu'ušumgal was dug. Expenditure.

535. AO3376 (MVN 10, 90) — Golden items

obv.		(several columns missing)
	i	1 2 har ku ₃ -sig ₁₇ [...] e ₂ -ba-an
		2 [...] nig ₂ -geštug ku ₃ -s[ig ₁₇ x ²] e ₂ -b[a-an]
		(rest missing)
rev.		(beginning missing, end uninscribed)

2 pairs of golden rings, [x] pairs of golden earrings [...]

536. DCS 25 — Golden items

obv.	1	4 har ku ₃ -sig ₁₇ e ₂ -ba-an
	2	ki-la ₂ -bi 1 ma-na la ₂ NINDA ₂ ×ŠE+2
	3	1/2 ma-na la ₂ 1/2 gin ₂
	4	bar-si-A ₂ -x ¹
	5	4 gin ₂ 4 <giš> gu-za ba-a-GAR
	6	[1 [?]]+2 gin ₂ ba-AH [?]
rev.	1	1 gin ₂ x ¹ [...]

(end uninscr.)

4 pairs of golden rings, their weight is 1 mina minus 2/3 shekels, 1/2 mina minus 1/2 shekel (of gold): 'PN?'; 4 shekels were placed? in 4 chairs (as plated decorations), '3?' shekels..., 1 shekel [...]

537. DCS 26 – Gold and silver

obv. 1 [x] 2/3[?] ma-na / [x] gin₂ ku₃-sig₁₇
2 1/3^{ša} ku₃-babbar
(rest uniscr.)
rev. (uniscr.)

[x] 2/3[?] mana and [x] shekels of gold; 1/3 mana of silver.

538. BM28784 (Unpublished) – Silver

obv. 1 15 ma-na 'ku₃'
2 ku₃ sila-ta e₃-a
3 u₄^{!?} dšuruppak^{ki}
4 'x' hul-[a]
rev. 1 lul-gu-[ak]
2 igi 'e₂-ki?'-še₃
3 'igi' lugal-KU-'du₁₀'-[še₃]
4 i₃-la₂

15 minas of 'silver' as outstanding assets (to be received): when? Šuruppak was destroyed? Lulguak in front of Eki and LugalKUdu weighed out (the silver).

Commentary rev. 1.: lul-gu-ak possibly means "restitution" here.

539. DCS 28 – Copper

obv. 1 1 gu₂ urudu
2 da-bi
3 simug
rev. 1 šu-ba-ti
2 ensi₂-ke₄
3 i₃-la₂

1 talent of copper: Dabi the smith received, the ruler weighed out (the copper).

540. L7466 (MVN 6, 442) — Gold and textiles

obv.	1	1/3 ^{ša} ku ₃ -sig ₁₇
	2	10 gada
	3	20 ^{tug²} mu-du ₈ -um
	4	10 ^{tug²} aktum guz-za
rev.	1	40 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂ us ₂
	2	geme ₂ -[ba [?]]
	3	mu-DŪ

20 shekels of gold, 10 linen textiles, 20 felt textiles, 10 tufted heavy textiles, 40 ceremonial textiles of second quality: Gemeba. Income.

541. DCS 29 — Gold, silver, copper items

obv.	1	3 ha-ar ku ₃ -babbar e ₂ -ba-an
	2	1 ha-ar hul ₃ -la ku ₃ -babbar
	3	2 dalla-e ₃ ku ₃ -babbar
	4	1 su-GAN gil [!] ku ₃ e ₂ -ba-an
	5	6 za gu ₂ -[x]
	6	7+[1 [?]] ^{urudu} zabar
rev.	1	1 urudu alal
	2	1 urudu alal dili ₂
	3	1 urudu šu-gar
	4	1 urudu kun-du ₃
	5	kisal-a-sa ₆
	6	i ₃ -da-gal ₂
	7	nimgir-eš ₃
	8	ib ₂ -gi-ne ₂

3 pairs of gold rings, 1 silver rein ring, 2 silver..., 1 pair of... (decorated with) silver, 6 beads..., 7+[1[?]] mirrors[?] of copper, 1 copper tube, 1 scrap copper pipe, 1 copper..., 1 copper libation vessel: available by Kisalasa, Nimgireš guarantees.

Commentary obv. 4.: the meaning of this line is difficult to us. The term su-GAN refers to a substance used in metallurgy. Sallaberger (1999, 321) suggests borax, noting that it is often mentioned in association with copper. As an alternative, one may also consider antimony, albeit the identification of such substance remains problematic (Bartash 2019, 189); cf. also Moorey 1994, 241-2, with discussion on archaeological finds of actual objects made of antimony.

542. BM26416 (Unpublished) — Silver item, textiles

obv.	1	1/3 ^{ša} har hul ₃ -la ku ₃ -babbar
	2	2 ^{tug²} nig ₂ -lam ₂

	3	1 ^{tug²} ša ₃ -gi-dab ₆
	4	1 ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃
	5	maš lu ₂ -kin-gi ₄ -a unug ^{ki}
rev.	1	ʾki ^ʾ di ₇ -la-ba-ta
	2	abzu-si ^{ki}
	3	ba-hul-a inim-bi mu-de ₆
	4	šu-ba-ti
	5	zi-ga lu-lu
	6	iti ŠE.KIN-a 5 u ₄ mu-gal ₂

20 shekels of a silver rein ring, 2 ceremonial textiles, 1 šagidab-textile, 1 šagadu-textile: Maš the messenger of Uruk received for having brought the news from Iaba that the city of Abzusi has been destroyed. Miscellaneous expenditure. Month ŠEKINa, 5th day, available.

543. L7463 (MVN 6, 440) — Bronze and copper items, textiles

obv.	i	(beginning destroyed)
	1'	[... z]abar-bi 1/2 ma-na
	2'	[ki-la ₂ -b]i 2 ma-na la ₂ 10 gin ₂
	3'	[...] x-urudu
	4'	[ki-la ₂]-bi 5 ma-na
	5'	[...] bur-urudu
	6'	[ki-la ₂]-bi 4 ma-na la ₂ 10
	7'	[...] ŠUM-urudu-gal
	8'	[ki-la ₂ -bi x ma]-na (rest destroyed)
	ii	(beginning destroyed)
	1'	1 [...]
	2'	3 [...]
	3'	3 tu[g ₂ ...]
	4'	4 [...]
	5'	1 tug ₂ [...]
	6'	1 tug ₂ [...]
	7'	— ga[da ...]
	8'	3 [...]
rev.	i	(beginning destroyed)
	1'	nig ₂ -gur ₁₁ [...]
	2'	1 [...]
	3'	1 'x' [...]
		(rest destroyed)
	ii	1 [...]-sa ₆ šitim
	2	[...] ^{tug²} bar-dul ₅ 1 tug ₂ NIM
	3	[...] ^{tug²} ša ₃ -ga-du ₃ 1 ib ₂ -la ₂ tab
	4	[... u]r-mes
	5	[...] ^{tug²} bar-dul ₅

- 6 [... x]-GAR-na-ha
7 [...] ^rtug²ša₃-ga-du₃
8 [...] LI
9 [...] ^{tug}2ša₃-zi
(rest destroyed)

[...] its bronze is 1/2 mina, its weight is 2 minas minus 10 shekels; [...] ... of copper, its weight is 5 minas; [x] bowls of copper, their weight is 4 minas minus 10 shekels; [x] large slaughtering knives of copper, [their weight is x minas; [...]; 1 [...], 3 [...], 3 text[iles ...], 4 [...], 1 textile [...], 1 textile [...], 0 lin[en ...], 3 [...]; property of [...]; 1 [...], 1 [...], [...]: [P]N the mason; [x] mantles and 1 Elamite⁷ textile, 1 šagadu-textiles and 1 double belt, [...]: Urmes; [x] mantles: [P]N⁷; [x] šagadu-textiles: [P]N⁷; [x] textiles ..., [...]

Commentary Fragment of a large tablet which originally had more than two columns.

obv. i 3': according to collation, the sign x is probably not pisan₃, as in MVN 6.

544. L7121 (MVN 6, 120) — Silver, bronze, textiles

- obv. 1 [...] gin₂ ku₃-babbar
2 [...] gin₂ zabar
3 [...] ^{tug}2nig₂-lam₂ uš-bar
4 [...] ur-sukkal nu-banda₃-gu₄
5 [er]en-da sukkał maškim
6 [...] gin₂ ku₃-babbar
7 [...] ^{tug}2nig₂-lam₂ uš-bar
8 [... x]-x gala
9 sipa-da-ri₂ maškim
10 [...] gin₂ ku₃-babbar
11 [...] 'x x' [...]
rev. (beginning broken)
1' [...] gin₂ ku₃-babbar
2' [...] ^{tug}2nig₂-lam₂ uš-bar
3' lugal-uru-mu
4' 1 gin₂ ku₃-babbar
5' KA-ku₃ i₃-du₈
6' [šu+ni]gin₂[?] 4 gin₂ ku₃-babbar
7' [...] gin₂ urudu
8' [...] [^tug²nig₂-lam₂
9' [mu e₂ b]a-gara₂ ba-du₃-a

[x] shekels of silver, [x] shekels of bronze, [x] ceremonial textiles made of ušbar-fabric: Ursukkal the captain of plow oxen, Erenda the sukkał-official is responsible; [x] shekels of silver, [x] ceremonial textiles made of ušbar-fabric: [P]N the lamentation singer, Sipadari is responsible; [x] shekels of silver, [...], [...], [x] shekels of silver, [x] ceremonial textiles of ušbar-fabric: Lugalurumu;

1 shekel of silver: KAKu the doorkeeper. [Tot]al? 4 shekels of silver, [x] shekels of copper, [x] ceremonial textiles made of ušbar-fabric. Year the temple of Bagara was built.

545. AO3354 (RTC 243) — Sheep and gold?

obv. 1 [...]₃ ku₃-sig₁₇
 2 [...]-GAR
 3 [du]mu da-ri₂-ig
 4 10 a-hu-um
 5 10 ur-^dlugal bahar₂
 6 5 lu₂-^dnanna
 7 5 ur-^dgibil_x (BIL₃)
 ———
 8 šu+nigin₂ 120 la₂ 10 udu-n[ita]
 9 LU-TA-LAGAB-[x-x]

rev. ———
 1 iti ezem munu₄ ku₂
 2 [mu] gu-za-la₂ ^dnin-gir₂-su

[...] of gold?; [... P]N the son of Dariq; 10: Ahum, 10: Urlugal the potter; 5: Lunnanna; 5: Urgibil. Total: 110 rams.... Month of the Munuku festival. Year the throne of Ningirsu (was fashioned).

Commentary obv. 1.: possibly ša₃-ku₃-ge is to be restored here, but such a PN is not otherwise attested in the corpus of texts under present scrutiny. Note however that the alleged gold mentioned in this line is absent in the total (obv. 8).

546. DCS 27 — Sheep and silver

obv. 1 1 udu u-bar-ru-um
 2 1 sila₄ gu₃-de₂-a
 3 1 udu šu-KU-bar
 4 1 gin₂ ku₃
 5 DINGIR-su-a-ha
 6 1 gin₂ ku₃

rev. 1 be-li₂-DINGIR
 2 1 gin₂ ku₃
 3 iš-ma₂-DINGIR
 4 1 gin₂ ku₃ salim-a-hu
 5 1 gin₂ ku₃ pu₃-be-li₂
 6 mu-DU

1 sheep: Ubarum; 1 lamb: Gudea; 1 sheep ŠuKUbar; 1 shekel of silver: IIsua-ha; 1 shekel of silver: Bel'i'ulum; 1 shekel of silver: Išma'ilum; 1 shekel of silver: Salimahu; 1 shekel of silver: Pubeli. Income.

547. L7441 (MVN 6, 420) — Silver and lapis lazuli

obv. 1 11 gin₂ la₂ igi-6-gal₂ ku₃
 2 lugal-ša₃
 3 4 gin₂ la₂ igi-4-gal₂ a₂-zi-da
 4 3 nam-ha-ni
 5 3 1/2 lu₂-[...]
 6 2 lu₂-x-da
 7 1/2 gin₂ la₂ 10 še ur-^dnin-tu
 8 sa₁₀ didli lu₂-ba
 9 1 gin₂ la₂ 20 še ba-sa₆-sa₆
 10 1 gin₂ me-an-ne₂
 11 11 gin₂ la₂ igi-3-gal₂ za-gin₃
 rev. 1 nam-ha-ni
 2 6 gin₂ me-a
 3 1 gin₂ [la₂] igi-6-gal₂ 10 še za-gin₃
 4 ur-^dnin-tu

11 minus 1/2 shekels of silver: Lugalša; 4 minus 1/4 shekels: Azida; 3 shekels: Namhani; 3 1/2 shekels: P[N]; 2 shekels: PN; 1/2 shekel minus 10 grains: Urintu: miscellaneous purchases of Luba. 1 shekel minus 20 grains: Basasa; 1 shekel: Meanne; 11 minus 1/3 shekels of lapis lazuli: Namhani; 6 shekels: Mea; 1 minus 1/6 of a shekel and 10 grains of lapis lazuli: Urintu.

548. AO3403 (RTC 204) — Precious stones and objects of gold

obv. (2 lines missing)
 1' [...]
 2' 16 za-gul [...]
 3' 5 za-gin₃ gal
 4' 2 za-gin₃ gur₄-ra
 5' 7 za ku₃-sig₁₇ 1 š[u-si]
 6' 4 za ku₃-babbar gal
 7' 8 za-gin₃ 1 šu-si
 rev. 1 [...] za ku₃-sig₁₇ gal
 2 2 amar nu₂-a ku₃-sig₁₇
 3 1 amar nu₂-a za-gin₃
 4 10 za gur₄-ra ku₃-sig₁₇
 5 10 za gur₄-ra za-gul
 6 2 za AN-[x] nigin₂-^rnigin₂[?]-me
 7 [...]

(2 lines missing)

[...], [...], 16 [large?] carnelian blocks, 5 large lapis lazuli blocks, 2 thick lapis lazuli blocks, 7 gold beads, each 1 finger in length, 4 large silver beads, 8 lapis lazuli beads, each 1 finger in length, [x] large golden blocks, 2 recumbent calves (figurines) of gold, 1 recumbent calf (figurine) of lapis lazuli, 10 thick golden blocks, 10 thick golden carnelian beads, 2 beads.... [...], [...]

549. AO3378 (RTC 224) – Weapons and leather items

obv. (2 lines missing)
 1' 1 ma[s]-sa₂-tum ku₃-sig₁₇ gar-ra
 2' 10 mas-sa₂-tum
 3' 20 urudu₁kak
 4' 30 giš₁ban
 5' lugal
 rev. 1 [...] gir₂-gal
 2 dumu DINGIR-ba-ni
 3 2 urudu₁kak
 3 2 kuš₁NE.SI
 4 lu₂ gar₃-NE.NE-me
 5 1 urudu₁kak
 6 1 kuš₁NE.SI
 7 [x-x]-URU
 (2 lines missing)

[...], [...], 1 m.-spear plated in gold, 10 m.-spears, 20 copper arrows, 10 bows: the king; [x] swords: the son of Ilumbani; 2 copper arrows, 2 leather...: the man from GN; 1 copper arrow, 2 leather...: [P]N?, [...]

550. L7634 (MVN 7, 34) – Antimony?

obv. 1 [...] 'x' su₃-GAN
 2 [...] giš-gid₂-da-še₃
 3 da-bi
 4 šu-ba-ti
 rev. 1 'iti' mes-en-du [še a]-nu₂
 2 [mu?] 'alan' ba-'x'

'...' of antimony?, for [...] of a spear: Dabi received. Month Mesendušeanu. [Year] the statue was [fashioned?].

551. AO3347 (RTC 205) – Wooden items

obv.	1	240 [?] giš-gal
	2	540 [?] giš ₁ unu ₈
	3	120 [?] giš ₁ kab-da-du
	4	giri ₃ ʿeren`-[da] ʿsagi`
rev.	1	lu ₂ -NINA ^[ki]
	2	šū-ba-ti
	3	a-dam-DUN-ʿta`
	4	<u>mu e₂ dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a</u>

240 large logs, 540 wooden “sticks”, 120 wooden ...: under the authority of Erenda the cupbearer, LuNINA received. (These items are) from AdamDUN. Year the temple of Gatumdu was built.

Commentary obv. 1-3.: the numerals are written in rather large script, therefore an interpretation in terms of 4, 9, and 2 in lines 1-3 respectively is less likely, but cf. comments to obv. 3. Either way, the number of items listed in obv. 1 is the double of those listed in obv. 3, and roughly the half of those in obv. 2 – a fact that suggests that this text lists objects belonging to a specific domain, i.e. it is not a miscellaneous record of random wooden items.

obv. 1.: the context suggests here a translation “large log, beam”, cf. also no. 552 (RTC 206). As an alternative, one may consider gišgal “wooden cup”, also in the light of the mention of a cupbearer in obv. 4. Note however that in no. 9 (DCS 30) the word for wooden cup is written gal-giš. On gal as referring to a cup or a small bowl = akk. *gullu*, *kallu* cf. Civil 2009, 62 with note 117, and Guichard 2005, 1-13.

obv. 2.: possibly giš-us₂ “medium sized beams”, in opposition to giš-gal in obv. 1.

obv. 3.: apparently an Akkadian loanword in Sumerian, the identification of this item is difficult. One may tentatively relate it to the root *kabātu* “to become heavy”.

obv. 4.: the giri₃ PN formula is common in Ur III text, but the palaeography is still rather close to Sargonic.

552. AO3404 (RTC 206) – Wooden items

obv.	1	127 giš-gal
	2	20 giš ₁ unu ₈
	3	280 giš ₁ e ₂ -da
	4	480 giš ₁ zi-nu ₂
	5	420 giš ₁ eme-sig
	6	120 giš ₁ mi-ri ₂ -za
	7	70 giš ₁ bar-da
rev.	1	giš nam-ga-eš ₈
	2	gu ₂ -ab-ba ^{ki} -ta

3 lu₂-NINA^{ki}
4 šu-ba-ti

127 large logs, 20 sticks, 280 eda-containers, 480 palm frond midribs, 420 planks, 120 wooden boards, 70 cross-bars; wood for river trade from Guabba, LuNINA received.

553. AO3374 (RTC 227) – Furniture

obv. i 1 1^{gis}NE.SI ku₃-sig₁₇
2 1^{gis}gu-za esi ku₃-sig₁₇ gar-^rra'
3 [1^{gis}]nu₂ umbin [...] gu₄ nin
(rest missing)
ii 1' [...]
2' 1 [...]
3' [x]+2 [...]
4' 20 [...]
5' 6 [...]
(rest missing)
rev. (beginning missing, end uninscribed)

1 wooden ... (plated) in gold, 2 ebony chairs plated in gold,[1] bed with bull feet for the queen, [...], [...], 1 [...], [x]+2 [...], 20 [...], 6 [...], [...]

Commentary A copy of reverse was omitted in RTC 227.

554. L7060 (MVN 6, 60) – Wooden items and fat

obv. 1 45 ma-na [...] kišig₂ [...]
2 24 ma-na šurm[en]
3 10 la₂ 1 ma-na x-KA.UD.LUM
4 6 ma-na al-NIN
5 0.0.1^{sim}gig-tur
6 [x] dug i₃-n[un]
rev. 1 [...]
2 [d]a-num₂ i₃-du₈
3 šu-[ba]-ti
4 zi-ga

45 minas of acacia? [...]; 24 minas of cypress; 9 minas of...; 6 minas of alNIN-plants; 10 sila of "incense", [x] containers of fat, [...]: Dannaum the doorkeeper received. Expenditure.

**555. AO3372 (RTC 225) – Wooden items, shoes, bronze items,
leather objects**

obv.		(at least half column lost)
	i	1' 20 ^{gis} GAR.PA.NINNI ₅
		2' 50 ^{kuš} e-sir ₂ e ₂ -ba-an
		3' 1 ZU.EDIN.A.ZU ^{gis} zabar gar-ra
		4' 1 e ₂ -bar kas ₄
		5' 1 li-im-du ₃
	ii	(at least half column lost)
		1' 2 ^{kuš} du ₁₀ -g[an x]
		2' 10 ^{kuš} du ₁₀ -ga[n]
		3' 4 ^{kuš} [x]

		4' ur-ba-gara ₂ š[u-ba-ti]
		5' 5 e ₂ -[...]
		6' 7 [...]
rev.	i	1 20 [...]
		2 16 ^{gis} [x-x]
		3 1 ^{gis} a-mu-[ru-um]
		4 10 eš ₂ a-mu-[ru-um]
		5 2 eš ₂ e-[ru]
		6 4 eš ₂ sag-[...]
		7 6 eš ₂ d[ar-x]
		(rest missing)
	ii	1 4 ^{gis} >GAR.PA.NINNI ₅

		2 ^d nanše-ušumgal
		3 šu-ba-ti

[...], 20... of reeds, 50 pairs of sandals, 1 leather?... plated in bronze, 1 traveling? box; 1..., [...], [...], 2 leather bags [...], 10 leather bags, 4 leather [...]: Ur-bagara received; 5 boxes [...], 7 [...], 20 [...], 16 wooden [...], 1 amurru-tree, 10 ropes of amurru-tree (fibers), 2 ropes of erum-wood (fibers), 4 ropes '...', 6 ropes '...', [...], 4.... Nanšeušumgal received.

Commentary obv. i 5': hardly 1 li-im kak "one thousand arrows".
rev. i 3-5.: restoration based on no. 16 (RTC 211) rev. v 8'-9'.

**556. AO3371 (Unpublished, Plate VII) – Wooden items,
weapons, leather objects**

obv.		(1? column missing)
	i'	(beginning broken)
		1' [...] 'urudu? x'

	2'	[1 [?] gišgu-za (tur) giš-ab-[ba x [?]] šu+nigin ₂
	3'	[1 [?] gišma-a]-al-tum
	4'	[x gišgu-z]a šu+nigin ₂
	5'	[x gišgu-z]a sir ₂ -da
ii'		(beginning broken)
	1'	[x gišban kuš [?] giš [?] [si]g ₁₉
	2'	10 [gišban kuš gi ₆
	3'	24 gišban d[ur-b]a kuš gi ₆ si-ga
	4'	14 gišban sig ₅
	5'	50 gišban
	6'	80 kak gun ₃ -a lugal
	7'	260 kak-bur ₂
	8'	300 [?] li-um 470 kak-gi
rev. i	1	180 kak eme ²¹ (KA× [?] ME ²¹)
	2	4 sa ^{kuš} EDEN.A.SU
	3	1 [?] sa SU.A
	4	3 gišNE.SI
	5	3 sa SU(erasure) babbar ₂
	6	125 ^{kuš} EDEN.A.SU
	7	60 (erasure) ^{kuš} e-sir ₂ e ₂ -ba-an
	8	[x]+1 ^{kuš} suhub ₂ (erasure) e ₂ -ba-an
	9	[x]+35 ^{<kuš>} e ₂ -[mar-r]u ₁₀
	10	[x] ib ₂ -[l]a ₂
		(1 [?] line missing)
rev. ii	1	[x sagšu] ti ₈ ^{mušen}
	2	[x x-x-x]-tum
	3	[x giš]NE.SI
	4	[x ^{kuš} EDEN.A.SU DU]N ₃ -ba [zabar ga]r-ra
	5	[x x-x-b]a [?] ku ₃ -[si]g ₁₇ [?] gar]-ra
	6	[... e ₂ -ba]-an
		(rest missing)

... copper..., [1[?] (small) chair] wholly (made of) gišaba-wood[?], [1[?] may]altum-sedan chair, [x chai]rs wholly (made of wood), [x] sedan chairs, [...], [x bows] (wrapped with) green leather, 10 bows (wrapped with) dark leather, 24 bows whose central part of dark leather has been stripped off, 14 first quality bows, 50 bows, 80 multicoloured royal[?] arrows, 260 bur-arrows, 300 “boards” with 470 reed pegs[?], 180 arrows with blade[?] (plated in silver[?]), 4 bundles with leather ..., 1[?] bundle ..., 3 ..., 3 bundles of white ..., 125 leather ..., 60 ... pairs of sandals, [x]+1 pairs of boots, [x]+35 quivers, [x] belts, [x] helmets decorated with] birds of prey motives, x[?] ..., [x leather ...] with[?] ... plated in [bronze], [...] with [...] plater in [gold[?]], [x] pairs of [...]

Commentary obv. i' 2': the tentative restoration is based on the existence of the following items: gišgu-za (tur) giš-ab-ba ku₃-sig₁₇ gar-ra (no. 16 = RTC 221 obv. iii 4 *et passim*) and gišgu-za šu+nigin₂ ha-lu-ub₂ sag-ba ku₃-sig₁₇ gar-ra (no. 16 = RTC 221 obv. iv 11'). The latter appears in the simple form giš-

gu-za šu+nigin₂ in no. 15 (RTC 222) rev. i 3'. These types of chairs are allegedly combined here, unless this line contains two entries, namely: [x^{gis}gu-za (tur) giš-lab-[ba x^{gis}gu-za šu+nigin₂].

rev. i 1.: identification of last sign is tentative, interpretation based on no. 2 (RTC 223) obv. ii 13: 1^{urudu}kak eme-gir₂ ku₃-babbar gar-ra.

557. AO3383 (RTC 239) — Wooden, leather, and copper items for equids and chariots

obv.		(3 or 4 lines missing)
	1'	[x ^{gis} šud]un- ^x
	2'	[x] ^l gis ^l kab ₂ -kul _x (BALA)
	3'	[x g]u ₂ KAK ^{gis} hašhur
	4'	160 eš ₂ mar
	5'	60 eš ₂ -mah mar
	6'	80 ad-tab
	7'	30 usan ₃ gu ₂ -ba
	8'	60 ^l [ku]šgeštug ₂ sumun
	9'	30 sag-keš ₂
	10'	120 gu ₂ siki-ud ₅
	11'	60 gu ₂ sun ₄
ii		(5 or 6 lines missing)
	1'	giri ₃ lugal- ^r i ₃ -bi ₂ -la ugula
	2'	5 ^{gis} mar-gid ₂ -da
	3'	10 ^{gis} za-ra-bi
	4'	20 ^{gis} umbin-bi
	5'	1,200 ^{gis} kab ₂ -kul
	6'	— ^{kuš} a-ga ₂ -la ₂ maš-ši-um
rev. i	1	420 ^{kuš} a-ga ₂ -la ₂
	2	84 ^{kuš} udu-gir ₁₅
	3	20 ^{gis} šudun
	4	giri ₃ lugal- ^r ma ₂ [?]
	5	52 ^{urudu} har ig ^{gis} ma-a-al-tum dib
	7	ha-da-DU nagar (rest uninscribed?)
ii		(large uninscribed space, last couple of lines missing)

[...], [x] yokes, [x] kabkul-containers, [x tal]ents?... of apple, 160 wagon^r ropes, 60 heavy wagon^r ropes, 80 headstalls, 30 guba-whips, 60 old leather ear plugs^r (for equids), 30 straps, 120 talents of female goat wool, 60 talents of (date palm) fibers, [...], [...], [...], [...], [...]: under the authority of Lugalibila the overseer; 5 wagons, 10 shafts, 20 wheels, 1,200 kabkul-containers, 0 leather sacks (and) m.-containers, 420 leather sacks, 84 skins of native sheep, 20 yokes:

under the authority of Lugalma; 52 copper “door rings” for a mayaltumdib-sedan chair: PN the carpenter. [...]

558. AO3328 (RTC 190) — Boats

obv. 1 1 ma₂ NI.NI
 2 ugula du₁₁-ga šabra
 3 6 dur^{ur3}₉-re ugula
 4 3 ^dutu-mu ugula
 5 3 ur-ku₃-nun ugula
 6 2 [x-x ugula]
 7 45 MAŠ.EREN₂ [ugula]
 ———
 8 šu+nigin₂ 60 ma₂
 9 ^dutu-mu i₃-dab₅
 10 60 ma₂
 11 30 nu-banda₃
 12 [nu]-banda₃ al-mu
 13 [ugula] lu₂-^ddumu-zi
 14 [x si]pa⁷ 0.1.0-ta
 14 [x x]-^ddumu-zi
 rev. 1 [...] 0.1.0-ta
 2 [ki l]u₂-^dutu-ta
 3 [(x) l]u₂ ur-^dlamma-me
 ———
 4 šu+nigin₂ 60 ma₂
 5 al-mu i₃-dab₅
 ———
 6 šu+nigin₂ 120 ma₂
 7 nu-banda₃ al-mu
 8 [ug]ula lu₂-sa₆-ga
 ———
 9 mu lu₂-gu-la ens[i₂]

1 NINI ship: Duga the šabra-administrator (is) the overseer; 6: Dure the overseer; 3: Utumu the overseer; 3: Urkunun the overseer; 2: [PN the overseer]; 45: PN [the overseer]. Total: 60 ships, Utumu took in charge. 60 ships, 30 captains: Almu [is the capta]in, Ludumuzi [is the overseer]; [x she]pherds⁷ at 60 sila each: [... P]N; [...] at 60 sila each: from Lu'utu; [...]: (the aforementioned) are men of Urlamma. Total: 60 ships, Almu took in charge. Total: 120 ships, Almu is the captain, Lusaga is the overseer. Year Lugula became ruler.

559. AO3433 (RTC 254) — Ships

obv.	i	1	[...]u ₂ - ^d nanše
		2	[...] ʿx ^ˈ -gi
		3	[...] nig ₂ -ar ₃ -ra [lu]gal-gara ₉
		4	1 ma ₂ alan
		5	1 ma ₂ zi ₃ -ba-ba zi ₃ -KUM
		6	1 ma ₂ lugal-ti
		7	da-da-gu-na
		8	1 ma ₂ la ₂ KUM.KU
		9	1 ma ₂ maš-gu-la
		10	agrig lugal i ₃ -dab ₅
		11	1 ma ₂ lu ₂ -igi mi ₂ -us ₂ -sa ₂ lugal
		12	1 ma ₂ ur-sag
		13	umma ^{ki}
		14	1 ma ₂ lu ₂ - ^d giš-bar-e ₃
		15	ha-la-aš ₂ -KA i ₃ -dab ₅
		16	1 ma ₂ ga-ti-e
		17	gu-ti-um
		18	1 ma ₂ ur-mu ama-ar-gi ₄
		19	[1] ma ₂ lu ₂ - ^d nin-šubur

		20	[ugula] nam-ha-ni
	ii	1	2 ma ₂ še
		2	2 ma ₂ nig ₂ -ar ₃ -ra
		3	giri ₃ ur-nigar
		4	1 ma ₂ mu[nu ₄]
		5	1 ma ₂ udu
		6	1 ma ₂ še ^d en-lil ₂ -la ₂
		7	1 ma ₂ še ša-ar-gaba
		8	1 ma ₂ ur-dam
		9	1 ma ₂ ku-zi
		10	1 ma ₂ la ₂
		11	ki ur-e ₂
		12	1 ma ₂ da-gi ₇ -la ₂
		13	1 ma ₂ dumu a ₂ -ga-za-na-ar
		14	1 ma ₂ nin
		15	1 ma ₂ mi-[ri ₂]- ^ˈ tum ^ˈ
		16	1 ma ₂ saġi lugal
		17	1 [ma ₂] lugal-igi-huš ^ˈ
		18	dagal 1 ma ₂ ad-da- ^d gu-la
		19	dagal 1 ma ₂ GU ₄ .KU
		20	1 ma ₂ lugal-a-ma-ru
		21	1 ma ₂ da-da-bi
	iii	1	še ^d en-lil ₂

- 2 ugula ku-li
 3 1 ma₂ ki-gal-la
 4 lu₂-^dnin-gir₂-su i₃-dab₅
 5 1 ma₂ ha-li₂-a-li-ah
 6 1 ma₂ šah₂ du₁₁-ga-AN
 7 1 ma₂ nig₂-ar₃-ra ur-^dEN.ZU
 8 1 ma₂ še lu₂-^dEN.ZU
 9 1 ma₂ dabin ^dEN.ZU-a
 10 1 ma₂ la₂ nam-ha-ni
 11 1 ma₂ la₂ a₂-zi-da
 12 1 ma₂ e₂-lunga₃ ur-^dba-u₂
 13 1 ma₂ eme-bala ur-ab-ba
 14 1 ma₂ dah ha-la-aš₂-KA
 15 1 ma₂ MAŠ ab-ba-a i₃-dab₅
 16 1 ma₂ lugal[...]
- rev. i
- 1 umma^[ki]
 2 1 ma₂ lugal-uru-da
 3 ZE₂-la-ki i₃-dab₅
 4 1 ma₂ a-tu dumu-lugal
 5 1 ma₂ DUB ur-sukkal
 6 1 ma₂ e₂-ta-mu-zu
 7 ab-ba-a dumu an-ni-ad
- 8 ma₂ zi-ga
 9 1 ma₂ sumun ba-zi-zi
 10 1 ma₂ sumun lugal-bad₃^{ki-e}
 11 1 ma₂ sumun ur-zu
- 12 ugula eren-da
 13 1 ma₂ bar-ra-AN
 14 še ^den-lil₂ [˘]la₂
 15 1 ma₂ alan ^e₂[˘]-da
 16 1 ma₂ še lu₂-tum₂-mu
 17 1 ma₂ udu lu₂-^dutu
 18 1 ma₂ udu lu₂-^dba-u₂
 19 1 ma₂ la₂ da-da
 20 1 ma₂ ur-gar nin i₃-dab₅
 21 1 ma₂ ur-^den-ki nin i₃-dab₅
- ii
- 1 ma₂ zi-ga
 2 1 ma₂ lugal-šul
 3 lu₂-^dšara₂ i₃-dab₅
 4 1 ma₂ lu₂-dingir-ra
 5 lu₂-^dba-u₂ i₃-dab₅
 6 1 ma₂ sumun inim-^den-lil₂
 7 1 ma₂ sagi-mah

- 8 ugula ur-gar
 9 1 ma₂ [x]-šim
 10 ^dasar-lu₂
 11 1 ma₂ la₂ ur-šul
 12 1 ma₂ e₂-ta
 13 bur-ma-ma i₃-dab₅
 14 1 ma₂ DINGIR-IGI.DU
 15 hu-da-bi i₃-dab₅
 16 1 ma₂ zah₃[?] lugal-me₃
 17 1 ma₂ sumun ur-en₃
-
- 18 ugula dumu ur-en₃
 19 1 ma₂ zi₃ bar-ra-AN
 20 1 ma₂ zi₃ lugal-usar₄
 21 1 ma₂ sumun šabra-en
 22 1 ma₂ zi₃ eren-da pisan-dub-ba
- iii
-
- 1 ugula šabra-en
 2 1 ma₂ la₂ ur-nigar
-
- 3 ugula ʾur[?].^ddumu-zi
-
- 4 šu+nigin₂ 11 ma₂ še
 5 šu+nigin₂ 4 ma₂ zi₃
 6 šu+nigin₂ 4 ma₂ nig₂-ar₃-ra
 7 šu+nigin₂ 2 ma₂ alan
 8 šu+nigin₂ 7 ma₂ la₂
 9 šu+nigin₂ 1 ma₂ zi₃-ba-ba zi₃-KUM
 10 šu+nigin₂ 2 ma₂ munu₄-bappir
 11 šu+nigin₂ 3 ma₂ udu
 12 šu+nigin₂ 7 ma₂ sumun
 13 šu+nigin₂ 1 ma₂ zah₃
 14 šu+nigin₂ 3 ma₂ ama-ar-gi₄
 15 šu+nigin₂ 1 ma₂ i₃-ku₆
 16 šu+nigin₂ 1 ma₂ šah₂
 17 šu+nigin₂ 31 ma₂ zi-ga didli

[1 ship]: Lunanše; [1 ship]: [P]N; [1 ship] (carrying) semolina: Lugalgara; 1 ship (carrying) statues; 1 ship (carrying) porridge and zikum-flour; 1 ship: Lugalti: Dadaguna; 1 freight ship: KUMKU; 1 ship: Mašgula; the royal steward took in charge; 1 ship: Luigi the son in low of the king; 1 ship: Ursag: Umma; 1 ship: Lugišbare; HalašKA took in charge; 1 ship: Gatie: the Gutians; 1 ship Urmu the redeemed slave[?]; [1] sheep: Luninšubur. Namhani is the overseer. 2 ships (carrying) barley; 2 ship (carrying) semolina: under the authority of Urnigar; 1 ship (carrying) malt; 1 ship (carrying) sheep; 1 ship (carrying) barley of Enlil; 1 ship (carrying) barley of Šargaba; 1 ship: Urdam; 1 ship: Kuzi;

1 freight ship: by Ure; 1 ship Dagila; 1 ship: the son of Agazanar; 1 ship: the queen; 1 punting pole boat; 1 ship; the royal cupbearer; 1 ship Lugaligihuš; ... 1 ship: Addagula;... 1 ship: GUKU; 1 ship: Lugalamaru; 1 ship: Dadabi: barley of Enlil; Kuli is the overseer. 1 ship: Kigala; 1 ship: Luningirsu took in charge; 1 ship: Halialiah; 1 ship (carrying) pigs: DugaAN; 1 ship (carrying) semolina: Ursuen; 1 ship (carrying) barley: Lusuen; 1 ship (carrying) dabin-flour: Suena; 1 freight ship: Namhani; 1 freight ship: Azida; 1 ship: the brewery of Urabu; 1 ship: the translator of Urabba; 1 additional⁷ ship: HalašKA; 1 ship... Abbaya took in charge; 1 ship: P[N]: Umma; 1 ship: Lugaluruda: ZElaki took in charge; 1 ship: Atu the prince; 1 ship... Ursukkal; 1 ship; Etamuzu; Abbaya the son of Anniat: expenditure of ship. 1 old ship: Bazizi; 1 old ship: Lugalbade; 1 old ship: Urzu: the overseer is Erenda; 1 ship: BaraAN (carrying) barley of Enlilla; 1 ship (carrying) statues: Eda; 1 ship (carrying) barley: Lutumu; 1 ship (carrying) sheep: Lu'utu; 1 ship (carrying) sheep: Lubau; 1 freight ship: Dada; 1 ship: Urgan: the queen took in charge; 1 ship: Urenki: the queen took in charge: expenditure of boats. 1 ship: Lugalšul: Lušara took in charge; 1 ship: Ludingira: Lubau took in charge; 1 old ship: Inimenlil; 1 ship: the chief cupbearer: Urgan is the overseer. 1 ship... Asarlu; 1 freight ship: Uršul; 1 ship: Eta: Burmama took in charge; 1 ship: Dingirpalil: Hudabi took in charge; 1 ship (carrying) fugitives²: Lugalme; 1 old ship: Uren: the son or Uren is the overseer; 1 ship (carrying) flour: BaraAN; 1 ship (carrying) flour: Lugalusar; 1 old ship: the šabra-en-administrator; 1 ship (carrying) flour: Erenda the archivist, the šabra-en-administrator is the overseer; 1 freight ship: Urnigar: Urdumuzi is the overseer. Total: 11 ships (carrying) barley; total 4 ships (carrying) flour; total 4 ships (carrying) semolina; total 2 ships (carrying) statues; total 7 freight ships; total 1 ship (carrying) porridge and zikum-flour; total 2 ships (carrying) malt beer-bread; total 3 ships (carrying) sheep; total 7 old ships; total 1 ship (carrying) fugitives²; total 3 ships (carrying) released prisoners²; total 1 ship (carrying) fish oil; total 1 ship (carrying) pigs; total 31 ships as miscellaneous expenditures.

560. L7124 (MVN 6, 123) — Aromatics

obv.	1	10 ma-na ^{giš} šim
	2	10 ma-n[a] za-ba-lum
	3	10 ma-[na] [š]u-ur ₂ -me
	4	10 ma-[na] ^{giš} kišig ₂
	5	10 ma-[na] [...]-gi
	6	10 ma-n[a b]a ² -lu-hum
	7	10 ma-na š[i]m-du ₁₀
	8	10 ma-na [zi-i]b ² -ba ² -tum
	9	10 ma-na šim
	10	10 ma-na šim-gig
	11	10 ma-na šim ku-ru-lu
	12	10 ma-na še-li
	13	10 ma-na šim sag-egir
	14	— še sah ₇ -in-nu-na
	15	— mar-KU-zi
	16	— šim luh-a-la ₂

17 šim-GAM-GAM-ma[?]
18 lu₂-^dnin

10 minas of “incense”, 10 minas of juniper (berries), 10 minas of cypress (berries), 10 minas of acacia (pods), 10 minas of [...], 10 minas of galbanum (resin), 10 minas of “sweet incense”, 10 minas of zibbatum seeds, 10 minas of “aromatics”, 10 minas of šimgig-“incense”, 10 minas of kurullu (resin), 10 minas of juniper seeds, 10 minas of..., 0 minas of yeast, 0 minas of..., 0 minas of...: GAMGAM-aromatics, Lunin (is responsible).

Commentary obv. 14.: to the best of our knowledge, this is the only instance of such a spelling (= Akk. *sahindu*). The word otherwise appears as ^{sim}saḥ₇-ḫi-in in Ur III texts, and as sa-ḫi-in from the OB period (besides sa-ḫi-in-du/du₃).

561. AO3418 (RTC 244) — Sheep, goats, cattle, equids, beer, textiles, and weapons

obv. 1 3 udu 1 [maš₂]
2 1 dug geštin
3 sig-ba-lum
4 4 gu₄ 10 dug geštin
5 2 ^{anše}si₂-si₂
6 dam i-sar-be-li₂
7 1 gu₄
8 dumu a-gu₂-zi
9 1 udu 1 maš₂
rev. 1 gul-la-ba
2 1 udu 1 maš₂
3 1 dug dida-kaš
4 ensi₂ adab^{ki}
5 1 udu 1 maš₂-gal
6 1 maš₂
7 nin-ku₂-lul
8 2 gada sig₅
9 ur-nigar^{gar} dam-gar₃
10 40 kak sig₅
11 20 kak us₂ ur-^x
12 mu-D[U]

3 sheep, 1 he-goat, 1 jar of grapes: Sigbalum; 4 oxen, 10 jars of grapes, 2 horses: the wife of Išarbeli; 1 ox: the son of Aguzi; 1 sheep, 1 he-goat: Kulaba; 1 sheep, 1 he-goat, 1 jar of dida-beer: the ruler of Adab; 1 sheep, 1 billy goat, 1 he-goat: Ninkulul; 2 first quality linen: Urnigar the merchant; 40 first quality arrows; 20 second quality arrows: P[N]. Income.

562. AO3382 (RTC 246) — Sheep, goats, cattle, fruit, weapons, and syrup

obv.	1	2 udu-kur 1 sila ₄ -kur
	2	dumu ur-li-li
	3	1 šu-gur ₅ kišib ₃ !(UM)-ba
	5	1 gu ₄ -niga
	6	lu ₂ -lil-la
	7	3 dug geštin
	8	dumu-lugal
	9	1 giš ^{ru} illar ^{ru}
rev.	1	1 dug lal ₃
	2	lu ₂ aš ₂ -da-ba-LUL
	3	1 šakan dam nibru ^{ki}
	4	2 udu 1 maš ₂
	5	da-da-gu-na
	6	1 šu-gur ₅ ša-ar-ba-an
	7	2 šu-gur ₅ i-mi ^d utu
	8	2 maš-da ₃ 1 KA
	9	ha-bi ₂ -lum
	10	mu-DU

2 “mountain” sheep and 1 “mountain” lamb: the son of Urlili; 1 sealed šugur-container, 1 fattened ox: Lulila; 3 jar of grapes: the son of the king; 1 javelin^r, 1 jar of syrup: the man of AšdabaLUL; 1 flask: the lady of Nippur; 2 sheep and 1 he-goat: Dadaguna; 1 šugur-container: Šarban; 2 šugur-containers: Imidutu; 2 gazelles 1...: Habilum. Income.

563. AO3320 (RTC 196) — Fat, wool, flour and semolina

obv.	i	1	[2] ‘sila ₃ ’ i ₃ -nun
		2	2 ma-na siki
		3	2 ma-na siki-ud ₅ -gi
		4	0.0.1 zi ₃ -sig ₁₅
		5	0.0.1 zi ₃ -gu
		6	5 sila ₃ nig ₂ -ar ₃ -ra imgaga ₃
		7	e ₂ -ta-NE-la ₂ (roughly 10 lines missing)
	ii	1	nig ₂ -giš-tag-[ga]
		2	5 sila ₃ i ₃
		3	giš ^{ru} šar ₂ -ur ₃
		4	4 sila ₃ HI-gaz
		5	10 sila ₃ URUDU-da
		6	10 sila ₃ GAL ₂ (roughly 10 lines missing)
rev.	i		(roughly 10 lines missing)

- 1' 'x' [...]
 2' 40 ma-na siki
 3' AN-e₂-ha
 4' 10 ma-na siki
 5' 24 ma-na siki-ud₅
 6' 20 ma-na siki
 ii (roughly 10 lines missing)
 1' sanga² ^dnin-'gir₂-su'

 2' mu ^{gis}tukul ur^l-sag-ninnu ba-dim₂-ma

2 sila of fat, 2 minas of wool, 2 minas of wool of native goat, 10 sila of coarse flour, 10 sila of fine flour, 5 sila of emmer semolina: EtaNEla; [...] offerings. 5 sila of fat: the divine weapon; 4 sila..., 10 sila of..., 10 sila..., [...] 40 minas of wool: ANeha; 10 minas of sheep wool, 24 minas of goat wool, 20 minas of wool, [...]. The sanga-administrator of Ningirsu. Year the fifty-headed^l mace was fashioned.

564. AO4310 (NFT p. 184) — Cheese, dates, flour, and wool

- obv. 1 2 sila₃ i₃-[nun]
 2 0.0.1 zu₂-[lum]
 3 0.0.2 zi₃-'gu'
 4 ^{gis}dar-KAK
 5 1/2 sila₃ i₃-nun
 6 3 sila₃ zu₂-lum
 7 1 ma-na siki 0.0.1 zi₃-sig₁₅
 8 e₂-ta-m[u²-zu²]
 (rest broken)
 rev. (beginning broken)
 1' 1 sila₃ [...]
 2' 0.0.1 zi₃-sig₁₅ '1 sila₃' [...]
 3' eš₃-e-ki-ag₂

 4' zi-ga ezem-^dba-u₂
 5' mu i₇ pirig-gin₇-du ba-ba-al-'la'

2 sila of butt[er], 10 sila of da[tes], 20 sila of fine flour: the mooring pole (of the divine vessel^l); 1/2 sila of fat, 3 sila of dates, 1 mina of wool (and) 10 sila of coarse flour: Etam[uzu]; [...]; [...]; 1 sila of [...], 10 sila of coarse flour and 1 sila of [...]: Ešekiag. Expenditure of Ezembau (or: on the occasion of the festival of Bau). Year the canal (called) Piriggindu was dug.

Commentary obv. 4.: ^{gis}dar-KAK is equated with akk. *tarkullu*, a kind of device used either in weaving or sailing (a mooring pole or rope), cf. Veldhuis 1997, 174; Powell 1992, 118. As for the latter meaning, note the possible

mention of e_2 -ta-m[u²-zu²] (but cf. comments to obv. 8), which is also related to boats according to no. 562 (RTC 254) rev. i 6. The Akkadian equivalent suggests a reading gis dar-kal₃ for gis dar-KAK. The term - also spelled (gis) targul=(GIŠ).MA₂.MUG, (gis)targul_x=(GIŠ).MA₂.KAK, gis dar-gul-(la₂) - has an interesting graphemic history that deserves more attention than is here permitted.

obv. 8.: the restoration is tentative. Only a tiny fraction of the first upper wedge is visible. As an alternative, one may consider e_2 -ta-NE-la₂ in no. 563 = RTC 196 obv. i 7 - a text similar in content to the present one - but cf. comments to obv. 4 above.

rev. 4': the frequently attested clause zi-ga PN suggests a personal name here, but cf. the equally common month iti ezem ^dba-u₂.

565. L7326 (MVN 6, 314) — Containers, dates, textiles, and wood

obv.	i	1	[...] kid-da
		2	1 e_2 -da ša ₃ -su ₃
		3	4 kid-da
		4	2 pisan-tu[r] zu ₂ -lum
		5	ab ₂ -gal ^d nin-bara ₂ -ga
		6	2 gada
		7	1 gada ša ₃ -ga-du ₃
		8	[x] la ₂ 1 kid-da
		9	kid-da ša ₃ -su ₃
		10	[...] x AN
		11	2 [...]
	ii	1	[...]
		2	gid ₂ 7 [...]
		3	dagal 1 1/3 [...]
		4	1 gis madal 7 [...]
		5	dagal 1 šu-du ₃ -a ^ˆ
		6	1 gis madal 6 [š]u-du ₃ -[a]
		7	dagal 1 šu-du ₃ -[a]
		8	ni-PI-um
		9	1 gada
		10	1 gada ša ₃ -ga-[du ₃]
		11	20 la ₂ 2 e_2 -da ^ˆ [...]
		12	3 DA- ^ˆ x ^ˆ [...]
		13	1 gis ha-l[u-ub ₂]
		14	gid ₂ 3 kuš ₃
		15	dagal 2 ^ˆ šu-du ₃ -a ^ˆ
		16	[...]
			(some lines destroyed)
rev.	i	1	[...] 2 kid-da
		2	2 kid-da ša ₃ -su ₃
		3	2 gis ha-lu-[ub ₂]
		4	gid ₂ 2 1/2 kuš ₃ -ta

	5	dagal 1 šu-[du ₃ -a]
	6	dumu [...]-x-x'-[...]
ii	1	[maš]-da-ri-a
	2	ˀlu ₂ NI.NI ^{ki} -me

[x] kida-containers, 1 empty box, 4 kida-containers, 2 small baskets of dates: the abgal-priest of Ninbaraga; 2 linen textiles, 1 linen šagadu-textile, [x] minus 1 kida-containers, 0⁷ empty kida-containers: [PN]; 2 [...], [...], [x shafts ...]: (their) length (is) 7 [...], (their) thickness is 1 1/3 [...], 1 shaft, its [length is] 7 [...], (its) width (is) 1/3 cubit, 1 shaft, (its) [length is] 2 [cub]its, (its) thickness is 1/3 cubit[t]: NiPlum; 1 linen, 1 šagadu-textile, 18 boxes [...], 3 ˀ...ˀ, 1 cherry⁷ beam, (its) length (is) 3 cubits, (its) width is 2/3 cubits, [...], [...], [...], 2 kida-containers, 2 empty kida-containers, 2 cherry⁷ beams: (their) length is 2 1/2 cubits each, (their) thickness is 1/3 cubit: the son of [PN]. Mašdaria-present of the man from GN.

566. AO3324 (RTC 201) — Barley, emmer, wheat, and wool

obv.		(3 or 4 lines missing)
	1'	891.2.0 še ˀgurˀ-sag-gal ₂
	2'	42.2.0 ziz ₂ gur
	3'	mu i ₇ ˀnin-gir ₂ -su-ušumgal ba-ba-al-la
	4'	1,087.1.0 še gur-sag-gal ₂
	5'	103.2.0 ziz ₂ gur
	6'	10 gig gur
	7'	mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim ₂ -ma
	8'	824 gur
rev.	1	60 la ₂ 4 ziz ₂ gur
	2	13 gig gur
	3	mu ˀi ^š šar ₂ -ur ₃ -ra ba-du ₃ -a
	4	še-giš-ra mu 4-kam
	5	ki šabra-en-ta
	6	30 še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	7	ki lugal-gaba-ta
	8	142 gu ₂ 45 ma-na siki
	9	mu 3-kam
	10	47 gu ₂ la ₂ 4 ma-na siki
	11	mu nunuz-za BU ² -ka ^{2?}
	12	20 la ₂ 3 dug i ₃ -nun
	13	2.2.4 5 sila ₃ ga-ar ₃
		(3 or 4 lines missing)

[...] 891 gursaggal and 120 sila of barley, 42 gur and 120 sila of emmer: year the canal (called) Ningirsu'ušumgal was dug; 1,087 gursaggal and 10 sila of barley, 103 gur and 120 sila of emmer, 10 gur of wheat: year the harp (called)

Ušumgalkalama was fashioned. 824 gur of barley, 56 gur of emmer, 13 gur of wheat: year the Šarur-weapon was fashioned. Threshing of the 4th year from the šabra-en-administrator. 30 Akkad gur from Lugalgaba. 142 talents and 45 minas of wool: 3rd year. 47 talents minus 4 minas of wool: year.... 17 containers of fat, 2 gur and 165 sila of dried cheese [...]

Commentary rev. 5.: cf. šabra en ^ananna in no. 571 (MVN 7, 286) obv. 2. rev. 11.: the photo possibly shows the remnants of a partly erased sign after nunuz, as well as one extra wedge inscribed within the alleged BU.

567. L7848 (MVN 7, 247) — Beer, gold, and an unknown item

obv.	1	2 kaš dug
	2	ku ₃ -sig ₁₇ -še ₃
	3	2 kaš u ₄ -su ₃ -še ₃
	4	10 sila ₃ kaš 5 sila ₃ ninda
	5	KA.KA
rev.	1	1/2 kaš 0.0.1 ninda
	2	[...] ^{ki}

	3	kaš eš ₃
	4	zi-ga

2 jars of beer (as containers?) for gold; 2 jars of beer for usu-metal?; 10 sila of beer and 5 sila of bread: KAKA; 1/2 jar of beer and 10 sila of bread: GN?. [...]: beer (of) the sanctuary?. Expenditure.

Commentary obv.3.: on u₄-su₃ tentatively compare su₃-ud-ag₂ = Akk. *elmēšu* “a precious stone, phps. amber”.

568. BM86359 (CT 50, 155) — Beer and textiles

obv.	1	[x] kaš dug
	2	en-DU
	3	dam ka ₅ -a
	4	1 tug ₂ nigin ₂ -ki gala
	5	ga-ri ₂ -um
rev.		_____
	1	zi-ga
	2	iti ezem ^a ba-u ₂
	3	10 la ₂ 3 u ₄ ba-zal

[x] jars of beer: EnDU wife of Ka'a; 1 textile: Niginki the lamentation singer; Karium (is responsible). Expenditure. Month of the festival of Bau, 7 days have elapsed.

**569. AO3398 (RTC 202) — Miscellaneous: barley, silver, textiles,
and sheep**

obv.	1	3 gin ₂ ku ₃ -babbar
	2	16.1.0 še gur-sag-gal ₂
	3	1 ^{tug²} bar-dul ₅
	4	sa ₁₀ 1.0.3 še gur-sag-gal ₂
	5	eš ₄ -dar-gar ₃
	6	22 še gur-sag-gal ₂
	7	1/3 ^{ša} 5 1/2 gin ₂ ku ₃ -babbar
	8	be-li ₂ -DINGIR
rev.	1	13.0.3 še gur-sag-gal ₂
	2	i-ti-šum ₂
	3	šū+nigin ₂ 66.2.1 še gur-sag-gal ₂
	4	2 ^{tug²} bar-dul ₅
	5	1 HAR.ŠU.ŠU sig ₁₀ -ga
	6	3 udu
	7	ur- ^d nin-mar-ki-KA
	8	im-hur

3 shekels of silver; 16 gursaggal and 60 sila of barley; 1 mantle, (its) price (is) 1 gursaggal and 30 sila of barley: Eštarqarrad; 22 gursaggal of barley, 25 1/2 shekel of silver: Beli'ilum; 13 gur and 30 sila of barley: Iddiššum. Total: 66 gursaggal and 130 sila of barley, 2 mantles, 1... of first quality; 3 sheep of? Urninmarki received.

Commentary This text was probably read in Akkadian, as demonstrated by the verbal form in rev. 8.

rev. 3-6: the total is problematic, as the quantities do not match those listed above. The significance of this is unclear to us, one may assume that the silver mentioned in the text was used to buy an extra textile, as well as the HAR.ŠU.ŠU item (meaning obscure to us) and 3 sheep.

**570. AO3409 (RTC 214) — Textiles, fat, cheese, alliaceous plants,
ducks, and fish**

obv.	1	1 gada 1 šakan i ₃
	2	1 ^{dug} gir ₁₆ i ₃ -nun
	3	1 ^{dug} gir ₁₆ ga-ar ₃
	4	4 uz-tur
	5	60 sa ^{šum²} za-ha-din
	6	180 e ₂ -šum ₂ -sakil
	7	120 ^{ku⁶} kun-zi
rev.	1	12 ma-sa ₂ -ab ^{ku⁶} nig ₂ -ki
	2	7 ^{ku⁶} dar-ra

3 sanga^dnin-mar-ki
 4 giri₃ lu₂-igi
 5 mu-DU

1 linen and 1 flask of fat, 1 g.-jar of fat, 1 g.-jar of dried cheese, 4 “small ducks”, 60 bundles of leek, 180 bulbs of onion, 120 kunzi-fish, 12 masab-containers of nigki-fish, 7 dried fish: the sanga-administrator of Ninmarki. Under the authority of Luigi. Income.

571. L7887 (MVN 7, 286) — Linen, fat, grapes, and containers

obv. 1 1 gada 1 šakan i₃
 2 šabra en^dnanna
 3 1 sila₃ kur
 rev. 1 [x] dug geštin
 2 šu-eš₄-dar
 3 2 šu-gur₅ dub-ba
 4 2 šu-gur₅ a-li₂-ad
 5 mu-DU

1 linen 1 flask of fat: the šabra-en-administrator of Nanna; 1 sila of..., [x] jars of grapes: Šueštar; 2 šugur-containers: Duba; 2 šugur-containers: Aliat. Income.

572. A03379 (Unpublished, Plate VIII) — Textiles, fat, fruit, and leather items

obv. (possibly 1 column missing)
 i' (unknown number of lines missing)
 1' [x^{tug2}aktum] guz-za [x l]ugal
 2' [x^{tug2}ak]tum guz-za [...] dumu-lugal
 3' [x]+4^{tug2}aktum guz-za us₂
 4' [x]^{tug2}aktum guz-za
 5' [x]^{tug2}hur-sag
 ii' (some lines missing)
 1' ʾkiʾ ur-AB
 2' 2^{tug2}g[u²-...]
 3' [x]^{tug2}gu₂-dab₆ [x]
 4' 30^{tug2}bar-s[i x]
 5' [k]i ur-^dgiš-bar-e₃
 6' 280 ʾxʾ [...]
 7' 200^{tug2}n[ig₂²-...]
 rev. i 1 3^{tug2}[...]
 2 3^{tug2}[...]

- 3 ki da-d[a]
 4 10 sila₃ i₃ s[ig₃] ŠUM du₁₀-[ga²]
 5 1 dug i₃-nu[n]
 6 1 dug 10 sil[a₃]
 7 ʿx x xʿ
 ii 1 ʿ0.0.3ʿ giš^hhašhur
 2 [x]+180 la₂ 10 šakan
 3 [x] šakan lugal
 4 [x] šakan 2 sila₃
 5 [x] šakan-TI-sa₂
 6 [x] ^{kuš}du₁₀-gan giš^hban
 7 [x] ʿkuš^hdu₁₀-gan šakan
 8 [x] ʿkuš^hdu₁₀-gan gada

(end missing)

[x] tufted [heavy textiles]: the king; [x] tufted [heavy clo]thes: the prince; [x]+4 tufted heavy textiles of second quality, [x] tufted heavy textiles, [x] mountain textiles; [...]: by UrAB; 2 textiles [...]; [x] shawls², 30 turbans: Urgišbare; 280 [...]; 200 textiles [...]; 3 textiles [...]; 3 textiles [...]: by Dada; 10 sila of first quality fat ..., 1 jar of fat, 1 jar of 10 sila [...], [...]: 30 sila of apples, [x]+170 flasks, [x] royal flasks, [x] flasks of 2 sila capacity, [x] tisa-flasks, [x] leather quivers, [x] leather bags of flask size, [x] leather bags for linen?. [...]

573. AO3322 (RTC 210) — Wood, fish, barley and cooper tools

- obv. i (some lines missing)
 1' 20 gu₂ kišig₂
 2' 30 ma-na siki
 3' 60 ^{ku6}nig₂-ki gur-sag-gal₂
 4' ki dumu du₆-ga₂
 5' 1,810 še gur-sag-gal₂
 6' mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da
 7' 2,400 la₂ 2 gur
 8' mu lu₂-mah ^dba-u₂ maš-e pa₃-da
 ii (some lines missing)
 1' iti [...]
 2' ur-ba-gara₂ [...]
 3' 60 še gur a-ga-[de₃^{ki}]
 4' ki amar-su₄-ʿta²ⁿ
 5' 30 ziz₂ gur
 6' im-ma-kam
 7' 3 ziz₂ gur a-ga-[de₃^{ki}]
 8' sag-nig₂-ga
 9' e₂-ki-gal-l[a]
 10' šu-ba-ti

	11'	1.2.0 še-giš-i ₃ gur
	12'	la ₂ -NI-am ₃
	13'	ki lu ₂ - ^d giš-bar-e ₃
rev.	i	1 6 ur ^u du ^u ha-bu ₃ -da
	2	ur- ^d EN.ZU
	3	7 ur- ^d lamma
	4	8 du ₁₁ -ga-AN
	5	6 maš-gu-la
	6	4 lugal-šeš
	7	4 a ₂ -zi-da
	8	2 ur-gar
	9	2 lu ₂ - ^d [...]
	10	7 ur- ^d x ^r
	11	30 la ₂ 1 ur ^u du ^u ha-[bu ₃ -da]
	12	lu ₂ -[...]
	13	20 la ₂ 3 ur ^u du ^u ha-[bu ₃ -da] (some lines missing)
	ii	1 15 giš ^š šinig
	2	3 giš ^š šinig sumun
	3	1 naga ₄ giš ^š sum-ma-da
	4	a-ra ₂ -1-kam
	5	30 la ₂ 1 giš-gal
	6	20 giš ^š hi-a
	7	a-ra ₂ -2-kam
	8	ba-zi-ge
	9	60 la ₂ 1 giš ^š gušur
	10	lugal-si-gar
	11	ganun ba-ku ₄
	12	a-ra ₂ -2-kam
	13	2 giš ^š eme-sig
	14	[...] sag-ku ₅ giš ^š asal ₂
	15	20 il ₂
	16	4 giš-gal
	17	1 giš ^š a-ra-ab
	18	[^d šara ₂]-i ₃ -sa ₆ x ^r (some lines missing)

..... 20 talents of acacia? (pods?), 30 minas of wool, 60 gursaggal of nigki-fish: by the son of Duga; 1,810 gursaggal of barley: year the šita'abba-priest was chosen by omen; 2,380 gur: year the high priest of Bau was chosen by omen; [...], month [...]: Urbagara. 60 Akkad gur of barley, from? Amarsu; 30 gur of emmer of the previous year, 3 Akkad gur of emmer on the capital amount: Ekigala received; 1 gur and 120 sila of sesame: arrears by Lugišbare; 6 hoes of copper: Ursuen; 7: Urlamma; 8: DugaAN; 6: Mašgula; 4: Lugalšeš; 4: Azida; 2 Urgan; 2 P[N]; 7: P[N]; 29 hoes of copper: P[N]; 17 hoes of copper: [...]; [...]; 15 tamarisks, 3 "old" tamarisks, 1 mortar with wooden pestle: for the first time; 29 large logs?, 20 mixed logs?: for the second time: Bazige; 59 beams: Lu-

galsigar brought into the storehouse for the second time; 2 planks, [x] wooden pipes of poplar, 20 levers²; 4 large logs, 1 wooden pin²: [Sara]isa ‘...’ [...]

574. AO3359 (RTC 232) — Textiles, fat, and barley²

obv. i' (some lines missing)
 1' 'x-x-x'
 2' [...] ^{tug2}bar-dul₅ us₂
 3' [...] ^{tug2}bar-dul₅ guz-za mu-DU
 4' [...] ^{tug2}bur₂
 5' [...] ^{tug2}bur₂ ha-hu-um^{ki}
 6' [...] [I]M ZI [...] NUM₂
 (rest missing)

ii' (some lines missing)
 1' 15 gada sag-^rga₂' ša₃-gu
 2' 3 gada bar-si ša₃-gu
 3' 2 gada u₃-la₂ lugal
 4' 2 gada u₃-la₂ sig₅
 5' 15 gada sag-ga₂ umbin-bala
 (rest missing)

rev. i' (some lines missing)
 1' [...] i₃ [...]
 2' 2 dug i₃-udu [du₁₀-ga]
 3' 2 dug i₃-nun du₁₀-ga
 4' 2 dug i₃ nu-banda₃

5' ki KA.K[A²-ta]
 6' [...]
 7' [...]
 (rest missing)

ii' _____
 1' [...] ^{tug2}še-^rba²
 2' [...]
 (rest missing)

‘...’, [x] mantles of second quality, [x] tufted muDU-mantles, [x] bur-textiles, [x] bur-textiles (in the style of?) Hahum:..., [...], [...], 15 linen textiles...; 3 turbans ..., 2 ula-linen textiles of the lugal-type, 2 ula-linen textiles of first quality, 15 linen textiles..., [...], [...], [...] fat [...], 2 jars of sheep fat of first quality, 2 jars of fat of first quality, 2 jars of fat of nubanda-quality², [from] KAKA², [...], [...]; rations² of textile and barley [...]

575. L7395 (MVN 6, 376) — Textiles, flour, garlic

obv. (some line missing)
 1' [x ^{tug2}aktum guz-z[a a]m

	2'	[x] ^{tug2} aktum guz-za tur
	3'	10 gada sag gada 'x'-bala
	4'	50 gada sag ša ₃ -gu
	5'	ki lu ₂ -dingir-ra-ta
	6'	1 zi ₃ -gu gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	7'	ki ur-mes-ta
	8'	1.0.2 ki lu ₂ - ^d [...-ta]
	9'	6 sa šum ₂ -siki ki [...]
rev.	1	inim-sa ₆ -[sa ₆]
	2	3 gin ₂ u[s ₂ x]
	3	1 ha-ma-ti
	4	ir ₁₁ lu ₂ -siki-su ₃
	5	1 lu ₂ - ^d saman ₃
	6	ir ₁₁ nu-banda ₃ e ₂ -gal
	7	1 lu ₂ - ^d ba-u ₂
	8	ir ₁₁ ur-en-siki-nun
	9	1 šeš-kal-la
	10	[ir ₁₁ g]u ₂ -TAR-la ₂
	11	[x M]U didli zah ₃ -me
	12	[...]-ta
	13	[...]-ME
	14	[... m]u-gal ₂
		(rest missing)

[x] tufted heavy textiles 'x', ..., [x] tufted small heavy textiles, 10 linen textiles..., 50 linen textiles...: from Ludingira; 1 Akkad gur of fine flour: from Urmes; 1 gur and 20 sila: from P[N]; 6 bundle of garlic...: Inimsasa; 3 shekels...; 1: Hamati the servant of Lusikisu; 1: Lusaman the servant of the captain of the palace; 1: Luban the servant of Urensikinun, 1: Šeškala the servant of GuTARla ... (the aforementioned) are fugitive/missing '...', from '...' they are '...' [avai]lable [...]

576. L7426 (MVN 6, 405) — Silver, bronze, barley, sheep, semolina, textiles, lard, hides, flax, shoes

obv.	1	[...] gin ₂ ku ₃ -babbar
	2	[...] gin ₂ zabar
	3	1 [...] še gur a-ga-de ₃ ^{ki}
	4	0.3.0 še udu-niga
	5	0.2.0 nig ₂ -ar ₃ -ra sig ₅
	6	1 ^{tug2} nig ₂ -lam ₂
	7	3+[x s]ila ₃ i ₃ -šah
	8	[...] kuš udu
	9	[...] su-bir ₄ -a-su
rev.	1	[...] ma-na gu
	2	[...] en-ni-il ₂

3 [...] ^{kuš}e-sir₂ e₂-ba-an
4 il₂ 1 mu-a
5 [lu₂[?]m]a₂-gur₈-re-kam

[x] shekels of silver, [x] shekels of bronze, 1+[x] Akkad gur of barley, 180 sila of barley for fattened sheep, 120 sila of fine semolina, 1 ceremonial textile, 3+[x] sila of lard, [x] sheep hides:... Subirasu; [x] minas of flax: Enni'il; [x] pairs of sandals: it is a tax[?] of the barge [sailor(s)] for one year.

577. L7113 (MVN 6, 112) — Silver, semolina, beer bread, malt, and leather objects

obv. (1 line missing)
1' [nig₂]-sa₁₀ ma₂ 2-kam
2' 15 gin₂ ku₃
3' nig₂-sa₁₀ u-gu-kam
4' 3 gin₂ ku₃
5' 0.1.0 nig₂-ar₃-ra
6' 0.1.0 bappir
7' 0.1.0 munu₄
8' 1 ^{kuš}[GI.GIS.DAG.x
9' 1 ^{kuš}il₂-[x-x]-r^x
10' 1 i₃-du₁₀-gara₂
11' nig₂ nam-maškim-kam
12' a-ra-am-GI
13' dumu a-mu-da-ke₄
14' šu-ba-ti
15' ir₁₁-šu-ni
16' [šū-ga]l₅-la₂-[um]
rev. 1 maškim-n[i]
2 ku₃-bi ib₂-ta-[zi[?]]
3 mu-URU×A [...]
4 ku₃-bi na-la₂-[e[?]]
5 mu lugal-bi
6 'inim[?] [til[?]-la[?]]
7 [1[?]] na-ba-lul sukkal
8 zi-ra šabra
9 1 ba-zi
10 1 ku-li maškim-ni
11 1 lugal-gir₂-nun-ne₂
12 dub-sar
13 1 ku-li dumu mu-URU×A
14 1 za-u₂ ašgab
(rest destroyed)

[...] is the price of two ships, 15 shekels of silver is the price of... 3 shekels of silver, 60 sila of semolina, 60 sila of beer bread, 60 sila of malt, 1 leather..., 1 leather ..., 1 g.-container⁷ of aromatic oil: they are items for the maškim-office, ArramGI the son of Amuda received; Iršuni the constable has [removed⁷] this silver from his maškim-official; Murua [...] must not⁷ pay this silver. By the life of the king the matter is over⁷. Nabalulu the sukkal-official, the one of⁷ Zira the šabra-administrator, Bazi, Kuli his maškim-official, Lugalgirnune the scribe, Kuli the son of Murua, Zau the leather worker, [... are the witnesses⁷].

578. AO3392 (RTC 255) — Copper, eggs, flour, boat personnel

obv.	1	2 gu ₂ urudu
	2	za-ir-GAM-KA
	3	ki ur-gar-ta
	4	24 nunuz u[z]
	5	ki lugal-gaba-[ta]
	6	5 ^{du} gir ₁₆ ŠE+ ^r x ^r
	7	ki KA-da-ta
	8	1 zi ₃ -gu gur
	9	0.0.4 zi ₃ -gu gibil
rev.	1	ki ur-mes-ta
	2	lu ₂ - ^d dumu-zi
	3	i ₃ -DU
	4	8 aga ₃ -us ₂ ma ₂ -gid ₂
	5	iti 5 u ₄ ba-zal
	6	ma ₂ ba-ta-R[I]
	7	1 lu ₂ - ^d nanše
	8	u ₃ dumu-ni
	9	ugula eren-da dumu a ₂ -šum ₂ -ma
	10	1 ra-gaba a-dam-DUN ^{ki}

2 talents of copper: PN⁷, from Urgan; 24 duck eggs: from Lugalgaba; 5 gir-jars of "...", from KAda; 1 gur of fine flour, 40 sila of roasted⁷ fine flour: from Urmes. Ludumuzi brought (these items). 8 boat gendarmes: (in the) 5th day of the (current) month, the ship has sailed away⁷. Lunanše and his son, under the supervision of⁷ Erenda the son of Ašuma, (and) the rider from Adam-DUN (are responsables⁷).

Commentary rev. 4.: the interpretation of the second half of the text is difficult. The 8 gendarmes may in fact include the people mentioned in rev. 7-10.

579. BM88722 (Maiocchi, Molina 2018, 83) — Unknown item

obv.	1	10 [...] (rest uninscribed ⁷)
rev.		_____

1 mu-DU

10 [...]. Income.

580. L8041 (MVN 7, 434) – Unknown item

obv. 1 [z]i-ga
rev. 1 ur-^dba-u₂
2 ensi₂

Expenditure of Urbau the ruler.

581. BM16216 (Maiocchi, Molina 2018, 74) – Unknown item

obv. (perhaps 1 line lost)
1' 10 [...]
2' mu [...] ^d[...]-^rx' ba-dim₂-ma
3' [10]+15 'gu₄'
rev. 1 mu [ereš]-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da
2 'nigar-ki-du₁₀' i₃-dab₅
3 zi-g[a]
(1 or 2 lines lost)

[...], 10 [...]: year ... of [DN] was fashioned; 25 'oxen': year the high priestess of Iškur was chosen by omen: Nigarkidu took in charge. Expendit[ure]. [...]

582. AO31182 (RTC 89) – Unknown item

obv. (broken)
rev. (beginning broken)
1' gurum_x (IGI.GAR) 'x' [...]
2' mu e₂ giš-'kin'-ti [ba]-du₃-[a]

[...] inspection [...]. Year the "workshop" was built.

583. L11095 (AOAT 25 p. 81, 8) – Unknown item

obv. (beginning broken)
1' [...] 'šu'-ba-'ti'
2' [...] 'TU' [...]
rev. 1 mu sig₄ ^dnin'-[gir₂-su]-ka <^{giš}>u₃-šub-'ba ba'-gar-[ra]
(rest broken)

[...] received. '...'. Year the brick of Ningirsu was laid in the brickmould.

584. AO3315 (RTC 199) – Unknown item

obv.	(beginning missing)
1'	[...]
2'	mu ereš ² -[dingir ² ...]
3'	4 'x' [...]
4'	mu šita ₂ s[ag]-ninnu [ba-dim ₂ -ma]
5'	mu e ₂ ^d nin-dar-a [ba-du ₃ -a]
6'	u ₃ mu mi-[i ₃ -tum] sag-ninnu [ba-dim ₂ -ma]
7'	[...]
	(rest missing)
rev.	(beginning missing)
1'	[mu šita ₂ sag]-ninnu [ba-dim ₂ -ma]
2'	'mu' e ₂ ^d nin-dar-[a ba-du ₃ -a]
3'	mu mi-i ₃ -tum sag-ninnu [ba-dim ₂ -ma]
4'	ugu[la] lugal-e ₂ -gid ₂ - ^r e'
	(rest missing)

..... year the high pries[tess²...]; 4 [...]: year the fifty-headed weapon [was fashioned], year the temple of Nindara [was built] and year the fifty-headed mace [was fashioned], [...]; [year the] fifty-[headed weapon was fashioned], year the temple of Nindara [was built], year the fifty-headed mace [was fashioned]. Lugalegide is the overseer.

585. BM26331 (Maiocchi, Molina 2018, 76) – Unknown item

obv.	(1or 2 lines missing)
1'	[1] ^{gis} gu-za
2'	1 lu ₂ -ši-pi-ir
3'	1 ur-dam
4'	1 gudu ₄ nibru ^{ki}
5'	^r 10 ^{2r} gin ₂ ^{gis} gigir
6'	1 [u]r-en ₃ ugula
7'	1 ur-ki-sal ₄ -la [da]m-gar ₃
8'	1 KA-u ₂ - ^r x'
9'	1 zi-ma-[x]
rev.	
1'	4 lu ₂ -aš ₂ -da-ar
2'	1 ša- ^r ki ^{2r} -im-za-ad
3'	1 lu ₂ -ni
4'	1 lu ₂ nam-ha-ni

5'	1 šu-i ₃ -li ₂ -su
6'	1 lu ₂ -ni
7	1 šeš du-du
8'	1 lu ₂ -ni
9'	1 ^d nanše-bi ₂ -du ₁₁
10'	1 lu ₂ [g]ala-mah
11'	[1...]-ag ₂ (3 or 4 lines missing)

[...], 1: Guza; 1: the sceptre attendant?; 1: Urdam; 1: the gudu-priest of Nip-pur; 10⁷: shekels: the charioteer?; 1: Uren the overseer; [1]: Urkisala the merchant; 1: PN; 1: PN; 4: Luaštar; 1: Šakimzat; 1: Luni; 1 the man of Namhani; 1: Šuilisu; 1: Luni; 1: the brother of Dudu; 1: Luni; 1: Nanšebidu; 1: the man of the chief lamentation singer; [1: P]N, [...]

586. L7449 (MVN 6, 428) — Legal document

obv.	1	dam ur-ama-na- ^r ke ₄ [?]
	2	šu-du ₈ -a
	3	a-bu ₃ -i-sar
	4	nu-zah ₃ -de ₃ i ₃ -DU
	5	1 iš-ku-er ₃ -ra
	6	1 bar-ra-AN sukkal
rev.	1	1 lugal-iti-da
	2	1 ur- ^d nin-dar-a
	3	1 ur-[x-x] ašgab
	4	1 zah ₃ -šu ^{giš} gu-za-la ₂
	6	šu+nigin ₂ 6 lu ₂ -ki-inim-ma-me

The wife of Uramana pledged herself as guarator that Abuišar will not flee. Iškuerra, BaraAN the sukkal-official, Lugaitida, Urnindara, P[N] the leather-worker, Zahšu the porter. Total: 6 witnesses.

587. L7668 (MVN 7, 67) — Legal document

obv.	1	[x A]B
	2	x GAR
	3	me-tum U
	4	lugal-bur
	5	šabra-e ₂
rev.	1	u ₃ ki-tuš-i ₇
	2	al-su
	3	na-'a ₃ -aš ₂ lugal
	4	it-ma ₂ -a

... Lugalbur the royal majordomo and Kituši(d) both swore against him² by the life of the king.

588. L7004 (MVN 6, 4) — School text

obv.	1	[...] 'x x'
	2	[...] sukkal
	3	[...] 'x'.AN.KA
	4	'x' [...] -ta
	5	[...] -ta
rev.	1	[kis]al-ta
	2	[KIS]AL.GU ₄
	3	an-dul ₃
	4	dingir-ra
	5	^d lamma
	6	u ₄ -ma
	7	u ₄ -u ₄ -ma (rest missing)

(Untranslatable)

589. BM16285 (Unpublished) — Barley

obv.	1	7.0.0 še gur-sag-gal ₂ DUL ₃
	2	e ₂ -li-li-ra
	3	šu-ba-ti

7 gursaggal of barley... Elilira received.

590. BM26777 (de Maaijer 2001 no. 1) — Cattle

obv.	1	5 ab ₂ -mah ₂
	2	1 gu ₄ -giš
	3	za ₃ ma ₂ -da-kum
	4	u ₃ za ₃ ku ₆
	5	ib ₂ -šu ₄
	6	2 ab ₂ -mah ₂
	7	1 ab ₂ 3 1 gu ₄ 3
	8	1 gu ₄ 2 (erasure)
	9	za ₃ ma ₂ -da-kum [ib ₂ -šu ₄]
rev.	1	za ₃ ku ₆ nu-u ₃ -šu ₄
	2	1 ab ₂ -mah ₂
	3	1 gu ₄ 3

4 za₃ ma₂-da-kum
5 u₃ nig₂-bun₂-na
6 ib₂-šu₄
7 1 ab₂-mah₂
8 za₃ ib₂-ta-TAG?

9 šu+nigin₂ —

5 adult cows, 1 bull: branded with a pestle mark and a fish mark; 2 adult cows, 1 cow of 3 years and 1 ox of 3 years, 1 ox and 2 ...: branded with a pestle mark, the fish mark was not branded; 1 adult cow, 1 ox of 3 years: branded with a pestle mark and turtle mark; 1 adult cow, the mark ... Total: —.

591. BM15413 (Unpublished) — Loaves of bread and flour

obv. (1-2 lines missing)
1' [...] 'x' [...]
2' [zi₃]-bi 1.2.0 3 'sila₃' [...]
3' 32 [s]ag-'ninda' 20 'du₈'
4' zi₃-bi 0.0.4 6 sila₃
5' 0.1.0 zi₃-g[u]
6' 6 sag-ninda 6 du₈
7' 45 sag-ninda 7 du₈
rev. 1 zi₃-sig₁₅'-bi 0.1.'2²' 3 1/2 sila₃
2 0.0.2 'nig₂'-ar₃'-ra'
3 0.0.2 še tu,
4 3 sila₃ zi₃-zi-KUM

5 [...] 'x' du₈
(1-2 lines missing)

[...] their flour is 1 gur and 123 sila [...]; 32 loaves of sag-bread baked at the rate of 20 (per 10 sila of flour): their flour is 46 sila; 60 sila of fine flour, 6 loaves of sag-bread baked at the rate of 6 (per 10 sila of flour), 45 loaves of sag-bread baked at the rate of 7 (per 10 sila of flour): their coarse flour is '83' and 1/2 sila; 20 sila of semolina, 20 sila of barley for soup, 3 sila of zikum-flour, [...]

592. BM29992 (Unpublished) — Textiles, personnel, barley

obv. i 1' [...]
2' 2 gada sag-ga₂ ša₃-gu
3' 8 gada us₂
4' 34 gada a-dab₆
5' 7 gada 3 PI us₂
6' 178 gada gin

	7'	3 gada ša ₃ -ga-du ₃ gin
	8'	a ₂ -bi 36,000
	9'	317 1/2 geme ₂ u ₄ 1-še ₃
	10'	gu-bi 14,400 la ₂ 23 sa
	11'	še lugal-bi 6.3.1 10 sila ₃ gur
	12'	79+[x] ma-na 2 gin ₂ 'x x'
ii	1'	4 'x x x' gin
	2'	a ₂ -bi 5 geme ₂ u ₄ 1-še ₃
	3'	gu-bi 96 sa
	4'	še lugal-bi 0.0.1 2 sila ₃
	5'	kišib lugal-ša ₆ -ga
	6'	7,351 geme ₂ u ₄ 1-še ₃
	7'	a ₂ 'x x x'
	8'	1,205 'x x x'
	9'	KA 'x x x'
	10'	50 'x x x'
	11'	a ₂ -bi x x x
rev. i	1	43,268 31 geme ₂ u ₄ 1-še ₃
	2	kin-gi ₄ -a
	3	8,865 1/2 3 tug ₂ gu 1-še ₃
	4	tu-ra-PA-URU-ta
	5	[x] a-an-ni-tum DU
	6	[...] 1,912 2/3 [...] geme ₂ u ₄ 1-še ₃
	7	[x] x-e gi ₄ [...] (rest missing)
ii	1	[...] -še ₃
	2	[...] geme ₂
	3	[...] -še ₃
	4	[...] x (rest missing)

2 linen ..., 8 second quality linen, 34 adab-linen, 7 linen (and) 3 ... of second quality, 178 medium quality linen, 3 medium quality šagadu-linen: their labor is 36,000 (days), 317 1/2 female workers per day, their thread is 14,377 bundles, the barley of their master is 6 gur 190 sila and 10 barleycorns⁷, 79+[x] mana and 2 shekels ...; 4 medium quality...: their labor is 5 female workers per day, their thread is 96 bundles, the barley of their master is 10 sila and 2 barleycorns: under supervision of Lugalšaga. 7,351 female workers per day, their labor ...; 1,205 ..., ..., 50 ...: their labor is ...; 43,268 plus⁷ 31 female workers per day: the messenger (is the overseer⁷); 8,865 1/2 plus⁷ 3 textiles of 1 thread each:: ..., 1,912 2/3 +[x] female workers per day... (rest too broken for translation)

Commentary Large numbers and unexpected amounts of goods mentioned in this tablet suggest it is a student text.

593. BM26007 (Unpublished) — Bread

obv.	1	2 sila ₃ ninda
	2	ur- ^d da-mu
	3	2 sila ₃ ninda
	4	ur-GAR-X-ZU-U-BI
	5	2 sila ₃ DU.SIG.SIG ₂ -LA ₂ -a
	6	2 sila ₃ ur- ^d nin-šubur
	7	5 sila ₃ mar-tu-munus
	8	6 sila ₃ lu ₂ -dab ₅ -ba ga ₂ -nun-šita-ka
rev.	1	4 sila ₃ lu ₂ -dab ₅ -ba en-nu
	2	0.0.1 ninda lu ₂ -tu-ra šu-ba-ti
	3	giri ₃ lu ₂ - ^d nin-gir ₂ -su
	4	zi-ga u ₄ 15-kam
	5	iti ezem ^d ba-u ₂

2 sila of bread: Urdamu; 2 sila of bread: P[N]; 2 sila of bread: PN[?]; 2 sila of bread: Urninšubur; 5 sila of bread: Martumunus (=PN[?]); 6 sila: the conscripted people of the weapon storehouse; 4 sila: the conscripted people of the watchmen (of the city wall); 10 sila of bread: the sick people received. Under the authority of Luningirsu. Expenditure in the 15th day, month of the festival of Bau.

Indexes

In the indexes offered below, lemmas are listed alphabetically, according to standard Assyriological criteria. Note however that determinatives are ignored in sorting, in order to have variant writings such as *apin* // ^{g15}*apin* as consecutive entries. Contrary to other terms, personal names are not lemmatized. This is dictated by the fact that hypochoristica, foreign names, difficult etymologies, and unexpected spellings (broken, aberrant, or syllabic) occur quite often in the texts. In addition, terms such “chair” or “lamentation singer” may also occur as legitimate personal names – a fact that further complicates the matter. In such cases, we provided cross references in order to easily spot ambiguities, and/or mistakes in our interpretations. Cross references are also used to highlight variant spellings of Sumerian terms, including verbal forms, which are instead properly lemmatized. In order to facilitate future research, we provided selected context to the individual entries. Such information appears indented under the lemma it refers to. For instance, a personal name may occur either without further specifications, or followed by patronimic, profession, verbal form, etc. Context entries are not further processed (for instance, “PN *ugula*” and “*ugula* PN” are not grouped together), and they are again sorted alphabetically. Linguistic competence is required to understand such entries, which are meant for quick reference only. For the sake of readability and semi-automatic sorting, brackets and question marks are omitted in lemmas, unless strictly necessary. Entries too broken to be useful are also omitted.

1 Buildings and structures

- ab₂-tur₃ **177** obv. 2
 an-ta-su-ra
 lu₂ an-ta-su-ra **219** obv. 3
 e₂ **463** obv. 3
 e₂ dingir-ra **16** obv. vi 16
 e₂ dingir-re-ne **49** obv. 2; **50** obv. 2; **418**
 obv. 13
 e₂ ensi₂ **506** rev. iii 2
 e₂ ga-na-ki-na **289** rev. 6; **294** rev. 8
 e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ **457** rev. 4'
 e₂ geme₂-ba **294** obv. 11'
 e₂ ^dgu-la **418** obv. 12
 e₂ ^dinanna **38** obv. 2
 e₂ lu₂-^dinanna-ta **169** obv. 4
 e₂ lugal-^dištaran **169** rev. 2
 e₂ ^dnanše-bi₂-du₁₁-ta **169** obv. 2
 e₂ ^dnin-gir₂-su **245** obv. 3
 e₂ ^dnin-... **433** obv. 7'
 e₂ ^dšara₂ **57** obv. 6
 mu e₂ ^dba-u₂ ba-du₃-a **463** rev. 1
 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃ **262** rev. 4
 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a **68** rev. 3; **141** rev. 6;
 148 rev. 3; **149** rev. 3; **164** rev. 9; **165** rev. 2;
 166 rev. 13; **261** rev. 7; **265** rev. 9; **544** rev. 9'
 mu e₂ ^den-ki giš-kin-ti ba-du₃-a **462** rev. 8'
 mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a **304** rev. ii 5';
 551 rev. 4
 mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ du₃-a **303** rev. 6
 mu e₂ giš-kin-ti ba-du₃-a **582** rev. 2'
 mu e₂ ^dnin-a₂-gal ba-du₃-a **427** rev. 10'
 mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃ **407** obv. ii 5'
 mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a **274** rev. 3'; **276**
 rev. 6; **484** rev. 6; **584** obv. 5', rev. 2'
 mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃ **495** rev. 3
 mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃-a **16** rev. vi 1'
 mu e₂ ^dnin-mar-ki-ka gu₂-ab-ba^{ki}-ka ba-
 du₃-a **379** rev. 4
 mu e₂ ^dnin-x-x ba-du₃ **391** rev. 9'
 mu gala e₂ ^dnin-x **479** rev. 3
 mu gibil us₂-sa mu e₂ ^den-ki-ga ba-du₃-a
 496 rev. x 3'
 mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂ **13** rev. 6
 mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a **259** rev. 4
 ^dnin-gir₂-su e₂ ba-zi-zi **136** obv. 2
 sa₂-du₁₁ e₂-kam **287** obv. 6'; **316** obv. 2
 e₂-eš₂ **511** rev. 3
 e₂-gal **148** obv. 3; **191** obv. 3; **201** obv. 2; **243**
 rev. 1; **437** obv. i 3, rev. i 8'; **524** obv. 2
 aša₅ gu₄ e₂-gal **274** obv. 5
 e₂-gal-la ba-ku₄ **137** obv. 2; **139** rev. 2; **142**
 obv. 2; **144** obv. 2; **145** obv. 2; **157** rev. 2;
 158 obv. 2; **162** rev. 1; **163** rev. 7; **164** rev.
 8; **165** rev. 1; **166** rev. 12; **402** obv. 3
 e₂-gal-la ku₄-ra **259** rev. 1
 e₂-gal-ta ba-de₆ il₂-e-da-num₂ **497** rev. 8'
 e₂-gal-ta lugal-inim-du₁₀ šu-ba-ti **492** rev. 4'
 lu₂-^dsaman₃ ir₁₁ nu-banda₃ e₂-gal **575** rev. 6
 nu-banda₃ e₂-gal **56** rev. 7
 ur-ba-gara₂ nu-banda₃ e₂-gal **15** rev. iv 6
 zi-ga e₂-gal **413** rev. ii 2'
 e₂-gibil **334** rev. 2
 e₂-gid₂-da **287** obv. 7', rev. 3
 e₂-gu-la **334** obv. 12
 e₂-gu₄ **506** rev. ii 2', 10'
 → cf. also sub personal names
 e₂-kišib-ba **167** rev. 1
 e₂-kišib-ba ba-an-ku₄ **455** rev. 4
 lu₂-igi e₂-kišib₃-ba-ka ba-ku₄ **450** rev. 1
 e₂-kišib₃-ba → e₂-kišib-ba
 e₂-lunga₃
 ma₂ e₂-lunga₃ ur-^dba-u₂ **559** obv. iii 12
 e₂-mah **47** rev. 5
 e₂-maš **131** obv. 4
 e₂-mi₂ **20** rev. 1; **134** rev. 4; **155** rev. 3; **362** rev.
 1; **369** rev. 1; **394** rev. 1; **398** obv. 3; **459**
 obv. 10'; **460** rev. 1
 lu₂ e₂-mi₂ **51** obv. 12; **67** rev. 1; **133** obv. 8
 sipa e₂-mi₂-ke₂-ne **451** rev. 2'
 e₂-muhaldim **102** rev. 2; **103** rev. 9; **110** rev. 1;
 112 rev. 4; **128** rev. ii 10; **135** rev. 9; **394**
 rev. 3; **416** obv. 5; **420** obv. 1; **424** obv. 3;
 432 rev. i 15'; **434** rev. 4
 sa₂-du₁₁ e₂-muhaldim **27** rev. 3; **106** rev. 1
 e₂-nam-dumu **173** rev. 10'; **174** rev. 18
 e₂-sag-nita-GABA **16** rev. i 10
 eš₂ **567** rev. 3
 ga₂-nun-šita
 lu₂-dab₅ ba ga₂-nun-šita-ka **593** obv. 8
 ganun
 lugal-si-gar ganun ba-ku₄ **573** rev. ii 11
 giš-kin-ti
 mu e₂ ^den-ki giš-kin-ti ba-du₃-a **462** rev. 8'
 mu e₂ giš-kin-ti ba-du₃-a **582** rev. 2'
 → cf. also sub occupations and professions
 ki-a-nag **48** rev. 3'; **95** rev. 3; **397** rev. 1; **401** obv.
 11; **420** obv. 3; **430** obv. 2; **437** obv. i 6
 ki-^dEN.ZU **245** obv. 6
 ki-^dutu **245** obv. 6

2 Divine names and cultic objects

- AB... **433** obv. 5'
alam **432** obv. i 12'
^dasar **101** rev. 9
^dasar-lu₂ **559** rev. ii 10
^dba-gara₂ → ba-gara₂
ba-gara₂ **101** obv. 4'; **334** obv. 4
mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃ **262** rev. 4
mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a **68** rev. 3; **141** rev. 6; **148** rev. 3; **149** rev. 3; **164** rev. 9; **165** rev. 2; **166** rev. 13; **261** rev. 7; **265** rev. 9; **544** rev. 9'
^dba-u₂ **77** obv. i 15; **83** rev. 2; **87** obv. 4; **272** obv. ii 4'; **404** obv. 5'; **417** obv. 5; **422** obv. 2; **432** obv. i 15'
ereš-dingir ^dba-u₂ **421** obv. 3
iti ezem ^dba-u₂ **233** rev. 2; **310** rev. 8'; **312** rev. 11; **322** rev. 5; **568** rev. 2; **593** rev. 5
lu₂ ereš-dingir ^dba-u₂ **69** obv. 3
mu ^gkeš₂-ra₂ abul ^dba-u₂-ka ba-du₃-a **378** rev. 1'
mu e₂ ^dba-u₂ ba-du₃-a **463** rev. 1
mu i₇ ^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev. 10
mu lu₂-mah ^dba-u₂ **491** obv. 3
mu lu₂-mah ^dba-u₂ maš-e pa₃-da **457** rev. 8'; **573** obv. i 8'
balag **432** obv. i 10'
→ cf. also sub other terms
^dbara₂ **432** obv. i 13'
bara₂-... **418** rev. 2
dingir **426** obv. 7; **432** obv. i 5'
an-du₃ dingir-ra **588** rev. 4
e₂ dingir-ra **16** obv. vi 16
e₂ dingir-re-ne **49** obv. 2; **50** obv. 2; **418** obv. 13
i₃-ab₂ šu-ri-a gar-ra dingir-re-ne **395** rev. i 2
siki-udu dingir-re-ne **456** rev. 2'
dingir-tur-tur **426** obv. 8; **432** obv. i 6'
^ddumu-zi **89** obv. 11; **334** rev. 11; **432** obv. ii 9'; **458** obv. i 9
gala-mah ^ddumu-zi **66** rev. 2
iti ezem ^ddumu-zi **106** rev. 2; **107** rev. 3; **465** rev. 2; **526** obv. 2
^den-ki **424** obv. 2; **432** rev. i 6'; **433** rev. 4
mu e₂ ^den-ki giš₃-kin-ti ba-du₃-a **462** rev. 8'
mu gibil us₂-sa mu e₂ ^den-ki-ga ba-du₃-a **496** rev. x 3'
^den-ki-bur-nun **77** obv. ii 2
^den-lil₂ **77** obv. i 3; **207** obv. 2; **417** obv. 1; **432** obv. ii 14'; **433** rev. 9; **559** obv. iii 1
gudu₄ ^den-lil₂ **53** obv. 8; **55** rev. 1
i₃-du₈-gal ^den-lil₂-la₂ **185** rev. 2
mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂ **13** rev. 6
mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a **259** rev. 4
sa₂-du₁₁ ^den-lil₂-la₂-še₃ **210** obv. 2
sanga ^den-lil₂-la₂ **404** obv. 8'
ur-ab-ba gudu₄ ^den-lil₂-la₂ **188** obv. 4
x-du₈ i₃-du₈-gal ^den-lil₂-la₂ **279** rev. 2
^den-sig-nun **77** rev. ii 6
^dEN.ZU **77** obv. i 12; **394** obv. 3; **399** obv. 3; **433** rev. 5
^dga₂-tum₃-du₁₀ **77** obv. i 18; **101** obv. 1'; **111** rev. 1; **156** rev. 5; **245** obv. 4; **334** obv. 8; **404** obv. 6'; **417** obv. 6; **422** obv. 2; **432** obv. i 17'
e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ **457** rev. 4'
ereš-dingir ^dga₂-tum₃-du₁₀ **179** obv. 2
gudu₄ ^dga₂-tum₃-du₁₀ **92** obv. 4
mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a **304** rev. ii 5'; **551** rev. 4
mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ du₃-a **303** rev. 6
^dgeštin-an-na **77** rev. ii 15; **100** rev. 1; **456** obv. 7
^gigir **434** obv. 4'
→ cf. also sub personal names
→ cf. also sub other terms
gir₂-su^{ki}-gar-ra **77** rev. ii 3
^dgu-la
e₂ ^dgu-la **418** obv. 12
^dhendur-sag **77** rev. i 13; **422** rev. 3
sanga ^dhendur-sag **133** obv. 2
ugula sanga ^dhendur-sag **437** obv. ii 7
hur-sag-NE **433** obv. 6'
^di₇-la-ba
maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki ^di₇-la-ba-ta abzu-si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542** rev. 1
^dib-gal **99** rev. 4; **101** obv. 7'
^dig-alim **77** obv. ii 8; **417** obv. 7; **422** obv. 4; **432** obv. i 19'
^dinanna **77** obv. ii 5; **417** rev. 1'; **433** rev. 6; **456** obv. 10
dam gudu₄ ^dinanna **57** obv. 3
e₂ ^dinanna **38** obv. 2
en ^dinanna **125** rev. 1
mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'

- mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
lugal-a maš-e ba-pa₃-da-še₃ **437** rev. ii 6'
mu lu₂-mah ^dinanna maš-e ba-pa₃-da **415**
rev. 7'
mu lu₂-mah ^dinanna maš-e i₃-pa₃ **188** rev. 4
^distarān **77** rev. i 7
^diškur
mu ereš-dingir ^diškur maš-e ba-pa₃-da **387**
rev. 5'; **452** rev. 2'
mu ereš-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da **581**
rev. 1
mu ereš-dingir ^diškur maš-e pa₃-da **526** rev.
1
iti-ta-bil₄-la₂-a **77** rev. ii 23
^dkinda-zi **422** obv. 8
^dlamma **588** rev. 5
mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da **393**
le. 1
^dli₃-s₄
iti ezem ^dli₃-s₄ **13** obv. 6; **180** rev. 1; **370** rev.
4
^dlugal-... **77** rev. i 1
^dlugal-si-sa₂ **426** obv. 11; **432** obv. i 9'; **434**
obv. 3'
^dlugal-sukud-ra₂ **77** rev. ii 12; **231** obv. 3; **245**
obv. 5; **432** obv. ii 11'
^dlugal-uru₁₁^{ki} **458** obv. ii 3
^dlugal-...-a **426** obv. 3
ma₂-gur₈ **434** rev. 3
→ cf. also sub occupations and professions
^dmes-lam-ta-e₃-a **77** rev. i 19; **432** obv. ii 13'
^dmes-lam-ta-e₃-<a> **231** obv. 4
na-ru₂-a **432** obv. i 11'; rev. i 12'
^dnam₂-nun **77** rev. i 16
^dnanna **152** obv. 9
šabra en ^dnanna **571** obv. 2
^dnanše **76** obv. 3; **77** obv. i 9; **117** obv. 3; **133**
rev. 7; **156** rev. 7; **334** rev. 3; **392** rev. 5;
416 obv. 1; **417** obv. 4; **419** obv. 3; **422**
rev. 2; **453** obv. 2; **507** obv. 3'
^dnanše nibru^{ki} **127** rev. 2
gudu₄ ^dnanše **59** obv. 5
mu ⁸⁵gu-za ^dnanše ba-dim₂-ma **390** rev. ii
10'; **460** rev. 5
sanga ^dnanše **75** obv. 2; **277** rev. 3'
sanga ^dnanše maškim **177** rev. 1
^dnanše-ur₃ **331** obv. 2
NI **432** rev. i 10'
→ cf. also sub other terms
^dnin **433** rev. 3
^dnin-a₂-gal → ^dnin-e₂-gal
^dnin-bara₂-ga **565** obv. i 5
^dnin-dar-a **334** rev. 7; **417** obv. 12; **422** rev. 5;
432 obv. ii 7'; **458** obv. i 4
a₂-ga-li sanga ^dnin-dar-a **55** rev. 6
mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃ **407** obv. ii 5'
mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a **274** rev. 3'; **276**
rev. 6; **484** rev. 6; **584** obv. 5'; rev. 2'
sanga ^dnin-dar-a **66** obv. 3
ugula sanga ^dnin-dar-a **437** obv. ii 5
^dnin-e₂-gal **77** rev. i 22, ii 8; **101** rev. 6; **231** obv.
2; **425** obv. 2; **432** rev. i 9'
mu e₂ ^dnin-a₂-gal ba-du₃-a **427** rev. 10'
^dnin-gir₂-su **77** obv. i 6; **80** obv. 4; **83** obv. 3; **272**
obv. ii 2'; **417** obv. 3; **422** obv. 1; **426** obv.
2, 6; **432** obv. i 4'; **434** obv. 2'; **456** obv. 5;
457 rev. 2'; **504** obv. 3
aša₂ ^dnin-gir₂-su **272** rev. i 16
e₂ ^dnin-gir₂-su **245** obv. 3
lu₂ sanga ^dnin-gir₂-su **60** obv. 10
mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃ **495** rev. 3
mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃-a **16** rev. vi 1'
mu gu-za-la₂ ^dnin-gir₂-su **545** rev. 2
mu išib ^dnin-gir₂-su **234** rev. 4; **235** rev. 4;
236 rev. 3; **269** rev. 2; **478** rev. 4
mu išib ^dnin-gir₂-su maš-e i₃-pa₃-da **481** rev.
2
mu išib ^dnin-gir₂-su-ka **237** rev. 2; **477** rev. 2
mu sag pirig-x(x) ^dnin-gir₂-su ba-dim₂-ma
291 rev. 9'
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su **482** rev. 4
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ⁸⁵u₃-šub-ba gar **474**
rev. 7
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ⁸⁵u₃-šub-ba ba-gar-
ra **583** rev. 1
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka us₂-sa ... **438** rev. 2
mu šita₂ sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-
ma **306** rev. 3'
mu₆-sub₃ ^dnin-gir₂-su **58** obv. 5
^dnin-gir₂-su e₂ ba-zi-zi **136** obv. 2
sanga ^dnin-gir₂-su **56** obv. 7; **449** obv. 5';
563 rev. ii 1'
^dnin-gir₂-su-ušumgal
mu i₇ ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la **270**
obv. 2; **402** rev. 2; **566** obv. 3'
mu <i₇> ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la
534 rev. 6
^dnin-giš-zi-da **82** rev. 3; **100** obv. 9; **156** rev. 4;
159 obv. 2; **417** obv. 11; **457** rev. 5'
^dnin-giš-zi-da uru₁₁^{ki} **100** rev. 5
gudu₄ ^dnin-giš-zi-da **53** obv. 6

- ugula sanga ^dnin-giš-zi-da **436** obv. 12; **500** obv. 2
- ^dnin-hur-sag **82** obv. 6; **433** obv. 8'; **434** rev. 1
- nin-in **100** obv. 5
- ^dnin-ku₃-... **417** rev. 2'
- ^dnin-mar-ki **99** obv. 3'; **101** obv. 10'; **133** obv. 5;
- 261** obv. 2; **432** rev. i 8'; **519** obv. 9'
- mu e₂ ^dnin-mar-ki-ka gu₂-ab-ba^{ki}-ka ba-
du₃-a **379** rev. 4
- sanga ^dnin-mar-ki **570** rev. 3
- ugula sanga ^dnin-mar-ki **436** obv. 9
- ^dnin-sun₂ **422** obv. 6, 9
- ugula sanga ^dnin-sun₂ **437** obv. ii 3
- ^dnin-šubur **77** rev. i 10; **99** obv. 6'; **101** rev. 3;
- 434** obv. 5'
- sanga ^dnin-šubur i₃-dab₅ **500** rev. 4
- ugula sanga ^dnin-šubur **500** obv. 8
- ^dnin-tu **432** obv. i 2'
- ^dnin-urta **433** rev. 2
- ^dnin-... **77** rev. i 4; **432** obv. ii 3'; **458** obv. ii 8
- e₂ ^dnin-... **433** obv. 7'
- sanga ^dnin-... **56** obv. 8
- ugula sanga ^dnin-... **266** rev. 6
- ^dnin-x **77** obv. ii 14
- mu gala e₂ ^dnin-x **479** rev. 3
- ^dnin-x-x
- mu e₂ ^dnin-x-x ba-du₃ **391** rev. 9'
- ^dnusku **433** rev. 7
- ^dpa-bil₃-sag **100** obv. 2
- ^dša₃-ge-pa₃-da **99** rev. 1; **101** obv. 13'
- ša₃-x-la **77** rev. ii 18
- šar₂-ur₃ **426** obv. 9, 12; **432** obv. i 7'
- ^dšara₂ **99** rev. 7; **417** obv. 9; **422** obv. 7
- e₂ ^dšara₃ **57** obv. 6
- lukur ^dšara₂ **262** obv. 6
- ur-ur gudu₄ ^dšara₂ **317** rev. 4'
- šu-ga-lam **432** rev. i 11'
- šu-nir **426** obv. 4, 10; **432** obv. i 1', 8'
- ^dšul-pa-e₃ **455** rev. 10
- ugula sanga ^dšul-pa-e₃ **414** rev. 1
- ^dšul-ša₃-ga **77** obv. ii 11; **417** obv. 8; **422** obv. 5;
- 433** rev. 8
- ^dutu-al-tar **77** rev. ii 21; **82** obv. 3; **434** rev. 2
- ^dx **453** obv. 5
- ^dx-x **56** obv. 9; **432** rev. i 14'
- ^dx-x-x **447** obv. 1'
- ^d... **77** obv. ii 17; **432** obv. ii 5', 16'
- ^d...-x
- mu ... ^d...-x ba-dim₂-ma **581** obv. 2'

3 City names, geographical features, gentils

- a-dam-DUN → a-dam-dun^{ki}
a-dam-DUN^{ki} **551** rev. 3
ensi₂ a-dam-DUN^{ki} **147** obv. 3
ra-gaba a-dam-DUN^{ki} **578** rev. 10
a-ga-de₃ → a-ga-de₃^{ki}
^da-ga-de₃^{ki} → a-ga-de₃^{ki}
a-ga-de₃^{ki} **301** obv. 1; **498** obv. 4'
ba-an a-ga-de₃^{ki} **309** obv. 1
gur a-ga-de₃^{ki} **27** obv. 1; **169** obv. 1; **170**
obv. 1; **171** obv. 1; **172** obv. 1; **173** rev. 9';
176 obv. 1; **177** obv. 1; **178** obv. 1; **179**
obv. 1; **180** obv. 1; **181** obv. 1; **182** obv.
1; **183** obv. 1; **184** obv. 1; **185** obv. 1; **187**
obv. 1; **210** obv. 1; **211** obv. 1; **212** obv.
1; **213** obv. 1; **224** obv. 1; **225** obv. 1; **226**
obv. 1; **227** obv. 1; **228** obv. 1; **229** obv.
1; **230** obv. 1; **232** obv. 1; **243** obv. 1; **279**
obv. 1; **284** obv. 1; **285** obv. 1; **286** obv. 1;
289 rev. 5; **290** rev. ii 7; **293** rev. ii 9; **295**
obv. 1; **299** obv. 1; **300** obv. 1; **303** obv. 1;
304 obv. i 1'; **305** obv. 1; **306** obv. 1; **320**
obv. 1; **379** obv. 1; **392** rev. 3; **395** obv. i 2,
8; **396** rev. 2; **441** obv. 2; **528** obv. 7; **566**
rev. 6; **573** obv. ii 3', 7'; **575** obv. 6'; **576**
obv. 3
gur a-ga-de₃ **186** obv. 1
lu₂ ^da-ga-de₃^{ki} **313** obv. ii 5
mu lugal a-ga-de₃^{ki} ba-tuš-a **396** rev. 7
x a-ga-de₃^{ki} **309** obv. 5
<gur> a-ga-de₃^{ki} **174** rev. 17; **231** obv. 1; **392**
obv. 2; **393** obv. 2, 5, rev. 2
a-mu-ru-um **498** obv. 3'
→ cf. also sub other terms
a-ša₃ **271** (map); **275** obv. i 4', ii 4
a-ša₅
agar₄ a-ša₅ abba₂ **298** rev. 4
abzu-si^{ki}
maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki ^di₇-la-ba-ta abzu-
si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542**
rev. 2
adab^{ki}
ensi₂ adab^{ki} **404** obv. 9'; **561** rev. 4
lu₂ adab^{ki} **313** obv. i 6; **367** obv. 11'
lu₂ ensi₂ adab^{ki} **72** obv. 3
agar₄
agar₄ a-ša₅ abba₂ **298** rev. 4
ambar^{ki}
E₂.A.UR ambar^{ki}-ka-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 7
lu₂-UR azlaggal ambar^{ki} **515** obv. 10
- an-ša-na
lu₂ an-ša-na **366** rev. i 6; **422** rev. 7; **426**
obv. 15; **432** rev. i 18'
aratta^{ki} **199** obv. 3, 4
aša₅
aša₅ ašlag (GIŠ.TUG₂.KAR.RA₂)-gal-kam **440**
rev. 1
aša₅ du₅-imin **302** rev. 1
aša₅ e₂-dug-gana₂ **278** obv. 4, 9
aša₅ gaba-ur₃-gal **273** rev. i 1
aša₅ gibil-tur **272** rev. ii 16
aša₅ gu₄ e₂-gal **274** obv. 5
aša₅ gu₄-kam **272** obv. i 10
aša₅ kab₂-du₁₁-ga **276** rev. 1; **277** rev. 1'
aša₅ ki-duru₅ **272** obv. i 1
aša₅ Kl.A.x **277** obv. 6, rev. 2'
aša₅ maš-tuku **501** rev. 2
aša₅ mun-gazi **277** obv. 2, 8
aša₅ ^dnin-gir₂-su **272** rev. i 16
aša₅ su₃ **277** obv. 9
aša₅ šuku ensi₂ **273** rev. ii 1
aša₅ šuku u₂ apin-la₂ **272** rev. i 14
aša₅ udu **276** rev. 2
dumu aša₅-me **367** rev. 10
lu₂-^dinanna dumu aša₅ **383** obv. 6'
mu aša₅ muš-bi-eden-na a ba-de₂-a **451**
rev. 6'
→ cf. also sub other terms
ba-bil₃-la^{ki} **494** rev. 2
ba-ši-me^{ki}
lu₂ ba-ši-me^{ki} **367** obv. 8'
BAD₃šeššig^{ki}
lu₂ BAD₃šeššig^{ki} **370** obv. 4; **371** obv. 4
du-du-ul^{ki}
lu₂ du-du-ul^{ki} **328** obv. 4
lu₂ du₁₁-du₁₁-ul **61** obv. 3
du₁₁-du₁₁-ul → du-du-ul^{ki}
e-la-nir → e-la-nir^{ki}
e-la-nir^{ki}
lu₂ e-la-nir^{ki} **216** obv. 3
lu₂ e-la-nir^{ki}-me **173** obv. 10
maš-da-ri-a ensi₂ e-la-nir **252** rev. 1
e₂-la-nir^{ki}
lu₂ e₂-la-nir^{ki}-me **174** obv. 15
eb-la → eb-la^{ki}
eb-la^{ki}
lu₂ eb-la^{ki} **23** rev. 10; **315** rev. 5; **317** rev. 7'
lu₂ eb-la **42** obv. 5

- ebih
gu₃-de₂-a nu-banda₃ ebih, ugula aga₃-us₂
166 obv. 2
- eden
nu-banda₃ eden **164** obv. 4
nu-banda₃ eden-na **521** obv. 8
→ cf. also sub personal names
- eridu^{ki}
išib eridu^{ki} **462** rev. 3'
lu₂ eridu^{ki} **206** rev. 3; **376** rev. 3'
- ga-sur^{ki}
ensi₂ ga-sur^{ki} **3** obv. 2
- gar₃-NE.NE
lu₂ gar₃-NE.NE-me **549** rev. 4
- gig-ze^{ki}
lu₂ gig-ze^{ki} **270** rev. 2
- gir₂-su^{ki} **403** obv. 2'; **443** rev. ii 4'; **523** obv. 2;
533 obv. 4
ensi₂ gir₂-su^{ki} im-gen-na **314** rev. 4
mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃
525 rev. 4'
- gu-ti-um **25** rev. 8; **309** rev. 1; **370** obv. 2; **371**
obv. 2; **559** obv. i 17
- gu₂-ab-ba^{ki} **552** rev. 2
mu e₂ ^dnin-mar-ki-ka gu₂-ab-ba^{ki}-ka ba-
du₃-a **379** rev. 4
- gul-la-ba **561** rev. 1
- ha-an-bi₂-lum
š_u-^dEN.ZU lu₂ ha-an-bi₂-lum **36** rev. 4
- ha-hu-um^{ki}
^{tu}g²bur₂ ha-hu-um^{ki} **574** obv. i 5'
- ha-na-ar₃-ra^{ki}
lu₂ ha-na-ar₃-ra^{ki} **23** rev. 4
- ha-za-num₂ **290** obv. i 12'; **293** obv. i 11'
eren-da ha-za-num₂ **59** obv. 8
- hu-hu-nu-ri → hu-hu-nu-ri^{ki}
hu-hu-nu-ri^{ki}
ensi₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **35** obv. 4; **524** obv. 3
lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **222** obv. 3; **223** obv. 3; **360**
obv. 11
lu₂ hu-hu-nu-ri **74** rev. 5; **216** rev. 1
lu₂ hu-hu-nu-ri-me **290** obv. ii 18'
lu₂ hu-hu-<nu>-ri-me **293** rev. i 2
si-im-hu-zi ensi₂ hu-hu-nu-ri **253** obv. 3
- hu-ri^{ki}
lu₂ hu-ri^{ki} **219** obv. 4
- HU.NE
lu₂ HU.NE **366** rev. ii 2
- i₇
i₇ pa₃ mu-silim **271** (map)
i₇ pirig-gin₇-du **443** rev. ii 1'; 3'
- mu i₇ ^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev.
10
mu i₇ ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la **270**
obv. 2; **402** rev. 2; **566** obv. 3'
mu i₇ pirig-gin₇-du ba-ba-al-la **564** rev. 5'
mu i₇ ^{gis}šub-ba ba-ba-al-la **305** rev. 2
mu <i₇> ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la
534 rev. 6
- illu **271** (map)
- ki-maš^{ki}
lu₂ ki-maš^{ki} **370** obv. 5; **371** obv. 5
lu₂ ki-maš^{ki}-me **367** obv. 7'
- lagaš^{ki} **287** rev. 5; **292** rev. ii 2
dam lu₂ lagaš^{ki} **505** rev. 6
lu₂ lagaš^{ki} **501** obv. 3'; **505** obv. 2
- lu-lu-bu-um **8** rev. 1; **290** rev. i 15, ii 8; **293** rev. i
16, ii 10; **444** obv. 1
ur-LUL mi₂-us₂-sa₂ bur-za₃-eš lu-lu-bu-um
36 obv. 3
- ma-ad-ga → ma-ad-ga^{ki}
ma-ad-ga^{ki} **522** obv. 8, rev. 4
ma₂ ma-ad-ga^{ki} **226** obv. 2
- ma₂-gan → ma₂-gan^{ki}
ma₂-gan^{ki} **141** rev. 1
lu₂ ma₂-gan **404** rev. 7
- mar-ha-ši → mar-ha-ši^{ki}
mar-ha-ši^{ki}
aga₃-us₂ NIM mar-ha-ši^{ki}-ta **524** rev. 3
lu₂ mar-ha-ši^{ki} **360** obv. 10
lu₂ mar-ha-ši **366** rev. i 8
lu₂-kin-gi₄-a mar-ha-ši^{ki} **524** rev. 1
- mar-tu **62** obv. 4; **375** obv. 4; **444** rev. 8; **445**
rev. 5
lugal-ezen mar-tu **51** rev. 7
- maš-gan₂-KA×X-sa
ensi₂ maš-gan₂-KA×X-sa **366** rev. i 12
- me-luh-ha **15** obv. iii 8
ur-ab-ba ra-gaba me-luh-ha **198** obv. 4
- muh₂-sar
lu₂ muh₂-sar **370** rev. 1; **371** obv. 6
- NI.NI^{ki}
maš-da-ri-a lu₂ NI.NI^{ki}-me **565** rev. ii 2
- nibru^{ki} **91** obv. 3; **433** rev. 3; **469** rev. 10'
dam nibru^{ki} **562** rev. 3
en nibru^{ki} **207** rev. 4
ensi₂ nibru^{ki} **404** obv. 7'
gudu₄ nibru^{ki} **585** obv. 4'
lu₂ ensi₂ nibru^{ki} **53** rev. 1
lu₂ nibru^{ki} **367** obv. 10'; **370** obv. 3; **371** obv.
3; **534** rev. 3
^dnanše nibru^{ki} **127** rev. 2

- nibru^{ki}-še₃ ur-mes i₃-dab₃ **244** rev. 4'
 NIM → NIM^{ki}
 NIM^{ki} **59** rev. 7; **174** obv. 9, 11; **219** obv. 5; **362**
 rev. 3
 aga₃-us₂ NIM mar-ha-ši^{ki}-ta **524** rev. 2
 geme₂ NIM kas₄ **173** obv. 8; **174** obv. 12;
175 obv. 9
 geme₂ NIM **174** obv. 6
 lu₂ ensi₂ NIM^{ki} **312** obv. 14
 tug₂ NIM **543** rev. ii 2
 ugula NIM **471** rev. 16; **488** rev. 13
 NINA^{ki} **439** rev. 2; **533** obv. 6
 mu en NI[NA^{ki}-<še₃>] ba-gen-[na[?]] **456** rev.
 7'
 pa₅
 i₇ pa₅ mu-silim **271** (map)
 pa₅ 𐎱𐎠𐎫 **271** (map)
 si-mu-ru-um → si-mu-ru-um^{ki}
 si-mu-ru-um^{ki}
 lu₂ si-mu-ru-um^{ki} **328** obv. 3
 lu₂ si-mu-ru-um **74** obv. 2
 lu₂ si-mu-ru-um-me **290** obv. i 7'
 simug si-mu-ru-um **290** obv. ii 11'; **293** obv.
 ii 12'
 su-bir_x-a
 su-bir_x (ŠIM×GAR)-a **312** rev. 1'; **313** obv. ii
 10
 𐎠𐎵𐎠𐎫^{ki} → šuruppak^{ki}
 šuruppak^{ki}
 ensi₂ šuruppak^{ki} **445** rev. 7
 u₄ 𐎠𐎵𐎠𐎫^{ki} x hul-a **538** obv. 3
 šušin^{ki}
 a-bu-NI aga₃-us₂-gal šušin^{ki}-ta gen-ne₂ **368**
 obv. 5
 gudu₄ šušin^{ki} **59** rev. 1
 lu₂ šušin^{ki} **25** rev. 3; **313** obv. i 3
 šu-^dnin-šubur lu₂-kas₄ šušin^{ki}-še₃ gen-ne₂
368 rev. 4
 ti-ra-aš₂ **523** obv. 4
 umma^{ki} **401** rev. 5; **559** obv. i 13, rev. i 1
 lu₂ ensi₂ umma^{ki} **74** obv. 8
 lu₂ umma^{ki} **57** obv. 4; **216** rev. 2; **313** obv. i 9
 tug₂-du₃ umma^{ki} **366** rev. ii 6
 unug^{ki} **479** obv. 2
 gudu₄ unug^{ki} **55** obv. 2
 lu₂ unug^{ki}-me **367** obv. 4'
 maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki^d i₇-la-ba-ta abzu-
 si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542**
 obv. 5
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da-še₃ **437** rev. ii 6'
 mu unug^{ki} ba-hul-a **288** rev. 3'
 ur₂-na^{ki}
 ensi₂ ur₂-na^{ki} **216** obv. 7
 uri **497** obv. 2
 urim₅^{ki}
 ensi₂ urim₅^{ki} **419** obv. 4
 lu-lu urim₅^{ki}-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 5
 lu₂ urim₅^{ki}-me **316** obv. 5
 munus urim₅^{ki} **367** rev. 4
 uru **146** obv. 1; **528** rev. 2
 mu-DU ša₃ uru **446** rev. 4
 uru-az^{ki}
 lu₂ ensi₂ uru-az^{ki} **312** obv. 11
 lu₂ uru-az^{ki} **313** obv. ii 2
 uru₁₁^{ki}
 𐎠𐎢𐎵𐎠𐎫^{ki} nin-giš-zi-da uru₁₁^{ki} **100** rev. 5
 ki lu₂ uru₁₁^{ki} **262** obv. 8
 zabalam^{ki}
 gala zabalam^{ki} **52** rev. 5
 gala zabalam^{ki} **57** obv. 2
 zabalam^{ki} → zabalam^{ki}
 x-X^{ki}
 ensi₂ x-X^{ki} **40** obv. 2
 x-X^{ki}
 mu x-x^{ki} 𐎠𐎫^gtukul ba-sag₃-a **386** le. ii 1
 ...^{ki} **567** rev. 2

4 Occupations and professions

- a-bala **173** rev. 1', 4'; **174** rev. 12, 14; **175** rev. 5', 8'
- a-ga-am **289** obv. 7', rev. 3; **294** obv. 3', rev. 5
- a-zu
gu₂-TAR-la₂ a-zu maškim **264** rev. 7
inim-sa₆ a-zu **265** rev. 5
- ab₂-gal **447** obv. 1', 3'; **565** obv. i 5
- abba₂
lu₂-gi abba₂ **66** rev. 1
→ cf. also sub other terms
- ad-kup₄
ad-kup₄ kaskal **522** obv. 10
dumu zi-sa₆-sa₆ ad-kup₄ **263** obv. 2
e-la-x-x ad-kup₄ **374** rev. 2
- aga₃-us₂ **129** rev. 2
aga₃-us₂ ma₂ gu₄-me **18** obv. 11
aga₃-us₂ ma₂-gid₂ **578** rev. 4
aga₃-us₂ NIM mar-ha-ši^{ki}-ta **524** rev. 2
amar-šuba₄ aga₃-us₂ maškim **418** rev. 6
guruš aga₃-us₂ nu-banda₃-gu₄ **514** rev. 8
lugal-gaba dub-sar aga₃-us₂ **246** obv. 2
su-bir₄-a aga₃-us₂ **215** obv. 2
šu^d-EN.ZU aga₃-us₂ lugal **9** obv. 2
ti-unu^{ki}-e aga₃-us₂ **21** rev. 7
ugula aga₃-us₂-me **166** obv. 6
ur-ab-ba aga₃-us₂ **251** rev. 7
ur-mes ugula aga₃-us₂ i₃-DU **285** obv. 3
- aga₃-us₂-gal
a-bu-NI aga₃-us₂-gal šušin^{ki}-ta gen-ne₂ **368**
obv. 4
- agrig
agrig lugal i₃-dab₃ **559** obv. i 10
ama **290** obv. i 14'; **293** obv. i 13'
ama BU-zu-zu **290** obv. ii 8'
→ cf. also sub other terms
- ar₃-ar₃
ugula ar₃-ar₃-me šu-ba-ti-eš₂ **280** rev. 4
- ašgab **473** obv. 3
lu₂ du-du ašgab **59** obv. 4
a-bil-DIM **473** obv. 1
ur^d-ištaran **473** obv. 2
ur-x-x ašgab, lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 3
za-u₂ ašgab **577** rev. 14
- ašlag_x-gal
aša₃ ašlag_x (GIŠ.TUG₂.KAR.RA₂)-gal-kam **440**
rev. 1
- azlag
azlag-e-ne šu-ba-ti **475** rev. 10
lu₂-du₆-a azlag₃ **160** obv. 6
- me-na azlag **397** obv. 2
šeš-šeš azlag **229** obv. 2
- azlag₃ → azlag
azlaggal
lu₂-UR azlaggal ambar^{hi} **515** obv. 9
- bahar₂
ur^d-lugal bahar₂ **545** obv. 5
- ⁶⁵ban-dim₂
ba-zi ⁶⁵ban-dim₂ **59** obv. 2
- bar-tab
ur^d-ba-u₂ bar-tab **413** obv. i 8
- dam-gar₃ **28** obv. 10; **44** obv. 2; **315** rev. 3
da-da dam-gar₃ mu-DU **532** obv. 3
dam-gar₃-me šu-ba-ti-eš₂ **454** rev. 1
KA-ku₃ dam-gar₃ **272** rev. i 6
lu₂-dingir-ra dam-gar₃ šu-ba-ti **29** obv. 3
lugal-ti dam-gar₃ **15** rev. iii 19
lugal-ti dam-gar₃ šu-ba-ti **16** rev. iv 5'
lum-ma-zi dam-gar₃ šu-ba-ti **321** rev. 6
na-na dam-gar₃ **70** rev. 1; **383** rev. 6; **444**
rev. 7
ur-ki-sal₄-la dam-gar₃ **585** obv. 7'
ur-nigar^{65r} dam-gar₃ **69** obv. 2; **561** rev. 9
- dam-gar₃-GIŠ **31** rev. 1
- ⁶⁵dar-KAK **564** obv. 4
- DU₃.A.KU₅ **173** rev. 2', 5'; **174** rev. 12, 14; **175**
rev. 6', 9'; **514** obv. 3, 9, 13, rev. 3, 5, 11, 14
- DU₃.A:KU₅ → DU₃.A.KU₅
- dub-sar
da-da dub-sar **409** obv. 5
KUM.KU dub-sar **413** obv. i 2
lu₂ giri₃-ne₂ dub-sar **242** rev. 6
lu₂^d-ba-u₂ dub-sar **271** (map)
lu₂^d-nin-gir₂-su dub-sar **242** rev. 5
lugal-e₂ dub-sar-ta **321** obv. 7
lugal-gaba dub-sar aga₃-us₂ **246** obv. 2
lugal-gir₂-nun-ne₂ dub-sar **577** rev. 12
nam-ha-ni dub-sar **413** rev. i 12'
šeš-šeš dub-sar šu-ba-ti **298** rev. 1
ur^d-nanše dub-sar **75** obv. 14
ur^d-utu dub-sar **233** rev. 1
zi-ga inim^d-utu dub-sar **325** rev. 4
- dub-sar-mah **299** obv. 4
šeš-šeš dub-sar-mah **273** rev. i 4
x-AN-zu-x dub-sar-mah **306** rev. 1'
- dub-sar-tug₂
ur-gar dub-sar-tug₂ **501** rev. 1
dumu **173** obv. 2, 9; **174** obv. 2, 3, 4, 10, rev. 3,
6; **175** obv. 3, 4, 10; **289** obv. 11', 12'; **290**

- obv. i 2'; rev. i 4, 10, 11; **293** obv. i 3', rev. i 6, 12, 13; **294** obv. 7', 8', rev. 2; **506** rev. ii 5'; **508** obv. ii 10
dumu ŠIM.NE.IŠ-me **290** obv. ii 5'
lu₂-^dinanna dumu aša₃ **383** obv. 6'
→ cf. also sub other terms
- dumu-ga
dumu-ga ug₇ **505** rev. 8, 10
dumu-gi-x **506** rev. ii 11'
dumu-gi₇ **520** rev. 4
DINGIR-zu₂-me-bi **520** rev. 3
ur-AB **520** rev. 2
dumu-lugal **2** rev. ii 9; **15** obv. iv 3; **16** obv. iii 6; **418** obv. 11; **562** obv. 8; **572** obv. i 2'
ma₂ a-tu dumu-lugal **559** rev. i 4
dumu-munus **251** obv. 12; **258** obv. 10', rev. 11
ba-ak-za-na geme₂ dumu-munus a-NI-x **258** obv. 7'
ba-ar **251** obv. 11
ba-ar-ši-ni dumu-munus a-NI-x **258** obv. 9'
BI-x dumu-munus a-NI **258** rev. 3
DINGIR-ma **258** rev. 9
DINGIR-ma dumu-munus a-NI-x **258** obv. 5'
en₃-DU **258** rev. 7
gu **258** rev. 10
gu-RI **251** obv. 10
gu₂-gu₂ **258** rev. 8
KA.KA geme₂ **251** obv. 9
me-x dumu-munus mi-a-ni **258** obv. 12'
na-URU×A **258** rev. 6
na-... dumu-munus mi-a-ni **258** rev. 1
NI-zi dumu-munus a-NI **258** rev. 4
su-zi-... dumu-munus mi-a-ni **258** obv. 11'
ze₂-li dumu-munus a-NI-x **258** obv. 6', 8'
- dumu-munus-gaba **508** obv. ii 5
dumu-munus-lugal **2** rev. ii 12
dumu-nita **251** obv. 7, 15, rev. 5; **508** obv. ii 2, 3
a-bi₂ **251** rev. 2
am₃-ma-ar **251** rev. 3
da-an **251** obv. 6
hu-ba **251** obv. 5
hu-un-zu-lu **251** rev. 4
si-im-KAL **251** rev. 1
hu-un **251** obv. 13
u₂-e-li **251** obv. 14
dumu-nita-gaba **508** obv. ii 4
e₂-duru₅ **438** obv. 2
→ cf. also sub other terms
- eme-bala **18** obv. 8; **19** obv. 8; **21** obv. 5; **22** rev. 3; **23** obv. 9; **156** obv. 3; **315** obv. 5'; **317** obv. 9; **329** rev. 2; **360** obv. 7, rev. 2
- eme-bala kaskal **18** rev. 1; **21** rev. 8
i-sar-ba-dan eme-bala **19** obv. 12
ma₂ eme-bala ur-ab-ba **559** obv. iii 13
maš eme-bala **19** rev. 7
ugula eme-bala **224** obv. 2
ugula eme-bala-me **328** obv. 2; **329** rev. 1
- eme-gi **506** obv. ii 9
emeda^{da} **175** obv. 14
emeda-gal **89** rev. 5; **133** obv. 3
en **96** rev. 3; **134** rev. 1
^{ēš}gigir₂ en **245** rev. 9
en ^dinanna **125** rev. 1
en nibru^{ki} **207** rev. 4
eren-da en šu-ba-ti **48** rev. 5'
lu₂ en **60** obv. 4
lu₂-^dnanše en **171** rev. 1; **280** obv. 5'
mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'
mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma lugal-a maš-e ba-pa₃-da-še₃ **437** rev. ii 6'
mu en NI[NA^{ki}-<še₃'>] ba-gen-[na^ʔ] **456** rev. 7'
šabra en ^dnanna **571** obv. 2
ur-ma-ma dumu en **416** rev. 13
zi-ga lu₂-^dnanše en **222** rev. 3; **223** rev. 3; **224** rev. 5
- en-nu **320** rev. 4
lu₂-dab₅-ba en-nu **593** rev. 1
→ cf. also sub personal names
- engar
a-gub-ba engar **292** obv. ii 16
ur-^dda-mu engar **266** rev. 3
ur-^dnin-bara₂ engar **266** obv. 7
ur-TAR-sag engar **275** obv. i 5'
- enku
me-a enku **389** rev. 2
ensi₂ **471** obv. 2'; **484** obv. 7, 15; **488** obv. 3, rev. 8; **489** obv. 3; **490** obv. 8, 10
aša₃ šuku ensi₂ **273** rev. ii 1
e₂ ensi₂ **506** rev. iii 2
ensi₂ a-dam-dun^{ki} **147** obv. 3
ensi₂ adab^{ki} **404** obv. 9'; **561** rev. 4
ensi₂ ga-sur^{ki} **3** obv. 2
ensi₂ gir₂-su^{ki} im-gen-na **314** rev. 4
ensi₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **35** obv. 4; **524** obv. 3
ensi₂ maš-gar₂-KA×X-sa **366** rev. i 12
ensi₂ nibru^{ki} **404** obv. 7'
ensi₂ ur₂-na^{ki} **216** obv. 7
ensi₂ šuruppak^{ki} **445** rev. 7
ensi₂ urim^{ki} **419** obv. 4
ensi₂ x-x^{ki} **40** obv. 2

- ens₂-ke₄ i₃-la₂ **539** rev. 2
 GIR₃ ens₂ **522** rev. 4
 giri₃ ens₂ **186** obv. 3; **401** rev. 5; **478** rev. 1
 giri₃ ens₂-ka **199** rev. 3
 gu₃-de₂-a ens₂ **274** rev. 2'; **276** rev. 5; **390**
 rev. ii 9'; **460** rev. 4; **507** obv. 7'; **508** rev. iii
 5'
 lu₂ ens₂ **522** obv. 7
 lu₂ ens₂ adab^{ki} **72** obv. 3
 lu₂ ens₂ nibru^{ki} **53** rev. 1
 lu₂ ens₂ NIM^{ki} **312** obv. 14
 lu₂ ens₂ umma^{ki} **74** obv. 8
 lu₂ ens₂ uru-az^{ki} **312** obv. 11
 lu₂-^dba-u₂ ens₂ **372** rev. 3
 maš-da-ri-a ens₂ e-la-nir **252** rev. 1
 mu gu₃-de₂-a ens₂ **48** obv. 4
 mu KA-ku₃ ens₂ **277** rev. 4'; **278** rev. 3
 mu lu₂-^dba-u₂ ens₂ **413** rev. ii 3'; **428** rev. 2;
436 rev. 14
 mu lu₂-gu-la ens₂ **461** rev. 8'; **500** rev. 5;
501 rev. 5; **531** rev. 2; **558** rev. 9
 mu ur-^dnin-gir₂-su ens₂ mu us₂-bi **147** rev. 3
 mu ur-ab-ba ens₂ **455** obv. 2; **506** rev. iii 4;
533 rev. 11
 mu ur-ab-ba ens₂-ta **437** rev. ii 5'
 mu ur-gar ens₂ **392** rev. 7; **414** rev. 2
 mu ur-ma-ma ens₂ **395** rev. i 3
 mu-DU gu₃-de₂-a ens₂ **459** rev. 3'
 mu-a-kam ur-^dba-u₂ ens₂ **451** rev. 5'
 nam-ha-ni ens₂ **393** rev. 10
 pirig-me₃ ens₂ **453** rev. 5'; **456** rev. 6'
 si-im-hu-zi ens₂ hu-hu-nu-ri **253** obv. 3
 ur-^dnin-gir₂-su ens₂ **387** rev. 4'; **457** rev. 7'
 ur-ab-ba ens₂ **517** rev. ii 3
 zi-ga ur-^dba-u₂ ens₂ **580** rev. 2
 ens₂-gal
 lu₂ ens₂-gal **51** rev. 5
 eren₂ **19** rev. 2; **320** rev. 3; **500** obv. 6; **525**
 obv. 3
 eren₂ ir₁₁ ^dnanna-mu-me **525** obv. 1
 eren₂ ki-lug-me **19** rev. 12
 ereš-dingir **272** obv. ii 4'; **404** obv. 5'; 6'; **482**
 obv. 3
 ereš-dingir ^dba-u₂ **421** obv. 3
 ereš-dingir ^dga₂-tum₃-du₁₀ **179** obv. 2
 lu₂ ereš-dingir ^dba-u₂ **69** obv. 3
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e ba-pa₃-da **387**
 rev. 5'; **452** rev. 2'
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da **581**
 rev. 1
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e pa₃-da **526** rev.
 1
 mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da **393**
 le. 1
 mu ereš-dingir ... **584** obv. 2'
 ga-eš₈ **401** rev. 4
 ga:eš₈ **164** obv. 3
 lu₂ ga-eš₈ **60** rev. 2
 ga:eš₈ → ga-eš₈
 gal₅-la₂ **86** rev. 3
 gala **365** obv. 3
 ab-ba gala **166** rev. 1
 gala zabalam^{ki} **52** rev. 5
 gala zabalam^{ki} **57** obv. 2
 mu gala e₂ ^dnin-x **479** rev. 3
 nigin₂-ki gala **568** obv. 4
 ur-ba-ba gala-še₃ **29** obv. 2
 x-x gala **544** obv. 8
 → cf. also sub personal names
 gala-mah **133** rev. 7
 gala-mah ^ddumu-zi **66** rev. 2
 lu₂ gala-mah **585** rev. 9'
 geme₂ **173** obv. 1, 3, 4, rev. 6'; **174** obv. 1, 9, rev.
 6, 8, 15; **175** obv. 1, 2, rev. 1', 10'; **289** obv.
 1', 3', 4', 6', 10'; **294** obv. 2', 6', rev. 1; **504**
 obv. 1; **505** rev. 10; **594** rev. i 6; **592** obv. i
 9'; ii 2'; 6', rev. i 1, ii 2
 ba-ak-za-na geme₂, dumu-munus **258** obv.
 7'
 geme₂ giš-i₃ **174** rev. 2, 5
 geme₂ NIM **174** obv. 6
 geme₂ NIM kas₃ **173** obv. 8; **174** obv. 12;
175 obv. 9
 geme₂ ug **505** rev. 10
 HU.HU.ME geme₂ **251** rev. 8
 KA.KA geme₂, dumu-munus **251** obv. 9
 za-na geme₂ **251** rev. 6
 geme₂-ar **289** rev. 2; **294** rev. 4; **473** rev. 8'
 geme₂-dam **175** obv. 6
 geme₂-i₃-du₈ **173** obv. 5; **174** obv. 5; **175** obv. 5
 geme₂-uš-bar **175** obv. 13
 GIR₃
 GIR₂ ens₂ **522** rev. 4
 giš-keš₂-ra₂
 e₂... giš-keš₂-ra₂ **260** rev. 2
 giš-kin-ti **290** obv. i 4'; **293** obv. i 5'; **420** obv. 4
 → cf. also sub buildings
⁸⁵gu-za-la₂ → gu-za-la₂
 gu-za-la₂
 inim-^dinanna gu-za-la₂ **230** obv. 2
 nam-ha-ni gu-za-la₂ **519** rev. 6

- ur-^dba-u₂ gu-za-la₂ **383** obv. 7'
 ur-zu gu-za-la₂ **279** obv. 2
 zah₃-šu ⁸⁵gu-za-la₂, lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 4
 → cf. also sub other terms
- gu₄-ra **500** obv. 5; **522** obv. 6, rev. 3
 gudu₄ **55** rev. 3; **271** (map); **484** rev. 3
 dam gudu₄ ^dinanna **57** obv. 3
 gudu₄ ^den-lil₂ **53** obv. 8; **55** rev. 1
 gudu₄ ^dga₂-tum₃-du₁₀ **92** obv. 4
 gudu₄ ^dnanše **59** obv. 5
 gudu₄ ^dnin-giš-zi-da **53** obv. 6
 gudu₄ nibru^{ki} **585** obv. 4'
 gudu₄ unug^{ki} **55** obv. 2
 gudu₄ šušin^{ki} **59** rev. 1
 šu-na gudu₄, lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 10
 ur-ab-ba gudu₄ ^den-lil₂-la₂ **188** obv. 4
 ur-gigir-MUN gudu₄ **375** obv. 2
 ur-ur gudu₄ ^dSara₂ **317** rev. 4'
 guruš **18** obv. 6, 10; **19** obv. 6; **21** obv. 3; **22** rev. 1; **23** obv. 7, rev. 6; **290** obv. i 2', 13', ii 2', 3', rev. i 3, 9, 16; **293** obv. i 2', 12', ii 2', 4', rev. i 5, 11, 17; **315** obv. 3'; **317** obv. 7; **500** rev. 3; **505** obv. 10, rev. 9; **506** rev. ii 3', 6'; **508** obv. ii 1; **511** rev. 1; **514** obv. 1, 2, 7, 11, rev. 1, 5, 10, 12; **518** obv. 2', 6', rev. 1, 5, 8; **520** rev. 9; **521** obv. 1, rev. 5; **522** obv. 1, 3, 16, rev. 1; **523** obv. 1, 3
 a-ba-šu **505** obv. 7
 da-ba-ba **505** obv. 4
 du₆-a **505** obv. 5
 ga-si-lum **505** obv. 9
 guruš aga₃-us₂ nu-banda₃-gu₄ **514** rev. 8
 guruš apin **506** rev. ii 8', 9'
 guruš kas₄-gub-ba **174** rev. 9; **175** rev. 2'
 guruš lu₂-gazi **514** obv. 5
 guruš ma₂-gjd₂ **295** rev. 3
 guruš sig₇-a **289** rev. 4; **294** rev. 6; **514** obv. 8, 12, rev. 2, 11, 13
 guruš ugula-uru **514** rev. 7
 guruš zu₂-gaz **514** rev. 9
 lugal-iti-da **505** obv. 1
 ur-i₃-na-ba **505** obv. 8
 ur-nigar **505** obv. 3, 6
- i₃-du₈ **514** obv. 4
 da-da i₃-du₈ **59** obv. 3
 da-num₂ i₃-du₈ šu-ba-ti **554** rev. 2
 i₃-du₈ šu-^den-lil₂ **75** rev. 5'
 KA-ku₃ i₃-du₈ **544** rev. 5'
 ur-gar i₃-du₈ **501** obv. 8'
 šeš-ki-ag₂ i₃-du₈ **55** rev. 4
- i₃-du₈-gal **279** rev. 1
 i₃-du₈-gal ^den-lil₂-la₂ **185** rev. 2
 x-du₈ i₃-du₈-gal ^den-lil₂-la₂ **279** rev. 2
 igi-du₈ **133** obv. 5
 ir₃ **292** obv. ii 13
 bar-ra-AN **292** obv. i 15
^ddumu-zi-uri₃ **292** obv. ii 3
^den-ki-KA **292** obv. ii 8
^den-lil₂-la₂ **292** obv. i 13
 ha-ma-ti **292** obv. ii 11
 lu₂-dingir-ra **292** obv. i 19, ii 10
 lu₂-... **292** obv. ii 1
 lugal-ab-ba **292** obv. ii 2
^dnin-gir₂-su-ME **292** obv. i 14
 puzur₄ **292** obv. i 22
 su-bir₄-ra-a **292** obv. i 17
 šeš-sa₆-ga **292** obv. i 16
 šeš-šeš **292** obv. ii 12
 šu-na **292** obv. i 9, 18
 TAR-na **292** obv. ii 6
 tul₂-ta **292** obv. ii 4
 ur **292** obv. ii 9
 ur-^dutu **292** obv. i 21
 ur-en₃ **292** obv. i 10
 ur-ga₂ **292** obv. i 11
 ur-šul **292** obv. i 20, ii 12
 ur-tur **292** obv. i 12
 ur₂-nig₂ **292** obv. ii 7
 uru-mu **292** obv. ii 5
- ir₁₁
 eren₂ ir₁₁ ^dnanna-mu-me **525** obv. 2
 ha-ma-ti ir₁₁ lu₂-siki-su₃ **575** rev. 4
 ir₁₁ ^diškur-zi-kalam-ma-me **520** obv. 6
 ir₁₁ da-da-a-bu₃ **520** obv. 10
 ir₁₁ lul-gu-ak **454** obv. 4
 lu₂-^dba-u₂ ir₁₁ ur-en-siki-nun **575** rev. 8
 lu₂-^dsaman₃ ir₁₁ nu-banda₃ e₇-gal **575** rev. 6
 šeš-kal-la ir₁₁ gu₂-TAR-la₂ **575** rev. 10
 ur-ZU.AB ir₁₁ iš-ku-un-^dda-gan **520** obv. 2
- išib **272** obv. ii 2'
 išib eridu^{ki} **462** rev. 3'
 mu išib ^dnin-gir₂-su **234** rev. 4; **235** rev. 4; **236** rev. 3; **269** rev. 2; **478** rev. 4
 mu išib ^dnin-gir₂-su maš-e i₃-pa₃-da **481** rev. 2
 mu išib ^dnin-gir₂-su-ka **237** rev. 2; **477** rev. 2
 su-na išib **7** obv. 4
- ka-gur₇
 lu₂-^dnanše ka-gur₇ **517** obv. i 1'
 ka-i₇ **129** obv. 4
 kas₄-gub-ba

- guruš kas₄-gub-ba **174** rev. 9; **175** rev. 2'
kaskal **324** rev. 1; **333** rev. 1
→ cf. also sub other terms
kin-gi₄-a → lu₂-kin-gi₄-a
kiri₃-dab → kiri₃-dab₅
kiri₃-dab₅ **57** obv. 8
kiri₃-dab **16** rev. v 1'
kišib-gal₂ **93** rev. 2'; **152** obv. 9
ku₃-dim₂
eš₃-lil₂-la₂ ku₃-dim₂ **272** obv. ii 10'
puzur₄-še₃-x ku₃-dim₂ **272** obv. ii 17'
kurušda
me-a kurušda **423** obv. 5', 7', rev. 2, 4
na-x kurušda **363** obv. 4
ur-šul kurušda i₃-dab₅ **437** rev. ii 4'
kuš₇
inim-ki-ni kuš₇ **529** rev. 1
ma-a kuš₇ **205** rev. 2
nam-ha-ni kuš₇ **441** obv. 3
kuš₇-ab₂ **166** rev. 4
kuš₇-udu **166** rev. 6
libir **173** obv. 7; **174** obv. 8, 11; **175** obv. 8
→ cf. also sub other terms
lu-lu-a **290** obv. i 16'; **293** obv. ii 1
lu₂-azlag₂ **146** obv. 2; **168** obv. 2
lu₂-azlag₂ bar ku₃-ga-me **508** obv. ii 6
nig₂-gal₂-la ki lu₂-azlag₂-e-ne **490** rev. 3'
lu₂-dab₃-ba
lu₂-dab₃-ba en-nu **593** rev. 1
lu₂-dab₃-ba ga₂-nun-šita-ka **593** obv. 8
lu₂-didli **272** rev. ii 14
šu-e-li lu₂-didli **293** obv. ii 14'
šu-e-li lu₂-didli, lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 13'
lu₂-diri **518** obv. 4', 8'; rev. 3, 10
lu₂-eš₂-gid₂
ur-sa₆ lu₂-eš₂-gid₂-bi **273** rev. i 6
lu₂-gazi
guruš lu₂-gazi **514** obv. 5
lu₂-^{gigir}
lugal-ki-gal-la lu₂-^{gigir} **232** obv. 2
lu₂-^{gigir} **40** obv. 3
→ cf. also sub personal names
lu₂-^{gigir} → lu₂-^{gigir}
lu₂-kas₄
šu-ⁿⁱⁿ-šubur lu₂-kas₄ šušin^{ki}-še₃ gen-ne₂
368 rev. 3
lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 6
bar-ra-AN **586** obv. 6
iš-ku-er₃-ra **586** obv. 5
lugal-iti-da **586** rev. 1
ur-ⁿⁱⁿ-dar-a **586** rev. 2
ur-x-x **586** rev. 3
zah₃-šu **586** rev. 4
lu₂-kin-gi₄-a
kin-gi₄-a **592** rev. i 2
lu₂-kin-gi₄-a lugal **80** rev. 3
lu₂-kin-gi₄-a mar-ha-šik^{ki} **524** rev. 1
maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki ^{ki} i₇-la-ba-ta abzu-
si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542**
obv. 5
lu₂-ma₂-gur₈ **576** rev. 5
lu₂-mah
mu lu₂-mah ^{ba}-u₂ **491** obv. 3
mu lu₂-mah ^{ba}-u₂ maš-e pa₃-da **457** rev.
8'; **573** obv. i 8'
mu lu₂-mah ^{inanna} maš-e ba-pa₃-da **415**
rev. 7'
mu lu₂-mah ^{inanna} maš-e i₃-pa₃ **188** rev. 4
lu₂-mar-sa₃ **163** rev. 4; **193** rev. 1; **404** rev. 6
ba-al-sa₆ **163** obv. 2
eren-da **163** obv. 4, rev. 2
lu₂-^{GI}-ma-še₃ **163** obv. 7
nam-ni **163** rev. 1
šu-na **163** obv. 10
ur-^{ba}-u₂ **163** obv. 6, 9
ur-ⁿⁱⁿ-URU-si **163** obv. 11
ur-^{gigir} **163** obv. 4, 12
ur-e₂ **163** obv. 3
ur-nigar **163** obv. 8
ur-ti-ra-aš₂ **163** rev. 3
lu₂-muhaldim-didli **320** rev. 3; **522** obv. 5, rev. 3
lu₂-nisig **133** rev. 6
lu₂-ši-pi-ir **585** obv. 2'
lu₂-tu-ra **21** rev. 1; **593** rev. 2
lu₂-tukul **449** obv. 4'
lu₂-ur₃
zu-zu lu₂-ur₃ šu-ba-ti **412** obv. 4
lugal **2** rev. i 6; **15** obv. i 5, ii 10; **16** obv. i 4, ii 3, v
9; **42** obv. 2; **78** obv. 7; **88** rev. 2; **128** obv.
i 10; **131** rev. 2; **209** obv. 2; **418** obv. 4, 7;
455 rev. 9; **464** obv. 1; **471** rev. 13, 14; **484**
obv. 12; **488** rev. 11; **490** obv. 7; **494** obv.
1; **549** obv. 5'; **556** obv. ii 6'; **572** obv. i 1',
rev. ii 3; **587** rev. 3; **592** obv. i 11'
agrig lugal i₃-dab₅ **559** obv. i 10
banšur lugal **26** obv. 3; **102** obv. 11; **109**
rev. 8; **119** rev. 1; **120** rev. 2; **122** rev. 5
gada u₃-la₂ lugal **574** obv. ii 3'
gur lugal **20** obv. 1; **281** obv. 1
lu₂-kin-gi₄-a lugal **80** rev. 3
ma₂ lu₂-igi mi₂-us₂-sa₂ lugal **559** obv. i 11

- ma₂ sagi lugal **559** obv. ii 16
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da-še₃ **437** rev. ii 6'
 mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃
525 rev. 4'
 mu lugal a-ga-de₃^{ki} ba-tuš-a **396** rev. 7
 mu lugal-bi inim til-la **577** rev. 5
 mu lugal-e giri₃ si bi-sa₂-a **455** obv. 8
 sa₂-du₁₁ lugal **27** rev. 1
 šu-^dEN.ZU aga₃-us₂ lugal **9** obv. 2
 šu-i lugal **184** obv. 2
 → cf. also sub other terms
- lukur
 lukur ^dšara₂ **262** obv. 6
- lunga₃
 KA-ku₃ lung₃ **166** obv. 12
- ma₂-gal-gal
 da-da ma₂-gal-gal **260** rev. 7
 ma₂-gid₂ **320** rev. 5
 aga₃-us₂ ma₂-gid₂ **578** rev. 4
 → cf. also sub other terms
- ma₂-gur₈ **329** rev. 7
 → cf. also sub divine names
- ma₂-lah₄ **304** obv. ii 10
 inim-^dnin-gir₂-su ma₂-lah₅ šu-ba-ti **379** rev.
 1
 u₄-ri ma₂-lah₄ **266** obv. 5
 ur-gar dumu ma₂-lah₄ maškim **268** rev. 3
 ma₂-lah₅ → ma₂-lah₄
 maš-šu-gid₂-gid₂ **329** rev. 6; **331** rev. 1; **366**
 rev. i 14
- maškim
 a-ba-^dnin-gir₂-su maškim **184** rev. 3
 a-ba-^dnin-gir₂-su-gim maškim **265** rev. 7
 a-ba-ba dam lu₂-^ddumu-zi ur-nun-gal
 maškim **301** rev. 3
 a-ba-na-ar sukkal-mah maškim **299** rev. 4
 a-da-da maškim **416** rev. 2
 amar-šuba₄ aga₃-us₂ maškim **418** rev. 6
 ba-zi sukkal-mah maškim **143** rev. 1
 be-li₂-AN maškim **400** rev. 3
 da-da maškim **398** rev. 1
 du-du maškim **23** rev. 5
 dumu lugal-igi maškim **38** rev. 5
 e₂-bar-LUL dumu gu₄-ra₂ maškim **38** obv. 6
 e₂-gu₄ maškim **9** rev. 4
 eren-da dumu ^dnanna-mu maškim **196** rev.
 2
- eren-da maškim **11** rev. 4; **33** obv. 4; **135**
 obv. 6; **317** rev. 8; **421** obv. 5
 eren-da sukkal maškim **184** obv. 4; **185**
 obv. 3; **196** obv. 6; **232** rev. 1; **544** obv. 5
 gir₂-nun-ne₂ maškim **118** obv. 3; **263** rev. 1;
323 rev. 1; **330** obv. 3; **375** rev. 1
 gu₂-TAR-la maškim **419** rev. 4
 gu₂-TAR-la₂ a-zu maškim **264** rev. 7
 gu₂-TAR-la₂ maškim **76** rev. 1; **96** rev. 4; **114**
 obv. 6; **230** rev. 3
 gu₂-ra₂ maškim **128** obv. i 11
 GU₄.KU maškim **217** rev. 2; **286** rev. 1
 ib-da maškim **176** obv. 3
 inim-^dinanna maškim **38** obv. 3; **181** rev. 2;
182 obv. 3; **183** rev. 3
 inim-ma-AN maškim **230** obv. 3
 inim-sa₂ maškim **265** obv. 4
 ir₂-x-x-x maškim **196** rev. 6
 ir₃-re-eb maškim **36** rev. 5
 ir₁₁-šu-ni šu-gal₅-la₂-um maškim-ni ku₃-bi
 ib₂-ta-zi **577** rev. 1
 iš-ti-a dumu lugal-sukkal maškim **36** obv. 7
 ku-li maškim-ni **577** rev. 10
 lu₂-aga maškim **268** obv. 5
 lu₂-^dba-u₂ maškim **36** obv. 4
 lu₂-dingir-ra maškim **4** obv. 4; **8** rev. 2; **18**
 rev. 4; **52** rev. 3; **90** rev. 8; **228** obv. 3
 lu₂-du₆-a maškim **28** obv. 8; **89** rev. 8
 lu₂-^dIGI-ma-še₃ maškim **12** obv. 2
 lu₂-^dnin-gir₂-su maškim **265** rev. 2
 lu₂-NINA^{ki} maškim **182** rev. 4; **246** rev. 1
 lu₂-sa₆-ga maškim **36** rev. 8
 lugal-^{gig}gigir maškim **187** obv. 3
 lugal-gaba maškim **182** rev. 1
 lugal-me-lam₂ maškim **19** rev. 1
 lugal-sukkal maškim **19** rev. 6; **79** rev. 12;
112 obv. 8
 ma-ni maškim **33** rev. 3; **37** obv. 4; **41** obv.
 6; **416** rev. 7
 ma-ni ra₂-gaba maškim **266** rev. 4
 ma-ra-num₂ maškim **112** rev. 2; **229** rev. 2;
418 rev. 3
 nam-ha-ni maškim **19** rev. 8
 nam-ha-ni sukkal maškim **215** rev. 1
^dnanše-bi₂-du₁₁ maškim **317** rev. 11'
^dnanše-ul₂-gal maškim **38** rev. 2; **179** rev. 1
^dnin-gir₂-su-an-du₃ maškim **384** rev. 2
^dnin-gir₂-su-IGI.DU maškim **29** rev. 2; **134**
 rev. 2; **267** obv. 5
 nin-giškim lu₂-ba maškim **178** obv. 3
 sagi maškim(PA.X) **395** obv. ii 9

- sanga^dnanše maškim **177** rev. 1
sipa-da-ri₂ maškim **544** obv. 9
sukkal-mah maškim **261** rev. 1
^dšara₂-i₃-sa₆ maškim **10** obv. 5; **227** rev. 3
šu-eš₄-dar maškim **12** rev. 3; **79** obv. 11;
115 rev. 1; **124** rev. 3; **131** rev. 13; **135** rev.
7; **416** obv. 13; **418** rev. 11
šu-pu₁₁-pu₁₁ nar maškim **267** rev. 3
u₂-da-da maškim-ni **260** obv. 5
ur-ab-ba maškim **91** rev. 2; **104** obv. 3; **207**
obv. 3; **228** rev. 3; **245** rev. 2
ur-ab-ba ra₂-gaba maškim **185** rev. 3
ur-an-dul₃ maškim **418** obv. 11
ur-ba-gara₂ maškim **28** rev. 1
ur-bara₂ maškim **153** rev. 1
ur-dam maškim **128** rev. i 11
ur-dingir-ra maškim **119** rev. 2
ur-^den-ki maškim **306** rev. 2'
ur-en₃ maškim **3** rev. 1; **11** rev. 1; **25** rev. 9;
35 rev. 1; **78** rev. 5; **418** obv. 5
ur-en₃ šabra maškim **188** rev. 2
ur-gar dumu ma₂-lah₄ maškim **268** rev. 3
ur-gar maškim **238** rev. 1
ur-^{gig}gir maškim **416** rev. 4
ur-^dGIR₃ maškim **100** rev. 6
ur-ki maškim **41** rev. 9; **79** rev. 7; **97** rev. 6;
112 obv. 3; **416** obv. 9; **418** rev. 9
ur-lugal maškim **154** obv. 3
ur-mes maškim-bi **443** rev. ii 6'
ur-ni maškim **95** rev. 4
ur-nigar maškim **10** rev. 4
ur-nigar ra₂-gaba maškim **183** obv. 3
ur-TAR maškim **325** rev. 2
ur-^dutu maškim **23** rev. 8; **28** obv. 4; **34** rev.
3; **36** rev. 2; **135** obv. 3
^dutu-dur₂-ru-na maškim **7** rev. 2
x-x maškim **9** rev. 1
x-x-uri maškim **399** rev. 2
... maškim **103** obv. 11
mu₆-sub₃ **57** obv. 7
mu₆-sub₃ ^dnin-gir₂-su **58** obv. 5
muhaldim
a₂-šum₂-ma muhaldim **27** obv. 2
du₁₁-ga muhaldim dumu ab-... **304** obv. ii 6
he₂-du-du muhaldim **133** obv. 6
lu₂-DU muhaldim **74** obv. 6
lu₂-^dnanna muhaldim **174** rev. 5
na-bi₂-um muhaldim **520** rev. 1
MA.A.ŠI muhaldim **421** obv. 4
šu-pu₁₁-pu₁₁ muhaldim **228** rev. 2
munu₄ → munu₄-mu₂
munu₄-mu₂
a₂-ta munu₄-mu₂ **440** obv. 5
...-NI munu₄ **360** rev. 7
munus
munus urim₅^{ki} **367** rev. 4
munus-eme-bala **323** obv. 2
mušen-du₃ **75** obv. 7
gu-ni-si mušen-du₃ **255** rev. 1
mušen-du₃-me **386** rev. i 2
ur-^den-ki mušen-du₃ **261** obv. 7
NA⁷ **333** obv. 4
na-gada
zi-ga ur-nigar na-gada **415** rev. 5'
nagar
a₂-zi-da nagar **58** rev. 5'
ha-da-DU nagar **557** rev. i 7
nam-ha-ni nagar **58** obv. 6
ur-ab-ba dumu ur-zu nagar **267** obv. 4
ur-^dba-u₂ dumu u₂-da nagar mu-DU **527**
rev. 1
nam-maškim **577** obv. 11'
nar **94** obv. 6; **329** obv. 9
be-li₂-i₃-lum nar **36** rev. 1
da-tur nar **410** rev. 1
lugal-a-ma-ru nar **114** obv. 5
pu₃-la-ni nar **312** rev. 3'
šu-^dnin-šubur nar **133** rev. 8
šu-pu₁₁-pu₁₁ nar **183** obv. 2
šu-pu₁₁-pu₁₁ nar maškim **267** rev. 3
ur-^den-ki nar **63** obv. 2
ur-^diškur nar **193** obv. 4
x-nam nar **272** obv. i 14
nar-munus **9** rev. 5
ni-is-ku **521** rev. 7
ur-^{gig}gir ugula ni-is-ku **264** rev. 5
nin **2** rev. ii 4; **15** obv. iii 2; **10**; **16** obv. iii 2; **78**
rev. 4; **79** obv. 10; **139** obv. 4; **416** rev. 12;
418 obv. 9; **475** obv. 3; **489** obv. 6; **519**
obv. 7'; **553** obv. i 3
^{gig}e₂ umbin gu₄ nin'(SAL¹²) **14** rev. iii 3'
ma₂ nin **559** obv. ii 14
ma₂ ur-^den-ki nin i₃-dab₅ **559** rev. i 21
ma₂ ur-gar nin i₃-dab₅ **559** rev. i 20
nu-banda₃ **304** obv. i 2'; **6**'; **518** obv. 1'; **558**
obv. 11; **574** rev. i 4'
a-ba-mu nu-banda₃ **400** obv. 2
ba-zi-zi nu-banda₃ i₃-dab₅ **502** obv. 4
gu₃-de₂-a nu-banda₃ ebih, ugula aga₃-us₂
166 obv. 2
i₃-nu-me nu-banda₃ MAŠ zi-zi-ga-ke₄ **403**
rev. 3

- lu₂-^dsaman₃ ir₁₁ nu-banda₃ e₂-gal **575** rev. 6
 lugal-gaba nu-banda₃ **148** obv. 2
 lugal-iti-da nu-banda₃ i₃-da-gal₂ **283** obv. 3
 nu-banda₃... **518** obv. 9'
 nu-banda₃ al-mu **558** obv. 12, rev. 7
 nu-banda₃ e₂-gal **56** rev. 7
 nu-banda₃ eden **164** obv. 4
 nu-banda₃ eden-na **521** obv. 8
 nu-banda₃ eren-da **47** rev. 4; **261** rev. 6;
520 rev. 8; **521** rev. 3
 nu-banda₃ lu₂-GIŠGAL **272** rev. ii 12
 nu-banda₃ lu₂-^dšara₂ ŠITA+GIŠ.U **518** rev. 7
 nu-banda₃ lugal-^den-lil₂-le **509** rev. 1
 nu-banda₃ lugal-gaba **304** obv. i 5'
 nu-banda₃ lugal-GANA₂ **386** obv. i 8'
 nu-banda₃ lugal-MI **272** rev. ii 9
 nu-banda₃ lugal-x-x **387** rev. 2'
 nu-banda₃ u₂-da **386** rev. i 7
 nu-banda₃ ur-^dba-u₂ **514** rev. 15
 nu-banda₃ ur-e₂-an-na **262** rev. 3
 nu-banda₃ ur-gar **521** rev. 4
 nu-banda₃ ur-^diIdum₃ **518** rev. 4
 nu-banda₃ ur-^gigir **264** rev. 6; **304** obv. ii 3
 nu-banda₃ ur₂-ra-ni **518** obv. 5'
 ur-ba-gara₂ nu-banda₃ e₂-gal **15** rev. iv 6
 ur-^gigir nu-banda₃ **265** obv. 3
 ur-^gigir₂ ugula nu-banda₃ **503** obv. 4
 ur-^diškur nu-banda₃ i₃-DU **300** obv. 4
 nu-banda₃-gu₄
 guruš aga₃-us₂ nu-banda₃-gu₄ **514** rev. 8
 nig₂-sa₆-sa₆-ga nu-banda₃-gu₄ **75** obv. 11
 ur-sukkal nu-banda₃-gu₄ **544** obv. 4
 nu-gig-gal **234** rev. 2
 nu-kiri₆ → ^gnu-kiri₆
^gnu-kiri₆
 nu-kiri₆-me **292** obv. i 8
 inim-gi **292** obv. i 6
 lugal-usar₄ **292** obv. i 5
 za₃-mu **292** obv. i 7
 nu-^gkiri₆:
 ur-^gigir nu-^gkiri₆ **266** obv. 6
 nu-^gkiri₆ → ^gnu-kiri₆
 nu-zah₃
 a-bu₃-i-sar nu-zah₃-de₃ **586** obv. 4
 nu-zuh **505** rev. 11
 pisan-dub → pisan-dub-ba
 pisan-dub-ba **304** obv. ii 4
 eren-da pisan-dub-ba **559** rev. ii 22
 lu₂ a-tu pisan-dub-ba **242** rev. 7
 lu₁ pisan-dub-ba **242** rev. 10
 ur-gar pisan-dub **521** obv. 10
- ra-gaba → ra₂-gaba
 ra₂-gaba **289** obv. 2'
 giri₃ ba-zi ra₂-gaba **255** obv. 5
 giri₃ x-x-mu ra₂-gaba **251** rev. 10
 ma-ni ra₂-gaba maškim **266** rev. 4
 na-hu-um-NIG₂-SA₁ ra-gaba x **499** rev. 4
 ra-gaba a-dam-dun^{ki} **578** rev. 10
 sipa-da-ri₂ ra₂-gaba **214** obv. 2
 ur-ab-ba ra-gaba me-luh-ha **198** obv. 4
 ur-ab-ba ra₂-gaba maškim **185** rev. 3
 ur-ab-ba ra₂-gaba-ta **170** rev. 1
 ur-nigar ra₂-gaba **245** rev. 8
 ur-nigar ra₂-gaba maškim **183** obv. 3
 ...-x ra₂-gaba **103** rev. 2
- sa₁₂-du₅
 lugal-sukkal sa₁₂-du₅ **166** obv. 7
 sag **251** rev. 9; **255** rev. 2; **506** rev. ii 13'
 → cf. also sub other terms
 sag-abin **500** obv. 4; **521** rev. 2
 sag-ba **251** obv. 8, 16, rev. 7
 → cf. also sub other terms
 sag-munus **251** obv. 4; **253** obv. 1; **524** obv. 1, 4
 gu-RI **251** obv. 2
 na-bi₂-ir **251** obv. 3
 sag-nita **252** obv. 1, 3; **253** obv. 4, rev. 3; **256**
 obv. 3; **258** obv. 4'
 en₃-ba sag-nita **254** obv. 1
 ga-am₃-bu-ri **256** obv. 1
 ir₃-ša₃-HI **258** obv. 3'
 še-da **258** obv. 3'
 šu-ne **256** obv. 2
 x-x-ra-si **258** obv. 2'
 sagi **519** obv. 7; 9'
 dam ur-nigar sagi **505** rev. 3
 du₁₁-ga-AN sagi **74** obv. 4
 e₂-zi sagi **22** obv. 8; **376** rev. 2'
 giri₃ eren-da sagi **551** obv. 4
 ka₅-a sagi **251** rev. 9
 lu-lu sagi **4** obv. 3
 ma₂ sagi lugal **559** obv. ii 16
 NI-na-gu-ul sagi **10** rev. 3
 nimgir-eš₃ sagi **130** obv. 4
 sagi maškim(PA.X) **395** obv. ii 8
 ur-nigar sagi, guruš **505** obv. 3
 sagi-mah **264** rev. 1
 ma₂ sagi-mah **559** rev. ii 7
 sanga **453** rev. 2'
 a₂-ga-li sanga ^dnin-dar-a **55** rev. 6
 ba-zi-ge sanga **58** rev. 2'
 giri₃ ur-mes sanga **392** rev. 6
^ggišnimbar-mu šeš sanga **533** rev. 8

- igi-zi sanga **66** obv. 2
 lu₂ sanga ^dnin-gir₂-su **60** obv. 10
 lugal-inim-du₁₀ sanga **138** obv. 3
 sanga ^den-lil₂-la₂ **404** obv. 8'
 sanga ^dhendur-sag **133** obv. 2
 sanga ^dnanše **75** obv. 2; **277** rev. 3'
 sanga ^dnanše maškim **177** rev. 1
 sanga ^dnin-dar-a **66** obv. 3
 sanga ^dnin-gir₂-su **56** obv. 7; **449** obv. 5';
563 rev. ii 1'
 sanga ^dnin-mar-ki **570** rev. 3
 sanga ^dnin-šubur i₃-dab₅ **500** rev. 4
 sanga ^dnin-... **56** obv. 8
 sanga-ne šu-ba-ti **456** rev. 3'
 ši-a-ba sanga **128** rev. ii 6
 ugula sanga ^dhendur-sag **437** obv. ii 7
 ugula sanga ^dnin-dar-a **437** obv. ii 5
 ugula sanga ^dnin-giš-zi-da **436** obv. 12; **500**
 obv. 2
 ugula sanga ^dnin-mar-ki **436** obv. 9
 ugula sanga ^dnin-sun₂ **437** obv. ii 3
 ugula sanga ^dnin-šubur **500** obv. 8
 ugula sanga ^dnin-... **266** rev. 6
 ugula sanga ^dšul-pa-e₃ **414** rev. 1
 ugula ur-ma sanga **507** obv. 4'
 ur-e₂ sanga, lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 3
 ur-ku₃-nun sanga **500** obv. 3
 ur-mes sanga **66** obv. 4
 ur-nu sanga šu-ba-ti **456** obv. 8
 x-zi sanga **75** rev. 1'
- simug
 da-bi simug **312** rev. 5
 da-bi simug šu-ba-ti **539** obv. 3
 simug si-mu-ru-um **290** obv. ii 11'; **293** obv.
 ii 12'
- sipa **500** obv. 10; **558** obv. 14
 en-e₂ dumu en-ne₂ sipa **260** rev. 4
 en-eden-ne₂ sipa **440** obv. 3
 sipa e₂-mi₂-ke₄-ne **451** rev. 2'
 šu-na sipa-me, ir₃ **292** obv. i 18
 tul₂-ta sipa **218** obv. 2
- sipa-udu-niga
 ur-^dnin-a-zu sipa-udu-niga **410** obv. 3
- sipa-ur
 tul₂-ta sipa-ur **217** obv. 2
- sukkal **588** obv. 2
 bar-ra-AN sukkal, lu₂-ki-inim-ma **586** obv. 6
 du-du sukkal **519** obv. 5'
 eren-da sukkal maškim **184** obv. 4; **185**
 obv. 3; **196** obv. 6; **232** rev. 1; **544** obv. 5
 na-ba-lul sukkal **577** rev. 7
- nam-ha-ni sukkal maškim **215** obv. 3
 ur-mes sukkal **524** obv. 5
 ur-^dnin-zu sukkal **238** obv. 4
 ur-šul sukkal **57** obv. 9; **74** obv. 7
 x- sukkal **272** rev. ii 2
- sukkal-mah
 a-ba-na-ar sukkal-mah maškim **299** rev. 3
 ba-zi sukkal-mah maškim **143** rev. 1
 sukkal-mah maškim **261** rev. 1
- šabra **164** obv. 2
 du₁₁-ga šabra **428** obv. 4
 dumu gar-ra šabra **522** rev. 6
 giri₃ ur-en₃ šabra **373** rev. 2
 lu₂ da-da šabra **60** obv. 7
 lu₂-^dnin-šubur šabra **525** rev. 3'
 lu₂-^dšara₂ šabra **92** obv. 3
 lu₂-uru₁₁^{ki} šabra **506** obv. i 2
 nam-ha-ni šabra **241** rev. 6
 šabra ba-mu **482** obv. 5
 šabra en ^dnanna **571** obv. 2
 ugula du₁₁-ga šabra **558** obv. 2
 ugula eren-da šabra **274** obv. 6
 ugula lu₂-uru₁₁^{ki} šabra **506** rev. iii 3
 ugula ur-zu šabra **517** rev. ii 2
 ur-en₃ šabra maškim **188** rev. 1
 zi-ra šabra **577** rev. 8
 x-gar-ra šabra **522** obv. 9
- šabra-e₂
 lugal-bur šabra-e₂ **587** obv. 5
- šabra-en **420** obv. 2; **566** rev. 5
 ma₂ sumun šabra-en **559** rev. ii 21
 ugula šabra-en **559** rev. iii 1
- šagina **416** rev. 10
 DINGIR-ba-ni šagina **19** rev. 5
 i₃-nu-me šagina i-li-kam **403** obv. 5'
 ur-^dgibil_x(BIL₃) šagina **237** obv. 2
- šandana **164** obv. 5; **292** obv. i 4
 ab-ba-mu šandana **514** obv. 6
 ig-KA (šandana) **292** obv. i 1
 lu₂-nir-gal₂ (šandana) **292** obv. i 3
 lugal-AŠ šandana **59** rev. 6
 lugal-DU šandana **75** obv. 4
 ur-en₂ **292** (šandana) obv. i 2
 ur-^dnin-gir₂-su šandana **514** rev. 4
 ur-šul-pa-e₃ šandana **514** obv. 10
- šeš → cf. sub other terms
 šeš-^dapin **506** rev. ii 10'
 šeš-gal
 lu₂-^dba-u₂ šeš-gal **496** obv. i 2
- ŠITA+GIŠ.U
 dam ur-nigar ŠITA+GIŠ.U **505** obv. 12

- nu-banda₃ lu₂-^dšara₂ ŠITA+GIŠ.U **518** rev. 7
ur-nigar ŠITA+GIŠ.U, guruš **505** obv. 6
- šita-ab-ba
mu šita-ab-ba **150** rev. 5
mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da **161** rev. 3; **163**
rev. 8; **266** rev. 7; **449** rev. 1; **573** obv. i 6'
- šitim **543** rev. ii 1
ku-ru-ub-bi-la-ak šitim **267** rev. 2
- šu-gal₅-la₂-um
ir₁₁-šu-ni šu-gal₅-la₂-um maškim-ni ku₃-bi
ib₂-ta-zi **577** obv. 16'
- šu-i
i-bi₂-DINGIR šu-i, ir₁₁ ^diškur-zi-kalam-ma
520 obv. 5
inim-ma-AN šu-i **62** rev. 1; **375** obv. 3
šu-i lugal **184** obv. 2
...-x šu-i **230** rev. 2
- šu-ku₆ **23** rev. 7
dumu lu₂-^dnanše šu-ku₆ **133** rev. 5
ur-bara₂ šu-ku₆ **74** rev. 6
šu-ku₆ a-ab-ba-me **386** rev. i 11
šu-ku₆ a-du₁₀-ga-me **386** rev. ii 9
šu-ku₆ gi-gid₂-me **386** rev. i 5
šu-ku₆ sa-par₄-me **386** obv. ii 5'
- šuš₃
HU.HU šuš₃ **500** obv. 9
tibira **496** obv. i 8
tug₂-du₈
tug₂-du₈ umma^{ki} **366** rev. ii 6
- u₂-ur₂
u₂-ur₂ a-ba-šu **505** obv. 13
ugula **9** rev. 9; **163** rev. 3; **272** rev. ii 8; **290** rev.
i 12; **293** rev. i 14, 15; **518** obv. 3'; 7', rev.
2, 6, 9
a-... ugula **496** obv. ii 3
dumu tu₂-ta ugula ma₂-gal **51** rev. 10
dumu ur-^dli₉-si₄ ugula **37** rev. 1
dur₉ ^{ur3}-re ugula **558** obv. 3
e₂-zi ugula i₃-DU **295** rev. 1; **300** rev. 3
e₂-... ugula **480** obv. 4
giri₃ lugal-i₃-bi₂-la ugula **557** obv. ii 1'
gu₃-de₂-a **166** obv. 2
GU₄.KU **166** obv. 4
lu₂ lugal-usar₄ ugula **67** rev. 3
lu₂-igi ugula **166** obv. 8
lu₂-me ugula **65** obv. 3; **74** rev. 3
lu₂-... ugula x-x-AN **304** rev. i 10'
lugal-dumu-gi₇ ugula **59** obv. 6
lugal-e ugula **521** rev. 1
lugal-siki-su₁₃ (BU) ugula **58** rev. 4'
lugal-ti ugula uš-bar **75** obv. 12
- MAŠ.EREN₂ ugula **558** obv. 7
mu-URUxA ugula šu-ba-ti **282** obv. 3
nam-ha-ni ugula **304** obv. i 3'
sipa-da-ri₂ ugula **374** obv. 2
SIKI.BU **166** obv.
u₂-da ugula **400** rev. 1
u₂-da ugula e₂-gissu **390** obv. ii 4
ugula aga₃-us₂ **166** obv. 6
ugula akkil-ze₂-a **290** rev. i 14
ugula al-la **471** obv. 10'; **488** rev. 1; **489**
obv. 10; **491** obv. 2
ugula amar-ni **47** obv. 3
ugula an-dul₃ **173** rev. 3'; **174** rev. 13; **175**
rev. 7'
ugula an-na-HI-gal₂ **386** obv. i 2'
ugula ar₃-ar₃-me šu-ba-ti-eš₂ **280** rev. 4
ugula ba-zi-ge **464** obv. 3
ugula bar-ra-AN **386** obv. ii 4'
ugula da-da **386** rev. ii 4
ugula da-da-a **290** obv. ii 12'; **293** obv. ii 13'
ugula du₁₁-ga šabra **558** obv. 2
ugula dul₉-ga-AN **290** obv. ii 15'; **293** obv. ii
16'
ugula dumu ur-en₃ **559** rev. ii 18
ugula eme-bala **224** obv. 2
ugula eme-bala-me **328** obv. 2; **329** rev. 1
ugula eren-da **559** rev. i 12
ugula eren-da dumu a₂-šum₂-ma **578** rev. 9
ugula eren-da šabra **274** obv. 6
ugula GAL.ZU-da-ri₂-si **289** obv. 9'; **294** obv.
5'
ugula gu₃-de₂-a **470** rev. 3; **471** rev. 12; **483**
rev. 7; **489** rev. 16
ugula HAR-... **390** rev. i 11'
ugula HU.HU **500** obv. 11
ugula IG-x-x **387** obv. 2
ugula ku-li **559** obv. iii 2
ugula lu₂-^ddumu-zi **457** rev. 3'; **471** obv. 4';
484 rev. 5; **488** obv. 6; **489** obv. 5; **490** rev.
4'; **558** obv. 13
ugula lu₂-gi-na **173** rev. 8'; **174** rev. 15; **175**
rev. 11'
ugula lu₂-^dIGI-ma-še₃ **302** rev. 2
ugula lu₂-kal-la **386** obv. ii 13'
ugula lu₂-^dnanše **174** rev. 4; **386** obv. ii 11';
rev. ii 8
ugula lu₂-sa₆-ga **558** rev. 8
ugula lu₂-uru₁₁ ^{ki}šabra **506** rev. iii 3
ugula lu₂-x-... **500** rev. 2
ugula lugal-abzu-a **386** obv. i 4'
ugula lugal-DU **386** obv. ii 9'

- ugula lugal-e₂ **47** rev. 2
 ugula lugal-e₂-gid₂-e **584** rev. 4'
 ugula lugal-inim-du₁₀ **192** rev. 4
 ugula lugal-d^šsara₂ **390** rev. i 4'
 ugula lugal-ur-sag **486** rev. 1
 ugula LUGAL^{um} **489** rev. 11
 ugula lugal-zi **386** rev. i 4
 ugula me-a **512** rev. 5
 ugula nam-ha-ni **415** rev. 6'; **559** obv. i 20
 ugula ^dnanše-ušumgal **290** rev. i 20; **293**
 rev. ii 3
 ugula NIM **471** rev. 16; **488** rev. 13
 ugula sanga ^dhendur-sag **437** obv. ii 7
 ugula sanga ^dnin-dar-a **437** obv. ii 5
 ugula sanga ^dnin-giš-zi-da **436** obv. 12; **500**
 obv. 2
 ugula sanga ^dnin-mar-ki **436** obv. 9
 ugula sanga ^dnin-sun₂ **437** obv. ii 3
 ugula sanga ^dnin-šubur **500** obv. 8
 ugula sanga ^dnin-... **266** rev. 6
 ugula sanga ^dšul-pa-e₃ **414** rev. 1
 ugula šabra-en **559** rev. iii 1
 ugula šu-^dnin-šubur **294** obv. 10'
 ugula šu-na **173** obv. 13; **174** obv. 18; **190**
 rev. 7
 ugula šu-ni-AN-NAM **47** obv. 6
 ugula ti-ti **393** rev. 7
 ugula u₂-da **386** obv. ii 2', 7'; **510** rev. 8
 ugula u₃-aš₂-ti-a **290** rev. i 17; **293** rev. i 18
 ugula u₃-ri₂-gi₄-ar **290** rev. i 5, 8; **293** rev. i 7,
 10
 ugula ur-ab-ba **174** rev. 10; **175** rev. 3'; **293**
 rev. ii 5
 ugula ur-ba-ba **290** rev. ii 3
 ugula ur-^ddumu-zi **559** rev. iii 3
 ugula ur-^den-ki **272** rev. ii 11; **402** rev. 1
 ugula ur-en₃ **487** rev. 1
 ugula ur-gar **509** obv. 5; **522** rev. 9; **559** rev.
 ii 8
 ugula ur-^dgiš-bar-e₃ **276** rev. 3
 ugula ur-igi **386** obv. i 6'
 ugula ur-ma sanga **507** obv. 4'
 ugula ur-zu šabra **517** rev. ii 2
 ugula ... **496** obv. ii 1
 ugula-am₃ **487** rev. 7
 ur-en₃ ugula **585** obv. 6'
 ur-^{gig}gigir ugula ni-is-ku **264** rev. 5
 ur-^{gig}gigir₂ ugula nu-banda₃ **503** obv. 3
 ur-ku₃-nun ugula **558** obv. 5
 ur-kun **166** obv. 5
 ur-mes ugula aga₃-us₂ i₃-DU **285** obv. 3
 ur-ti-... ugula **304** obv. ii 2
 ur₂-ra-an ugula **166** rev. 8
 ur₅-bi-še₃ ugula uš-bar **166** obv. 10
^dutu-mu ugula **558** obv. 4
 x-x ugula **558** obv. 6
 x-x-ZU ugula i₃-DU **231** rev. 1
 ugula-uru
 guruš ugula-uru **514** rev. 7
 um-ma-num₂
 mu-DU um-ma-num₂ **253** rev. 4
 um-me-da **505** rev. 7
 unu₃ **500** obv. 7
 uš-bar **174** obv. 17; **294** rev. 3; **462** rev. 7'
 lugal-ti ugula uš-bar **75** obv. 12
 ugula uš-bar **166** obv. 10
 uš-bar ^{lug}bur₂-me **289** obv. 5'
 uš-bar šu-a-gi₄-a **466** obv. 3
 → cf. also sub other terms
 uz-ga
 du-du uz-ga **364** obv. 4
 zadim
 lu₂-^dba-u₂ zadim **58** obv. 3
 lugal-usar₄ zadim **58** obv. 4
 zah₃ **575** rev. 11
 → cf. also sub other terms
 zu₂-gaz
 guruš zu₂-gaz **514** rev. 9

5 Personal names

- a-al-sa-na
dumu a-al-sa-na **73** obv. 2
- a-an-ni-tum **592** rev. i 5
- a-ba-a **446** rev. 3
lu₂ a-ba-a **52** rev. 2
- a-ba-ba
dam lu₂-^ddumu-zi ur-nun-gal maškim **301**
rev. 2
- a-ba-DINGIR **384** obv. 4
- a-ba-^dinanna
šeš a-ba-^dinanna(HU)-me **290** obv. ii 10';
293 obv. ii 11'
- a-ba-mu
nu-banda₃ **400** obv. 2
- a-ba-na-ar
sukkal-mah maškim **299** rev. 2
- a-ba-NE-um
dumu a-ba-NE-um **290** obv. i 8'; **293** obv. i
7
- a-ba-^dnin-gir₂-su
maškim **184** rev. 3
- a-ba-^dnin-gir₂-su-gim
maškim **265** rev. 6
- a-ba-šu
dam a-ba-šu **505** obv. 11
guruš **505** obv. 7
u₂-ur₂ a-ba-šu **505** obv. 13
- a-bar-NE **419** rev. 1
- a-bi₂
dumu-nita **251** rev. 2
- a-bi₂-DINGIR-su **11** rev. 3
- a-bi₂-x **261** rev. 2
- a-bil-DIM
ašgab **473** obv. 1
- a-bil₂-DINGIR-su
dam a-bil₂-DINGIR-su lu₂ šu-... **9** obv. 6
- a-bil₂-x-... **74** rev. 1
- a-bil₃-GI **313** obv. ii 8
- a-bu-NI
a-bu-NI aga₃-us₂-gal šušin^{ki}-ta gen-ne₂ **368**
obv. 4
- a-bu-um-DINGIR **8** obv. 3; **268** obv. 4
- a-bu₃-DINGIR **364** obv. 2
- a-bu₃-i-sar
nu-zah₃-de₃ **586** obv. 3
- a-da-a **5** obv. 3; **11** obv. 5; **18** obv. 3; **19** obv.
5; **22** obv. 9; **23** obv. 6; **315** obv. 2'; **317**
obv. 6
- a-da-da
maškim **416** rev. 2
- a-ga-sa₆ **262** obv. 7
- a-gu₂-zi
dumu a-gu₂-zi **561** obv. 8
- a-gub-ba
engar **292** obv. ii 16
- a-hu-šu-ni **51** obv. 8
- a-hu-um **545** obv. 4
- a-hu-um-DINGIR
in-sa₆ **494** obv. 3
- a-ku-gu-ni
i₃-dab₅ **471** obv. 3'
- a-lal₃-um **374** obv. 4
- a-li₂-ad **416** rev. 9; **446** obv. 4; **571** rev. 4
lu₂ a-li₂-ad **51** obv. 2; **61** obv. 8; **67** obv. 2;
419 rev. 3; **432** rev. i 20'
- a-mu-da
a-ra-am-GI dumu a-mu-da-ke₄ šu-ba-ti **577**
obv. 13'
- a-mur-la-ba **475** obv. 4, 9, rev. 3; **487** obv. 2
- a-NI
PNs dumu-munus a-NI **258** rev. 5
- a-NI-x
PNs dumu-munus a-NI-x **258** obv. 10'
- a-ra-am-GI
dumu a-mu-da-ke₄ šu-ba-ti **577** obv. 12'
- a-sa₆ **367** rev. 6
- a-tu
lu₂ a-tu pisan-dub-ba **242** rev. 7
ma₂ a-tu dumu-lugal **559** rev. i 4
- a-ug₃-ga₂ **382** obv. 3
- a-ul₄-gal
dam a-ul₄-gal **89** rev. 3
lu₂ a-ul₄-gal **519** rev. 4
- a-zi-lu₂-da **312** obv. 5
- a-zu-zu **65** obv. 2
- a-...
ugula **496** obv. ii 2
- a-x-gu-NI.NI **489** obv. 4
- A.AN **475** rev. 9
- a₂-bi₂-li₂ **290** obv. i 10'; **293** obv. i 9'
- a₂-ga-li
sanga ^dnin-dar-a **55** rev. 5
- a₂-ga-li-... **56** rev. 1
- a₂-ga-za-na-ar
ma₂ dumu a₂-ga-za-na-ar **559** obv. ii 13
- a₂-kal-lum
lu₂ ki-maš^{ki} **367** obv. 5'
- a₂-ra₂-a **451** obv. 8

- a₂-šum₂-ma
 muhaldim **27** obv. 2
 ugula eren-da dumu a₂-šum₂-ma **578** rev. 9
- a₂-ta
 munu₄-mu₂ **440** obv. 5
- a₂-zi-da **473** obv. 8; **547** obv. 3; **573** rev. i 7
 nagar **58** rev. 5'
 ma₂ la₂ a₂-zi-da **559** obv. iii 11
- ab-ba **260** obv. 1
 gala **166** rev. 1
 ba-zi dumu ab-ba **510** obv. 4
 zi-ga ab-ba **322** rev. 4
 → cf. also sub other terms
- ab-ba-a
 dumu an-ni-ad **559** rev. i 7
 lu₂ ab-ba-a **57** obv. 5
 ma₂ MAŠ ab-ba-a i₃-dab₅ **559** obv. iii 15
 šeš ab-ba-a **198** obv. 2
- ab-ba-ki
 šeš ab-ba-ki **426** rev. 9
- ab-ba-mu **413** rev. i 4', 7', 13'; **444** obv. 5
 šandana **514** obv. 6
- ab-ba-URU **166** rev. 5
 i₃-dab₅ **501** rev. 3
- ab-ba-... **501** obv. 2'
 ab-ba-x **506** obv. ii 11
 ab-ku₃ **304** obv. ii 8
 ab-...
 du₁₁-ga muhaldim dumu ab-... **304** obv. ii 7
- ad-da-^dgu-la
 ma₂ ad-da-^dgu-la **559** obv. ii 18
- ad-da-mu **519** obv. 4'
 ad-da-tur **310** obv. 4
 ad-NE **366** rev. i 4
^dadad-ba-ni
 giri₃ ^dadad-ba-ni **481** obv. 2
- AGA₃-^{BS}gigir **60** rev. 3
- akil-ze₂-a **293** rev. i 15
- akkil-ze₂-a
 ugula akkil-ze₂-a **290** rev. i 14
- al-la **260** obv. 8; **393** obv. 3; **476** obv. 2
 ugula al-la **471** obv. 10'; **488** rev. 1; **489**
 obv. 10; **491** obv. 2
- al-la-sa-ad
 dumu al-la-sa-ad **416** rev. 1
- al-mu **171** rev. 6; **280** rev. 3
 i₃-dab₅ **558** rev. 5
 nu-banda₃ al-mu **558** obv. 12, rev. 7
- am₃-ma-ar
 dumu-nita **251** rev. 3
- amar-ni
 ugula amar-ni **47** obv. 3
 amar-NI-x **160** obv. 4
 amar-sag **503** obv. 1
 amar-su₄ **19** rev. 3; **275** obv. ii 5; **573** obv. ii 4'
 amar-šuba₄
 aga₂-us, maškim **418** rev. 6
 amar-... **452** obv. 5
 AN-ama **508** obv. ii 7
 an-dul₃
 ugula an-dul₃ **173** rev. 3'; **174** rev. 13; **175**
 rev. 7'
 → cf. also sub other terms
 AN-e₂-ha **563** rev. i 3'
 AN-en-nu **242** rev. 14
 AN-gi₄-da-x
 lu₂ AN-gi₄-da-x **61** obv. 2
 an-na-HI-gal₂
 ugula an-na-HI-gal₂ **386** obv. i 2'
 an-ni-ad
 ab-ba-a dumu an-ni-ad **559** rev. i 7
 an-ta-mu-zu **84** rev. 1; **152** rev. 5
 AN-... **508** obv. iii 1'
 AN-...-ki-...-gir₃ **381** rev. 1
 AN-x-x
 x-x-x dumu AN-x-x **304** rev. i 12'
 ar-gi₄-ar **416** obv. 8
 ar-ši-ah **290** rev. i 6, **293** rev. i 8
 ARAD₂-mu **437** obv. ii 6
 AŠ-MUŠ-hu-ha
 lu₂ AŠ-MUŠ-hu-ha **38** rev. 1
 aš₂-da-ba-LUL **7** obv. 3
 lu₂ aš₂-da-ba-LUL **562** rev. 2
 aš₂-da-gu-ar
 x-lugal dumu aš₂-da-gu-ar **519** obv. 10'
 ba-a
 šu-ba-ti **533** rev. 2
 ba-a-na **479** rev. 4
 ba-ak-za-na
 geme₂, dumu-munus **258** obv. 7'
 ba-al-i₃-li₂
 zi-ga ba-al-i₃-li₂ **301** rev. 5
 ba-al-KA
 i₃-dab₅ **471** rev. 15
 ba-al-li₂
 šu-ba-ti **288** rev. 1'
 ba-al-sa₆
 lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 2
 ba-ar
 dumu-munus **251** obv. 11
 ba-ar-ši-ni
 dumu-munus **258** obv. 9'

- ba-ba-za-a **51** obv. 9
ba-la
 dumu ba-la **442** obv. 2'
ba-li
 giri₃ ba-li **235** rev. 1
ba-sa₂-sa₂ **547** obv. 9
^dba-u₂-na **461** rev. 4'
ba-za **176** obv. 2; **183** rev. 2; **282** obv. 2
ba-zi **314** rev. 6; **403** obv. 2', 8'; **455** rev. 3; **459**
 obv. 5'; **468** rev. 2'; **577** rev. 9
ba-zi-ke₄ šu-ba-ti **458** obv. ii 4
⁸¹⁵ban-dim₂ **59** obv. 2
dumu ab-ba **510** obv. 4
dumu ba-zi **34** rev. 2; **196** obv. 5
giri₃ ba-zi ra₂-gaba **255** obv. 5
sukkal-mah maškim **143** rev. 1
zi-ga ba-zi **477** rev. 1; **478** rev. 3
→ cf. also sub ba-zi-ge
ba-zi-ge **13** rev. 3; **227** obv. 3; **252** obv. 2; **434**
 rev. 5; **475** obv. 7; **573** rev. ii 8
sanga **58** rev. 2'
ugula ba-zi-ge **464** obv. 3
→ cf. also sub ba-zi
ba-zi-ke₄ → ba-zi
ba-zi-zi **403** obv. 10'
^dnin-gir₂-su e₂ ba-zi-zi **136** obv. 2
nu-banda₃ i₃-dab₃ **502** obv. 3
ma₂ sumun ba-zi-zi **559** rev. i 9
zi-ga ba-zi-zi **479** rev. 2
bar-ra-AN **60** obv. 2; **510** obv. 6
dumu lugal-dur₂(ŠU)-mah šu-ba-ti **440** rev.
 2
ir₃ **292** obv. i 15
ma₂ bar-ra-AN **559** rev. i 13
ma₂ zi₃ bar-ra-AN **559** rev. ii 19
sukkal, lu₂-ki-inim-ma **586** obv. 6
ugula bar-ra-AN **386** obv. ii 4'
zi-ga bar-ra-AN **397** rev. 4
bar-si-A₂-x **536** obv. 4
bara₂-ga-ni **521** obv. 2
bara₂-URU×A-a **232** rev. 3
bara₂-^dutu **436** obv. 14
be-li₂-bal **521** obv. 3
be-li₂-DINGIR **546** rev. 1; **569** obv. 8
 maškim **400** rev. 2
be-li₂-DU₁₀ **418** rev. 10
 lu₂ be-li₂-DU₁₀ **519** rev. 10
be-li₂-GAL.ŽU **446** obv. 2
be-li₂-i₃-lum
 nar **36** rev. 1
be-li₂-ra-bi₂ **409** obv. 2
be-li₂-su
 šeš x **244** obv. 8
be-li₂-UR.SAG
 gala lu₂ be-li₂-UR.SAG **365** rev. 6
 lu₂ be-li₂-UR.SAG **359** obv. 2; **367** rev. 3
be-su-ha-ar **268** obv. 2
bi-la₂-AN-x **476** obv. 9
BI-x
 dumu-munus **258** rev. 3
bi₂-zi-a **293** obv. ii 15'
 lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 14'
bu-tu-um **105** obv. 2; **106** obv. 2; **107** obv. 2;
 108 obv. 2
BU-zu-zu
 ama BU-zu-zu, šeš a-ba-^dinanna **290** obv. ii
 8'
 ama BU-zu-zu, šeš a-ba-^dinanna(HU) **293**
 obv. ii 9'
bu-...
 šeg₂-bar dumu bu-... **411** obv. 3
bu₃-NE **423** obv. 4'
bu₆-ka-num₂ **22** rev. 5; **26** rev. 2; **28** rev. 5
bu₆-ul-ma **25** rev. 5
bur-^dEN.ZU **426** obv. 14
bur-ma-ma
 i₃-dab₅ **559** rev. ii 13
bur-ra **290** rev. ii 4; **293** rev. ii 6; **366** obv. ii 4'
 šeš bur-ra **224** rev. 3
bur-ra-am **7** rev. 1
bur-sal₄-la
 lu₂-^dnanše dumu bur-sal₄-la **269** obv. 2
bur-za₃-eš
 ur-LUL mi₂-u₂-sa₂ bur-za₃-eš lu-lu-bu-um
 36 obv. 3
da-an
 dumu-nita **251** obv. 6
da-AN-HAR-ra
 šeš da-AN-HAR-ra **290** rev. ii 5
da-AN-HAR-ri
 šeš da-AN-HAR-ri **293** rev. ii 7
da-ba-an **404** rev. 5
da-ba-ba
 guruš **505** obv. 4
da-bi **41** obv. 5
 simug **312** rev. 5
 simug šu-ba-ti **539** obv. 2
 šu-ba-ti **550** obv. 3
 zi-ga da-bi **323** rev. 3
da-da **16** rev. iii 4; **122** obv. 3; **272** obv. ii 14';
 354 rev. 2; **357** rev. 3; **364** obv. 7; **365** obv.

- 10; **373** obv. 3; **385** obv. 3; **451** obv. 2; **460** obv. 3; **484** obv. 2; **515** obv. 2; **572** rev. i 3
- dam-gar₃ mu-DU **532** obv. 2
- dub-sar **409** obv. 4
- dumu e₂-mes **260** obv. 10
- dumu ur-ba-gara₂ **534** rev. 2
- i₃-du₈ **59** obv. 3
- ma₂-gal-gal **260** rev. 7
- maškim **398** rev. 1
- lu₂ da-da **133** obv. 13; **242** rev. 3
- lu₂ da-da šabra **60** obv. 7
- ma₂ la₂ da-da **559** rev. i 19
- ugula da-da **386** rev. ii 4
- zi-ga da-da **17** obv. 3; **18** rev. 8; **19** rev. 13; **20** rev. 3; **21** rev. 9; **22** rev. 7; **23** rev. 11; **24** rev. 3; **25** rev. 10; **26** rev. 4; **27** rev. 4; **28** rev. 6; **29** rev. 4
- da-da-a
- ugula da-da-a **290** obv. ii 12'; **293** obv. ii 13'
- da-da-a-bu₃
- ir₁₁ da-da-a-bu₃ **520** obv. 10
- da-da-bi
- ma₂ da-da-bi **559** obv. ii 21
- da-da-gu-na **559** obv. i 7; **562** rev. 5
- da-du₂-um
- lu₂ da-du₂-um **519** rev. 7
- da-ga-za-na-ar **28** obv. 3; **416** obv. 10
- da-gi₇-la **6** rev. 1
- da-gi₇-la₂
- lu₂ da-gi₇-la₂ **519** obv. 8'
- ma₂ da-gi₇-la₂ **559** obv. ii 12
- da-num₂
- i₃-du₈ šu-ba-ti **554** rev. 2
- inim-eš₄-dar dumu da-num₂ **182** obv. 2
- da-PI-x **255** obv. 2
- da-ri₂-ig
- x-GAR dumu da-ri₂-ig **545** obv. 2
- da-ti **272** obv. i 6; **366** obv. i 4'
- šu-ba-ti **392** rev. 3
- da-tu-um **426** rev. 6
- da-tur
- nar **410** rev. 1
- da-x **530** obv. 2
- dar-zi-gi₄-ar **41** rev. 6
- DINGIR-ba-ni
- banšur dumu DINGIR-ba-ni **245** rev. 6
- dumu DINGIR-ba-ni **135** obv. 5; **549** rev. 2
- šagina **19** rev. 5
- DINGIR-dan
- ir₁₁ ^{di}iškur-zi-kalam-ma **520** obv. 4
- DINGIR-IGI.DU
- dumu DINGIR-IGI.DU **292** rev. i 1
- ma₂ DINGIR-IGI.DU **559** rev. ii 14
- ur-^dnu-muš-da DINGIR-IGI.DU **260** rev. 6
- DINGIR-il-la-ad **454** obv. 3
- DINGIR-lu₂-sa₆
- zi-ga mu-DU mu-a-kam DINGIR-lu₂-sa₆ **427** rev. 8'
- DINGIR-ma **112** obv. 7
- dumu-munus **258** obv. 5'; rev. 9
- lu₂ dumu DINGIR-ma **71** obv. 4
- DINGIR-su-a-ha **546** obv. 5
- DINGIR-su-dan
- šeš a-ba-^dinanna **290** obv. ii 7'
- šeš a-ba-^dinanna(HU) **293** obv. ii 8'
- DINGIR-zu-kal **365** obv. 2
- DINGIR-zu₂-me-bi
- dumu-gi₇ **520** rev. 3
- diri
- ur-^dutu dumu diri **496** obv. i 4
- cf. also sub other terms
- DU-da-ru-um **512** obv. 4
- du-du **445** obv. 3
- lu₂ du-du ašgab **59** obv. 4
- maškim **23** rev. 5
- sukkal **519** obv. 5'
- šeš du-du **585** rev. 7
- uz-ga **364** obv. 4
- DU-ša₆-ga **154** obv. 2
- DU.SIG.SIG₂-LA₂-a **593** obv. 5
- du₁₁-ga **317** rev. 10'; **329** rev. 4
- muhaldim dumu ab-... **304** obv. ii 6
- šabra **428** obv. 4
- ugula du₁₁-ga šabra **558** obv. 2
- du₁₁-ga-AN **437** rev. i 5'; **573** rev. i 4
- lu₂ du₁₁-ga-AN **60** rev. 1
- ma₂ šah₂ du₁₁-ga-AN **559** obv. iii 6
- sagi **74** obv. 4
- du₁₁-ga-ni **56** rev. 8
- du₁₁-ga-zi-da **401** obv. 8
- du₆-a
- dam du₆-a **505** rev. 1
- guruš **505** obv. 5
- du₆-ga₂ **166** obv. 9
- dumu du₆-ga₂ **573** obv. i 4'
- dub-ba **571** rev. 3
- DUB-gal₂ **228** obv. 2
- du₁₃-ga-AN
- ugula du₁₃-ga-AN **293** obv. ii 16'
- ugula du₁₃-ga-AN, lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 15'
- ^ddumu-zi-uri₃

- ir₃ **292** obv. ii 3
dur₉^{ur3}-re
 ugula **558** obv. 3
e-la-ak **272** rev. i 7
e-la-la **113** rev. 1; **329** rev. 9; **366** rev. i 10
e-la-x-x
 ad-kup₄ **374** rev. 2
e-lu-lu **317** rev. 3'
e-ŠIM-IGI+x **366** rev. i 2
e-tu-ga-AN **19** rev. 11
e₂-a-sar **18** rev. 6
 dumu ... **9** obv. 4
E₂⁷.A.UR
 ambar^{ki}-ka-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 7
e₂-a-ur-sag
 lu₂ ki-maš^{ki} **367** obv. 6'
e₂-amaš-zi **458** obv. i 8
e₂-an-ne₂ **260** obv. 9
e₂-bar-LUL
 dumu gu₄-ra₂ maškim **38** obv. 5
e₂-da
 ma₂ alan e₂-da **559** rev. i 15
 → cf. also sub other terms
e₂-e
 ur-ab-ba dumu e₂-e **509** obv. 4
e₂-gissu **437** obv. i 4
 u₂-da ugula e₂-gissu **390** obv. ii 4
 zi-ga e₂-gissu **461** rev. 7'
e₂-gu₄
 maškim **9** rev. 4
 → cf. also sub buildings
e₂-igi-IL₂^{ki} **521** obv. 6
e₂-kaš-ba **273** obv. i 3
e₂-ki **436** obv. 11; **538** rev. 2
e₂-ki-gal-la **436** rev. 6; **437** obv. i 2, 8
 šu-ba-ti **573** obv. ii 9'
e₂-li-li-ra **589** obv. 2
e₂-mes
 da-da dumu e₂-mes **260** obv. 11
e₂-mu
 dam ur-nu **426** obv. 16
e₂-muš **506** obv. ii 5
e₂-nig₂-bi **216** rev. 3
e₂-sa₆-ga
 lugal-iti-da dumu e₂-sa₆-ga **509** obv. 2
e₂-ta **225** rev. 1
 ma₂ e₂-ta **559** rev. ii 12
e₂-ta-e₃-a **521** rev. 6
e₂-ta-mu-zu **564** obv. 8
 ma₂ e₂-ta-mu-zu **559** rev. i 6
e₂-ta-NE-la₂ **563** obv. i 7
- e₂-zi
 lu₂-^dna-ru₂-a-ta dumu e₂-zi **436** rev. 3
 sagi **22** obv. 8; **376** rev. 2'
 ugula i₃-DU **295** rev. 1; **300** rev. 3
e₂-zi-ša₃-gal₂ **166** rev. 9
e₂-...
 giš-keš₂-ra₂ **260** rev. 1
 ugula **480** obv. 3
eden **59** obv. 7
 → cf. also sub geographical names
en-DU **354** obv. 2; **355** obv. 4; **356** obv. 4; **357**
 obv. 4; **365** obv. 1; **367** obv. 9'
 dam ka₃-a **568** obv. 2
 dumu aša₃ **367** rev. 8
 dumu lugal-en **511** obv. 5
en-e₂
 dumu en-ne₂ sipa **260** rev. 3
en-eden-ne₂
 sipa **440** obv. 3
en-gi
 lu₂ en-gi **133** obv. 7
^den-ki-KA
 ir₃ **292** obv. ii 8
^den-lil₂-la₂ **559** rev. i 14
 ir₃ **292** obv. i 13
 ma₂ še ^den-lil₂-la₂ **559** obv. ii 6
^den-lil₂-x
 ur-^dba-u₂ dumu ^den-lil₂-x **496** obv. i 7
en-ne₂
 en-e₂ dumu en-ne₂ sipa **260** rev. 4
 lugal-en₃ dumu en-ne₂ **510** rev. 5
en-ni-il₂ **576** rev. 2
en-nig₂-lul-la **409** rev. 2
en-nu **18** obv. 2; **19** obv. 1; **21** obv. 9; **22** obv.
 2; **23** obv. 2; **216** obv. 2; **317** obv. 2; **329**
 rev. 8
 → cf. also sub occupations and professions
^dEN.ZU-a
 ma₂ dabin ^dEN.ZU-a **559** obv. iii 9
^dEN.ZU-dan **374** rev. 1
en-... **219** obv. 2
en-x
 dumu lugal-en-nu **510** rev. 6
en₃-ba
 sag-nita **254** obv. 1
en₃-DU
 dumu-munus **258** rev. 7
eren-da **21** rev. 2; **26** obv. 6; **56** obv. 5; **383**
 rev. 1
 dumu ^dnanna-mu maškim **196** rev. 2
 en šu-ba-ti **48** rev. 5'

- giri₃ eren-da sagi **551** obv. 4
 ha-za-num₂ **59** obv. 8
 i₃-dab₅ **471** obv. 9'; **12'**; **489** obv. 9, 16
 lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 4, rev. 2
 ma₂ zi₃ eren-da ša₁₃-dub-ba **559** rev. ii 22
 maškim **11** rev. 4; **33** obv. 4; **135** obv. 6; **317**
 rev. 8'; **421** obv. 5
 mu-DU **30** rev. 3
 nu-banda₃ eren-da **47** rev. 4; **261** rev. 6;
520 rev. 8; **521** rev. 3
 sukkal maškim **184** obv. 4; **185** obv. 3; **196**
 obv. 6; **232** rev. 1; **544** obv. 5
 šu-ba-ti **43** obv. 2; **44** obv. 3; **45** obv. 2; **46**
 rev. 1; **171** obv. 4; **186** rev. 1; **199** rev. 4;
280 obv. 1'
 ugula eren-da **559** rev. i 12
 ugula eren-da dumu a₂-šum₂-ma **578** rev. 9
 ugula eren-da šabra **274** obv. 6
 zi-ga eren-da **31** rev. 3; **32** rev. 5; **33** rev. 5;
34 rev. 5; **35** rev. 3; **36** rev. 9; **37** rev. 4; **38**
 rev. 6; **39** rev. 2; **40** rev. 2; **41** rev. 10
 x-x šu-ba-ti **42** rev. 4
 eren-da-ni **510** obv. 7
 eš₃-e-ki-ag₂ **564** rev. 3'
 eš₃-lii₂-la₂
 ku₃-dim₂ **272** obv. ii 10'
 eš₄-dar-gar₃ **569** obv. 5
 eš₄-dar-KUR-RA
 dumu zi-ra **512** obv. 7
 ezem-^dba-u₂
 zi-ga ezem-^dba-u₂ **564** rev. 4'
 EZEM-ul-ma **25** obv. 9
 ga-a-ma-an **198** rev. 2
 ga-am₃-bu-ri
 sag-nita **256** obv. 1
 ga-ga-AN
 dumu ga-ga-AN **426** rev. 1, 3
 ga-li₂
 lu₂ dumu ga-li₂ **57** rev. 3
 ga-na-ki-na **444** obv. 7
 e₂ ga-na-ki-na **289** rev. 6; **294** rev. 8
 lu₂ ga-na-ki-na **51** rev. 1; **133** obv. 12
 mi₂-us₂-sa₂ ga-na-ki-na **279** obv. 6
 ga-nu-dar
 hu-ri₂-ib₂-ši mi₂-us₂-sa₂ ga-nu-dar **286** obv.
 3
 ga-ri₂-um **568** obv. 5
 ga-si-lum
 guruš **505** obv. 9
 ga-še₃ **239** obv. 4
 ga-ti-e **361** rev. 2
 ma₂ ga-ti-e **559** obv. i 16
 ga-x-...
 dumu ga-x-... **56** rev. 2
 ga₂-a-ma-nu **428** rev. 1
 gaba-NI-A **436** rev. 4
 gaba-ur₃-gal
 aša₅ gaba-ur₃-gal **273** rev. i 1
 gal-iš-DU₁₀ **445** obv. 5
 GAL.ŠE₂ **42** rev. 3
 GAL.ZU-da-ri₂-si
 lu₂ GAL.ZU-da-ri₂-si **519** rev. 3
 ugula GAL.ZU-da-ri₂-si **289** obv. 9'; **294** obv.
 5'
 gala **354** obv. 4; **355** rev. 1; **356** obv. 6; **357** obv.
 6; **367** rev. 5
 dumu aša₅ **367** rev. 9
 dumu gala **272** rev. i 9
 lu₂ be-li₂-UR.SAG **365** rev. 5
 → cf. also sub occupations and professions
 gala-tur **365** rev. 2
 gar-ra
 dumu gar-ra šabra **522** rev. 6
 gar₂-la-ab **198** rev. 4
 geme₂-AN.x.AN.x **508** obv. iii 3'
 geme₂-ba **171** rev. 4; **280** rev. 2; **376** obv. 3;
526 obv. 1
 e₂ geme₂-ba **294** obv. 11'
 lu₂ geme₂-ba **60** obv. 5; **67** rev. 2; **133** obv.
 9; **519** obv. 11'
 mu-DU **540** rev. 2
 geme₂-dingir-ra **287** obv. 4'
 geme₂-^dgiš-bar-e₃
 ki-tuš-lu₂ dumu geme₂-^dgiš-bar-e₃ **511** obv.
 2
 geme₂-^dištaran **473** rev. 10'
 geme₂-^dnun-gal
 lu₂ geme₂-^dnun-gal **60** obv. 12
 geme₂-^dšul-pa-e₃ **376** obv. 4
 gi-...
 dumu gi-... **34** obv. 3
 gi₄-... **508** obv. iii 2'
⁶⁵gi₂gir **59** rev. 3; **65** obv. 7; **74** rev. 4; **585** obv. 5'
 → cf. also sub divine names
 → cf. also sub other terms
⁶⁵gi₂gir-IGI.DU-na **417** rev. 3'
⁶⁵gi₂gir-re **489** rev. 15
 i₃-dab₅ **471** rev. 9
⁶⁵gi₂gir-re₂ **475** rev. 1; **487** obv. 8, rev. 4
⁶⁵gi₂gir₂ **519** rev. 8
⁶⁵gi₂gir₂-IGI.DU-na **429** obv. 2
 gir₂-nun-ne₂ **225** rev. 4

- maškim **118** obv. 3; **263** rev. 1; **323** obv. 3;
330 obv. 3; **375** rev. 1
- giri₃-dingir-še₃ **205** rev. 1
- giri₃-ne₂ **171** rev. 2; **280** rev. 1; **303** rev. 3
- lu₂ giri₃-ne₂ dub-sar **242** rev. 6
- zi-ga giri₃-ne₂ **216** rev. 5; **217** rev. 4; **218** rev. 4; **219** rev. 4; **220** rev. 4
- GIŠ.DI **181** obv. 2
- giš-MUŠ-e **327** obv. 3
- GIŠ-... **304** rev. i 2'
- GIŠ-x-x **133** obv. 16
- ⁸¹⁵gišnimbar **533** obv. 10
- ⁸¹⁵gišnimbar-mu
šeš sanga **533** rev. 8
- gu
dumu-munus **258** rev. 10
→ cf. also sub other terms
- gu-gu
lu₂ gu-gu zi-ga ur-šul **360** rev. 8
- gu-ni-si
mušen-du₃ **255** rev. 1
- gu-RI
dumu-munus **251** obv. 10
- sag-munus **251** obv. 2
- gu-ša **128** obv. ii 5
- dam gu-ša **128** rev. i 1
- dumu gu-ša **79** rev. 6; **97** rev. 5; **128** rev. i 10
- lu₂ gu-ša **64** obv. 2; **102** obv. 2; **103** obv. 10
- ⁸¹⁵gu-za **51** rev. 11; **53** obv. 3; **57** rev. 4; **59** rev. 4;
60 obv. 3; **64** obv. 4; **65** obv. 8; **66** obv. 7;
67 obv. 5; **73** obv. 4; **104** obv. 4; **513** rev. 3; **519** rev. 9; **585** obv. 1'
→ cf. also sub other terms
- gu-za-ni-GI
šu-ba-ti **393** rev. 3
- gu-... **508** obv. iii 4'
- gu₂-gu₂
dumu-munus **258** rev. 8
- gu₂-NE-sag
lu₂ gu₂-NE-sag **38** rev. 4
- gu₂-TAR-la
maškim **419** rev. 4
- gu₂-TAR-la₂ **396** obv. 3
- a-zu maškim **264** rev. 7
- dumu gu₂-TAR-la₂ **422** rev. 8
- maškim **76** rev. 1; **96** rev. 4; **114** obv. 6; **230** rev. 3
- šeš-kal-la ir₁₁ gu₂-TAR-la₂ **575** rev. 10
- gu₃-de₂-a **68** obv. 2; **140** rev. 1; **149** obv. 3; **168** rev. 2; **218** obv. 6; **281** obv. 2; **546** obv. 2
- dumu SIKI.BU i₃-DU **373** obv. 2
- ensi₂ **274** rev. 1'; **276** rev. 4; **390** rev. ii 8';
460 rev. 3; **507** obv. 6'; **508** rev. iii 4'
- mu gu₃-de₂-a ensi₂ **48** obv. 4
- mu-DU gu₃-de₂-a ensi₂ **459** rev. 2'
- nu-banda₃ ebih, ugula aga₃-us₂ **166** obv. 2
- šu-ba-ti **194** rev. 1; **195** rev. 1; **383** rev. 8
- ugula gu₃-de₂-a **470** rev. 3; **471** rev. 12; **483** rev. 7; **489** rev. 16
- GU₄.KU
ma₂ GU₄.KU **559** obv. ii 19
- maškim **217** rev. 2; **286** rev. 1
- ugula aga₃-us₂ **166** obv. 4
- GU₄.KU.MU **404** obv. 4'
- GU₄.KU.NUM **185** obv. 2
- gu₄-lugud₃ **92** obv. 6
- gu₄-ra₂
e₂-bar-LUL dumu gu₄-ra₂ maškim **38** obv. 6
- maškim **128** obv. i 11
→ cf. also sub other terms
- gur-la₂ **191** obv. 5
- ha-al-KA **489** rev. 6
- i₃-dab₅ **471** rev. 1
- ha-ba-lu₅-ge₂ **437** rev. i 4'
- ha-ba-za **57** rev. 2
- ha-bi₂-lum **562** rev. 9
- ha-da-DU
nagar **557** rev. i 7
- ha-la-aš₂-KA
i₃-dab₅ **559** obv. i 15
- ma₂ dah ha-la-aš₂-KA **559** obv. iii 14
- ha-la-⁴ba-u₂
šu-ba-ti **533** rev. 6
- ha-li₂-a-li-ah
ma₂ ha-li₂-a-li-ah **559** obv. iii 5
- ha-ma-ti
inim-⁴utu dumu ha-ma-ti **502** obv. 2
- ir₃ **292** obv. ii 11
- ir₁₁ lu₂-siki-su₃ **575** rev. 3
- ha-na-...
lu₂ ha-na-... **156** rev. 1
- ha-na-x-x **156** obv. 6
- ha-ni **292** obv. ii 15
- HA.UD.NUN.HI.IŠ **42** rev. 2
- HAR-...
ugula HAR-... **390** rev. i 11'
- he₂-du-du
muhaldim **133** obv. 6
- HI-ra-a-zu
mu-laḥ₃ **405** obv. 3
- HI-... **291** rev. 6'
- hu-ba

- dumu-nita **251** obv. 5
 hu-da-bi
 i₃-dab₃ **559** rev. ii 15
 HU.HU
 HU.HU-e i₃-ku₂ **249** rev. 1; **250** rev. 2
 šuš₃ **500** obv. 9
 ugula HU.HU **500** obv. 11
 HU.HU.ME
 geme₂ **251** rev. 8
 hu-la-lum **416** obv. 12
 hu-ri₂-ib₂-ši **112** obv. 5
 mi₂-us₂-sa₂ ga-nu-dar **286** obv. 2
 hu-un
 dumu-nita **251** obv. 13
 hu-un-zu-lu
 dumu-nita **251** rev. 4
 HU-x-ru **160** obv. 3
 i-bi₂-DINGIR
 šu-i, ir₁₁ ^diškur-zi-kalam-ma **520** obv. 5
 i-^den-lil₂-um **515** rev. 8
 i-gu-num₂
 lu₂-^dna-ru₂-a dumu i-gu-num₂ **436** obv. 4
 i-mi-er₃-ra **220** obv. 3
 i-mi-^dutu **562** rev. 7
 I.NE **37** obv. 3
 i-sar-ba-dan
 eme-bala **19** obv. 12
 i-sar-be-li₂
 dam i-sar-be-li₂ **561** obv. 6
 i-sar-DIM₂ **290** obv. i 5'; **293** obv. i 6'
 i-ta-e₃-a **447** obv. 5'
 šu-ba-ti **391** rev. 7'
 zi-ga i-ta-e₃-a **243** rev. 2; **244** rev. 7'; **245**
 rev. 11; **246** rev. 3
 i-ti-šum₂ **569** rev. 2
 i-zu-zu **272** obv. ii 6'
 i-zum **512** obv. 5
 i₃-gu-gu **290** rev. ii 6; **293** rev. ii 8
 i₃-gur₄-ra
 i₃-dab₃ **503** rev. 1
 i₃-li₂-a-hi **272** obv. ii 11'
 i₃-li₂-ad **413** rev. i 9'
 i₃-li₂-bi₂-la-ni
 dumu i₃-li₂-bi₂-la-ni **445** rev. 2
 i₃-li₂-iš-da-gal **365** obv. 6
 i₃-li₂-tab-ba
 ir₁₁ da-da-a-bu₃ **520** obv. 8
 i₃-li₂-x
 lu₂ i₃-li₂-x **519** rev. 14
 i₃-na-kuš₂ **66** obv. 6
 i₃-sar-ra-maš **519** rev. 12
 i₃-siki
 lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **171** obv. 5; **280** obv.
 2'; **303** obv. 2
 zi-ga i₃-siki **324** rev. 3
 zi-ga lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **221** rev. 4
 i₇-da-ba-da **100** rev. 9
 ib-da
 maškim **176** obv. 3
 ib-ta-e₃
 inim-^dnin-gir₂-su-ka ib-ta-e₃ **192** rev. 2
 lu₂ ib-ta-e₃ **192** obv. 2
 ib₂-gu **55** obv. 6
 ig-KA
 [šanda]na **292** obv. i 1
 IG-x-x
 ugula IG-x-x **387** obv. 2
 IGI-da-ba-AN
 lu₂ IGI-da-ba-AN **51** obv. 7; **519** rev. 11
 igi-dingir-še₃ **273** obv. ii 3; **402** obv. 4
 IGI-NI-IB-zu **192** rev. 1
 igi-zi
 sanga **66** obv. 2
 IGI-x-x
 lu₂ IGI-x-x **366** obv. ii 2'
 il₂-e-da-num₂ **497** rev. 5'
 e₂-gal-ta ba-de₆ il₂-e-da-num₂ **497** rev. 10'
 im-ta
 lu₂-zah₃ dumu im-ta **511** obv. 4
 im₆-da-lik **473** obv. 9; **520** rev. 7
^dinanna-KA **28** obv. 7
 inim-^den-lil₂
 ma₂ sumun inim-^den-lil₂ **559** rev. ii 6
 inim-eš₄-dar
 dumu da-num₂ **182** obv. 2
 inim-gi
⁸⁵nu-kiri₆ **292** obv. i 6
 inim-gi-na **279** obv. 7
 inim-ib₂-ta-e₃
 šu-ba-ti **305** obv. 2
 inim-^dinanna **224** obv. 6; **261** rev. 3; **459** obv.
 9'; **517** obv. i 2'
 gu-za-la₂ **230** obv. 2
 maškim **38** obv. 3; **181** rev. 1; **182** obv. 3;
183 rev. 3
 inim-ki-ni
 kuš₂ **529** rev. 1
 inim-ma **466** obv. 4
 inim-ma-AN
 maškim **230** obv. 3
 šu-i **62** rev. 1; **375** obv. 3
 inim-^dnin-gir₂-su

- ma₂-lah₅ šu-ba-ti **379** rev. 1
 šu-ba-ti **305** obv. 2
- inim-^dnin-gir₂-su-ka
 ib-ta-e₃ **192** rev. 2
- inim-sa₆
 a-zu **265** rev. 5
 maškim **265** obv. 4
- inim-sa₆-sa₆ **575** rev. 1
- inim-^dutu **396** obv. 8
 dumu ha-ma-ti **502** obv. 1
 zi-ga inim-^dutu dub-sar **325** rev. 4
- ir₁₁-šu-ni
 šu-gal₅-la₂-um maškim-ni ku₃-bi ib₂-ta-zi
577 obv. 15'
- ir₂-šum **401** rev. 2
- ir₂-x-x-x
 maškim **196** rev. 6
- ir₃-re-eb
 maškim **36** rev. 5
- ir₃-ša₃-HI
 še-da dumu ir₃-ša₃-HI, sag-nita, sag-nita
258 obv. 3'
- iš-ku-er₃-ra
 lu₂-ki-inim-ma **586** obv. 5
- iš-ku-un-^dda-gan
 ur-ZU.AB ir₁₁ iš-ku-un-^dda-gan **520** obv. 2
- iš-ma₂-DINGIR **546** rev. 3
- iš-ti-a **424** rev. 2
 dumu lugal-sukkal maškim **36** obv. 6
- ^diškur-zi-kalam-ma
 ir₁₁ ^diškur-zi-kalam-ma-me **522** obv. 6
 na-bi₂-um muhaldim ^diškur-zi-kalam-ma
520 rev. 1
- KA.AL **85** obv. 4
- KA-da **578** obv. 7
 dam KA-da **114** obv. 3
 lu₂ dam KA-da **67** obv. 6
- KA-DÚ **204** rev. 2
- KA.KA **567** obv. 5; **574** rev. i 5'
 geme₂, dumu-munus **251** obv. 9
- KA-ku₃ **505** rev. 12; **521** obv. 6
 dam-gar₃ **272** rev. i 6
 i₃-du₈ **544** rev. 5'
 lunga₃ **166** obv. 12
 kišib KA-ku₃ **278** obv. 5
 mu KA-ku₃ ensi₂ **277** rev. 4'; **278** rev. 3
- KA.LA.RI **181** obv. 4
- KA-ni-zi **506** obv. ii 10
- KA-šu-pa-... **272** obv. ii 15'
- KA-u₂-x **585** obv. 8'
- KA×EŠ₅-x
 lu₂ KA×EŠ₅-x **55** obv. 4
 ka₅-a **395** obv. i 6
 en-DU dam ka₅-a **568** obv. 3
 sagi **251** rev. 9
- kar₂-gu-ni-x **490** obv. 12
- ki-ag₂ **362** obv. 3; **367** rev. 7, 11
 zi-ga ki-ag₂ **326** obv. 3
- ki-bi **243** obv. 2
- ki-bi-uru-ku₃-ga **206** obv. 3
- ki-gal-la
 ma₂ ki-gal-la **559** obv. iii 3
- ki-NE-x **255** obv. 1
- ki-tuš-i₇ **587** rev. 1
- ki-tuš-lu₂ **18** rev. 2
 dumu geme₂-^dgiš-bar-e₃ **511** obv. 1
- kin-^dinanna **244** rev. 4'
- kisal-a-sa₆
 i₃-da-gal₂ **541** rev. 5
- ku-li
 dumu mu-URU×A **577** rev. 13
 maškim-ni **577** rev. 10
 šeš-a-ni **506** obv. i 3
 ugula ku-li **559** obv. iii 2
- ku-li-tur **512** obv. 2
- ku-ma-ma **506** obv. ii 7
- ku-mu-ru-um **128** rev. ii 4
- ku-ni **413** rev. i 2'
- ku-ru-ub-bi-la-ak **34** obv. 6; **102** obv. 3
 šitim **267** rev. 2
- ku-ru-ub-si-ad **61** obv. 7; **73** obv. 5; **74** obv. 5;
92 obv. 5; **187** obv. 2
- ku-zi
 ma₂ ku-zi **559** obv. ii 9
- KUM.KU **279** rev. 5; **360** obv. 6; **413** obv. i 6
 dub-sar **413** obv. i 2
 ma₂ la₂ KUM.KU **559** obv. i 8
- kun-KU
 zi-ga kun-KU **285** rev. 3
- kur-x-ME **506** obv. ii 14
- la-gi-bu-um
 dumu li₂-ga-ad **12** rev. 2
 šeš a-ba-^dinanna **290** obv. ii 9'
 šeš a-ba-^dinanna(HU) **293** obv. ii 10'
- la-KA **216** obv. 6
- la-la **434** rev. 6
- la-ra-ab **153** obv. 3; **365** obv. 11
- la-ra-an-ne
 šeš la-ra-an-ne **217** rev. 1
- la-ši-in-a **290** rev. i 19; **293** rev. ii 2
- lam-lam-ma **469** rev. 11'
- ^dlama-IGI.DU **184** rev. 2

- li-bur-be-li₂ **530** rev. 1
 li-la **355** obv. 2; **356** obv. 2; **357** obv. 2
 LI-x-x **9** rev. 9
 li₂-ga-ad
 la-gi-bu-um dumu li₂-ga-ad **12** rev. 2
 lu-a-bi
 lu₂ lu-a-bi **409** rev. 4
 lu-lu
 sagi **4** obv. 3
 urim^{ki}₅-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 5
 zi-ga lu-lu **542** rev. 5
 lu-ta-LUL **74** rev. 7
 lu₂-^dab-u₂ **451** obv. 6
 lu₂-aga
 maškim **268** obv. 5
 lu₂-AN
 dumu ur-ga₂-nir **65** obv. 6
 lu₂-AN-a
 šu-ba-ti **298** obv. 4
 lu₂-aš₂-da-ar **585** rev. 1'
 lu₂-ba **363** rev. 1; **510** obv. 2; **547** obv. 8
 nin-giškim lu₂-ba maškim **178** obv. 3
 lu₂-ba-ta-e₃ **473** obv. 5
 lu₂-^dba-u₂ **67** obv. 3; **161** obv. 2; **271** (map); **366**
 obv. i 2'; **472** rev. 1
 dub-sar **271** (map)
 ensi₂ **372** rev. 3
 i₃-dab₅ **559** rev. ii 5
 ir₁₁ ur-en-siki-nun **575** rev. 7
 maškim **36** obv. 4
 šeš-gal **496** obv. i 2
 ma₂ udu lu₂-^dba-u₂ **559** rev. i 18
 mu lu₂-^dba-u₂ ensi₂ **413** rev. ii 3'; **428** rev. 2;
 436 rev. 14
 zadim **58** obv. 3
 lu₂-bi **354** rev. 4; **357** rev. 5
 lu₂-dingir-ra **18** obv. 5; **473** obv. 12; **575** obv. 5'
 dam lu₂-dingir-ra **461** obv. 3
 dam-gar₃ šu-ba-ti **29** obv. 3
 i₃-dab₅ **514** obv. 14
 ir₃ **292** obv. i 19, ii 10
 ma₂ lu₂-dingir-ra **559** rev. ii 4
 maškim **4** obv. 4; **8** rev. 2; **18** rev. 4; **52** rev.
 3; **90** rev. 8; **228** obv. 3
 lu₂-DU
 muhaldim **74** obv. 6
 → cf. also sub other terms
 lu₂-du₁₀-ga **437** rev. i 3'
 šu-ba-ti **533** obv. 11
 lu₂-du₃-še₃ **195** obv. 3
 lu₂-du₆-a
 azlag₃ **160** obv. 5
 maškim **28** obv. 8; **89** rev. 8
 lu₂-dub-ba **75** rev. 6'
 lu₂-^ddumu-zi **329** rev. 5; **437** rev. i 2'; **453** obv.
 3; **460** obv. 5
 a-ba-ba dam lu₂-^ddumu-zi ur-nun-gal
 maškim **301** rev. 2
 i₃-DU **231** rev. 5; **320** rev. 1; **578** rev. 2
 šu-ba-ti **456** obv. 2
 ugula lu₂-^ddumu-zi **457** rev. 3'; **471** obv. 4';
 484 rev. 5; **488** obv. 6; **489** obv. 5; **490** rev.
 4'; **558** obv. 13
 zi-ga lu₂-^ddumu-zi **480** rev. 2
 zi-ga lu₂-^ddumu-<zi> **278** rev. 5
 lu₂-e-NE **362** rev. 4
 lu₂-^dEN.ZU **51** obv. 10
 ma₂ še lu₂-^dEN.ZU **559** obv. iii 8
 lu₂-en₃-tar-zi **287** obv. 10'
 lu₂-gi
 abba₂ **66** rev. 1
 lu₂-gi-gun₄-na
 dumu lu₂-gi-gun₄-na **75** obv. 13
 lu₂-gi-na **166** rev. 7; **259** obv. 3
 ugula lu₂-gi-na **173** rev. 8'; **174** rev. 15; **175**
 rev. 11'
 lu₂-^{si5}gigir
 banšur lu₂-^{si5}gigir **328** rev. 4
 → cf. also sub occupations and professions
 lu₂-^dgiš-bar-e₃ **383** obv. 2'; **531** obv. 4; **573** obv.
 ii 13'
 ma₂ lu₂-^dgiš-bar-e₃ **559** obv. i 14
 šu-ba-ti **383** obv. 12'
 lu₂-GIŠGAL
 nu-banda₃ lu₂-GIŠGAL **272** rev. ii 12
 lu₂-gu-la **533** obv. 2
 mu lu₂-gu-la ensi₂ **461** rev. 8'; **500** rev. 5;
 501 rev. 5; **531** rev. 2; **558** rev. 9
 lu₂-igi
 e₂-kišib₃-ba-ka ba-ku₄ **450** obv. 3
 giri₃ lu₂-igi **570** rev. 4
 lu₂-igi ugula **166** obv. 8
 ma₂ lu₂-igi mi₂-us₂-sa₂ lugal **559** obv. i 11
 lu₂-^dIGI-ma-še₃ **58** obv. 7; **506** obv. ii 6
 lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 7
 maškim **12** obv. 2
 ugula lu₂-^dIGI-ma-še₃ **302** rev. 2
 lu₂-^dinanna **366** obv. i 7'
 dumu aša₅ **383** obv. 6'
 e₂ lu₂-^dinanna-ta **169** obv. 4
 šu-ba-ti **459** obv. 7'

- zi-ga lu₂-^dinanna **210** rev. 3; **211** rev. 3; **212** rev. 3; **213** rev. 3; **214** rev. 2; **215** rev. 3
- lu₂-^dinanna-KA **51** obv. 11
- lu₂-inim-ma **133** rev. 9
- lu₂-KA-mar-sa₆-ga **271** (map)
- lu₂-kal-ga-e
lu₂ lu₂-kal-ga-e **519** rev. 5
- lu₂-kal-la **55** obv. 8; **401** obv. 13; **445** obv. 7
ugula lu₂-kal-la **386** obv. ii 13'
- lu₂-kal-la₂ **327** obv. 2
- lu₂-ki-bala **514** rev. 6
- lu₂-ku₃-ba **192** rev. 3
- lu₂-lil-la **562** obv. 6
- lu₂-lugal **102** obv. 5
- lu₂-ma-ma **457** obv. 3
- lu₂-me
ugula **65** obv. 3; **74** rev. 3
- lu₂-na-NAM **292** obv. ii 18
- lu₂-^dna-ru₂-a **427** rev. 5'; **436** rev. 2; **437** obv. ii 8
dumu i-gu-num₂ **436** obv. 3
- lu₂-^dnanna **174** rev. 7; **401** obv. 3; **545** obv. 6
muhaldim **174** rev. 5
- lu₂-^dnanše **36** rev. 7; **74** rev. 2; **320** obv. 6; **334** rev. 15; **392** obv. 5; **516** obv. 2; **559** obv. i 1; **578** rev. 7
dumu bur-sal₄-la **269** obv. 2
dumu i₃-siki **171** obv. 5; **280** obv. 2'; **303** obv. 2
dumu lu₂-^dnanše šu-ku₆ **133** rev. 5
en **171** rev. 1; **280** obv. 5'
ka-gur₇ **517** obv. i 1'
lu₂ lu₂-^dnanše **242** rev. 13
ugula lu₂-^dnanše **174** rev. 4; **386** obv. ii 11', rev. ii 8
zi-ga lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **221** rev. 4
zi-ga lu₂-^dnanše en **222** rev. 3; **223** rev. 3; **224** rev. 5
- lu₂-ni **51** obv. 4, 6; **55** obv. 9; **61** obv. 4; **65** obv. 5; **70** obv. 4; **71** obv. 3; **73** obv. 3, rev. 2; **75** rev. 4'; **102** obv. 4; **133** obv. 4; **207** rev. 1; **585** rev. 3', 6', 8'
- lu₂-^dnin **560** obv. 18
- lu₂-^dnin-gir₂-su **288** obv. 2; **290** obv. i 9'; **293** obv. i 8'; **366** rev. ii 10; **414** obv. 2; **461** obv. 7
dub-sar **242** rev. 5
dumu na... **413** obv. i 3
giri₃ lu₂-^dnin-gir₂-su **593** rev. 3
giri₃ lu₂-^dnin-gir₂-su u₃ šu-mah **468** rev. 5'
i₃-dab₅ **559** obv. iii 4
maškim **265** rev. 2
- šu-ba-ti **236** obv. 2; **458** obv. i 5
- lu₂-^dnin-šubur **438** obv. 4
šabra **525** rev. 3'
ma₂ lu₂-^dnin-šubur **559** obv. i 19
- lu₂-nin-x-x **53** obv. 2
- lu₂-NINA^{ki} **169** rev. 3; **182** rev. 5; **224** obv. 4; **392** obv. 8
maškim **182** rev. 4; **246** obv. 3
šu-ba-ti **551** rev. 1; **552** rev. 3
- lu₂-nir-gal₂
[šanda]na **292** obv. i 3
- lu₂-sa₆-ga **435** obv. 2; **442** rev. 2
maškim **36** rev. 8
ugula lu₂-sa₆-ga **558** rev. 8
- lu₂-sa₆-sa₆
i₃-dab₅ **469** rev. 12'
- lu₂-^dsaman₃
ir₁₁ nu-banda₃ e₂-gal **575** rev. 5
- lu₂-siki-su₃
ha-ma-ti ir₁₁ lu₂-siki-su₃ **575** rev. 4
- lu₂-^dšara₂ **58** obv. 2; **452** obv. 3; **508** rev. iii 2'
dumu lu₂-^dšara₂ **51** rev. 8
i₃-dab₅ **559** rev. ii 3
nu-banda₃ lu₂-^dšara₂ ŠITA+GIŠ.U **518** rev. 7
šabra **92** obv. 3
- lu₂-tum₂-mu
ma₂ še lu₂-tum₂-mu **559** rev. i 16
- lu₂-UR **515** obv. 1
azlaggal ambar^{ki} **515** obv. 8
- lu₂-uru₁₁^{ki}
šabra **506** obv. i 1
ugula lu₂-uru₁₁^{ki} šabra **506** rev. iii 3
- lu₂-^dutu **558** rev. 2
dam lu₂-^dutu **505** rev. 2
ma₂ udu lu₂-^dutu **559** rev. i 17
zi-ga lu₂-^dutu **307** rev. 2
- lu₂-zah₃ **388** rev. 5
dumu im-ta **511** obv. 3
→ cf. also sub occupations and professions
- lu₂-^d... **457** obv. 7; **573** rev. i 9; **575** obv. 8'
lu₂-x **272** rev. i 8; **519** obv. 1'
lu₂-x-da **547** obv. 6
- lu₂-x-...
ugula lu₂-x-... **500** rev. 2
- lu₂-... **262** obv. 9; **547** obv. 5; **573** rev. i 12
dumu lu₂-... **133** rev. 2
ir₃ **292** obv. ii 1
ugula x-x-AN **304** rev. i 9'
- lu₂/lugal-igi
zi-ga lu₂/lugal-igi **286** rev. 3
- LUGAL^{rum}

- ugula LUGAL^{um} **489** rev. 11
 lugal-a-ma-ru
 nar **114** obv. 5
 ma₂ lugal-a-ma-ru **559** obv. ii 20
 lugal-a₂
 šu-ba-ti **298** obv. 2
 lugal-a₂-na **360** obv. 8
 ⁸⁵gigir Pl-li₂-a-du **260** obv. 6
 zi-ga lugal-a₂-na **249** rev. 5; **250** rev. 5
 zi-ga lugal-a₂-na-kam **247** rev. 2; **248** rev. 1
 lugal-a₂-zi-da **251** obv. 16
 lugal-ab-ba
 ir₃ **292** obv. ii 2
 lugal-abzu-a
 ugula lugal-abzu-a **386** obv. i 4'
 lugal-an-na-tum₂ **475** rev. 5
 lugal-anzu^{mušen} **515** rev. 10
 lugal-AŠ **471** rev. 5
 šandana **59** rev. 6
 lugal-bad₃ **515** obv. 5
 lugal-bad₃^{ki}-e
 ma₂ sumun lugal-bad₃^{ki}-e **559** rev. i 10
 lugal-bur **466** rev. 1
 šabra-e₂ **587** obv. 4
 lugal-DU
 šandana **75** obv. 4
 ugula lugal-DU **386** obv. ii 9'
 lugal-dumu-gi₇ **515** rev. 12
 ugula **59** obv. 6
 lugal-dur₂-mah
 bar-ra-AN dumu lugal-dur₂(ŠU)-mah šu-ba-
 ti **440** rev. 3
 lugal-e
 ugula **521** rev. 1
 lugal-e₂
 dub-sar **321** obv. 7
 ugula lugal-e₂ **47** rev. 2
 lugal-e₂-gid₂-e
 i₃-dab₅ **471** rev. 4; **489** rev. 10
 šu-ba-ti **472** rev. 2
 ugula lugal-e₂-gid₂-e **584** rev. 4'
 lugal-en
 en-DU dumu lugal-en **511** obv. 6
 lugal-^den-lil₂ **160** rev. 1
 lugal-^den-lil₂-le
 nu-banda₃ lugal-^den-lil₂-le **509** rev. 1
 lugal-en-
 nu en-x(erased) dumu lugal-en-nu **510** rev.
 6
 lugal-en₃
 dumu en-ne₂ **510** rev. 4
 lugal-en₃-tar-si **521** obv. 5
 lugal-ezen **273** obv. ii 9; **476** rev. 10; **485** rev. 6
 lu₂ lugal-ezen **359** rev. 1
 mar-tu **51** rev. 7
 lugal-gaba **56** obv. 2; **171** obv. 6; **218** obv. 4;
 272 obv. i 2; **280** obv. 3'; **299** rev. 1; **303**
 obv. 4; **320** obv. 3; **334** obv. 13; **566** rev. 7;
 578 obv. 5
 dub-sar aga₃-us₂ **246** obv. 2
 giri₃ lugal-gaba **207** rev. 2
 maškim **182** rev. 1
 nu-banda₃ **148** obv. 2
 nu-banda₃ lugal-gaba **304** obv. i 5'
 lugal-GANA₂
 nu-banda₃ lugal-GANA₂ **386** obv. i 8'
 lugal-gara₉ **559** obv. i 3
 lugal-⁸⁵gigir
 maškim **187** obv. 3
 lugal-⁸⁵gigir-re **383** rev. 2
 lugal-gir₂-nun-ne₂
 dub-sar **577** rev. 11
 lugal-ha-ma-ti **461** obv. 2
 lugal-he₂-gal₂ **437** obv. ii 4
 lugal-i₃-bi₂-la **475** obv. 6; **476** rev. 9
 giri₃ lugal-i₃-bi₂-la ugula **557** obv. ii 1'
 lugal-igi **164** obv. 6
 dumu lugal-igi **39** obv. 2
 dumu lugal-igi maškim **38** rev. 5
 lugal-igi-huš
 ma₂ lugal-igi-huš **559** obv. ii 17
 lugal-inim
 lu₂ lugal-inim **242** rev. 8
 lugal-inim-du₁₀ **141** rev. 2; **360** obv. 5
 e₂-gal-ta lugal-inim-du₁₀ šu-ba-ti **492** rev. 5'
 sanga **138** obv. 3
 šu-ba-ti **200** rev. 2; **201** obv. 3; **202** rev. 3;
 203 rev. 2; **211** obv. 3; **212** obv. 3; **213**
 obv. 3
 ugula lugal-inim-du₁₀ **192** rev. 4
 zi-ga lugal-inim-du₁₀ **192** rev. 6; **193** rev. 3;
 194 rev. 4; **195** rev. 3; **196** rev. 7; **197** rev.
 3; **198** rev. 5; **199** rev. 5
 lugal-^dištaran
 e₂ lugal-^dištaran **169** rev. 2
 lugal-iti-da **272** rev. ii 6
 dumu e₂-sa₆-ga **509** obv. 1
 guruš **505** obv. 1
 lu₂ lugal-iti-da **51** rev. 9
 lu₂ unug^{ki} **367** obv. 3'
 lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 1
 lugal-iti-da ir₁₁ da-da-a-bu₃-me **520** obv. 9

- šu-ba-ti **307** obv. 2; **358** obv. 2
 → cf. also sub other terms
 lugal-kalam **501** obv. 7'
 lugal-ki-gal-la
 lu₂-⁸⁶gigir **232** obv. 2
 lugal-kisal **401** rev. 3
 lugal-KU-du₁₀ **538** rev. 3
 lugal-ma₂ **354** obv. 6; **355** rev. 3; **356** rev. 2; **357**
 rev. 1; **365** obv. 5, rev. 3
 giri₃ lugal-ma₂ **557** rev. i 4
 lugal-me-lam₂
 maškim **19** rev. 1
 lugal-me₃ **166** obv. 11; **383** obv. 8'; **391** obv. 4;
 442 rev. 5
 ma₂ zah₃ lugal-me₃ **559** rev. ii 16
 zi-ga lugal-me₃ **373** rev. 3
 lugal-MI
 nu-banda₃ lugal-MI **272** rev. ii 9
 lugal-nam₂-mah **160** obv. 2; **436** obv. 8, rev. 5
 lugal-ni **519** obv. 3'
 lugal-ni₂-ša₃
 x dumu-ni **292** obv. ii 17
 lugal-ni₃-zu **273** obv. i 6
 lugal-nun-ne₂ **239** obv. 2
 lugal-ra **515** rev. 3
 lugal-si-gar
 ganun ba-ku₄ **573** rev. ii 10
 lugal-siki-su₁₃
 (BU) ugula **58** rev. 4'
 lugal-sipa **396** obv. 5
 lugal-sukkal **66** obv. 5; **436** rev. 11
 i₃-DU **209** obv. 3
 iš-ti-a dumu lugal-sukkal maškim **36** obv. 7
 maškim **19** rev. 6; **79** rev. 12; **112** obv. 8
 sa₁₂-du₅ **166** obv. 7
 lugal-ša₃ **547** obv. 2
 lugal-ša₆-ga
 kišib lugal-ša₆-ga **592** obv. ii 5'
 lugal-^dšara₂
 ugula lugal-^dšara₂ **390** rev. i 4'
 lugal-šeš **573** rev. i 6
 lugal-šu-mah **461** rev. 6'
 lu₂ lugal-šu-mah **519** rev. 2
 lugal-šul
 ma₂ lugal-šul **559** rev. ii 2
 lugal-ti **164** rev. 2; **407** obv. ii 4'; **459** obv. 3'
 dam-gar₃ **15** rev. iii 19
 dam-gar₃ šu-ba-ti **16** rev. iv 5'
 ma₂ lugal-ti **559** obv. i 6
 ugula uš-bar **75** obv. 12
 zi-ga lugal-ti **504** rev. 1
 lugal-ti-ra-aš₂-e **71** rev. 1
 lugal-ug₃-ga₂ **457** obv. 5
 lugal-ur-sag **395** obv. i 3
 ugula lugal-ur-sag **486** rev. 1
 lugal-ur₂-ra-ni **16** rev. iii 14; **401** obv. 15; **493**
 rev. 5
 lugal-uru-da **164** obv. 7; **202** rev. 2
 šu-ba-ti **132** obv. 3
 ma₂ lugal-uru-da **559** rev. i 2
 lugal-uru-mu **544** rev. 3'
 lugal-usar₄ **408** obv. 2; **451** obv. 4
 lu₂ lugal-usar₄ ugula **67** rev. 3
 ⁸⁶nu-kiri₆ **292** obv. i 5
 ma₂ zi₃ lugal-usar₄ **559** rev. ii 20
 zadim **58** obv. 4
 lugal-zi **382** rev. 1
 nig₂-gal₁-la **428** obv. 6
 ugula lugal-zi **386** rev. i 4
 lugal-zi-ša₃-gal₂ **391** rev. 6'
 lugal/lu₂-x
 dam lugal/lu₂-x **384** obv. 5
 lugal-x **261** obv. 4; **395** obv. ii 6
 lugal-x-x
 nu-banda₃ lugal-x-x **387** rev. 2'
 lugal-... **16** rev. iv 8'; **133** rev. 1; **291** rev. 8'; **488**
 rev. 10
 ma₂ lugal-... **559** obv. iii 16
 lugal-...-x **533** rev. 10
 lul-gu-ak **363** obv. 2; **431** obv. 2; **538** rev. 1
 ir₁₁ lul-gu-ak **454** obv. 4
 lu₂ lul-gu-ak **242** rev. 12
 lum-ma-zi
 dam-gar₃ šu-ba-ti **321** rev. 6
 ma-a
 kuš, **205** rev. 2
 MA.A.ŠI
 muhaldim **421** obv. 4
 ma-an-še₃-gi-ne₂ **81** rev. 1
 ma-ba
 zi-ga ma-ba **375** rev. 3
 ma-ma-hir
 GU₄.KU.NUM ma-ma-hir **185** obv. 2
 lu₂ ma-ma-hir **196** obv. 3
 ma-ni
 maškim **33** rev. 3; **37** obv. 4; **41** obv. 6; **416**
 rev. 7
 ra₂-gaba maškim **266** rev. 4
 ma-ni-zu-... **447** obv. 3'
 ma-ra-num₂
 maškim **112** rev. 2; **229** rev. 1; **418** rev. 3
 ma-še₃-gi-ne₂ **135** obv. 2

- ma-za-ar-su
dumu ma-za-ar-su **54** rev. 1
ma₂-a **516** rev. 1
ma₂-gur₈-re **366** obv. ii 6'
mar-da-ba-an **112** rev. 1
mar-tu-munus **593** obv. 7
maš **205** obv. 3; **262** obv. 5; **388** rev. 4; **426**
rev. 5
eme-bala **19** rev. 7
lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki^di₇-la-ba-ta abzu-si^{ki}
ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542** obv.
5
ša-ad-BE-AN lu₂ maš **520** rev. 6
→ cf. also sub other terms
maš-da₃
ur-x dumu maš-da₃ **510** obv. 5
→ cf. also sub other terms
maš-gu-la **573** rev. i 5
ma₂ maš-gu-la **559** obv. i 9
maš-tur-uru-na **268** rev. 2
MAŠ.EREN₂
ugula **558** obv. 7
me-a **401** obv. 4; **423** obv. 2'; **521** obv. 7; **547**
rev. 2
enku **389** rev. 1
kurušda **423** obv. 5'; 7', rev. 2, 4
ugula me-a **512** rev. 5
me-an-ne₂ **547** obv. 10
me-e₂-zi-ta
lu₂ me-e₂-zi-ta **60** obv. 6; **133** obv. 14
me-lam₂
lu₂ me-lam₂ **51** obv. 13; **133** obv. 15
me-me **376** obv. 6
me-muš **473** rev. 11'
me-na
azlag **397** obv. 2
ME.PI.ZU
lu₂ ME.PI.ZU **60** obv. 11
me-sag-ga
zi-ga me-sag-ga **287** rev. 8
me-sag₂ **260** obv. 2
me-zu **56** rev. 6
me-x
dumu-munus **258** obv. 12'
me-... **204** obv. 2
mes-e₂
mu-DU mes-e₂ **251** rev. 14
mu-DU mes-e₂ i₃-dab₅ **252** rev. 4; **253** rev. 6
mi-a-ni
PNs dumu-munus mi-a-ni **258** rev. 2
mi-i₃-tum **135** rev. 6
→ cf. also sub other terms
mu-du₁₀-ga **484** obv. 9; **489** rev. 13
i₃-dab₅ **471** obv. 6'; 14', rev. 11; **489** obv. 2,
rev. 2
mu-lu-uš
lu₂ mu-lu-uš **59** rev. 8
mu-URUxA
ku-li dumu mu-URUxA **577** rev. 13
ugula šu-ba-ti **282** obv. 3
... ku₃-bi na-la₂-e **577** rev. 3
mu-zalag-ga **490** obv. 9
MUG **61** obv. 6
na-ba-lul
sukkal **577** rev. 7
na-bi₂-ir
sag-munus **251** obv. 3
na-bi₂-um
ir₁₁ da-da-a-bu₃ **520** obv. 11
na-dar-ri
lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 16'; **293** obv. ii
17'
na-^den-lil₂ **57** rev. 1
na-hu-um-NIG₂-SA₅
ra-gaba x **499** rev. 3
na-LUM **32** obv. 3
na-na **65** obv. 4
dam-gar₃ **70** rev. 1; **383** rev. 6; **444** rev. 7
zi-ga na-na **414** obv. 5
na-ni **413** rev. i 3'; 6'
na-ni-BI
lu₂ na-ni-BI **59** rev. 2
na-ni-bu₃-ur **70** obv. 3
na-ni-na **115** obv. 2
na-URUxA
dumu-munus **258** rev. 6
na-x
kurušda **363** obv. 4
na-...
lu₂-^dnin-gir₂-su dumu na-... **413** obv. i 4
dumu-munus **258** rev. 1
nam-ha-ni **56** obv. 3; **304** obv. ii 5; **442** obv. 7';
547 obv. 4, rev. 1
dub-sar **413** rev. i 12'
dumu nam-ha-ni **41** rev. 8
ensi₂ **393** rev. 9
gu-za-la₂ **519** rev. 6
lu₂ nam-ha-ni **51** rev. 6; **585** rev. 4'
ma₂ la₂ nam-ha-ni **559** obv. iii 10
kuš, **441** obv. 3
maškim **19** rev. 8
nagar **58** obv. 6

- sukkal maškīm **215** obv. 3
šabra **241** rev. 6
ugula **304** obv. i 3'
ugula nam-ha-ni **415** rev. 6'; **559** obv. i 20
- nam-mah
šu-ba-ti **295** obv. 3
- nam-mah-ni
mu nam-mah-ni us₂-sa **238** rev. 3
- nam-ni
lu₂-mar-sa₃ **163** rev. 1
- nam-tar-re
lu₂ nam-tar-re **69** rev. 1
- nam-tur **278** rev. 2
- nam-zi-GU₄,KU **265** rev. 1
- ^dnanna-hi-li **273** obv. i 9
- ^dnanna-ku₃-zu **401** obv. 14
lu₂ dam ^dnanna-ku₃-zu **51** rev. 4
- ^dnanna-ma-sum **530** rev. 3
- ^dnanna-mu **360** obv. 4; **468** rev. 4'
eren-da dumu ^dnanna-mu maškīm **196** rev. 2
eren₂ ir₁₁ ^dnanna-mu-me **525** obv. 2
šu-ba-ti **172** obv. 3
- ^dnanše-a₂-dah
šu-ba-ti **465** rev. 4
- ^dnanše-bi₂-du₁₁ **100** rev. 3; **585** rev. 9'
e₂ ^dnanše-bi₂-du₁₁-ta **169** obv. 2
maškīm **317** rev. 11'
- ^dnanše-ul₄-gal
maškīm **38** rev. 2; **179** obv. 3
- ^dnanše-ušumgal
šu-ba-ti **555** rev. ii 2
ugula ^dnanše-ušumgal **290** rev. i 20; **293** rev. ii 3
- NE-NE-gar **244** obv. 4
- NE-...
lu₂ NE-... **242** rev. 1
- NI-na-gu-ul
sagi **10** rev. 3
- ni-PI-um **565** obv. ii 8
- NI-zi
dumu-munus **258** rev. 4
- NI-... **262** obv. 2
- nig₂-du₇ **238** obv. 2
- nig₂-du₈-... **67** obv. 4
- nig₂-KA-a **75** obv. 9
- nig₂-sa₆-sa₆-ga **133** rev. 3
- nu-banda₃-gu₄ **75** obv. 11
- nigar **370** rev. 2; **371** rev. 1
zi-ga nigar **331** rev. 4
- nigar^{9AR} **436** rev. 9
- nigar-ki-du₁₀ **94** rev. 5; **374** obv. 3; **407** obv. ii 3'
i₃-dab₅ **581** rev. 2
- nigin₂-ki
gala **568** obv. 4
- nimgir-DI.NE **166** rev. 2
- nimgir-eš₃ **515** obv. 7
- ib₂-gi-ne₂ **541** rev. 7
sagi **130** obv. 4
- nimgir-kalam **260** obv. 3; **273** obv. ii 6
- nimgir-ki-ag₂ **476** obv. 5; **484** rev. 4
i₃-dab₅ **470** rev. 4
zi-ga nimgir-ki-ag₂ **526** obv. 4
- nimgir-ME **515** rev. 2
- nin-a-nag **234** rev. 2
- nin-al-la **376** obv. 5
banšur nin-al-la **245** rev. 5
- ^dnin-an-še₃-la₂ **245** rev. 1
- nin-ba-zi **366** rev. ii 4
- nin-bar-ra
libir **173** obv. 6; **174** obv. 7; **175** obv. 7
- nin-da-gal **261** obv. 6
- nin-e₂-gal-e-si **366** obv. ii 8'
- nin-gar-zu **59** rev. 5
- nin-gi₆ **133** rev. 4
- ^dnin-gir₂-su-an-dul₃
maškīm **384** rev. 1
- ^dnin-gir₂-su-da-dah **192** obv. 3
- ^dnin-gir₂-su-IGI.DU **227** obv. 5
lu₂ ^dnin-gir₂-su-IGI.DU **513** rev. 1
maškīm **29** rev. 2; **134** rev. 2; **267** obv. 5
mu-DU **203** obv. 2
zi-ga ^dnin-gir₂-su-IGI.DU **204** rev. 4; **205** rev. 4; **206** rev. 5; **207** rev. 6; **208** rev. 2; **209** rev. 3
- ^dnin-gir₂-su-ME
ir₃ **292** obv. i 14
- nin-giškīm
lu₂-ba maškīm **178** obv. 2
- nin-ha-ma-ti **474** obv. 3
- nin-he₂-du₇ **366** rev. ii 8
- nin-he₂-gal₂ **508** obv. ii 8
- nin-i₃-zu **58** rev. 3'
- nin-ka
lu₂ dumu nin-ka **55** obv. 3
lu₂ nin-ka **519** rev. 1
- nin-ku₂-lul **561** rev. 7
- ^dnin-ku₃-nun **134** obv. 2
- nin-lu₂-geštin **473** rev. 9'
- nin-zi-LAGAB
lu₂ nin-zi-LAGAB **60** obv. 8
- nin-x-x **262** obv. 4

- ni₉-g₆ **61** obv. 5
nita-AB-e
i₃-dab₅ **405** rev. 1
nu-hu-ra
ir₁₁ da-da-a-bu₃ **520** obv. 7
nu-ur₂-d^{EN}.ZU **424** obv. 4
PA-x-um
lu₂ PA-x-um **51** obv. 5
PI-li₂-a-du
lugal-a₂-na^{EN}gigir PI-li₂-a-du **260** obv. 7
pirig-me₃
ensi₂ **453** rev. 4'; **456** rev. 5'
pu₃-be-li₂ **546** rev. 5
pu₃-la-ni
nar **312** rev. 3'
pu₃-pu₃ **272** obv. i 8
u₂-ar₃-NI lu₂ pu₃-pu₃ **290** rev. ii 2; **293** rev. ii 4
pu₃-zu-GI **79** rev. 11
puzur₄
ir₃ **292** obv. i 22
puzur₄-da-gan **42** obv. 4
puzur₄-e₂-gal **512** obv. 6
puzur₄-pa-e₃
puzur₄-pa-e₃ šu-ba-ti **462** rev. 5'
puzur₄-ŠE₃-x
ku₃-dim₂ **272** obv. ii 17'
puzur₄-šuba₃ **310** obv. 7
puzur₄-x **365** obv. 4
ri-im-e-li
dumu ri-im-e-li **184** obv. 3
ru²-x-ša²
lu₂ dumu ru²-x-ša² **53** obv. 5
ri-na-ni **404** rev. 3
SAG.DU.X **401** obv. 6
sag-en **273** obv. i 12
sag-ga₂ **501** obv. 4'
→ cf. also sub other terms
sag-zi **515** rev. 9
sagi-a **364** obv. 6
salim-a-hu **546** rev. 4
si-du₃
ur-tur dumu si-du₃ **266** obv. 4
si-im-hu-zi
ensi₂ hu-hu-nu-ri **253** obv. 3
si-im-KAL
dumu-nita **251** rev. 1
šj₄-tu-a-lam **444** obv. 3
sig-ba-lum **561** obv. 3
sig₄-KWU511-NE **94** rev. 3
SIKI.BU **56** rev. 9
gu₃-de₂-a dumu SIKI.BU i₃-DU **373** obv. 2
ugula aga₃-us₂ **166** obv. 3
sipa-an-ne₂ **473** obv. 11
dumu ur-bi **510** obv. 3
sipa-da-ri₂ **18** obv. 4; **19** obv. 4; **21** obv. 8; **22** obv. 5; **23** obv. 5; **25** obv. 6; **109** rev. 9; **119** rev. 4; **188** obv. 2; **315** obv. 1'; **317** obv. 5; **365** rev. 1; **375** obv. 4; **383** obv. 3'; rev. 4
maškim **544** obv. 9
ra₂-gaba **214** obv. 2
ugula **374** obv. 2
zi-ga sipa-da-ri₂ **423** rev. 6
sipa-uru-na
maš-da-ri-a sipa-uru-na **254** obv. 4
su-bir₄-a
aga₃-us₂ **215** obv. 2
su-bir₄-a-su **576** obv. 9
su-bir₄-ra-a
ir₃ **292** obv. i 17
su-bu-um **75** rev. 2'
su-ha-ar₃ **401** obv. 2
su-na
išib **7** obv. 4
su-ru-us₂-gin₂ **182** rev. 3
su-ut-be-lum
ir₁₁ dⁱiškur-zi-kalam-ma **520** obv. 3
su-zi-...
dumu-munus **258** obv. 11'
sukkal-... **501** obv. 1'
ša-ad-BE-AN
lu₂ maš **520** rev. 5
ša-ar-ba-an **562** rev. 6
ša-ar-gaba
ma₃ še ša-ar-gaba **559** obv. ii 7
ša-ga-ar **89** rev. 7
ša-gir₂-nu-ne₂ **377** rev. 2
ša-ki-im-za-ad **585** rev. 2'
ša-ki-su
banšur ša-ki-su **221** rev. 2
ša-KU-ad **112** obv. 2; **118** obv. 2; **416** rev. 6
dumu ša-KU-ad **383** obv. 9'
ša-la-lum
dumu ša-la-lum **21** rev. 3
ša₃-da **33** obv. 3
ša₃-du₁₀ **252** obv. 3
ša₃-ge **295** obv. 2
zi-ga ša₃-ge **225** rev. 5; **226** rev. 3; **227** rev. 4; **228** rev. 4; **229** rev. 4; **230** rev. 5; **231** rev. 6; **232** rev. 4
šabra-IGI **250** obv. 3

- ^dšamaš-ba-ni **220** rev. 2
^dšara₂-i₃-sa₆ **162** obv. 2; **163** rev. 6; **164** rev. 7;
165 obv. 2; **166** rev. 11; **168** rev. 1; **468**
obv. 8; **473** rev. 2'; **512** rev. 1; **573** rev. ii 18
lu₂ ^dšara₂-i₃-sa₆ **242** rev. 4
maškim **10** obv. 5; **227** rev. 3
šu-ba-ti **167** rev. 2
zi-ga ^dšara₂-i₃-sa₆ **49** rev. 2; **50** rev. 2; **51** rev.
13; **52** rev. 7; **53** rev. 3; **54** rev. 5; **55** rev. 8;
56 rev. 10; **57** rev. 6; **58** rev. 7'; **59** rev. 10;
60 rev. 5; **61** rev. 5'; **62** rev. 3; **63** rev. 2'; **64**
rev. 2; **65** rev. 2; **66** rev. 6; **67** rev. 5; **68** rev.
2; **69** rev. 4; **70** rev. 3; **71** rev. 3; **72** rev. 2;
73 rev. 4; **74** rev. 9; **75** rev. 8'; **76** rev. 7; **77**
rev. ii 24; **78** rev. 7; **79** rev. 14; **80** rev. 5; **81**
rev. 3; **82** rev. 5; **83** rev. 4; **84** rev. 3; **85** rev.
2; **86** rev. 5; **87** rev. 4; **88** rev. 5; **89** rev. 10;
90 rev. 10; **91** rev. 4; **92** rev. 4; **93** rev. 4';
94 rev. 7; **95** rev. 6; **96** rev. 6; **97** rev. 7; **98**
rev. 9'; **102** rev. 7; **103** rev. 11; **104** rev. 2;
105 rev. 6; **106** rev. 4; **107** rev. 5; **108** rev.
5; **109** rev. 11; **110** rev. 3; **111** rev. 5; **112**
rev. 6; **113** rev. 3; **114** rev. 4; **115** rev. 3;
116 rev. 3; **117** rev. 2; **118** rev. 3; **119** rev.
6; **120** rev. 4; **121** rev. 5; **122** rev. 7; **123**
obv. 4; **124** rev. 5; **125** rev. 3; **127** rev. 4;
128 rev. ii 12; **129** rev. 4; **130** rev. 4; **131**
rev. 15; **132** rev. 3; **133** rev. 10; **134** rev. 6;
135 rev. 11; **136** rev. 2; **137** rev. 2; **138** rev.
3; **139** rev. 4; **140** rev. 4; **141** rev. 5; **142**
rev. 2; **143** rev. 3; **144** obv. 4; **145** rev. 2;
146 rev. 3; **147** rev. 2; **148** rev. 2; **149** rev.
2; **150** rev. 4; **151** rev. 1; **152** rev. 7; **153**
rev. 3; **154** rev. 4; **155** rev. 5; **156** rev. 9;
157 rev. 4; **158** rev. 2; **159** rev. 2; **160** obv.
8; **161** rev. 2
še-da
dumu ir₃-ša₃-HI, sag-nita **258** obv. 3'
šeg₉-bar
dumu bu-... **411** obv. 2
→ cf. also sub other terms
šeš-en **74** obv. 3
šeš-kal-la
ir₁₁ gu₂-TAR-la₂ **575** rev. 9
šeš-kí-ag₂
i₃-du₈ **55** rev. 4
šeš-kur-ra **308** rev. 1; **310** rev. 5'
zi-ga šeš-kur-ra **327** rev. 3
šeš-maš **290** rev. i 1; **293** rev. i 3
šeš-sa₆-ga **516** obv. 5
ir₃ **292** obv. i 16
šeš-šeš **521** obv. 9
azlag **229** obv. 2
dam šeš-šeš **461** rev. 2'
dub-sar šu-ba-ti **298** rev. 1
dub-sar-mah **273** rev. i 3
dumu ur-šul, ir, **292** obv. ii 12
lu₂ dam šeš-šeš **242** rev. 9
lu₂ šeš-šeš **75** obv. 9
ši-a-ba
sanga **128** rev. ii 6
ši-dam-za-ad **7** obv. 2
ši-mu-dar
ur-ezen-šu-nir lu₂ dumu ši-mu-dar **62** obv.
3
ŠIM.NE.IŠ
dumu ŠIM.NE.IŠ-me **290** obv. ii 5'
ŠIM.NE.IŠ.HU
dumu ŠIM.NE.IŠ.HU **293** obv. ii 6'
šu-a-gi **426** obv. 13, rev. 4
šu-a-lum **41** rev. 4
šu-^dama **54** rev. 3
šu-da-li-bi
maš-da-ri-a šu-da-li-bi **255** obv. 4; **256** rev.
1; **257** obv. 3
šu-DINGIR-su₃ **54** rev. 2
šu-e-li
lu₂-didli **293** obv. ii 14'
lu₂-didli, lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 13'
šu-e₂-a **473** obv. 4
šu-^den-lil₂
i₃-du₈ šu-^den-lil₂ **75** rev. 5'
šu-^dEN.ZU
aga₃-us₂ lugal **9** obv. 2
lu₂ ha-an-bi₂-lum **36** rev. 4
šu-eš₁-dar **571** rev. 2
maškim **12** rev. 3; **79** obv. 11; **115** rev. 1;
124 rev. 3; **131** rev. 13; **135** rev. 7; **416**
obv. 13; **418** rev. 11
šu-i₃-li₂-su **124** rev. 2; **234** obv. 4; **272** obv. ii 8';
585 rev. 5'
šu-IGI.DU **334** rev. 14
šu-KU-bar **546** obv. 3
šu-^dli₃-si₄ **303** rev. 2
šu-mah
giri₃ lu₂-^dnin-gir₂-su u₃ šu-mah **468** rev. 6'
šu-na **164** obv. 10; **174** obv. 18; **458** obv. i 3
ir₃ **292** obv. i 9
gu KA×UD-DU **191** rev. 2
gudu₄, lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 10
sipa-me, ir₃ **292** obv. i 18
šu-ba-ti **169** rev. 4; **170** rev. 2; **189** rev. 5

- ugula šu-na **173** obv. 13; **174** obv. 18; **190** rev. 7
 zi-ga šu-na **171** rev. 9; **172** rev. 3; **173** rev. 12'; **174** rev. 20; **175** rev. 16'; **176** rev. 2; **177** rev. 3; **178** rev. 2; **179** rev. 3; **180** rev. 3; **181** rev. 4; **182** rev. 6; **183** rev. 4; **184** rev. 5; **185** rev. 4; **186** rev. 3; **187** rev. 3; **188** rev. 6
- šu-ne
 sag-nita **256** obv. 2
 šu-ni-AN-NAM
 ugula šu-ni-AN-NAM **47** obv. 6
 šu-^dnin-šubur **227** rev. 1
 lu₂-kas₂ šušin^{ki}-še₃ gen-ne₂ **368** rev. 3
 nar **133** rev. 8
 ugula šu-^dnin-šubur **294** obv. 10'
- šu-pu₁₁-pu₁₁
 muhaldim **228** rev. 2
 nar **183** obv. 2
 nar maškim **267** rev. 3
 šu-^dutu **475** obv. 2, rev. 8
 ugula-am₃ **487** rev. 6
 šu-...
 dam a-bil₂-DINGIR-su lu₂ šu-... **9** obv. 7
 šul-^dabba₂-u₂ **388** rev. 2
 šul-ki-ag₂ **272** rev. i 11
 tab-ba-ni
 lu₂ tab-ba-ni **313** obv. i 12
 TAR-na
 ir₃ **292** obv. ii 6
 TE-ni-ga-ad **330** obv. 2
 ti-ni-zu
 lu₂ ti-ni-zu **192** obv. 4
 ti-ti **365** obv. 7
 ugula ti-ti **393** rev. 7
 ti-ti-ta¹⁷
 dumu ti-ti-ta¹⁷ **408** obv. 4
 ti-unu^{ki}-e
 aga₃-us₂ **21** rev. 7
 tu-ra-PA-URU **592** rev. i 4
 tul₂-ta **56** rev. 5; **160** obv. 1; **367** rev. 12
 dumu tul₂-ta ugula ma₂-gal **51** rev. 10
 ir₃ **292** obv. ii 4
 sipa **218** obv. 2
 sipa-ur **217** obv. 2
 u-bar **72** obv. 4; **519** obv. 2'
 u-bar-ru-um **546** obv. 1
 u-da-... **92** obv. 2
 u-gu **577** obv. 3'
 u₂-ar₃-NI
 lu₂ pu₃-pu₃ **290** rev. ii 2; **293** rev. ii 4
- u₂-bi-ad **70** obv. 2
 u₂-da **18** rev. 3; **25** rev. 8; **426** rev. 8; **476** obv. 8; **510** rev. 1
 nu-banda₃ u₂-da **386** rev. i 7
 ugula **400** rev. 1
 ugula e₂-gissu **390** obv. ii 3
 ugula u₂-da **386** obv. ii 2'; 7'; **510** rev. 8
 ur-^dba-u₂ dumu u₂-da nagar mu-DU **527** rev. 1
 u₂-da-da
 maškim-ni **260** obv. 4
 u₂-du-lu **304** obv. ii 9
 u₂-e-li
 dumu-nita **251** obv. 14
 u₂-KA **292** obv. ii 14
 u₂-ki-iš
 dumu u₂-ki-iš, šeš a-ba-^dinanna **290** obv. ii 6'
 dumu u₂-ki-iš, šeš a-ba-^dinanna(HU) **293** obv. ii 7'
 u₂-li **188** obv. 3
 u₂-nu-x-DU **121** rev. 3
 u₃-a-ri₂-a-gi₄-ar **528** obv. 6
 u₃-a-ri₂-ba-ad **41** obv. 3
 ama u₃-a-ri¹⁷-ba-ad **383** obv. 5'
 u₃-aš₂-ti-a
 ugula u₃-aš₂-ti-a **290** rev. i 17; **293** rev. i 18
 u₃-ri-ba-ad **109** obv. 8
 mu-DU **444** rev. 9
 u₃-ri-gi₄-ar **33** rev. 2
 ama dam u₃-ri-gi₄-ar **41** rev. 2
 u₃-ri₂-ba-ad
 lu₂ u₃-ri₂-ba-ad **55** obv. 5
 u₃-ri₂-gi₄-ar
 ugula u₃-ri₂-gi₄-ar **290** rev. i 8; **293** rev. i 10
 u₃-su-ha-lum
 dumu u₃-su-ha-lum **432** rev. i 19'
 u₃-u₃ **427** rev. 4'
 u₃-x-x **293** obv. ii 2'
 u₃-... **290** obv. ii 1'
 u₄-ri
 ma₂-lah₄ **266** obv. 5
 UD.NE-nig₂-sa₆-ga **436** rev. 13
 ul₄-ul₄-tur **277** obv. 3
 ulu₃-di **55** rev. 2
 ulu₃-di-da
 i₃-da-gal₂ **467** obv. 2
 um-ma
 dumu um-ma **401** rev. 1
 UN-il₂ **365** rev. 4; **392** obv. 3
 ur

- ir₃ **292** obv. ii 9
ur-d... **15** rev. iii 16
ur-AB **287** rev. 2; **515** rev. 1; **572** obv. ii 1'
dumu-gi₇ **520** rev. 2
ur-ab-ba **52** obv. 3; **76** rev. 5; **87** rev. 2; **130** rev. 2; **154** rev. 2; **164** obv. 9, rev. 3; **383** obv. 4'; **407** obv. i 6'; **436** rev. 8; **444** rev. 3; **516** obv. 6
aga₃-us₂ **251** rev. 7
dumu e₂-e **509** obv. 3
dumu ur-^dišk_{ur} **251** obv. 8
dumu ur-zu nagar **267** obv. 3
ensi₂ **517** rev. ii 3
gudu₄^den-lil₂-la₂ **188** obv. 4
i₃-DU **210** obv. 5
lu₂ ur-ab-ba **64** obv. 3
ma₂ eme-bala ur-ab-ba **559** obv. iii 13
maškim **91** rev. 1; **104** obv. 3; **207** obv. 3; **228** rev. 3; **245** rev. 2
mu ur-ab-ba ensi₄ **437** rev. ii 5'; **455** obv. 2; **506** rev. iii 4; **533** rev. 11
ra₂-gaba **170** rev. 1
ra-gaba me-luh-ha **198** obv. 4
ra₂-gaba maškim **185** rev. 3
ugula ur-ab-ba **174** rev. 10; **175** rev. 3'; **293** rev. ii 5
ur-ama-na **164** obv. 8, rev. 4; **436** obv. 6, 16
dam ur-ama-na-ke₄ **586** obv. 1
ur-an-du₃ **56** rev. 3
maškim **416** obv. 11
ur-ba
lu₂ ur-ba **51** rev. 2
ur-ba-ba
ugula ur-ba-ba **290** rev. ii 3
gala-še₃ **29** obv. 2
ur-ba-gara₂ **16** rev. v 12'; **28** rev. 3; **308** obv. 3; **310** rev. 1'; **311** obv. 3; **312** rev. 8; **314** obv. 4; **573** obv. ii 2'
da-da dumu ur-ba-gara₂ **534** rev. 2
maškim **28** rev. 1
nig₂-gal₂-la ur-ba-gara₂ **1** rev. ii 5'
nu-banda₃ e₂-gal **15** rev. iv 5
šu-ba-ti **13** rev. 4; **14** rev. ii 1', iii 6'; **16** rev. iv 1'; **555** obv. ii 4'
zi-ga ur-ba-gara₂ **2** rev. ii 14; **3** rev. 3; **4** rev. 5; **5** rev. 2; **6** rev. 3; **7** rev. 4; **8** rev. 4; **9** rev. 9; **10** rev. 5; **11** rev. 6; **12** rev. 4
ur-d^dba-u₂ **304** obv. i 4'; **476** rev. 7; **522** obv. 15
bar-tab **413** obv. i 8
dumu ^den-lil₂-x **496** obv. i 6
dumu u₂-da nagar mu-DU **527** obv. 3
gu-za-la₂ **383** obv. 7'
lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 6, 9
ma₂ e₂-lunga₃ ur-d^dba-u₂ **559** obv. iii 12
mu-a-kam ur-d^dba-u₂ ensi₂ **451** rev. 4'
nu-banda₃ ur-d^dba-u₂ **514** rev. 15
zi-ga ur-d^dba-u₂ ensi₂ **580** rev. 1
ur-bar **71** obv. 2
ur-d^dbiš^{is}bar-e₃ **56** obv. 4
ur-bara₂
maškim **153** rev. 1
šu-ku₆ **74** rev. 6
ur-bi
sipa-an-ne₂ dumu ur-bi **510** obv. 3
ur-d^dbil₃-ga-mes **482** rev. 1
šu-ba-ti **474** obv. 4
ur-d^dda-mu **593** obv. 2
engar **266** rev. 3
ur-dab-u₂ **516** obv. 7
ur-dam **437** obv. i 5; **585** obv. 3'
ma₂ ur-dam **559** obv. ii 8
maškim **128** rev. i 11
šu-ba-ti **396** rev. 4
zi-ga ur-dam **398** rev. 3; **462** rev. 9'
ur-dingir-ra
maškim **119** rev. 2
ur-d^ddumu-zi
ugula ur-d^ddumu-zi **559** rev. iii 3
zi-ga ur-d^ddumu-zi **481** rev. 1
ur-e₂ **225** rev. 2; **559** obv. ii 11
sanga, lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 3
ur-e₂-an-na
nu-banda₃ ur-e₂-an-na **262** rev. 3
ur-e₂-nun **304** obv. i 8'
ur-e₃
ur-e₃-ke₄ šu-ba-ti **382** rev. 2
ur-d^den-ki
ma₂ ur-d^den-ki nin i₃-dab₅ **559** rev. i 21
maškim **306** rev. 2'
mušen-du₃ **261** obv. 7
nar **63** obv. 2
ugula ur-d^den-ki **272** rev. ii 11; **402** rev. 1
zi-ga ur-d^den-ki **303** rev. 5; **304** rev. ii 4'
ur-d^den-lil₂ **57** obv. 10
ur-d^den-lil₂-la₂
dam ur-d^den-lil₂-la₂ **180** obv. 2
ur-en-siki-nun
lu₂-^dba-u₂ ir₁₁ ur-en-siki-nun **575** rev. 8
ur-d^dEN.ZU **392** rev. 1; **573** rev. i 2
ma₂ nig₂-ar₃-ra ur-d^dEN.ZU **559** obv. iii 7
ur-d^dEN-x
mu ur-d^dEN-x **438** obv. 3

- ur-en₃ **56** obv. 6; **102** rev. 4; **152** obv. 2; **197** rev. 1; **442** rev. 8; **475** obv. 15
 giri₃ ur-en₃ **226** rev. 2
 giri₃ ur-en₃ šabra **373** rev. 2
 ir₃ **292** obv. i 10
 ma₂ sumun ur-en₃ **559** rev. ii 17
 maškim **3** rev. 1; **11** rev. 1; **25** rev. 9; **35** rev. 1; **78** rev. 5; **418** obv. 5
 ugula **585** obv. 6'
 šabra maškim **188** rev. 1
 šandana **292** obv. i 2
 ugula dumu ur-en₃ **559** rev. ii 18
 ugula ur-en₃ **487** rev. 1
 zi-ga ur-en₃ **328** rev. 5; **329** rev. 10
 ur-ezen-šu-nir
 lu₂ dumu ši-mu-dar **62** obv. 2
 ur-ga₂ **469** rev. 9'; **515** obv. 4
 i₃-dab₅ **471** obv. 15'; rev. 7; **489** obv. 7, 13, rev. 4
 ir₃ **292** obv. i 11
 zi-ga ur-ga₂ **284** rev. 2
 ur-ga₂-nir
 lu₂-AN dumu ur-ga₂-nir **65** obv. 6
 ur-gar **124** obv. 5; **388** rev. 6; **428** obv. 2; **437** rev. i 7'; **475** obv. 11; **487** obv. 4; **534** rev. 4; **573** rev. i 8; **578** obv. 3
 dub-sar-tug₂ **501** rev. 1
 dumu ma₂-lah₄ maškim **268** rev. 3
 dumu ur-gar **75** rev. 3'
 i₃-du₈ **501** obv. 8'
 im ur-gar-ta nu-u₃-ta-zi **240** rev. 1
 ma₂ ur-gar nin i₃-dab₅ **559** rev. i 20
 maškim **238** rev. 1
 mu ur-gar ensi₂ **392** rev. 7; **414** rev. 2
 nu-banda₃ ur-gar **521** rev. 4
 pisan-dub **521** obv. 10
 šu-ba-ti **240** rev. 3
 ugula ur-gar **509** obv. 5; **522** rev. 9; **559** rev. ii 8
 zi-ga ur-gar **241** rev. 7; **242** rev. 17
 ur-GAR-X-ZU-U-BI **593** obv. 4
 ur-gar₃
 i₃-dab₂ **471** rev. 2
 ur-d^ggibil_λ (BIL₃) **266** obv. 3; **545** obv. 7
 šagina **237** obv. 2
 ur-^ggigir **437** obv. i 7; **506** obv. ii 12; **516** obv. 1
 i₃-da-gal₂ **380** rev. 1
 lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 4, 12
 maškim **416** rev. 4
 nu-banda₃ **265** obv. 3
 nu-banda₃ ur-^ggigir **264** rev. 6; **304** obv. ii 3
 nu-^gkir₆ **266** obv. 6
 ugula ni-is-ku **264** rev. 5
 ur-gigir-MUN
 gudu₄ **375** obv. 2
 ur-^ggigir₂ **365** obv. 9
 ugula nu-banda₃ **503** obv. 2
 ur-d^gGIR₃
 maškim **100** rev. 6
 ur-d^gGIR₃-...-x
 dumu ur-d^gGIR₃-...-x **431** rev. 1
 ur-d^ggiš-bar-e₃ **16** rev. iii 8; **72** obv. 2; **204** obv. 3; **304** obv. i 7'; **572** obv. ii 4'
 ugula ur-d^ggiš-bar-e₃ **276** rev. 3
 ur-gu **383** obv. 11'; **531** obv. 3
 ur-gu-eden-na
 dumu ur-d^gnanše **439** rev. 1
 ur-gu₂ **255** rev. 4
 ur-gu₂-en-nu
 lu₂ ur-gu₂-en-nu **242** rev. 15
 ur-he₂-DU.HA
 giri₃ ur-he₂-DU.HA **507** obv. 2'
 ur-d^ghendur-sag **506** obv. ii 15
 ur-i₃-na-ba
 dam ur-i₃-na-ba **505** rev. 4
 guruš **505** obv. 8
 ur-igi
 ugula ur-igi **386** obv. i 6'
 ur-igi-mu **383** rev. 5
 ur-d^gildum₃
 nu-banda₃ ur-d^gildum₃ **518** rev. 4
 ur-d^gildum_λ (NAGAR) **327** obv. 5
 ur-d^giškur **197** obv. 2; **317** rev. 9'
 nar **193** obv. 4
 nu-banda₃ i₃-DU **300** obv. 4
 ur-ab-ba dumu ur-d^giškur **251** obv. 8
 ur-d^gištaran
 ašgab **473** obv. 2
 dam ur-d^gištaran **505** rev. 5
 ur-ki **32** rev. 2
 maškim **41** rev. 9; **79** rev. 7; **97** rev. 6; **112** obv. 3; **416** obv. 9; **418** rev. 9
 ur-ki-sal₄-la
 dam-gar₃ **585** obv. 7'
 ur-ku₃ **75** obv. 3
 lu₂ ur-ku₃ **60** obv. 9
 ur-ku₃-nun
 sanga **500** obv. 3
 ugula **558** obv. 5
 ur-kun **22** rev. 6; **53** obv. 7; **519** rev. 13
 ugula aga₃-us₂ **166** obv. 5
 ur-d^glamma **437** rev. i 6'; **501** rev. 4; **573** rev. i 3

- lu₂ ur-^dlamma-me **558** rev. 3
 šu-ba-ti **291** rev. 2'
 ur-li-li
 dumu ur-li-li **562** obv. 2
 ur-^dli₃-si₄
 dumu ur-^dli₃-si₄ ugula **37** rev. 1
 ur-lu₂ **515** rev. 6
 ur-lugal **104** obv. 2; **272** rev. i 3
 maškim **154** obv. 3
 ur-^dlugal
 bahar₂ **545** obv. 5
 ur-lugal-eden-na **516** obv. 4
 ur-LUL
 mi₂-us₂-sa₂ bur-za₃-eš lu-lu-bu-um **36** obv.
 2
 ur-lum-ma **239** obv. 3
 ur-LUM-še₃
 i₃-DU **300** rev. 5
 ur-ma
 ugula ur-ma sanga **507** obv. 4'
 ur-ma-ma **360** obv. 9
 dumu en **416** rev. 13
 mu ur-ma-ma ensi₂ **395** rev. i 3
 šu-ba-ti **208** obv. 2
 ur-mes **75** obv. 5; **171** obv. 7; **225** obv. 3; **280**
 obv. 4'; **512** obv. 3; **543** rev. ii 4; **575** obv.
 7'; **578** rev. 1
 giri₃ ur-mes **524** rev. 4
 giri₃ ur-mes sanga **392** rev. 6
 nibru^{ki}-še₃ ur-mes i₃-dab₃ **244** rev. 6'
 maškim-bi **443** rev. ii 5'
 sanga **66** obv. 4
 sukkal **524** obv. 5
 ugula aga₃-us₂ i₃-DU **285** obv. 3
 zi-ga ur-mes **330** rev. 2
 ur-mu
 ma₂ ur-mu ama-ar-gi₄ **559** obv. i 18
 ur-^dnamma
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2', 6'
 ur-^dnanše **395** obv. ii 3
 dub-sar **75** obv. 14
 ur-gu-eden-na dumu ur-^dnanše **439** rev. 1
 ur-ni
 maškim **95** rev. 4
 ur-ni-da-x **90** obv. 10
 ur-nigar **331** rev. 2; **383** obv. 10'; **423** rev. 5; **510**
 rev. 2; **515** rev. 4
 dam ur-nigar sagi **505** rev. 3
 dam ur-nigar ŠITA+GIŠ.U **505** obv. 12
 giri₃ ur-nigar **559** obv. ii 3
 lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 8
 ma₂ la₂ ur-nigar **559** rev. iii 2
 maškim **10** rev. 4
 ra₂-gaba **245** rev. 8
 ra₂-gaba maškim **183** obv. 3
 sagi, guruš **505** obv. 3
 ŠITA+GIŠ.U, guruš **505** obv. 6
 zi-ga ur-nigar **233** rev. 9; **234** rev. 3
 zi-ga ur-nigar na-gada **415** rev. 5'
 ur-nigar^{gar} **170** obv. 2; **469** rev. 4'
 dam-gar₃ **69** obv. 2; **561** rev. 9
 šu-ba-ti **239** rev. 1
 zi-ga ur-nigar^{gar} **235** rev. 3; **236** rev. 2; **237**
 rev. 1; **238** rev. 2
 ur-nim **19** obv. 11; **23** rev. 1; **26** obv. 4; **217** obv.
 3; **218** obv. 3, 5, rev. 1; **329** rev. 3
 ur-sa₆ lu₂ ur-nim **359** obv. 5
 ur-nim-lugal **21** obv. 2
 ur-nin **18** obv. 9
 ur-^dnin-... **111** obv. 5
 ur-^dnin-a-zu **454** obv. 2
 sipa-udu-niga **410** obv. 2
 ur-^dnin-bara₂ **272** obv. i 4
 engar **266** obv. 7
 ur-^dnin-dar-a
 lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 2
 ur-^dnin-gir₂-su **217** obv. 4; **218** rev. 2
 ensi₂ **387** rev. 3'; **457** rev. 6'
 mu ur-^dnin-gir₂-su ensi₂ mu us₂-bi **147** rev. 3
 mu ur-^dnin-gir₂-su mu us₂-a-bi **143** rev. 4
 šandana **514** rev. 4
 ur-^dnin-gir₂-su-IGI.DU **279** obv. 5
 ur-^dnin-giš-zi-da
 šu-ba-ti **448** rev. 1
 ur-^dnin-ildum₃ **431** obv. 3
 ur-^dnin-mar-ki-KA
 im-hur **569** rev. 7
 ur-^dnin-mug **475** obv. 14, rev. 4; **487** obv. 6
 ur-^dnin-pirig **9** rev. 3; **21** rev. 6; **76** obv. 5; **123**
 obv. 2; **227** rev. 2; **495** rev. 1
 dumu-ni **54** obv. 2
 ur-nin-su
 lu₂ ur-nin-su **242** rev. 11
 ur-^dnin-su
 šu-ba-ti **455** rev. 5
 ur-^dnin-še₃-... **261** obv. 3
 ur-^dnin-šubur **593** obv. 6
 ur-^dnin-tu **56** rev. 4; **401** obv. 5; **547** obv. 7,
 rev. 4
 zi-ga ur-^dnin-tu **530** rev. 4
 ur-^dnin-URU-si

- lu₂-mar-sa₃ **163** obv. 11
 ur-^dnin-zu
 sukkal **238** obv. 4
 ur-^dnin-... **262** obv. 10
 ur-nu
 e₂-mu dam ur-nu **426** obv. 16
 sanga šu-ba-ti **456** obv. 8
 ur-^dnu-muš-da
 DINGIR-IGI.DU **260** rev. 5
 ur-nun-gal
 a-ba-ba dam lu₂-^ddumu-zi ur-nun-gal
 maškim **301** rev. 3
 ur-^dnun-gal **393** obv. 6
 ur-ra-num₂ **301** obv. 2
 ur-sa₆
 lu₂ ur-nim **359** obv. 4
 lu₂-eš₃-gid₂-bi **273** rev. i 5'
 ur-sa₆-ga **413** rev. i 10'
 ur-sa₆-sa₆
 i₃-dab₅ **489** rev. 8
 ur-sag
 ma₂ ur-sag **559** obv. i 12
 zi-ga ur-sag **332** rev. 1
 ur-sag-... **413** obv. i 7
 ur-sukkal **143** obv. 3; **437** obv. ii 9
 lu₂ ur-sukkal **242** rev. 16
 ma₂ DUB ur-sukkal **559** rev. i 5
 nu-banda₃-gu₄ **544** obv. 4
 ur-^dše₃šer₂-da **496** obv. i 5
 ur-šul **16** rev. iii 12; **75** obv. 6; **376** obv. 2; **401**
 rev. 6; **428** obv. 5; **493** obv. 8'; **499** rev. 6
 ir₃ **292** obv. i 20
 kurušda i₃-dab₅ **437** rev. ii 4'
 lu₂ gu-gu zi-ga ur-šul **360** rev. 9
 lu₂ ur-šul **51** obv. 14; **133** obv. 10; **513** obv.
 3'
 ma₂ la₂ ur-šul **559** rev. ii 11
 sukkal **57** obv. 9; **74** obv. 7
 šeš-šeš dumu ur-šul, ir₃ **292** obv. ii 12
 zi-ga ur-šul **394** rev. 4
 ur-^dšul-pa-e₃ **81** obv. 2
 šandana **514** obv. 10
 ur-TAR **298** rev. 3
 maškim **325** rev. 2
 ur-TAR-sag
 engar **275** obv. i 5'
 ur-ti **510** rev. 3
 ur-ti-ra-aš₂
 lu₂-mar-sa₃ **163** rev. 3
 ur-ti-...
 ugula **304** obv. ii 1
 ur-tur **515** rev. 7; **516** obv. 3; **521** obv. 4
 dumu si-du₃ **266** obv. 4
 ir₃ **292** obv. i 12
 ur-tur-tur **516** obv. 8
 ur-ur
 gudu₄ ^dšara₂ **317** rev. 4'
 ur-^dutu **383** rev. 3
 ir₃ **292** obv. i 21
 dub-sar **233** rev. 1
 dumu diri **496** obv. i 3
 maškim **23** rev. 8; **28** obv. 4; **34** rev. 3; **36**
 rev. 2; **135** obv. 3
 ur-^dUZ₃
 i₂-DU **226** rev. 1
 ur-za-ti **9** obv. 9
 dam ur-za-ti **109** obv. 4
 ur-za₃-eš **8** rev. 1
 ur-zikum-ma **312** obv. 3; **473** obv. 6; **500** obv. 1
 ur-zu
 gu-za-la₂ **279** obv. 2
 ma₂ sumun ur-zu **559** rev. i 11
 ugula ur-zu šabra **517** rev. ii 2
 ur-ab-ba dumu ur-zu nagar **267** obv. 4
 x-x **255** rev. 3
 ur-ZU.AB
 ir₁₁ iš-ku-un-^dda-gan **520** obv. 1
 ur-^dx **573** rev. i 10
 ur-^d... **272** obv. ii 12'; **275** obv. ii 1; **304** rev. i 1';
 315 rev. 1
 ur-x **164** rev. 1; **561** rev. 11
 dam ur-x... **124** obv. 2
 dumu maš-da₃ **510** obv. 5
 ur-x-ke₄
 giri₃ ur-x-ke₄ **479** obv. 3
 ur-x-su **66** rev. 4
 ur-x-... **272** obv. ii 13'; **512** obv. 1
 ur-x-x
 ašgab, lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 3
 ur-... **261** obv. 2, 5; **315** obv. 6'
 i₃-dab₅ **251** rev. 11
 ur-...-NI-x **34** obv. 4
 ur₂-ba
 lu₂ ur₂-ba **75** obv. 8
 ur₂-ni₆
 ir₃ **292** obv. ii 7
 ur₂-ra-an
 ugula **166** rev. 8
 ur₂-ra-ni **473** obv. 7
 nu-banda₃ ur₂-ra-ni **518** obv. 5'
 ur₂-re **291** rev. 4'
 ur₂-re-x **291** obv. 5

- ur₂-sa₆ **484** obv. 14
 ur₂-... **413** rev. i 8'; **490** rev. 2'
 ur₃-še₃ **416** obv. 3
 ur₅-bi-še₃ **391** obv. 9
 ugula uš-bar **166** obv. 10
 URšeššig-ga-ad **151** obv. 2
 uru-a₂-na **166** rev. 3
 uru-ki **310** rev. 3'; **311** rev. 1; **312** rev. 10; **314**
 rev. 2
 uru-mu
 dam uru-mu **515** obv. 6
 ir₃ **292** obv. ii 5
 URU-x-x **133** obv. 17
 uš-du₁₀-a-ba-zu **86** obv. 4
^dutu-dur₂-ru-na
 maškim **7** rev. 2
^dutu-il-ad **233** obv. 12, rev. 7
^dutu-lu₂ **308** rev. 5; **310** rev. 7'
 zi-ga ^dutu-lu₂ **358** obv. 5; **359** rev. 4
^dutu-mu
 i₃-dab₅ **558** obv. 9
 ugula **558** obv. 4
 za-an-du-mu
 lu₂ za-an-du-mu **51** obv. 3
 za-an-ga-dar **182** obv. 5; **290** rev. i 2; **293** rev.
 i 4
 za-ar-ba-na **416** rev. 3
 ZA.DAR.KU **426** rev. 7
 za-ir-GAM-KA **578** obv. 2
 za-na **188** obv. 1
 geme₂ **251** rev. 6
 za-ri-iq **10** obv. 2
 za-ri₂-mu
 lu₂ za-ri₂-mu **426** rev. 2
 za-ti
 dam za-ti **11** obv. 3
 za-u₂
 ašgab **577** rev. 14
 za₃-ME **360** rev. 5
 za₃-mu **515** obv. 3
 ⁸¹⁵nu-kiri₆ **292** obv. i 7
 zah₃-šu
 ⁸¹⁵gu-za-la₂, lu₂-ki-inim-ma **586** rev. 4
 ZE₂-ga **290** rev. i 18; **293** rev. ii 1
 ZE₂-la-ki
 i₃-dab₃ **559** rev. i 3
 ze₂-li
 dumu-munus **258** obv. 6', 8'
 zi-bi₂-li
 lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **293** rev. i 1
 zi-bi₂-ri₂
 lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **290** obv. ii 17'
 zi-ga-x
 lu₂ zi-ga-x **196** rev. 1
 zi-gi₄
 šu-ba-ti **281** obv. 3
 zi-ma-NI
 maš-da-ri-a zi-ma-NI **253** rev. 2
 zi-ma-x **585** obv. 9'
 zi-mu-dar **155** obv. 3
 dam zi-mu-dar **155** rev. 1
 dumu zi-mu-dar **418** rev. 5
 lu₂ zi-mu-dar **73** rev. 1
 zi-mu-i₃-da-gal₂ **401** obv. 7
 zi-ra
 eš₄-dar-kur-ra dumu zi-ra **512** obv. 8
 šabra **577** rev. 8
 zi-sa₆-sa₆
 dumu zi-sa₆-sa₆ ad-kup₄ **263** obv. 2
 zi-zi
 lu₂ zi-zi **51** obv. 15; **133** obv. 11
 zu-bu-um **444** rev. 4
 zu-zu **515** rev. 5
 lu₂-ur₃ šu-ba-ti **412** obv. 4
 zum-x-ša-ad
 dam zum-x-ša-ad **124** obv. 4
 x
 sukkal **272** rev. ii 2
 x-a-ti-la **473** rev. 6'
 x-al-KA **445** obv. 9
 x-AN-zu-x
 dub-sar-mah **306** obv. 3
 x-ba-ba **473** obv. 10
 x-dim₂-zu **473** rev. 7'
 x-du₈
 i₃-du₈-gal ^den-lil₂-la₂ **279** rev. 2
 x-^ddumu-zi **558** obv. 14
 x-e-mu-gar **363** obv. 6
 x-ga-ar **290** obv. i 1'; **293** obv. i 1'
 x-ga-NI-SAR
 lu₂ x-ga-NI-SAR **312** obv. 8
 x-GAR
 dumu da-ri₂-ig **545** obv. 2
 x-GAR-na-ha **543** rev. ii 6
 x-gar-ra
 šabra **522** obv. 9
 x-gi **559** obv. i 2
 x-i-x-sar **506** obv. ii 1
 x-ku-li **404** obv. 3'
 x-lu₂-lu₂
 lu₂ unug^{ki} **367** obv. 2'
 x-lugal

- dumu aš₂-da-gu-ar **519** obv. 10'
x-nam
nar **272** obv. i 14
x-ša₆
lu₂ x-ša₆ **69** rev. 2
x-šim
ma₂ x-šim **559** rev. ii 9
x-šuba₄ **473** rev. 3'
x-šubur **4** rev. 1
x-TAR-ME **512** rev. 2
x-zi
sanga **75** rev. 1'
x-x-ad
dam x-x-ad **124** obv. 7
x-x-AN
lu₂-...
ugula x-x-AN **304** rev. i 10'
x-x-ba-du₇ **506** obv. ii 13
x-x-gara₂ **401** obv. 9
x-x-hu-x-x **258** obv. 1'
x-x-ki-ag₂ **272** obv. i 12
x-x-la **437** rev. i 1'
x-x-NAGAR
zi-ga x-x-NAGAR **333** rev. 3
- x-x-mu **272** rev. ii 4; **401** obv. 12
giri₃ x-x-mu ra₂-gaba **251** rev. 10
x-x-NE **404** rev. 2
x-x-nun **304** obv. i 9'
x-x-ra-si
sag-nita **258** obv. 2'
x-x-ša₆-ga **423** rev. 1
x-x-še₃ **251** obv. 1; **401** obv. 10
x-x-ta-bi₂-e₁₁ **473** rev. 4'
x-x-uri
maškim **399** rev. 1
x-x-uru₁₁^{ki} **506** obv. ii 16
x-x-ZU
ugula i₃-DU **231** rev. 1
x-...-e₃ **304** rev. i 6'
...-a-hu **513** obv. 2
...-A.GIN **444** rev. 2
...-DU **321** rev. 1
...-NI
munu₄ **360** rev. 6
...-ni-še₃ **404** rev. 1
...-NI-... **473** obv. 13
...-ša₆ **471** obv. 1'

6 Other terms

- a **204** rev. 1
mu aša₅ muš-bi-eden-na a ba-de₂-a **451**
rev. 6⁷
- a-ab-ba
šu-ku₆ a-ab-ba-me **386** rev. i 11
- a-dab₆ **592** obv. i 4⁷
- a-du₁₀-ga
šu-ku₆ a-du₁₀-ga-me **386** rev. ii 9
- ku⁵a-ga₂-la₂ **447** obv. 4⁷; **557** obv. ii 6⁷; rev. i 1
- a-ka-x **272** rev. i 12
- a-mu-ru-um **16** rev. v 2⁷, 8⁷; **555** rev. ii 4
→ cf. also sub geographical names
- ⁸is a-mu-ru-um **16** rev. v 6⁷; **555** rev. i 3
- a-na **403** obv. 2⁷
- ⁸is a-ra-ab **573** rev. ii 17
- a-ra₂-1-kam **221** rev. 3; **384** obv. 2; **448** obv. 2;
534 obv. 2; **573** rev. ii 4
- a-ra₂-2-kam **233** obv. 6; **403** obv. 7⁷; **448** obv. 4;
516 rev. 2; **534** obv. 5; **573** rev. ii 7, 12
- a-ra₂-3-kam **47** rev. 6; **448** obv. 6; **534** rev. 1
- a-... **433** obv. 1⁷
- a-x **460** rev. 2
- A.DUN **386** rev. ii 5, 11
- a₂ **592** obv. i 8⁷, ii 2⁷, 7⁷, 11⁷
- a₂-an **89** obv. 10; **131** obv. 1; **499** obv. 3, 8
- a₂-muš₂ **134** obv. 1
- AB **587** obv. 1
- ab-ba **2** rev. ii 5, 10; **200** obv. 5
ab-ba gu₂-x-ba-x **506** obv. ii 8
→ cf. also sub personal names
- ku⁶ab-ba **25** obv. 5, 7, rev. 1, 4, 6; **28** obv. 1, 5, 9;
108 obv. 4; **109** rev. 5; **114** obv. 2; **121** rev.
2; **122** rev. 3; **205** obv. 1, 4; **206** obv. 1, rev.
2; **207** obv. 1, rev. 3; **208** obv. 1; **321** obv.
5; **380** obv. 1; **382** obv. 1; **383** obv. 1⁷; rev.
7; **386** obv. i 7⁷; rev. i 6, 10, ii 10; **388** rev. 3
- ku⁶ab-suhur **381** obv. 1, 2
- ab₂ **13** obv. 7; **407** obv. i 1⁷, 3⁷, 8⁷; ii 2⁷, 4⁷; **590**
obv. 7
- ab₂-mah₂ **13** obv. 2; **590** obv. 1, 6, rev. 2, 7
- abba₂
agar₄ a-ša₃ abba₂ **298** rev. 4
→ cf. also sub occupations and professions
- abul
mu ⁸is keš₂-ra₂ abul ⁴ba-u₂-ka ba-du₃-a **378**
rev. 1⁷
- ad-tab **557** obv. 6⁷
- adda **412** obv. 1, 2
- AH **536** obv. 6
- ak **245** rev. 9, 10; **461** obv. 4
- aka **517** rev. ii 1
gurum₂ aka **506** rev. iii 1
- tu⁶aktum **10** obv. 6; **15** rev. iii 13; **16** rev. iii 2, 6,
10, 13; **141** obv. 3; **189** obv. 5, rev. 1; **190**
rev. 3; **196** obv. 1, rev. 3; **202** obv. 2; **234**
obv. 3, rev. 1; **239** obv. 1; **240** obv. 1; **264**
obv. 5; **265** rev. 4; **461** rev. 5⁷; **464** obv. 1,
7, 9; **465** obv. 5; **468** obv. 2, 9; **469** rev. 3⁷;
471 obv. 8⁷, 13⁷; rev. 13, 14; **475** obv. 1, 18,
rev. 2, 6, 7; **485** obv. 7; **486** obv. 7; **487** rev.
5; **488** obv. 11, 13, 15, rev. 4, 6, 11; **489**
obv. 8, 12, rev. 1, 3, 5; **492** rev. 2⁷, 3⁷; **493**
obv. 6⁷; rev. 3, 9; **495** obv. 1; **540** obv. 4;
572 obv. i 1⁷, 2⁷, 3⁷, 4⁷; **575** obv. 1⁷, 2⁷
- ⁸is al **531** obv. 1
- al-la-ha-ru **14** rev. i 5⁷
- ⁸is al-lum **446** rev. 2
- al-NIN **554** obv. 4
- al-su **587** rev. 2
- alal **541** rev. 1, 2
- alan
ma₂ alan **559** obv. i 4, rev. iii 7
ma₂ alan e₂-da **559** rev. i 15
mu alan ba-x **550** rev. 2
- am **575** obv. 1⁷
- ama
ama BU-zu-zu **293** obv. ii 9⁷
ama dam u₃-ri-gi₄-ar **41** rev. 2
ama u₃-a-ri⁷-ba-ad **383** obv. 5⁷
→ cf. also sub occupations and professions
- AMA **111** obv. 2
- ama-ar-gi₄
ama-ar-gi₄ gar-ra **261** rev. 5; **262** rev. 2; **263**
rev. 2; **264** rev. 8; **265** rev. 8; **266** rev. 5;
267 rev. 4; **268** rev. 4; **269** rev. 1; **270** rev.
3; **304** rev. ii 2⁷
ma₂ ama-ar-gi₄ **559** rev. iii 14
ma₂ ur-mu ama-ar-gi₄ **559** obv. i 18
- amar
amar nu₂-a ku₃-sig₁₇ **548** rev. 2
amar nu₂-a za-gin₃ **548** rev. 3
- amar-a-a-si
iti amar-a-a-si **211** obv. 2; **233** rev. 5; **259**
rev. 3
iti ezem amar-a-a-si **307** rev. 3
- amar-x **13** obv. 3, 4, 8
- AN **2** obv. i 10, 11; **37** rev. 2; **498** obv. 4⁷; **565**
obv. i 10

- an-dul₃
an-dul₃ dingir-ra **588** rev. 3
→ cf. also sub personal names
- AN-x
za AN-x nigin₂-nigin₂-me **548** rev. 6
^{ku6}AN-x **109** obv. 1
anše **16** rev. i 24; **314** obv. 3; **316** rev. 1; **335**
obv. 4; **336** obv. 4; **341** obv. 2; **443** rev. ii 2'
anše-eden-na **24** rev. 2
apin
guruš apin **506** rev. ii 8'; 9'
^{8is}apin
^{8is}apin gub-ba **507** obv. 1'
apin-la₂
apin-la₂-e ib₂-uru₄ **273** rev. i 2
aša₅ šuku u₃ apin-la₂ **272** rev. i 14
ar-za-na **221** obv. 5; **222** obv. 2; **224** rev. 2; **241**
obv. 5, rev. 4; **329** obv. 5
asal₂ **10** obv. 1
^{8is}asal₂ **573** rev. ii 14
aša₅ **47** obv. 1, 4, 7; **272** obv. ii 5'; rev. ii 5; **274**
obv. 1; **275** obv. i 4', ii 4
aša₅ x nu-ME.PI.ZU **191** obv. 6
→ cf. also sub geographical names
ba **15** rev. iii 5; **28** rev. 2; **239** obv. 1; **390** obv. i
1, 2, 3, 5, 6, ii 1, 2, 5, 6, 7, 9, rev. i 2', 5', 6',
7', 9'; ii 3', 4', 6'; **391** obv. 1, 2, 3, 5, 6, 7, 10,
rev. 1', 2', 4', 5'
ba-al
mu i₇ ^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev.
10
mu i₇ ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la **270**
obv. 2; **402** rev. 2; **566** obv. 3'
mu <i₇> ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la
534 rev. 6
mu i₇ pirig-gin₇-du ba-ba-al-la **564** rev. 5'
mu i₇ ^{8is}šub-ba ba-ba-al-la **305** rev. 2
ba-an
ba-an a-ga-de₃ ^{ki} **309** obv. 1
ba-an si-sa₂ **309** obv. 2
ba-ba-munu₄ **369** rev. 3
ba-gen-na → gen
ba-ku₄ → ku₄
ba-lu-hum **560** obv. 6
ba-mu → mu **B**
ba-zal → zal
ba-x **506** obv. ii 2
mu alan ba-x **550** rev. 2
babbar₂ **10** rev. 2; **15** obv. ii 7; **80** rev. 1; **556**
rev. i 5
balag
mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim₂-ma
270 rev. 1; **566** obv. 7'
mu balag ušumgal-<kalam>-ma ba-dim₂
48 rev. 4'
→ cf. also sub divine names
^{8is}ban **2** rev. i 1; **12** rev. 1; **15** obv. ii 4, 5, 6, 7, rev.
i 7, 8, 9, 10, 11, 12; **16** rev. iii 16, 17, 18, 19,
20, 21; **33** obv. 2; **80** rev. 1; **128** rev. i 12;
152 obv. 1; **153** obv. 1; **155** obv. 1; **156**
obv. 1, 4, 5; **167** obv. 1, 2; **199** rev. 2; **209**
obv. 1; **498** rev. 3'; **549** obv. 4'; **556** obv. ii
1', 2', 3', 4', 5'; **572** rev. ii 6
banšur **1** obv. i 1; **16** obv. i 7; **416** obv. 7, 10, 12;
432 rev. i 17'
banšur dumu DINGIR-ba-ni **245** rev. 6
banšur lu₂ ^{8is}gigir **328** rev. 4
banšur lugal **26** obv. 3; **102** obv. 11; **109**
rev. 8; **119** rev. 1; **120** rev. 2; **122** rev. 5
banšur nin-al-la **245** rev. 5
banšur ša-ki-su **221** rev. 2
^{8is}banšur **2** obv. ii 10; **12** obv. 1; **15** obv. ii 2, iii 8;
16 obv. ii 1, 2; **33** rev. 1; **528** obv. 6
bappir **19** rev. 9; **21** rev. 4; **321** obv. 2; **325** obv.
2; **577** obv. 6'
bar **15** obv. i 14, iii 7
lu₂-azlag₂ bar ku₃-ga-me **508** obv. ii 6
^{8is}bar-da **552** obv. 7
^{tu62}bar-dul₅ **15** rev. iii 12; **16** rev. iii 5; **138** obv.
1; **139** obv. 1; **140** obv. 1; **141** obv. 2; **142**
obv. 1; **143** obv. 1, 4; **147** obv. 1; **150** obv.
1; **193** obv. 1; **201** obv. 1; **234** obv. 1; **235**
obv. 1; **237** obv. 1; **238** obv. 1, 3; **264** obv.
3, 4; **265** obv. 7, rev. 3; **267** obv. 1; **270**
obv. 1, 3; **462** obv. 1; **466** obv. 1; **467** obv.
1; **468** obv. 1; **477** obv. 1; **478** obv. 1; **484**
obv. 1, 3, 4; **490** obv. 4, 5; **491** obv. 1; **492**
obv. 1, 6; **493** obv. 3', 4', 5'; rev. 1, 3, 6, 7,
8, 10; **497** obv. 2, 4, 5, rev. 4'; **498** obv.
1'; **543** rev. ii 2, 5; **569** obv. 3, rev. 4; **574**
obv. i 2', 3'
^{tu62}bar-gu₂-la₂ **240** obv. 3
^{tu62}bar-si **10** obv. 4; **139** obv. 2, 3; **484** obv. 6, 8,
11; **488** obv. 4; **490** obv. 11; **572** obv. ii 4'
bar-si **497** obv. 6
gada bar-si ša₃-gu **574** obv. ii 2'
^{tu62}bar-si-dul₅ **469** rev. 8'
BU-ka
mu nunuz-za BU-ka **566** rev. 11
^{8is}bunin **157** obv. 3
bur **156** rev. 5
bur gid₂-da **156** rev. 2, 6

- bur sal-la **156** rev. 3
bur zabar **2** rev. i 5
^{ku6}bur-gid₂ **109** obv. 7, rev. 6; **119** obv. 3; **120**
obv. 6; **121** rev. 1
bur-urudu **543** obv. i 5'
bur₂ **15** rev. ii 18; **16** rev. i 12
^{tu62}bur₂ **139** rev. 1; **193** obv. 3; **471** obv. 2'; **484**
obv. 15; **488** obv. 3; **489** obv. 3; **490** obv.
10; **574** obv. i 4'
^{tu62}bur₂ ha-hu-um^{ki} **574** obv. i 5'
uš-bar^{tu62}bur₂-me **289** obv. 5'
bur₃ **274** obv. 1
DA-x **565** obv. ii 12
dab₅
dab₅-ba-me:
nu-zuh dab₅-ba-me **505** rev. 11
i₃-dab₅:
a-ku-gu-ni i₃-dab₅ **471** obv. 3'
ab-ba-URU i₃-dab₅ **501** rev. 3
agrig lugal i₃-dab₅ **559** obv. i 10
al-mu i₃-dab₅ **558** rev. 5
ba-al-KA i₃-dab₅ **471** rev. 15
ba-zi-zi nu-banda₃ i₃-dab₅ **502** rev. 1
bara₂[?]utu i₃-dab₅ **436** obv. 14
bur-ma-ma i₃-dab₅ **559** rev. ii 13
eren-da i₃-dab₅ **471** obv. 9'; 12'; **489** obv. 9,
16
⁸¹⁵gigir-re i₃-dab₅ **471** rev. 9
ha-al-KA i₃-dab₅ **471** rev. 1
ha-la-aš₂-KA i₃-dab₅ **559** obv. i 15
hu-da-bi i₃-dab₅ **559** rev. ii 15
i₃-gur₄-ra i₃-dab₅ **503** rev. 2
lu₂^dba-u₂ i₃-dab₅ **559** rev. ii 5
lu₂-dingir-ra i₃-dab₅ **514** obv. 14
lu₂^dnin-gir₂-su i₃-dab₅ **559** obv. iii 4
lu₂^dnin-šubur i₃-dab₅ x **438** obv. 4
lu₂-sa₆-sa₆ i₃-dab₅ **469** rev. 12'
lu₂^dšara₂ i₃-dab₅ **559** rev. ii 3
lugal-e₂-gid₂-e i₃-dab₅ **471** rev. 4; **489** rev.
10
ma₂ MAŠ ab-ba-a i₃-dab₅ **559** obv. iii 15
ma₂ ur^den-ki nin i₃-dab₅ **559** rev. i 21
ma₂ ur-gar nin i₃-dab₅ **559** rev. i 20
mu-du₁₀-ga i₃-dab₅ **471** obv. 6'; 14'; rev. 11;
489 obv. 2, rev. 2
mu-DU mes-e₂ i₃-dab₅ **252** rev. 4; **253** rev.
6
nibru^{ki}-še₃ ur-mes i₃-dab₅ **244** rev. 6'
nigar-ki-du₁₀ i₃-dab₅ **581** rev. 2
nimgir-ki-ag₂ i₃-dab₅ **470** rev. 4
nita-AB-e i₃-dab₅ **405** rev. 2
sanga^dnin-šubur i₃-dab₅ **500** rev. 4
sipa-da-ri₂ i₃-dab₅ **188** obv. 2
UD.NE-nig₂-sa₆-ga i₃-dab₅ **436** rev. 13
ur-ga₂ i₃-dab₅ **471** obv. 15'; rev. 7; **489** obv.
7, 13, rev. 4
ur-gar₃ i₃-dab₅ **471** rev. 2
ur-sa₆-sa₆ i₃-dab₅ **489** rev. 8
ur-šul kurušda i₃-dab₅ **437** rev. ii 4'
ur... i₃-dab₅ **251** rev. 11
^dutu-mu i₃-dab₅ **558** obv. 9
ZE₂-la-ki i₃-dab₅ **559** rev. i 3
[...]sa₆ i₃-dab₅ **471** obv. 1'
dabin **18** obv. 1; **19** obv. 1, 2, 9; **20** obv. 1; **21**
obv. 1, 6; **22** obv. 1, 3, 6; **23** obv. 1, 3, 10,
rev. 2; **216** obv. 4; **217** obv. 1, 5; **218** obv.
1; **219** obv. 1; **220** obv. 1, 4; **250** rev. 1;
316 obv. 3; **317** obv. 1, 3, rev. 5'; **318** obv.
1; **319** obv. 1; **321** obv. 1; **322** obv. 1; **325**
obv. 1; **327** obv. 1, 4, rev. 1; **332** obv. 1;
335 obv. 1, rev. 2; **336** obv. 1; **337** obv. 1;
338 obv. 1; **339** obv. 1; **340** obv. 1; **341**
obv. 1, rev. 2; **342** obv. 1; **343** obv. 1; **344**
obv. 1; **345** obv. 1; **346** obv. 1; **347** obv.
1; **348** obv. 1; **349** obv. 1; **350** obv. 1; **351**
obv. 1; **352** obv. 1; **353** obv. 1
ma₂ dabin^{EN}.ZU-a **559** obv. iii 9
dagal **16** obv. vi 12, rev. ii 5, 8, 11, 14, 17, 20;
499 rev. 2; **559** obv. ii 18, 19; **565** obv. ii 3,
5, 7, 15, rev. i 5
dah **173** obv. 11; **174** obv. 14; **175** obv. 11; **502**
rev. 2; **509** rev. 2; **510** rev. 7; **525** rev. 2'
ma₂ dah ha-la-aš₂-KA **559** obv. iii 14
dalla-e₃ **541** obv. 3
dam
a-ba-ba dam lu₂^ddumu-zi ur-nun-gal
maškim **301** rev. 2
ama dam u₃-ri-gi₄-ar **41** rev. 2
dam a-ba-šu **505** obv. 11
dam a-bil₂-DINGIR-su lu₂ šu... **9** obv. 6
dam a-ul₄-gal **89** rev. 3
dam du₆-a **505** rev. 1
dam gu-ša **128** rev. i 1
dam gudu₄^dinanna **57** obv. 3
dam i-sar-be-li₂ **561** obv. 6
dam KA-da **114** obv. 3
dam lu₂ lağaš^{ki} **505** rev. 6
dam lu₂-dingir-ra **461** obv. 3
dam lu₂^dutu **505** rev. 2
dam lugal/lu₂-x **384** obv. 5
dam nibru^{ki} **562** rev. 3
dam šeš³-šeš **461** rev. 2'

- dam ur⁷ **292** obv. ii 9
dam ur-ama-na-ke₄ **586** obv. 1
dam ur-^den-lil₂-la₁ **180** obv. 2
dam ur-i₃-na-ba **505** rev. 4
dam ur-^dištaran **505** rev. 5
dam ur-nigar sagi **505** rev. 3
dam ur-nigar ŠITA+GIŠ.U **505** obv. 12
dam ur-za-ti **109** obv. 4
dam ur-x ... **124** obv. 2
dam uru-mu **515** obv. 6
dam za-ti **11** obv. 3
dam zi-mu-dar **155** rev. 1
dam zum-x/ša-ad **124** obv. 4
dam x-x-ad **124** obv. 7
e₂-mu dam ur-nu **426** obv. 16
en-DU dam ka₅-a **568** obv. 3
lu₂ dam KA-da **67** obv. 6
lu₂ dam ^dnanna-ku₃-zu **51** rev. 4
lu₂ dam šeš-šeš **242** rev. 9
dam-še₃-lum **483** obv. 3
^{ku6}dar-ra **109** rev. 4; **119** obv. 2; **121** obv. 2; **205**
obv. 2; **206** obv. 2; **321** obv. 6; **380** obv. 2;
382 obv. 2; **386** rev. ii 3, 7, 13; **388** obv. 2;
389 obv. 2; **570** rev. 2
dar-x **555** rev. i 7
de₂
mu aša₃ muš-bi-eden-na a ba-de₂-a **451**
rev. 6⁷
de₆ → DU
dib **557** rev. i 5
DIB **16** obv. iv 6
dida **32** obv. 1, 2, 4, rev. 1
dida-kaš **561** rev. 3
didli **547** obv. 8; **575** rev. 11
ma₂ zi-ga didli **559** rev. iii 17
zi-ga didli **401** rev. 8; **522** obv. 11
dili₂ **541** rev. 2
⁸¹⁵dim **16** rev. v 2'; 3'; 5'; 7'
dim₂
mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim₂-ma
270 rev. 1; **566** obv. 7'
mu balag ušumgal-<kalam>-ma ba-dim₂
48 rev. 4'
mu ⁸¹⁵gu-za ^dnanše ba-dim₂-ma **390** rev. ii
10'; **460** rev. 5
mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂ **187** rev. 2;
504 rev. 2
mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **472**
rev. 5; **487** rev. 9; **584** obv. 6'; rev. 3'
mu mi-tum ba-dim₂-ma **485** rev. 5
mu mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **172** rev.
2; **464** rev. 4; **470** rev. 6; **483** rev. 5; **486**
rev. 3; **489** rev. 18; **490** rev. 5'
mu sag pirig-x-(x) ^dnin-gir₂-su ba-dim₂-ma
291 rev. 9'
mu šita₃ sag-ninnu ba-dim₂-ma **211** rev. 4;
212 rev. 4; **213** rev. 4; **224** rev. 7; **584** obv.
4'; rev. 1'
mu šita₃ sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-
ma **306** rev. 3'
mu <⁸¹⁵>tukul mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-
ma **475** rev. 13
mu ⁸¹⁵tukul ur-sag-ninnu ba-dim₂-ma **563**
rev. ii 2'
mu ... ^d...-x ba-dim₂-ma **581** obv. 2'
dim₃ **449** obv. 3'
diri **171** obv. 2, 3; **390** obv. i 5, ii 9, rev. i 9'; **413**
rev. i 1'; **463** obv. 2
→ cf. also sub personal names
DU
de₆:
e₂-gal-ta ba-de₆ il₂-e-da-num₂ **497** rev. 9'
maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{hi} ki ^di₇-la-ba-ta abzu-
si^{hi} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542**
rev. 3
DU:
mu ... DU ... ba-du₃ **458** rev. ii 1
[x] a-an-ni-tum DU **592** rev. i 5
[...] 'DU' N[E] **146** rev. 1
i₃-DU:
e₂-zi ugula i₃-DU **295** rev. 2; **300** rev. 4
gu₃-de₂-a dumu SIKI.BU i₃-DU **373** obv. 2
lu₂-du₃-še₃ i₃-DU **195** obv. 3
lu₂-^ddumu-zi i₃-DU **231** rev. 5; **320** rev. 2;
578 rev. 3
lugal-sukkal i₃-DU **209** rev. 1
[P]N i₃-DU **404** obv. 3'; rev. 2;
PN₁ šu-du₈-a PN₂ nu-zah₃-de₃ i₃-DU **586** obv.
4
ur-ab-ba i₃-DU **210** rev. 1
ur-^diškur nu-banda₃ i₃-DU **300** obv. 5
ur-LUM-še₃ i₃-DU **300** rev. 6
ur-mes ugula aga₃-us₂ i₃-DU **285** rev. 1
ur-^dUZ₃ i₃-DU **226** rev. 1
x-x-ZU ugula i₃-DU **231** rev. 1
[...] i₃-DU **404** rev. 8
mu-DU: **254** rev. 2; **255** rev. 6; **256** rev. 3; **257**
rev. 2; **260** rev. 9; **381** rev. 2; **388** rev. 7;
389 rev. 3; **390** obv. ii 10, rev. i 3; ii 6'; **408**
rev. 1; **409** rev. 5; **410** rev. 2; **411** rev. 1;
415 obv. 6; **464** rev. 5; **483** rev. 6; **546** rev.

- 6; **561** rev. 12; **562** rev. 10; **570** rev. 5; **571** rev. 5; **574** obv. i 3'; **579** rev. 1
da-da dam-gar₂ mu-DU **532** rev. 1
ens₂ šuruppak^{ki} mu-DU **445** rev. 8
eren-da mu-DU **30** rev. 4
geme₂-ba mu-DU **540** rev. 3
ki lu₂-gi-na-ta mu-DU **259** obv. 4;
ki ša-gir₂-nu-ne₂-ta mu-DU **377** rev. 3
mu-DU gu₃-de₂-a ens₂ **459** rev. 1'
mu-DU mes-e₂ **251** rev. 13
mu-DU mes-e₂ i₃-dab₃ **252** rev. 3; **253** rev. 5
mu-DU um-ma-num₂ **253** rev. 4
mu-DU ša₃ uru **446** rev. 4
^dnin-gir₂-su-IGI.DU mu-DU **203** rev. 1
u₃-ri-ba-ad mu-DU **444** rev. 10
ur-^dba-u₂ dumu u₂-da nagar mu-DU **527** rev. 2
zi-ga mu-DU mu-a-kam DINGIR-lu₂-sa₆ **427** rev. 7'
- du₃
mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃ **262** rev. 4
mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a **68** rev. 3; **141** rev. 6; **148** rev. 3; **149** rev. 3; **164** rev. 9; **165** rev. 2; **166** rev. 13; **261** rev. 7; **265** rev. 9; **544** rev. 9'
mu e₂ ^dba-u₂ ba-du₃-a **463** rev. 1
mu e₂ ^den-ki giš-kin-ti ba-du₃-a **462** rev. 8'
mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a **304** rev. ii 5'; **551** rev. 4
mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ du₃-a **303** rev. 6
mu e₂ giš-kin-ti ba-du₃-a **582** rev. 2'
mu e₂ ^dnin-a₂-gal ba-du₃-a **427** rev. 10'
mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃ **407** obv. ii 5'
mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a **274** rev. 3'; **276** rev. 6; **484** rev. 6; **584** obv. 5'; rev. 2'
mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃ **495** rev. 3
mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃-a **16** rev. vi 1'
mu e₂ ^dnin-mar-ki-ka gu₂-ab-ba^{ki}-ka ba-du₃-a **379** rev. 4
mu e₂ ^dnin-x-x ba-du₃ **391** rev. 9'
mu ^gkeš₂-ra₂ abul ^dba-u₂-ka ba-du₃-a **378** rev. 1'
mu gibil us₂-sa mu e₂ ^den-ki-ga ba-du₃-a **496** rev. x 3'
mu ^gšar₂-ur₃-ra ba-du₃-a **566** rev. 3
mu ... DU ... ba-du₃ **458** rev. ii 1
suhur giš-a du₃-a **497** rev. 2'
- ^{ku6}du₅-rum **109** rev. 7; **113** obv. 3; **120** obv. 5
du₆-imin
aša₅ du₆-imin **302** rev. 1
- du₈ **249** obv. 1; **250** obv. 1; **308** obv. 4, rev. 2; **309** obv. 2, 5; **310** obv. 1, rev. 4'; **312** obv. 1, rev. 6; **313** obv. i 1, rev. ii 1; **314** obv. 1; **591** obv. 3', 6', 7', rev. 5
DU₈ **512** rev. 4
^{tu82}du₅-a **8** obv. 4; **15** rev. i 13, 14; **16** obv. v 4; **34** obv. 5, rev. 1; **37** obv. 2; **498** obv. 3'
du₁₀-ga **14** rev. ii 3'; **49** obv. 1; **50** obv. 1; **52** obv. 1, 2; **54** obv. 1; **233** obv. 1, rev. 8; **497** rev. 3; ; **572** rev. i 4; **574** rev. i 2', 3'
^{ku5}du₁₀-gan **498** rev. 2', 3'; **555** obv. ii 1', 2'; **572** rev. ii 6, 7, 8
DUB **447** obv. 2'
ma₂ DUB ur-sukkal **559** rev. i 5
dub **177** obv. 2
še-ur₃-ra dub-ba-kam **287** obv. 9'
dub-dub **334** rev. 12
dug **2** rev. i 14; **14** rev. ii 3', 4'; **15** rev. ii 22; **16** obv. vi 24; **17** obv. 1; **30** obv. 2; **91** obv. 2; **233** rev. 8; **249** obv. 3; **250** obv. 2; **309** obv. 3; **310** rev. 2', 6'; **311** obv. 4; **312** rev. 9; **313** rev. ii 3; **314** obv. 5; **321** obv. 6, rev. 5; **354** obv. 1, 3, 5, rev. 1, 3; **355** obv. 1, 3, 5, rev. 2; **356** obv. 1, 3, 5, rev. 1; **357** obv. 1, 3, 5, 7, rev. 2, 4; **359** rev. 2; **360** obv. 1, 2, 7, 9, 10, 11, rev. 1; **362** obv. 2, 5, rev. 2, 4; **363** obv. 3, 5, rev. 2; **364** obv. 1, rev. 1; **365** obv. 5, 8, rev. 3, 5; **367** rev. 8, 9, 11; **369** obv. 5; **373** obv. 1; **377** obv. 1; **388** obv. 6; **392** obv. 1, 4, 6, 9, rev. 2; **393** obv. 1, 4, rev. 1; **395** obv. i 1, 7, ii 1, 4, 7; **396** obv. 6; **401** rev. 7, 9, 11; **402** obv. 1; **444** rev. 6, 8; **445** rev. 3; **446** obv. 3; **554** obv. 6; **561** obv. 2, 4, rev. 3; **562** obv. 7, rev. 1; **566** rev. 12; **567** obv. 1; **568** obv. 1; **571** rev. 1; **572** rev. i 5, 6; **574** rev. i 2', 3', 4'
dug-gal **30** obv. 1; **91** obv. 1; **132** obv. 1
dug-tur **132** obv. 2
DUL₃ **589** obv. 1
dumu **9** rev. 7; **90** rev. 7; **96** rev. 1; **174** obv. 13; **304** obv. ii 11; **462** rev. 1'; **519** obv. 6'; **565** rev. i 6; **578** rev. 8
a-ra-am-GI dumu a-mu-da-ke₄ šu-ba-ti **577** obv. 13'
ab-ba-a dumu an-ni-ad **559** rev. i 7
ba-zi dumu ab-ba **510** obv. 4
banšur dumu DINGIR-ba-ni **245** rev. 6
bar-ra-AN dumu lugal-dur₂(ŠU)-mah šu-ba-ti **440** rev. 3
da-da dumu e₂-mes **260** obv. 11
da-da dumu ur-ba-gara₂ **534** rev. 2

- du₁₁-ga muhaldim dumu ab-... **304** obv. ii 7
 dumu a-al-sa-na **73** obv. 2
 dumu a-ba-NE-um **290** obv. i 8'; **293** obv. i 7
 dumu a-gu₂-zi **561** obv. 8
 dumu al-la-sa-ad **416** rev. 10
 dumu aša₅ **367** rev. 10
 dumu ba-la **442** obv. 2'
 dumu ba-zi **34** rev. 2; **196** obv. 5
 dumu DINGIR-ba-ni **135** obv. 5; **549** rev. 2
 dumu DINGIR-IGI.DU **292** rev. i 1
 dumu du₆-ga₂ **573** obv. i 4'
 dumu ga-ga-AN **426** rev. 1, 3
 dumu ga-x-... **56** rev. 2
 dumu gala **272** rev. i 9
 dumu gar-ra šabra **522** rev. 6
 dumu gi-... **34** obv. 3
 dumu gu-ša **79** rev. 6; **97** rev. 5; **128** rev. i 10
 dumu gu₂-TAR-la₂ **422** rev. 8
 dumu i₃-li₂-bi₂-la-ni **445** rev. 2
 dumu lu₂-gi-gun₄-na **75** obv. 13
 dumu lu₂-^dnanše šu-ku₆ **133** rev. 5
 dumu lu₂-^dšara₂ **51** rev. 8
 dumu lu₂-... **133** rev. 2
 dumu lugal-igi **39** obv. 2
 dumu lugal-igi maškim **38** rev. 5
 dumu ma-za-ar-su **54** rev. 1
 dumu nam-ha-ni **41** rev. 8
 dumu ri-im-e-li **184** obv. 3
 dumu ša-KU-ad **383** obv. 3'
 dumu ša-la-lum **21** rev. 3
 dumu ŠIM.NE.IŠ.HU **293** obv. ii 6'
 dumu ti-ti-ta **408** obv. 4
 dumu tul₂-ta ugula ma₂-gal **51** rev. 10
 dumu u₂-ki-iš **290** obv. ii 6'; **293** obv. ii 7'
 dumu u₃-su-ha-lum **432** rev. i 19'
 dumu um-ma **401** rev. 1
 dumu ur-gar **75** rev. 3'
 dumu ur-^dGIR₃-...-x **431** rev. 1
 dumu ur-li-li **562** obv. 2
 dumu ur-^dli₃-si₄ ugula **37** rev. 1
 dumu zi-mu-dar **418** rev. 5
 dumu zi-sa₆-sa₆ ad-kup₄ **263** obv. 2
 dumu ... **508** obv. ii 9
 e₂-a-sar dumu ... **9** obv. 4
 e₂-bar-LUL dumu gu₄-ra₂ maškim **38** obv. 6
 en-DU dumu lugal-en **511** obv. 6
 en-e₂ dumu en-ne₂ sipa **260** rev. 4
 en-x (erased) dumu lugal-en-nu **510** rev. 6
 eren-da dumu ^dnanna-mu maškim **196** rev. 2
 eš₄-dar-kur-ra dumu zi-ra **512** obv. 8
 gu₃-de₂-a dumu SIKI.BU i₃-DU **373** obv. 2
 inim-eš₄-dar dumu da-num₂ **182** obv. 2
 inim-^dutu dumu ha-ma-ti **502** obv. 2
 iš-ti-a dumu lugal-sukkal maškim **36** obv. 7
 ki-tuš-lu₂ dumu geme₂-^dgiš-bar-e₃ **511** obv. 2
 ku-li dumu mu-URUxA **577** rev. 13
 la-gi-bu-um dumu li₂-ga-ad **12** rev. 2
 lu₂ dumu DINGIR-ma **71** obv. 4
 lu₂ dumu ga-li₂ **57** rev. 3
 lu₂ dumu nin-ka **55** obv. 3
 lu₂ dumu ru²-x-ša² **53** obv. 5
 lu₂-AN dumu ur-ga₂-nir **65** obv. 6
 lu₂-^dna-ru₂-a dumu i-gu-num₂ **436** obv. 4
 lu₂-^dna-ru₂-a-ta dumu e₂-zi **436** rev. 3
 lu₂-^dnanše dumu bur-sa₂-la **269** obv. 2
 lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **171** obv. 5; **280** obv. 2'; **303** obv. 2
 lu₂-^dnin-gir₂-su dumu na-... **413** obv. i 4
 lu₂-zah₃ dumu im-ta **511** obv. 4
 lugal-en₃ dumu en-ne₂ **510** rev. 5
 lugal-iti-da dumu e₂-sa₆-ga **509** obv. 2
 lugal-ni₂-ša₃ x dumu-ni **292** obv. ii 17
 ma₂ dumu a₂-ga-za-na-ar **559** obv. ii 13
 mu en ^dinanna unug^{hi}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'; 6'
 sipa-an-ne₂ dumu ur-bi **510** obv. 3
 še-da dumu ir₃-ša₃-HI, sag-nita **258** obv. 3'
 šeg₉-bar dumu bu-... **411** obv. 3
 šeš-šeš dumu ur-šul, ir₃ **292** obv. ii 12
 ugula dumu ur-en₃ **559** rev. ii 18
 ugula eren-da dumu a₂-šum₂-ma **578** rev. 9
 ur-ab-ba dumu e₂-e **509** obv. 4
 ur-ab-ba dumu ur-^diškur **251** obv. 8
 ur-ab-ba dumu ur-zu nagar **267** obv. 4
 ur-^dba-u₂ dumu ^den-lil₂-x **496** obv. i 7
 ur-^dba-u₂ dumu u₂-da nagar mu-DU **527** rev. 1
 ur-ezen-šu-nir lu₂ dumu ši-mu-dar **62** obv. 3
 ur-gar dumu ma₂-lah₄ maškim **268** rev. 3
 ur-gu-eden-na dumu ur-^dnanše **439** rev. 1
 ur-ma-ma dumu en **416** rev. 13
 ur-^dnin-pirig 1 dumu-ni **54** obv. 3
 ur-tur dumu si-du₃ **266** obv. 4
 ur-^dutu dumu diri **496** obv. i 4
 ur-x dumu maš-da₃ **510** obv. 5
 zi-ga lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **221** rev. 4
 x-GAR dumu da-ri₂-ig **545** obv. 2
 x-lugal dumu aš₂-da-gu-ar **519** obv. 10'

- x-x-x dumu AN-x-x **304** rev. i 12'
→ cf. also sub occupations and professions
- DUN₃ **16** obv. vi 3; **556** rev. ii 4
dur **15** rev. i 10; **16** rev. iii 21; **167** obv. 2; **556**
obv. ii 3'
anše^{ur3}dur₉ **57** obv. 6
dusu₂ **443** obv. i 7
dusu₂-nita₂ **443** obv. i 4, 5, 6, ii 2, 5, 7, rev. i 4', 6'
e₂-ru **14** rev. iii 4'; **15** rev. iii 20; **16** rev. v 9'; **555**
rev. i 5
kuš^ee-sir₂ **15** rev. i 19; **16** obv. vi 21; **36** obv. 5; **38**
obv. 7; **79** rev. 8, 10; **555** obv. i 2'; **556** rev.
i 7; **576** rev. 3
e-x **16** obv. ii 1
eš₂e₂ **14** rev. iii 3'
e₂-ba-an **1** rev. ii 3'; **2** obv. i 1, 5, ii 11, 12, rev. i
7, 11, ii 3; **14** obv. ii 2'; **15** obv. i 1, 5, 6, ii
11, iii 2, 11, iv 4, rev. i 19, ii 5; **16** obv. i 4,
5, 6, iii 3, vi 4, 20, 21; **36** obv. 5; **38** obv. 7;
79 rev. 8, 9, 10; **529** obv. 1; **535** obv. i 1,
2; **536** obv. 1; **541** obv. 1, 4; **555** obv. i 2';
556 rev. i 7, 8, ii 6; **576** rev. 3
e₂-bar **555** obv. i 4'
e₂-da **89** rev. 2; **499** obv. 2, 7; **565** obv. i 2, ii 11
→ cf. also sub personal names
eš₂e₂-da **552** obv. 3
e₂-DIM **15** rev. iv 3
e₂-dug-gana₂
aša₉ e₂-dug-gana₂ **278** obv. 4, 9
e₂-duru₃ **16** rev. i 6
→ cf. also sub occupations and professions
kuš^ee₂-mar-ru₁₀ **15** obv. ii 8; **556** rev. i 9
kuš^ee₂-sir₂ **116** obv. 1
e₂-šum₂-sikal **570** obv. 6
e₂-UR₂ **15** rev. iv 4
e₂-... **555** obv. ii 5'
e₃ **146** obv. 1; **320** rev. 4; **407** obv. i 2'; **511** rev.
2; **538** obv. 2
mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃
525 rev. 4'
EDEN **458** obv. ii 7
kuš^eEDEN.A.SU **15** rev. i 17, 20, 21, iv 7, 8; **16** obv.
v 14, 18, vi 3; **556** rev. i 2, 6, ii 4
egir
zi-ga egir **522** obv. 12, rev. 7
egir₄-BI **498** obv. 3'
eme **556** rev. i 1
eme-gir₂ **2** obv. ii 13; **11** obv. 4; **33** obv. 1; **35**
obv. 1; **135** obv. 4; **528** obv. 4
eš₂eme-sig **552** obv. 5; **573** rev. ii 13
EME₃-KUNGA₂ **443** obv. ii 8
EME₃-LIBIR **443** obv. i 2, 3, ii 3, 4, 6, rev. i 2'; 3', 7'
EME₃-LIBIR.AMA **443** obv. i 1, ii 1, rev. i 1'
EN **508** rev. iii 1'; **512** rev. 3; **523** rev. 1
EN.DIM₂ŠA₆ **1** rev. ii 2'
ERIN₂ **510** obv. 1
esi **2** obv. i 9; **15** obv. i 13, iii 6; **16** obv. i 9, ii 7;
553 obv. i 2
eš₂esi **16** rev. i 25
esir₂ **16** rev. i 6
eš₂ **14** rev. iii 4'; **15** rev. ii 12, 13, iii 20, 21, 22; **16**
obv. vi 15, rev. v 8', 9', 10', 11'; **555** rev. i 4,
5, 6, 7; **557** obv. 4'
EŠ₂ **525** obv. 4
eš₂-GAN₂
mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃
525 rev. 4'
eš₂-mah **557** obv. 5'
kuš^eeš₃ **15** rev. ii 1; **16** obv. vi 2, 16
ezem
iti ezem amar-a-a-si **307** rev. 3
iti ezem^dba-u₂ **233** rev. 2; **310** rev. 8'; **312**
rev. 11; **322** rev. 5; **568** rev. 2; **593** rev. 5
iti ezem^ddumu-zi **106** rev. 2; **107** rev. 3; **465**
rev. 2; **526** obv. 2
iti ezem GANA₂-maš₂ **412** rev. 2
iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **108** rev. 3; **171**
rev. 7; **173** rev. 11'; **487** rev. 8
iti ezem^dli₉-si₄ **13** obv. 6; **180** rev. 1; **370** rev.
4
iti ezem munu₄ ku₂ **213** obv. 2; **290** rev. ii 9;
470 rev. 5; **486** rev. 2; **488** rev. 14; **502** rev.
3; **545** rev. 1
iti ezem munu₄ mu₂ **174** rev. 19
iti ezem še-il₂-la **212** obv. 2; **224** rev. 6; **233**
obv. 4; **240** rev. 4; **441** rev. 1
iti ezem šu-numun **289** rev. 7; **485** rev. 4
ezen **210** obv. 4
EZEN **4** rev. 3
ga **77** obv. i 4, 10; **90** obv. 2, 12
GA **16** rev. i 4
kuš^ega-an-dar-ra **117** obv. 2
ga-ar₃ **76** obv. 2; **77** obv. i 1, 7, 13, 16, 19, ii 3, 6,
9, 12, 15, rev. i 2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, ii 1, 4,
7, 10, 13, 16, 19; **78** obv. 5, rev. 1; **79** obv.
4, 15; **80** obv. 2; **84** obv. 3; **85** obv. 3; **86**
rev. 2; **87** obv. 3; **88** obv. 4; **89** obv. 4; **90**
obv. 5, rev. 2; **93** obv. 4; **94** obv. 3, rev. 1; **95**
obv. 4; **96** obv. 4; **97** obv. 4; **98** obv. 3,
rev. 6'; **99** obv. 4, 7'; rev. 2, 5; **100** obv. 3,
8, 12, rev. 8; **103** obv. 4; **127** obv. 5; **128**
obv. i 4, 16, ii 11, rev. i 5, 16; **129** obv. 2;

- 130** obv. 2; **131** obv. 8, rev. 7; **135** rev. 1; **152** obv. 5, rev. 2; **243** obv. 1; **392** obv. 2, 5, 7, 10, rev. 3; **393** obv. 2, 5, rev. 2; **394** rev. 2; **395** obv. i 2, 5, 8, ii 2, 5; **396** obv. 2, 4, 7, rev. 2; **398** obv. 2; **402** obv. 2; **566** rev. 13; **570** obv. 3
- ga-ar₃-gal **86** obv. 3; **244** obv. 2, 6, rev. 3'; **245** obv. 9, rev. 4, 7
- ga-ar₃-tur **244** obv. 3, 7; **245** obv. 2, 8; **394** obv. 2
- ga-li **1** obv. i 3; **15** obv. i 12, iii 5; **16** obv. i 8; **135** obv. 1; **155** obv. 2, 3; **159** obv. 1
- ga-nu₁₁^{mušen} **14** obv. iii 2'
- ⁸⁵ga-rig₁ **461** obv. 4
- ga₂-udu-ur₄ **332** obv. 2
- GABA **361** rev. 1
- gada **15** rev. iii 15; **16** rev. ii 23, iii 9; **194** obv. 1, 2; **202** obv. 3, rev. 1; **264** obv. 8, rev. 4; **265** obv. 3, 8; **268** obv. 1, 3, rev. 1; **468** obv. 5, 6, 7; **470** obv. 3, rev. 1; **472** obv. 3, 7; **476** obv. 1, rev. 8; **483** obv. 1, 3; **485** rev. 2; **497** rev. 4'; **499** obv. 1, 5; **530** obv. 3; **540** obv. 2; **543** obv. ii 7'; **561** rev. 8; **565** obv. i 6, 7, ii 9, 10; **570** obv. 1; **571** obv. 1; **572** rev. ii 8; **592** obv. i 3', 4', 5', 6', 7'
- gada bar-si ša₃-gu **574** obv. ii 2'
- gada sag **575** obv. 3', 4'
- gada sag-ga₂ gada umbin-bala **483** obv. 7
- gada sag-ga₂ ša₃-gu **195** obv. 1; **470** obv. 7; **471** rev. 3; **472** obv. 5; **476** obv. 3; **483** obv. 5; **489** rev. 9; **574** obv. ii 1'; **592** obv. i 2'
- gada sag-ga₂ umbin-bala **476** obv. 4; **574** obv. ii 5'
- gada u₃-la₂ lugal **574** obv. ii 3'
- gada u₃-la₂ sig₅ **574** obv. ii 4'
- gada-tur **470** obv. 5
- gal **2** obv. i 2, rev. i 3, 8; **15** obv. i 2, ii 12, iv 5, 6, rev. ii 11; **16** obv. i 1, ii 4, iii 7, 8; **86** obv. 3
- gal zabar **37** obv. 1
- za ku₃-babbar gal **548** obv. 6'
- za ku₃-sig₁₇ gal **548** rev. 1
- za-gin₃ gal **548** obv. 3'
- gal-giš **9** obv. 8
- gal₂ **279** rev. 4; **542** rev. 6; **575** rev. 14
- kisal-a-sa₃ i₃-da-gal₂ **541** rev. 6
- lugal-iti-da nu-banda₃ i₃-da-gal₂ **283** obv. 4
- ulu₃-di-da i₃-da-gal₂ **467** obv. 3
- ur-⁸⁵gigir i₃-da-gal₂ **380** rev. 2
- GAL₂ **563** obv. ii 6
- GANa₂-maš
- iti ezem GANA₂-maš₂ **412** rev. 2
- iti GANA₂-maš **188** rev. 3; **233** obv. 8; **464** rev. 3
- GANa₂-maš₂ → GANA₂-maš
- gar **1** obv. i 1, rev. ii 1'; **2** obv. i 12, ii 5, 10, 13, rev. i 2, ii 5, 10; **7** obv. 1; **12** obv. 1; **14** obv. i 1', 5'; ii 5'; iii 1', 2'; **15** obv. i 13, 14, ii 1, 2, 3, iii 3, 6, 7, iv 1, 7, 8, 10, rev. i 21; **16** obv. i 7, 9, ii 1, 2, 7, iii 4, iv 1, 5, 9, 11, vi 3; **33** rev. 1; **134** obv. 1; **200** obv. 1, 2; **392** rev. 4; **393** rev. 5; **401** rev. 10; **528** obv. 4; **549** obv. 1'; **553** obv. i 2; **555** obv. i 3'; **556** rev. ii 4, 5
- ama-ar-gi₄ gar-ra **261** rev. 5; **262** rev. 2; **263** rev. 2; **264** rev. 8; **265** rev. 8; **266** rev. 5; **267** rev. 4; **268** rev. 4; **269** rev. 1; **270** rev. 3; **304** rev. ii 2'
- i₃-ab₂ šu-ri-a gar-ra dingir-re-ne **395** rev. i 1
- inim bi₂-gar-eš₂ **273** rev. i 7
- mu sig₄^dnin-gir₂-su-ka⁸⁵u₃-šub-ba gar **474** rev. 7
- mu sig₄^dnin-gir₂-su-ka⁸⁵u₃-šub-ba ba-gar-ra **583** rev. 1
- sag-nig₂-ga-ka ba-na-gar **68** obv. 3; **138** rev. 1; **140** rev. 2; **141** rev. 3; **149** obv. 4; **161** obv. 3
- GAR **536** obv. 5; **587** obv. 2
- ⁸⁵GAR.PA.NINNI₅ **555** obv. i 1', rev. ii 1
- gen
- a-bu-NI aga₃-us₂-gal šušin^{ki}-ta gen-ne₂ **368** obv. 5
- E₂.A.UR ambar^{ki}-ka-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 7
- ensi₂ gir₂-su^{ki} im-gen-na **314** rev. 5
- lu-lu urim₅^{ki}-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 5
- mu en NI[NA^{ki}-<še₃?>] ba-gen-[na?] **456** rev. 7'
- šu-^dnin-šubur lu₂-kaš₄ šušin^{ki}-še₃ gen-ne₂ **368** rev. 4
- geštin **79** obv. 8, rev. 4; **88** rev. 1; **90** obv. 8, rev. 5; **95** obv. 7; **97** rev. 3; **98** rev. 7'; **102** obv. 9; **103** obv. 7, rev. 8; **126** rev. 2; **127** obv. 4; **128** obv. i 7, ii 2, 14, rev. i 8, ii 1; **131** obv. 12, rev. 9; **134** obv. 5; **135** rev. 3; **444** rev. 8; **445** rev. 3; **446** obv. 3; **561** obv. 2, 4; **562** obv. 7; **571** rev. 1
- ^{kuš}geštug₂ **557** obv. 8'
- gi **15** obv. iii 7, rev. ii 19
- nimgir-eš₃ i₂-gi-ne₂ **541** rev. 8
- gi-bar-ra **199** obv. 5
- Gl.GI-a-num₂ **379** obv. 4
- gi-gid₂
- šu-ku₆ gi-gid₂-me **386** rev. i 5

- gi-ti-a-num₂ **157** obv. 4
 gi₄ **592** rev. i 7
 GI₄ **190** obv. 2
 gi₆ **15** rev. i 8, 10; **16** rev. iii 20, 21; **167** obv. 2;
391 obv. 8; **556** obv. ii 2', 3'
 gibil **578** obv. 9
 mu gibil us₂-sa mu e₂^den-ki-ga ba-du₃-a
496 rev. x 3'
^{ku6}gibil **210** obv. 1
 gibil-tur
 aš₃ gibil-tur **272** rev. ii 16
 gibil₁ (GIŠ.BIL₂) **533** obv. 3, 8
 gid₂ **16** obv. vi 11, rev. ii 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22;
272 rev. ii 17; **499** rev. 1; **565** obv. ii 2, 14,
 rev. i 4
 bur gid₂-da **156** rev. 2, 6
 gig **15** rev. iii 18; **16** rev. iv 4'; **48** obv. 3; **274**
 obv. 4; **275** obv. i 3'; **276** obv. 4, 5; **278**
 obv. 3, 8; **298** obv. 6; **299** obv. 2, 3; **300**
 obv. 3, rev. 2; **301** obv. 1, rev. 1; **302** obv.
 2; **303** obv. 1, 3, rev. 1; **304** obv. i 1'; rev. ii
 1'; **566** obv. 6; rev. 2
^{sim}gig-tur **554** obv. 4
^{giš}gigir
^{giš}gigir₂ en **245** rev. 9
 lugal-a₂-na ^{giš}gigir PI-li₂-a-du **260** obv. 7
 → cf. also sub divine names
 → cf. also sub personal names
^{giš}gigir₂ → ^{giš}gigir
 gil **541** obv. 4
 gin **190** obv. 2; **202** obv. 3; **468** obv. 7; **472** obv.
 3; **483** obv. 1; **484** obv. 13; **485** rev. 2; **592**
 obv. i 6'; 7'; ii 1'
 gin₂ **6** obv. 2; **30** obv. 2, rev. 2; **42** rev. 3; **46** obv.
 1; **65** obv. 7; **66** obv. 7; **67** obv. 5; **74** rev.
 4; **102** rev. 1; **103** rev. 8; **128** rev. ii 9; **162**
 obv. 1; **163** rev. 5; **164** rev. 5, 6; **166** obv. 7;
204 obv. 4; **233** rev. 6, 8; **261** obv. 1, rev.
 4; **262** obv. 1, rev. 1; **263** obv. 1; **264** rev. 2;
265 obv. 1, 5; **266** obv. 1, rev. 1; **267** rev. 1;
465 obv. 2, 4; **466** obv. 2; **470** obv. 4; **483**
 obv. 4, 6, 8, rev. 1, 3; **484** obv. 2, 3; **485** rev.
 1, 3; **486** obv. 4, 6; **488** obv. 5, 8, 10, rev. 9;
519 rev. 8; **529** obv. 2; **532** obv. 1; **533** rev.
 1, 5, 7; **534** obv. 1, rev. 5; **536** obv. 3, 5, 6,
 rev. 1; **537** obv. 1; **543** obv. i 2'; **544** obv. 1,
 2, 6, 10, rev. 1'; 4'; 6'; 7'; **546** obv. 4, 6, rev.
 2, 4, 5; **547** obv. 1, 3, 7, 9, 10, 11, rev. 2,
 3; **569** obv. 1, 7; **575** rev. 2; **576** obv. 1, 2;
577 obv. 2', 4'; **585** obv. 5'; **592** obv. i 12'
- gipar_x (KISAL) **78** obv. 4, rev. 2; **79** obv. 6, rev.
 2; **89** obv. 6; **90** obv. 6, rev. 3; **94** rev. 2;
95 obv. 6; **97** rev. 1; **98** obv. 5, rev. 5'; **102**
 obv. 8; **103** obv. 6; **125** obv. 1; **126** obv. 3';
127 obv. 3; **128** obv. i 6, ii 1, 13, rev. i 7, 18;
130 obv. 3; **131** obv. 10, rev. 8; **135** rev. 2;
152 obv. 7, rev. 4
^{giš}gipar_x **88** obv. 6; **96** obv. 5; **129** obv. 3
^{giš}gipar_x (KISAL) → gipar_x (KISAL)
 gir₂ **1** obv. i 1; **2** obv. i 11; **16** obv. i 7
 gir₂-gal **2** rev. i 3; **11** obv. 1; **15** obv. iv 9; **549**
 rev. 1
^{ku6}gir₂-rin **122** obv. 1; **385** obv. 1
 gir₃-gub **16** obv. i 8
 gir₃-lam **376** obv. 1
^{duš}gir₁₆ **15** rev. ii 21, iii 3; **16** rev. i 19; **570** obv. 2,
 3; **578** obv. 6
 giri₃
 giri₃^dadad-ba-ni **481** obv. 2
 giri₃ ba-li **235** rev. 1
 giri₃ ba-zi ra₂-gaba **255** obv. 5
 giri₃ ensi₂ **186** obv. 3; **401** rev. 5; **478** rev. 1
 giri₃ ensi₂-ka **199** rev. 3
 giri₃ eren-da sagi **551** obv. 4
 giri₃ lam-lam-ma **551** obv. 4
 giri₃ lu₂-igi **570** rev. 4
 giri₃ lu₂^dnin-gir₂-su **593** rev. 3
 giri₃ lu₂^dnin-gir₂-su u₃ šu-mah **468** rev. 5'
 giri₃ lugal-gaba **207** rev. 2
 giri₃ lugal-i₃-bi₂-la ugula **557** obv. ii 1'
 giri₃ lugal-ma₂ **557** rev. i 4
 giri₃ ur-en₃ **226** rev. 2
 giri₃ ur-en₃ šabra **373** rev. 2
 giri₃ ur-he₂-DU.HA **507** obv. 2'
 giri₃ ur-mes **524** rev. 4
 giri₃ ur-mes sanga **392** rev. 6
 giri₃ ur-nigar **559** obv. ii 3
 giri₃ ur-x-ke **479** obv. 3
 giri₃ x-x-mu ra₂-gaba **251** rev. 10
 mu lugal-e giri₃ si bi-sa₂-a **455** obv. 8
^{ku6}giri₃ **380** obv. 3
^{giš}giri₃-gub **1** obv. i 3; **2** obv. i 9, rev. i 13, ii 6, 11;
6 obv. 1; **15** obv. i 12, iii 5, 9, iv 2; **16** obv.
 iii 5; **81** obv. 3; **128** obv. ii 6; **135** obv. 1;
136 obv. 1; **155** obv. 2, 3
 giš **496** rev. x 2'; **497** rev. 2'; **552** rev. 1; **573**
 rev. ii 6
 giš-ab-ba **15** obv. iv 1; **16** obv. iii 4; **199** obv. 1;
200 obv. 1; **556** obv. i 2'
 GIŠ.DAR.KAK **14** rev. iii 5'; **15** rev. iv 1, 2; **16** obv.
 vi 15, rev. v 10'

- giš-DIM₂ **498** obv. 2'
^{tu62}giš-e₂ **11** rev. 2; **15** rev. ii 10; **16** obv. vi 9
 giš-gal **551** obv. 1; **552** obv. 1; **573** rev. ii 5, 16
 giš-gid₂-da **550** obv. 2
 giš-i₃
 geme, giš-i₃ **174** rev. 2, 5
 giš-KA/SAG-banšur-eren **157** obv. 2
 giš-PU₃-PU₃ **497** rev. 1'
 giš-ra-a **298** rev. 2
 giš-ša₃-bal **157** obv. 4, rev. 1
 giš-tag **433** rev. 1
^{tu62}giš-zi **16** obv. vi 8
 giš-x-... **15** rev. ii 17
 gu **191** obv. 1, 2, 3, 4, 5, rev. 1; **576** rev. 1; **592**
 obv. i 10', ii 3'; rev. i 3
 šu-na gu KA×UD-DU **191** rev. 3
 → cf. also sub personal names
 gu-du₆-ba **15** rev. ii 13
 gu-la **15** obv. ii 4; **16** obv. v 5
^{tu62}gu-za **2** obv. i 6, rev. i 12, ii 5, 7, 8, 10; **5** obv.
 1, 2; **7** obv. 1; **8** obv. 1, 2; **9** obv. 1, 3, 5; **14**
 obv. i 2', 3', 4'; **15** obv. i 13, 14, iii 3, 6, 7, iv
 1, rev. i 1, 2, 3, 4, 5; **16** obv. i 9, 10, ii 7, 8,
 9, iii 4, iv 10, 11, v 1, 2; **34** obv. 7; **36** obv.
 1, rev. 3; **37** obv. 5; **137** obv. 1; **158** obv. 1;
 197 obv. 1, 3; **198** obv. 1, 3, rev. 1, 3; **199**
 obv. 1, 2, 3, 4, 5, rev. 1; **200** obv. 1, 2, 3, 4,
 5, rev. 1; **527** obv. 1, 2; **528** obv. 1, 2; **529**
 obv. 1; **530** obv. 1; **536** obv. 5; **553** obv. i
 2; **556** obv. i 2', 4', 5'
 mu ^{tu62}gu-za ⁴nanše ba-dim₂-ma **390** rev. ii
 10'; **460** rev. 5
 → cf. also sub personal names
 gu-za-la₂
 mu gu-za-la₂ ⁴nin-gir₂-su **545** rev. 2
 → cf. also sub occupations and professions
^{tu62}gu-... **572** obv. ii 2'
 gu₂ **9** rev. 2, 8; **15** rev. i 6, ii 9, 14, 15; **16** obv. v
 8, vi 17, rev. i 9, 11, iv 3'; **36** obv. 8; **41** obv.
 1; **44** obv. 1; **48** rev. 1'; **58** rev. 1'; **189** obv.
 6, rev. 2; **190** obv. 4; **246** obv. 1; **396** rev. 6;
 423 rev. 7; **443** rev. ii 1', 3'; **450** obv. 1, 2;
 451 obv. 1, 3, 5, 7, 9; **452** obv. 4; **453** obv.
 1, 4; **454** obv. 1; **455** obv. 1, 3, 6, 9, rev. 2,
 6; **456** obv. 1, 4, 6, 9, rev. 1'; **457** obv. 1, 4,
 6, rev. 1'; **458** obv. i 7, ii 2, 6; **459** obv. 6';
 460 obv. 1, 4, 6; **462** obv. 1, 2, 3, rev. 4';
 463 obv. 1, 2; **464** obv. 8; **465** rev. 1; **485**
 obv. 8; **539** obv. 1; **557** obv. 3', 10', 11'; **566**
 rev. 8, 10; **573** obv. i 1'; **578** obv. 1
 gu₂-ba **557** obv. 7'
^{ku6}gu₂-ba-lu-a **119** obv. 4; **120** obv. 2; **121** obv. 3
^{tu62}gu₂-dab₆ **484** obv. 7, 12, 13; **487** obv. 7; **490**
 obv. 7, 8; **572** obv. ii 3'
^{tu62}gu₂-dab₆-dingir-ra **489** rev. 7
^{tu62}gu₂-e₃ **471** obv. 11', rev. 8; **475** obv. 5, 13; **476**
 rev. 4; **485** obv. 5; **486** obv. 5; **487** obv. 5;
 489 rev. 14; **492** obv. 4; **493** obv. 9'
^{tu62}gu₂-e₃-MU **469** rev. 7'
 gu₂-gal **378** obv. 1
 gu₂-gal-ar₃-ra **241** obv. 7, rev. 5
 gu₂-gal-gal **379** obv. 1
^{tu62}gu₂-la₂ **469** rev. 6'; **475** obv. 12; **476** obv. 7,
 11, rev. 3; **483** rev. 2; **485** obv. 3; **486** obv.
 3; **489** obv. 14; **492** obv. 5
 gu₂-nida **302** obv. 3
 gu₂-TAR **461** rev. 1', 3'
 gu₂-tur-tur **379** obv. 2
^{tu62}gu₂-... **489** obv. 15
 gu₂-x **541** obv. 5
 gu₂-x-ba-x
 ab-ba gu₂-x-ba-x **506** obv. ii 8
^{ku6}gu₃-sur **120** obv. 4
 gu₄ **2** obv. i 12; **14** obv. i 5', rev. iii 3'; **15** obv. ii 1,
 rev. iii 8; **25** obv. 3; **225** obv. 2; **407** obv. i
 5'; **408** obv. 1; **416** obv. 6, rev. 5, 8, 11; **418**
 obv. 1, 6, 8, 10, rev. 4; **433** obv. 2', 4'; **444**
 obv. 8; **498** rev. 4'; **553** obv. i 3; **561** obv. 4,
 7; **581** obv. 3'; **590** obv. 7, 8, rev. 3
 aga₃-us₂ ma₂ gu₄-me **18** obv. 11
 aša₅ gu₄ e₂-gal **274** obv. 5
 aša₅ gu₄-kam **272** obv. i 10
 gu₄-3 **13** obv. 1
 gu₄-giš **407** obv. i 4'; **414** obv. 1; **590** obv. 2
 gu₄-KAM **13** obv. 5
 gu₄-niga **562** obv. 5
 gu₄-ra₂
 iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **108** rev. 3; **171**
 rev. 7; **173** rev. 11'; **487** rev. 8
 iti gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **417** rev. 4'
 → cf. also sub personal names
 gub **407** obv. i 3'; **455** obv. 4; **501** obv. 5', 6';
 507 obv. 1'; **521** rev. 8; **522** obv. 13, rev. 8
 udu gub-ba **406** obv. 5
 udu gub-ba-am₃ **415** rev. 2'; **427** obv. 6'
 gukkal **415** obv. 1, 2, 3, 4, 5
 gun₃-a **14** obv. iii 2'; **15** obv. ii 9, rev. i 9, ii 2; **16**
 obv. v 9, 16, rev. iii 18, 19; **556** obv. ii 6'
 gur **15** rev. iii 4, 18; **16** rev. i 21, iv 4'; **18** rev. 5;
 47 obv. 5, rev. 1; **48** obv. 2, 3, rev. 2'; **157**
 obv. 3; **169** obv. 3, rev. 1; **171** obv. 3, 5, 6,
 7, 8, rev. 2, 3, 5; **173** rev. 7'; **174** obv. 16,

- rev. 11; **175** obv. 12, rev. 4', 13'; **181** obv. 3; **182** obv. 4, rev. 2; **183** rev. 1; **184** obv. 3, rev. 1; **185** rev. 1; **210** obv. 3; **224** rev. 1; **225** rev. 3; **227** obv. 4, rev. 1, 2; **228** rev. 1; **230** rev. 1; **232** rev. 2; **273** obv. i 5, 8, 11, ii 2, 5; **274** obv. 3, 4; **275** obv. i 2', ii 2, 3, 6, 7; **276** obv. 3, 4; **277** obv. 4, 5; **278** obv. 1, 2, 6, 7, 8; **279** obv. 3, 6; **280** obv. 2', 3', 4', 5', rev. 1, 3; **285** obv. 2; **287** obv. 3', 8', rev. 1, 4; **288** obv. 3; **289** obv. 8'; **290** obv. i 2', 3', 6, 11', 13', 14', 15', ii 2', 3', 4', rev. i 12, 13, 16; **291** obv. 4, 5, 6, rev. 1', 3', 4', 5', 7'; **293** obv. i 2', 4', 10', 13', 14', ii 4', 5', rev. i 14, 17; **294** obv. 4', 9'; **298** obv. 3, 5, 6, 7; **299** obv. 2, 3; **300** obv. 2, 3, 6, rev. 1, 2; **301** obv. 1, 3; **302** obv. 1, 2, 3; **303** obv. 3, rev. 1; **304** obv. i 6', ii 4, 5, 6, 8, 9, 10, rev. ii 1'; **314** obv. 2, rev. 1; **320** obv. 2, 4, 5; **321** obv. 2, 3, 4, rev. 4; **325** obv. 1, 2; **335** obv. 1; **377** rev. 1; **379** obv. 4; **395** obv. i 8; **440** obv. 4; **442** obv. 6', rev. 1, 4, 7; **566** obv. 2', 5', 6', 8', rev. 1, 2; **573** obv. i 7', ii 5', 11'; **578** obv. 8; **592** obv. i 11'
- gur a-ga-de₃^{ki} **27** obv. 1; **169** obv. 1; **170** obv. 1; **171** obv. 1; **172** obv. 1; **173** rev. 9'; **176** obv. 1; **177** obv. 1; **178** obv. 1; **179** obv. 1; **180** obv. 1; **181** obv. 1; **182** obv. 1; **183** obv. 1; **184** obv. 1; **185** obv. 1; **187** obv. 1; **210** obv. 1; **211** obv. 1; **212** obv. 1; **213** obv. 1; **224** obv. 1; **225** obv. 1; **226** obv. 1; **227** obv. 1; **228** obv. 1; **229** obv. 1; **230** obv. 1; **232** obv. 1; **243** obv. 1; **279** obv. 1; **284** obv. 1; **285** obv. 1; **286** obv. 1; **289** rev. 5; **290** rev. i 5, 7, ii 7; **293** rev. i 7, 9, ii 9; **295** obv. 1; **299** obv. 1; **300** obv. 1; **303** obv. 1; **304** obv. i 1'; **305** obv. 1; **306** obv. 1; **320** obv. 1; **379** obv. 1; **392** rev. 3; **395** obv. i 2; **396** rev. 2; **441** obv. 2; **528** obv. 7; **566** rev. 6; **573** obv. ii 3', 7'; **575** obv. 6'; **576** obv. 3
- gur a-ga-de₃ **186** obv. 1
- <gur> a-ga-de₃^{ki} **174** rev. 17; **231** obv. 1; **392** obv. 2; **393** obv. 2, 5, rev. 2
- gur lugal **20** obv. 1
- <gur> lugal **281** obv. 1
- gur mah **247** obv. 1; **248** obv. 1; **309** rev. 2
- gur sa₂-du₁₁ **47** obv. 2, rev. 3; **48** obv. 1; **280** rev. 2; **318** obv. 1
- gur si-sa₂ **249** rev. 2; **287** obv. 1', 5', rev. 6; **292** rev. ii 1
- gur-sag-gal₂ **273** obv. ii 11; **274** obv. 2; **275** obv. i 1'; **276** obv. 2, 5; **282** obv. 1; **283** obv. 1; **288** obv. 1; **291** obv. 1; **298** obv. 1; **321** obv. 1, 8, rev. 3; **378** obv. 1; **386** rev. i 9; **566** obv. 1', 4'; **569** obv. 2, 4, 6, rev. 1, 3; **573** obv. i 3', 5'; **589** obv. 1
- gur₄
- za gur₄-ra ku₃-sig₁₇ **548** rev. 4
- za gur₄-ra za-gul **548** rev. 5
- za-gin₃ gur₄-ra **548** obv. 4'
- gur₄-gur₄ **17** obv. 1; **249** rev. 3; **310** obv. 3, 6, rev. 2', 6'; **311** obv. 4; **312** obv. 2, 7, 10, 13, 16, rev. 2', 4, 9; **313** obv. i 2, 5, 8, 11, 14, ii 1, 4, 7, 11, rev. ii 3; **358** obv. 1; **359** obv. 1, 3, 6, rev. 2; **363** obv. 1, 7, rev. 2; **364** obv. 3, 5, rev. 1; **365** obv. 1, 3, 7, 10, 11, rev. 1
- gur, **274** obv. 2; **276** obv. 2, 5
- ⁸¹⁵gur₈ **16** obv. iv 3
- gur₈-gur₈ **2** obv. i 4, rev. i 10; **15** obv. i 3, ii 13; **16** obv. i 2, ii 5, v 19
- gurdub **382** obv. 1; **388** rev. 3, 5, 6
- gurum₂
- gurum₂ aka **506** rev. iii 1
- gurum_x **582** rev. 1'
- ⁸¹⁵gušur **573** obv. 9
- guz-za **142** obv. 1; **189** obv. 3, rev. 1; **190** rev. 3; **196** obv. 1, rev. 3; **201** obv. 1; **202** obv. 2; **259** obv. 1, 2; **464** obv. 1, 7, 9; **465** obv. 5; **469** rev. 3'; **471** obv. 8', 13'; rev. 13, 14; **474** obv. 1; **475** obv. 1, 18, rev. 2, 6, 7; **479** obv. 1; **482** obv. 2; **485** obv. 7; **487** rev. 5; **488** obv. 13, 15, rev. 4, 6, 11; **489** obv. 8, 12, rev. 1, 3, 5; **492** obv. 1, rev. 3'; **495** obv. 1; **540** obv. 4; **572** obv. i 1', 2', 3', 4'; **574** obv. i 3'; **575** obv. 1', 2'
- ha-ar **541** obv. 1, 2
- urudu_h ha-bu₃-da **39** obv. 1; **573** rev. i 1, 11, 13
- ha-lu-ub₂ **14** obv. i 2', 3'; **16** obv. iv 11, v 3; **200** obv. 2; **527** obv. 1, 2
- ⁸¹⁵ha-lu-ub₂ **8** obv. 2; **15** rev. ii 6; **16** rev. ii 9, 12, 15; **499** obv. 9; **565** obv. ii 13, rev. i 3
- urudu_h ha-zi **38** rev. 3
- ku⁶ had₂-gid₂ **110** obv. 4
- hal-hal **125** obv. 2
- hal-la-tum **455** rev. 7
- har **2** obv. i 1, rev. i 7; **4** obv. 5; **15** obv. i 1, ii 11, iii 11; **16** obv. iii 3; **497** obv. 4; **535** obv. i 1; **536** obv. 1; **542** obv. 1
- ⁸¹⁵HAR **15** rev. ii 8, iii 22
- urudu_h har **557** rev. i 5
- HAR.HAR **470** obv. 3

- HAR.ŠU.ŠU **569** rev. 5
⁸⁵hašhur **15** rev. ii 9; **16** obv. vi 17, 18; **78** obv. 3, rev. 3; **79** obv. 5, rev. 1; **88** obv. 5; **89** obv. 5; **90** obv. 4, rev. 1; **95** obv. 5; **96** obv. 5; **97** obv. 5; **98** obv. 4, rev. 4'; **102** obv. 7; **103** obv. 5; **126** obv. 2'; **127** obv. 2, rev. 1; **128** obv. i 5, 17, ii 12, rev. i 6, 17; **131** obv. 2, rev. 6; **135** obv. 10; **152** obv. 6, rev. 3; **557** obv. 3'; **572** rev. ii 1
- he₂-gal₂
 mu i₇^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev. 10
- he₂-zal → zal
- hi-a **16** rev. i 18; **403** obv. 1', 4'; **415** rev. 1', 3'; **427** obv. 5'; **436** obv. 13, rev. 10, 12; **443** rev. ii 2'; **448** obv. 1; **573** rev. ii 6
- HI-gaz **563** obv. ii 4
- HI-li-gi₄ **2** rev. i 4
- hul
 maš lu₂-kin-gi₂-a unug^{ki} ki ^di₇-la-ba-ta abzu-si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542** rev. 3
 mu unug^{ki} ba-hul-a **288** rev. 3'
 u₄^dšurupak^{ki} x hul-a **538** obv. 4
- hul₃-la **541** obv. 2; **542** obv. 1
^{tug²}hur-sag **572** obv. i 5'
- i-li-kam
 i₃-nu-me šagina i-li-kam **403** obv. 6'
 i-ri₂-a-num₂ **2** obv. i 12; **15** obv. ii 1, iv 13; **16** obv. iv 2, 3, 4
- i-zj^{mušen} **389** obv. 2
- i₃ **14** rev. ii 4'; **52** obv. 1, rev. 1, 4; **53** obv. 1; **57** obv. 1; **58** obv. 1; **59** obv. 1; **60** obv. 1; **61** obv. 1; **62** obv. 1; **63** obv. 1; **64** obv. 1; **65** obv. 1; **66** obv. 1, rev. 3; **67** obv. 1; **69** obv. 1; **70** obv. 1; **71** obv. 1; **72** obv. 1; **73** obv. 1; **74** obv. 1; **76** obv. 4; **77** obv. i 7, 10, 13, 16, 19, ii 3, 6, 9, 12, 15, rev. i 2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, ii 1, 4, 7, 10, 13, 19, 22; **81** obv. 1; **89** rev. 1, 4, 6; **92** obv. 1; **94** rev. 4; **99** obv. 4', 7'; rev. 2, 5, 8; **100** obv. 3; **102** obv. 1, rev. 3; **131** rev. 1, 12; **153** obv. 2; **154** rev. 1; **196** obv. 2, 4, 7, rev. 4; **204** obv. 1; **233** obv. 1, rev. 8; **244** obv. 5, rev. 2'; **245** obv. 7, rev. 3, 7; **368** obv. 3, rev. 2; **392** obv. 4, 6, 9, rev. 2; **393** obv. 4, rev. 1; **395** obv. i 4; **396** obv. 6, 9; **397** obv. 3; **401** obv. 1, 3, rev. 7, 9, 11, 12; **403** obv. 1', 3', 4', 7', 9', 10', rev. 1, 2; **445** rev. 6; **497** rev. 3; **563** obv. ii 2; **570** obv. 1; **571** obv. 1; **572** rev. i 4; **574** rev. i 1', 4'
- i₃-ab₂ **393** obv. 1, rev. 5; **396** obv. 1, rev. 1
 i₃-ab₂ šu-ri-a gar-ra dingir-re-ne **395** rev. i 1
- i₃-dab₅ → dab₅
 i₃-DU → DU
 i₃-du₁₆-gara₂ **577** obv. 10'
 i₃-giš **26** obv. 5; **128** obv. ii 7; **133** obv. 1; **215** obv. 1; **245** rev. 10; **307** obv. 1; **373** obv. 1; **374** obv. 1
- i₃-ku₂ → ku₂
 i₃-ku₆ **388** obv. 6
 ma₂ i₃-ku₆ **559** rev. iii 15
- i₃-nu-me
 i₃-nu-me nu-banda₃ MAŠ zi-zi-ga-ke₄ **403** rev. 3
 i₃-nu-me šagina i-li-kam **403** obv. 5'
- i₃-nun **26** obv. 2, rev. 1; **49** obv. 1; **50** obv. 1; **51** obv. 1; **52** obv. 2; **76** obv. 1, rev. 2; **77** obv. i 1, 4; **78** obv. 1; **79** obv. 1, 12; **80** obv. 1; **82** obv. 1, 4, 7; **83** obv. 1, 4; **84** obv. 1; **85** obv. 1; **86** obv. 1, 5; **87** obv. 1, 5; **88** obv. 1; **89** obv. 1, 11; **90** obv. 1, 11; **91** obv. 1; **93** obv. 1; **94** obv. 1; **95** obv. 1; **96** obv. 1; **97** obv. 1; **98** obv. 1, rev. 2'; **100** obv. 6, 10, rev. 2, 7; **101** obv. 2', 5', 8', 11'; rev. 1, 4, 7; **103** obv. 1, rev. 6; **128** obv. i 1, 13, ii 8, rev. i 2, 13, ii 5, 7; **129** obv. 5; **131** obv. 5, rev. 3; **135** obv. 7; **244** obv. 1; **245** obv. 1; **394** obv. 1, 4; **395** obv. i 1, 7, ii 1, 7; **397** obv. 1; **398** obv. 1; **399** obv. 1, 2; **400** obv. 1; **554** obv. 6; **563** obv. i 1; **564** obv. 1, 5; **566** rev. 12; **570** obv. 2; **572** rev. i 5; **574** rev. i 3'
- i₃-šah **22** rev. 4; **28** rev. 4; **576** obv. 7
- i₃-ud₅ **392** obv. 1, rev. 4; **402** obv. 1
- i₃-udu **14** rev. ii 3'; **54** obv. 1; **55** obv. 1; **56** obv. 1; **195** obv. 2; **404** obv. 10'; rev. 6; **574** rev. i 2'
- i₃-zi-ir-dum **30** obv. 1; **132** obv. 1
- i₃-x **216** obv. 1
- i₃-... **75** obv. 1
- ib₂-la₂ **15** rev. i 16; **16** obv. vi 1, rev. iv 7'; **38** obv. 4; **543** rev. ii 3; **556** rev. i 10
- ib₂-... **413** rev. i 1'
- id-gur₂ **51** obv. 1; **53** obv. 1; **54** obv. 1; **55** obv. 1; **56** obv. 1; **57** obv. 1; **58** obv. 1; **59** obv. 1; **60** obv. 1; **61** obv. 1; **62** obv. 1; **63** obv. 1; **64** obv. 1; **65** obv. 1; **66** obv. 1; **67** obv. 1; **69** obv. 1; **70** obv. 1; **71** obv. 1; **72** obv. 1; **73** obv. 1; **74** obv. 1; **75** obv. 1; **92** obv. 1; **102** obv. 1; **128** obv. ii 7; **133** obv. 1; **204** obv. 1; **368** obv. 3, rev. 2; **374** obv. 1
- ig **557** rev. i 5

- igi **538** rev. 2, 3
 igi-3-gal₂ **345** rev. 1; **350** rev. 1; **351** rev. 2; **547**
 obv. 11
 igi-4-gal₂ **16** obv. v 7; **547** obv. 3
 igi-6-gal₂ **547** obv. 1, rev. 3
 igi-20-gal₂ **291** obv. 4, rev. 3'
 igi-x-gal₂ **339** rev. 1
^{ku5}GI.GIŠ.DAG.x **577** obv. 8'
 igi-sa₆ **493** obv. 4', rev. 8
 igi-TAB **16** rev. i 24
 igi-... **458** obv. ii 1
 iku **272** obv. i 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, ii 3', 7', 9', rev.
 i 2, 5, 10, ii 1, 3, 7, 10, 13; **273** obv. i 1, 4, 7,
 10, ii 1, 4, 7, 10; **276** obv. 1; **277** obv. 1, 3, 7
 il₂ **573** rev. ii 15; **576** rev. 4
^{ku5}il₂-x-x-x **577** obv. 9'
⁸⁵il₂dag₃ **16** obv. iv 4
⁸⁵illar^u **562** obv. 9
 im
 im ur-gar-ta nu-u₃-ta-zi **240** rev. 1
 IM **574** obv. i 6'
 im-babbar₂ **14** rev. i 8'; **15** rev. iii 2; **16** obv. vi 23
 im-hur
 ur-^dnin-mar-ki-KA im-hur **569** rev. 8
 im-ma **573** obv. ii 6'
 imgaga₂ **299** obv. 5; **329** obv. 7; **331** obv. 2; **334**
 obv. 3, rev. 1, 6, 10, 13; **563** obv. i 6
 in-du₃-a **14** rev. i 6'
 in-u-da
 ma₂ in-u-da **19** rev. 2
 inim
 inim bi₂-gar-eš₂ **273** rev. i 7
 maš lu₂-kin-gi₄-a anug^{ki} ki di₇-la-ba-ta abzu-
 si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542**
 rev. 3
 mu lugal-bi inim til-la **577** rev. 6
 it-ma₂-a **587** rev. 4
 iti **231** obv. 5; **308** rev. 7; **314** rev. 3; **371** rev. 4;
472 rev. 4; **573** obv. ii 1'; **578** rev. 5
 iti 1 u₄ ba-zal **295** rev. 4
 iti 1-kam **401** rev. 12
 iti 8 u₄ ba-zal **338** rev. 1
 iti 13 u₄ ba-zal **320** rev. 6
 iti 20 la₂ 2 u₄ ba-zal **337** rev. 2
 iti 21 u₄ ba-zal **354** rev. 6
 iti amar-a-a-si **211** obv. 2; **233** rev. 5; **259**
 rev. 3
 iti ezem amar-a-a-si **307** rev. 3
 iti ezem ^dba-u₂ **233** rev. 2; **310** rev. 8'; **312**
 rev. 11; **322** rev. 5; **568** rev. 2; **593** rev. 5
 iti ezem ^ddumu-zi **106** rev. 2; **107** rev. 3; **465**
 rev. 2; **526** obv. 2
 iti ezem GANA₂-maš₂ **412** rev. 2
 iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **108** rev. 3; **171**
 rev. 7; **173** rev. 11'; **487** rev. 8
 iti ezem ^dli₉-si₄ **13** obv. 6; **180** rev. 1; **370** rev.
 4
 iti ezem munu₄ ku₂ **213** obv. 2; **290** rev. ii 9;
470 rev. 5; **486** rev. 2; **488** rev. 14; **502** rev.
 3; **545** rev. 1
 iti ezem munu₄ mu₂ **174** rev. 19
 iti ezem še-il₂-la **212** obv. 2; **224** rev. 6; **233**
 obv. 4; **240** rev. 4; **441** rev. 1
 iti ezem šu-numun **289** rev. 7; **485** rev. 4
 iti GANA₂-maš **188** rev. 3; **233** obv. 8; **464**
 rev. 3
 iti gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **417** rev. 4'
 iti mes-en-du **233** obv. 2, rev. 4
 iti mes-en-du še a-nu₂ **550** rev. 1
 iti mu-šu-du₈ **187** rev. 1; **233** obv. 11, rev. 3;
438 rev. 1
 iti munu₄ ku₂ **233** obv. 9; **480** rev. 3
 iti munu₄ mu₂ **13** rev. 2; **474** rev. 6
 iti UR **233** obv. 10; **376** rev. 4'; **429** rev. 1;
430 rev. 1; **448** rev. 3; **482** rev. 3; **503** rev.
 3
 iti še-il₂-la **233** rev. 6
 iti ŠE.KIN-a **233** obv. 3, rev. 6; **542** rev. 6
 iti še-kin-ku₅ **175** rev. 15'; **239** rev. 3; **280**
 rev. 6; **368** rev. 5; **522** obv. 14
 iti šu-numun **190** rev. 5; **475** rev. 12; **483**
 rev. 4; **489** rev. 17
 iti(UD) 22 u₄ ba-zal **355** rev. 5
 izi
 iti ezem gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **108** rev. 3; **171**
 rev. 7; **173** rev. 11'; **487** rev. 8
 iti gu₄-ra₂ izi mu₂-mu₂ **417** rev. 4'
 KA **15** rev. i 21; **16** obv. i 10, ii 8; **241** obv. 8; **407**
 obv. ii 1'; **562** rev. 8; **592** obv. ii 9'
 KA.GA₂ **202** rev. 1
 KA.HI **468** obv. 10
^{ku6}KA-imin **110** obv. 3
^{ku6}KA-sur **105** rev. 1; **106** obv. 4; **107** rev. 1; **109**
 rev. 3; **121** obv. 6; **122** rev. 2; **388** obv. 3
 KA×UD-DU
 šu-na gu KA×UD-DU **191** rev. 3
⁸⁵kab-da-du **551** obv. 3
 kab₂-du₁₁-ga
 aša₂ kab₂-du₁₁-ga **276** rev. 1; **277** rev. 1'
⁸⁵kab₂-kul **30** rev. 1; **557** obv. ii 5'
⁸⁵kab₂-kul_x(BALA) **557** obv. 2'

- kak **15** obv. ii 9; **16** obv. v 9, 10; **556** obv. ii 6', rev. i 1; **561** rev. 10, 11
- urudu kak **1** obv. i 2; **2** obv. i 10, ii 13, 14; **11** obv. 4; **14** obv. i 1', ii 1'; **5**; **6'**, rev. iii 1'; **15** obv. iv 10, 11; **16** obv. iv 1; **33** obv. 1; **34** obv. 1; **35** obv. 1; **135** obv. 4; **528** obv. 4, 5; **549** obv. 3', rev. 3, 5
- KAK **557** obv. 3'
- kak-bur₂ **556** obv. ii 7'
- kak-gi **556** obv. ii 8'
- kalam **279** rev. 4
- kas₂ **555** obv. i 4'
geme₂ NIM kas₄ **173** obv. 8; **174** obv. 12;
175 obv. 9
- kaskal **435** obv. 1; **447** rev. 1
ad-kup₄ kaskal **522** obv. 10
eme-bala kaskal **18** rev. 1; **21** rev. 8
zi-ga kaskal **416** rev. 14
→ cf. also sub occupations and professions
- KASKAL **432** rev. i 20'
- kaš **17** obv. 1; **32** rev. 3; **249** obv. 3, rev. 3; **309** obv. 3, 4; **310** obv. 6; **311** obv. 4; **312** obv. 7, 10, 13, 16, rev. 2', 4, 9; **313** obv. i 5, 8, 11, 14, ii 1, 4, 7, 11, rev. ii 3; **314** obv. 5; **354** obv. 1, 3, 5, rev. 1, 3; **355** obv. 1, 3, 5, rev. 2; **356** obv. 1, 3, 5, rev. 1; **357** obv. 1, 3, 5, 7, rev. 2, 4; **358** obv. 1; **359** obv. 1, 3, 6; **360** obv. 1, 4; **361** obv. 1, 3; **362** obv. 1, 2, 4, 5, rev. 2, 5; **363** obv. 1, 3, 5, 7, rev. 2; **364** obv. 1, 3, 5; **366** obv. i 1', 3', 5', 6', ii 1', 3', 5', 7', 9', rev. i 1, 3, 5, 7, 9, 11, 13, ii 1, 3, 5, 7, 9; **367** rev. 6, 8, 9, 11; **368** obv. 1, rev. 1; **369** obv. 1, 2, 4, 5, rev. 2; **444** rev. 6; **567** obv. 1, 3, 4, rev. 1, 3; **568** obv. 1
- kaš-dida **31** obv. 1, 2; **250** obv. 2
- kaš-gi₆ **310** obv. 3, rev. 2'; **6'**; **312** obv. 2; **313** obv. i 2
- ⁶⁵keš₂-ra₂
mu ⁶⁵keš₂-ra₂ abul^dba-u₂-ka ba-du₃-a **378** rev. 1'
- ki **13** rev. 3; **16** rev. iii 4, 8, 12, 14; **44** obv. 2; **146** obv. 2; **160** obv. 4; **162** obv. 2; **163** rev. 6; **164** rev. 7; **165** obv. 2; **166** rev. 11; **168** obv. 2, rev. 1; **169** rev. 3; **170** rev. 1; **174** rev. 7; **182** rev. 5; **202** rev. 2; **217** obv. 4; **218** obv. 4, 6, rev. 2; **239** obv. 2, 3, 4; **252** obv. 2; **259** obv. 3; **261** obv. 4, 6; **262** obv. 6; **279** rev. 5; **281** obv. 2; **288** obv. 2; **290** obv. i 12'; **293** obv. i 11'; **295** obv. 2; **299** obv. 4, rev. 1; **320** obv. 3, 6; **321** obv. 7, rev. 1; **334** obv. 13, rev. 15; **365** obv. 1, 3, 5, 9, rev. 2, 3, 5; **377** rev. 2; **405** obv. 3; **436** obv. 16, rev. 2, 4, 5, 6, 8, 9, 11; **472** rev. 1; **475** obv. 7, 15, rev. 9; **476** obv. 9, rev. 10; **479** rev. 4; **482** obv. 3, rev. 1; **484** obv. 9, 14, rev. 4; **487** obv. 2, 4, 6, 8, rev. 4, 6; **490** obv. 9, rev. 2'; **493** obv. 8', rev. 5; **531** obv. 3; **533** obv. 2, 10; **558** rev. 2; **559** obv. ii 11; **566** rev. 5, 7; **572** obv. ii 1', rev. i 3; **573** obv. i 4'; ii 4', 13'; **574** rev. i 5'; **575** obv. 5', 7', 8', 9'; **578** obv. 3, 5, 7, rev. 1
ki lu₂ uru₁₁ ^{ki} **262** obv. 8
maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki^di₇-la-ba-ta abzu-si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542** rev. 1
nig₂-gal₂-la ki lu₂-azlag₂-e-ne **490** rev. 3'
- KI **309** obv. 4
- KI.A.x
aša₂ KI.A.x **277** obv. 6, rev. 2'
- ki-duru₅
aša₂ ki-duru₅ **272** obv. i 1
- ⁶⁵ki-gal-bi **2** obv. i 7
- ki-la₂-bi **4** obv. 2, rev. 4; **6** obv. 2; **190** obv. 3, 5, rev. 2, 4; **466** obv. 2; **470** obv. 2, 4, 6, 8, rev. 2; **472** obv. 2, 4, 6; **474** obv. 2; **480** obv. 2; **483** obv. 2, 4, 6, 8, rev. 1, 3; **485** obv. 2, 4, 6, 8, rev. 1, 3; **486** obv. 2, 4, 6, 8; **488** obv. 2, 5, 8, 10, 12, 14, 15, rev. 3, 5, 7, 9, 12; **529** obv. 2; **533** rev. 5; **536** obv. 2; **543** obv. i 2', 4', 6', 8'
- ki-lug
eren₂ ki-lug-me **19** rev. 12
- ki-muš **488** obv. 4
- ki-nu₂ **189** obv. 5
- KIB **61** obv. 10
- kid-da **565** obv. i 1, 3, 8, 9, rev. i 1, 2
- kin **533** obv. 3, 5, 8, 9, rev. 4, 9
- urudu kin **4** obv. 1
- KIN.GAR.TUG₂ **504** obv. 3
- ⁶⁵kin₂ **16** rev. i 16
- kir₁₁ **427** obv. 2'; **436** obv. 1
- ⁶⁵kir₆ **156** obv. 4; **167** obv. 1
- kisal **588** rev. 1
- KISAL.GU₄ **588** rev. 2
- kišib
kišib KA-ku₃ **278** obv. 5
kišib lugal-ša₆-ga **592** obv. ii 5'
kišib₃ **463** obv. 3; **562** obv. 3
kišig₂ **554** obv. 1; **573** obv. i 1'
⁶⁵kišig₂ **560** obv. 4
KU **294** obv. 1'; **407** obv. ii 1'
KU.KAK **2** rev. ii 1

- zabar^{ku}.KAK 2 obv. ii 8
ku-mul **15** rev. ii 21; **16** obv. vi 24
ku-ru-lu **560** obv. 11
KU/LAGAB **309** obv. 4
ku₂ **314** obv. 3
HU.HU-e i₃-ku₂ **249** rev. 1; **250** rev. 2
iti ezem munu₄ ku₂ **213** obv. 2; **290** rev. ii 9;
470 rev. 5; **486** rev. 2; **488** rev. 14; **502** rev.
3; **545** rev. 1
iti munu₄ ku₂ **233** obv. 9; **480** rev. 3
ku₃ **30** obv. 2, 3, rev. 2; **199** obv. 3; **261** rev. 4;
262 rev. 1; **263** obv. 1; **265** obv. 5; **266**
obv. 1, rev. 1; **267** rev. 1; **528** obv. 4; **534**
obv. 3, rev. 5; **538** obv. 1, 2; **541** obv. 4;
546 obv. 4, 6, rev. 2, 4, 5; **547** obv. 1; **577**
obv. 2; 4'
ir₁₁-šu-ni šu-gal₃-la₂-um maškim-ni ku₃-bi
ib₂-ta-zi **577** rev. 2
ku₃ la₂-am₃ **251** rev. 12; **252** rev. 2; **254** rev.
1; **255** rev. 5; **256** rev. 2 **257** rev. 1
lu₂-azlag₂ bar ku₃-ga-me **508** obv. ii 6
mu-URUxA... ku₃-bi na-la₂-e **577** rev. 4
ku₃-babbar 2 obv. ii 13; **15** obv. ii 2, iv 5, 8; **16**
obv. ii 2, iii 8; **29** obv. 1; **43** obv. 1; **150** rev.
1; **161** obv. 1; **162** obv. 1; **163** obv. 1, rev.
5; **164** obv. 1, rev. 5; **165** obv. 1; **166** obv.
1, rev. 10; **261** obv. 1; **262** obv. 1; **264** obv.
1, rev. 2; **265** obv. 1; **497** obv. 4; **532** obv.
1; **534** obv. 1; **537** obv. 2; **541** obv. 1, 2, 3;
542 obv. 1; **544** obv. 1, 6, 10, rev. 1; 4', 6';
569 obv. 1, 7; **576** obv. 1
za ku₃-babbar gal **548** obv. 6'
ku₃-sig₁₇ **1** obv. i 1, 4, rev. ii 1; 3'; **2** obv. i 1, 2, 3,
4, 5, 6, 12, ii 5, 10, 11, rev. i 2, 7, 8, 9, 10,
11, ii 3, 5, 10; **7** obv. 1; **14** obv. i 1; 5', iii 1;
2'; **15** obv. i 1, 2, 3, 4, 5, 13, 14, ii 1, 3, 4, 5,
11, 12, 13, iii 1, 2, 3, 6, 7, 11, iv 1, 4, 7; **16**
obv. i 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9, ii 1, 4, 5, 6, 7, iii 3,
4, 7, iv 11, vi 4; **46** obv. 1; **134** obv. 1; **200**
obv. 1, 2; **497** obv. 6; **535** obv. i 1, 2; **536**
obv. 1; **537** obv. 1; **540** obv. 1; **545** obv. 1;
549 obv. 1'; **553** obv. i 1, 2; **556** rev. ii 5;
567 obv. 2
amar nu₂-a ku₃-sig₁₇ **548** rev. 2
za gur₄-ra ku₃-sig₁₇ **548** rev. 4
za ku₃-sig₁₇ 1 šu-si **548** obv. 5'
za ku₃-sig₁₇ gal **548** rev. 1
ku₄ **148** obv. 3
e₂-gal-la ba-ku₄ **137** obv. 2; **139** rev. 2; **142**
obv. 2; **144** obv. 2; **145** obv. 2; **157** rev. 2;
158 obv. 2; **162** rev. 1; **163** rev. 7; **164** rev.
8; **165** rev. 1; **166** rev. 12; **402** obv. 3
e₂-gal-la ku₄-ra **259** rev. 1
e₂-kišib-ba ba-an-ku₄ **455** rev. 4
lu₂-igi e₂-kišib₃-ba-ka ba-ku₄ **450** rev. 2
lugal-si-gar ganun ba-ku₄ **573** rev. ii 11
ku₆ **109** rev. 9; **386** obv. i 1; 3', 5'; ii 1; 3', 6', 8';
10', 12', rev. i 1, 3, 8; **388** rev. 5, 6; **590** obv.
4, rev. 1
kun **513** obv. 1'
kun-du₃ **541** rev. 4
^{ku6}kun-zi **25** obv. 8, rev. 2, 7; **96** rev. 2; **109** obv.
2, 5, 9; **112** obv. 1, 4, 6, 9, rev. 3; **114** obv.
1, 4; **117** obv. 1; **119** obv. 3, rev. 3; **120**
obv. 1; **121** obv. 1; **122** obv. 4; **123** obv. 1;
206 rev. 1; **207** obv. 4; **384** obv. 1, 3; **385**
obv. 4; **386** rev. ii 2, 6, 12; **387** obv. 1, 3;
388 obv. 1; **570** obv. 7
kun₂-na **15** obv. iv 11; **16** obv. iv 1
^{ansē}kunga₂ **24** obv. 1, 2; **25** obv. 1; **442** obv. 3, 4;
5', 8', rev. 3, 6
^{ansē}kunga₂-nita₂ **443** rev. i 5'
kur **444** obv. 4; **462** obv. 1, rev. 4'; **571** obv. 3
kuš **13** obv. 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9; **15** obv. ii 6, 7, rev.
i 7, 8, 10, iii 6, 8, 9, 10; **16** obv. vi 18, rev.
i 15, iii 16, 17, 20, 21, v 5'; **80** rev. 1; **156**
obv. 4; **167** obv. 1; **448** obv. 1, 3, 5; **449**
obv. 1', 2'; **556** obv. ii 1', 2', 3'; **557** rev. i 2;
576 obv. 8
kuš₃ **16** obv. vi 11, rev. ii 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22;
94 obv. 5; **96** obv. 6; **134** obv. 6; **152** rev.
4; **499** rev. 1; **565** obv. ii 14, rev. i 4
kuš₂ **15** rev. iii 6
la₂ **A 1** obv. ii 2'; **4** obv. 5; **9** rev. 8; **13** obv. 5; **16**
obv. v 3, vi 14, rev. v 5'; **21** obv. 3; **23** obv.
7; **25** obv. 2; **48** obv. 1; **51** obv. 7; **65** obv.
3; **74** obv. 8; **91** obv. 1; **131** obv. 4; **132**
obv. 2; **162** obv. 1; **163** rev. 5; **164** rev. 5;
169 rev. 1; **171** obv. 1, 7; **173** obv. 12, rev.
9'; **174** obv. 1, 9, rev. 11, 16, 17; **175** obv.
1, rev. 4', 13'; **189** rev. 2; **190** rev. 2; **191**
obv. 1; **200** obv. 3, 4; **202** obv. 1; **219** obv.
1; **221** obv. 4; **233** rev. 8; **272** obv. i 3, 5, 9,
11, 13, rev. ii 15; **274** obv. 2, 3, 4; **275** obv.
ii 3; **276** obv. 1, 2, 3, 4, 5; **277** obv. 5; **279**
rev. 3; **280** obv. 4'; **289** obv. 11', 12', rev.
5; **290** rev. i 1, 7, 9; **291** obv. 1, 6; **292** rev.
ii 1; **293** rev. i 3, 9, 11; **294** obv. 7', 8', rev.
1, 7; **296** obv. 1; **302** obv. 1, 3; **308** obv. 4;
309 obv. 2; **310** rev. 2'; **311** obv. 1, 2; **312**
obv. 1, 4, 6, 9, 15, rev. 2; 4; **313** obv. i 4, 7,

- 10, 13, 16, ii 3, 6, 9, 11, rev. ii 2; **315** obv. 3'; **317** obv. 7; **321** obv. 8, rev. 3; **324** obv. 1; **327** obv. 4; **328** rev. 2; **322** rev. 6; **335** obv. 1; **336** obv. 1; **337** rev. 2; **371** rev. 4; **379** obv. 4; **380** obv. 1; **386** obv. i 5', 7', rev. i 6, 8, 9, ii 10; **387** obv. 3; **390** obv. i 4, ii 8, rev. i 6'; **391** obv. 2, rev. 2', 4'; **392** obv. 7; **395** obv. i 2; **401** rev. 9; **413** obv. i 12; **421** obv. 1; **427** obv. 1', 5'; **428** obv. 1; **436** obv. 13; **443** obv. ii 1, rev. ii 2'; **452** obv. 1; **453** obv. 4; **455** obv. 9; **458** obv. i 1, 2, ii 6, 9; **459** obv. 2', 4'; **460** obv. 2, 4; **465** obv. 4; **466** rev. 2; **472** obv. 5; **473** rev. 12'; **476** obv. 1; **483** obv. 1, rev. 1; **485** obv. 2; **486** obv. 2; **492** rev. 3'; **493** obv. 2', 7', rev. 4; **497** obv. 7, 8; **506** rev. ii 5', 6', 8', 9'; **514** rev. 1; **518** obv. 3', 7', rev. 2, 10; **521** obv. 4, rev. 2, 4, 5, 7; **522** obv. 13, rev. 8; **533** rev. 1, 5, 7; **536** obv. 2, 3; **538** rev. 4; **543** obv. i 2', 6'; **545** obv. 8; **547** obv. 1, 3, 7, 9, 11, rev. 3; **554** obv. 3; **565** obv. i 8, ii 11; **566** rev. 1, 10, 12; **568** rev. 3; **572** rev. ii 2; **573** obv. i 7', rev. i 11, 13, ii 5, 9; **592** obv. i 10'
- la₂ B
ensi₂-ke₄ i₃-la₂ **539** rev. 3
ku₃ la₂-am₃ **251** rev. 12; **252** rev. 2; **254** rev. 1; **255** rev. 5; **256** rev. 2; **257** rev. 1
la₂-am₃ **6** obv. 3
ma₂ la₂ **559** obv. ii 10, rev. iii 8
ma₂ la₂ a₂-zi-da **559** obv. iii 11
ma₂ la₂ da-da **559** rev. i 19
ma₂ la₂ KUM.KU **559** obv. i 8
ma₂ la₂ nam-ha-ni **559** obv. iii 10
ma₂ la₂ ur-nigar **559** rev. iii 2
ma₂ la₂ ur-šul **559** rev. ii 11
mu-URUxA ... ku₃-bi na-la₂-e **577** rev. 4
la₂-NI **255** rev. 4; **291** rev. 5', 7'; **380** obv. 1, 4; **387** obv. 1; **390** obv. ii 1, rev. ii 5'; **396** obv. 1; **406** obv. 6, 8; **407** obv. i 8', ii 2'; **423** obv. 3'; **451** obv. 1; **452** obv. 1, 2; **455** obv. 1, 4, 5, 7, rev. 6, 8; **533** rev. 7, 9; **573** obv. ii 12'
la₂-NI-am₃ uru-ta tum₃-dam **528** rev. 1
LAGABxBAD **16** rev. i 4
lah₄
HI-ra-a-zu mu-lah₄ **405** obv. 4
lal₃ **76** rev. 3; **79** obv. 2, 13; **87** rev. 1; **88** obv. 2; **89** obv. 2; **91** obv. 2; **92** rev. 1; **93** obv. 2; **94** obv. 2; **95** obv. 2; **96** obv. 2; **97** obv. 2; **98** obv. 2, rev. 3'; **102** rev. 1; **103** obv. 2, rev. 3; **104** obv. 1; **105** obv. 1; **106** obv. 1; **107** obv. 1; **108** obv. 1; **128** obv. i 2, 14, ii 9, rev. i 3, 14, ii 9; **129** obv. 6; **130** rev. 1; **131** obv. 6, rev. 4; **134** obv. 4; **135** obv. 8, rev. 8; **152** obv. 3, 10; **562** rev. 1
lam **125** obv. 3
LAM **469** rev. 1'
LI **543** rev. ii 8
li **15** rev. iii 1; **16** rev. i 8
li-im-du₃ **555** obv. i 5'
li-um **16** obv. v 10; **556** obv. ii 8'
libir **490** obv. 4; **491** obv. 1
zi-ga libir **522** obv. 4, rev. 2
→ cf. also sub occupations and professions
LU-TA-LAGAB-x-x **545** obv. 8
lu₂
dam a-bil₂-DINGIR-su lu₂ šu-... **9** obv. 7
dam lu₂ lagaš^{ki} **505** rev. 6
gala lu₂ be-li₂-UR.SAG **365** rev. 6
ki lu₂ uru₁₁^{ki} **262** obv. 8
lu₂ a-ba-a **52** rev. 2
lu₂^{da} ga-de^{ki} **313** obv. ii 5
lu₂ a-li₂-ad **51** obv. 2; **61** obv. 8; **67** obv. 2; **419** rev. 3; **432** rev. i 20'
lu₂ a-tu pisan-dub-ba **242** rev. 7
lu₂ a-ul₄-gal **519** rev. 4
lu₂ ab-ba-a **57** obv. 5
lu₂ adab^{ki} **313** obv. i 6; **367** obv. 11'
lu₂ AN-gi₄-da-x **61** obv. 2
lu₂ an-ta-su-ra **219** obv. 3
lu₂ an-ša-na **366** rev. i 6; **422** rev. 7; **426** obv. 15; **432** rev. i 18'
lu₂ AŠ-MUŠ^{ki}-hu-ha **38** rev. 1
lu₂ aš^{ki}-da-ba-LUL **562** rev. 2
lu₂ ba-ši-me^{ki} **367** obv. 8'
lu₂ BAD³ šeššig^{ki} **370** obv. 4; **371** obv. 4
lu₂ be-li₂-DU₁₀ **519** rev. 10
lu₂ be-li₂-UR.SAG **359** obv. 2; **367** rev. 3
lu₂ da-da **133** obv. 13; **242** rev. 3
lu₂ da-da šabra **60** obv. 7
lu₂ da-du₂-um **519** rev. 7
lu₂ da-gi₇-la₂ **519** obv. 8'
lu₂ dam KA-da **67** obv. 6
lu₂ dam^{da} nanna-ku₃-zu **51** rev. 4
lu₂ dam šeš^{ki}-šeš **242** rev. 9
lu₂ du-du ašgab **59** obv. 4
lu₂ du-du-ul^{ki} **328** obv. 4
lu₂ du₁₁-du₁₁-ul **61** obv. 3
lu₂ du₁₁-ga-AN **60** rev. 1
lu₂ dumu DINGIR-ma **71** obv. 4
lu₂ dumu ga-li₂ **57** rev. 3
lu₂ dumu nin-ka **55** obv. 3
lu₂ dumu ru²-x-ša⁷ **53** obv. 5

- lu₂ e-la-nir^{ki} **216** obv. 3
 lu₂ e-la-nir^{ki}-me **173** obv. 10
 lu₂ e₂-la-nir^{ki}-me **174** obv. 15
 lu₂ e₂-mi₂ **51** obv. 12; **67** rev. 1; **133** obv. 8
 lu₂ eb-la **42** obv. 5
 lu₂ eb-la^{ki} **23** rev. 10; **315** rev. 5; **317** rev. 7'
 lu₂ en **60** obv. 4
 lu₂ en-gi **133** obv. 7
 lu₂ ensi₂ **522** obv. 7
 lu₂ ensi₂ adab^{ki} **72** obv. 3
 lu₂ ensi₂ nibru^{ki} **53** rev. 1
 lu₂ ensi₂ NIM^{ki} **312** obv. 14
 lu₂ ensi₂ umma^{ki} **74** obv. 8
 lu₂ ensi₂ uru-az^{ki} **312** obv. 11
 lu₂ ensi₂-gal **51** rev. 5
 lu₂ ereš-dingir^dba-u₂ **69** obv. 3
 lu₂ eridu^{ki} **206** rev. 3; **376** rev. 3'
 lu₂ ga-eš₈ **60** rev. 2
 lu₂ ga-na-ki-na **51** rev. 1; **133** obv. 12
 lu₂ GAL.ZU-da-ri₂-si **519** rev. 3
 lu₂ gala-mah **585** rev. 9'
 lu₂ gar₃-NE.NE-me **549** rev. 4
 lu₂ geme₂-ba **60** obv. 5; **67** rev. 2; **133** obv. 9; **519** obv. 11'
 lu₂ geme₂-^dnun-gal **60** obv. 12
 lu₂ gig-ze₂^{ki} **270** rev. 2
 lu₂ giri₃-ne₂ dub-sar **242** rev. 6
 lu₂ gu-gu zi-ga ur-šul **360** rev. 8
 lu₂ gu-ša **64** obv. 2; **102** obv. 2; **103** obv. 10
 lu₂ gu₂-NE-sag **38** rev. 4
 lu₂ ha-na-... **156** rev. 1
 lu₂ ha-na-ar₃-ra^{ki} **23** rev. 4
 lu₂ hu-hu-nu-ri **74** rev. 5; **216** rev. 1
 lu₂ hu-hu-nu-ri^{ki} **222** obv. 3; **223** obv. 3; **360** obv. 11
 lu₂ hu-hu-nu-ri-me **290** obv. ii 18'; **293** rev. i 2
 lu₂ HU.NE **366** rev. ii 2
 lu₂ hu-ri^{ki} **219** obv. 4
 lu₂ i₃-li₂-x **519** rev. 14
 lu₂ ib-ta-e₃ **192** obv. 2
 lu₂ IGI-da-ba-AN **51** obv. 7; **519** rev. 11
 lu₂ IGI-x-x **366** obv. ii 2'
 lu₂ KA×EŠ₅-x **55** obv. 4
 lu₂ ki-maš^{ki} **370** obv. 5; **367** obv. 7'; **371** obv. 5
 lu₂ lagaš^{ki} **501** obv. 3'; **505** obv. 2
 lu₂ lu-a-bi **409** rev. 4
 lu₂ lu₂-kal-ga-e **519** rev. 5
 lu₂ lu₂-^dnanše **242** rev. 13
 lu₂ lugal-ezen **359** rev. 1
 lu₂ lugal-inim **242** rev. 8
 lu₂ lugal-iti-da **51** rev. 9
 lu₂ lugal-šu-mah **519** rev. 2
 lu₂ lugal-usar₄ ugula **67** rev. 3
 lu₂ lul-gu-ak **242** rev. 12
 lu₂ ma-ma-hir **196** obv. 3
 lu₂ ma₂-gan **404** rev. 7
 lu₂ mar-ha-ši **366** rev. i 8
 lu₂ mar-ha-ši^{ki} **360** obv. 10
 lu₂ me-e₂-zi-ta **60** obv. 6; **133** obv. 14
 lu₂ me-lam₂ **51** obv. 13; **133** obv. 15
 lu₂ ME.PI.ZU **60** obv. 11
 lu₂ mu-lu-uš **59** rev. 8
 lu₂ muh₂-sar **370** rev. 1; **371** obv. 6
 lu₂ na-ni-BI **59** rev. 2
 lu₂ nam-ha-ni **51** rev. 6; **585** rev. 4'
 lu₂ nam-tar-re **69** rev. 1
 lu₂ NE-... **242** rev. 1
 lu₂ nibru^{ki} **367** obv. 10'; **370** obv. 3; **371** obv. 3; **534** rev. 3
 lu₂ ^dnin-gir₂-su-IGI.DU **513** rev. 1
 lu₂ nin-ka **519** rev. 1
 lu₂ nin-zi-LAGAB **60** obv. 8
 lu₂ PA-x-um **51** obv. 5
 lu₂ pisan-dub-ba **242** rev. 10
 lu₂ sanga^dnin-gir₂-su **60** obv. 10
 lu₂ si-mu-ru-um **74** obv. 2
 lu₂ si-mu-ru-um^{ki} **328** obv. 3
 lu₂ si-mu-ru-um-me **290** obv. i 7'
 lu₂ ^dšara₂-i₃-sa₆ **242** rev. 4
 lu₂ šeš-šeš **75** obv. 9
 lu₂ šušin^{ki} **25** rev. 3; **313** obv. i 3
 lu₂ tab-ba-ni **313** obv. i 12
 lu₂ ti-ni-zu **192** obv. 4
 lu₂ u₃-ri₂-ba-ad **55** obv. 5
 lu₂ umma^{ki} **57** obv. 4; **216** rev. 2; **313** obv. i 9
 lu₂ unug^{ki}-me **367** obv. 4'
 lu₂ ur-ab-ba **64** obv. 3
 lu₂ ur-ba **51** rev. 2
 lu₂ ur-gu₂-en-nu **242** rev. 15
 lu₂ ur-ku₃ **60** obv. 9
 lu₂ ur-^dlamma-me **558** rev. 3
 lu₂ ur-nin-su **242** rev. 11
 lu₃ ur-sukkal **242** rev. 16
 lu₂ ur-šul **51** obv. 14; **133** obv. 10; **513** obv. 3'
 lu₂ ur₂-ba **75** obv. 8
 lu₂ urim^{ki}₅-me **316** obv. 5
 lu₂ uru-az^{ki} **313** obv. ii 2
 lu₂ za-an-du-mu **51** obv. 3
 lu₂ za-ri₂-mu **426** rev. 2

- lu₂ zi-ga-x **196** rev. 1
 lu₂ zi-mu-dar **73** rev. 1
 lu₂ zi-zi **51** obv. 15; **133** obv. 11
 lu₂ x-ga-NI-SAR **312** obv. 8
 lu₂ x-ša₆ **69** rev. 2
 lu₂ x-x-x-ME-x **196** rev. 5
 lu₂ ... **111** obv. 3; **313** obv. i 15; **317** rev. 1';
367 rev. 2
 lu₂^d ... **242** rev. 2
 maš-da-ri-a lu₂ NI.NI^{ki}-me **565** rev. ii 2
 ša-ad-BE-AN lu₂ maš **520** rev. 6
 šu-^dEN.ZU lu₂ ha-an-bi₂-lum **36** rev. 4
 u₂-ar₃-NI lu₂ pu₃-pu₃ **290** rev. ii 2; **293** rev. ii
 4
 ur-ezen-šu-nir lu₂ dumu ši-mu-dar **62** obv.
 3
 ur-sa₆ lu₂ ur-nim **359** obv. 5
 lu₂-DU **8** obv. 4; **15** rev. i 13; **16** obv. v 4; **34** rev.
 1; **37** obv. 2
 → cf. also sub personal names
 lu₂-... **128** obv. i 12
⁸⁵lu₅-ur₂-ma **16** rev. i 22
 lugal **475** obv. 1; **592** obv. ii 4'
 → cf. also sub occupations and professions
 lugal-iti-da
 lugal-iti-da nu-banda₃ i₃-da-gal₂ **283** obv. 2
 → cf. also sub personal names
 lugud₂ **415** obv. 3; **484** obv. 4; **490** obv. 5
 luh **279** obv. 4
 luh-a-la₂ **560** obv. 16
 LUL.A.A **32** rev. 3
 LUL-x **369** rev. 2
⁸⁵ma-a-al-tum **16** obv. iv 5, 6, 7, v 3; **556** obv. i
 3'; **557** rev. i 5
 ma-na **3** obv. 1; **4** obv. 2, rev. 4; **6** obv. 2; **9** rev.
 6, 7, 8; **10** obv. 3; **15** rev. ii 19, iii 2; **16** obv.
 vi 22, 23, rev. i 10, 18; **29** obv. 1; **36** rev. 6;
41 obv. 2, 4, 7, rev. 1, 3, 5, 7; **42** obv. 1, 3,
 rev. 1; **43** obv. 1; **44** obv. 1; **45** obv. 1; **114**
 rev. 1; **150** rev. 1; **163** obv. 1, rev. 5; **164**
 obv. 1, 3, 4, rev. 5, 6; **165** obv. 1; **166** obv.
 1, rev. 10; **189** obv. 2, 4, 6, rev. 2, 4; **190**
 obv. 5, rev. 2, 4; **264** obv. 1, 2; **265** obv.
 2; **451** obv. 1, 3, 5, 7, 9; **452** obv. 1, 4; **453**
 obv. 1, 4; **455** obv. 1, 3, 6, 9, rev. 2, 6, 7;
456 obv. 1, 4, 6, 9, rev. 1'; **457** obv. 1, 4, 6,
 rev. 1'; **458** obv. i 1, ii 6, 9; **459** obv. 4', 6';
460 obv. 1, 4, 6; **461** obv. 1, 3, 4, 5, 6, rev.
 1', 3', 5'; **462** obv. 2, 3, rev. 2'; **464** obv. 2,
 6, 8, rev. 1; **465** obv. 2, 4, rev. 1; **466** obv.
 2; **470** obv. 2, 4, 6, 8, rev. 2; **472** obv. 2, 4,
 6; **474** obv. 2; **480** obv. 2; **483** obv. 2, 4, 6,
 8, rev. 1, 3; **484** rev. 2, 3; **485** obv. 2, 4, 6,
 8, rev. 1, 3; **486** obv. 2, 6, 8; **488** obv. 2, 5,
 8, 10, 12, 14, 15, rev. 3, 7, 12; **494** obv. 1, 2;
533 obv. 1, rev. 1, 3, 5, 7; **534** obv. 1, 3, 6,
 rev. 3, 4, 5; **536** obv. 2, 3; **537** obv. 1; **538**
 obv. 1; **543** obv. i 1', 2', 4', 6', 8'; **554** obv. 1,
 2, 3, 4; **560** obv. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10,
 11, 12, 13; **563** obv. i 2, 3, rev. i 2', 4', 5', 6';
564 obv. 7; **566** rev. 8, 10; **573** obv. i 2';
576 rev. 1; **592** obv. i 12'
 ma-nu **16** rev. v 7'
 ma-sa₂-ab **27** obv. 3, rev. 2; **109** obv. 3, 6; **115**
 obv. 1; **116** obv. 2; **118** obv. 1; **122** obv.
 2; **124** obv. 1, 3, 6, rev. 1; **385** obv. 2; **570**
 rev. 1
 ma-za-al-tum **484** obv. 8
 ma₂ **295** rev. 5; **320** rev. 7; **558** obv. 8, 10, rev. 4,
 6; **577** obv. 1'; **578** rev. 6
 aga₃-us₂ ma₂ gu₄-me **18** obv. 11
 ma₂ a-tu dumu-lugal **559** rev. i 4
 ma₂ ad-da-^dgu-la **559** obv. ii 18
 ma₂ alan **559** obv. i 4, rev. iii 7
 ma₂ alan e₂-da **559** rev. i 15
 ma₂ ama-ar-gi₄ **559** rev. iii 14
 ma₂ bar-ra-AN **559** rev. i 13
 ma₂ da-da-bi **559** obv. ii 21
 ma₂ da-gi₇-la₂ **559** obv. ii 12
 ma₂ dabin ^dEN.ZU-a **559** obv. iii 9
 ma₂ dah ha-la-aš₂-KA **559** obv. iii 14
 ma₂ dingir-IGI.DU **559** rev. ii 14
 ma₂ DUB ur-sukkal **559** rev. i 5
 ma₂ dumu a₂-ga-za-na-ar **559** obv. ii 13
 ma₂ e₂-lunga₂ ur-^dba-u₂ **559** obv. iii 12
 ma₂ e₂-ta **559** rev. ii 12
 ma₂ e₂-ta-mu-zu **559** rev. i 6
 ma₂ eme-bala ur-ab-ba **559** obv. iii 13
 ma₂ ga-ti-e **559** obv. i 16
 ma₂ GU₄.KU **559** obv. ii 19
 ma₂ ha-li₂-a-li-ah **559** obv. iii 5
 ma₂ i₃-ku₆ **559** rev. iii 15
 ma₂ in-u-da **19** rev. 2
 ma₂ ki-gal-la **559** obv. iii 3
 ma₂ ku-zi **559** obv. ii 9
 ma₂ la₂ **559** obv. ii 10, rev. iii 8
 ma₂ la₂ a₂-zi-da **559** obv. iii 11
 ma₂ la₂ da-da **559** rev. i 19
 ma₂ la₂ KUM.KU **559** obv. i 8
 ma₂ la₂ nam-ha-ni **559** obv. iii 10
 ma₂ la₂ ur-nigar **559** rev. iii 2
 ma₂ la₂ ur-šul **559** rev. ii 11

- ma₂ lu₂-dingir-ra **559** rev. ii 4
 ma₂ lu₂-igi mi₂-us₂-sa₂ lugal **559** obv. i 11
 ma₂ lu₂-^dgiš-bar-e₃ **559** obv. i 14
 ma₂ lu₂-^dnin-šubur **559** obv. i 19
 ma₂ lugal-a-ma-ru **559** obv. ii 20
 ma₂ lugal-igi-huš **559** obv. ii 17
 ma₂ lugal-šul **559** rev. ii 2
 ma₂ lugal-ti **559** obv. i 6
 ma₂ lugal-uru-da **559** rev. i 2
 ma₂ lugal-... **559** obv. iii 16
 ma₂ ma-ad-ga^{ki} **226** obv. 2
 ma₂ MAŠ ab-ba-a i₃-dab₅ **559** obv. iii 15
 ma₂ maš-gu-la **559** obv. i 9
 ma₂ mi-ri₂-tum **559** obv. ii 15
 ma₂ munu₄ **559** obv. ii 4
 ma₂ munu₄-bappir **559** rev. iii 10
 ma₂ NI.NI **558** obv. 1
 ma₂ nig₂-ar₃-ra **559** obv. ii 2, rev. iii 6
 ma₂ nig₂-ar₃-ra ur-^dEN.ZU **559** obv. iii 7
 ma₂ nin **559** obv. ii 14
 ma₂ sagi lugal **559** obv. ii 16
 ma₂ sagi-mah **559** rev. ii 7
 ma₂ sumun **559** rev. iii 12
 ma₂ sumun ba-zi-zi **559** rev. i 9
 ma₂ sumun inim-^den-lil₂ **559** rev. ii 6
 ma₂ sumun lugal-bad₃^{ki}-e **559** rev. i 10
 ma₂ sumun šabra-en **559** rev. ii 21
 ma₂ sumun ur-en₃ **559** rev. ii 17
 ma₂ sumun ur-zu **559** rev. i 11
 ma₂ šah₂ **559** rev. iii 16
 ma₂ šah₂ du₁₁-ga-AN **559** obv. iii 6
 ma₂ še **559** obv. ii 1, rev. iii 4
 ma₂ še ^den-lil₂-la₂ **559** obv. ii 6
 ma₂ še lu₂-^dEN.ZU **559** obv. iii 8
 ma₂ še lu₂-tum₂-mu **559** rev. i 16
 ma₂ še ša-ar-gaba **559** obv. ii 7
 ma₂ u₄-zal **150** rev. 2
 ma₂ u₄-zal-la **235** obv. 3; **477** obv. 3
 ma₂ udu **559** obv. ii 5, rev. iii 11
 ma₂ udu lu₂-^dba-u₂ **559** rev. i 18
 ma₂ udu lu₂-^dutu **559** rev. i 17
 ma₂ ur-dam **559** obv. ii 8
 ma₂ ur-^den-ki nin i₃-dab₅ **559** rev. i 21
 ma₂ ur-gar nin i₃-dab₅ **559** rev. i 20
 ma₂ ur-mu ama-ar-gi₄ **559** obv. i 18
 ma₂ ur-sag **559** obv. i 12
 ma₂ zah₃ **559** rev. iii 13
 ma₂ zah₃ lugal-me₃ **559** rev. ii 16
 ma₂ zi-ga **559** rev. i 8, ii 1
 ma₂ zi-ga didli **559** rev. iii 17
 ma₂ zi₃ **559** rev. iii 5
 ma₂ zi₃ bar-ra-AN **559** rev. ii 19
 ma₂ zi₃ eren-da ša₁₃-dub-ba **559** rev. ii 22
 ma₂ zi₃ lugal-usar₄ **559** rev. ii 20
 ma₂ zi₃ munu₄ **401** rev. 10
 ma₂ zi₃-ba-ba zi₃-kum **559** obv. i 5, rev. iii 9
 ma₂ x-šim **559** rev. ii 9
 ma₂-AM-x-la₂
 mu ma₂-AM-x-la₂ x x x **239** rev. 4
 ma₂-da-kum **590** obv. 3, 9, rev. 4
 ma₂-gal
 dumu tul₂-ta ugula ma₂-gal **51** rev. 10
 ma₂-gid₂
 guruš ma₂-gid₂ **295** rev. 3
 → cf. also sub occupations and professions
⁶¹⁵madal **565** obv. ii 4, 5
 mah
 gur mah **247** obv. 1; **248** obv. 1; **309** rev. 2
 mar **557** obv. 4', 5'
⁶¹⁵mar-gid₂-da **557** obv. ii 2'
 mar-KU-zi **16** rev. i 17; **560** obv. 15
 mas-sa₂-tum **2** rev. i 2; **11** obv. 2; **15** obv. iv 7, 8;
549 obv. 1', 2'
 maš
 mu en ^dinanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma
 lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'; rev.
 ii 6'
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e ba-pa₃-da **387**
 rev. 5'; **452** rev. 2'
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da **581**
 rev. 1
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e pa₃-da **526** rev.
 1
 mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da **393**
 le. 1
 mu išib ^dnin-gir₂-su maš-e i₃-pa₃-da **481** rev.
 2
 mu lu₂-mah ^dba-u₂ maš-e pa₃-da **457** rev.
 8'; **573** obv. i 8'
 mu lu₂-mah ^dinanna maš-e ba-pa₃-da **415**
 rev. 7'
 mu lu₂-mah ^dinanna maš-e i₃-pa₃ **188** rev. 4
 mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da **161** rev. 3; **163**
 rev. 8; **266** rev. 7; **449** rev. 1; **573** obv. i 6'
 → cf. also sub personal names
 MAŠ **61** obv. 9; **464** rev. 2
 i₃-nu-me nu-banda₃ MAŠ zi-zi-ga-ke₄ **403**
 rev. 4
 ma₂ MAŠ ab-ba-a i₃-dab₅ **559** obv. iii 15
 maš-da-ri-a **253** obv. 2; **258** rev. 12; **259** obv.
 5; **260** rev. 8
 maš-da-ri-a ensi₂ e-la-nir **252** obv. 4

- maš-da-ri-a lu₂ NI.NI^{ki}-me **565** rev. ii 1
 maš-da-ri-a sipa-uru-na **254** obv. 3
 maš-da-ri-a šu-da-li-bi **255** obv. 3; **256** obv. 4; **257** obv. 2
 maš-da-ri-a zi-ma-NI **253** rev. 1
 maš-da₃ **562** rev. 8
 → cf. also sub personal names
 maš-ši-um **557** obv. ii 6'
 maš-tuku
 aša₃ maš-tuku **501** rev. 2
 maš₂ **15** rev. iii 9; **260** obv. 3; **408** obv. 3; **409** obv. 3, rev. 1; **411** obv. 1; **412** obv. 2; **416** obv. 2; **417** rev. 3'; **418** obv. 7, 9, 11; **419** obv. 2, 4; **420** obv. 4; **421** obv. 2; **422** obv. 2, rev. 1, 4, 8; **426** obv. 1, 3, 4, 5, 10; **428** obv. 1, 3; **429** obv. 1; **432** obv. i 2', 3', 9', 10', 11', 12', 13', 14', 16', 18', ii 2', 4', 6', 8', 15', rev. i 5', 11'; **433** obv. 2'; **434** obv. 1', 3', 4', 5', rev. 3; **436** obv. 2; **448** obv. 1, 3, 5; **561** obv. 1, 9, rev. 2, 6; **562** rev. 4
 maš₂-gal **406** obv. 4; **423** obv. 3'; **432** obv. i 1', 8', ii 10', 12', 14'; **439** obv. 3; **444** obv. 2; **561** rev. 5
 maš₂-nita **439** obv. 4
 maš₂-ša₃-du₁₀ **439** obv. 5
 ME **443** obv. i 6, ii 5
 me-tum **587** obv. 3
⁸¹⁵mes **16** obv. iv 2
 mes-en-du
 iti mes-en-du **233** obv. 2, rev. 4
 iti mes-en-du še a-nu₂ **550** rev. 1
 mi-i₃-tum → mi-tum
 mi-ri₂-tum
 ma₂ mi-ri₂-tum **559** obv. ii 15
⁸¹⁵mi-ri₂-za **552** obv. 6
 mi-tum
 mu mi-i₃-tum **190** rev. 6
 mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂ **187** rev. 2; **504** rev. 2
 mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **472** rev. 5; **487** rev. 9; **584** obv. 6', rev. 3'
 mu mi-tum **488** rev. 15
 mu mi-tum ba-dim₂-ma **485** rev. 5
 mu mi-tum sag-ninnu **476** rev. 12; **480** rev. 4
 mu mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **172** rev. 2; **464** rev. 4; **470** rev. 6; **483** rev. 5; **486** rev. 3; **489** rev. 18; **490** rev. 5'
 mu ⁸¹⁵tukul mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **475** rev. 13
 → cf. also sub personal names
 mi₂-aš₂-gar₃ **405** obv. 2; **439** obv. 2
 mi₂-us₂-sa₂
 hu-ri₂-ib₂-ši mi₂-us₂-sa₂ ga-nu-dar **286** obv. 3
 ma₂ lu₂-igi mi₂-us₂-sa₂ lugal **559** obv. i 11
 mi₂-us₂-sa₂ ga-na-ki-na **279** obv. 6
 ur-LUL mi₂-us₂-sa₂ bur-za₃-eš lu-lu-bu-um **36** obv. 3
 min **163** obv. 9; **418** obv. 7
 MIN **438** obv. 2
 minbulug **447** obv. 4'
 minbulug-gal **447** obv. 2'
 mu **A 390** rev. ii 7'; **393** rev. 8; **406** obv. 8; **455** rev. 8; **457** rev. 5'; **507** obv. 5'; **508** rev. iii 3'; **566** rev. 4, 9; **576** rev. 4;
 mu alan ba-x **550** rev. 2
 mu aša₃ muš-bi-eden-na a ba-de₂-a **451** rev. 6'
 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃ **262** rev. 4
 mu e₂ ba-gara₂ ba-du₃-a **68** rev. 3; **141** rev. 6; **148** rev. 3; **149** rev. 3; **164** rev. 9; **165** rev. 2; **166** rev. 13; **261** rev. 7; **265** rev. 9; **544** rev. 9'
 mu e₂ ^dba-u₂ ba-du₃-a **463** rev. 1
 mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim₂-ma **270** rev. 1; **566** obv. 7'
 mu balag ušumgal-<kalam>-ma ba-dim₂ **48** rev. 4'
 mu e₂ ^den-ki giš-kin-ti ba-du₃-a **462** rev. 8'
 mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ ba-du₃-a **304** rev. ii 5'; **551** rev. 4
 mu e₂ ^dga₂-tum₃-du₁₀ du₃-a **303** rev. 6
 mu e₂ giš-kin-ti ba-du₃-a **582** rev. 2'
 mu e₂ ^dnin-a₂-gal ba-du₃-a **427** rev. 10'
 mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃ **407** obv. ii 5'
 mu e₂ ^dnin-dar-a ba-du₃-a **274** rev. 3'; **276** rev. 6; **484** rev. 6; **584** obv. 5', rev. 2'
 mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃ **495** rev. 3
 mu e₂ ^dnin-gir₂-su ba-du₃-a **16** rev. vi 1'
 mu e₂ ^dnin-mar-ki-ka gu₂-ab-ba^{ki}-ka ba-du₃-a **379** rev. 4
 mu e₂ ^dnin-x-x ba-du₃ **391** rev. 9'
 mu en ^dninanna unug^{ki}-a dumu ur-^dnamma lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2', 6'
 mu en NI[NA^{ki}-<še₃>] ba-gen-[na?] **456** rev. 7'
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e ba-pa₃-da **387** rev. 5'; **452** rev. 2'
 mu ereš-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da **581** rev. 1

- mu ereš-dingir ^diškur maš-e pa₃-da **526** rev. 1
1
mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da **393** le. 1
mu ereš-dingir ... **584** obv. 2'
mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃ **525** rev. 4'
mu gala e₂ ^dnin-x **479** rev. 3
mu gibil us₂-sa mu e₂ ^den-ki-ga ba-du₃-a **496** rev. x 3'
mu ^ggu-za ^dnanše ba-dim₂-ma **390** rev. ii 10'; **460** rev. 5
mu gu-za-la₂ ^dnin-gir₂-su **545** rev. 2
mu gu₂-de₂-a ensi₂ **48** obv. 4
mu i₇ ^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev. 10
mu i₇ ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la **270** obv. 2; **402** rev. 2; **566** obv. 3'
mu <i₇> ^dnin-gir₂-su-ušumgal ba-ba-al-la **534** rev. 6
mu i₇ pirig-gin₇-du ba-ba-al-la **564** rev. 5'
mu i₇ ^gšub-ba ba-ba-al-la **305** rev. 2
mu išib ^dnin-gir₂-su **234** rev. 4; **235** rev. 4; **236** rev. 3; **269** rev. 2; **478** rev. 4
mu išib ^dnin-gir₂-su maš-e i₃-pa₃-da **481** rev. 2
mu išib ^dnin-gir₂-su-ka **237** rev. 2; **477** rev. 2
mu KA-ku₃ ensi₂ **277** rev. 4'; **278** rev. 3
mu ^gkeš₂-ra₂ abul ^dba-u₂-ka ba-du₃-a **378** rev. 1'
mu lu₂ ^dba-u₂ ensi₂ **413** rev. ii 3'; **428** rev. 2; **436** rev. 14
mu lu₂-gu-la ensi₂ **461** rev. 8'; **500** rev. 5; **501** rev. 5; **531** rev. 2; **558** rev. 9
mu lu₂-mah ^dba-u₂ **491** obv. 3
mu lu₂-mah ^dba-u₂ maš-e pa₃-da **457** rev. 8'; **573** obv. i 8'
mu lu₂-mah ^dinanna maš-e ba-pa₃-da **415** rev. 7'
mu lu₂-mah ^dinanna maš-e i₃-pa₃ **188** rev. 4
mu lugal a-ga-de₃ ^{ki} ba-tuš-a **396** rev. 7
mu lugal-bi inim til-la **577** rev. 5
mu lugal-e giri₃ si bi-sa₂-a **455** obv. 8
mu ma₂-AM-x-la₂ x x x **239** rev. 4
mu mi-i₃-tum **190** rev. 6
mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂ **187** rev. 2; **504** rev. 2
mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **472** rev. 5; **487** rev. 9; **584** obv. 6'; rev. 3'
mu mi-tum **488** rev. 15
mu mi-tum ba-dim₂-ma **485** rev. 5
- mu mi-tum sag-ninnu **476** rev. 12; **480** rev. 4
mu mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **172** rev. 2; **464** rev. 4; **470** rev. 6; **483** rev. 5; **486** rev. 3; **489** rev. 18; **490** rev. 5'
mu nam-mah-ni us₂-sa **238** rev. 3
mu nunuz-za BU-ka **566** rev. 11
mu sag pirig-x-(x) ^dnin-gir₂-su ba-dim₂-ma **291** rev. 9'
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su **482** rev. 4
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ^gšub-ba gar **474** rev. 7
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka <^gšub-ba ba-gar-ra **583** rev. 1
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka us₂-sa ... **438** rev. 2
mu ^gšar₂-ur₃-ra ba-du₃-a **566** rev. 3
mu šita-ab-ba **150** rev. 5
mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da **161** rev. 3; **163** rev. 8; **266** rev. 7; **573** obv. i 6'; **449** rev. 1
mu šita, sag-ninnu ba-dim₂-ma **211** rev. 4; **212** rev. 4; **213** rev. 4; **224** rev. 7; **584** obv. 4'; rev. 1'
mu šita, sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-ma **306** rev. 3'
mu <^gtukul mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **475** rev. 13
mu ^gtukul ur-sag-ninnu ba-dim₂-ma **563** rev. ii 2'
mu unug^{ki} ba-hul-a **288** rev. 3'
mu ur-ab-ba ensi₂ **437** rev. ii 5'; **455** obv. 2; **506** rev. iii 4; **533** rev. 11
mu ur-^dEN-x **438** obv. 3
mu ur-gar ensi₂ **392** rev. 7; **414** rev. 2
mu ur-ma-ma ensi₂ **395** rev. i 3
mu ur-^dnin-gir₂-su ensi₂ mu us₂-bi **147** rev. 3
mu ur-^dnin-gir₂-su mu us₂-sa-a-bi **143** rev. 4
mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂ **13** rev. 6
mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a **259** rev. 4
mu x-x^{ki} ^gtukul ba-sag₃-a **386** le. ii 1
mu ... ^d...x ba-dim₂-ma **581** obv. 2'
mu ... DU ... ba-du₃ **458** rev. ii 1
mu-a-kam ur-^dba-u₂ ensi₂ **451** rev. 3'
- mu B
šabra ba-mu **482** obv. 5
MU **423** rev. 3; **575** rev. 11
mu-DU → DU
^{tu}mu-du₈-um **68** obv. 1; **134** rev. 3; **146** obv. 1; **148** obv. 1; **168** obv. 1; **189** rev. 3; **190** rev. 1; **193** obv. 5; **202** obv. 1; **269** obv. 1; **465** obv. 3; **471** obv. 5'; 7'; rev. 6, 10; **475** obv. 8, 10; **476** obv. 6, 10, rev. 2; **483** obv.

- 9; **484** obv. 5, 10; **485** obv. 1; **486** obv. 1; **487** obv. 1, 3; **488** obv. 1, 7, 9; **489** obv. 1, 11, rev. 12; **490** obv. 6, rev. 1'; **492** obv. 2, 3; **540** obv. 3
- mu-silim
i₇pa₅mu-silim **271** (map)
- mu-šu-du₈
iti mu-šu-du₈ **187** rev. 1; **233** obv. 11, rev. 3; **438** rev. 1
- mu-tum **78** obv. 6; **79** obv. 7, rev. 3; **88** obv. 7; **89** obv. 7; **90** obv. 7, rev. 4; **95** rev. 1; **97** rev. 2; **103** obv. 8; **126** rev. 1; **128** obv. i 8, ii 3, 15, rev. i 9, ii 2; **131** obv. 11, rev. 10; **135** rev. 4
- mu-x-URU×A **371** rev. 3
- mu₂
iti ezem munu₄mu₂ **174** rev. 19
iti ezem gu₄-ra₂izi mu₂-mu₂ **108** rev. 3; **171** rev. 7; **173** rev. 11'; **487** rev. 8
iti gu₄-ra₂izi mu₂-mu₂ **417** rev. 4'
iti munu₄mu₂ **13** rev. 2; **474** rev. 6
- mug **461** obv. 6
- mun-gazi
aša₃mun-gazi **277** obv. 2, 8
munu₄ **321** obv. 4; **325** obv. 3; **577** obv. 7'
iti ezem munu₄ku₂ **213** obv. 2; **290** rev. ii 9; **470** rev. 5; **486** rev. 2; **488** rev. 14; **502** rev. 3; **545** rev. 1
iti ezem munu₄mu₂ **174** rev. 19
iti munu₄ku₂ **233** obv. 9; **480** rev. 3
iti munu₄mu₂ **13** rev. 2; **474** rev. 6
ma₂munu₄ **559** obv. ii 4
ma₂zi₃munu₄ **401** rev. 10
- munu₄-bappir
ma₂munu₄-bappir **559** rev. iii 10
- muš **14** obv. iii 1'; **159** obv. 1
- muš-bi-eden-na
mu aša₃muš-bi-eden-na a ba-de₂-a **451** rev. 6'
- NA **423** rev. 3
na-'a₃-aš₂ **587** rev. 3
^{tug2}na-aš₂-ba-ru-um **141** obv. 1; **468** obv. 4; **497** obv. 1
^{ku5}NA.ME **16** obv. vi 5; **35** obv. 3
na-x-... **500** obv. 12
na₄ **453** obv. 1; **456** obv. 1, rev. 1'; **457** obv. 1; **459** obv. 1'
naga **15** rev. iii 4; **16** rev. i 20, 21
^{na9a}naga₃^{ga2} **15** rev. iii 3; **16** rev. i 19
naga₄ **573** rev. ii 3
- nagga **41** obv. 2, rev. 1, 7; **42** obv. 1; **45** obv. 1; **534** obv. 4, 6
- NAM **186** obv. 2
nam-ga-eš₈ **447** rev. 1; **552** rev. 1
NE **146** rev. 1; **372** rev. 2; **407** obv. i 2'; **471** rev. 16
⁶⁵NE.SI **10** rev. 1; **15** rev. ii 2, 3; **16** obv. v 16, 17; **553** obv. i 1; **556** rev. i 4, ii 3
^{ku5}NE.SI **16** obv. vi 6; **35** obv. 2; **549** rev. 3, 6
NI **103** rev. 4; **194** obv. 2; **418** rev. 7; **469** rev. 2'; **508** obv. i 5'; **513** rev. 2
→ cf. also sub divine names
- NI.NI
ma₂NI.NI **558** obv. 1
NI-x **413** rev. i 5'
nidba₂ **433** obv. 3'
nig₂ **210** obv. 4; **577** obv. 11'
nig₂-ar₃-ra **18** obv. 7; **19** obv. 3, 7, rev. 10; **21** obv. 4, 7, rev. 5; **22** obv. 4, 7, rev. 2; **23** obv. 4, 8; **172** obv. 2; **221** rev. 1; **241** obv. 6; **287** obv. 8'; **291** rev. 1'; **300** rev. 1; **315** obv. 4'; **317** obv. 4, 8, rev. 9'; **321** obv. 3; **323** obv. 1; **325** obv. 4; **326** obv. 1; **329** obv. 6, 7; **331** obv. 2; **334** obv. 3, 7, 11, rev. 1, 6, 10, 13; **335** rev. 1; **336** rev. 1; **341** rev. 3; **347** obv. 4; **559** obv. i 3; **563** obv. i 6; **576** obv. 5; **577** obv. 5'; **591** rev. 2
ma₂nig₂-ar₃-ra **559** obv. ii 2, rev. iii 6
ma₂nig₂-ar₃-ra ur-^dEN.ZU **559** obv. iii 7
- nig₂-bun₂-na **590** rev. 5
NIG₂.GA₂ **444** rev. 5
nig₂-gal₂-la **318** obv. 2
lugal-zi nig₂-gal₂-la **428** obv. 6
nig₂-gal₂-la ki lu₂-azlag₂-e-ne **490** rev. 3'
nig₂-gal₂-la ur-ba-gara, **1** rev. ii 4'
nig₂-geštug **1** rev. ii 3'; **2** obv. i 5, rev. i 11; **15** obv. i 5, iii 2, iv 4; **16** obv. i 4, 5, 6; **535** obv. i 2
nig₂-giš-tag-ga **563** obv. ii 1
nig₂-gur₁₁ **543** rev. i 1'
^{ku5}nig₂-ki **27** obv. 1, 3; **105** obv. 3; **106** obv. 3; **107** obv. 3; **108** obv. 3; **109** obv. 3, 6; **110** obv. 2; **113** obv. 2; **114** rev. 1; **115** obv. 1; **116** obv. 2; **118** obv. 1; **119** obv. 5; **120** obv. 3; **121** obv. 4; **122** obv. 2, rev. 1; **124** obv. 6, rev. 1; **385** obv. 2; **570** rev. 1; **573** obv. i 3'
^{tug2}nig₂-la₂ **477** obv. 2
^{tug2}nig₂-lam₂ **15** rev. iii 14; **16** rev. iii 3, 7, 14; **138** obv. 2; **140** obv. 2, 3; **141** obv. 4, 5; **143** obv. 2, 5; **144** obv. 1; **145** obv. 1; **147** obv.

- 2; **149** obv. 1, 2; **150** obv. 2, 3; **168** obv. 3; **189** obv. 1, 3; **190** obv. 1, 2; **192** obv. 1; **193** obv. 2; **203** obv. 1; **234** obv. 2, 5; **235** obv. 2; **236** obv. 1; **240** obv. 2, 4; **264** obv. 6, 7; **266** obv. 2, rev. 2; **267** obv. 2; **462** obv. 2; **465** obv. 1; **468** obv. 3, rev. 1; **3**; **469** rev. 5; **478** obv. 2, 3; **481** obv. 1; **482** obv. 1, 4; **492** obv. 7; **493** obv. 7; rev. 4, 11; **495** obv. 2; **496** obv. i 1; **497** obv. 5, rev. 6; **540** rev. 1; **542** obv. 2; **544** obv. 3, 7, rev. 2; **8**; **576** obv. 6
- nig₂-sa₁₀ **29** obv. 2; **279** obv. 4; **534** obv. 4, 6; **577** obv. 1, 3'
- ^{tug²}nig₂-sag-la₂ **475** obv. 3
- ^{tug²}nig₂-sag-la₂-ma₂ **489** obv. 6
- ^{tug²}nig₂-sag-LA₂×SAL **139** obv. 4
- nig₂-sumun **15** rev. i 14
- ^{tug²}nig₂-... **572** obv. ii 7'
- nig₂-... **16** obv. vi 13
- nig₂-nigin₂
za AN-x nigin₂-nigin₂-me **548** rev. 6
- NIN **517** obv. i 3'
- ninda **249** obv. 1; **250** obv. 1; **308** obv. 4, rev. 2; **309** obv. 2, 4, 5; **310** obv. 1, 5, 8, rev. 4'; **311** obv. 1; **312** obv. 1, 4, 6, 9, 12, 15, rev. 2; 4, 6; **313** obv. i 1, 4, 7, 10, 13, 16, ii 3, 6, 9, 11, rev. ii 1; **314** obv. 1; **567** obv. 4, rev. 1; **593** obv. 1, 3, rev. 2
- ninda-lal₁ **446** rev. 1
- ninda-sag-x **306** obv. 2
- NINDA₂×SE₂ **536** obv. 2
- nu-ME.PI.ZU
aša₃ x nu-ME.PI.ZU **191** obv. 6
- nu-ur₃-ma **377** obv. 1, 2
- nu₂
iti mes-en-du še a-nu₂ **550** rev. 1
- ⁸⁵nu₂ **2** obv. i 12; **2** obv. 5; **10** obv. 1; **14** obv. i 5'; **15** obv. ii 1, iv 13, rev. ii 4; **16** obv. iv 2, 3, 4; **553** obv. i 3
- nu₂-a
amar nu₂-a ku₃-sig₁₇ **548** rev. 2
amar nu₂-a za-gin₃ **548** rev. 3
- NUM₂ **574** obv. i 6'
- ^{ku⁶}nun-dar-DUB **389** obv. 1; **578** obv. 4
- nunuz **14** obv. iii 2'; **389** obv. 1; **578** obv. 4
- nunuz-za
mu nunuz-za BU-ka **566** rev. 11
- pa₃
mu en^dinanna unug^{hi}-a dumu ur-^dnamma lugal-a maš-e ba-pa₃-da **437** rev. ii 2'; 6'
- mu ereš-dingir ^diškur maš-e ba-pa₃-da **387** rev. 5'; **452** rev. 2'
- mu ereš-dingir ^diškur maš-e i₃-pa₃-da **581** rev. 1
- mu ereš-dingir ^diškur maš-e pa₃-da **526** rev. 1
- mu ereš-dingir ^dlamma maš-e pa₃-da **393** le. 1
- mu išib ^dnin-gir₂-su maš-e i₃-pa₃-da **481** rev. 2
- mu lu₂-mah ^dba-u₂ maš-e pa₃-da **457** rev. 8'; **573** obv. i 8'
- mu lu₂-mah ^dinanna maš-e ba-pa₃-da **415** rev. 7'
- mu lu₂-mah ^dinanna maš-e i₃-pa₃ **188** rev. 4
- mu šita-ab-ba maš-e pa₃-da **161** rev. 3; **163** rev. 8; **266** rev. 7; **449** rev. 1; **573** obv. i 6'
- PAP **510** rev. 2, 4
- PAP.NA.x... **423** obv. 6'
- peš-murgu₂ **15** rev. ii 20; **16** rev. i 5
- ⁸⁵peš₃ **14** obv. iii 3'; **79** obv. 9, rev. 5; **88** rev. 2; **89** obv. 9; **90** obv. 9, rev. 6; **93** rev. 1'; ⁸⁵peš₃; **94** obv. 5; **95** rev. 2; **96** obv. 6; **97** rev. 4; **102** obv. 10; **103** obv. 9; **126** rev. 3; **128** obv. i 9, ii 4, 16, rev. ii 3; **131** obv. 3, 9; **134** obv. 3; **135** rev. 5; **152** obv. 8, rev. 4; **445** rev. 4
- PI **592** obv. i 5'
- pirig-x-(x)
mu sag pirig-x-(x) ^dnin-gir₂-su ba-dim₂-ma **291** rev. 9'
- pisan **14** rev. i 4'; **15** rev. ii 18, 19; **16** rev. i 12; **191** obv. 2
- pisan-tur **565** obv. i 4
- ^{ku⁶}pu₂ **321** obv. 6, rev. 5
- PU₂ **61** rev. 3'
- ra
lugal-ni bi₂-ra **455** rev. 9
- RA-sa₆ **510** obv. 1
- RI **295** rev. 5; **320** rev. 7; **512** rev. 4; **578** rev. 6
- sa **10** rev. 2; **13** obv. 5; **15** rev. i 17, 18; **16** obv. v 14, 15, vi 19; **191** rev. 1; **556** rev. i 2, 3, 5; **570** obv. 5; **575** obv. 9'; **592** obv. i 10', ii 3'
- sa-gu₄-KAM **13** rev. 1
- sa-par₄
šu-ku₆ sa-par₄-me **386** obv. ii 5'
- sa-tab **14** obv. ii 2'; **16** obv. vi 4
- SA.TIR **379** obv. 3
- sa₂ → cf. sub si sa₂
- sa₂-ab **399** obv. 1; **400** obv. 1, 3

- sa₂-du₁₁ **107** rev. 2; **108** rev. 2; **171** obv. 2, rev. 4; **329** obv. 1, 8; **337** rev. 2; **338** rev. 2; **339** rev. 2; **340** rev. 1; **341** rev. 4; **342** rev. 3; **343** rev. 5; **344** rev. 2; **345** rev. 2; **346** rev. 2; **347** rev. 2; **348** rev. 1; **349** rev. 2; **350** rev. 2; **351** rev. 3; **352** rev. 1; **353** rev. 2; **354** rev. 5; **355** rev. 4; **356** rev. 3; **357** rev. 6; **360** obv. 3; **361** obv. 2; **369** obv. 3; **432** rev. i 16'; **433** obv. 1, 9'
- gur sa₂-du₁₁ **47** obv. 2, rev. 3; **48** obv. 1; **280** rev. 2; **318** obv. 1
- sa₂-du₁₁ e₂-muhaldim **27** rev. 3; **106** rev. 1
- sa₂-du₁₁ e₂-kam **287** obv. 6'; **316** obv. 2
- sa₂-du₁₁ ^den-lil₂-la₂-še₃ **210** obv. 2
- sa₂-du₁₁ lugal **27** rev. 1
- sa₆ **376** rev. 1'
- a-hu-um-DINGIR in-sa₆ **494** obv. 3
- sa₁₀ **251** rev. 9; **547** obv. 8; **569** obv. 4
- sag **309** obv. 2; **450** obv. 1
- gada sag **575** obv. 3', 4'
- mu sag pirig-x-(x) ^dnin-gir₂-su ba-dim₂-ma **291** rev. 9'
- cf. also sub occupations and professions
- sag-ba **14** obv. ii 5', 6'; **15** obv. iv 1, 10; **16** obv. iii 4, iv 1, 11
- cf. also sub occupations and professions
- sag-egir **560** obv. 13
- sag-ga₂
- gada sag-ga₂ gada umbin-bala **483** obv. 7
- gada sag-ga₂ ša₃-gu **195** obv. 1; **470** obv. 7; **471** rev. 3; **476** obv. 3; **483** obv. 5; **489** rev. 9; **574** obv. ii 1'; **592** obv. i 2'
- gada sag-ga₂ umbin-bala **470** rev. 1; **476** obv. 4; **574** obv. ii 5'
- cf. also sub personal names
- sag-keš₂ **557** obv. 9'
- sag-ku₅ **573** rev. ii 14
- sag-nig₅-ga **573** obv. ii 8'
- sag-nig₂-ga-ka ba-na-gar **68** obv. 3; **138** rev. 1; **140** rev. 2; **141** rev. 3; **149** obv. 4; **161** obv. 3
- sag-nig₂-gur₁₁-ra **239** obv. 5; **291** obv. 2; **455** obv. 10; **525** rev. 2'
- sag-ninda **249** obv. 2; **319** obv. 2; **337** obv. 2; **338** obv. 2; **339** obv. 2; **340** obv. 2; **342** obv. 2; **343** obv. 2; **344** obv. 2; **345** obv. 3; **346** obv. 2; **348** obv. 2; **350** obv. 3; **351** obv. 3; **352** obv. 2; **353** obv. 2; **591** obv. 3', 6', 7'
- sag-ninnu
- mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂ **187** rev. 2; **504** rev. 2
- mu mi-i₃-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **472** rev. 5; **487** rev. 9; **584** obv. 6', rev. 3'
- mu mi-tum sag-ninnu **476** rev. 12; **480** rev. 4
- mu mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **172** rev. 2; **464** rev. 4; **470** rev. 6; **483** rev. 5; **486** rev. 3; **489** rev. 18; **490** rev. 5'
- mu šita₂ sag-ninnu ba-dim₂-ma **211** rev. 4; **212** rev. 4; **213** rev. 4; **224** rev. 7; **584** obv. 4', rev. 1'
- mu šita₂ sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-ma **306** rev. 3'
- mu ^gsi⁵>tukul mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-ma **475** rev. 13
- mu ^gsi⁵tukul ur-sag-ninnu ba-dim₂-ma **563** rev. ii 2'sag... **555** rev. i 6
- SAG.DI.A **16** rev. v 3'
- SAG.URUDU **15** rev. iii 21; **16** rev. v 11'
- ^{ku6}sag-x **388** obv. 5
- sag₃
- mu x-x^{ku} ^gsi⁵tukul ba-sag₃-a **386** le. ii 1
- sagšu **14** obv. ii 3', 4'; **15** obv. ii 3, iv 12; **16** rev. i 23; **556** rev. ii 1
- sah₇-in-nu-na **560** obv. 14
- sahar-gi₄ **497** obv. 4
- sal **2** rev. ii 8; **5** obv. 2; **9** obv. 5; **14** obv. i 4'; **15** obv. iii 3, 6, rev. i; **16** obv. . ii 7, v 2; **197** obv. 1, 3; **198** rev. 3; **199** obv. 5, rev. 1; **200** obv. 5, rev. 1; **240** obv. 2; **475** obv. 3; **497** obv. 5; **527** obv. 2; **529** obv. 1
- sal-la **156** rev. 3; **497** obv. 5
- sar **272** obv. ii 16', rev. i 10
- se₁₂ **160** rev. 2; **511** rev. 4
- SI **452** rev. 1'
- si sa₂
- mu lugal-e giri₃ si bi-sa₂-a **455** obv. 8
- mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂ **13** rev. 6
- mu us₂-sa e₂ ^den-lil₂-la₂ si sa₂-a **259** rev. 4
- si-sa₂
- ba-an si-sa₂ **309** obv. 2
- gur si-sa₂ **249** rev. 2; **287** obv. 1', 3', 5', rev. 6; **292** rev. ii 1
- na₄ si-sa₂ **453** obv. 1; **456** obv. 1, rev. 1'; **457** obv. 1; **459** obv. 1'
- si-ga **15** rev. i 10; **16** rev. iii 21, v 5'; **167** obv. 2; **556** obv. ii 3'
- si-im **2** obv. i 3, rev. i 9; **15** obv. i 4, iii 1, rev. ii 5; **16** obv. i 3, ii 6
- ^gsi⁵-NAM **377** obv. 2

- an^{se}si₂-si₂ **561** obv. 5
- sig₄ **16** rev. i 20
 mu sig₄^dnin-gir₂-su **482** rev. 4
 mu sig₄^dnin-gir₂-su-ka ^gu₃-šub-ba gar **474**
 rev. 7
 mu sig₄^dnin-gir₂-su-ka <^gu₃-šub-ba ba-
 gar-ra **583** rev. 1
 mu sig₄^dnin-gir₂-su-ka us₂-sa ... **438** rev. 2
- sig₅ **14** obv. ii 3', 5', iii 3'; **15** rev. i 2, 16, iii 5; **16**
 obv. vi 7, 8; **28** rev. 2; **31** obv. 1; **32** obv. 1,
 4; **38** obv. 4; **139** obv. 1, 2, rev. 1; **142** obv.
 1; **144** obv. 1; **149** obv. 1; **190** obv. 1; **191**
 obv. 1, 4; **194** obv. 1; **201** obv. 1; **203** obv.
 1; **221** obv. 2; **259** obv. 1; **264** obv. 3; **299**
 obv. 2; **329** obv. 2; **360** obv. 1, 4; **361** obv.
 1, 3; **362** obv. 4; **367** rev. 6; **369** obv. 1, 4,
 rev. 3; **390** obv. i 1, 5, ii 5, 9, rev. i 2', 5', 9', ii
 3'; **391** obv. 1, 5, 10, rev. 4'; **403** obv. 3', 7',
 9', 10', rev. 1; **462** obv. 1; **465** obv. 1; **468**
 obv. 5; **469** rev. 5'; **471** obv. 5', 7', 11', rev.
 6, 8, 13; **472** obv. 1; **474** obv. 1; **475** obv. 8,
 10, 12, 13, 17; **480** obv. 1; **484** obv. 5; **487**
 obv. 1, 3, 5, 7; **488** obv. 9, rev. 4, 6, 11; **489**
 obv. 1, 11, 14, rev. 14; **490** obv. 6; **492** obv.
 1, 2, 3; **493** rev. 6; **556** obv. ii 4'; **561** rev. 8,
 10; **572** rev. i 4; **574** obv. ii 4'; **576** obv. 5
- sig₇-a
 guruš sig₇-a **289** rev. 4; **294** rev. 6; **514** obv.
 8, 12, rev. 2, 11, 13
- sig₁₀-ga **569** rev. 5
- ^gsig₁₉ **15** obv. ii 6, rev. i 7; **16** rev. iii 16, 17; **556**
 obv. ii 1'
- siki **9** rev. 2, 6, 8; **10** obv. 3; **15** rev. ii 14, 15; **16**
 rev. i 9, iv 3'; **36** obv. 8, rev. 6; **48** rev. 1';
189 obv. 2, 4, 6, rev. 2, 4; **246** obv. 1; **450**
 obv. 1, 2; **451** rev. 2'; **453** obv. 1, 2, 5; **454**
 obv. 1; **455** obv. 4, 6, rev. 10; **456** obv. 1, 5,
 7, 10; **457** obv. 1; **458** obv. ii 2; **461** obv. 1,
 4, 5, 6, rev. 1', 3'; **462** obv. 1, 2, rev. 4'; **463**
 obv. 1, 2; **464** obv. 2, 6, 8, rev. 1; **465** obv.
 2, 4, rev. 1; **466** obv. 2; **484** rev. 3; **563** obv.
 i 2, rev. i 2', 4', 6'; **564** obv. 7; **566** rev. 8, 10; **573**
 obv. i 2'
- siki-gi **455** obv. 1
- siki-ud₅ **16** rev. i 11; **423** rev. 7; **458** obv. i 1, 4, ii
 3, 8; **557** obv. 10'; **563** rev. i 5'
- siki-ud₅-gi **563** obv. i 3
- siki-udu **457** rev. 2'; **459** obv. 10'; **460** rev. 1
 siki-udu dingir-re-ne **456** rev. 2'
 sila **538** obv. 2
- sil₃ **14** rev. ii 3', 4'; **15** rev. iii 1; **16** obv. v 6; **18**
 obv. 3, 4, 5, 6, 9, 10, rev. 1; **19** obv. 3, 5, 6;
21 obv. 3, 6, 7, 9, rev. 1; **22** obv. 1, 3, 4, 6,
 7, rev. 1, 2, 4, 6; **23** obv. 4, 6, 7; **24** obv. 1,
 2, 3, rev. 1; **25** obv. 2, 3, 4; **26** obv. 2, 5, rev.
 1; **28** rev. 4; **49** obv. 1; **50** obv. 1; **52** obv. 2;
59 rev. 3; **76** obv. 1, 2, rev. 2, 3, 4; **77** obv. i
 1, 2, 4, 5, 7, 10, 11, 13, 14, 16, 17, 19, ii 1, 3,
 4, 6, 7, 9, 10, 12, 13, 15, 16, rev. i 2, 3, 5, 6,
 8, 9, 11, 12, 14, 15, 17, 18, 20, 21, ii 1, 2, 4,
 5, 7, 8, 10, 11, 13, 14, 16, 17, 19, 20, 22; **78**
 obv. 1, 6, 8, rev. 1, 2, 3; **79** obv. 1, 2, 3, 4, 5,
 6, 7, 8, 12, 13, 14, 15, rev. 1, 2, 3, 4; **80** obv.
 1; **82** obv. 1, 2, 4, 5, 7, rev. 1; **83** obv. 1, 4;
84 obv. 1, 2, 3, 4; **85** obv. 1, 3; **86** obv. 1, 3,
 5, rev. 2; **87** obv. 1, 3, 5, rev. 1; **88** obv. 1,
 2, 3, 4, 5, 6, 7, rev. 1; **89** obv. 1, 2; **90** obv.
 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 11, 12, 13, rev. 1, 2, 3,
 4, 5; **91** obv. 1; **92** rev. 1; **93** obv. 1, 2, 4;
94 obv. 1, 2, 3, 4, 7, rev. 1, 2; **95** obv. 1, 2,
 3, 4, 5, 6, 7, rev. 1; **96** obv. 1, 2, 3, 4, 5; **97**
 obv. 1, 2, 3, 4, 5, rev. 1, 2, 3; **98** obv. 3, 4, 5,
 6, rev. 3', 4', 5', 6'; **99** obv. 1', 2', 4', 5', 7',
 8'; rev. 2, 3, 5, 6, 8; **100** obv. 1, 3, 4, 6, 10,
 rev. 2, 7, 8; **101** obv. 2', 5', 8', 11'; rev. 1, 2,
 4, 7, 8; **102** obv. 7, 8, 9; **103** obv. 1, 2, 3, 4,
 5, 6, 7, 8, rev. 3, 6, 7; **104** obv. 1; **105** obv.
 1; **106** obv. 1; **107** obv. 1, 3, 4, rev. 1; **108**
 obv. 1; **109** rev. 7; **120** obv. 3, 4, 5, rev. 1;
121 obv. 4, 5, 6; **122** rev. 1, 2, 4; **125** obv.
 3; **126** obv. 2', 3', rev. 1, 2; **127** obv. 1, 2, 3,
 4, 5, rev. 1; **128** obv. i 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8,
 13, 14, 15, 16, 17, ii 1, 2, 3, 8, 9, 10, 11, 12,
 13, 14, 15, rev. i 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 13, 14,
 15, 16, 17, 18, ii 1, 2, 5, 7, 8; **129** obv. 1, 2,
 3, 5, 6, rev. 1; **130** obv. 1, 2, 3, rev. 1; **131**
 obv. 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, rev. 3, 4, 5, 7, 8, 9,
 10, 11; **132** obv. 1; **134** obv. 4, 5; **135** obv.
 7, 8, 9, 10, rev. 1, 2, 3, 4, 8; **152** obv. 3, 5, 6,
 7, 10, rev. 1, 2, 3, 4; **204** obv. 1; **215** obv. 1;
216 obv. 1; **217** obv. 3; **218** obv. 3, 5, rev.
 1; **219** obv. 1, 4; **221** obv. 3, 4; **222** obv.
 2; **223** obv. 1; **231** obv. 6, rev. 2; **233** obv.
 1, 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, rev. 1, 3, 4, 5, 6,
 8; **241** obv. 2, 3, 4, 5, 6, 7, rev. 3, 4, 5; **244**
 obv. 1, 5, rev. 2', 3'; **245** obv. 1, 2, 4, 5, 6,
 7, 8, 9, rev. 3, 4, 6, 7, 9, 10; **250** rev. 3; **278**
 obv. 3, 6; **282** obv. 1; **283** obv. 1; **290** rev.
 i 11; **293** rev. i 13; **296** obv. 1, 2; **297** obv.
 1, 2; **304** rev. i 2', 3', 4', 5', 7', 8', 9', ii 1'; **307**
 obv. 1; **308** obv. 5, rev. 4; **309** rev. 2, 3; **310**

- obv. 2; **311** obv. 2; **312** rev. 7; **313** rev. ii 2; **314** obv. 2; **315** obv. 2', 3'; **316** obv. 1, 4, rev. 2; **317** obv. 4, 6, 7; **322** obv. 2, rev. 1; **324** obv. 1, 2, 3; **327** obv. 1, 4, rev. 1; **328** obv. 3, rev. 1, 2, 3; **329** obv. 1, 2, 4, 5, 6, 7, rev. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9; **331** obv. 1, 2, 4; **333** obv. 1, 3, 5; **335** rev. 1, 2; **337** obv. 3; **338** obv. 3; **339** obv. 3; **341** obv. 3, rev. 1; **342** obv. 3; **343** obv. 4; **345** obv. 2; **346** obv. 3; **347** obv. 3; **349** obv. 3; **352** obv. 3; **360** obv. 2, 4, 5, 6, 8, 9; **361** obv. 3; **362** obv. 1, 4, 5, rev. 2, 5; **366** obv. i 3', 6', ii 3', 7', rev. i 3, 7, 11, 13, ii 9; **367** obv. 5', 6', 8', 10', 11', rev. 4, 6; **368** obv. 1, 2, rev. 1; **369** obv. 2, 4, 5, rev. 2; **370** obv. 1, 5, rev. 1; **371** obv. 1, 5, 6; **372** rev. 1; **376** obv. 1; **392** obv. 1, 2, 4, 5, 6, 7, 9, 10, rev. 2, 3; **393** obv. 1, 4, 5, rev. 1, 2; **394** obv. 1, 2, 4; **395** obv. i 1, 4, 7, ii 1, 2 5; **396** obv. 1, 6, 9, rev. 1, 2; **397** obv. 1, 3; **398** obv. 1; **399** obv. 2; **401** obv. 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, rev. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9; **402** obv. 1, 2; **403** obv. 3', 4', 7', 9', 10', rev. 1, 2; **404** obv. 10', rev. 3, 4, 5, 6; **441** obv. 1; **442** obv. 3', 4', 5', 8', rev. 3, 6; **563** obv. i 1, 6, ii 2, 4, 5, 6; **564** obv. 1, 5, 6, rev. 1, 2'; **566** rev. 13; **567** obv. 4; **571** obv. 3; **572** rev. i 4, 6, ii 4; **576** obv. 7; **591** obv. 2', 4', rev. 1, 4; **592** obv. i 11', ii 4'; **593** obv. 1, 3, 5, 6, 7, 8, rev. 1
- silā₄ **260** obv. 9, rev. 1; **406** obv. 3, 7; **409** rev. 3; **412** obv. 2; **415** obv. 4, 5; **424** obv. 3; **427** obv. 4'; **431** obv. 3, rev. 1; **432** rev. i 7', 12', 13'; **436** obv. 5, rev. 1; **449** obv. 2'; **546** obv. 2
- silā₂-kur **562** obv. 1
- silā₄-nita₂ **427** obv. 3', 8'
- sir₂-da **14** obv. i 3'; **15** rev. i 4; **16** obv. v 1; **37** obv. 5; **198** obv. 3; **200** obv. 4; **527** obv. 1; **528** obv. 2; **556** obv. i 5'
- su **407** obv. ii 2'
- SU **556** rev. i 5
- SU.A **16** obv. v 15, vi 1; **556** rev. i 3
- su-kuš₂ **390** obv. i 4, ii 8, rev. i 1', 8'
- su-la₂ **386** rev. ii 5, 11; **386** rev. 1
- su-GAN **541** obv. 4
- su₃-GAN **550** obv. 1
- su₃
- aša₃ su₃ **277** obv. 9
- mu i₇'^dba-u₂ he₂-gal₂ su₃ ba-ba-al-la **522** rev. 10
- su₃-GAN → cf. sub su-GAN
- su₄ **14** rev. i 7'; **15** rev. ii 22
- ku⁶su₄ **384** obv. 4
- ku⁵suhub₂ **2** obv. ii 11, 12, rev. ii 3; **15** rev. i 19; **16** obv. vi 20; **46** obv. 2; **79** rev. 9; **556** rev. i 8
- suhur **497** rev. 2'
- ku⁶suhur **106** obv. 5; **108** rev. 1; **109** rev. 2; **119** obv. 6; **120** rev. 1; **121** obv. 5
- š⁵sum-ma-da **573** rev. ii 3
- ku⁶SUMAŠ.ME **105** obv. 4; **107** obv. 4
- sumun **533** obv. 5, 9, rev. 4; **557** obv. 8'; **573** rev. ii 2
- ma₂ sumun **559** rev. iii 12
- ma₂ sumun ba-zi-zi **559** rev. i 9
- ma₂ sumun inim-^den-lil₂ **559** rev. ii 6
- ma₂ sumun lugal-bad₃^{ki}-e **559** rev. i 10
- ma₂ sumun ur-en₃ **559** rev. ii 17
- ma₂ sumun ur-zu **559** rev. i 11
- ma₂ sumun šabra-en **559** rev. ii 21
- sun₄ **557** obv. 11'
- sur_x **24** obv. 1, 2; **25** obv. 1; **442** obv. 3', 4', 5', 8', rev. 3, 6
- ša **7** rev. 2; **248** obv. 2
- uruduša-ga-ru **16** obv. v 7
- ša₃ **16** rev. i 10; **381** obv. 2; **439** rev. 2; **484** obv. 6, 11; **494** rev. 2
- mu eš₂-GAN₂ lugal ša₃ gir₂-su^{ki}-ke₄ ba-ta-e₃ **525** rev. 4'
- mu-DU ša₃ uru **446** rev. 4
- š⁵ša₃-bal-a **15** rev. ii 7; **16** rev. ii 21; **37** obv. 5
- ku⁶ša₃-bar-ra **388** obv. 4
- ša₃-bi-ta **291** obv. 3; **455** rev. 1; **533** obv. 7
- ša₃-ga-du₃ **565** obv. i 7, ii 10; **592** obv. i 7'
- tug²ša₃-ga-du₃ **240** obv. 5; **464** obv. 5; **475** obv. 16; **487** rev. 2; **488** rev. 8; **497** obv. 3, rev. 6'; **499** obv. 6; **542** obv. 4; **543** rev. ii 3, 7
- tug²ša₃-gi-dab₆ **464** obv. 4; **475** obv. 17; **487** rev. 3; **497** obv. 3, rev. 7'; **542** obv. 3
- ša₃-gu **575** obv. 4'
- gada bar-si ša₃-gu **574** obv. ii 2'
- gada sag-ga₂ ša₃-gu **195** obv. 1; **470** obv. 7; **471** rev. 3; **472** obv. 5; **476** obv. 3; **483** obv. 5; **489** rev. 9; **574** obv. ii 1'; **592** obv. i 2'
- ša₃-kadra (PN?) **116** rev. 1
- ša₃-su₃ **565** obv. i 2, 9, rev. i 2
- ša₃-TUG₂-tuku₅ **15** rev. i 15; **16** obv. v 13
- tug²ša₃-zi **543** rev. ii 9
- ša₃-zu-AN **490** obv. 11
- ša₃-... **362** rev. 5
- šagan **432** rev. i 13'
- šah₂ **26** obv. 4; **225** rev. 3; **315** rev. 4

- ma₂ šah₂ **559** rev. iii 16
ma₂ šah₂ du₁₁-ga-AN **559** obv. iii 6
šah₂-niga **19** rev. 4; **24** obv. 3; **26** obv. 1
šah₂-u₂ **19** obv. 10; **23** obv. 11, rev. 3, 9; **24** rev. 1; **25** obv. 2; **317** rev. 2', 6'
šakan **52** obv. 1, rev. 1, 4; **66** rev. 3; **76** obv. 4; **81** obv. 1; **82** rev. 2; **89** rev. 1, 4, 6; **94** obv. 4; **102** rev. 3; **131** rev. 1, 12; **153** obv. 2; **154** rev. 1; **195** obv. 2; **196** obv. 2, 4, 7, rev. 4; **445** rev. 6; **497** rev. 3'; **498** rev. 2'; **501** obv. 5'; **562** rev. 3; **570** obv. 1; **571** obv. 1; **572** rev. ii 2, 3, 4, 7
šakan-TI-sa₂ **572** rev. ii 5
⁸⁵šar₂-ur₃ **563** obv. ii 3
mu⁸⁵šar₂-ur₃-ra ba-du₃-a **566** rev. 3
šar_x(NE)-ša₄-bid₃ **8** obv. 1; **15** obv. iii 9, rev. i 1; **16** obv. iv 10⁸⁵šar_x(NE)-ša₄-bid₃ **16** rev. ii 18
še **24** obv. 1; **47** obv. 2, 5, rev. 1, 3; **48** obv. 1, rev. 2'; **169** obv. 1; **170** obv. 1, 2; **171** obv. 3; **172** obv. 2; **173** obv. 12, rev. 7', 9'; **174** obv. 16, rev. 11, 16, 17; **175** obv. 12, rev. 4', 12'; **176** obv. 1; **177** obv. 1; **178** obv. 1; **179** obv. 1; **180** obv. 1; **181** obv. 1; **182** obv. 1; **183** obv. 1; **184** obv. 1; **185** obv. 1; **186** obv. 1, 2; **187** obv. 1; **225** obv. 1, rev. 3; **226** obv. 1; **227** obv. 1; **228** obv. 1; **229** obv. 1; **230** obv. 1; **231** obv. 1, 7, rev. 3; **232** obv. 1, rev. 3; **247** obv. 1; **248** obv. 1; **250** rev. 3; **273** obv. i 2, 5, 8, 11, ii 2, 5, 8, 11; **274** obv. 2; **275** obv. i 1', ii 2, 6; **276** obv. 2, 5; **277** obv. 4; **278** obv. 1, 6; **279** obv. 1, rev. 3, 4; **281** obv. 1; **282** obv. 1, 2; **283** obv. 1; **284** obv. 1; **285** obv. 1; **286** obv. 1; **287** obv. 1, 3; 5', 7', 8'; rev. 1, 3, 4, 6, 7; **288** obv. 1, 3; **289** obv. 8', 13'; rev. 5; **290** obv. i 3', 6', 11', 15', ii 4', rev. i 7, 13, ii 7'; **291** obv. 1, rev. 1'; **292** rev. ii 1; **293** obv. i 4', 10', 14', ii 5'; rev. i 9, 14; **294** obv. 9'; rev. 7; **295** obv. 1; **296** obv. 1; **297** obv. 1; **298** obv. 1, 3, 7, rev. 2; **299** obv. 1; **300** obv. 6; **309** rev. 2; **310** obv. 2; **314** obv. 3, rev. 1; **321** obv. 8, rev. 4; **325** obv. 1; **336** rev. 2; ; **344** rev. 1; **346** rev. 1; **347** rev. 1; **349** rev. 1; **351** rev. 1; **353** rev. 1; **440** obv. 2, 4, rev. 1; **441** obv. 2; **442** obv. 1', 6', rev. 1, 4, 7; **528** obv. 7; **547** obv. 7, 9, rev. 3; **559** obv. iii 1, rev. i 14; **560** obv. 14; **566** obv. 1', 4', rev. 6; **569** obv. 2, 4, 6, rev. 1, 3; **573** obv. i 5', ii 3'; **576** obv. 3, 4; **589** obv. 1; **591** rev. 3; **592** obv. i 11', ii 4'
- iti mes-en-du še a-nu₂ **550** rev. 1
ma₂ še **559** obv. ii 1, rev. iii 4
ma₂ še^den-lil₂-la₂ **559** obv. ii 6
ma₂ še lu₂-^dEN.ZU **559** obv. iii 8
ma₂ še lu₂-tum₂-mu **559** rev. i 16
ma₂ še ša-ar-gaba **559** obv. ii 7
ŠE+x **578** obv. 6
še-ba **173** rev. 10'; **174** rev. 18; **284** obv. 2; **287** obv. 2'; rev. 5; **289** rev. 6; **292** rev. ii 2; **293** rev. ii 10; **294** obv. 4'; **574** rev. ii 1'
še-dug₃ **30** rev. 1
še-er-gu **79** obv. 9, rev. 5; **88** rev. 2; **89** obv. 9; **90** obv. 9, rev. 6; **93** rev. 1'; **95** rev. 2; **97** rev. 4; **102** obv. 10; **103** obv. 9; **126** rev. 3; **127** rev. 1; **128** obv. i 9, ii 4, 16, rev. ii 3; **131** obv. 2, 3, rev. 6; **134** obv. 3; **135** rev. 5; **152** obv. 8; **445** rev. 4
še-eštub **227** obv. 2
še-gibil **172** obv. 1; **300** obv. 1
še-gin₂ **15** rev. ii 19; **16** obv. vi 22
še-giš-i₃ **211** obv. 1; **212** obv. 1; **213** obv. 1; **214** obv. 1; **305** obv. 1; **306** obv. 1; **573** obv. ii 11'
še-giš-ra **566** rev. 4
še-ha-lu-ub₃ **89** obv. 8; **131** rev. 11
še-il₂-la
iti ezem še-il₂-la **212** obv. 2; **224** rev. 6; **233** obv. 4; **240** rev. 4; **441** rev. 1
iti še-il₂-la **233** rev. 6
ŠE.KIN-a
iti ŠE.KIN-a **233** obv. 3, rev. 6; **542** rev. 6
še-kin-ku₅
iti še-kin-ku₅ **175** rev. 15'; **239** rev. 3; **280** rev. 6; **368** rev. 5; **522** obv. 14
še-li **16** rev. i 7; **560** obv. 12
še-munu₄ **285** obv. 2
še-numun **227** obv. 4; **300** obv. 2
še-ur₃-ra
še-ur₃-ra dub-ba-kam **287** obv. 9'
^{ku6}še₆ **386** rev. i 9
ŠEG₉ **390** obv. i 3, ii 7, rev. i 7'; **391** obv. 3, 6, rev. 1'
šeg₉-bar **432** rev. i 13'
→ cf. also sub personal names
urudušen **16** obv. v 5, 6; **40** obv. 1; **528** obv. 3
šen-da-li **2** obv. ii 9, rev. ii 2
šeš
be-li₂-su šeš x **244** obv. 8
⁸⁵gišnimbar-mu šeš sanga **533** rev. 8
ku-li šeš-a-ni **506** obv. i 3

- šeš a-ba-^dinanna(HU)-me **290** obv. ii 10';
293 obv. ii 11'
- šeš ab-ba-a **198** obv. 2
- šeš ab-ba-ki **426** rev. 9
- šeš bur-ra **224** rev. 3
- šeš da-AN-HAR-ra **290** rev. ii 5
- šeš da-AN-HAR-ri **293** rev. ii 7
- šeš du-du **585** rev. 7
- šeš la-ra-an-ne **217** rev. 1
- ši-ig-dim **52** obv. 1
- šim **16** rev. i 18; **560** obv. 9, 11, 13, 16
- ⁸⁵šim **560** obv. 1
- šim-du₁₀ **560** obv. 7
- šim-GAM-GAM-ma **560** obv. 17
- šim-gig **560** obv. 10
- ⁸⁵šiniḡ **271** (map); **573** rev. ii 1, 2
- šita₂ **80** rev. 2; **151** obv. 1; **154** obv. 1; **156** obv. 2
- mu šita₂ sag-ninnu ba-dim₂-ma **211** rev. 4;
212 rev. 4; **213** rev. 4; **224** rev. 7; **584** obv. 4'; rev. 1'
- mu šita₂ sag-ninnu ^dnin-gir₂-su-ka ba-dim₂-ma **306** rev. 3'
- šu-a-gi₄-a
- uš-bar šu-a-gi₄-a **466** obv. 3
- šu-ba-ti → cf. sub šu ti
- šu-bad **16** rev. ii 17; **499** rev. 2
- šu-bala-ak **255** rev. 2
- šu-du₃-a **16** rev. ii 11, 14; **565** obv. ii 5, 7, 15, rev. i 5
- šu-du₈
- ^{ku6}ab-ba 'šu'-du₈ **386** rev. i 10
- šu-du₈-a **586** obv. 2
- šu-gar **541** rev. 3
- šu-gur₅ **562** obv. 3, rev. 6, 7; **571** rev. 3, 4
- šu+nigin₂ **8** obv. 2; **9** obv. 1, 3; **12** obv. 1; **14** obv. i 2'; **15** rev. i 2, 3; **16** obv. iv 11; **34** obv. 7; **36** obv. 1, rev. 3; **47** rev. 3; **137** obv. 1; **158** obv. 1; **163** rev. 5; **164** rev. 6; **166** rev. 10; **173** rev. 9'; **174** rev. 17; **175** rev. 13'; **191** obv. 2, rev. 1; **198** obv. 1, rev. 1; **199** obv. 2; **200** obv. 1, 2, 3; **233** rev. 8; **249** rev. 2, 3; **250** rev. 3; **261** rev. 4; **262** rev. 1; **272** obv. i 9, rev. i 13, 15, ii 13, 15; **273** obv. ii 10, 11; **276** obv. 5; **279** rev. 3; **287** rev. 6; **290** rev. ii 7; **292** rev. ii 1; **293** rev. ii 9; **304** rev. ii 1'; **309** rev. 2, 3; **310** rev. 2', 4', 6'; **312** rev. 6, 9; **313** rev. ii 1, 3; **316** rev. 2; **321** rev. 3, 4, 5; **327** rev. 1; **359** rev. 2; **363** rev. 2; **364** rev. 1; **383** rev. 7; **386** rev. i 6, ii 10, 11, 12, 13; **392** rev. 2, 3; **393** rev. 1, 2; **395** obv. i 7, 8, ii 7; **401** rev. 7, 11; **413** obv. i 10; **415** rev. 3'; **427** obv. 5'; **436** obv. 13, rev. 10, 12; **437** rev. ii 1'; 3'; **443** rev. ii 2'; **455** obv. 9; **456** rev. 1'; **457** rev. 1'; **458** obv. ii 2; **459** obv. 6'; **473** rev. 12'; **500** rev. 3; **505** rev. 9, 10; **506** rev. ii 3'; 4', 5', 6', 8', 9', 10', 11', 12'; **508** obv. ii 1, 2, 3, 4, 5; **511** rev. 1; **514** rev. 12, 13, 14; **518** rev. 8, 9, 10; **520** rev. 9; **521** rev. 5; **528** obv. 1; **534** rev. 5; **544** rev. 6'; **545** obv. 8; **556** obv. i 2', 4; **558** obv. 8, rev. 4, 6; **559** rev. iii 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17; **569** rev. 3; **586** rev. 6; **590** rev. 9
- šu-numun
- iti ezem šu-numun **289** rev. 7; **485** rev. 4
- iti šu-numun **190** rev. 5; **475** rev. 12; **483** rev. 4; **489** rev. 17
- šu-ri-a **392** rev. 4
- i₃-ab₂ šu-ri-a gar-ra dingir-re-ne **395** rev. i 1
- šu-si **16** rev. ii 5, 8, 20
- za ku₃-sig₁₇ 1 šu-si **548** obv. 5'
- za-gin₃ 1 šu-si **548** obv. 7'
- šu ti
- šu-ba-ti:
- a-ra-am-GI dumu a-mu-da-ke₄ šu-ba-ti **577** obv. 14'
- azlag-e-ne šu-ba-ti **475** rev. 11
- ba-a šu-ba-ti **533** rev. 2
- ba-al-li₂ šu-ba-ti **288** rev. 2'
- ba-zi-ke₄ šu-ba-ti **458** obv. ii 5
- bar-ra-AN dumu lugal-dur₂(ŠU)-mah šu-ba-ti **440** rev. 4
- da-bi šimug šu-ba-ti **539** rev. 1
- da-bi šu-ba-ti **550** obv. 4
- da-da šu-ba-ti **373** rev. 1
- da-num₂ i₃-du₈ šu-ba-ti **554** rev. 3
- da-ti šu-ba-ti **392** rev. 3
- dam-gar₃-me šu-ba-ti-eš₂ **454** rev. 2
- e₂-gal-ta lugal-inim-du₁₀ šu-ba-ti **492** rev. 6'
- e₂-ki-gal-la šu-ba-ti **573** obv. ii 10'
- e₂-li-li-ra šu-ba-ti **589** obv. 3
- eren-da en šu-ba-ti **48** rev. 6'
- eren-da šu-ba-ti **43** obv. 3; **44** rev. 1; **45** rev. 1; **46** rev. 2; **171** obv. 4; **186** rev. 2; **199** rev. 4; **280** obv. 1'
- eren-da x-x šu-ba-ti **42** rev. 5
- gu-za-ni-GI šu-ba-ti **393** rev. 4
- gu₃-de₂-a šu-ba-ti **194** rev. 2; **195** rev. 2; **383** rev. 8
- ha-la-^dba-u₂ šu-ba-ti **533** rev. 6
- i-ta-e₃-a šu-ba-ti **391** rev. 8'

- inim-^dnin-gir₂-su inim-ib₂-ta-e₃ šu-ba-ti šu-ba-ti **305** obv. 3
- inim-^dnin-gir₂-su ma₂-lah₅ šu-ba-ti **379** rev. 2
- ki lugal-ezen-ta šu-ba-ti-eš₂ **476** rev. 11
- lu₂-AN-a šu-ba-ti **298** obv. 4
- lu₂-dingir-ra dam-gar₃ šu-ba-ti **29** rev. 1
- lu₂-du₁₀-ga šu-ba-ti **533** obv. 11
- lu₂-^ddumu-zi šu-ba-ti **456** obv. 3
- lu₂-^dgiš-bar-e₃ šu-ba-ti **383** obv. 12'
- lu₂-^dinanna šu-ba-ti **459** obv. 8'
- lu₂-^dnin-gir₂-su šu-ba-ti **236** obv. 3
- lu₂-^dnin-gir₂-su-ke₄ šu-ba-ti **458** obv. i 6
- lu₂-NINA^{ki} šu-ba-ti **551** rev. 2; **552** rev. 4
- lu₂-tu-ra šu-ba-ti **593** rev. 2
- lugal-a₂ šu-ba-ti **298** obv. 2
- lugal-e₂-gid₂-e šu-ba-ti **472** rev. 3
- lugal-inim-du₁₀ šu-ba-ti **200** rev. 3; **201** obv. 4; **202** rev. 4; **203** rev. 3; **211** rev. 1; **212** rev. 1; **213** rev. 1
- lugal-iti-da šu-ba-ti **307** obv. 3; **358** obv. 3
- lugal-ti dam-gar₃ šu-ba-ti **16** rev. iv 6'
- lugal-uru-da šu-ba-ti **132** rev. 1
- lum-ma-zi dam-gar₃ šu-ba-ti **321** rev. 7
- maš lu₂-kin-gi₄-a unug^{ki} ki ^di₇-la-ba-ta abzu-si^{ki} ba-hul-a inim-bi mu-de₆ šu-ba-ti **542** rev. 4
- mu-URU×A ugula šu-ba-ti **282** obv. 4
- nam-mah šu-ba-ti **295** obv. 3
- ^dnanna-mu šu-ba-ti **172** rev. 1
- ^dnanše-a₂-dah šu-ba-ti **465** rev. 5
- ^dnanše-ušumgal šu-ba-ti **555** rev. ii 3
- puzur₄-pa-e₃ šu-ba-ti **462** rev. 6'
- sanga-ne šu-ba-ti **456** rev. 4'
- ^dšara₂-i₃-sa₆ šu-ba-ti **167** rev. 3
- šeš-šeš dub-sar šu-ba-ti **298** rev. 1
- šu-na šu-ba-ti **169** rev. 5; **170** rev. 3; **189** rev. 5
- ugula ar₃-ar₃-me šu-ba-ti-eš₂ **280** rev. 5
- ur-ba-gara₂ šu-ba-ti **13** rev. 5; **14** rev. ii 2'; iii 7'; **16** rev. iv 2'; **555** obv. ii 4'
- ur-^dbil₃-ga-mes šu-ba-ti **474** rev. 1
- ur-dam-e šu-ba-ti **396** rev. 5
- ur-e₃-ke₄ šu-ba-ti **382** rev. 3
- ur-gar šu-ba-ti **240** rev. 3
- ur-^dlamma šu-ba-ti **291** rev. 2'
- ur-ma-ma šu-ba-ti **208** obv. 3
- ur-nigar^{pat} šu-ba-ti **239** rev. 2
- ur-^dnin-giš-zi-da šu-ba-ti **448** rev. 2
- ur-^dnin-su šu-ba-ti **455** rev. 5
- ur-nu sanga šu-ba-ti **456** obv. 8
- zi-gi₄ šu-ba-ti **281** obv. 4
- zu-zu lu₂-ur₃ šu-ba-ti **412** rev. 1
- x-šubur šu-ba-ti **4** rev. 2
- ... šu-ba-ti **456** obv. 12; **473** rev. 13'; **583** obv. 1'
- [...] sanga [...] šu-ba-[ti] **453** rev. 3'
- šu-ti-a: **15** rev. iv 12
- šu-ti-a → cf. sub šu ti
- šu-ur₂-me **560** obv. 3
- šu₄ **590** obv. 5, 9, rev. 1, 6
- ^{bis}šu₄-A-bi **2** obv. i 8
- ^{bis}šub-ba
- mu i₇ ^{bis}šub-ba-ba-ba-al-la **305** rev. 2
- ^{bis}šudun **557** rev. i 3
- ^{bis}šudun-x **557** obv. 1'
- ^{kuš}šuhub₂ **484** obv. 6, 11
- šuku
- aša₂ šuku ensi₂ **273** rev. ii 1
- aša₃ šuku u₃ apin-la₂ **272** rev. i 14
- ŠUM **572** rev. i 4
- ŠUM-urudu-gal **543** obv. i 7'
- šum₂-sikil **575** obv. 9'
- šurmen **554** obv. 2
- tab **14** rev. i 4'; **15** rev. ii 18, 19; **16** obv. iii 1, rev. i 12; **543** rev. ii 3
- TAB **525** obv. 4
- TAG **590** rev. 8
- ^{bis}TAG **155** rev. 2
- tag-tag **10** obv. 4
- ^{bis}taškarin **157** obv. 1
- ti → cf. sub šu ti
- ti₆ ^{mušen} **14** obv. ii 2', 3', 4'; **15** obv. iv 12; **16** rev. i 23; **556** rev. ii 1
- til
- mu lugal-bi inim til-la **577** rev. 6
- ^{bis}tir **494** rev. 2
- TU **508** obv. i 4'; **583** obv. 2'
- tu₇ **336** rev. 2; **344** rev. 1; **346** rev. 1; **347** rev. 1; **349** rev. 1; **351** rev. 1; **353** rev. 1; **591** rev. 3
- tug₂ **16** obv. v 11; **156** obv. 7; **259** obv. 1, 2; **473** obv. 1, rev. 12'; **474** obv. 1; **479** obv. 1; **482** obv. 2; **493** obv. 10'; rev. 2; **494** obv. 1, 2; **543** obv. ii 3', 5', 6'; **568** obv. 4; **574** rev. ii 1'; **592** rev. i 3
- tug₂ NIM **543** rev. ii 2
- tug₂-ki-nu₂ **190** obv. 4
- tug₂-sal **480** obv. 1; **485** obv. 9; **492** rev. 1'
- tug₂-šu **497** obv. 2
- ^{bis}tukul **437** obv. i 1, rev. ii 3'

- mu ⁸⁵tukul mi-tum sag-ninnu ba-dim₂-
ma **475** rev. 13
mu ⁸⁵tukul ur-sag-ninnu ba-dim₂-ma **563**
rev. ii 2'
mu x-x^{ki} ⁸⁵tukul ba-sag₃-a **386** le. ii 1
tum₃
la₂-NI-am₃ uru-ta tum₃-dam **528** rev. 2
tur **2** obv. ii 7, rev. ii 5, 6, 7, 10, 11; **15** obv. ii 5, iv
1, 2; **16** obv. iii 4, 5, rev. iii 17, 18; **199** obv.
4; **390** obv. i 6, rev. i 2', 9'; **464** obv. 9; **475**
rev. 7; **486** obv. 7; **487** rev. 5; **575** obv. 2'
tur-tur **4** obv. 5; **15** rev. ii 12; **390** obv. i 5, ii 9
tuš
mu lugal a-ga-de₃^{ki} ba-tuš-a **396** rev. 7
U **587** obv. 3
u-ra-LUM **14** rev. i 3'; **79** rev. 9
u₂-hab₂ **15** rev. iii 7
U₃ **484** rev. 2
u₃ **225** rev. 2; **245** obv. 6; **413** obv. i 3, 7, 9, rev.
i 1', 4', 7', 10', 13'; **416** obv. 8; **443** rev. ii 4';
457 rev. 5'; **501** rev. 4; **578** rev. 8; **584** obv.
6'; **587** rev. 1; **590** obv. 4, rev. 5
aša₃ šuku u₂ apin-la₂ **272** rev. i 14
giri₃ lu₂-^dnin-gir₂-su u₃ šu-mah **468** rev. 6'
u₃-la₂ **471** obv. 5'; **475** obv. 12; **484** obv. 1, 3, 10;
574 obv. ii 3', 4'
u₃-sig₅ **488** obv. 7
⁸⁵u₃-šub-ba
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ⁸⁵u₃-šub-ba gar **474**
rev. 7
mu sig₄ ^dnin-gir₂-su-ka ⁸⁵u₃-šub-ba ba-
gar-ra **583** rev. 1
u₄ **231** obv. 8, rev. 4; **295** rev. 4; **307** rev. 4; **310**
rev. 9'; **314** rev. 3; **320** rev. 6; **322** rev. 6;
337 rev. 2; **338** rev. 1; **354** rev. 6; **355** rev.
5; **370** rev. 3; **371** rev. 4; **494** rev. 1; **503**
rev. 3; **504** obv. 2; **542** rev. 6; **568** rev. 3;
578 rev. 5; **592** obv. i 9', ii 2', 6', rev. i 1, 6;
593 rev. 4
u₄ lu-lu urim₃^{ki}-še₃ i₃-gen-na **233** obv. 5
u₄ ^dšuruppak^{ki} x hul-a **538** obv. 3
u₄-ma **588** rev. 6
u₄-su₃ **567** obv. 3
u₄-u₄-ma **588** rev. 7
u₄-zal-la
ma₂ u₁-zal-la **150** rev. 2; **235** obv. 3; **477**
obv. 3
→ cf. also sub zal
u₈ **404** obv. 2'; **406** obv. 1; **413** obv. i 8, ii 1'; **415**
obv. 1; **419** rev. 2; **427** obv. 7'; **436** obv. 1,
2, 5, 7, 10, 15, rev. 1, 5, 7
UD **396** obv. 9
ud₅ **15** rev. ii 15; **48** rev. 1'; **423** obv. 5', rev. 2, 4;
437 obv. i 1, 3, 6, rev. i 8', ii 3'
udu **15** rev. iii 10; **25** obv. 4; **225** obv. 2; **260**
obv. 4, 6, 8, 10, rev. 3, 5, 7; **406** obv. 6; **412**
obv. 1; **413** obv. i 1, 5, 10, rev. i 2', 8', ii 1';
415 rev. 1', 3'; **416** obv. 1, rev. 1; **417** obv.
1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12, rev. 1', 2'; **419**
obv. 2, rev. 1; **420** obv. 1, 2, 3; **421** obv.
4; **422** obv. 1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, rev. 3, 4, 7;
426 obv. 1, 5, 7, 8, 9, 15, 16, rev. 1, 2, 9;
427 obv. 5', rev. 3', 9'; **428** obv. 1, 3, 5, 6;
430 obv. 1; **431** obv. 1, 2; **432** obv. i 3', 5',
6', 7', 13', 14', 16', 18', ii 1', 2', 4', 5', 6', 8', 12',
15', 17', 18', 19', rev. i 2', 3', 4', 5', 7', 9', 15',
16', 17', 19'; **433** obv. 2', 4', 6', 7', 8', 9', rev. 1,
3, 4, 5, 6, 7, 8, 9; **434** obv. 5', rev. 1, 2, 4, 5,
6; **435** obv. 1; **436** obv. 5, 7, 10, 13, 15, rev.
1, 6, 7, 9, 10, 12; **438** obv. 1; **441** obv. 1;
444 obv. 4, rev. 4, 5; **445** obv. 1; **446** obv.
1; **453** obv. 2, 5; **455** obv. 4, 5, rev. 10; **456**
obv. 5, 7, 10; **546** obv. 1, 3; **561** obv. 1, 9,
rev. 2, 5; **562** rev. 4; **569** rev. 6; **576** obv. 8
aša₃ udu **276** rev. 2
ma₂ udu **559** obv. ii 5, rev. iii 11
ma₂ udu lu₂-^dba-u₂ **559** rev. i 18
ma₂ udu lu₂-^dutu **559** rev. i 17
udu gub-ba **406** obv. 5
udu gub-ba-am₃ **415** rev. 2'; **427** obv. 6'
udu-gal **413** rev. i 5'
udu-gir₁₅ **557** rev. i 2
udu-i₃ **231** obv. 6, rev. 2; **418** obv. 2
udu-kaskal **426** rev. 3, 4, 5, 6, 7, 8
udu-kur **416** obv. 2, 4, 6, 7, 10, 12; **444** rev. 1, 3;
445 obv. 2, 4, 6, 8, rev. 1; **562** obv. 1
udu-kur-niga **418** obv. 12
udu-niga **260** obv. 1, 2; **316** obv. 6; **405** obv. 1;
410 obv. 1; **416** rev. 11; **418** obv. 3, 6, 8,
10, 14, rev. 1, 2, 4, 7, 8, 10; **424** obv. 1, 4,
rev. 1; **425** obv. 1; **427** obv. 1; **432** rev. i
10'; **444** obv. 6; **576** obv. 4
udu-nita **406** obv. 2; **415** obv. 3; **416** obv. 4, rev.
3, 5, 8, 10, 13; **418** obv. 13, rev. 5; **440** obv.
1; **449** obv. 1'; **545** obv. 1, 8
udu-nita₂ **404** obv. 1'; **427** rev. 5'
udu-nita-gal **413** rev. i 11'; **415** obv. 2
udu-nita₂ → udu-nita
ug₇ **505** obv. 7, 8, 9, rev. 9
dumu-ga ug₇ **505** rev. 8, 10
geme₂ ug₇ **505** rev. 10

- umbin **2** obv. i 12; **6** obv. 1; **14** obv. i 5'; rev. iii 3';
15 obv. ii 1; **529** obv. 1; **553** obv. i 3
- ^{#is}umbin **557** obv. ii 4'
- umbin-bala **202** rev. 1; **470** rev. 1
gada sag-ga₂ gada umbin-bala **483** obv. 7
gada sag-ga₂ umbin-bala **476** obv. 4; **574**
obv. ii 5'
- UNU **508** obv. i 6'
- ^{#is}unu₃ **551** obv. 2; **552** obv. 2
- UR **2** obv. i 6; **472** rev. 4
iti UR **233** obv. 10; **376** rev. 4'; **429** rev. 1;
430 rev. 1; **448** rev. 3; **482** rev. 3; **503** rev.
3
- ^{#is}ur-ki-da-num₂ **16** rev. v 4'
ur-sag-ninnu → cf. sub sag-ninnu
- ^{tu}ur₃ **16** obv. vi 7
- ur₄ **415** obv. 4, 5; **427** obv. 4'
- URI **15** rev. i 11
- URU **194** obv. 1; **234** obv. 3, rev. 1; **512** rev. 4
- URU-x **20** obv. 2
- uru₄ **414** obv. 2
apin-la₂-e ib₂-uru₄ **273** rev. i 2
- uru₄ **3** obv. 1; **5** obv. 1; **14** rev. iii 2'; **15** rev. i 6;
16 obv. v 8; **38** obv. 1; **41** obv. 1, 4, 7, rev.
3, 5; **44** obv. 1; **264** rev. 3; **265** obv. 6; **533**
obv. 1, rev. 1, 3; **539** obv. 1; **541** rev. 1, 2,
3, 4; **544** rev. 7'; **556** obv. i 1'; **578** obv. 1
- URUDU-da **563** obv. ii 5
- us₂ **A 14** rev. ii 4'; **138** obv. 2; **139** obv. 3; **140**
obv. 2; **141** obv. 5; **143** obv. 2; **145** obv.
1; **147** obv. 2; **149** obv. 2; **150** obv. 2; **195**
obv. 2; **202** obv. 1; **235** obv. 2; **239** obv.
1; **259** obv. 2; **264** obv. 4, 6; **267** obv. 1, 2;
380 obv. 3; **390** obv. i 2, 6, ii 6, rev. i 6'; ii
4'; **391** obv. 2, 7, rev. 2'; 5'; **450** obv. 2; **461**
rev. 5'; **464** obv. 4, 5; **468** obv. 6; **469** rev.
6'; **471** rev. 10, 14; **475** obv. 16; **476** obv.
6, 7, rev. 3, 4, 6; **479** obv. 1; **481** obv. 1;
482 obv. 1, 2, 4; **486** obv. 1, 3, 5; **487** rev.
2, 3; **488** obv. 13; **489** rev. 12; **492** obv. 3,
4, 5, 6, rev. 3'; **493** obv. 1'; rev. 7; **494** obv.
2; **530** obv. 3; **540** rev. 1; **561** rev. 11; **572**
obv. i 3'; **574** obv. i 2'; **575** rev. 2; **592** obv.
i 3', 5'
- us₂ **B**
us₂ **15** obv. iii 7; **16** obv. i 10, ii 8
us₂-bi **15** obv. i 14
- us₂ **C**
mu gibil us₂-sa mu e₂ en-ki-ga ba-du₃-a
496 rev. x 3'
mu nam-mah-ni us₂-sa **238** rev. 3
- mu sig₄ nin-gir₂-su-ka us₂-sa ... **438** rev. 2
mu ur^d-nin-gir₂-su ensi₂ mu us₂-bi **147** rev. 3
mu ur^d-nin-gir₂-su mu us₂-sa-a-bi **143** rev. 4
mu us₂-sa e₂ en-lil₂-la₂ si sa₂ **13** rev. 6
mu us₂-sa e₂ en-lil₂-la₂ si sa₂-a **259** rev. 4
- us₂-bi → us₂ **B**
us₂-sa → us₂ **C**
usan₃ **557** obv. 7'
- usar₄ **334** obv. 7, 11
- uš-bar **140** obv. 3; **141** obv. 4; **150** obv. 3; **168**
obv. 3; **236** obv. 1; **240** obv. 4; **466** obv.
1; **467** obv. 1; **478** obv. 3; **495** obv. 2; **496**
obv. i 1; **544** obv. 3, 7, rev. 2'
→ cf. also sub occupations and professions
- UŠ₂ **266** obv. 4, 5, 6; **496** obv. i 2, ii 4; **526** obv. 1
- ušumgal-kalam-ma
mu balag ušumgal-kalam-ma ba-dim₂-ma
270 rev. 1; **566** obv. 7'
mu balag ušumgal-<kalam>-ma ba-dim₂
48 rev. 4'
- uz **388** obv. 7; **389** obv. 1; **578** obv. 4
- uz-tur **570** obv. 4
- za **497** obv. 6; **541** obv. 5
za AN-x nigin₂-nigin₂-me **548** rev. 6
za gur₄-ra ku₃-sig₁₇ **548** rev. 4
za gur₄-ra za-gul **548** rev. 5
za ku₃-babbar gal **548** obv. 6'
za ku₃-sig₁₇ 1 šu-si **548** obv. 5'
za ku₃-sig₁₇ gal **548** rev. 1
- za-ba-lum **560** obv. 2
- za-gin₃ **547** obv. 11, rev. 3
amar nu₂-a za-gin₃ **548** rev. 3
za-gin₃ 1 šu-si **548** obv. 7'
za-gin₃ gal **548** obv. 3'
za-gin₃ gur₄-ra **548** obv. 4'
za-gul **497** obv. 7; **548** obv. 2'
za gur₄-ra za-gul **548** rev. 5
- ^{sum2}za-ha-din **570** obv. 5
- za-hum **2** obv. ii 7, rev. i 15; **497** obv. 9
- za-NIM **134** obv. 1; **497** obv. 7
- ^{#is}za-ra **557** obv. ii 3'
- za₃ **590** obv. 3, 4, 9, rev. 1, 4, 8
- za₃-bu-um **157** rev. 1
- zabar **1** obv. i 2; **6** obv. 1; **12** obv. 1; **14** obv. ii 5';
15 obv. iv 6, 10, rev. i 21, ii 5; **16** obv. i 7, iii
9, iv 1, 5, vi 3, 19, rev. i 24; **33** obv. 1, rev.
1; **41** obv. 2; **42** obv. 1; **45** obv. 1; **264** obv.
2; **265** obv. 2; **497** obv. 9; **528** obv. 5; **529**
obv. 2; **532** obv. 1; **543** obv. i 1'; **544** obv.
2; **556** rev. ii 4; **576** obv. 2
- bur zabar **2** rev. i 5

- gal zabar **37** obv. 1
⁸¹⁵zabar **555** obv. i 3'
 urudu zabar **541** obv. 6
 zabar-šu **497** obv. 8, 10
 zag **15** obv. i 14, iii 7; **16** obv. i 10, ii 8, 9
 zah₃
 ma₂ zah₃ **559** rev. iii 13
 ma₂ zah₃ lugal-me₃ **559** rev. ii 16
 → cf. also sub occupations and professions
 zal
 ba-zal: **295** rev. 4; **307** rev. 4; **308** rev. 7; **310**
 rev. 9'; **320** rev. 6; **322** rev. 6; **337** rev. 2;
 338 rev. 1; **354** rev. 6; **355** rev. 5; **503** rev.
 4; **568** rev. 3; **578** rev. 5
 he₂-zal: **530** rev. 2;
 zal-la: **231** obv. 5
 → cf. also sub u₂-zal-la
 zi **393** rev. 6; **508** obv. i 2'
 im ur-gar-ta nu-u₃-ta-zi **240** rev. 2
 ir₁₁-šu-ni šu-gal₃-la₂-um maškim-ni ku₃-bi
 ib₂-ta-zi **577** rev. 2
 Zi **390** obv. ii 11; **574** obv. i 6'
 zi-ga → zig₃
 zi₃ **18** obv. 3, 4, 5, 6, 9, 10, rev. 1, 2, 5; **19** obv. 5,
 12, rev. 2, 3, 7, 12; **21** obv. 3, 9, rev. 1, 2, 3,
 7, 8; **22** rev. 6; **23** obv. 6, 7, rev. 6; **224** obv.
 1; **241** rev. 1; **249** rev. 2; **308** obv. 5; **311**
 obv. 2; **312** rev. 7; **313** rev. ii 2; **314** obv.
 2; **315** obv. 2', 6', 7', rev. 2; **316** obv. 1; **317**
 obv. 6, 7, rev. 3', 4', 10'; **319** obv. 2; **322**
 obv. 3; **324** obv. 1; **328** obv. 3; **329** obv. 9,
 rev. 1, 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9; **333** obv. 1; **334** rev.
 12; **337** obv. 2; **338** obv. 2; **339** obv. 2; **340**
 obv. 2; **342** obv. 2; **343** obv. 2; **344** obv.
 2; **345** obv. 3; **346** obv. 2; **348** obv. 2; **350**
 obv. 3; **351** obv. 3; **352** obv. 2; **353** obv. 2;
368 rev. 1; **591** obv. 2', 4'
 ma₂ zi₃ **559** rev. iii 5
 ma₂ zi₃ bar-ra-AN **559** rev. ii 19
 ma₂ zi₃ eren-da ša₁₃-dub-ba **559** rev. ii 22
 ma₂ zi₃ lugal-usar₄ **559** rev. ii 20
 ma₂ zi₃ munu₄ **401** rev. 10
 zig₃
 zi-ga: **259** rev. 2; **289** rev. 8; **296** obv. 3; **297**
 rev. 1; **299** rev. 5; **308** rev. 6; **309** rev. 4;
310 rev. 8'; **311** rev. 2; **312** rev. 12; **313**
 rev. ii 4; **334** rev. 16; **335** rev. 3; **336** rev. 3;
361 rev. 3; **362** rev. 6; **363** rev. 3; **364** rev.
 2; **365** rev. 7; **369** rev. 4; **370** rev. 3; **371**
 rev. 4; **374** rev. 3; **376** rev. 5'; **383** rev. 9;
384 rev. 3; **399** rev. 3; **400** rev. 4; **407** obv.
 i 7'; **413** obv. i 11; **417** rev. 4'; **418** rev. 12;
419 rev. 5; **420** rev. 1; **421** rev. 1; **422** rev.
 9; **423** obv. 1'; **424** rev. 1; **425** obv. 3; **426**
 rev. 10; **430** obv. 3; **441** rev. 2; **482** rev. 2;
495 rev. 2; **529** rev. 2; **531** rev. 1; **534** rev.
 7; **554** rev. 4; **567** rev. 4; **568** rev. 1; **581**
 rev. 3; **593** rev. 4
 ma₂ zi-ga **559** rev. i 8, ii 1
 ma₂ zi-ga didli **559** rev. iii 17
 zi-ga ab-ba **322** rev. 3
 zi-ga ba-al-i₃-li₂ **301** rev. 4
 zi-ga ba-zi **477** obv. 4; **478** rev. 2
 zi-ga ba-zi-zi **479** rev. 1
 zi-ga bar-ra-AN **397** rev. 3
 zi-ga da-bi **323** rev. 2
 zi-ga da-da **17** obv. 2; **18** rev. 7; **19** rev. 13;
 20 rev. 2; **21** rev. 9; **22** rev. 7; **23** rev. 11; **24**
 rev. 3; **25** rev. 10; **26** rev. 3; **27** rev. 4; **28**
 rev. 6; **29** rev. 3
 zi-ga didli **401** rev. 8; **522** obv. 11
 zi-ga e₂-gal **413** rev. ii 1'
 zi-ga e₂-gissu **461** rev. 7'
 zi-ga egir **522** obv. 12, rev. 7
 zi-ga eren-da **31** rev. 2; **32** rev. 4; **33** rev. 4;
 34 rev. 4; **35** rev. 2; **36** rev. 9; **37** rev. 3; **38**
 rev. 6; **39** rev. 1; **40** rev. 1; **41** rev. 10
 zi-ga ezem-^dba-u₂ **564** rev. 4'
 zi-ga gir₃-ne₂ **216** rev. 4; **217** rev. 3; **218** rev.
 3; **219** rev. 3; **220** rev. 3
 zi-ga i-ta-e₃-a **243** rev. 1; **244** rev. 7'; **245**
 rev. 11; **246** rev. 2
 zi-ga i₃-siki **324** rev. 2
 zi-ga inim-^dutu dub-sar **325** rev. 3
 zi-ga kaskal **416** rev. 14
 zi-ga ki-ag₂ **326** obv. 2
 zi-ga kun-KU **285** rev. 2
 zi-ga libir **522** obv. 4, rev. 2
 zi-ga lu-lu **542** rev. 5
 zi-ga lu₂-^ddumu-zi **480** rev. 1
 zi-ga lu₂-^ddumu-<zi> **278** rev. 4
 zi-ga lu₂-^dinanna **210** rev. 2; **211** rev. 2; **212**
 rev. 2; **213** rev. 2; **214** rev. 1; **215** rev. 2
 zi-ga lu₂-^dnanše dumu i₃-siki **221** rev. 3
 zi-ga lu₂-^dnanše en **222** rev. 2; **223** rev. 2;
 224 rev. 4
 zi-ga lu₂-^dutu **307** rev. 1
 zi-ga lu₂/lugal-igi **286** rev. 2
 zi-ga lugal-a₂-na **249** rev. 4; **250** rev. 4
 zi-ga lugal-a₂-na-kam **247** rev. 1; **248** obv. 3

- zi-ga lugal-inim-du₁₀ **192** rev. 5; **193** rev. 2; **194** rev. 3; **195** rev. 3; **197** rev. 2; **198** rev. 5; **199** rev. 5
- zi-ga lugal-me₃ **373** rev. 3
- zi-ga lugal-ti **504** rev. 1
- zi-ga ma-ba **375** rev. 2
- zi-ga me-sag-ga **287** rev. 7
- zi-ga mu-DU mu-a-kam DINGIR-lu₂-sa₆ **427** rev. 6'
- zi-ga na-na **414** obv. 4
- zi-ga nigar **331** rev. 3
- zi-ga nimgir-ki-ag₂ **526** obv. 3
- zi-ga ^dnin-gir₂-su-IGI.DU **204** rev. 3; **205** rev. 3; **206** rev. 4; **207** rev. 5; **208** rev. 1; **209** rev. 2
- zi-ga sipa-da-ri₂ **423** rev. 6
- zi-ga ša₂-ge **225** rev. 5; **226** rev. 3; **227** rev. 4; **228** rev. 4; **229** rev. 3; **230** rev. 4; **231** rev. 6; **232** rev. 4
- zi-ga ^dšara₂-i₃-sa₆ **49** rev. 1; **50** rev. 1; **51** rev. 12; **52** rev. 6; **53** rev. 2; **54** rev. 4; **55** rev. 7; **56** rev. 10; **57** rev. 5; **58** rev. 6'; **59** rev. 9; **60** rev. 4; **61** rev. 4'; **62** rev. 2; **63** rev. 1'; **64** rev. 1; **65** rev. 1; **66** rev. 5; **67** rev. 4; **68** rev. 1; **69** rev. 3; **70** rev. 2; **71** rev. 2; **72** rev. 1; **73** rev. 3; **74** rev. 8; **75** rev. 7'; **76** rev. 6; **77** rev. ii 24; **78** rev. 6; **79** rev. 13; **80** rev. 4; **81** rev. 2; **82** rev. 4; **83** rev. 3; **84** rev. 2; **85** rev. 1; **86** rev. 4; **87** rev. 3; **88** rev. 4; **89** rev. 9; **90** rev. 9; **91** rev. 3; **92** rev. 3; **93** rev. 3'; **94** rev. 6; **95** rev. 5; **96** rev. 5; **97** rev. 7; **98** rev. 9'; **102** rev. 6; **103** rev. 10; **104** rev. 1; **105** rev. 5; **106** rev. 3; **107** rev. 4; **108** rev. 4; **109** rev. 10; **110** rev. 2; **111** rev. 4; **112** rev. 5; **113** rev. 2; **114** rev. 3; **115** rev. 2; **116** rev. 2; **117** rev. 1; **118** rev. 2; **119** rev. 5; **120** rev. 3; **121** rev. 4; **122** rev. 6; **123** obv. 3; **124** rev. 4; **125** rev. 2; **127** rev. 3; **128** rev. ii 11; **129** rev. 3; **130** rev. 3; **131** rev. 14; **132** rev. 2; **133** rev. 10; **134** rev. 5; **135** rev. 10; **136** rev. 1; **137** rev. 1; **138** rev. 2; **139** rev. 3; **140** rev. 3; **141** rev. 4; **142** rev. 1; **143** rev. 2; **144** obv. 3; **145** rev. 1; **146** rev. 2; **147** rev. 1; **148** rev. 1; **149** rev. 1; **150** rev. 3; **151** obv. 3; **152** rev. 6; **153** rev. 2; **154** rev. 3; **155** rev. 4; **156** rev. 8; **157** rev. 3; **158** rev. 1; **159** rev. 1; **160** obv. 7; **161** rev. 1
- zi-ga šeš-kur-ra **327** rev. 2
- zi-ga šu-na **171** rev. 8; **172** rev. 3; **173** rev. 12'; **174** rev. 20; **175** rev. 16'; **176** rev. 1; **177** rev. 2; **178** rev. 1; **179** rev. 2; **180** rev. 2; **181** rev. 3; **182** rev. 6; **183** rev. 4; **185** rev. 4; **184** rev. 4; **186** rev. 3; **187** rev. 3; **188** rev. 5
- zi-ga ur-ba-gara₂ **2** rev. ii 13; **3** rev. 2; **4** rev. 5; **5** rev. 1; **6** rev. 2; **7** rev. 3; **8** rev. 3; **9** rev. 9; **10** rev. 5; **11** rev. 5; **12** rev. 4
- zi-ga ur-^dba-u₂ ensi₂ **580** obv. 1
- zi-ga ur-dam **398** rev. 2; **462** rev. 9'
- zi-ga ur-^ddumu-zi **481** obv. 3
- zi-ga ur-^den-ki **303** rev. 4; **304** rev. ii 3'
- zi-ga ur-en₃ **328** rev. 5; **329** rev. 10
- zi-ga ur-ga₂ **284** obv. 3
- zi-ga ur-gar **241** rev. 7; **242** rev. 17
- zi-ga ur-mes **330** rev. 1
- zi-ga ur-nigar **233** rev. 9; **234** rev. 3
- zi-ga ur-nigar na-gada **415** rev. 4'
- zi-ga ur-nigar^{BR} **235** rev. 2; **236** rev. 1; **237** obv. 3; **238** rev. 2
- zi-ga ur-^dnin-tu **530** rev. 4
- zi-ga ur-sag **332** obv. 3
- zi-ga ur-šul **360** rev. 9; **394** rev. 4
- zi-ga ^dutu-lu₂ **358** obv. 4; **359** rev. 3
- zi-ga x-X-ME **333** rev. 2
- zi-zi-ga-ke₄
i₃-nu-me nu-banda₃ MAŠ zi-zi-ga-ke₄ **403** rev. 4
- ^{BR}zi-GAD **16** obv. vi 10
- zi-gi₄-šu-um **299** obv. 5
- zi-ib-ba-tum **560** obv. 8
- ^{BR}zi-nu₂ **552** obv. 4
- zi-zi-ga-ke₄ → zig₃
- zi₃-ba-ba **221** obv. 4; **241** obv. 4; **328** rev. 3; **329** obv. 4
- ma₂ zi₃-ba-ba zi₃-kum **559** rev. iii 9
- ma₂ zi₃-ba-ba zi₃-kum **559** obv. i 5
- zi₃-gu **216** obv. 5; **220** obv. 2, rev. 1; **221** obv. 1, 2; **222** obv. 1; **223** obv. 1; **224** obv. 3, 5, rev. 1; **241** obv. 2, rev. 2; **316** obv. 4; **319** obv. 3; **320** obv. 2, 5; **322** obv. 2; **324** obv. 2; **325** obv. 6; **328** obv. 1, rev. 1; **329** obv. 1, 2; **330** obv. 1; **333** obv. 2; **334** obv. 1, 5, 9, 14, rev. 4, 8; **335** obv. 3, 4; **336** obv. 3, 4; **337** obv. 3; **338** obv. 3; **339** obv. 3; **340** obv. 3; **341** obv. 2, 3; **342** obv. 3; **343** obv. 4; **344** obv. 3; **345** obv. 2; **346** obv. 3; **347** obv. 2; **348** obv. 3; **349** obv. 3; **350** obv. 2; **351** obv. 2; **352** obv. 3; **353** obv. 3; **563** obv. i 5; **564** obv. 3; **575** obv. 6'; **578** obv. 8, 9; **591** obv. 5'
- zi₃-KUM → cf. sub zi₃-zi-KUM

- zi₃-munu₄ **241** obv. 1; **321** rev. 3
 zi₃-sig₁₅ **221** obv. 3; **241** obv. 3, rev. 3; **247** obv. 2; **248** obv. 2; **296** obv. 2; **297** obv. 2; **309** rev. 3; **320** obv. 1, 4; **328** rev. 2; **329** obv. 3; **331** obv. 1, 4; **333** obv. 3, 5; **334** obv. 2, 6, 10, 15, rev. 5, 9; **337** rev. 1; **338** obv. 4; **339** obv. 4; **342** obv. 4; **353** obv. 4; **368** obv. 2; **563** obv. i 4; **564** obv. 7, rev. 2'; **591** rev. 1
 zi₃-za-tum **319** obv. 4; **325** obv. 5; **335** obv. 2; **336** obv. 2; **340** obv. 4; **343** obv. 3; **344** obv. 4; **345** obv. 4; **346** obv. 4; **347** obv. 3; **348** obv. 4; **349** obv. 2; **350** obv. 4; **351** obv. 4; **352** obv. 4
 zi₃-zi-KUM **339** rev. 1; **341** rev. 1; **345** rev. 1; **350** rev. 1; **351** rev. 2; **591** rev. 4
 zi₃-KUM:
 ma₂ zi₃-ba-ba zi₃-KUM **559** obv. i 5, rev. iii 9
 zi₃-... **322** rev. 1, 2
 ziz₂ **48** obv. 2, rev. 2'; **274** obv. 3; **275** obv. i 2', ii 3, 7; **276** obv. 3, 5; **277** obv. 5; **278** obv. 2, 7; **298** obv. 5; **301** obv. 3; **302** obv. 1; **566** obv. 2, 5', rev. 1; **573** obv. ii 5', 7'
 ZU **16** obv. iv 5
 ZU.EDIN.A.ZU **555** obv. i 3'
 zu₂-am-si **16** rev. ii 3, 6
 zu₂-lum **28** obv. 2, 6; **76** rev. 4; **77** obv. i 2, 5, 8, 11, 14, 17, ii 1, 4, 7, 10, 13, 16, rev. i 3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, ii 2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 22; **78** obv. 2, 8; **79** obv. 3, 14; **80** obv. 3; **82** obv. 2, 5, rev. 1; **83** obv. 2, rev. 1; **84** obv. 2; **85** obv. 2; **86** obv. 2, rev. 1; **87** obv. 2; **88** obv. 3; **89** obv. 3, 10, rev. 2; **90** obv. 3, 13; **93** obv. 3; **94** obv. 4, 7; **95** obv. 3; **96** obv. 3; **97** obv. 3; **99** obv. 2', 5', 8', rev. 3, 6; **100** obv. 1, 4, 7, 11, rev. 4; **101** obv. 3', 6', 9', 12', rev. 2, 5, 8; **103** obv. 3, rev. 7; **127** obv. 1; **128** obv. i 3, 15, ii 10, rev. i 4, 15, ii 8; **129** obv. 1, rev. 1; **130** obv. 1; **131** obv. 1, 7, rev. 5; **134** obv. 6; **135** obv. 9; **152** obv. 4, rev. 1; **375** obv. 1; **376** obv. 1; **377** rev. 1; **564** obv. 2, 6; **565** obv. i 4
 x.AN.KA **588** obv. 3
 x-KA.UD.LUM **554** obv. 3
 x-ki-IG-bi **15** obv. i 11
 x-ku₃-še₃ **531** obv. 2
 x-na-HAL **472** obv. 7
 x-ru-ki **15** obv. iii 3
 ku₆x-ŠE₃ **110** obv. 1

Bibliography

- Asher-Greve, J.M.; Westenholz, J.G. (2013). *Goddesses in Context: On Divine Powers, Roles, Relationships and Gender in Mesopotamian Textual and Visual Sources*. Fribourg; Göttingen. *Orbis Biblicus et Orientalis* 259.
- Attinger, P. (2009). "Schuldenerlass (remise de dettes)". *Reallexicon der Assyriologie*, 12, 292-4.
- Bartash, V. (2019). *Establishing Value: Weight Measures in Early Mesopotamia*. Berlin; Boston. *Studies Ancient Near Eastern Records* 23.
- Bauer, J. (1998). "Der vorsargonische Abschnitt der mesopotamischen Geschichte". Bauer, J.; Englund, R.K.; Krebernik, M. (Hrsgg.), *Mesopotamien. Späturuk-Zeit und Frühdynastische Zeit*. Fribourg; Göttingen, 429-585. *Annäherungen* 1, *Orbis Biblicus et Orientalis* 160/1.
- Carroué, F. (1994). "La situation chronologique des Lagaš II: Un Élément du Dossier". *Acta Sumerologica*, 16, 47-75.
- Charpin, D. (1987). "Les décrets royaux à l'époque paléo-babylonienne, à propos d'un ouvrage récent", *Archiv für Orientforschung*, 34, 36-44.
- Charpin, D.; Durand, J.-M. (1981). *Documents cunéiformes de Strasbourg conservées à Bibliothèque Nationale et Universitaire*. Paris. *Recherche sur les grandes civilisations* 4.
- Civil, M. (1979). *Ea A = nâqu, Aa A = nâqu, with their Forerunners and Related Texts*. Roma. *Materials for the Sumerian Lexicon* 14.
- Civil, M. (1987). [No Title]. *Revue d'Assyriologie et d'archéologie Orientale*, 81, 187-8.
- Civil, M. (1994). *The Farmer's Instructions: A Sumerian Agricultural Manual*. Barcelona. *Aula Orientalis Supplementa* 5.
- Civil, M. (1998). "'Adamdun', the Hippopotamus, and the Crocodile". *Journal of Cuneiform Studies*, 50, 11-14.
- Civil, M. (2009). *The Early Dynastic Practical Vocabulary A (Archaic HAR-ra A)*. Roma. *Archivi Reali di Ebla Studi* 4.
- Civil, M. (2010). *The Lexical Texts in the Schøyen Collection*. Bethesda. *Cornell University Studies Assyriology and Sumerology* 12.
- Conti, G. (2003). "Il Pennsylvania Sumerian Dictionary e il sumerico di Ebla". Marrassini, P. (ed.), *Semitic and Assyriological Studies Presented to Pelio Fronzaroli by Pupils and Colleagues*. Wiesbaden, 116-35.
- Cooper, J.S. (1983). *The Curse of Agade*. Baltimore.
- Cros, G. (1914). *Nouvells Fouilles de Tello*. Paris.
- de Genouillac, H. (1912). *Textes de l'époque d'Ur*. Paris. *Inventaire des Tablettes de Tello* 4.
- de Genouillac, H. (1921). *Époque presargonique, époque d'Agade, époque d'Ur*. Paris. *Inventaire Des Tablettes De Tello* 5.
- de Genouillac, H. (1936). *Époques d'Ur IIIe dynastie et de Larsa*. Paris. *Fouilles de Telloh* 2.

- de Maaijer, R. (2001). "Late Third Millennium Identifying Marks". Van Soldt, W.H.; Dercksen, J.; Gerrit, N.J.C.; Kouwenberg, T. Krispijn (eds), *Veenhof Anniversary Volume: Studies Presented to Klaas R. Veenhof on the Occasion of His Sixty-Fifth Birthday*. Leiden, 301-24. Publications de l'Institut historique-archéologique néerlandaise de Stamboul 89.
- Edzard, D.O. (1997). *Gudea and His Dynasty*. Toronto. Royal Inscriptions of Mesopotamia – Early Periods 3/1.
- Englund, R. (1998). "Administrative Timekeeping in Ancient Mesopotamia". *Journal of the Economic and Social History of the Orient*, 31, 121-85.
- Foster, B. (1980). "Notes on Sargonic Progress", *Journal of the Ancient Near Eastern Society*, 12, 29-42.
- Foster, B. (2016). *The Age of Agade: Inventing Empire in Ancient Mesopotamia*. London.
- Frayne, D.R. (1993). *Sargonic and Gutian Periods (2334-2113 BC)*. Toronto; Buffalo; London. Royal Inscriptions of Mesopotamia, Early Periods 2.
- Gadotti, A. (2014). "*Gilgameš, Enkidu and The Netherworld*" and *The Sumerian Gilgameš Cycle*. Boston; Berlin. Untersuchungen zur Assyriologie und vorderasiatischen Archäologie 10.
- Gelb, I.J. (1952). *Sargonic Texts from the Diyala Region*. Chicago. Materials for the Assyrian Dictionary 1.
- Gelb, I.J. (1970). *Sargonic Texts in the Ashmolean Museum, Oxford*. Chicago. Materials for the Assyrian Dictionary 5.
- Gelb, I.J.; Kienast, B. (1990). *Die altakkadische Königschriften des dritten Jahrtausends v.Chr.* Stuttgart. Freiburger altorientalische Studien 7.
- Grégoire, J.-P. (1981). *Inscriptions et archives administratives cunéiformes - I^e Partie*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 10.
- Guichard, M. (2005). *La vaisselle de luxe des rois de Mari: Matériaux pour le Dictionnaire de Babylonien de Pairs tome II*. Paris. Archives Royales de Mari 31.
- Hall, M.G. (1985). *A Study of the Sumerian Moon-God, Nanna/Suen* [Phd Dissertation]. University of Pennsylvania.
- Heimpel, W. (2009). "The Location of Magda". *Journal of Cuneiform Studies*, 61, 25-61.
- Heimpel, W. (2011). "Twenty-Eight Trees Growing in Sumer". Owen, D.I. (ed.), *Garšana Studies*. Bethesda, 75-152. Cornell University Studies in Assyriology and Sumerology 6.
- Karahashi, F. (2000). *Sumerian Compound Verbs with Body-Parts* [Phd Dissertation]. University of Chicago.
- Kienast, B.; Volk, K. (1995). *Die sumerischen und akkadischen Briefe des III. Jahrtausends aus der Zeit vor der III. Dynastie von Ur*. Stuttgart. Freiburger altorientalische Studien 19.
- Kraus, N.L. (2019). "When the King Came Down to Sumer: The Royal Sojourn of Sar-kalisarrē and the Court of Akkad", *Iraq*, 81, 207-20.
- Lafont, B.; Yildiz, F. (1996). *Tablettes cunéiformes de Tello au Musée d'Istanbul, datant de l'époque de la IIIe Dynastie d'Ur. Tome II. ITT II/1, 2544-2819, 3158-4342, 4708-4714*. Leiden. Publications de l'Institut historique-archéologique néerlandais de Stamboul 77.
- Legrain, L. (1937). *Business Documents of the Third Dynasty of Ur*. London. Ur Excavations Texts 3.
- Lehmann, U. (2016). *Šá-ra-ì-sa₆ und ur-ba-gá-ra: Untersuchungen zu den Verwaltungstexten der neosumerischen Lagaš 2.-Periode aus Ĝirsu*. Münster. Alter Orient und Altes Testament 430.
- Liverani, M. (1993). "Akkad: An Introduction". Liverani, M. (ed.), *Akkad: The First World Empire: Structure, Ideology, Traditions*. Padova, 1-10. History of the Ancient Near East Studies 5.
- Maeda, T. (1988). "Two Rulers by the Name Ur-Ningirsu in Pre-Ur III Lagaš". *Acta Sumerologica*, 10, 19-35.

- Mander, P. (1995). *Testi economici neo-sumerici del British Museum: (BM 12600-12750)*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 19.
- Maiocchi, M.; Molina, M. (2018). "Pre-Ur III Administrative Cuneiform Tablets in the British Museum I. Texts from the Archives of Gudea's Dynasty". *Kaskal*, 15, 1-46.
- Michalowski, P. (1989). *The Lamentation over the Destruction of Sumer and Ur*. Winona Lake. Mesopotamian Civilizations 1.
- Michalowski, P. (1993). *Letters from Early Mesopotamia*. Atlanta. Writings from the Ancient World 3.
- Milano, L.; Westenholz, A. (2015). *The 'Shuilisu Archive' and other Sargonic Texts in Akkadian*. Bethesda. Cornell University Studies in Assyriology and Sumerology 27.
- Molina, M. (2013a). "On the Location of Irišaḡrig". Garfinkle, S.; Molina, M. (eds), *From the 21st Century B.C. to the 21st Century A.D. = Proceedings of the International Conference on Sumerian Studies Held in Madrid 22-24 July 2010*. Winona Lake, 59-87.
- Molina, M. (2013b). "Court Officials at Umma in Ur III Times". *Zeitschrift für Assyriologie und Vorderasiatische Archäologie*, 103, 125-48.
- Moorey, P.R.S. (1994). *Ancient Mesopotamian Materials and Industries: The Archaeological Evidence*. Oxford.
- Muazzez, Ç. (1976). "New Date Formulas from the Tablet Collection of the Istanbul Archaeological Museums". Eichler B.L. (ed.), *Kramer Anniversary Volume. Cuneiform Studies in Honor of Samuel Noah Kramer*. Kevelaer; Neukirchen-Vluyn, 75-82. *Alter Orient und Altes Testament* 25.
- Oppenheim, A.L.; Hartman, L.F. (1945). "The Domestic Animals of Ancient Mesopotamia according to the XIIIth Tablet of the Series H₂AR.ra = hubullū". *Journal of Near Eastern Studies*, 4, 152-77.
- Owen, D.I. (1975). *The John Frederick Lewis Collection: Texts from the Third Millennium in the Free Library of Philadelphia*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 3.
- Owen, D.I. (2011). "Supplemental Texts Related to the Garšana Archives". Owen, D.I. (ed.), *Garšana Studies*. Bethesda, 233-334. Cornell University Studies in Assyriology and Sumerology 6.
- Owen, D.I. (2013). *Cuneiform Texts Primarily from Iri-Saḡrig/Āl-Šarrākī and the History of the Ur III Period*. Vol. 1, *Commentary and Indexes*. Bethesda. Nisaba 15/1.
- Ozaki, T.; Sigrist, M. (2006). *Ur III Administrative Tablets from the British Museum. Part One*. Madrid. Biblioteca del Próximo Oriente Antiguo 1.
- Ozaki, T.; Sigrist, M. (2013). *Administrative Ur III Texts in the British Museum*. Changchun. Periodic Publications on Ancient Civilizations 5 = Supplement to Journal of Ancient Civilizations 3.
- Pettinato, G. (1977). *Testi economici di Lagaš del Museo di Istanbul. Parte I, La 7001-7600*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 6.
- Pettinato, G. (1982). *Testi lessicali bilingui della biblioteca L. 2769*. Napoli. Materiali Epigrafici di Ebla 4.
- Pettinato, G.; Picchioni, S.A. (1978). *Testi economici di Lagaš del Museo Di Istanbul. Parte II, La 7001-7600*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 7.
- Pinches, G.T. (1915). *The Babylonian Tablets of the Berens Collection*. London. Asiatic Society Monographs 16.
- Pomponio, F. (2011). "Quello che accade (forse) dopo la morte di Šar-kali-šarri". Barjamovic, G.; Dahl, J.; Koch, U.; Sommerfeld, W.; Westenholz, J.G. (eds), *Akkade is King! A Collection of Papers by Friends and Colleagues Presented to Aage Westenholz on the Occasion of his 70th Birthday 15th of May 2009*. Leiden, 227-43. Publications de l'Institut historique et archéologique néerlandais de Stamboul 118.
- Pomponio, F. (2016). "Alcune note a riguardo di Gudea e Ur-Namma". Corò, P.; Devecchi, E.; de Zorzi, N.; Maiocchi, M. (eds), *Libiamo ne' lieti calici: Ancient Near Eastern Studies*

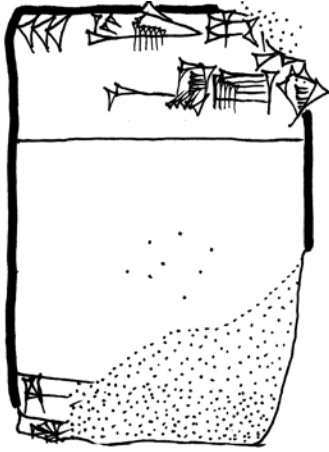
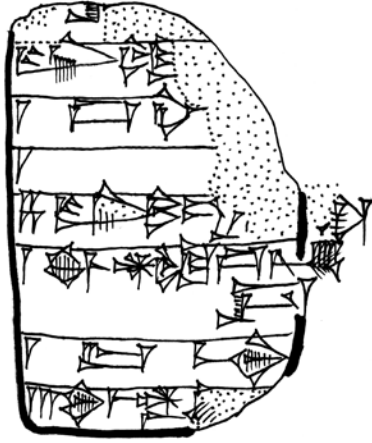
-
- Presented to Lucio Milano on the Occasion of His 65th Birthday by Pupils, Colleagues and Friends.* Münster, 405-21. *Alter Orient und Altes Testament* 436.
- Powell, M.A. (1987–1990). “Maße und Gewichte”. *Reallexikon der Assyriologie*, 7, 457-530.
- Powell, M.A. (1992). “Timber Production in Presargonic Lagaš”. *Bulletin on Sumerian Agriculture*, 6, 99-120.
- Rubio, G. (2010). “Reading Sumerian Names, I: Ensuhkešdanna and Baba”. *Journal of Cuneiform Studies*, 62, 29-44.
- Sallaberger, W. (1995). “Review of M. Sigrist 1992, Drehem, Bethesda”. *Bibliotheca Orientalis*, 52, 440-6.
- Sallaberger, W. (1999). “Ur III-Zeit”. Sallaberger, W.; Westenholz, A. (eds), *Mesopotamien: Akkade-Zeit und Ur III-Zeit*. Freiburg, 121-390. *Annäherungen* 3, *Orbis Biblicus et Orientalis* 160/3.
- Sallaberger, W.; Schrakamp, I. (eds) (2015). *History & Philology*. Turnhout. Associated Regional Chronologies for the Ancient Near East and the Eastern Mediterranean 3.
- Sallaberger, W.; Schrakamp, I. (2015). “The Gutean Period: A Problem of 3rd Millennium Chronology”. Sallaberger, Schrakamp 2015, 113-30.
- Sauren, H. (1974). *Wirtschaftsurkunden des Musée d'Art et D'Histoire in Genf. Aus der Zeit der III Dynastie von Ur*. Roma. *Materiali per il Vocabolario Neosumerico* 2.
- Schrakamp, I. (2010). *Krieger und Waffen im frühen Mesopotamien: Organisation und Bewaffung des Militärs in fröhndynastischer und sargonischer Zeit*. Marburg.
- Schrakamp, I. (2015). “Geographical Horizons of the Presargonic and Sargonic Archives”. Sallaberger, Schrakamp 2015, 197-270.
- Sigrist, M. (1992). *Drehem*. Bethesda.
- Sommerfeld, W. (2015). “The Transition from the Old Akkadian Period to Ur III in Lagaš”. Sallaberger, Schrakamp 2015, 271-80.
- Steinkeller, P. (1995). “Sheep and Goat Terminology in Ur III Sources from Drehem”. *Bulletin on Sumerian Agriculture*, 8, 49-70.
- Steinkeller, P. (2001). “New Light on the Hydrology and Topography of Southern Babylonia in the Third Millenium”. *Zeitschrift für Assyriologie und Vorderasiatische Archäologie*, 91, 22-84.
- Steinkeller, P. (2003). “An Ur III Manuscript of the Sumerian King List”. Sallaberger, W.; Volk, K.; Zgoll, A. (eds), *Literatur, Politik und Recht in Mesopotamien. Festschrift für Claus Wilcke*. Wiesbaden, 267-92. *Orientalia Biblica et Christiana* 14.
- Steinkeller, P. (2013). “Puzur-inšušinak at Susa: A Pivotal Episode of Early Elamite History Reconsidered”. De Graef, K.; Tavernier, J. (eds), *Susa and Elam. Archaeological, Philological, Historical and Geographical Perspectives = Proceedings of the International Congress Held at Ghent University, December 14-17, 2009*. Leiden; Boston, 293-317.
- Steinkeller, P. (2015). “The Gutian Period in Chronological Perspective”. Sallaberger, Schrakamp 2015, 281-8.
- Thureau-Dangin, F. (1903). *Recueil des tablettes chaldéennes*. Paris.
- van Dijk, J.J.A. (1976). *Cuneiform Texts: Texts of Varying Content*. Leiden. *Texts in the Iraq Museum* 9.
- Veldhuis, N. (1997). *Elementary Education at Nippur: The List of Trees and Wooden Objects* PhD Dissertation, Rijksuniversiteit Groningen.
- Verderame, L. (2012). “Sedie, troni e portantine nell’antica Mesopotamia”. Notizia, P.; Pomponio, F. (a cura di), *Scritti in onore di P. Mander*. Napoli, 149-68. *Annali dell’Istituto Universitario Orientale di Napoli - Sezione linguistica* 72.
- Visicato, G. (2010). “The Career of Ur-Bagara as a Chronological Indicator of the Documents of Girsu from Šarkališarri to Gudea”. Melville, S.C.; Slotsky, A.L. (eds), *Opening the Tablet Box. Near Eastern Studies in Honor of Benjamin R. Foster*. Leiden; Boston, 435-52. *Culture and History of the Ancient Near East* 42.
-

- Waetzoldt, H. (1972). *Untersuchungen zur neusumerischen Textilindustrie*. Roma.
- Westenholz, A. (1999). "The Old Akkadian Period. History and Culture". Sallaberger, W.; Westenholz, A. (eds), *Mesopotamien: Akkade-Zeit und Ur III-Zeit*. Freiburg, 17-117. Annäherungen 3, *Orbis Biblicus et Orientalis* 160/3.
- Westenholz, A. (2014). *A Third-Millennium Miscellany of Cuneiform Texts*. Bethesda. Cornell University Studies in Assyriology and Sumerology 26.
- Yang-Zhi (1989). *Sargonic Inscriptions from Adab*. Changchung. Periodic Publications on Ancient Civilizations 1.
- Yildiz, F.; Waetzoldt, H.; Renner, H. (1988). *Die Umma-Texte aus den Archäologischen Museen zu Istanbul: Nr. 1-600*. Roma. Materiali per il Vocabolario Neosumerico 14.
- Zarins, J.; Hauser, R. (2014). *The Domestication of Equidae in Third-Millennium BCE Mesopotamia*. Bethesda. Cornell University Studies in Assyriology and Sumerology 24.

Plates



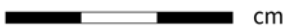
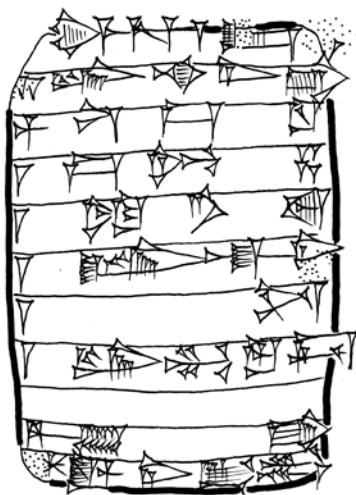
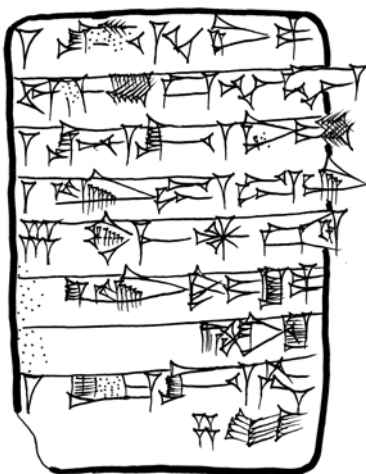
no. 53 (A03394)



no. 53 (A03394)



no. 59 (AO3395)

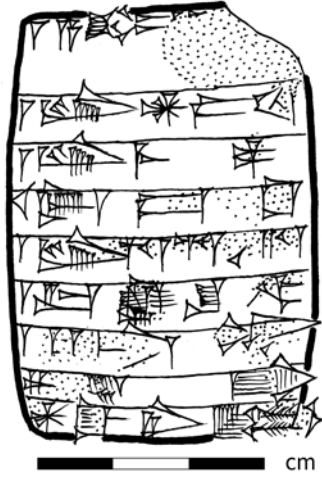
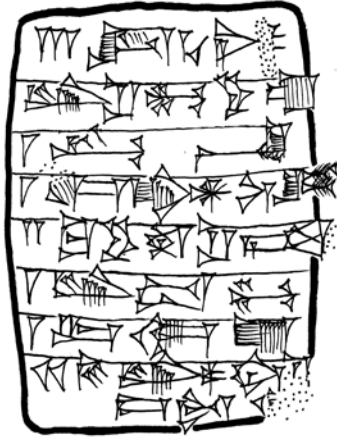


cm

no. 59 (AO3395)



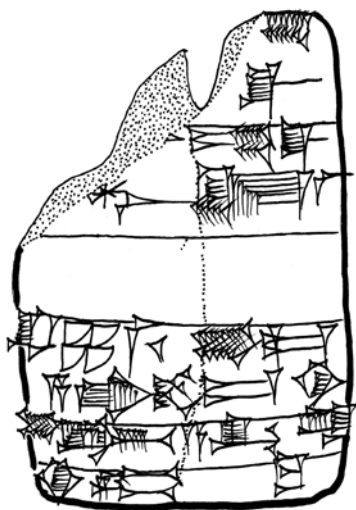
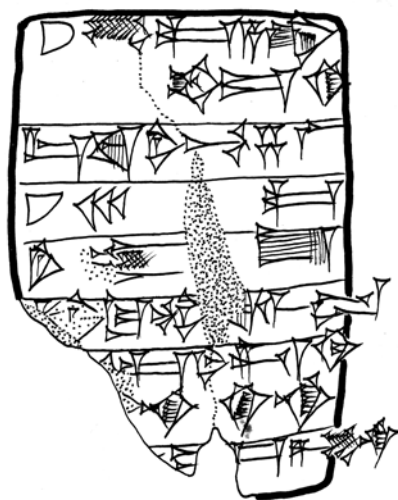
no. 74 (AO3425)



no. 74 (AO3425)



no. 279 (AO22044)

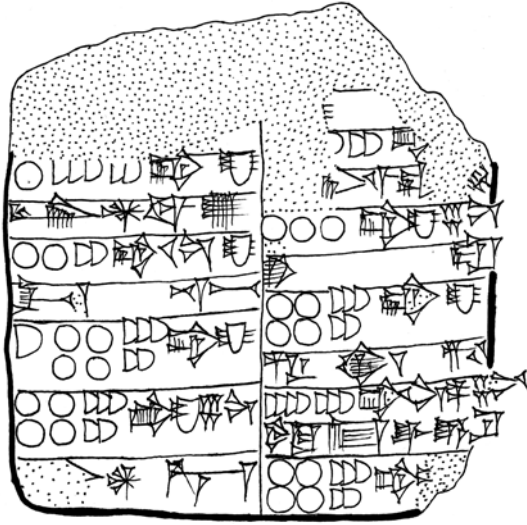


no. 279 (AO22044)



cm

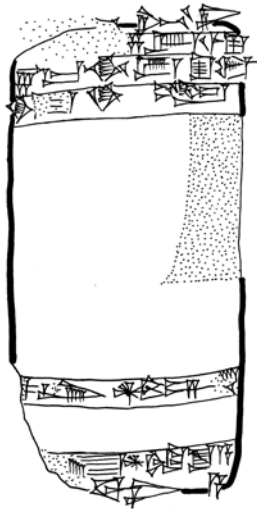
no. 366 (AO3429)



no. 366 (AO3429)



no. 484 (AO3323)

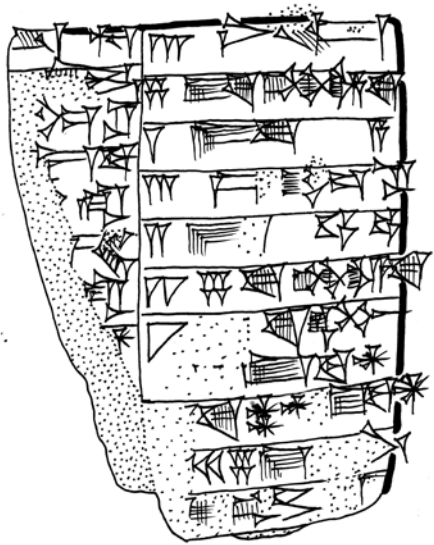
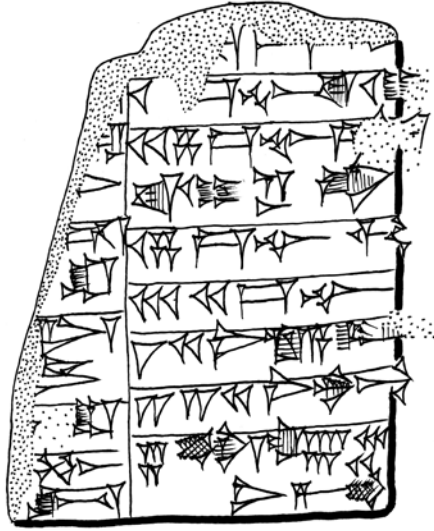


no. 484 (AO3323)



cm

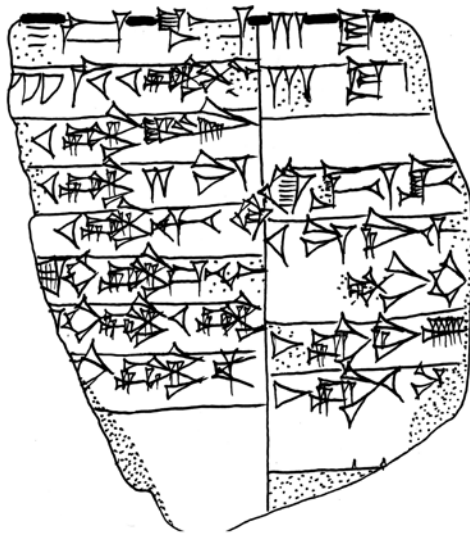
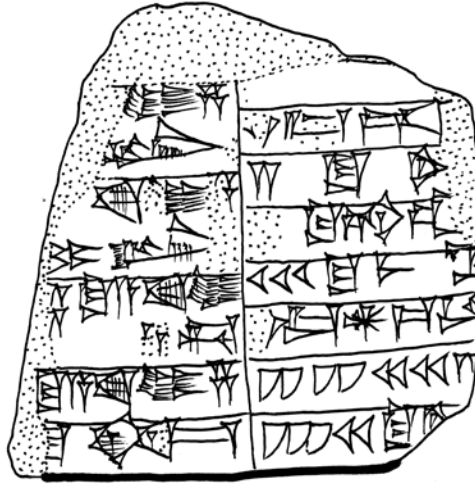
no. 556 (AO3371)



no. 556 (AO3371)

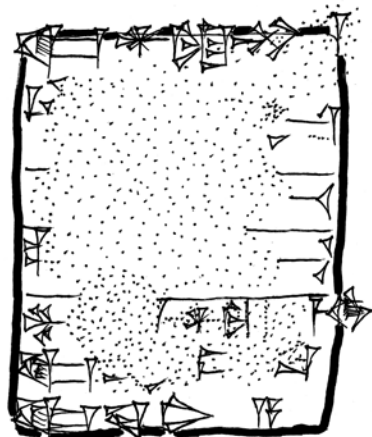
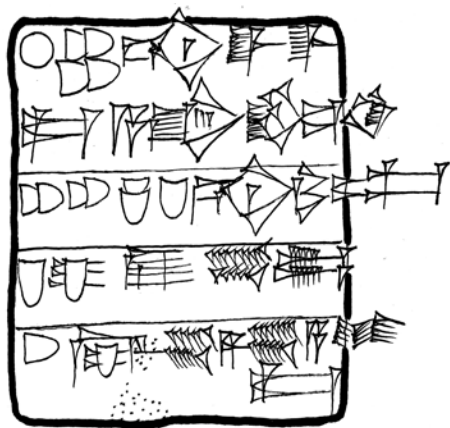


no. 572 (AO3379)

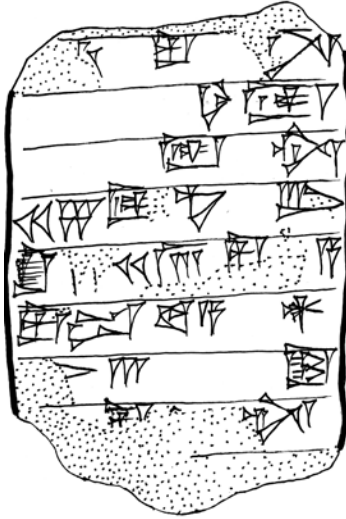


cm

no. 572 (A03379)



no. 379 (AO3355)



cm

no. 427 (AO3353)

The book offers the edition of all presently known administrative texts from Girsu (modern Telloh, Iraq), dated to the Lagash II period (XXII century BCE). The evidence consists of roughly 600 cuneiform tablets – including 34 published here for the first time – that are presently scattered over various collections (mostly in London, Paris, Istanbul, Strasbourg, Dublin). They are of enormous historical value, in that they provide unique information for the reconstruction of urbanization, political affairs, and social developments in Mesopotamia at the time of Gudea, the most notable figure of his dynasty, and of his son Urningirsu II.

Massimo Maiocchi Phd in Ancient Near East at the University of Naples “L’Orientale”, Post-doc at the University of Chicago and Ca’ Foscari University of Venice. His research primarily focuses on social and urban development in early Mesopotamia, approaching ancient sources through the prism of history, philology, and Digital Humanities (associate editor of the Ebla Digital Archives project). He took part in archaeological expeditions in Syria (Tell Mozan) and survey projects in Iraq. He published two monographs regarding the edition of Old Akkadian cuneiform tablets from southern Mesopotamia, as well as several articles in specialized journals.

Giuseppe Visicato MA in both Physics and Arts at the University of Rome “La Sapienza”. His studies focus mostly on administrative texts from third millennium BCE Mesopotamia. He has ongoing collaborations with several scholars in the fields of Assyriology and Sumerology, with which he published several books and articles in specialized journals. His own scientific production includes the books *The Bureaucracy of Šuruppak*, and *The Power and the Writing. The Early Scribes of Mesopotamia*.



Università
Ca' Foscari
Venezia